

**Департамент по экономическим и социальным вопросам  
Статистический отдел**

**Статистические документы**

**Серия M № 67/Rev.1**

# **Принципы и рекомендации в отношении переписей населения и жилого фонда**

**Первое пересмотренное издание**



**Организация Объединенных Наций  
Нью-Йорк, 1999 год**

## ПРИМЕЧАНИЕ

Используемые в настоящем издании определения и представление материалов не подразумевают выражения какого-либо мнения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций в отношении правового статуса той или иной страны, территории, города или района или их полномочных органов, или же делимитации их границ или установления их пределов.

Используемый в настоящем издании термин «страна» в некоторых случаях относится к территориям или районам.

Обозначения «развитые» и «развивающиеся» страны предназначены для статистических целей и не обязательно отражают оценку уровня развития, достигнутого той или иной страной или районом.

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

ST/ESA/STAT/SER.M/67/Rev. 1

Издание Организации Объединенных Наций  
В продаже под № R.98.XVII.8

Авторское право © Организация Объединенных Наций, 1999 год  
Все права сохраняются  
Отпечатано в Соединенных Штатах Америки



## ПРЕДИСЛОВИЕ

С первых лет своего существования Организация Объединенных Наций выпускает серию международных рекомендаций по проведению переписей населения и жилого фонда в целях оказания странам помощи в планировании и осуществлении более качественных и эффективных с точки зрения затрат переписей. Несмотря на то, что сфера применения рекомендаций за эти десятилетия претерпела некоторые изменения, в целом они по-прежнему используются в качестве методического руководства по основным характеристикам переписей населения и жилого фонда, общего материала по операциям и методам проведения переписи и более конкретизированного пособия по содержанию переписей, включая иллюстративные таблицы. Настоящая серия рекомендаций была подготовлена под руководством Статистической комиссии Организации Объединенных Наций. Последний раз такие глобальные рекомендации были опубликованы в 1980 году в качестве документа «Принципы и рекомендации в отношении проведения переписей населения и жилого фонда» (ST/ESA/STAT/SER.M/67)<sup>1</sup>. Указанная публикация широко используется во всем мире национальными статистическими бюро и должностными лицами, ответственными за проведение переписи, при планировании и организации переписей населения и жилого фонда, а также при проведении других соответствующих мероприятий по сбору данных, в частности демографических и социально-экономических обследований.

В рамках подготовки к переписи 2000 года был предпринят пересмотр «Принципов и рекомендаций в отношении проведения переписей населения и жилого фонда», который проводился с учетом четырех факторов:

- a) появление новых технологий и их применение в проведении национальных переписей;
- b) увеличение возможностей для более гибкого распространения данных переписи национальными бюро переписи, с одной стороны, и расширение возможностей доступа пользователей к данным переписи, хранящимся в электронной форме, — с другой;
- c) изменение социально-экономической ситуации во многих странах, особенно в области жилья, а также экономических характеристик населения и потоков международной миграции;

<sup>1</sup> Статистические документы, № 67 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.80.XVII.8).

- d) повышение внимания к удовлетворению потребностей пользователей демографических и социальных сведений помимо других видов использования данных переписей населения и жилого фонда, которые, в частности, могли бы оказать влияние на приоритетность включения в перепись отдельных вопросов.

В ходе указанного пересмотра Секретариат Организации Объединенных Наций провел консультации с экспертами в области проведения переписей и обследований из всех регионов мира. Эксперты подчеркивали важность обеспечения должного баланса между необходимостью сохранения преемственности операций переписи, с одной стороны, и их дальнейшего развития — с другой, что порой является легкой задачей. Эксперты также указывали на необходимость широкого распространения результатов переписей в целях удовлетворения национальных потребностей в такой информации и оправдания огромных расходов, связанных с их проведением. Они подчеркивали, что внесение любых изменений в «Принципы и рекомендации» может затронуть схему построения переписи, обучение персонала и распределение ресурсов на проведение переписи.

На своей двадцать девятой сессии в 1997 году Статистическая комиссия рассмотрела проект «Принципов и рекомендаций в отношении проведения переписей населения и жилого фонда» (PROVISIONAL ST/ESA/STAT/SER.M/67/Rev.1) и приняла этот документ с некоторыми поправками. Комиссия также обратилась с просьбой к Секретариату ООН опубликовать данные «Принципы и рекомендации»<sup>2</sup>.

Пересмотренные «Принципы и рекомендации» имеют ту же структуру, что и предыдущие рекомендации. Изменения внесены в содержание части первой. В части второй объединены вопросы переписи населения и переписи жилого фонда. Добавлена новая часть третья, в которой излагаются потребности пользователей. В ней также содержится раздел, в котором рассматривается необходимость учета взаимосвязи между вопросами переписи и конкретным назначением данных переписи, таких как Минимальный набор национальных социальных данных (МННСД). В приложениях I и II приведены формы отдельных таблиц по каждому вопросу переписи населения и жилого фонда и краткая справка о пользователях. В заключительной части содержатся справочные материалы и указатель. Наконец, при

<sup>2</sup> Там же, *Дополнение № 4, 1997 год (E/1997/24)*, глава X, раздел А.

подготовке пересмотренных «Принципов и рекомендаций» учитывались такие документы, как «Система национальных счетов» (последнее пересмотренное издание 1993 года)<sup>3</sup>, «Рекомендации по статистике международной миграции», первое пересмотренное издание, (ST/ESA/STAT/SER.M/58/Rev.1), «Международная стандартная классификация образования» (МСКО), 1997 год<sup>4</sup>, и «Международная классификация дефектов, нетрудоспособности и инвалидности Всемирной организации здравоохранения» (ВОЗ)<sup>5</sup>.

Полезным методическим руководством по проведению переписей в странах соответствующего региона могут служить следующие публикации, выпущенные региональными комиссиями:

- a) Европейская экономическая комиссия (ЕЭК), *Recommendations for the 2000 Censuses of Population and Housing in the ECE Region*, Statistical Standards and Studies, No. 49;
- b) Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО), *Report of the Re-*

<sup>3</sup> Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.94.XVII.4.

<sup>4</sup> См. документ 29C/20 от 8 августа 1997 года, двадцать девятая сессия Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО), приложение II.

<sup>5</sup> Женева, Всемирная организация здравоохранения, перепечатанное издание 1993 года.

*gional Working Group on the 1990 World Population and Housing Census Programme* (STAT/WPHCP/14);

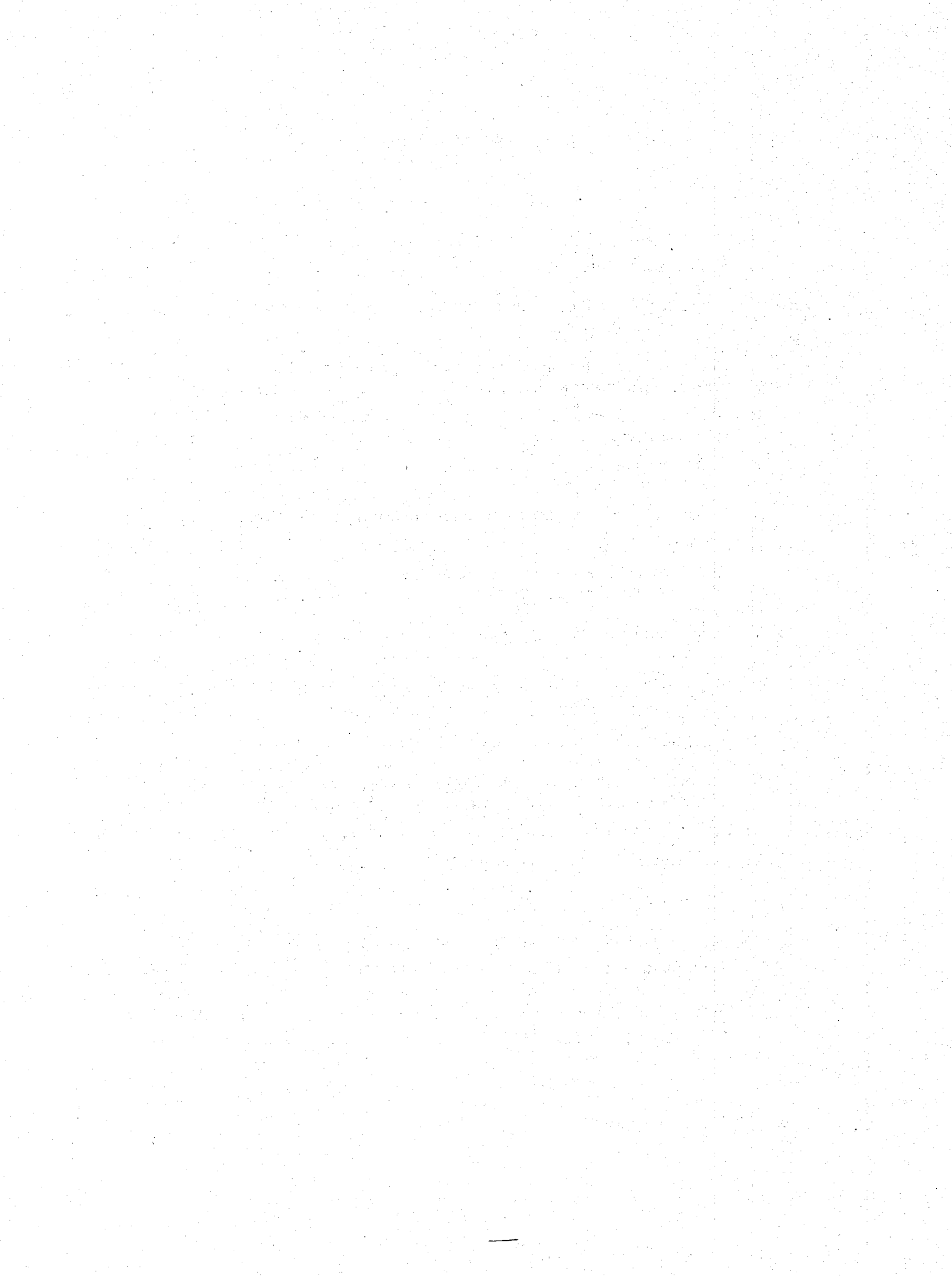
- c) Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна (ЭКЛАК), *Informe Final del Seminario Sobre Contenido y Diseno de la Boleta Censal, Rio de Janeiro, Brazil, 13 al 16 de marzo de 1989* (LC/L.508);
- d) Экономическая комиссия для Африки (ЭКА), *Report of the Regional Working Group on Recommendations for 2000 Round of Population and Housing Censuses in Africa* (ECA/STAT/WG/PHC/95/21);
- e) Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии (ЭСКЗА), *Final Report and Recommendations of the Regional Seminar on Population and Housing Censuses in the ESCWA Region* (E/ESCWA/STAT/85/WG.1/2).

#### *Выражение признательности*

Статистический отдел хотел бы отметить вклад Отдела по народонаселению Секретариата Организации Объединенных Наций, Статистического бюро Международной организации труда, а также экспертов в области проведения переписей, принимавших участие в рассмотрении проекта документа «Принципы и рекомендации в отношении проведения переписей населения и жилого фонда», первое пересмотренное издание.

## КРАТКОЕ СОДЕРЖАНИЕ

	<i>Стр.</i>
Предисловие .....	iii
Пояснительные примечания .....	xiv
<b>Часть первая: Оперативные аспекты переписей населения и жилого фонда</b>	
I. Определения, характерные особенности и использование данных переписей населения и жилого фонда .....	3
II. Планирование, организация и проведение переписей населения и жилого фонда .....	11
III. Использование выборочных методов при проведении переписей населения и жилого фонда .....	50
IV. Единицы, место и время регистрации для переписей населения и жилого фонда .....	55
<b>Часть вторая: Вопросы для включения в переписи населения и жилого фонда</b>	
V. Вопросы, подлежащие изучению при проведении переписей населения .....	63
VI. Вопросы, подлежащие изучению при проведении переписи жилого фонда .....	107
<b>Часть третья: Продукты переписей и использование данных</b>	
VII. Содействие развитию диалога между пользователями и производителями данных .....	129
VIII. Продукты переписей и услуги .....	132
IX. Использование данных переписи .....	143
<b>Приложения</b>	
I. Перечень таблиц для переписей населения .....	153
II. Перечень таблиц для переписей жилого фонда .....	235
Справочные материалы .....	267
Указатель .....	273



## СОДЕРЖАНИЕ

	Пункты	Стр.
Предисловие .....		iii
Пояснительные примечания .....		xiv
<b>Часть первая: Оперативные аспекты переписей населения и жилого фонда</b>	<b>1.1–1.350</b>	
<b>I. ОПРЕДЕЛЕНИЯ, ХАРАКТЕРНЫЕ ОСОБЕННОСТИ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДАННЫХ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА</b> .....	<b>1.1–1.49</b>	<b>3</b>
<b>A. Определения</b> .....	<b>1.1–1.4</b>	<b>3</b>
1. Перепись населения .....	1.1–1.2	3
2. Перепись жилого фонда .....	1.3–1.4	3
<b>B. Характерные особенности</b> .....	<b>1.5–1.10</b>	<b>3</b>
1. Индивидуальная регистрация .....	1.6	3
2. Полнота охвата в рамках определенной территории .....	1.7	3
3. Одновременность .....	1.8	3
4. Определенная периодичность переписи .....	1.9–1.10	4
<b>C. Стратегические задачи</b> .....	<b>1.11–1.16</b>	<b>4</b>
<b>D. Использование переписей в комплексной программе сбора и обработки данных</b> .....	<b>1.17–1.49</b>	<b>5</b>
1. Использование данных переписей населения .....	1.20–1.23	6
a) Использование данных для разработки политики, планирования и административного управления .....	1.20–1.21	6
b) Использование данных для исследовательских целей .....	1.22	6
c) Использование данных для предпринимательства, промышленности и оценки рабочей силы .....	1.23	6
2. Использование данных переписи жилого фонда .....	1.24–1.27	6
a) Использование переписей для разработки базисных статистических данных по жилищному вопросу .....	1.24	6
b) Использование данных для выработки жилищной политики и программ .....	1.25–1.27	7
3. Взаимосвязь между переписью населения и переписью жилого фонда .....	1.28–1.31	7
4. Связь между переписями населения и жилого фонда и выборочными обследованиями в период между переписями .....	1.32–1.33	7
5. Связь переписей населения и/или жилого фонда с другими видами переписей и другими статистическими обследованиями .....	1.34–1.48	8
a) Сельскохозяйственная перепись .....	1.34–1.41	8
b) Перепись предприятий .....	1.42–1.43	9
c) Перепись строений .....	1.44	9
d) Система текущих статистических данных по жилому фонду ...	1.45	10
e) Записи актов гражданского состояния и статистика естественного движения населения .....	1.46–1.48	10
6. Связь между переписями населения и постоянными списками населения .....	1.49	10

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
<b>II. ПЛАНИРОВАНИЕ, ОРГАНИЗАЦИЯ И ПРОВЕДЕНИЕ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА .....</b>	<b>1.50–1.284</b>	<b>11</b>
<b>A. Подготовительная работа .....</b>	<b>1.56–1.142</b>	<b>12</b>
1. Правовая основа переписи .....	1.57–1.58	12
2. Бюджет и контроль над расходами .....	1.59–1.63	13
3. Календарный план переписи .....	1.64–1.68	13
4. Административный аспект организации переписи .....	1.69–1.72	14
5. Деятельность в области коммуникации, включая консультации с пользователями данных и пропаганду переписи .....	1.73–1.76	15
6. Планирование программы по контролю и повышению качества переписи .....	1.77–1.78	16
7. Картографическая работа (картирование) .....	1.79–1.97	16
8. Идентификация мелких районов .....	1.98–1.106	19
9. Составление списка жилых помещений и домохозяйств .....	1.107–1.110	21
10. Программа построения таблиц .....	1.111–1.113	21
11. Подготовка вопросника .....	1.114–1.118	22
12. Предварительная проверка операций переписи .....	1.119–1.121	22
13. План проведения переписи .....	1.122–1.124	23
14. Планы по обработке данных .....	1.125–1.128	23
15. Планы распространения результатов переписи .....	1.129–1.132	24
16. Подбор и подготовка кадров .....	1.133–1.138	25
17. Предупреждение искажений гендерного характера и искажений данных о меньшинствах .....	1.139–1.142	26
<b>B. Программа по контролю и повышению качества .....</b>	<b>1.143–1.164</b>	<b>27</b>
1. Необходимость создания системы контроля и повышения качества .....	1.143–1.145	27
2. Методы контроля качества .....	1.146–1.152	27
3. Осуществление программы по контролю и повышению качества .....	1.153–1.162	28
4. Управление программой по контролю и повышению качества .....	1.163–1.164	30
<b>C. Проведение переписи (регистрация) .....</b>	<b>1.165–1.178</b>	<b>30</b>
1. Метод регистрации .....	1.165–1.170	30
2. Время и продолжительность проведения переписи (регистрации) .....	1.171–1.176	31
3. Контроль .....	1.177	32
4. Применение выборочного метода при регистрации .....	1.178	32
<b>D. Обработка данных .....</b>	<b>1.179–1.208</b>	<b>33</b>
1. Метод обработки .....	1.181–1.183	33
2. Кодирование данных .....	1.184–1.187	33
3. Сбор данных .....	1.188–1.194	34
4. Редактирование данных .....	1.195–1.198	36
5. Контроль за обработкой данных .....	1.199–1.200	36
6. Основной файл для построения таблиц .....	1.201–1.203	37
7. Методы построения таблиц .....	1.204–1.207	37
8. Предварительные результаты переписи .....	1.208	38
<b>E. Базы данных .....</b>	<b>1.209–1.235</b>	<b>38</b>
1. База данных для микроданных .....	1.213–1.218	38

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
2. База данных для макроданных .....	1.219–1.230	39
a) Эквиваленты публикаций .....	1.220–1.221	39
b) Базы данных, ориентированные на составление таблиц .....	1.222–1.224	40
c) Базы данных временных рядов и показателей .....	1.225–1.227	40
d) Базы данных для составления графиков и карт .....	1.228–1.230	40
3. Географическая информационная система .....	1.231–1.235	41
F. Распространение результатов .....	1.236–1.256	42
1. Издание печатных таблиц и отчетов .....	1.239–1.244	42
2. Распространение информации на машинных носителях .....	1.245–1.246	43
3. Распространение информации через компьютеры в интерактивном режиме .....	1.247–1.253	43
4. Неприкосновенность частной жизни и конфиденциальность .....	1.254–1.255	44
5. Приемлемость полученных результатов .....	1.256	45
G. Оценка результатов .....	1.257–1.277	45
1. Цель оценки переписи .....	1.257–1.262	45
2. Методы оценки переписи .....	1.263–1.265	46
3. Демографический анализ для оценки переписи .....	1.266–1.269	46
4. Контрольное обследование после переписи .....	1.270–1.275	47
5. Обследования для повторного опроса .....	1.276–1.277	48
H. Анализ результатов .....	1.278–1.282	48
I. Систематическая регистрация и распространение опыта проведения переписи .....	1.283–1.284	49
<b>III. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ВЫБОРОЧНЫХ МЕТОДОВ ПРИ ПРОВЕДЕНИИ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА .....</b>	<b>1.285–1.317</b>	<b>50</b>
A. Факторы, обуславливающие приемлемость выборочных обследований .....	1.287–1.294	50
1. Достоверность и точность .....	1.287–1.290	50
2. Ресурсы для проведения переписи .....	1.291–1.294	50
B. Выборочные методы как неотъемлемая часть переписи .....	1.295–1.317	51
1. Проверка процедур переписи .....	1.296–1.298	51
2. Сбор сведений по дополнительным вопросам помимо тех данных, которые требуют проведения сплошного учета .....	1.299–1.304	51
3. Контрольные обследования после переписи и проверки на местах .....	1.305–1.306	52
4. Программа по контролю и повышению качества .....	1.307–1.308	52
5. Предварительное сведение в таблицы данных по отдельным вопросам .....	1.309–1.312	52
6. Окончательная обработка данных и построение таблиц .....	1.313–1.314	53
C. Перепись как основа для последующих выборочных обследований или программ обследования .....	1.315–1.317	53
<b>IV. ЕДИНИЦЫ, МЕСТО И ВРЕМЯ РЕГИСТРАЦИИ ДЛЯ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА .....</b>	<b>1.318–1.350</b>	<b>55</b>
A. Единицы регистрации .....	1.318–1.336	55
1. Лицо .....	1.323	55
2. Домохозяйство .....	1.324–1.329	56
3. Население специализированных учреждений, предназначенных для коллективного проживания .....	1.330–1.331	56

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
4. Жилое помещение .....	1.332–1.333	57
5. Строение .....	1.334–1.336	57
B. Место регистрации .....	1.337–1.345	57
C. Момент регистрации населения .....	1.346–1.349	58
D. Учетный период времени, которому соответствуют данные о характеристиках населения и жилых помещений .....	1.350	59
<b>Часть вторая: Вопросы для включения в переписи населения и жилого фонда</b>	<b>2.1–2.432</b>	
<b>V. ВОПРОСЫ, ПОДЛЕЖАЩИЕ ИЗУЧЕНИЮ ПРИ ПРОВЕДЕНИИ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ</b> .....	<b>2.1–2.277</b>	<b>63</b>
A. Факторы, определяющие выбор вопросов .....	2.1–2.7	63
1. Приоритет потребностей страны .....	2.3	63
2. Важное значение международной сопоставимости .....	2.4–2.5	63
3. Правильный подбор вопросов .....	2.6	63
4. Имеющиеся ресурсы .....	2.7	64
B. Перечень вопросов .....	2.8–2.16	64
C. Определения и спецификация вопросов .....	2.17–2.277	67
1. Географические характеристики и характеристики внутренней миграции .....	2.18–2.59	67
a) Постоянное место жительства .....	2.20–2.24	67
b) Местонахождение в момент переписи .....	2.25–2.28	67
c) Место рождения .....	2.29–2.34	68
d) Продолжительность проживания в данном месте .....	2.35–2.37	69
e) Прежнее место жительства .....	2.38–2.39	69
f) Место жительства в определенный момент в прошлом .....	2.40–2.41	69
g) Общая численность населения .....	2.42–2.48	69
h) Населенный пункт .....	2.49–2.51	70
i) Городское и сельское население .....	2.52–2.59	71
2. Характеристики домохозяйств и семей .....	2.60–2.84	72
a) Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства .....	2.67–2.76	72
b) Состав домохозяйства и семьи .....	2.77–2.83	74
c) Статус в домохозяйстве и семье .....	2.84	75
3. Демографические и социальные характеристики .....	2.85–2.117	76
a) Пол .....	2.86	76
b) Возраст .....	2.87–2.95	76
c) Семейное состояние .....	2.96–2.103	77
d) Гражданство .....	2.104–2.108	78
e) Вероисповедание .....	2.109–2.111	79
f) Язык .....	2.112–2.115	79
g) Национальная и/или этническая группа .....	2.116–2.117	79
4. Рождаемость и смертность .....	2.118–2.143	80
a) Дети, родившиеся живыми .....	2.126–2.131	81
b) Дети, живущие на момент переписи .....	2.132–2.133	82
c) Дата рождения последнего ребенка, родившегося живым ..	2.134–2.136	82



	Пункты	Стр.
d) Число смертей за последние 12 месяцев .....	2.137–2.138	83
e) Сиротство в случае смерти матери/отца .....	2.139–2.141	83
f) Возраст и дата вступления в первый брак и его продолжительность .....	2.142	83
g) Возраст матери при рождении первого ребенка, родившегося живым .....	2.143	84
5. Образовательные характеристики .....	2.144–2.164	84
a) Грамотность .....	2.145–2.149	84
b) Посещение учебных заведений .....	2.150–2.152	85
c) Образовательная подготовка .....	2.153–2.157	85
d) Области знаний и свидетельства об образовании .....	2.158–2.164	86
6. Экономические характеристики .....	2.165–2.247	87
a) Статус экономической активности .....	2.168–2.208	87
b) Проработанное время .....	2.209–2.211	94
c) Род занятий .....	2.212–2.220	95
d) Отрасль .....	2.221–2.225	96
e) Статус занятости .....	2.226–2.235	97
f) Доход .....	2.236–2.238	98
g) Институциональный сектор занятости .....	2.239–2.244	99
h) Место работы .....	2.245–2.247	101
7. Характеристики международной миграции .....	2.248–2.257	101
a) Страна рождения .....	2.252–2.253	102
b) Гражданство .....	2.254	102
c) Год прибытия в страну или продолжительность проживания .....	2.255–2.257	103
8. Характеристики нетрудоспособности .....	2.258–2.277	103
a) Нетрудоспособность .....	2.262–2.272	104
b) Дефекты и инвалидность .....	2.273–2.276	105
c) Причины нетрудоспособности .....	2.277	106
<b>VI. ВОПРОСЫ, ПОДЛЕЖАЩИЕ ИЗУЧЕНИЮ ПРИ ПРОВЕДЕНИИ ПЕРЕПИСИ ЖИЛОГО ФОНДА .....</b>	<b>2.278–2.432</b>	<b>107</b>
<b>A. Факторы, определяющие выбор вопросов .....</b>	<b>2.278–2.288</b>	<b>107</b>
1. Первоочередное значение потребностей страны .....	2.283–2.284	107
2. Важное значение международной сопоставимости .....	2.285–2.286	108
3. Правильный подбор вопросов .....	2.287	108
4. Имеющиеся ресурсы для проведения переписи .....	2.288	108
<b>B. Перечень вопросов .....</b>	<b>2.289–2.294</b>	<b>108</b>
<b>C. Определение и характер вопросов .....</b>	<b>2.295–2.415</b>	<b>109</b>
1. Тип строения .....	2.296–2.303	109
a) Определение термина «строение» .....	2.296–2.298	109
b) Классификация строений по типу .....	2.299–2.302	110
c) Жилой комплекс .....	2.303	110
2. Строительный материал наружных стен .....	2.304–2.306	110
3. Год или период постройки .....	2.307–2.311	111
4. Местонахождение жилых помещений .....	2.312–2.319	111
a) Адрес .....	2.317	112

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
b) Местонахождение .....	2.318	112
c) Городская или сельская местность .....	2.319	112
5. Тип жилых помещений .....	2.320–2.365	112
a) Определение термина «жилое помещение» .....	2.320–2.326	112
b) Классификация жилых помещений .....	2.327–2.329	113
c) Определение каждого типа жилых помещений .....	2.330–2.365	114
6. Занятость жилых помещений .....	2.366–2.369	118
7. Владение (форма) .....	2.370–2.374	118
8. Комнаты (число) .....	2.375–2.377	119
9. Площадь помещения — полезная и/или жилая .....	2.378–2.380	119
10 Система водоснабжения .....	2.381–2.383	120
11. Туалеты и канализационное оборудование .....	2.384–2.389	120
12. Ванное оборудование .....	2.390–2.391	121
13. Кухонное оборудование .....	2.392–2.397	121
14. Освещение — тип и/или электричество .....	2.398–2.399	122
15. Удаление мусора .....	2.400–2.401	122
16. Занятость жилого помещения одним или более чем одним домохозяйствами .....	2.402–2.406	122
17. Жильцы (число) .....	2.407	123
18. Демографические и экономические характеристики главы домохозяйства .....	2.408–2.409	123
19. Пользование жильем .....	2.410–2.412	123
20. Арендная плата за жилье, жилищные расходы владельца .....	2.413–2.415	124
D. Дополнительные вопросы .....	2.416–2.432	124
<b>Часть третья: Продукты переписей и использование данных</b>	<b>3.1–3.91</b>	
VII. СОДЕЙСТВИЕ РАЗВИТИЮ ДИАЛОГА МЕЖДУ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯМИ И ПРОИЗВОДИТЕЛЯМИ ДАННЫХ .....	3.1–3.11	129
A. Что дают переписи населения и жилого фонда .....	3.1–3.4	129
B. Потребности пользователей .....	3.5	129
C. Диалог между пользователями и производителями .....	3.6–3.11	130
VIII. ПРОДУКТЫ ПЕРЕПИСЕЙ И УСЛУГИ .....	3.12–3.40	132
A. Публикация результатов переписи .....	3.16–3.23	133
1. Описательные отчеты .....	3.16–3.17	133
2. Основные статистические отчеты .....	3.18–3.21	133
3. Тематические статистические или аналитические отчеты .....	3.22–3.23	138
B. Составление карт .....	3.24–3.32	138
C. Продукты переписи на машинных носителях .....	3.33–3.34	140
D. Программные продукты и услуги на заказ .....	3.35–3.40	141
IX. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДАННЫХ ПЕРЕПИСИ .....	3.41–3.91	143
A. Общее использование результатов переписей населения и жилого фонда .....	3.41–3.54	143
1. Использование данных, полученных при переписях населения .....	3.43–3.53	143
2. Использование переписей жилого фонда .....	3.54	145

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
<b>B.</b> Использование данных о небольших районах .....	3.55–3.58	146
<b>C.</b> Социальные вопросы, касающиеся ряда групп населения .....	3.59–3.83	147
1. Гендерные статистические данные .....	3.62–3.68	148
2. Статистические данные о детях и молодежи .....	3.69–3.75	149
3. Статистические данные о пожилых людях .....	3.76–3.79	150
4. Статистические данные в отношении инвалидов .....	3.80–3.83	150
<b>D.</b> Социальные показатели .....	3.84–3.91	151

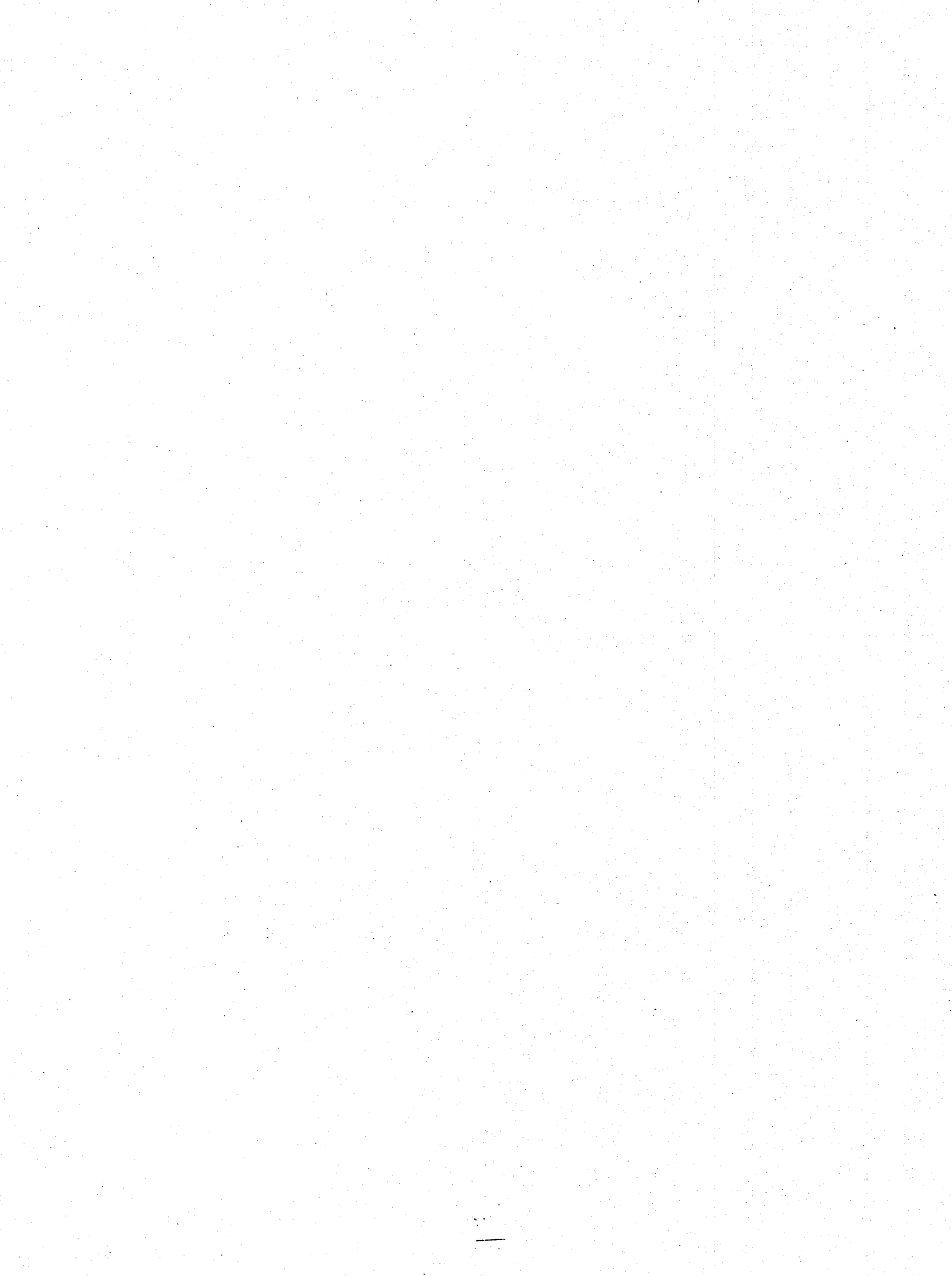
#### Приложения

<b>I.</b> ПЕРЕЧЕНЬ ТАБЛИЦ ДЛЯ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ .....	153
<b>II.</b> ПЕРЕЧЕНЬ ТАБЛИЦ ДЛЯ ПЕРЕПИСЕЙ ЖИЛОГО ФОНДА .....	235
Справочные материалы .....	267
Указатель .....	273

## Пояснительные примечания

ВОЗ	Всемирная организация здравоохранения
ИУ	инспекторский участок
КМСОД	Комплексная микрокомпьютерная система обработки данных
КООП	контрольное обследование после проведения переписи
МВ	мегабайт
МКДНИ	Международная классификация дефектов, нетрудоспособности и инвалидности (ВОЗ)
МКСЗ	Международная классификация статуса занятости
МКСТ	Международная конференция статистиков труда
МННСД	Минимальный набор национальных социальных данных
МОТ	Международная организация труда
МСКЗ	Международная стандартная классификация занятий (МОТ)
МСКО	Международная стандартная классификация образования (ЮНЕСКО)
МСОК	Международная стандартная отраслевая классификация всех видов экономической деятельности
ОРО	оптическое распознавание отметок
ОРС	оптическое распознавание символов
ПРООН	Программа развития Организации Объединенных Наций
СНС	Система национальных счетов
ЮНЕСКО	Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры
INSEE	Французский национальный институт статистики и экономических исследований

**Часть первая**  
**Оперативные аспекты переписей населения**  
**и жилого фонда**



# I. ОПРЕДЕЛЕНИЯ, ХАРАКТЕРНЫЕ ОСОБЕННОСТИ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДАННЫХ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА

## A. ОПРЕДЕЛЕНИЯ

### 1. *Перепись населения*

1.1. Перепись населения — это весь процесс сбора, обработки, оценки, анализа и опубликования или распространения другими способами демографических, экономических и социальных данных на определенную дату в отношении всех лиц, находящихся в той или иной стране или в ее четко обозначенной части.

1.2. Население является основным фактором производства и распределения материальных благ. Для планирования и осуществления экономического и социального развития, административной деятельности или научных исследований необходимо наличие точных и подробных данных о численности, распределении и составе населения. Переписи населения являются основным источником получения таких отправных базисных статистических данных, охватывающих не только оседлое население, но и бездомных лиц и группы кочевого населения. Данные переписей населения могут представляться и анализироваться в статистических показателях в отношении отдельных лиц, супружеских пар, семей и домохозяйств, а также в отношении широкого диапазона территориальных единиц — от всей страны вплоть до отдельных мелких населенных пунктов или городских кварталов.

### 2. *Перепись жилого фонда*

1.3. Перепись жилого фонда — это весь процесс сбора, обработки, оценки, анализа и опубликования или распространения другими способами статистических данных, относящихся на определенную дату ко всем жилым помещениям<sup>1</sup> и проживающим в них жильцам в данной стране или в ее четко обозначенной части.

1.4. В ходе переписи должны быть получены данные относительно обеспеченности жильем, а также сведения о конструктивных характеристиках жилья и наличии удобств, имеющих важное значение для охраны частной жизни и здоровья, а также для поддержания нормальных условий жизни семьи. Для получения картины состояния жилищных условий необходимо собрать достаточное количество демографических, социальных и экономических данных о жильцах. Эти сведения будут также служить

базовыми данными для анализа причин нехватки жилья и изучения возможностей решения жилищных проблем. Поэтому данные, полученные в рамках переписи населения, включая данные о бездомных лицах, зачастую используются при представлении и анализе результатов переписи жилого фонда.

## B. ХАРАКТЕРНЫЕ ОСОБЕННОСТИ

1.5. Характерными особенностями переписей населения и жилого фонда являются: индивидуальная регистрация, полнота охвата в пределах определенной территории, одновременность и установленная периодичность.

### 1. *Индивидуальная регистрация*

1.6. Термин «перепись» означает, что каждый человек и каждое жилое помещение учитываются в отдельности и что их характеристики регистрируются отдельно. Только при помощи такой процедуры можно комбинировать данные по различным признакам. Индивидуальная регистрация не исключает использования выборочных методов для получения данных по конкретным характеристикам, при условии что выборка соответствует размеру районов, данные по которым должны быть сведены в таблицы, и степени детализации в составлении комбинационных таблиц.

### 2. *Полнота охвата в рамках определенной территории*

1.7. Перепись населения должна охватывать строго определенную территорию (например, всю страну или четко обозначенную ее часть). В соответствии с требуемым видом подлежащего учету населения переписью должен быть охвачен каждый человек, присутствующий и/или проживающий в момент переписи в пределах данной территории. Перепись жилого фонда должна охватывать все жилые помещения, независимо от их вида.

### 3. *Одновременность*

1.8. Каждое лицо и каждое жилое помещение должны быть зарегистрированы как можно ближе к одному и тому же четко определенному моменту времени, и собранные данные должны относиться к строго определенному периоду времени. Учетный период времени, однако, не обязательно должен быть одним и тем же для всех собранных данных. В

<sup>1</sup> Определение «жилого помещения» см. пункт 2.320.

большинстве случаев это будет день проведения переписи; в некоторых же случаях это может быть какой-либо период, предшествующий переписи.

#### 4. *Определенная периодичность переписи*

1.9. Переписи следует проводиться регулярно, с тем чтобы получать сравнительные данные в строго определенной последовательности. Ряд периодических переписей позволяет оценивать положение в прошлом, точно описать существующее положение и сделать предположительную оценку на будущее. Рекомендуются, чтобы национальные переписи проводились по крайней мере каждые 10 лет. Некоторые страны, возможно, сочтут необходимым проводить переписи более часто в связи с быстротечным характером крупных изменений в своем населении и/или его жилищных условиях.

1.10. Данные переписи любой страны приобретают более высокую национальную, региональную и международную ценность, если эти данные могут быть сопоставлены с результатами переписей в других странах, проведенных приблизительно в то же время. Поэтому желательно, чтобы страны проводили переписи в годы, оканчивающиеся на «0», или как можно ближе к этим годам. Очевидно, однако, что соображения юридического, административного, финансового и другого характера часто делают нецелесообразным соблюдение страной какой-либо стандартной международной схемы в определении времени проведения своих переписей. Поэтому при установлении времени переписи таким факторам национального порядка должно придаваться большее значение, чем фактору одновременности в международном плане.

### С. СТРАТЕГИЧЕСКИЕ ЗАДАЧИ

1.11. Разработка планов проведения переписи должна включать заблаговременное определение комплекса стратегических целей и задач, которыми можно было бы руководствоваться при осуществлении этих планов и установлении стандартов и которые могли бы служить ориентирами при оценке результатов переписи для определения успеха ее проведения. В идеале отправной точкой для разработки таких задач были бы обобщение информации, полученной из опыта проведения предыдущих переписей, из анализа потребностей пользователей в отношении сведений, получаемых в результате переписи, и оценки изменений в обществе и технике, используемой для переписи. На практике такую информацию трудно получить, и часто она дает противоречивые ориентиры. Тем не менее такие цели можно заложить в планирование основных элементов процесса. Наряду со спецификой стратегических задач, которые будут ставить перед собой страны при проведении переписи и которые будут различаться в зависимости от условий в конкретной стране, эти цели можно сформулировать следующим образом: содержание

переписи; воздействие на население и на работников, собирающих сведения; получение результатов переписи; и эффективность с точки зрения затрат.

1.12. *Содержание переписи:* цель заключается в обеспечении соответствующего содержания вопросов для удовлетворения требований, предъявляемых пользователями, с учетом соображений эффективности с точки зрения затрат. Вспомогательные цели в рамках этого элемента касаются: а) соответствующей консультации с существующими и потенциальными пользователями на всех стадиях, б) установления измеримых стандартов достоверности, включающих мнения пользователей в отношении приоритетов, и в) адекватной проверки новых вопросов для обеспечения успешного сбора сведений и получения достоверных результатов.

1.13. *Воздействие на население и на работников, собирающих сведения:* цель заключается в обеспечении того, чтобы все аспекты операций по сбору сведений и распространению результатов переписи были приемлемыми для населения и в полной мере соответствовали правовым и этическим нормам, касающимся защиты конфиденциального характера индивидуальных ответов. Население должно быть в полной мере осведомлено о целях, содержании и методах переписи, а также о своих правах и обязанностях в отношении переписи. Аналогичным образом, все работники, участвующие в проведении переписи, должны полностью сознавать свои соответствующие обязанности. Вспомогательные цели включают такие вопросы, как: а) сохранение неприкосновенности и конфиденциальности заполненных листов и других записей, содержащих информацию личного характера, б) обеспечение как можно большей поддержки населением всех аспектов проведения переписи и в) подготовка по индивидуальному запросу специализированных материалов по результатам переписи с учетом принципа недопущения раскрытия информации личного характера, соблюдения установленных стандартов достоверности при обнародовании данных и принятия мер, призванных обеспечить всем пользователям доступ к результатам переписи.

1.14. *Представление результатов переписи:* цель заключается в том, чтобы обеспечить представление результатов переписи и связанных с этим услуг, а также выполнение юридических обязательств и удовлетворение потребностей пользователей с соблюдением заранее оговоренных уровня качества и сроков. Вспомогательные цели включают: а) подготовку с минимальными погрешностями результатов переписи, пригодных для целей, в которых должны использоваться полученные данные; б) подготовку стандартных материалов по основным результатам переписи и предоставление услуг индивидуальным заказчикам в соответствии с их запросами; в) улучшение доступа к данным переписи; г) использование географических рамок, необходимых для сбора и соответствующей привязки данных при подготовке результатов переписи; е) совершенствование методов



регистрации, особенно в труднодоступных районах, в целях сокращения масштабов недоучета и количества ошибок в ответах; *f*) совершенствование методов оценки и способов передачи полученных результатов пользователям; и *g*) разработку критериев качества и показателей достижения целей переписи.

1.15. *Эффективность с точки зрения затрат:* цель заключается в планировании и проведении переписи с наименьшими возможными затратами при соблюдении требований в отношении содержания и качества. Вспомогательные цели касаются: *a*) осуществления сбора данных наиболее эффективным с точки зрения затрат способом; *b*) использования эффективных, быстрых и надежных систем обработки данных, которые не были бы более сложными, чем это необходимо; *c*) передачи для осуществления на контрактной основе соответствующих частей данной операции другим организациям, когда это является эффективным с точки зрения затрат и согласуется с другими стратегическими задачами, особенно с необходимостью сохранения доверия населения в отношении обеспечения конфиденциального характера индивидуальных ответов; *d*) изучения возможных источников альтернативного финансирования и, в случае необходимости, подготовки предложений по возмещению затрат и получению дохода; и *e*) эффективного использования ресурсов на цели развития для разработки таких прототипов систем, которые могли бы учитывать изменения и оправдывали бы затраты на их создание.

1.16. Эти цели могут использоваться в качестве базисных ориентиров для оценки требований пользователей и могут быть также заложены в системы оценки, которые при соответствующем взвешивании данных могут использоваться для сопоставления и анализа вариантов.

#### D. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПЕРЕПИСЕЙ В КОМПЛЕКСНОЙ ПРОГРАММЕ СБОРА И ОБРАБОТКИ ДАННЫХ

1.17. Переписи населения и жилого фонда служат главным средством сбора основных статистических данных по народонаселению и жилому фонду в рамках комплексной программы сбора и обработки данных, имеющей целью обеспечить всеобъемлющий источник статистической информации для планирования экономического и социального развития, для административных целей, для оценки условий в населенных пунктах, для исследовательской работы, а также для использования в коммерческих и иных целях.

1.18. Ценность переписи населения или жилого фонда повышается, если ее результаты используются наряду с результатами других исследований, как в случае использования данных переписи в качестве основы или опорной базы для текущей статистики, и если она позволяет получить информацию, необходимую для осуществления других статистических исследований. Перепись может, например, дать

статистический инструментарий для других переписей или выборочных обследований. Перепись населения имеет также важное значение для получения оценочных данных о населении, необходимых для исчисления коэффициентов естественного движения населения на основании записей актов гражданского состояния (см. пункты 1.46–1.48, ниже). Кроме того, эти переписи являются одним из основных источников данных, используемых в официальных справочниках по социальным показателям, в частности в областях, в которых с течением времени обычно происходят медленные изменения (см. пункты 3.84–3.91)<sup>2</sup>. Поэтому целям непрерывной скоординированной программы сбора и обработки данных будет наилучшим образом отвечать такая практика, когда при планировании переписи будет учитываться взаимосвязь между переписью населения, переписью жилого фонда и другими статистическими обследованиями и когда будет предусматриваться использование переписи и ее результатов в связи с такими обследованиями. Чтобы полностью реализовать преимущества этих взаимосвязей, необходимо последовательное использование согласующихся друг с другом концепций и определений в течение всего периода выполнения комплексной программы по сбору и обработке данных. Конечно, информация, аналогичная данным переписи, может быть получена из списков населения и выборочных обследований без сплошного учета. Такие альтернативные источники данных, не охватываемые в настоящей публикации, имеют свои сильные и слабые стороны. Более подробное рассмотрение этих источников данных, а также их сравнительных преимуществ содержится в следующих справочниках и технических докладах Организации Объединенных Наций: *Руководство по обследованию домашних хозяйств (переработанное издание)*<sup>3</sup>, *Methodology and Evaluation of Population Registers and Similar Systems*<sup>4</sup>, *Справочник по организации статистики: исследование организации национальных статистических служб и смежных проблем управления*<sup>5</sup> и *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть 1: Планирование, организация и управление переписями населения и жилого фонда*<sup>6</sup>.

1.19. Перепись населения и жилого фонда является также логической отправной точкой работы по организации и конструированию компьютеризированной базы статистических данных для удовлетворения

<sup>2</sup> См., например, *Справочник по социальным показателям*, Методологические исследования, № 49 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.89.XVII.6).

<sup>3</sup> Методологические исследования, № 31 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.83.XVII.13).

<sup>4</sup> *Studies in Methods*, No. 15 (United Nations publication, Sales No. E.69.XVII.15).

<sup>5</sup> Методологические исследования, № 28 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.79.XVII.17).

<sup>6</sup> Методологические исследования, № 54 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.92.XVII.8), в частности, пункты 50–59.

постоянных потребностей в данных на национальном и местном уровнях в период между переписями<sup>7</sup>.

## 1. *Использование данных переписей населения*

### а) *Использование данных для разработки политики, планирования и административного управления*

1.20. Основная цель переписи населения заключается в выяснении тех фактов, которые имеют существенное значение для разработки государственной политики, планирования и управления. Информация о численности, распределении и характеристиках населения страны необходима для определения и оценки ее экономических, социальных и демографических условий и для разработки обоснованных политики и программ, направленных на повышение благосостояния страны и ее населения. Обеспечивая сопоставимые базовые статистические данные для страны в целом и для каждой административной единицы и района, перепись населения может внести важный вклад в процесс общего планирования и управления на страновом уровне. Результаты переписи населения используются также при разработке политики и в управлении программами и их оценке в таких областях, как образование и грамотность, занятость и рабочая сила, планирование размеров семьи, жилищное строительство, охрана здоровья матери и ребенка, развитие сельских районов, планирование транспортных перевозок и шоссейных дорог, урбанизация и социальное обеспечение. Дополнительные и более конкретные примеры, наряду со ссылками на соответствующие справочники и руководства, приводятся в главе IX части третьей и в приложениях I и II.

1.21. Одним из основных административных применений данных переписи является их использование в установлении границ избирательных округов и определении представительства в органах управления. Для этой цели необходима детальная информация о географическом распределении населения. Некоторые аспекты юридического или административного статуса территориальных подразделений могут также зависеть от численности их населения.

### б) *Использование данных для исследовательских целей*

1.22. Помимо того что перепись населения отвечает конкретным целям государственной политики, она обеспечивает получение необходимых данных для научного анализа и оценки состава, распределения, а также роста численности населения в прошлом и будущем. Изменение соотношения между численностью городского и сельского населения,

<sup>7</sup> Более полное изложение многих технических и методологических проблем, которые возникают при конструировании и использовании базы комплексных статистических данных, см. документ *Разработка интегрированных баз данных для социальной, экономической и демографической статистики*, Методологические исследования, № 27 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.79.XVII.14).

развитие урбанизированных районов, географическое распределение населения в зависимости от таких меняющихся факторов, как род занятий и уровень образования, изменение возрастно-половой структуры населения и коэффициентов смертности и рождаемости у различных групп населения, а также экономических и социальных характеристик населения и рабочей силы, — все эти вопросы представляют интерес с научной точки зрения и имеют большое значение как для чисто теоретических исследований, так и для решения практических проблем роста промышленности и торговли, а также в области управления.

### с) *Использование данных для предпринимательства, промышленности и оценки рабочей силы*

1.23. Помимо сказанного выше данные переписи имеют также важное значение для отдельных лиц и учреждений в области предпринимательства, промышленности и оценки рабочей силы. Надежные оценки потребительского спроса на постоянно расширяющийся ассортимент товаров и услуг зависят от наличия точной информации о численности населения в отдельных районах внутри страны и его распределении по крайней мере по возрасту и полу, поскольку эти характеристики оказывают сильное воздействие на спрос на жилье, предметы домашнего обихода, продукты питания, одежду, возможности для отдыха, предметы медицинского назначения и т. д. Кроме того, наличие местной рабочей силы для производства и распределения таких товаров и услуг может иметь большое значение при определении размещения и организационной структуры предприятий.

## 2. *Использование данных переписи жилого фонда*

### а) *Использование переписей для разработки базисных статистических данных по жилищному вопросу*

1.24. Статистическая комиссия на своей девятой сессии обратила внимание национальных статистических служб на необходимость выработки на основании данных жилищных переписей таких базисных статистических данных по жилищному вопросу, которые могут пополняться текущими данными статистики жилищного и другого строительства и которые дадут представление о современном положении дел в жилищном вопросе, необходимое для рассмотрения жилищных программ<sup>8</sup>. Поскольку не все основные данные, необходимые для оценки потребностей в жилых помещениях и для разработки жилищных программ, могут быть получены путем переписи жилого фонда, дополнительные данные должны быть получены путем переписи населения, специальных обследований жилого фонда и окружающей среды, а также статистики естественного движения населения, экономической статистики и т. д., но переписи жилого фонда определяют те основные

<sup>8</sup> *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, двадцать вторая сессия, Дополнение № 7 (E/2876), пункт 117.*

рамки, в которых производятся приближенные расчеты, исчисляются показатели и планируются дальнейшие статистические обследования.

#### *б) Использование данных для выработки жилищной политики и программ*

1.25. Выработка жилищной политики и программ является одним из основных видов использования данных переписи жилого фонда. На жилищную политику обычно оказывают влияние социальные и экономические, а также политические факторы, а наличие фактических данных о положении с жильем служит объективным критерием, который необходимо принимать во внимание лицам, разрабатывающим политику.

1.26. В большинстве стран в реализации жилищных программ участвуют как правительство, так и частный сектор. Данные переписи жилого фонда используются правительственными учреждениями для анализа или «диагноза» положения с жильем<sup>9</sup>. Анализ жилищных условий проводится в количественном и качественном выражениях, а данные предыдущих переписей используются для того, чтобы показать, какие изменения в жилищном положении произошли в межпереписной период; нехватка жилищ и будущие потребности в жилищах подсчитываются и сравниваются с достигнутыми уровнями строительства жилья; характеристики домохозяйств, нуждающихся в жилье, рассматриваются в связи с наличием жилищ и их стоимостью. Такой анализ как часть общего плана развития необходим для разработки национальных жилищных программ и их выполнения<sup>10</sup>.

1.27. Данные, полученные при переписи жилого фонда, также изучаются в коммерческих целях. Те, кто занят в строительной промышленности, а также учреждения, финансирующие строительство, и предприятия, выпускающие арматуру и оборудование для домов и бытовые электроприборы, должны определять возможный спрос на жилье и заранее предвидеть масштабы своей деятельности в рамках общей программы.

#### *3. Взаимосвязь между переписью населения и переписью жилого фонда*

1.28. Между переписями населения и переписями жилого фонда имеется неразрывная связь. Обе переписи могут представлять собой или одну статистическую операцию, или проводиться раздельно, хотя и согласованно. Однако их ни в коем случае

<sup>9</sup> Некоторые статистические показатели для характеристики жилищных условий можно найти в документе *Statistical Indicators of Housing Conditions, Studies in Methods, No. 37* (United Nations publication, Sales No. E.62.XVII.7) и в документе *Справочник по социальным показателям, Методологические исследования, № 49* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.89.XVII.6).

<sup>10</sup> *Совершенствование социальной статистики в развивающихся странах: концептуальная основа и методы, Методологические исследования, № 25* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.79.XVII.12).

нельзя рассматривать как совершенно независимые друг от друга переписи, поскольку существенные элементы каждой из них будут общими. Так, например, существенной чертой переписи населения является определение числа и характеристики каждой совокупности заселенных жилых помещений и проживающих в них лиц, а существенной чертой переписи жилого фонда является сбор информации, касающейся характеристики жилых помещений в связи с численностью и характеристиками населяющих их лиц.

1.29. Во многих странах переписи населения и жилого фонда проводятся одновременно, часто с использованием единого переписного листа. При таком способе упрощается сопоставление информации о населении и жилых помещениях, облегчается обработка результатов и предоставляется возможность провести широкий анализ данных. Это также позволяет увязать данные переписи жилого фонда с демографическими и экономическими характеристиками каждого члена домохозяйства, сведения о котором обычно собираются в ходе переписи населения; если перепись населения не может обеспечить эту информацию, то ее следует собирать в ходе переписи жилого фонда.

1.30. Преимущества одновременного обследования несколько уменьшаются из-за того, что как опрашиваемым, так и счетчикам приходится выполнять дополнительную работу в связи со сбором большего количества сведений в ходе одного опроса. В странах, где такой способ получения данных может вызвать серьезные затруднения, следует, по-видимому, в ходе переписей населения и жилого фонда, проводимых на основе сплошного учета, собирать данные в отношении ограниченного числа вопросов, а более подробные данные по обоим переписям собирать только путем выборочного обследования либо одновременно с проведением сплошного учета, либо непосредственно после него. В качестве альтернативы можно рассмотреть вопрос о проведении переписи жилого фонда в качестве составной части операции по заблаговременному составлению списков для переписи населения.

1.31. Взаимосвязь между переписью населения и переписью жилого фонда определяет способы, с помощью которых могут быть получены данные о бездомных лицах. В случае если перепись населения и перепись жилого фонда проводятся одновременно, данные о бездомных лицах будут получены из переписи населения. Там, где перепись жилого фонда проводится независимо от переписи населения, необходимо попытаться охватить бездомных лиц в ходе переписи жилого фонда.

#### *4. Связь между переписями населения и жилого фонда и выборочными обследованиями в период между переписями*

1.32. Быстрые изменения в численности и других характеристиках населения и потребность в до-

полнительных подробных данных о социальных и экономических характеристиках, а также о характеристиках жилого фонда, сбор которых в ходе полной переписи нецелесообразен, привели к необходимости проведения постоянной программы межпереписных выборочных обследований домохозяйств для сбора текущей подробной информации по многим вопросам. Иногда такие выборочные обследования могут быть единственным доступным средством получения базисных данных о жилом фонде<sup>11</sup>.

1.33. Перепись населения и жилого фонда может служить основой для разработки научного инструментария выборки в связи с такими обследованиями (см. пункты 1.315–1.317); в то же время она дает исходные данные для оценки достоверности общих результатов обследований, а также базис, по отношению к которому могут быть измерены изменения в характеристиках, обследуемых в ходе этих двух опросов. Чтобы результаты переписей могли быть сопоставлены с результатами выборочных обследований, следует пользоваться как можно более сходными определениями и группировками, которые должны соответствовать задачам каждого обследования. В связи с относительно постоянным характером жилых помещений списки, получаемые в результате переписей жилого фонда (и соответствующим образом обновленные), могут служить удобным инструментарием для проведения обследований по вопросам, не связанным с населением и жилым фондом.

5. *Связь переписей населения и/или жилого фонда с другими видами переписей и другими статистическими обследованиями*

а) *Сельскохозяйственная перепись*

1.34. Ни перепись населения, ни перепись жилого фонда не столь тесно связаны с сельскохозяйственной переписью, как между собой. Однако в результате усиливающейся интеграции программ сбора данных связь между переписью населения и сельскохозяйственной переписью в настоящее время намного теснее, чем это имело место в прошлом, даже несмотря на то, что две эти переписи используют разные единицы регистрации. (Единицей регистрации в сельскохозяйственной переписи является хозяйство, которое представляет собой технико-экономическую единицу сельскохозяйственного производства; единицами регистрации в переписи населения являются домохозяйство и лицо, живущее в данном домохозяйстве.) С другой стороны, это отнюдь не означает попытки объединить перепись населения и сельскохозяйственную перепись в единую операцию на местах. Подобная объединенная операция легла бы столь тяжелым бременем на местных работни-

ков, что от этого серьезно пострадало бы качество полученных данных.

1.35. Начиная с *Программы всемирной сельскохозяйственной переписи 1980 года*<sup>12</sup> не рекомендуется в ходе сельскохозяйственных переписей собирать информацию об общем числе лиц, обеспечивающих свое существование за счет аграрных хозяйств, поскольку необходимые данные о сельском населении и занятости в сельском хозяйстве удобнее брать из данных переписи населения и выборочных обследований домохозяйств различных типов. Соответственно, в *Программе всемирной сельскохозяйственной переписи 2000 года*<sup>13</sup> рекомендуется, чтобы сельскохозяйственные переписи охватывали: а) сбор ограниченных данных о демографических характеристиках и экономической деятельности членов домохозяйства, б) сбор информации в отношении числа и пола нанятых на постоянной основе сельскохозяйственных рабочих для каждого хозяйства и в) сведения о том, используются ли в данном хозяйстве сезонные сельскохозяйственные рабочие.

1.36. В силу этого пользователи данных сельскохозяйственных переписей будут полагаться на переписи населения (и обследования домохозяйств, а также другие выборочные обследования) для получения данных в отношении лиц, работающих в сельскохозяйственной отрасли, а также связанных с сельскохозяйственными профессиями. Следует, однако, иметь в виду, что перепись населения, особенно если она касается лишь основной экономической деятельности каждого лица в течение непродолжительного учетного периода времени, может не охватить лиц, занимавшихся сельскохозяйственной деятельностью лишь случайно в течение указанного периода, и не будет охватывать лиц, которые работали в сельском хозяйстве лишь в течение некоторого другого периода года, когда проводился учет.

1.37. Поэтому страны могут пожелать рассмотреть возможность включения в вопросники своих переписей населения вопрос, позволяющий им установить лиц, которые занимались определенной связанной с сельским хозяйством деятельностью в течение более продолжительного учетного периода, даже если их основной или второстепенный род деятельности в течение более короткого учетного периода не связан с сельским хозяйством. В силу различия единиц регистрации переписей населения и сельскохозяйственных переписей нельзя, однако, ожидать, что перепись населения может предоставить информацию, необходимую для установления принадлежности определенных, в результате ее проведения, лиц к конкретным хозяйствам. Кроме того, страны, возможно, сочтут более целесообразным обследовать случайную сельскохозяйственную дея-

<sup>11</sup> *Руководство по обследованию домашних хозяйств* (переработанное издание), Методологические исследования, № 31 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.83.XVII.13).

<sup>12</sup> Food and Agricultural Organization of the United Nations (FAO) Statistics Series, No. 1 (Rome, 1976); и *Collecting Statistics on Agricultural Population and Employment*, FAO Economic and Social Development Papers, No. 7 (Rome, 1978).

<sup>13</sup> FAO Statistical Development Series, No. 5 (Rome, 1995).

тельность путем выборочных обзоров; такие обзоры являются более подходящими для подробных обследований, чтобы не перегружать переписи населения.

1.38. Перепись населения и жилого фонда, в дополнение к предоставлению данных о лицах, которые непосредственно заняты сельскохозяйственным трудом, может также предоставлять данные о сельскохозяйственном населении. Понятие «сельскохозяйственное население» включает все население, зависящее от сельскохозяйственного труда. Оно может быть приближенно выражено путем включения в подсчет всех лиц, входящих в домохозяйства, главы (или базисные лица) которых заняты сельскохозяйственным трудом.

1.39. Как подчеркивается также в *Программе всемирной сельскохозяйственной переписи 2000 года*, важно обеспечить сопоставимость соответствующих определений, используемых в сельскохозяйственных переписях, и определений, которые используются в переписях населения и переписях жилого фонда, с тем чтобы результаты сельскохозяйственных переписей и переписей населения и/или жилого фонда можно было использовать в совокупности с учетом преимуществ потенциальных возможностей базы данных.

1.40. Переписи населения и жилого фонда можно также использовать при подготовке к проведению сельскохозяйственной переписи. Информацию, полученную в результате недавних переписей населения и/или жилого фонда, можно использовать для разграничения счетных участков, подготовки инструментария для проведения сельскохозяйственной переписи или разработки выборочной совокупности в том случае, если не осуществляется полная сельскохозяйственная регистрация. При планировании переписей населения и жилого фонда можно рассмотреть возможность сбора некоторой сельскохозяйственной информации, что облегчит подготовку последующей сельскохозяйственной переписи. Например, перепись населения и/или жилого фонда может явиться удобным средством установления аграрных хозяйств или, по крайней мере, их владельцев для последующей сельскохозяйственной переписи. Перепись жилого фонда также предоставляет возможность для сбора данных о мелкоасштабной сельскохозяйственной деятельности, осуществляемой там, где район, о котором идет речь, не подпадает под определение аграрного хозяйства. Эти данные иногда относятся к птицеводству, пчеловодству и т. д.

1.41. Если в ходе сельскохозяйственной переписи предполагается собрать информацию о некоторых демографических или социальных характеристиках лиц, занятых в сельском хозяйстве, то было бы целесообразно использовать те же определения и группировки этих характеристик, которые используются в переписях населения, с тем чтобы обеспечить наибольшую сопоставимость результатов обеих переписей. В некоторых случаях использование дополнительных выборочных обследований при про-

ведении любой из этих переписей может способствовать получению требуемых данных о взаимосвязи между характеристиками населения хозяйств и характеристиками самих хозяйств.

#### b) *Перепись предприятий*

1.42. Хотя сбор информации о промышленных и коммерческих предприятиях не является частью переписи населения, некоторая собранная информация относительно экономических характеристик отдельных лиц может быть использована при подготовке списков владельцев таких предприятий и/или самих предприятий. Опыт показывает, что эти списки могут быть использованы при последующей переписи предприятий или для дополнения реестров предприятий, которые ведутся в большинстве стран и используются в переписях предприятий. Поскольку большинство списков охватывает по меньшей мере все предприятия, в которых число работающих превышает минимальное число занятых (например, 5 или 10 человек), то обычно путем переписи населения ставится задача получить информацию только о более мелких предприятиях, в особенности о тех, которые принадлежат самостоятельно занятым лицам. Необходимо, однако, чтобы эта информация, полученная в результате переписи населения, была доступной вскоре после проведения регистрации, поскольку такая информация очень быстро устаревает.

1.43. Получаемая путем переписей населения информация, которая необходима для этих целей, касается отрасли промышленности и статуса занятости (работодатель, наемный работник, самостоятельный работник и т. д.) экономически активных лиц, названия и адреса их предприятий (если таковые имеются) и (поскольку это касается работодателей) числа наемных рабочих. Если вся эта информация включена в вопросник, то данные о мелких предпринимателях и самостоятельных рабочих можно получить из переписного листа или путем обработки данных переписи. Если в переписном листе указаны только отрасль промышленности и статус занятости, то необходимую дополнительную информацию относительно той или иной группы можно получить во время переписи населения на отдельном переписном листе.

#### c) *Перепись строений*

1.44. Поскольку в рамках переписи жилого фонда обследованию подлежат все строения (как жилые, так и нежилые), для того чтобы установить, заселены они или нет, может оказаться удобным зарегистрировать все строения в момент переписи жилого фонда, хотя данные могут собираться только о тех, в которых находятся жилищные единицы или другие жилые помещения. Полученные таким образом исчерпывающие данные берутся иногда за основу переписи строений, производимой одновременно с переписью жилого фонда или после нее, или же могут служить для выявления особых типов строений,

важных для других обследований, как, например, для переписи предприятий или переписи школ.

*д) Система текущих статистических данных по жилому фонду*

1.45. Текущие статистические данные по жилому фонду характеризуют деятельность, связанную с жилищным вопросом. В них содержатся сведения о количестве построенных жилищ и некоторые связанные с этим данные, как, например, стоимость, количество комнат, площадь и т. д., а также количество разрушенных или снесенных жилищ. Эти данные обычно получают в результате применения системы сбора данных, основанной на административных процедурах, которые необходимы в связи с проведением такого рода деятельности. Например, статистические данные по строительству могут быть получены из документов, выдаваемых на право строительства, на основе отчетов о начале строительства жилищ и их завершении, ордеров на право занятия жилищ. Статистические данные о разрушенных жилищах можно получить из документов, составляемых с целью обложения местным налогом и учета налоговых поступлений. В составляемых ежемесячно или поквартально текущих статистических данных по жилому фонду отражаются изменения в жилом фонде, и помимо других целей их также можно использовать для обновления базисных данных, получаемых в результате переписи жилого фонда.

*е) Записи актов гражданского состояния и статистика естественного движения населения*

1.46. Данные переписей населения являются базисом для исчисления показателей естественного движения населения, особенно показателей, относящихся к характеристикам, которые обычно исследуются лишь во время проведения переписи. И наоборот, результаты переписи с внесением коррективов на данное время при помощи статистических данных о естественном движении населения и миграции могут дать оценки будущей численности населения, его распределения и других характеристик населения в масштабах всей страны и ее отдельных районов. Кроме того, переписные данные о фертильности могут служить базисной основой проверки достоверности текущей статистики рождаемости, и наоборот. Поэтому желательно, чтобы процедуры сбора данных переписей населения, статистических данных о естественном движении населения и миграции были полностью согласованы в отношении их охвата, концепций, определений, классификации и таблиц.

1.47. Следует отметить, что некоторые страны увязали результаты индивидуальной переписи детей в возрасте до одного года с сообщениями о регистрации рождений за год, предшествующий времени проведения переписи, используя это как средство проверки полноты обоих видов регистрации. Связь

сообщений о смерти с результатами переписи использовалась для сравнения информации о характеристиках умерших, приведенной в этих двух источниках. Хотя многие проблемы, возникшие в прошлом при параллельном сопоставлении двух видов записей, не были полностью преодолены, решение их было облегчено благодаря развитию электронно-вычислительной техники. Однако, прежде чем принять ту или иную процедуру, страны должны тщательно изучить возможные преимущества использования результатов выборочных обследований домашних хозяйств, а не результатов переписи. Кроме того, такие операции необходимо осуществлять в полном соответствии с национальным законодательством и политикой, определяющими конфиденциальный характер получаемой в ходе переписи информации, для того чтобы сохранить доверие населения к переписи.

1.48. При создании системы регистрации естественного движения населения результаты переписи в отношении его географического распределения можно использовать при рассмотрении вопроса о соответствующем местонахождении регистрационных бюро.

*6. Связь между переписями населения и постоянными списками населения*

1.49. В некоторых странах переписи населения использовались в качестве отправной точки для создания постоянного списка населения. Однако такие усилия вряд ли оправданы со статистической точки зрения, если в наличии нет соответствующих и испытанных средств, включая всеобъемлющую и полную систему регистрации актов рождения и смерти, для постоянного обновления списков населения. Кроме того, некоторые страны с укоренившейся традицией ведения списка населения используют его в качестве источника данных, обычно получаемых при переписи населения. Однако, если нет уверенности в том, что список является полным и содержит обновленную информацию, страны должны по-прежнему считать перепись населения главным источником базисных статистических данных о населении. Если список уже ведется, то результаты последующих переписей населения могут быть сравнены с данными списка для проверки точности обоих источников — переписи и списка. В той мере, в какой это допускается национальным законодательством и политикой, определяющими конфиденциальный характер переписи и других данных, информация из одного источника может передаваться другому источнику после изучения и устранения расхождений<sup>14</sup>.

<sup>14</sup> *Methodology and Evaluation of Population Registers and Similar Systems, Studies and Methods, No. 15 (United Nations publication, Sales No. E.69.XVII.15).*



## II. ПЛАНИРОВАНИЕ, ОРГАНИЗАЦИЯ И ПРОВЕДЕНИЕ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА

1.50. В настоящей главе рассматриваются главным образом функциональные аспекты переписей населения и жилого фонда, а также весьма продолжительные и детальные подготовительные мероприятия, которые необходимо осуществить для успешного проведения переписей. Ввиду технических и административных сложностей проведения переписи приводимые ниже принципы представляют собой скорее обзор тех моментов, которые следует учитывать при планировании и проведении переписей населения и жилого фонда, нежели исчерпывающее освещение данного вопроса.

1.51. Перепись населения и жилого фонда (или только перепись населения) является для любой страны, возможно, самой масштабной, сложной и дорогостоящей статистической операцией, состоящей из целого ряда связанных между собой этапов. Некоторые из этих этапов могут носить массовый характер, например печатание вопросников для переписей; какие-то этапы должны осуществляться единообразно во всех частях страны, например подготовка инспекторов; другие же этапы, например фактическая регистрация, могут включать оба эти элемента.

1.52 Для обеспечения того, чтобы эти различные операции осуществлялись в надлежащей последовательности и своевременно, необходимо тщательно и заблаговременно планировать проведение всей переписи и различных составляющих ее этапов. Мелкие, на первый взгляд, просчеты при планировании могут привести к серьезным ошибкам в результатах переписи и к тому, что проведение дорогостоящих операций переписей не даст нужного эффекта. Поэтому чрезвычайно важным для успешного проведения переписи является тщательное планирование, причем не только в странах, обладающих сравнительно небольшим опытом в области статистики, но также в странах, имеющих хорошо развитые статистические системы. Наряду с необходимостью тщательного планирования требуются также надлежащие организационные и административные механизмы и процедуры. Такие механизмы и процедуры необходимы для обеспечения того, чтобы значительные людские и материальные ресурсы, которые были мобилизованы для проведения переписи, использовались эффективно и продуктивно, а также для того, чтобы уложиться в очень узкие временные рамки и обеспечить удовлетворение огромных материально-технических потребностей, связанных с проведением переписи.

1.53. Следует, однако, подчеркнуть, что на каждом этапе планирования и проведения переписи при создании различных административных механизмов необходимо руководствоваться вескими соображениями технического характера. Если на протяжении всей переписи не будет уделяться достаточно внимания широкому кругу тематических и статистических требований, это почти наверняка отразится на качестве и практической ценности данных переписи. Именно в силу этого нельзя рассматривать проведение крупной статистической операции, такой как переписи населения и жилого фонда, как обычное административное мероприятие<sup>15</sup>.

1.54. Переписи не проводятся по единому образцу, но имеются некоторые основные элементы, которые должны присутствовать во всех переписях. В целом операции, из которых состоит перепись, могут быть разделены на шесть этапов: а) подготовительная работа, б) регистрация, в) обработка данных, г) создание необходимых баз данных и распространение результатов, д) оценка результатов и е) анализ результатов. В дополнение к этому основные операции по проведению переписи должны сопровождаться и обеспечиваться отдельными комплексами мероприятий, связанными с систематическим фиксированием опыта в ходе переписи и программой по контролю и повышению качества переписи. Разумеется, эти этапы не являются совершенно изолированными друг от друга в хронологическом плане или взаимоисключающими. Например, некоторые результаты переписи обычно публикуются до завершения всех операций по обработке данных; анализ и распространение результатов переписи в значительной степени совпадают, а к систематическому фиксированию опыта проведения переписи следует приступить в самом начале подготовительной работы и продолжать в течение всех последующих этапов. Кроме того, некоторые элементы, рассматриваемые ниже, в разделе *Подготовительная работа*, такие, как бюджет и кадры, могут изменяться в зависимости от обстоятельств, которые возникают на после-

<sup>15</sup> Рассмотрение вопроса о руководстве статистическими операциями в целом содержится в документе *Организация национальных статистических служб: обзор основных вопросов*, Методологические исследования, № 21 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.77.XVII.5); и в документе *Справочник по организации статистики: исследование организации национальных статистических служб и смежных проблем управления*, Методологические исследования, № 28 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.79.XVII.17).

дующих этапах операции. Элементы каждого из этих этапов рассматриваются ниже с точки зрения их последствий для четкого проведения переписи.

1.55. Если перепись жилого фонда и перепись населения проводятся одновременно, то планирование, организацию и проведение этих двух переписей следует рассматривать в качестве отдельных аспектов единой комплексной операции, как проводимой на местах, так и связанной с обработкой данных, то есть при планировании и осуществлении объединенной операции придется учитывать отдельные технические требования, предъявляемые к каждой переписи. Объединенная перепись населения и жилого фонда будет более дорогостоящей и сложной, чем каждая из этих переписей в отдельности, но ее проведение будет менее дорогостоящим, чем проведение обеих переписей независимо друг от друга. Кроме того, совместная перепись сможет обеспечить большее количество комбинационных таблиц, чем обе переписи, проведенные в отдельности. Каждой стране предстоит принять решение в отношении связанных с этим издержек с точки зрения ее собственных потребностей и условий (см. также пункты 1.28–1.31). Однако с точки зрения общего планирования и проведения переписи это решение не имеет важного значения. Независимо от того, является ли данная перепись объединенной операцией или представляет собой отдельные переписи населения и жилого фонда, основы планирования, организации и проведения переписи, описываемые ниже, остаются неизменными, за исключением дополнительных расходов и сложности проведения объединенной операции.

#### А. ПОДГОТОВИТЕЛЬНАЯ РАБОТА

1.56. Подготовка к переписи неизбежно занимает продолжительное время и включает большое число четко выделяемых операций. Для удобства представления эти подготовительные операции произвольно разделены на 17 элементов:

1. Правовая основа переписи (пункты 1.57 и 1.58)
2. Бюджет и контроль над расходами (пункты 1.59–1.63)
3. Календарный план переписи (пункты 1.64–1.68)
4. Административный аспект организации переписи (пункты 1.69–1.72)
5. Деятельность в области коммуникации, включая консультации с пользователями данных и пропаганду переписи (пункты 1.73–1.76)
6. Планирование программы по контролю и повышению качества переписи (пункты 1.77 и 1.78)
7. Картографическая работа (картирование) (пункты 1.79–1.97)
8. Идентификация мелких районов (пункты 1.98–1.106)
9. Составление списка жилых помещений и домохозяйств (пункты 1.107–1.110)

10. Программа построения таблиц (пункты 1.111–1.113)
11. Подготовка вопросника (пункты 1.114–1.118)
12. Предварительная проверка операций переписи (пункты 1.119–1.121)
13. План проведения переписи (пункты 1.122–1.124)
14. Планы по обработке данных (пункты 1.125–1.128)
15. Планы распространения результатов переписи (пункты 1.129–1.132)
16. Подбор и подготовка кадров (пункты 1.133–1.138)
17. Предупреждение искажений гендерного характера и искажений данных о меньшинствах (пункты 1.139–1.142).

#### 1. Правовая основа переписи

1.57. В целях определения основной административной ответственности, получения необходимых средств, определения общих масштабов и времени переписи, установления юридического обязательства для населения оказывать содействие в проведении переписи и правдиво отвечать на вопросы, а также в целях возложения на регистратора юридического обязательства точно фиксировать ответы требуется правовая санкция. Кроме того, чтобы обеспечить твердую основу для содействия со стороны населения в деле проведения переписи, законодательство, касающееся переписи, должно строгим образом и четко установить конфиденциальность даваемой отдельными лицами информации, и эта конфиденциальность должна гарантироваться соответствующими санкциями. В странах, где не имеется постоянной правовой санкции для проведения периодических переписей, важно как можно более быстро принять меры по установлению специальной правовой санкции или, что было бы предпочтительнее, по введению законодательства, предусматривающего систему периодического проведения переписи.

1.58. При составлении законодательных актов, касающихся переписи, следует соблюдать принцип гибкости концепций и организации. Так, нежелательно включение чрезмерно жестких положений, касающихся характера собираемых данных или структуры и взаимосвязи между различными элементами организации переписи. Необходимые детали лучше включать в правила проведения переписи, которые опубликовываются властями, ответственными за проведение переписи. Кроме того, в законодательстве или в правилах проведения переписи следует предусмотреть положения, разрешающие использование упрощенных административных процедур, включая передачу соответствующих полномочий для приобретения оборудования и материалов и набора сотрудников в ходе оперативной стадии переписи.



## 2. *Бюджет и контроль над расходами*

1.59. Никакой универсальной системы составления бюджета и контроля над расходами предложить нельзя, ибо финансовая практика в разных странах весьма различна. Однако можно отметить некоторые общепризнанные принципы. Эффективное планирование и контроль над различными операциями по переписи невозможны без тщательной оценки расходов средств по каждой операции, включая все ее компоненты, сколь бы малыми они ни были.

1.60. Информация о расходах в связи с проведением предыдущей переписи, классифицируемая по ее этапам, начиная с расходов на различные компоненты подготовительной работы и кончая расходами на распространение результатов переписи, обеспечивает важную основу для исчисления ее бюджета. Показатели, взятые из предыдущей переписи, разумеется, необходимо будет видоизменить, с тем чтобы учесть количественные и качественные изменения аппаратуры и программного обеспечения, изменения ставок заработной платы, стоимости оборудования и материалов и т. д., запланированные изменения содержания, методов и процедур переписи, а также предполагаемые изменения самого населения (например, общая численность, процентная доля городского населения и средний размер домохозяйства), ибо все это может влиять на структуру расходов по проведению переписи. В большинстве стран некоторые требующие затрат элементы имеют тенденцию к росту (например, ставки заработной платы и численность населения), в результате чего возникает стремление и оказывается сильное давление с целью добиться экономии средств по другим статьям бюджета переписи.

1.61. С целью получения информации, необходимой для контроля расходов на проведение текущей переписи, а также информации, необходимой для планирования следующей переписи, потребуются подробные и точные данные в отношении следующего: *a)* численность и оплата труда персонала, занятого в проведении переписи, классифицируемого по функциям и способам оплаты; *b)* вид оборудования и материалов, используемых для переписи, способ их приобретения (то есть закупка или аренда) и стоимость; *c)* размеры (площадь) и стоимость служебных помещений, классифицируемых по использованию и виду расходов (то есть на строительство или аренду); *d)* вид услуг, используемых для проведения переписи. Полезность вышеупомянутой информации возрастет, если в ней указывается источник финансирования, иными словами, расходы отнесены на счет: *a)* официального бюджета переписи; *b)* других фондов органа по проведению переписи (например, из регулярного годового бюджета, не предназначенного конкретно для целей переписи, или из общих фондов правительственного учреждения или департамента, в который входит орган по проведению переписи); *c)* других правительственных

органов; *d)* неправительственных организаций. Эта информация необходима не только для финансового планирования и контроля, но и для изучения выбора наилучшего с точки зрения соотношения затрат и выгод варианта из имеющихся альтернативных способов осуществления различных операций по проведению переписи. Если опыт финансирования предыдущей переписи может быть полезным для планирования следующей переписи в рамках одной страны, то при использовании стоимостных параметров других стран необходимо проявлять особую осторожность. Различия в содержании переписи, ее организации и характере операций, а также в принципах финансового учета могут привести к почти полной несопоставимости таких стоимостных сравнений между странами<sup>16</sup>.

1.62. Поэтому важно, чтобы в составлении бюджетной сметы по каждой статье принимали участие работники административного и инспекторского уровня, которые будут отвечать за осуществление каждой операции. Подобная организация работы предполагает детальное предварительное планирование и знание масштабов расходов со стороны лиц, отвечающих за проведение переписи.

1.63. В ходе проведения переписи некоторые аспекты ее плана обязательно претерпят изменения по сравнению с первоначальными подсчетами. Поэтому нельзя ожидать точного совпадения окончательных расходов со сметными. Фактически разработка бюджета переписи обычно представляет собой процесс постепенного увеличения испрашиваемых средств, в ходе которого приблизительные первоначальные сметы заменяются более подробными и точными расчетами, отражающими потребности в средствах. В течение периода проведения переписи и обобщения ее результатов бюджет придется пересматривать и сравнивать фактические расходы с теми, которые были предусмотрены в смете. При наличии подробной информации о расходах правительственные органы и органы по проведению переписи смогут тщательнее контролировать ход осуществления переписи в рамках ее бюджета, а также оценивать и контролировать эффективность и оперативность этой деятельности. Такая информация очень полезна и для изучения вопроса о возможном улучшении способов проведения переписи и ее методологии.

## 3. *Календарный план переписи*

1.64. При планировании переписи необходимо составлять календарный план или расписание, в котором указаны очередность выполнения различных операций и вероятная продолжительность каждой из них. На раннем этапе планирования переписи

<sup>16</sup> См. United Nations Statistical Commission and Economic Commission for Europe, Conference of European Statisticians, *Costing Aspects of Population and Housing Censuses in Selected Countries in the UN/ECE Region*, Statistical Standards and Studies, No. 46 (United Nations publication, Sales No. E.96.II.E.15).

следует разработать предварительный календарный план отдельных основных операций в качестве общей основы для проведения переписи. В процессе планирования его следует пересматривать и уточнять с целью определения окончательных дат по возможности скорее.

1.65. Подобные календарные планы необходимы, так как в них указываются даты начала и завершения каждой из многочисленных операций, составляющих перепись, и они служат отправным моментом при определении степени завершенности каждого этапа той или иной операции переписи. Путем сопоставления намеченных в календарном плане дат с фактическими датами выполнения каждой операции могут быть обнаружены серьезные задержки в работе или ошибки в оценке длительности операций. Календарный план переписи является весьма эффективным средством контроля не только за временем проведения каждой операции переписи, но и за комплексом всех операций переписи, которые являются взаимозависимыми. Поэтому при необходимости внесения изменений в расписание проведения переписи следует учитывать все соответствующие операции, чтобы избежать срывов при осуществлении программы переписи. Конечно, календарь для разных стран различен и будет зависеть от общего плана переписи и выделенных на ее проведение средств.

1.66. Различные операции переписи обычно сводятся в календарном плане в три основные группы: а) период, предшествующий регистрации, б) регистрация и в) период после регистрации. Последний период охватывает оценку и анализ, а также обработку и распространение результатов переписи. Базовой датой, от которой зависят календарный план переписи и составление графика всех других операций, является дата начала общей регистрации населения. В целях контроля многие операции, которые фактически совпадают по времени, указываются в календарном плане отдельно. Иногда календарный план переписи составляется в виде графика или диаграммы, дополняющих подробный перечень операций. В разработке календарного плана может оказать помощь программное обеспечение управления проектами.

1.67. При составлении календарного плана переписи необходимо учитывать взаимосвязь переписей населения и жилого фонда, а также их связь с другими статистическими проектами и другими крупномасштабными национальными мероприятиями. Хотя совместная перепись населения и жилого фонда во время ее проведения, вероятно, будет важнейшим статистическим мероприятием правительства, надо следить за тем, чтобы она не слишком мешала другой регулярной статистической работе, которая может осуществляться в это же время. При составлении сбалансированной программы статистических работ следует избегать слишком большого числа одновременно проводимых конкурирующих

между собой обследований, которые могут лечь слишком тяжелым бременем на статистические органы и на население, вследствие чего могут ухудшиться административная оперативность и сотрудничество со стороны населения.

1.68. Как правило, считается полезным составить подробный график, на котором показаны последовательность, взаимосвязь и время осуществления всех этапов программы переписи. При такой форме анализа сразу становятся очевидными последствия, которые вызовет задержка на одном из этапов, для других этапов программы. Поэтому он может стать полезным средством определения фактического продвижения в ходе осуществления подготовительных мероприятий по проведению переписи. Более того, некоторые страны пытались использовать такие анализы критического пути в качестве не только вспомогательного средства при планировании переписи, но и инструмента для постоянного руководства своими операциями по проведению переписи. В таких случаях важно установить процедуры корректировки анализа критического пути в зависимости от фактического хода переписи. Следует, кроме того, подчеркнуть, что полезность таких методов зависит от того, насколько правильно они планируются, применяются и понимаются.

#### 4. *Административный аспект организации переписи*

1.69. При планировании организации и проведения переписи необходимо учитывать роль и взаимосвязь различных исполнительных и консультативных органов. Национальные, региональные и местные комиссии и комитеты часто приносят большую пользу в деле планирования и подготовки переписи. Они могут состоять из представителей правительственных учреждений и неправительственных организаций, пользующихся результатами переписи, в частности тех, кто участвует в анализе результатов переписи с целью разработки политики и в аналитических исследованиях социального, экономического и демографического положения в стране. Однако важно, чтобы были четко определены их вспомогательные организационные и консультативные функции и чтобы в конечном счете ответственность за планирование лежала на исполнительном органе.

1.70. Несомненные преимущества дает наличие определенного органа, который несет бы постоянную ответственность за работу по переписи, в качестве неотъемлемой части статистической системы той или иной страны. Такой орган обеспечивает преемственность работы по переписи и является главным центром для составления программы переписи, а также инициатором проведения подготовительной работы для следующей переписи. Постоянный характер этого органа позволяет создать кадры специализирующихся в данной области опытных работников и вести учет важных статистических и картографических данных, необходимых для планирования следующей переписи.

1.71. В период, предшествующий регистрации, орган переписи должен быть расширен, с тем чтобы стать центром всей организации работ и быть в состоянии руководить местными организациями как в подготовительный период, так и во время переписи. Для обеспечения непосредственного наблюдения за каждым районом необходимо на более поздней стадии подготовительной работы, включая набор и подготовку кадров, и на период самой переписи создать на различном уровне местные органы переписи. Руководящий состав таких органов должен состоять из лиц, знакомых с данным районом, знающих местный язык и способных разрешать возникающие на местах проблемы. Однако это не означает, что все руководящие должности должны заполняться лицами из данного района. По мере необходимости сотрудники могут переводиться из центрального управления или других районов.

1.72. После проведения регистрации организация по проведению переписи обычно перестраивается в целях выполнения работы, связанной с обработкой, оценкой, анализом и опубликованием результатов переписи, и обеспечения преемственности, необходимой для того, чтобы способствовать постоянному использованию материалов переписи и улучшению методов ее проведения.

#### 5. Деятельность в области коммуникации, включая консультации с пользователями данных и пропаганду переписи

1.73. Всеобъемлющая программа в области коммуникации при проведении переписи населения и жилого фонда охватывает три отдельных контингента: а) основных пользователей данных переписи, б) лиц и учреждений, участвующих в деятельности по проведению переписи, и в) населения страны. Поскольку перепись представляет собой национальное мероприятие, успешное осуществление которого полностью зависит от полноты сотрудничества и помощи со стороны населения страны и многих правительственных и местных организаций, все меры в области коммуникации должны разрабатываться скоординированно, в тесном взаимодействии со всеми другими мероприятиями по существу подготовки к переписи. Деятельность в области коммуникации имеет неоценимое значение не только потому, что обеспечивает информацию о переписи для других лиц, но также и потому, что предоставляет органам по проведению переписи заблаговременную и постоянно поступающую из разных частей страны информацию о реакции населения, а также видных деятелей, групп и учреждений на планы и мероприятия, связанные с переписью.

1.74. Консультации с пользователями данных переписи в отношении содержания вопросов, определений и, особенно, запланированных таблиц и разработки базы данных переписи являются необходимой мерой, которую следует заблаговременно принять при подготовке к переписи. Эти консульта-

ции помогут органам по проведению переписи спланировать перепись таким образом, чтобы она в рамках имеющихся средств как можно полнее учитывала нужды пользователей с точки зрения сбора, обработки, табулирования, хранения и предоставления значащих данных. Такие консультации могут содействовать также более широкому и глубокому пониманию планов и мероприятий в рамках переписи и обеспечению их поддержки. Пользователи, с которыми следует консультироваться, должны быть из правительственных департаментов, министерств, университетов и других научно-исследовательских учреждений, частного сектора и других организаций (или отдельные лица), которые представляли бы экономические, социальные, образовательные и культурные сферы жизни данной страны. Зачастую более целесообразно проводить отдельные консультации с различными категориями пользователей, имеющих общие интересы, как, например, с администраторами, представителями директивных органов, специалистами в области планирования, демографами, учеными, представителями деловых кругов и т. д., а не организовывать совещание одновременно со всеми пользователями данных. Такие объединенные совещания, как правило, не приносят никакой пользы их участникам, потому что между пользователями существуют значительные различия в специальной подготовке и в том, в какой мере их интересуют подробности содержания переписи и операций по ее проведению. Вследствие важности переписи как средства предоставления данных плановым и руководящим органам на местах зачастую желательно проводить консультации с пользователями в провинциальных и местных руководящих органах, а также в учреждениях, расположенных в различных частях страны. Для того чтобы в максимальной степени воспользоваться результатами переписи, важно проводить консультации с пользователями на различных уровнях внутри страны; это, в частности, относится к крупным странам или к странам, где руководящие органы в провинциях или на местах пользуются значительной автономией (см. главу VII части третьей, особенно пункты 3.6-3.11: Диалог между пользователями и производителями).

1.75. Для завершения работы по подготовке переписи и осуществления самой регистрации органу по проведению переписи придется значительно расширить свои штаты. Кроме того, с просьбой о предоставлении людских ресурсов, оборудования, материалов, помещений, транспорта или средств связи с целью содействия деятельности по проведению переписи, возможно, придется обратиться к многочисленным правительственным и неправительственным организациям, не связанным с органом по проведению переписи. В результате придется осуществить подготовку большого числа временных работников (см. пункты 1.133-1.138, ниже) и эффективно мобилизовать помощь со стороны различных национальных и местных организаций. Осуществлению мероприятий в обоих направлениях может со-

действовать тщательно спланированная программа в области коммуникации.

1.76. Организация пропаганды переписи представляет еще одну важную задачу в связи с ее проведением. Это означает развертывание информационно-пропагандистской кампании, назначение которой заключается в том, чтобы пробудить интерес населения и заручиться сотрудничеством с его стороны. Как правило, цели состоят не только в том, чтобы рассеять любые сомнения относительно задач переписи, но и в том, чтобы объяснить причины, по которым в переписном листе содержатся те или иные вопросы, и в некоторой степени ориентировать в отношении того, каким образом следует на них отвечать. Пропагандистская кампания может явиться также важным средством увеличения полноты охвата переписи, в частности, среди групп, которые трудно регистрировать. Желательно, чтобы планирование общей пропагандистской кампании было начато сразу же после принятия решения о проведении переписи. Сама эта кампания должна быть хорошо скоординирована с другими мероприятиями по проведению переписи, а широкое пропагандирование переписи следует начинать незадолго до того дня, на который намечено начало регистрации. Планы осуществления пропагандистской программы должны быть тесно увязаны с планами предварительной проверки операций переписи (см. пункты 1.119–1.121). С помощью этой программы необходимо обеспечить рекламу, без которой трудно провести предварительные проверки. Кроме того, эта программа может воспользоваться такими предварительными проверками для изучения влияния альтернативных пропагандистских материалов и методов. Если картографическая работа или составление списков домов требуют большой работы на местах и установления широких контактов с населением, то следует иметь в виду, что лица, участвующие в этих мероприятиях, зачастую дают населению первое представление о переписи. Данный фактор необходимо учитывать в программах подготовки кадров и пропаганды переписи. Общая кампания должна охватывать все районы страны и все слои населения путем использования всех имеющихся средств пропаганды. В дополнение к общей кампании можно провести ряд специальных кампаний, предназначенных для определенных слоев населения.

#### 6. *Планирование программы по контролю и повышению качества переписи*

1.77. Большинство стран проводят переписи населения и жилого фонда один раз в десять лет. Таким образом, накопленный опыт является ограниченным. Кроме того, многочисленные мероприятия, составляющие операцию по проведению переписи, приходится осуществлять в течение ограниченного периода времени. Это означает, что страны должны привлекать большое число лиц для проведения переписной работы на несколько недель или месяцев.

Обычно для каждой из таких операций на временной основе набирается отдельный штат работников. Вследствие этого качество работы может быть разным у каждого работника, в каждом районе и в каждый отдельный промежуток времени. Поэтому важно предусмотреть меры проверки качества выполнения каждой переписной операции, осуществляемые на протяжении всей переписи. Следует подчеркнуть, что основная цель программ контроля качества заключается в выявлении ошибок, с тем чтобы можно было принять меры по их устранению непосредственно в ходе операций по проведению переписи. Таким образом, программа контроля качества в действительности должна рассматриваться и как программа повышения качества. Без такой программы полученные в окончательном виде данные переписи могут содержать много ошибок, способных резко понизить полезность результатов. Если качество данных будет низким, то решения, основывающиеся на таких данных, могут привести к дорогостоящим просчетам. В итоге достоверность всех данных переписи может быть поставлена под сомнение.

1.78. Система контроля и повышения качества должна разрабатываться как часть общей программы проведения переписи и сочетаться с другими планами и процедурами по ее проведению. Эта система должна функционировать на всех этапах операций по проведению переписи, включая планирование, предшествующий регистрации период, регистрацию, поступление документов, кодирование, ввод данных, проверка, составление таблиц и распространение данных. Создание системы контроля и повышения качества на этапе планирования имеет решающее значение для успеха всех операций по проведению переписи. Более подробное рассмотрение компонентов программы контроля и повышения качества содержится в пунктах 1.143–1.164, ниже.

#### 7. *Картографическая работа (картирование)*

1.79. Для планирования операций и контроля за проведением переписи, а также при составлении таблиц, представлении, анализе и распространении результатов переписи необходимы соответствующие карты. Например, обновленные должным образом карты требуются для определения задач регистраторов, подсчета времени их нахождения в пути и расходов, создания отделений на местах, определения географических кодов, выбора наилучших маршрутов для проезда в счетный участок и передвижения в пределах этого участка, измерения расстояний и обеспечения персоналу на местах возможностей обнаружить местонахождение регистратора или найти конкретную жилищную единицу, если, в случае необходимости, требуется вернуться к ней. Они служат также средством отражения хода работы на местах. При представлении и анализировании результатов карты полезно применять для увязки статистических данных с географическим районом, к которому относятся результаты переписи. Это облегчает пони-

мание статистических данных и делает их более пригодными для использования населением.

1.80. Так, определение для целей переписи государственных и внутренних границ территории и мелких подразделений является одной из основных и наиболее важных операций переписи и обычно отнимает значительную часть времени и усилий, которые затрачиваются в период, предшествующий переписи.

1.81. Следует отобрать и использовать все имеющиеся в наличии точные карты, и, в случае необходимости, должны составляться новые карты. Для планирования переписи необходимы карты нескольких различных видов, например: а) национальные карты (карты всей страны сравнительно мелкого масштаба), отражающие основное административное деление, основные физические характеристики и расположение крупных и малых городов; б) планиметрические или топографические карты сравнительно крупного масштаба; в) карты основных административных единиц или районов с указанием уровней подразделения и местонахождения пунктов; д) карты крупных и малых городов, которые обычно являются крупномасштабными и на которые наносятся все дороги и улицы; и е) специальные карты, на которых отражено распределение физических характеристик, народонаселения, транспортной сети и т. п. Не все виды этих карт могут иметься в наличии, быть обновленными или точными. Тем не менее любые имеющиеся в наличии карты окажутся полезными.

1.82. Если имеющиеся карты и информация о границах являются неполными или некоторые особенности отражены недостаточно точно, необходимо внести изменения. Если карты требуют существенного пересмотра или если плохое качество картографической основы не обеспечивает хорошего воспроизведения, необходимо составлять карты заново. Если подробных карт не существует, необходимо сделать эскизы или чертеж местности (такая работа может осуществляться лишь на местах подготовленным персоналом). В подобных ситуациях могут также оказаться полезным источником информации данные аэрофотосъемки или изображения со спутников. Обычно такие дорогостоящие мероприятия не представляется возможным финансировать за счет бюджета переписи. Однако органы по проведению переписи могут изыскать возможности для использования фотографий или изображений, полученных в связи с различными программами нестатистического характера.

1.83. Кроме того, при регистрации на месте, в отличие от переписи с использованием исключительно почтовой пересылки, вся территория страны должна быть разделена на четко обозначенные *счетные участки (СУ)* такого размера — как по числу домохозяйств, так и по фактическим расстояниям, — чтобы они могли быть охвачены одним счетчиком. Предупреждение пропусков и двойной записи при регистрации зависит в значительной степени от

точного разграничения счетных участков. Это разграничение, в свою очередь, зависит от точности имеющихся в наличии подробных карт. Несколько счетных участков могут быть объединены в один *инспекторский участок (ИУ)*.

1.84. При отсутствии карт персоналу на местах приходится полностью полагаться на адресный список, письменные или устные описания и указания или на осведомленность местного населения о границах участков. Если полагаться на устные описания или осведомленность местного населения, то это зачастую приводит к путанице и ошибкам, поскольку у людей, как правило, складываются мысленные образы (или воображаемые карты) мест и эти образы могут не совпадать с тем или иным участком в его истинном виде. В силу той же причины мысленная карта инспектора какого-либо счетного участка может в значительной степени отличаться от мысленной карты регистратора. Поскольку карты переписи дают реалистическую картину данного участка, они являются необходимым компонентом операции по сбору данных, хотя их можно с пользой для дела дополнить другим материалом описательного характера.

1.85. Для выполнения всех задач картирования, необходимых для точной и результативной переписи (и других видов статистической деятельности), нужно иметь официальную постоянно действующую программу картирования. Невозможность осуществить это важное мероприятие на ранних этапах переписи может свести на нет ее конечные результаты. Необходимо начать картографическую работу достаточно заблаговременно, с тем чтобы обеспечить наличие требуемого количества карт за три или четыре месяца до намечаемого начала переписи. Мероприятия в области картирования, проведенные слишком поздно и без надлежащего планирования, почти наверняка приведут к нехватке карт или к составлению таких карт, которые непригодны для проведения переписи в критических районах. Что касается переписей населения и жилого фонда, то время, необходимое для их подготовки, должно составлять по крайней мере два или три года даже при наличии постоянно действующей программы картирования.

1.86. Самые лучшие карты переписи принесут мало пользы, если персонал на местах, ответственный за регистрацию, не подготовлен и не умеет правильно пользоваться ими. Подготовка персонала может включать непосредственное обучение инспекторов на местах специалистами-картографами или разработку включаемых в методическое руководство по подготовке регистраторов инструкций по чтению и использованию карт.

1.87. Было бы наиболее целесообразным, если бы соответствующие правительственные органы не меняли границы различных административных подразделений по крайней мере за шесть месяцев до даты начала переписи, с тем чтобы до окончания переписи

си не осуществлялось никаких дополнительных изменений административного характера. Это значительно поможет при определении счетных участков, сократит вероятность пропусков или дублирования и будет содействовать быстрому распространению предварительных результатов переписи.

1.88. Время и расходы, затраченные на подготовку и выверку карт, а также на тщательное определение границ счетных участков, в дальнейшем оправдываются последующим использованием этих карт для целей, не связанных с переписью, и в частности в качестве основы для выборочных обследований в период после переписи.

1.89. Помимо карт, необходимых для переписи, требуется систематический, полный и обновленный перечень населенных пунктов. Такой перечень нужен для кодирования местных названий и для определения того, в какой степени данные по населенным пунктам будут сводиться в таблицы. В некоторых районах составление установочного списка населенных пунктов отнимает много времени и сил в связи с трудностями, возникающими в результате частого дробления, исчезновения или объединения мелких населенных пунктов и в результате изменений названий, различных их написаний, существования более чем одного названия для одного и того же места или использования одинаковых названий для различных мест.

1.90. В странах, где в поддающихся четкому обозначению районах преобладают определенные виды жилых помещений, возможно, было бы целесообразно в ходе подготовки к переписи рассматривать эти районы в привязке к границам счетных участков (округов), создаваемых для проведения переписи. Там, где такие районы четко обозначены (что часто наблюдается, например, в отношении участков, занятых скваттерами), подготовку последующих жилищных программ или осуществление специальных исследований можно облегчить, если границы счетных участков на окраинах этих районов провести таким образом, чтобы по возможности избежать образования счетных участков, которые включали бы жилые помещения самых различных видов, как, например, обычные жилые здания и импровизированные жилищные единицы.

1.91. Общеизвестно, что национальным статистическим учреждениям важно иметь постоянный картографический потенциал для удовлетворения своих специальных потребностей в картах. Такой потенциал может сыграть важную роль в проведении переписи населения и жилого фонда и тем самым — в осуществлении последующих программ обследования домохозяйств. Наличие соответствующего материала является важным фактором при планировании и контроле работ на местах и при обработке результатов переписи. В связи с этими этапами операций по осуществлению переписи необходимо учитывать важность надлежащей коор-

динации между, с одной стороны, картографической работой для переписи населения и жилого фонда и, с другой стороны, работой для сельскохозяйственной переписи и других статистических обследований. Постоянный картографический потенциал может также содействовать проведению анализа и представлению результатов переписи.

1.92. В последние годы основанная на использовании спутников *глобальная система определения местоположения* (ГНСС)<sup>17</sup> и *картирование с помощью компьютеров* стали надежными технологиями, которые можно с пользой применять для проведения общей картографической операции в целях переписи.

1.93. Значительная часть картографической работы на местах в связи с проведением переписи посвящена определению и нанесению на карту деревень, городов и других мест и обновлению иных характерных особенностей, отмеченных на базовых картах. Высокая точность нанесения мест или других характерных особенностей на базовые карты при указании их правильного местонахождения может быть достигнута при использовании технологии ГНСС. Недорогие и простые в управлении ручные приемники ГНСС могут фиксировать значения земных координат любого места с высокой точностью и в кратчайшее время.

1.94. В условиях, характеризующихся применением передовой технологии, могут совместно использоваться портативные компьютеры и ГНСС. Картограф работает, находясь в каком-либо транспортном средстве, местонахождение которого автоматически указывается на мелкомасштабной базовой карте, отображенной на экране компьютера. Эта полевая карта может затем обновляться путем нанесения на нее еще не зарегистрированных объектов, таких, как новые дороги или здания, а также исправляться путем устранения очевидных ошибок. Использование этого метода требует инвестиций в оборудование и предполагает наличие подробных компьютеризированных карт. Системы ГНСС являются наиболее эффективными в сельских районах и открывают большие возможности для проведения многих категорий статистической работы на местах, включая сельскохозяйственные обследования, и для определения точного местонахождения населенных пунктов, объектов инфраструктуры общин и других отдельных объектов. Данные о местонахождении дорог, рек и об определении границ районов (таких

<sup>17</sup> Двадцать четыре спутника облетают Землю два раза в день, находясь на высоте 11 тыс. миль над поверхностью Земли и передавая данные о своем точном местонахождении и высоте. Приемник ГНСС принимает сигнал, затем измеряет промежуток времени между передачей и получением этого сигнала для определения расстояния между приемником и спутником. После исчисления принимающим устройством таких данных в отношении по меньшей мере трех спутников может быть определено его местонахождение на поверхности Земли. Сигналы получают бесплатно. ГНСС, первоначально созданная для военных целей, может использоваться каждым, кто занимается самой разнообразной деятельностью в полевых условиях.



как административно-территориальные единицы, фермы, озера и СУ) могут также собираться с использованием ГНСС, однако это требует больше времени и ресурсов. Поэтому во многих странах все еще нереалистично полагаться на ГНСС для систематического картирования СУ.

1.95. Картографическая работа в целях проведения переписи занимает много времени. Карты для переписи необходимо копировать и копии направлять на места для использования в целях переписи. Подлинники карт СУ следует надлежащим образом хранить для будущего использования или обновления. Составление и изменение карт, хранение бумажных карт и их будущее обновление могут также быть трудным и обременительным делом. Кроме того, качество карт, хранимых в архивных шкафах, может ухудшаться, и они могут со временем выцветать. Чтобы обеспечить большую эффективность и быстроту в этой работе и составлять более точные карты лучшего качества для целей проведения переписи и представления данных, можно использовать микрокомпьютеры с соответствующим программным обеспечением.

1.96. Программа компьютеризированного картирования для переписи может включать два взаимосвязанных направления работы, а именно: а) создание национальной территориальной базы данных и б) создание системы картирования для переписи. Национальная территориальная база данных охватывает топографические данные, данные об административно-территориальных границах, границах СУ и других статистических границах, а также о таких атрибутах, как географические коды, информация по регистрации и отдельные подсчеты в рамках переписи. Такая база данных составляет основной фонд статистического учреждения и должна легко поддаваться обновлению. Система картирования для переписи должна быть построена таким образом, чтобы она могла выполнять следующие функции: согласование границ СУ и ИУ, обновление и изменение карт СУ и ИУ, печатание карт для регистраторов и инспекторов и составление статистических карт для целей планирования переписи, контроля за ней и представления ее результатов. Технология картирования может быстро устаревать, и важно разработать эту систему таким образом, чтобы не превращать ее обновление в трудоемкий и дорогостоящий процесс.

1.97. Ввод в базу данных карт и других сведений может быть трудоемкой работой, особенно вначале. Тем не менее такие усилия, несомненно, оправданы, поскольку такой ввод базовых карт необходимо произвести только один раз. В ходе следующей и последующих операций карты и другие данные необходимо будет только обновлять. В долгосрочном плане их использование может быть весьма эффективным с точки зрения затрат, поскольку не потребуется повторять дорогостоящую картографическую работу при каждом проведении переписи.

Картирование с помощью компьютеров обещает большую эффективность и последовательность. Оно может ускорить составление карт СУ, обеспечивая их своевременное предоставление для переписей, обследований в период между переписями и другой деятельности по сбору статистических данных. Оно также позволяет проводящей переписи организации подготавливать и выпускать тематические карты для опубликования результатов переписи, включая атласы народонаселения (см. пункты 3.24–3.32, касающиеся продукции картирования).

## 8. Идентификация мелких районов

1.98. Имеется два в определенной степени различных метода, обеспечивающих во время проведения переписи гибкость при составлении таблиц с учетом широкого разнообразия географических совокупностей, включая те, которые необходимы для использования государственным и частным секторами на местном уровне. Первый метод представляет собой простое расширение традиционной иерархической системы кодирования всех крупных и мелких единиц административного деления, с тем чтобы на самом низком уровне охватить счетный участок (СУ), именуемый иногда *счетным округом*. Второй метод, который при больших затратах обеспечивает более точную географическую конкретизацию, обычно основывается на некоей координатной сетке или системе координат, таких как широта и долгота. Этот метод зачастую называется *системой геокодирования*.

1.99. В частности, в отсутствие всеобъемлющей системы названий улиц, номеров домов или подобных адресов предпочтение должно отдаваться первому методу, при котором для получения данных о мелких районах в качестве основной единицы используется СУ. Надлежащее осуществление переписи и контроль за нею требуют того, чтобы СУ были четко определены, а их границы были обозначены на местности. Полезно проводить границы СУ таким образом, чтобы они совпадали с *естественными* разграничительными линиями на местности, не только с реками и основными дорогами, но и с границами микрорайонов и кварталов в городах. Это помогает регистраторам четко представлять себе границы своих участков, а также позволяет избежать трудностей в дальнейшем при выдаче статистических сведений по мелким районам. Как правило, границы СУ также наносятся на карты и СУ обозначаются кодовыми номерами. Затем кодовые номера СУ вместе с другими географическими кодами и статистической информацией вводятся в базу данных. Поэтому существует возможность — с соблюдением ограничений, связанных с необходимостью сохранять конфиденциальный характер ответов отдельных лиц (см. пункты 1.254 и 1.255 относительно неприкосновенности частной жизни и конфиденциальности), — извлекать из базы данных переписи любую зарегистрированную информацию,

относящуюся к любому данному СУ или нескольким СУ, при минимальных затратах.

1.100. Тот факт, что данные переписи, независимо от того, опубликованы они или нет, представляются по СУ, обеспечивает значительную гибкость их использования. Такая гибкость может быть полезной с учетом того, что границы территориальных подразделений, используемые различными административными органами или другими пользователями данных, не всегда совпадают, и поэтому требуются различные перегруппировки данных. Кроме того, при планировании изменений административных границ табулирование данных переписи в соответствии с планируемыми новыми единицами может быть облегчено существованием границ СУ. Однако, если такие изменения не будут совпадать с границами СУ и будет принято решение о перетабулировании данных переписи в соответствии с новыми границами, может потребоваться весьма дорогостоящее перекодирование отдельных данных.

1.101. Табулирование по СУ характеристик населения и жилого фонда, которые могут быть отражены на статистических картах, является также полезным средством в проведении анализа. С другой стороны, увязывание данных из других источников на уровне СУ зачастую невозможно в связи с трудностью получения такой информации по отдельным счетным участкам. Кроме того, сопоставление с результатами последующих переписей возможно лишь тогда, когда границы СУ остаются неизменными.

1.102. Иногда страны могут счесть, что целесообразно располагать еще большей гибкостью при перегруппировке данных переписей по различным географическим совокупностям, чем это предусмотрено системой кодирования, основанной на СУ. В этом случае можно рассмотреть вопрос об использовании той или иной системы геокодирования. Есть два подхода к геокодированию, которые имеют наибольшее значение для планирования переписи: а) распределение по сегментам и б) распределение участков по квадратам координатной сетки. При распределении по сегментам координатами устанавливаются узловы точки (например, перекрестки улиц), которые выделяют сегменты или границы кварталов. Система координатной сетки предполагает разделение национальной территории на единообразную сеть квадратов с применением обычных координат для определения этих квадратов. К числу преимуществ геокодирования, в особенности если оно основывается на системе квадратов координатной сетки, относятся его постоянный характер, четкость и единообразие, а также возможность увязывать статистические данные, получаемые из самых разнообразных источников. Следует, однако, подчеркнуть, что геокодирование обходится дороже обычных методов кодирования по районам, и во многих странах могут отсутствовать технические предпосылки для его осуществления.

1.103. На следующем уровне после СУ (квартала или узла, обозначенных в системе геокодирования) положение городских и сельских районов в некоторой степени иное. Крупные городские муниципалитеты обычно разделяются на административные единицы (районы, участки, кварталы и т. д.), которые могут иметь хорошо известный и относительно постоянный административный статус. Данные, сгруппированные в таблице по таким административным единицам, имеют большое практическое значение для всех видов планирования и анализа. Если такие территориальные единицы не существуют или они являются слишком крупными для эффективного анализа, в статистических целях можно образовать другие, промежуточные единицы. Они должны быть, по возможности, однородными. В любом случае такие промежуточные территориальные единицы каждый раз при вводе в базу данных должны обозначаться кодом. Самые лучшие возможности для увязывания данных и их временных сопоставлений, очевидно, имеются в отношении тех территориальных единиц, которые обладают административным статусом. Чисто статистические районы, у которых такой статус отсутствует, полезны тогда, когда они уже признаются и сохраняются в постоянном виде от переписи к переписи.

1.104. Как минимум, развивающиеся страны, население которых главным образом проживает в сельской местности, безусловно захотят иметь возможность идентифицировать деревни, которые обычно являются наиболее важной местной единицей сельских районов. В прошлом, однако, деревня не всегда являлась географической единицей более высокого порядка, чем СУ. При делении крупных деревень на несколько СУ проблем не возникает (если в запись включен идентификационный код деревни), однако включение в один СУ двух или более мелких деревень создает серьезную проблему. В этом последнем случае для составления статистических данных по деревне нельзя использовать коды СУ. Поэтому может быть целесообразным ограничить каждый СУ либо одной деревней, либо частью деревни, либо местностью, не входящей ни в одну деревню, учитывая то, что отдельному регистратору для проведения переписи всегда можно выделить более одного СУ. Существуют и другие проблемы, связанные с идентификацией и определением границ деревень, и их также необходимо решать при планировании картографической работы. В связи с той организующей ролью, которую играет деревня в жизни сельской местности и мероприятиях по развитию во многих развивающихся странах, ее не следует игнорировать в планах переписи или в переписных статистических данных.

1.105. Статистическое значение деревни еще более увеличивается, если есть возможность увязывания данных переписи деревень с данными по деревням из других источников. Во многих развивающихся странах ведется сбор самой разнообразной



информации о каждой деревне, например о ее местонахождении, высоте над уровнем моря, дорожной сети, линиях связи, различных объектах социально-культурного назначения или отдаленности от таких объектов, культурных и этнических особенностях населения, основных предприятиях, главных сельскохозяйственных культурах и т. д. Деревня представляет собой сравнительно устойчивую единицу, однако с течением времени образуются новые деревни, а старые могут исчезать или сливаться друг с другом. Поэтому справочник деревень и его картографическая основа нуждаются в частом обновлении. Большие преимущества дает использование приемников ГНСС для определения реальных мировых координат в целях создания и ведения справочника деревень (см. пункты 1.92–1.93, выше).

1.106. В сельских районах может также существовать необходимость введения промежуточного статистического уровня между деревней и мелкой административной единицей, если первая вообще слишком мала, а последняя является слишком крупной для использования местных данных. В таких случаях промежуточные единицы должны быть, по возможности, однородными, и следует избегать изменения их границ с течением времени. С другой стороны, возможно, окажется желательным идентифицировать районы более мелкие, чем СУ или деревни, в частности изолированные поселения.

#### 9. Составление списка жилых помещений и домохозяйств

1.107. Если в начале переписи имеется список жилищ, строений с жилыми помещениями или домохозяйств, то это облегчит проведение контроля за регистрацией, особенно при отсутствии надлежащих и обновленных карт. Такой список также полезен для определения числа счетчиков, количества переписных листов и других необходимых для проведения переписи материалов, требующихся для данного участка, а также для определения времени, необходимого для регистрации и обобщения предварительных результатов переписи. Он очень полезен также для определения счетных участков и для установления необходимых связей между переписями населения и жилого фонда, когда они проводятся по отдельности.

1.108. Следует уделить внимание тому, чтобы улицы и строения имели постоянные обозначения, которые можно использовать при проведении последующих переписей и для других целей. Список жилищ, особенно в густонаселенных местах, не может быть составлен, если улицы не будут иметь наименований, а строения — особых номеров. Отдельные квартиры в многоквартирных строениях должны иметь номера или любое другое точное обозначение. Там, где этого нет, будет полезно обеспечить нумерацию непосредственно перед проведением переписи.

1.109. Если такая информация имеется, то полезно оказать счетчикам дополнительную помощь в виде списков адресов, которые нужно посетить. Списки адресов имеют важное значение в том случае, если планом переписи предусмотрен метод самоисчисления, при котором переписные листы высылаются домашним хозяйствам по почте. В некоторых странах ведутся списки населения, которые позволяют относительно просто составить более или менее полные списки адресов. Тогда не только можно использовать эти списки в ходе переписи, но и сама перепись будет способствовать дальнейшему уточнению списков населения путем регистрации любых расхождений, выявленных на местах. Если официальных списков населения нет в наличии или они являются недостаточно полными, возможно получение дополнительных списков адресов в почтовых отделениях, компаниях коммунального обслуживания и в частном секторе (например, в компаниях, рассылающих заказы по почте). Затем можно составить окончательный список для счетчиков путем объединения данных из этих различных источников.

1.110. Если имеются достоверные списки населения, можно заранее напечатать переписные листы для домохозяйств с включением в них информации, уже полученной из таких списков, например имена лиц, которые, как предполагается, входят в состав какого-либо домохозяйства. Это облегчает заполнение листов, ускоряет процесс сбора информации и способствует выявлению отклонений. С другой стороны, это может оказывать негативное психологическое воздействие, если опрашиваемые лица будут считать, что власти осуществляют слишком жесткий контроль за ними. Использование одного или нескольких списков в качестве отправной точки для проведения переписи, которая все же включает полную перепись на местах, иногда называется переписью, основывающейся на списках. Различия между списком (списками) и положением на местах неизбежно будут выявлены, что требует установления правил для их устранения.

#### 10. Программа построения таблиц

1.111. В большинстве стран программа построения таблиц представляет собой компромисс между стремлением получить идеальные таблицы и существованием ограничений практического характера. Весьма важно, чтобы эта программа была разработана достаточно заблаговременно, с тем чтобы связанные с ней процедуры и расходы могли быть тщательно изучены до принятия окончательного решения. Проверка вопросников поможет выяснить, действительно ли возможно собрать материал, требуемый для построения таблиц. Тип вопросника и метод регистрации могут ограничить характер и объем тех данных, которые можно собрать. Время и расходы, необходимые для публикации, а также наличные ресурсы для обработки данных будут определять число и сложность таблиц, которые могут

быть составлены в течение разумного срока. Твердое решение относительно основной программы построения таблиц, охватывающей все таблицы, которые должны быть опубликованы в отчетах о переписи, должно быть принято вскоре после того, как содержание вопросника будет составлено в окончательном виде. Это позволит потенциальным пользователям данных переписи строить определенные планы, а персоналу, занимающемуся обработкой данных переписи, своевременно завершить всю работу, связанную с анализом, программированием и проверкой всех систем.

1.112. Весьма важно спланировать осуществление программы построения таблиц таким образом, чтобы окончательные результаты могли быть опубликованы в приемлемые сроки после переписи и до того, как собранные сведения окажутся устаревшими для текущих потребностей. Желательно, чтобы все вопросы, связанные с таблицами и порядком их подготовки, были решены на ранних этапах планирования, с тем чтобы не задерживать обработку данных.

1.113. В любое время после переписи могут потребоваться специальные таблицы. Как только создана база данных переписи путем регистрации, проверки и исправления первичных данных, можно получать пакеты программного обеспечения табулирования. Такие пакеты дают возможность быстро и сравнительно недорого составлять таблицы по отдельным подгруппам всей базы данных или по альтернативным совокупностям при условии сохранения информации в базе данных в соответствии с требуемыми детализированными классификациями.

#### 11. Подготовка вопросника

1.114. Тип вопросника, его формат, точность формулировок и порядок вопросов требуют самого тщательного рассмотрения, ибо недостатки плохо составленного вопросника нельзя будет исправить в ходе переписи или после ее завершения. Среди многих факторов, которые должны быть приняты во внимание при разработке вопросника, следует отметить метод регистрации, тип вопросника, подлежащие сбору данные, наиболее подходящую форму и расположение вопросов, а также применяемые способы обработки данных. Многие решения, касающиеся обработки данных, зависят от окончательного содержания, формы и расположения материалов в вопроснике.

1.115. Метод регистрации (см. пункты 1.122–1.124, ниже) до известной степени определяет тип и объем вопросника, который может быть использован (например, переписной лист для одного человека, для односемейного хозяйства или односемейного жилища, для многосемейного хозяйства или многосемейного жилища, для объединенной переписи населения и жилого фонда), а также построение вопросов и объем пояснительного материала, который должен их сопровождать. Вопросы должны быть ясными и не вызывать у опрошиваемого чувства обиды.

1.116. В том случае, если в стране говорят на двух или более языках, необходимо предусмотреть принятие специальных мер. Для решения этой проблемы использовалось несколько методов: единый вопросник, составленный на нескольких языках, или один вариант вопросника для каждого из основных языков, или имеющиеся в справочнике регистратора переводы вопросника на различные языки. Эта проблема носит более серьезный характер, если речь идет о языках без письменности. При наборе и подготовке персонала (см. пункты 1.133–1.138, ниже) также следует учитывать проблемы языков. Информация о распространении языков в данной стране имеет важное значение для четкого планирования переписи, и если такой информации не имеется, ее следует собрать на определенной стадии подготовки к переписи.

1.117. Если перепись жилого фонда проводится совместно с переписью населения, то необходимо рассмотреть вопрос о том, следует ли использовать один и тот же опросный лист для сбора сведений как о населении, так и о жилом фонде. В случае использования отдельных опросных листов они должны быть надлежащим образом обозначены, чтобы впоследствии данные по каждому жилому помещению могли быть совмещены с данными, касающимися его жильцов.

1.118. Построение вопросника следует рассматривать совместно с планированием программы построения таблиц. Это имеет существенное значение, если вопросник должен строиться таким образом, чтобы дать необходимую для составления таблиц информацию. Это также необходимо и потому, что осуществимость программы построения таблиц обуславливается до некоторой степени ограничениями, налагаемыми вопросником. Окончательный текст вопросника должен быть составлен заблаговременно, чтобы можно было должным образом подготовить переписных работников и провести разъяснительную работу относительно его содержания; при этом следует учесть и возможные задержки при печатании.

#### 12. Предварительная проверка операций переписи

1.119. Предварительная проверка различных аспектов плана переписи до ее начала является очень полезной методикой для всех стран. Она особенно необходима для стран, где переписи стали проводиться лишь недавно, а также для стран, которые намерены коренным образом изменить свои методы переписи. Предварительные проверки операций переписи могут предназначаться для разных целей и проводиться различными способами. Для получения наилучших результатов проверки должны производиться на всех этапах переписи, включая регистрацию, обработку данных и оценку результатов. Такие проверки могут дать важную информацию об эффективности организации переписи на местах, программе подготовки кадров, плане обработки дан-

ных и о других важных аспектах переписи. Предварительные проверки особенно важны для выявления недостатков вопросника, инструкций и процедур регистрации, которые могут отразиться на качестве собираемых данных. Они могут иметь целью получение информации об относительной эффективности других возможных методов регистрации и о среднем количестве времени, требуемом для переписи одного домохозяйства или одного жилища, то есть информацию, необходимую для определения потребностей в персонале и средствах. Кроме того, проверки служат в качестве практической подготовки основного штата инспекторов и других переписных работников.

1.120. Проверками, которые обычно проводятся в первую очередь в ходе подготовки к переписи, являются проверки вопросников. Их цель заключается в том, чтобы проверить пригодность вопросов, предназначенных для переписи, включая их формулировки и даваемые указания, а также приемлемость схемы построения переписного листа. Проверки используются также для подсчета количества времени, необходимого для регистрации. Проверки переписных листов целесообразно проводить в ограниченном масштабе в нескольких специально отобранных местах. Поскольку такие проверки являются сравнительно недорогими, их серии можно проводить повторно до тех пор, пока не будет разработан удовлетворительный вопросник.

1.121. Всестороннюю проверку всех процедур переписи зачастую называют пробной переписью. Основными отличительными чертами пробной переписи является то, что она охватывает одну или более значительных административных единиц и включает такие этапы переписи, как подготовка, регистрация и обработка данных, в результате чего проверяется пригодность всего плана переписи и организации переписи. Чтобы такая проверка лучше отвечала указанной цели, ее следует проводить в условиях максимальной приближенности к фактической регистрации. По этой причине пробная перепись зачастую проводится ровно за один год до запланированной переписи, с тем чтобы климатические условия и сезонная деятельность были такими, какие ожидаются в период проведения переписи. В целом нецелесообразно рассматривать пробную перепись как источник получения данных для практического использования. Помимо проблем, связанных с выборкой, такой подход неизбежно отвлекает от основной цели пробной переписи, то есть от подготовки к основной переписи.

### 13. План проведения переписи

1.122. Для проведения переписи можно использовать несколько разных подходов. По традиции принято приходить и непосредственно переписывать каждое домохозяйство. Такой подход до сих пор используется в большинстве развивающихся стран, а также в отношении, по крайней мере, части населения во многих развитых странах. Там, где имеются

или где можно установить обновленные и полные списки адресов или населения, процесс регистрации нередко сводится к почтовой отправке вопросника или получению по почте заполненных вопросников от населения либо используются оба этих метода. Независимо от применяемого подхода, полный план проведения переписи должен быть подготовлен заблаговременно до ее начала. Он включает: а) определение метода регистрации и основных процедур по сбору данных и контролю за проведением переписи, б) процедуры контроля за качеством данных и в) оценку количества жилых помещений и численности населения, которые подлежат регистрации, с тем чтобы должным образом установить требуемое число счетчиков и инспекторов, количество переписных листов, а также других материалов, необходимых для проведения переписи.

1.123. Всеобщая регистрация населения и жилых помещений должна осуществляться исключительно на географической основе, то есть вся страна должна быть разделена на счетные участки, причем размер каждого участка должен быть таким, чтобы он мог быть охвачен одним счетчиком за период времени, отведенный для регистрации. Другие источники сведений, например списки населения или реестры недвижимого имущества, как правило, нельзя считать достаточными для целей переписи, но их можно использовать для проверки полноты регистрации и точности ответов, полученных на некоторые вопросы.

1.124. Особое внимание следует уделить способам регистрации кочевого и полукочевого населения. Эти способы должны учитывать трудности, связанные с обнаружением местонахождения таких групп населения, для которых характерны перемещения с места на место (см. пункты 1.168–1.170, ниже). Может оказаться необходимым также принятие специальных мер для регистрации бездомных лиц и особых категорий лиц, приведенных в пункте 2.45, ниже, если эти категории включены в сферу охвата переписи. Если их численность достаточно велика, может потребоваться получение дополнительной информации относительно причин их бездомности.

### 14. Планы по обработке данных

1.125. Планы по обработке данных должны разрабатываться в качестве неотъемлемой части общего плана переписи, и в их составлении должны с самого начала процесса планирования участвовать те, кто несет ответственность за обработку данных переписи. Обработка данных будет необходима в связи с результатами предварительных проверок переписи, обобщением предварительных результатов, подготовкой таблиц, оценкой результатов переписи, анализом данных переписи, мероприятиями по хранению и извлечению данных из базы данных, выявлению и исправлению ошибок и т. д. Кроме того, технологии обработки данных играют все возрастающую роль в планировании операций на местах и

контроле за ходом их выполнения, как и в осуществлении других аспектов, связанных с проведением переписи. Обработка данных оказывает влияние почти на все аспекты операций по проведению переписи — от выбора вопросов и составления переписных листов до анализа конечных результатов. Поэтому обеспечение потребностей обработки данных в людских ресурсах, помещениях, оборудовании и программном обеспечении (компьютерными программами) необходимо рассматривать с точки зрения переписи в целом и притом на ранней стадии планирования.

1.126. Безусловно, необходимо в определенной степени расширить штат сотрудников, занимающихся обработкой данных переписей, и, вероятно, повысить их квалификацию, в частности, если при проведении переписи будет использоваться новое компьютерное оборудование или новое программное обеспечение. Любая необходимая подготовка должна быть завершена достаточно заблаговременно, с тем чтобы те, кто прошел ее курс, могли играть активную роль в планировании и осуществлении переписи.

1.127. Необходимо будет принять решения относительно места осуществления различных мероприятий по обработке данных в пределах страны, включая степень децентрализации деятельности по их обработке. Приобретение как оборудования, так и материалов может потребовать много времени; и необходимо заблаговременно оценивать объем работы, связанной с вводом и электронной обработкой данных, с тем чтобы дать возможность своевременно приобрести это оборудование. С вопросом оборудования тесно связан вопрос предоставления соответствующего помещения. Хотя содержание большинства видов микровоздушной обработки сейчас уже не обуславливается жесткими нормами с точки зрения температуры, влажности, запыленности и т. д., по-прежнему важно обратить внимание на проблемы энергоснабжения. Кроме того, необходимо будет иметь хорошо защищенные помещения для хранения заполненных вопросников в ходе и после обработки данных.

1.128. Помимо рассмотрения вопроса об оборудовании для обработки данных, используемом при переписи, необходимо будет принять решение в отношении программного обеспечения, которое будут применяться для проверки и табулирования данных переписи. Разработка программ для проверки и табулирования данных переписи стоит очень дорого. По этой причине большинство стран в последние годы переходят на использование либо одного из нескольких имеющихся пакетов мобильного программного обеспечения проверки и табулирования данных переписи, либо одного из предлагаемых на рынке микрокомпьютерных пакетов электронных таблиц, баз данных и табулирования. Такие пакеты могут весьма значительно уменьшить объем работы по системному анализу и программированию, хотя

их применение сопряжено с определенной утратой гибкости обработки. Каждая страна, возможно, пожелает оценить свои потребности в программном обеспечении в свете собственных нужд и ресурсов, с учетом наличия средств программного обеспечения общего назначения и для проведения переписи. Независимо от вида выбранного программного обеспечения необходимо выделить достаточно времени для обучения персонала пользованию им. Кроме того, при использовании пакета программного обеспечения переписи или коммерческого пакета необходимо время для их адаптации к компьютерной среде и потребностям конкретной переписи.

## 15. Планы распространения результатов переписи

1.129. Перепись не считается завершенной, пока собранная информация не предоставлена потенциальным пользователям в форме, соответствующей их потребностям. Например, населению, частному сектору, правительственным учреждениям, местным органам власти, научно-исследовательским учреждениям и учебным заведениям можно предоставить самый широкий выбор статистических продуктов. Эта информация может быть включена в опубликованные таблицы или отчеты для общего распространения, подготовлена в виде неопубликованных таблиц для ограниченного распространения или храниться в памяти базы данных и предоставляться по запросу на магнитных и оптических носителях, а также в диалоговом режиме.

1.130. Нет необходимости широко или в едином формате распространять все обработанные материалы. Таблицы, которые нужны лишь ограниченному кругу пользователей, можно готовить в неопубликованной форме. Некоторые данные можно не сводить в таблицы, пока они не потребуются позднее. Информация, хранимая в базе данных переписи, позволяет быстро и сравнительно дешево изготовить дополнительные таблицы. Страны могут оказывать услуги *по требованию*, предоставляя полученную в результате переписи информацию пользователям, которые запрашивают таблицы или иные неопубликованные материалы либо сводные данные, которые нельзя получить каким-либо иным способом.

1.131. Для распространения основных результатов переписи в большинстве стран предпочтение по-прежнему отдается печатным изданиям, несмотря на их сравнительно высокую стоимость. Необходимо заблаговременно установить даты опубликования материалов и, соответственно, спланировать программы по обработке и печатанию данных. Кроме традиционных методов печати имеются различные способы тиражирования — скоростные, экономичные, с хорошим качеством продукции, — и их также следует рассмотреть. Для все большего числа пользователей предпочтительным средством распространения данных является не бумага с напечатанным на ней текстом, а магнитные и оптические

носители, информацию с которых считывают компьютеры, что объясняется сравнительно низкой стоимостью, емкостью памяти (и, следовательно, документы не имеют веса), простотой воспроизведения и возможностью прямого использования данных для дальнейшей компьютерной обработки.

1.132. В общую программу распространения данных переписи населения и жилого фонда следует включить карты и другие картографические материалы. Необходимо предусмотреть соответствующие ресурсы в бюджете переписи также на первоначальном этапе ее планирования. Кроме подготовки карт для таблиц и отчетов по переписи страны также должны издать атлас народонаселения. В целях содействия изданию атласа следует изучить возможность сотрудничества с другими ведомствами и заинтересованными учреждениями.

#### 16. Подбор и подготовка кадров

1.133. Необходимо заранее принять меры для подбора нужного числа сотрудников соответствующего профиля, необходимых для каждой из операций по переписи. Исходя из необходимости обеспечения эффективности и экономии средств важно подбирать кадры с учетом их компетентности. Можно также уделить внимание вопросу об использовании одного и того же персонала для следующих одна за другой операций, уменьшив таким образом текучесть кадров. В то время как для подготовительной работы и работы по обработке данных обычно требуются конторские служащие, обладающие или могущие овладеть определенной специальностью (картографы, кодировщики, операторы по вводу данных и т. д.), для этапа регистрации обычно требуется большое число лиц, которые могут быть направлены в назначенные им городские и сельские счетные участки для сбора информации в соответствии с конкретными положениями и инструкциями. Необходимо, чтобы регистраторы и, по возможности, стоящие непосредственно над ними инспекторы были знакомы с языками и диалектами района, в котором они будут работать. Было бы весьма разумным набрать и подготовить несколько большее число работников на местах, чем требуется для проведения самой регистрации, поскольку в ходе осуществления программы подготовки и в период между завершением подготовки и началом работ на местах неизбежен определенный отсев.

1.134. После того как в основном завершены подготовительные мероприятия в области картографии, а переписной лист направлен в печать, возможно, самым важным средством, которым располагают органы по проведению переписи, для того чтобы влиять на ее успех, является программа подготовки персонала. Поэтому нельзя недооценивать тот вклад, который может внести в качество результатов переписи тщательно спланированная и осуществленная учебная программа. Такой учебной программой, безусловно, должны быть охвачены в

первую очередь работники на местах, которые разбросаны по различным районам и которых трудно контролировать (то есть регистраторы и стоящие непосредственно над ними инспекторы), однако учебная программа должна также быть рассчитана и на других сотрудников (например, инспекторов более высокого уровня, проверщиков данных, кодировщиков, операторов компьютеров).

1.135. Вся учебная программа по проведению переписи должна быть составлена таким образом, чтобы охватить каждый этап работы и обеспечить эффективное и постоянно действующее средство продуктивного вовлечения в работу большого числа сотрудников. Эта программа должна четко соответствовать потребностям в связи с различными операциями и, по мере надобности, может включать как теоретическое, так и практическое обучение, причем последнему должно уделяться особое внимание. В отношении регистраторов и стоящих непосредственно над ними инспекторов подготовка является наиболее эффективной тогда, когда она предоставляет обучающимся возможности практиковаться в опросах и участвовать в тренировочных занятиях по проведению переписи с распределением ролей. (В странах, в которых говорят на нескольких языках, необходимо соответствующим образом скорректировать метод и содержание программы подготовки регистраторов. Например, необходимо принять меры к тому, чтобы проинструктировать регистраторов в отношении правильного формулирования вопросов переписи на местном языке в том случае, если переписной лист напечатан на другом языке.) Учебная программа для проверщиков, кодировщиков, операторов аппаратуры по регистрации данных и т. д. также должна предоставлять обучающимся возможности практиковаться под наблюдением инструкторов в выполнении тех операций, которые они будут впоследствии осуществлять. Специальные учебные программы могут также оказаться полезными для технического персонала среднего и высшего звеньев. Применительно к ним упор обычно должен делаться на последние технические достижения, имеющие отношение к предстоящей переписи, и на взаимосвязь различных аспектов планов и операций по проведению переписи.

1.136. Организацию и проведение подготовительных курсов следует поручить тем, кто обладает необходимой квалификацией для успешного выполнения этой задачи, учитывая не только их профессиональную подготовку, но и способность к преподаванию. Это означает, что те, кому доверено вести подготовку, должны обладать определенными качествами, которые дадут им возможность стимулировать интерес у обучающихся и передавать им необходимые знания, поскольку в противном случае высококвалифицированный технический персонал, который не в состоянии удовлетворительным образом передать свои знания обучающимся, не пригоден в качестве инструкторов для группового

обучения. Это необходимо учитывать при отборе инструкторов, и рекомендуется, чтобы при этом использовались объективные критерии. На практике, однако, трудно найти необходимое число инструкторов, которые обладали бы как профессиональной квалификацией, так и педагогическими способностями; в силу этого отобранные инструкторы сами должны обучиться тому, как организовать и проводить учебные курсы.

1.137. Важно, чтобы каждая учебная программа имелась в наличии в виде справочника (брошюры) и была роздана организаторам переписей и инструкторам по подготовке. Такое методическое руководство явилось бы ценным пособием и в значительной мере содействовало бы эффективной подготовке работников, участвующих в проведении переписи. Этот справочник также способствовал бы обеспечению единообразия подготовки, что является важным фактором успешного проведения регистрации, учитывая большое число инструкторов по вопросам переписи, которые будут участвовать в подготовке. Простые аудиовизуальные средства (например, кинофильмы, плакаты, магнитофонные записи) также могут использоваться, для того чтобы более эффективно и единообразно организовать подготовку в масштабах всей страны.

1.138. Очень важно определить время, необходимое для подготовки работников по различным аспектам переписи. Это зависит от нескольких факторов: вида функций, для которых готовятся эти работники, уровня, на котором эти функции будут осуществляться, сложности переписи, уровня образования обучающихся, численность инструкторов и наличия средств. Обычно продолжительность подобных курсов — от одной недели до месяца. Настоятельно рекомендуется, чтобы подготовка осуществлялась ежедневно в течение определенного периода. Результаты бывают не столь удовлетворительными, если занятия не ведутся ежедневно, поскольку это увеличивает продолжительность курса, пройденный материал зачастую забывается и его приходится повторять заново. Поэтому наиболее целесообразно также избегать завершения подготовки задолго до начала фактической работы. Тем не менее курс подготовки может иметь любую длительность, при условии что соблюдается основной принцип, а именно, что обучение должно быть достаточно продолжительным, для того чтобы дать возможность усвоить программу подготовки.

#### 17. Предупреждение искажений гендерного характера и искажений данных о меньшинствах

1.139. Гендерные стереотипы могут привести к серьезным искажениям данных переписи и выводов, сделанных на основании этих данных. Такие искажения рассматриваются более подробно в части второй (см., например, пункты 2.67–2.76 и 2.165–2.247, касающиеся взаимоотношений в домашнем хозяйстве и экономических характеристик, соответ-

ственно). Много может быть сделано на подготовительных этапах переписи в целях сведения к минимуму искажений, обусловленных гендерными факторами. Такая подготовительная работа представляет собой деятельность по двум основным направлениям: деятельность, касающаяся содержания переписи, и деятельность, относящаяся к операциям по проведению переписи.

1.140. Вопросы содержания переписи, включая вопросы о том, какую и каким образом желательно получить информацию, какие используются определения и классификации и на основании каких критериев устанавливаются базы данных и принципы табулирования, являются важными для получения данных, которые необходимы при изучении вопросов гендерного равенства. При рассмотрении этих вопросов содержания [переписи] тем, кто планирует перепись и использует ее результаты, необходимо не упускать из виду господствующие стереотипы, с тем чтобы разработать такую схему переписи, которая и сводила бы к минимуму стереотипы, которых могут придерживаться опрошиваемые лица, и помогала бы избежать дальнейшего сохранения этих стереотипов.

1.141. В связи с операциями по проведению переписи необходимо уделять особое внимание подбору и подготовке персонала и руководству им на местах. Это сопряжено с обеспечением того, чтобы в персонал на местах набирались и мужчины, и женщины (в качестве как счетчиков, так и инспекторов) и чтобы в руководствах и учебных материалах затрагивались проблемы искажений, обусловленных гендерными факторами, так же как в них затрагиваются другие важные источники ошибок. Консультации с женскими и другими организациями, занимающимися проблемой обеспечения гендерного равенства, могут способствовать решению вопросов как содержания переписи, так и операций по ее проведению.

1.142. Гендерные стереотипы и искажения представляют собой проблему, которая касается всех стран. Проводящие перепись учреждения в ряде стран также не должны упускать из виду возможность влияния стереотипов и предубеждений на данные о группах населения, которые принадлежат к меньшинствам. Такие группы могут включать этнические, языковые, национальные, расовые и религиозные меньшинства, а также коренное и кочевое население. Как и в отношении гендерных проблем, эту проблему необходимо решать с точки зрения как содержания переписи, так и операций по ее проведению. Представители таких групп меньшинств зачастую могут предоставить тем, кто планирует перепись, важную информацию и сведения, относящиеся к содержанию переписи и операциям по ее проведению. Таким образом, при планировании переписи следует предпринимать особые усилия для проведения консультаций с этими представителями. В случае если население, принадлежащее к меньшин-



ствам, проживает в изолированных населенных пунктах или анклавх, проведение таких консультаций часто является решающим для сведения к минимуму возможности недоучета членов этих групп населения.

## В. ПРОГРАММА ПО КОНТРОЛЮ И ПОВЫШЕНИЮ КАЧЕСТВА

### 1. *Необходимость создания системы контроля и повышения качества*

1.143. В связи с широким масштабом и сложностью операций по проведению переписи на любом из ее этапов могут повзряться ошибки того или иного рода. Такие оперативные ошибки могут легко привести к серьезным погрешностям в охвате населения или содержанию переписи, перерасходу средств или значительным задержкам в завершении переписи. Кроме того, безразличие к ошибкам ведет к дальнейшему ослаблению контроля, что, в свою очередь, порождает новые ошибки.

1.144. В каждой стране организация, занимающаяся проведением переписи, должна создать систему контроля и повышения качества как неотъемлемую часть операции по проведению переписи. Главной задачей такой программы является предоставление информации, позволяющей принимать оперативные решения по внесению коррективов в работу непосредственно в ходе проведения переписи в целях повышения качества результатов и эффективности переписи с точки зрения затрат. Такая система должна быть способна выявлять недостатки в функционировании процессов и работе персонала, такие как допущение ошибок учета или содержания, низкая эффективность в использовании средств или задержки в работе. В рамках этой программы можно также собирать информацию о качестве работы для ее использования после завершения переписи. Желательно определить уровень качества проведения предыдущей переписи и использовать эту информацию для установления стандартов при проведении следующей переписи. Результаты таких исследований могут быть полезными для выявления тех областей, в которых были допущены ошибки, что позволит улучшить подготовку планов и процедур проведения переписей в будущем.

1.145. Система контроля и повышения качества должна быть одним из основных компонентов общей программы переписи. Как таковая, она должна быть интегрирована с другими планами и процедурами переписи. Не существует единой стандартной системы контроля и повышения качества, которая могла бы применяться ко всем переписям. Разработчики и администраторы переписи должны иметь в виду, что, сколько бы ни прилагалось усилий, обеспечение полного охвата и достоверности данных переписи является недостижимой целью. Однако следует предпринимать такие усилия по контролю за ошибками, чтобы они, с учетом бюджетных огра-

ничений и сжатости сроков, обеспечивали получение данных приемлемой достоверности. Поскольку применение такой системы входит в сферу ответственности различных руководителей переписи и инспекторов на местах, принимаемые процедуры и инструкции по их применению должны содержаться в учебных руководствах и других учебных материалах.

### 2. *Методы контроля качества*

1.146. Успех осуществления любой программы по контролю и повышению качества зависит от: а) установления стандартов качества, б) определения методов проверки правильности записей, в) определения качества посредством ведения учета и д) обеспечения обратной связи по результатам программы, позволяющей вносить надлежащие коррективы. Меры по исправлению положения могут включать изменение процесса или процедуры, уточнение инструкций, переподготовку одного-двух сотрудников, вынесение предупреждения сотруднику, отказ принять неудовлетворительно выполненную им/ею работу или отстранение его/ее от работы. Иногда принимаются две или более из перечисленных мер. Наиболее распространенными методами контроля качества, применяемыми в ходе переписей, являются *проверка на месте, полная проверка и выборочная проверка*.

1.147. Проверка может быть *зависимой* или *независимой*. При *зависимой* проверке контролер оценивает работу счетчика, наблюдая за его/ее работой. Однако с этим сопряжена опасность того, что контролер может быть подвержен влиянию результатов, полученных в ходе предшествующей проверке операции. При *независимой* проверке проделанная счетчиком работа проверяется контролером без ознакомления с первоначальной работой. Результаты первоначальной работы и результаты проверки затем сопоставляются, и если они совпадают, работа считается выполненной правильно. В случае расхождения проблему может решить третья сторона. В случае ввода данных компьютер может быть запрограммирован для сопоставления записей и выявления различий. Независимая проверка уменьшает вероятность искажений, которые часто ассоциируются с *зависимой* проверкой. Однако, если операция предполагает контакт с населением, как в случае повторной переписи домохозяйств, легче произвести *зависимую* проверку, поскольку контролер будет знать, что произошло в ходе первой регистрации.

1.148. Проверка всех случаев (то есть стопроцентная проверка) теоретически обеспечивает полный контроль за работой на каком-либо конкретном этапе операций по проведению переписи (например, регистрация, кодирование, ввод данных). Однако проверка всех элементов переписи может быть весьма дорогостоящей и требует значительной затраты времени.

1.149. Выборочная проверка сокращает расходы и в то же время может дать почти столь же надежные результаты, что и стопроцентная проверка.

Если проверка единиц выборки будет производиться более опытными и подготовленными работниками, как обычно и бывает, расходы на проверку будут пропорционально более высокими. Обеспечение точности будет зависеть от наличия средств на осуществление плана выборки. Для обеспечения эффективности выборка должна определяться на научной основе с использованием методики случайного отбора. Расходы можно иногда сократить, а качество повысить путем разбивки элементов данных на две категории: а) группа элементов, в которых обычно не совершается много ошибок, и б) группа элементов, в которых часто совершаются ошибки из-за сложного характера вопросов. Если первая категория может проверяться на выборочной основе, вторая категория может проверяться на стопроцентной основе. Как правило, применяются два метода выборочного контроля: а) *выборочный контроль методом отбраковки* и б) *непрерывный выборочный контроль*.

1.150. *Выборочный контроль методом отбраковки* обычно применяется на тех работах, на которых занято большое число служащих, например «ручной» контроль и проверка переписных листов, кодирование документов переписи и ввод данных. При выборочном контроле методом отбраковки проверенные или закодированные документы или введенные данные группируются в блоки. С этой работой связаны три важных числа: во-первых, число элементов в одном блоке; во-вторых, число элементов, взятых из блока; и, в-третьих, число отбракованных или максимальное число допустимых дефектных элементов в проверяемой выборке. Блок элементов принимается или бракуется на основе проверки выборки, взятой из блока методом случайного отбора. При отбраковке всего блока составленных записей работнику предъявляются гораздо более жесткие требования улучшить качество своей работы. Если со временем его работа не улучшается, то может встать вопрос об отстранении такого счетчика от работы.

1.151. В случае если работа носит непрерывный характер и не представляется возможным сгруппировать результаты в блоки для проверки, могут использоваться методы непрерывного выборочного контроля. В ходе операций по проведению переписи такая ситуация возникает главным образом при печатании переписных листов, особенно листов, подающихся оптическому распознаванию отметок (ОРО).

1.152. Могут применяться другие научные методы отбора. Кроме того, можно использовать проверку на месте, представляющую собой субъективный способ отбора элементов данных для проверки. Поскольку такой отбор не производится в соответствии с какой-либо случайной выборкой, надежность результатов неизвестна. Этот способ обычно не рекомендуется для таких операций, как проверка, кодирование или ввод данных. Вместе с тем проверка на месте может быть весьма полезной в некоторых

операциях по проведению переписи, например для периодической проверки правильности регистрации документов переписи в хранилище.

### 3. *Осуществление программы по контролю и повышению качества*

1.153. Программа по контролю и повышению качества является важным аспектом управления в проведении переписи и связана со многими сторонами этого процесса. Она играет особо важную роль в тех областях процесса проведения переписи, которые связаны с проведением трудоемких операций, в частности с некоторыми аспектами подготовительной работы, регистрацией и обработкой результатов переписи. На стадии, предшествующей регистрации, контроль качества особенно необходим в проведении таких мероприятий, как составление списков домов, подготовка карт СУ, печатание материалов переписи и контроль за работой персонала и использованием финансовых ресурсов.

1.154. Контроль качества на этапе регистрации может сыграть решающую роль в повышении качества результатов переписи, обеспечивая быструю обратную связь, позволяющую вносить коррективы непосредственно в ходе переписи. Если переписные листы рассылаются по почте или распространяются лицами, не являющимися сотрудниками органа по проведению переписи, то необходимо создать систему выборочной проверки того, что переписные листы действительно получены. Если перепись проводится на основе более традиционного опроса, функции контроля качества по различным аспектам возлагаются на инспекторов по проведению переписи.

1.155. Обработка данных является одним из наиболее важных этапов, на котором первичные данные, собранные на местах, преобразуются в проверенные, закодированные и сведенные в таблицы данные. На некоторых этапах этого процесса (например, кодирование, ввод данных, перекодирование, оценка и построение таблиц) данные преобразуются, тогда как на других этапах (таких как контроль записей и интерполяция, проверка и т. д.) из этих данных устраняются ошибки. Во время любой из этих операций могут быть допущены новые ошибки. В ходе операций по обработке данных могут применяться все три вида контроля качества, названных выше (то есть выборочный контроль методом отбраковки, непрерывный выборочный контроль и проверка на месте). На первоначальной стадии документы должны быть проверены, и в важнейшую информацию, например в географические идентификационные коды, вносятся исправления, когда это необходимо. Исправления должны вноситься согласно ранее установленным правилам и надлежащим образом документироваться. На этом этапе следует принимать лишь простые меры проверки. Процедуры выборочного контроля методом отбраковки, устанавливающие размер блока, размер выборки, подлежащей контролю, и число допусти-



мых отбракованных элементов выборки, будут играть важную роль в осуществлении контроля качества при проверке записей.

1.156. Результаты «ручного» контроля и кодирования должны быть тщательно проверены другими сотрудниками. Такая проверка может быть зависимой или независимой. Исходя из имеющихся ресурсов проверка может быть проведена на основе выборки или на полной (сто процентной) основе. Для этого можно использовать ряд методов контроля качества. На этих этапах коэффициент ошибок должен учитываться в отношении *каждого оператора, каждого блока данных и каждого места переписи*. Как правило, в течение некоторого времени производится полная проверка. Если оператор сохраняет конкретно указанный низкий коэффициент ошибок в течение длительного времени, то его работу можно перевести на режим выборочной проверки. Работа на этом этапе поддается применению процедур выборочного контроля методом отбраковки. То обстоятельство, что прошедший проверку или закодированный блок элементов отвергается, заставляет работника быть более внимательным. Поскольку на этом этапе большинство сотрудников, занимающихся проверкой и кодированием, назначаются на временной основе, лица, которые постоянно выполняют свои обязанности плохо, должны отстраняться от работы.

1.157. Многие ошибки возникают на этапе кодирования и ввода данных. Отсутствие контроля и проверки на этом этапе будет иметь своим результатом лишь задержки в опубликовании данных, поскольку позднее выявлять и исправлять ошибки будет еще труднее. Проверки принадлежности записи к диапазону записи и определенные проверки согласованности могут быть включены в программное обеспечение ввода данных. Обычно каждый раз, когда производится ввод вне диапазона или ввод несогласующихся данных, компьютер издает звуковой сигнал и останавливается, что замедляет скорость ввода данных. Поэтому число проверок согласованности, которые должны будут производиться на этапе ввода данных, следует тщательно определить, с тем чтобы можно было обеспечить поддержание разумной скорости ввода данных. Результаты ввода данных должны проверяться другими сотрудниками. Аналогичные способы проверки для контроля качества должны также применяться в случае использования метода кодирования с помощью компьютера. На этом этапе можно прибегать к зависимой или независимой полной проверке либо к процедурам выборочного контроля методом отбраковки. Коэффициент ошибок можно исчислять в отношении *каждого оператора и места переписи*. Оператора, постоянно совершающего большое количество ошибок или работающего с низкой скоростью, можно или предупредить о необходимости быть предельно внимательным, или направить на переобучение, или заменить.

1.158. Если данные вводятся в одном центре, а компьютерная обработка ведется в другом месте, эти данные придется переписать на дискеты, пленки или другие магнитные носители, которые будут отправлены в центр обработки данных. Все дискеты, пленки и другие носители должны сопровождаться контрольным листом с указанием района, к которому относится данный носитель, и количества сделанных на нем записей. В центре ввода данных должна храниться запасная копия носителя. В центре обработки данных носители должны проверяться на число содержащихся на них записей, а полученное число должно сверяться с описью. В случае любого несоответствия необходимо обратиться в центр ввода данных и снять все такие несоответствия. Только после того, как это будет сделано, можно будет продолжить обработку данных.

1.159. Компьютерное редактирование играет важную роль в выявлении и исправлении ошибок. На этапе компьютерного редактирования в консультации со специалистами по конкретным вопросам может быть установлен ряд способов тщательной проверки согласованности. Выявленные ошибки могут исправляться либо путем отсылки к подлинным переписным листам, либо автоматически. Хотя автоматическое редактирование ускоряет обработку данных, следует осуществлять жесткий контроль качества поступающих данных. *Статистические данные по пачкам обработанных опросных листов*, указывающие число и процентную долю внесенных при редактировании поправок в разбивке по местам переписи, могут дать представление о типе ошибок, которые могут совершаться в такого рода документах. Если в отношении какого-либо конкретного участка сообщается о повышенном уровне поправок при редактировании данных в определенной области, то необходимо тщательно исследовать причины такой ситуации.

1.160. Проведение проверок на месте позволит выявить правильность *хранения документов переписи* в хранилищах, правильность ведения и обновления всех реестров движения документации и исполняемость процедур контроля. В некоторых странах движение документов контролируется с помощью компьютера. Это сокращает объем рутинной, монотонной работы по заполнению бланков, однако успех будет зависеть от того, насколько четко выполняют процедуры контроля на практике. Аналогичные процедуры контроля необходимо установить для движения информации переписи по каналам обмена электронными данными.

1.161. По итогам переписи населения и жилого фонда, как правило, составляются таблицы по участкам разного уровня. До опубликования таблиц чрезвычайно важно провести тщательную проверку, чтобы убедиться в том, что подготовлены все запланированные таблицы по всем территориальным единицам, для которых предполагалось представить таблицы. Необходимо создать специальную группу для проверки таблиц, составленных с помощью

компьютера. Она должна изучить различные таблицы и установить, являются ли величины, которые должны быть равными друг другу, в действительности равными, а величины, которые должны быть больше (или меньше) других величин в таблицах, в действительности больше (или меньше). Следует составить *перечень мер проверки*, которые должны быть приняты *до опубликования* данных. Эти меры должны включать проверку орфографии, проверку заголовков, а также того, были ли таблицы составлены по всем участкам и группам населения, как это планировалось первоначально.

1.162. Хотя проверки принадлежности к диапазону записи и проверки согласованности, проведенные на этапе редактирования, могут устранить большинство ошибок, важное значение имеет проведение итоговой проверки после составления таблиц. В этом случае несколько подготовленных и опытных работников должны ознакомиться с различными таблицами и проверить, являются ли приведенные в различных графах числа обоснованными. Сопоставление с опубликованными данными предыдущих переписей может помочь в выявлении таких ошибок. В ряде случаев даже беглое ознакомление с переписным листом может показать, не было ли совершено ошибок при кодировании. Может быть полезным исчисление некоторых отношений, коэффициентов роста и их сопоставление с данными предыдущих переписей или другими опубликованными данными выборочных обследований. Попытка сопоставления с данными других обследований должна предприниматься только тогда, когда используемые понятия являются сопоставимыми.

#### 4. Управление программой по контролю и повышению качества

1.163. Ориентация на нужды пользователей и непрерывное совершенствование являются важными компонентами осознания важности качества, а значит, и любого контроля качества, осуществляемого в рамках переписи. Задача непрерывного совершенствования должна найти отражение во всех аспектах организации переписи, и такое совершенствование должно касаться всех операций по проведению переписи на всех уровнях. В качестве первого шага руководители должны выявить области, в которых часто возникают ошибки вследствие действия факторов, связанных с деятельностью человека и работой оборудования, и принять усиленные меры контроля качества в этих областях. Следует составить отдельные планы работы для каждого рабочего места с учетом характера осуществляемой операции. Необходимо создать соответствующие системы информации о качестве, предназначенные для различных уровней управления. Такая информация должна предоставляться своевременно, с тем чтобы можно было принять соответствующие меры. Наиболее важный аспект любой программы по контролю и повышению качества заключается в принятии над-

лежащих мер по недопущению новых ошибок, а также по выявлению и, по возможности, исправлению совершенных ошибок.

1.164. Было бы также полезным создать механизм, с помощью которого можно было бы осуществлять проверку всех операций по проведению переписи как взаимосвязанной системы, чтобы убедиться в том, что все элементы этих операций в должной мере синхронизированы. Помочь в этом может создание компьютеризированной системы управления. Такая система потребует разработки хорошо функционирующих взаимосвязанных баз данных, таких как файлы СУ, а также содержащих любую необходимую информацию, например данные о численности населения и числе домашних хозяйств; файлы персонала (сотрудников на местах); файлы системы платежей и любые другие файлы данных, которые могут потребоваться для управления системой контроля качества. Разработка такой системы требует усилий высококвалифицированных специалистов и длительного времени подготовки, которую нужно начинать заранее. Однако после успешного создания такой системы страны получают значительные преимущества, включая повышение эффективности, сокращение затрат и получение продуктов переписи более высокого качества.

### С. ПРОВЕДЕНИЕ ПЕРЕПИСИ (РЕГИСТРАЦИЯ)

#### 1. Метод регистрации

1.165. Существуют два основных метода регистрации. При опросном методе данные о каждом переписываемом лице (при переписи населения) и информация о каждом комплексе жилых помещений и проживающих в нем лицах (при переписи жилого фонда) собираются и заносятся в переписной лист счетчиком (регистратором), назначенным для выполнения этой операции в определенном участке. При втором методе — самоисчислении — основная ответственность за занесение информации возлагается на какое-либо лицо в переписываемой единице (обычно главу домохозяйства), хотя переписные листы обычно распространяются, собираются и проверяются официальным работником по проведению переписи. В некоторых странах наряду с методом самоисчисления используется рассылка и возвращение переписного листа по почте (или только рассылка). Эта процедура рассылки и получения листов по почте может использоваться сама по себе или в сочетании с проверкой на местах, осуществляемой официальным лицом по проведению переписи.

1.166. У каждого метода есть свои преимущества и недостатки. Метод опроса является единственным методом, который можно использовать среди в значительной степени неграмотного населения или среди других групп населения, которые, возможно, не желают или считают затруднительным самим заполнять переписные формы. С другой стороны, в странах, где грамотность является фактически всеобщей, а уро-

вень образования сравнительно высок, метод самоисчисления может зачастую дать более достоверные результаты при значительно более низких затратах, особенно если можно использовать процедуру рассылки и получения переписных листов по почте. Однако услугами почты можно воспользоваться для распространения переписных форм лишь в том случае, если имеется или может быть составлен всеобъемлющий и обновленный перечень адресов. Другим фактором может быть то значение, которое придается в ходе переписи получению ответов, по мере возможности, непосредственно от соответствующего лица. Метод самоисчисления обеспечивает возможность консультации между членами семьи при заполнении ими переписной формы, что не влечет никаких дополнительных расходов на организацию переписи, а в инструкциях это может даже поощряться. Наоборот, при методе опроса может оказаться, что слишком дорого обходится даже поощрение регистраторов к тому, чтобы они охватывали более широкий круг людей, чем «первое ответственное взрослое лицо», с которым они имеют дело в каждом домохозяйстве. В свете этих соображений иногда может оказаться целесообразным опираться на один метод для регистрации большей части населения и использовать другой метод в некоторых районах или для конкретных групп населения. Однако следует избегать слишком сложных схем проведения переписи.

1.167. Решение относительно используемого метода регистрации следует принимать на раннем этапе на основе тщательной проверки различных альтернатив с точки зрения их стоимости, качества получаемых данных и их функциональной целесообразности. Даже в том случае, если по традиции применяется какой-либо метод, целесообразно периодически давать оценку его относительным преимуществам в свете текущих потребностей переписи и меняющихся методов работы. Решение необходимо принимать заблаговременно, поскольку используемый метод регистрации влияет на бюджет, организационную структуру, план пропаганды переписи, программу подготовки персонала, построение переписного листа и в некоторой степени на тот вид данных, которые можно будет собрать.

1.168. Для успешного осуществления регистрации кочевников необходимо, в частности, уделить особое внимание подготовительной работе, с тем чтобы определить приемлемую методологию и формы регистрации. Следует отметить, что абсолютной методологии для регистрации кочевников не существует, а условия в разных странах различны. Конкретный метод, пригодный для страны, проводящей перепись кочевников в качестве составной части переписи, должен определяться лишь после подробного предварительного исследования и проверки на местах. Некоторые методы, используемые для регистрации кочевников и полукочевников, можно классифицировать следующим образом: а) метод груп-

пового сбора, б) племенной или иерархический метод, с) метод регистрации по счетным участкам, д) метод регистрации по источникам водоснабжения и е) метод регистрации по местам временных стоянок. Иногда может использоваться сочетание двух или более методов.

1.169. При методе группового сбора кочевникам предлагают собраться в определенных местах проведения опроса в определенные установленные дни. Этот метод может применяться лишь через административные и/или племенные власти. Племенной или иерархический метод является наиболее распространенным, поскольку кочевники обычно выполняют то, что приказывает вождь племени или иерарх. Работа по регистрации может быть выполнена как своего рода административная перепись с помощью установления контактов с вождем племени и получения от него, иногда по памяти, а иногда из реестра, всей необходимой информации о его соплеменниках. Другим способом является установление контактов с соплеменниками с помощью вождя или какого-либо представителя и сбор необходимых данных непосредственно от домохозяйства. В этом случае единицей учета является не участок, а племя. Метод регистрации по счетным участкам предполагает создание обычных счетных участков для переписи, а затем установление связи с каждым кочевым хозяйством, которое оказалось в данном счетном участке во время переписи. При методе регистрации по источникам водоснабжения составляется перечень всех пунктов водоснабжения, где могут оказаться кочевники в период регистрации. Поскольку в сезон дождей образуются многочисленные временные пункты водоснабжения, значимый перечень пунктов водоснабжения может быть составлен лишь применительно к сухому сезону. Регистратору дается задание установить местонахождение и посетить каждое кочевое хозяйство, которое может использовать определенный пункт водоснабжения. При методе регистрации кочевников по местам временных стоянок составляется перечень временных стоянок наряду с приблизительным указанием местонахождения каждой из них в пределах страны, и регистраторы направляются на каждую стоянку, с тем чтобы посетить каждое хозяйство.

1.170. Более подробную информацию о методах, описанных выше, и о других методах учета кочевников можно найти в исследовании, представленном Конференции африканских статистиков на ее десятой сессии<sup>18</sup>.

## 2. *Время и продолжительность проведения переписи (регистрации)*

1.171. Выбор времени года для проведения переписи является очень важным фактором. Основное

<sup>18</sup> Economic Commission for Africa, «Study on special techniques for enumerating nomads in African censuses and surveys» (E/CN.14/CAS.10/16).

внимание необходимо уделять выбору периода, когда существует наибольшая вероятность того, что перепись будет проведена наиболее успешно и будут получены наиболее полезные данные. Это будет зависеть от ряда факторов. Прежде всего, необходимо избегать сезонов, когда трудно достичь всех населенных пунктов из-за дождей, наводнений, снежных заносов и т. д. или когда работу по переписи проводить особенно тяжело, как, например, во время очень жаркой погоды. Во-вторых, необходимо выбирать время, когда большинство населения находится в обычных местах проживания; это упрощает операции по переписи для фактического и юридического учета, а для фактического учета в подобном случае результаты становятся более значимыми. Следует избегать периодов наиболее интенсивной сельскохозяйственной деятельности, поскольку трудно опрашивать людей, которые работают допоздна каждый день и, может быть, даже остаются на ночь в поле, если оно находится далеко от дома. Время больших традиционных празднеств, паломничества и постов также неподходящее для проведения переписи. Поскольку во многих развивающихся странах основная часть персонала для работы на местах набирается из состава школьных преподавателей и старшекласников, то перепись лучше всего проводить только во время школьных каникул, хотя, как указывалось выше, следует избегать дней крупных праздников.

1.172. В стране, где имеются районы с резко выраженными контрастными сезонными климатическими режимами или видами деятельности либо где потенциальный персонал по проведению переписи весьма немногочислен, может оказаться необходимым проводить учет в различных частях страны в разное время или проводить перепись кочевников и других особых групп населения во время, отличное от времени переписи оседлого населения. Однако вообще это не очень желательное решение, поскольку кочевников не всегда можно четко выделить из состава населения, а также из-за мобильности оседлого населения. Кроме того, такой подход усложняет использование данных переписи.

1.173. Если после проведения переписи ее результаты в целом оказались удовлетворительными, следующую перепись нужно проводить в то же время года, если, конечно, нет веских причин для изменения времени проведения переписи. При проведении переписи в одни и те же сроки улучшается сравнимость данных и облегчается их анализ. Традиция проведения переписи в стране в установленные сроки способствует также укреплению административной дисциплины, побуждая всех лиц, участвующих в проведении переписи, своевременно заботиться о необходимой подготовке к ее проведению.

1.174. Желательно проводить регистрацию в короткие сроки, чтобы избежать двойного подсчета или, наоборот, пропусков, что может случиться, несмотря на единую начальную дату. С другой сторо-

ны, чем короче период регистрации, тем больше потребуется набрать, обучить и контролировать во время переписи работников на местах. Это увеличивает расходы, а также может ухудшить качество получаемых данных. Насколько эти различные факторы могут быть согласованы, зависит от размеров и особенностей страны, а также от имеющихся средств. Иногда сдерживающим фактором является продолжительность школьных каникул, хотя правительства некоторых развивающихся стран, признавая большую национальную важность переписи населения, продлевали школьные каникулы в год проведения переписи, для того чтобы преподаватели и старшекласники могли работать во время переписи столько, сколько нужно.

1.175. Во время недавно проведенных переписей большинство развивающихся стран отводили на обучение счетчиков от одной недели до десяти дней, а период регистрационного учета продолжался, как правило, от нескольких дней до двух недель. В небольших странах перепись нередко можно провести в течение короткого периода времени, а в больших странах с плохими коммуникациями требуется более длительный период.

1.176. Используемый иногда метод, при котором выделяется достаточно времени для проведения учета и все же обеспечивается одновременность переписи, состоит в том, чтобы сначала зарегистрировать население в течение более длительного периода времени, скажем, за неделю или за больший период, а затем в один день пройти по всем домохозяйствам снова, вычеркивая или добавляя тех, кто, соответственно, убыл или прибыл, как это требуется для обновления данных. Однако эта процедура неосуществима в районах с очень редким населением.

### 3. *Контроль*

1.177. Во время проведения переписи необходимо осуществлять соответствующий контроль. Если регистрация проходит в течение всего лишь нескольких дней, рекомендуется контролировать количество и качество проделанной работы после первого дня переписи, для того чтобы облегчить исправление недостатков и обеспечить удовлетворительный ход работы в период переписи. Там, где регистрация проходит в течение более продолжительного периода времени, необходимо организовать периодическую и систематическую оценку проделанной работы.

### 4. *Применение выборочного метода при регистрации*

1.178. Выборочный метод может быть использован в ходе регистрации для сбора информации по любым вопросам, которую нет необходимости сводить в таблицы, когда дело касается мелких районов. Вопросы, которые рассчитаны лишь на выборочную группу населения или жилищ, могут включаться в обычный переписной лист или в дополнительный специальный выборочный переписной лист. Более

подробное изложение вопроса о применении выборочного метода при регистрации содержится в пунктах 1.285-1.317, ниже.

## D. ОБРАБОТКА ДАННЫХ

1.179. Независимо от степени полноты и точности регистрации в ходе переписи, польза, качество и своевременность таблиц по итогам переписи значительно уменьшаются, если собранные данные не будут должным образом обработаны. Важным элементом успешной обработки данных является тесное и постоянное сотрудничество на всех уровнях между персоналом по обработке данных, с одной стороны, и персоналом, занимающимся тематическим содержанием переписи, а также персоналом, занятым общей статистикой, с другой стороны. Персонал, занимающийся тематическим содержанием переписи, и персонал, занятый общей статистикой, должны, по крайней мере, быть знакомы с планами и операциями по обработке данных и проявлять к ним постоянный интерес, а персонал по обработке данных должен быть осведомлен о содержательных аспектах переписи и проявлять к ним постоянный интерес.

1.180. Наибольшее распространение получила практика, когда документы переписи поступают в центр обработки в виде пачек, подобранных по счетным участкам. Рекомендуется сохранять эти пачки в течение всего процесса обработки данных, поскольку данные по СУ отражают работу одного счетчика и могут содержать ряд ошибок, типичных именно для этого человека. Для того чтобы обеспечить целостность пачек, документы переписи следует хранить в специально предназначенном для этого хранилище документов переписи. Прежде чем направлять пачку документов по СУ на следующую стадию обработки данных, такую как кодирование, следует проверить ее в отношении полноты, географических идентификационных кодов и других параметров приемлемости. Следует избегать переноса всех кодированных данных на другой лист (например, бланк кодирования), поскольку это может привести к дополнительным ошибкам, связанным с переносом записи.

### 1. Метод обработки

1.181. Выбор соответствующего метода обработки определяется существующими в каждой стране условиями. Быстрый прогресс в области технологии обработки данных значительно повысил скорость и надежность составления подробных таблиц, сделав компьютерную обработку стандартным методом обработки данных во всем мире. Кроме того, сейчас практически на всех этапах переписи используются микрокомпьютеры, и поэтому *мощность главного компьютера* больше не является существенным требованием при обработке данных переписи. Все задачи, включая редактирование и построение таблиц по файлам данных, могут быть без труда выполнены на

небольших настольных компьютерах, которые можно разместить в отделах по приему и обработке данных переписи, а также в бюро по проведению переписи на местах. Таким образом, компьютерная обработка не обязательно зависит от наличия пункта централизованной обработки данных.

1.182. В бюро переписи, которое использует объединенную в сеть систему компьютеров, серверы файлов позволяют хранить как файлы данных, так и программные файлы в центральном пункте. Эта система экономит пространство памяти компьютеров клиентов и устраняет необходимость значительного физического перемещения программ и данных на такие компьютерные носители информации, как дискеты. Хранение данных требует частого резервного копирования системной информации, для того чтобы избежать потери важнейших данных из-за неполадок в технической или программной части компьютера.

1.183. При определении типа оборудования, которое должно применяться, и целесообразности установки (полностью или частично) нового оборудования либо добавления оборудования или дополнительных компонентов к существующему оборудованию следует учитывать все требования по обработке программы сбора данных, для которой перепись населения и жилого фонда является только частью. Лишь на этой основе можно принять правильное решение. Следует по крайней мере за год до предполагаемой даты регистрации принять решение в отношении типа оборудования по записи данных, а также в отношении компьютеров, для того чтобы можно было подготовить необходимые переписные листы и соответствующие инструкции для счетчиков, разработать схемы кодирования данных, спецификацию по контролю и процедурам передачи данных, а также провести набор и обучение персонала по обработке данных. Быстрая обработка данных предварительных проверок или пробной переписи очень важна для определения необходимых улучшений в переписных листах, инструкциях для счетчиков или для осуществления другой необходимой подготовки. Поэтому рекомендуется задолго до проведения таких проверок сделать приготовления к использованию соответствующего оборудования и программного обеспечения.

### 2. Кодирование данных

1.184. В тех случаях, когда это возможно, в переписных листах следует всегда использовать *заранее закодированный* ответ, при этом коды с цифровыми или буквенно-цифровыми обозначениями должны быть напечатаны рядом с каждой категорией. Поскольку компьютерное редактирование и табулирование текстового материала нецелесообразно, словесный ответ придется заменить кодом. Это может сделать кодировщик (возможно, с использованием компьютера) или можно применить специальную компьютерную программу для автоматического ко-

дирования. Кодирование ответа респондента в переписных листах непосредственно во время опроса имеет очевидные преимущества, поскольку, в случае необходимости, респондент может дать пояснения. К сожалению, в большинстве случаев это неосуществимо на практике, поскольку счетчики, как правило, недостаточно подготовлены, и не следует ожидать, что при проведении переписи они будут иметь при себе необходимые кодовые книги и инструкции.

1.185. Кодировщик обычно использует одну или несколько кодовых книг для различных элементов данных, содержащихся в переписных листах. Кодировщики могут специализироваться на определенных переменных, при этом одна группа кодировщиков может иметь дело только с географическими данными, в то время как другая — отвечать за детальное кодирование занятий и отраслей хозяйства и т. д. В любом случае это — монотонная работа, которая может стать источником большого количества ошибок. Во избежание новых источников ошибок кодировщики не должны полагаться только на свою память; их работа должна быть основана на использовании кодовых книг.

1.186. *Кодирование с помощью компьютеров* — это процесс, когда в помощь кодировщикам применяются микрокомпьютеры. Данный процесс требует, чтобы все коды хранились в файле базы данных, доступ к которому имеют кодировщики в ходе операции кодирования. При применении этого метода может оказаться целесообразным изменить порядок работ таким образом, чтобы в первую очередь собирать заранее закодированную в переписных листах информацию, а затем приступать к вводу и кодированию с помощью компьютера остальной информации. Этот метод имеет несколько преимуществ: а) сбор заранее закодированной информации на раннем этапе позволяет быстро сформировать некоторые файлы данных, что открывает возможность для получения и выпуска предварительных результатов переписи; б) процесс кодирования с использованием компьютера дает возможность компьютерной системе обратить внимание оператора на проблемы, связанные с данными, которые, как предполагается, уже собраны, например на недостающую информацию, касающуюся полностью закодированного заранее показателя; в) кодировщик работает непосредственно с экраном компьютера; д) информация из других переменных может оказаться полезной при определении применимых кодов для ввода данных<sup>19</sup>.

<sup>19</sup> Дополнительную справочную информацию см. *Economic and Social Commission for Asia and Pacific*, «Report of the Workshop on Computer-Assisted Coding, New Zealand, 17–21 April 1989» (STAT/WCAC/Rep.); а также *European Workshop on Census Processing, Fareham, United Kingdom, 6 and 7 March 1995* (Eurostat, Office of Population Censuses and Surveys, 1995); *Economic Commission for Europe, Conference of European Statisticians (CES), «Le recensement de la population de 1982 en France: saisie et chiffrement assistés par ordinateur: rapport de l'Institut national de la statistique et des études économiques de la France (INSEE)» (CES/SEM.21/R.24), 30 July 1987*

1.187. *Автоматическое кодирование* — это процесс, при котором решение о выборе кода принимает компьютерная программа. Оператор включается в этот процесс только в том случае, если программа не может решить данный вопрос. При кодировании с помощью компьютера помимо письменного ответа на заданный вопрос можно использовать другую необходимую информацию, имеющуюся в записи или в переписных листах. Поэтому автоматическое кодирование чаще применимо в тех случаях, когда процесс ввода данных, будь то вручную или с использованием какой-либо формы автоматического считывания, уже завершен. Разработка программы для автоматического кодирования является сложной задачей. Коэффициент ошибок и процент нерешаемости задач для трудных показателей, как правило, велики. Методы автоматического кодирования необходимо дополнить методами кодирования с помощью компьютера или традиционными методами кодирования в тех случаях, когда решить проблему не удалось.

### 3. Сбор данных

1.188. Преобразование полученной в ходе переписи информации в формат, который может восприниматься компьютером, называют сбором данных. При переписях применяются различные методы сбора данных. Эти методы включают ввод данных с клавиатуры, оптическое считывание отметок, оптическое считывание символов и методы воспроизведения изображения. *Ввод данных с клавиатуры* компьютера обычно выполняется с использованием программ ввода данных в микрокомпьютеры при помощи встроенных логических устройств. Программы, среди прочего, выполняют следующие задачи: а) проверить достоверность кодов по СУ и автоматически скопировать их из одной записи в другую; б) автоматически присвоить номер каждому лицу, входящему в домохозяйство (и, возможно, каждому домохозяйству в рамках СУ); в) автоматически менять виды записи, если этого требует логика программы; г) обеспечить, чтобы переменные величины всегда находились в пределах заранее определенных диапазонов; д) пропустить поля, если логика подсказывает это; е) обеспечить проверку с помощью клавиатуры информации, набранной ранее; и г) выдать суммарные статистические данные по работе оператора и статистической совокупности (пачке). Чтобы не задерживать выполнение задачи сбора данных, в прикладных программах ввода данных следует ограничиваться проверкой проблем, которые либо являются очень серьезными (как, например, неправильный код СУ), либо, по всей видимости, связаны с ошибкой, возникшей из-за неправильного считывания или неправильного набора. Более сложная проверка откладывается до стадии редактирования.

*French National Institute of Statistics and Economic Studies (INSEE), Automatic Coding of Descriptive Data in INSEE Surveys: Use of the QUID System (CES, ISIS'90, 1990).*



1.189. Оборудование *оптического распознавания отметок* (ОРО; также известно под названием «оптическое считывание отметок») используется уже много лет и в последние годы стало более надежным. С учетом относительно жестких требований, предъявляемых к обработке бумаги, странам со сложными климатическими условиями — сильная запыленность и влажность — и слабой транспортной инфраструктурой не рекомендуется применять ОРО. Необходимо обращать внимание на особые ограничения, касающиеся построения переписных листов, и учитывать качество бумаги, а также соблюдать точные спецификации в отношении печати и способа разрезания листов. В некоторых развивающихся странах соблюдение данных требований может создать проблемы для изготовления переписных листов. Необходимость оставлять довольно широкие поля для отметок, а также придерживаться других требований, связанных с применением оборудования ОРО, налагает ограничения на стремление статистиков разработать наилучший с точки зрения пользователя переписной лист.

1.190. Отметки на переписных листах ОРО могут делать респонденты или счетчики. Внесение отметок респондентами привлекательно с точки зрения затрат, однако зависит от наличия готовности к сотрудничеству и почти всеобщей грамотности. На практике проблема состоит в том, что большинство устройств ОРО налагают ограничения на пишущий инструмент, а также на цвет чернил, которые могут использоваться для постановки отметок. При соблюдении правил процент отказов обрабатывать формы, содержащие отметки, как правило, невысок, особенно в тех случаях, когда формы перед их загрузкой в считывающие устройства были визуально проверены. Перевод в формат ОРО переписного листа, заполненного от руки, после его поступления в бюро по проведению переписи является неэффективным методом, который вносит ошибки и которого поэтому следует избегать.

1.191. Оборудование *оптического распознавания символов* (ОРС; также называется оптическим считыванием символов) применяется для считывания символов, находящихся в определенных местах переписного листа. Как правило, только цифровые символы дают приемлемые результаты в нерегулируемой среде, то есть когда машина не адаптирована к почерку того или иного лица. Однако ввиду того, что технология ОРС развивается быстрыми темпами, ситуация может вскоре измениться к лучшему. Но даже в том случае, когда ОРС ограничивается только цифровыми символами, такой метод является существенным шагом вперед по сравнению с ОРО. Лицам, которые будут записывать цифры в переписных листах, необходимо дать четкие инструкции относительно записи цифр.

1.192. В последнее время некоторые страны для сбора данных применяют, наряду с программами ОРС, *методы воспроизведения изображения и скани-*

*рующие устройства.* Как для промышленно развитых, так и для развивающихся стран современная технология воспроизведения изображения становится все более эффективной с точки зрения затрат. Опыт показывает, что весьма низкий коэффициент ошибок достигается при воспроизведении *отметок* или *галочек* из переписных листов. *Цифровые символы*, записанные квалифицированными счетчиками, также могут использоваться с приемлемым коэффициентом ошибок. Однако все еще затруднительно расписывать *буквенно-цифровые символы*, при вводе которых отмечается самый высокий коэффициент ошибок. Недавно разработанное оборудование является довольно «терпимым» к качеству бумаги. Тем не менее необходимо заблаговременно провести широкие испытания для определения наилучшего типа оборудования и бумаги. Использование методов воспроизведения изображения зависит также от наличия местной эксплуатационно-ремонтной базы. Какие бы методы кодирования и сбора данных ни были выбраны, важно тщательно их проверить, прежде чем окончательно принять решение об их применении.

1.193. Состав и тип требуемого оборудования ввода данных зависят от выбранного метода сбора данных, времени, выделенного для этой фазы переписи, размера страны, степени децентрализации операций по сбору данных и ряда других факторов. При вводе данных с клавиатуры средние темпы ввода варьируются в пределах от 5 тыс. до 10 тыс. ударов в час, при этом одни операторы работают в гораздо более низком темпе, а другие — значительно превышают средние темпы. К числу факторов, которые влияют на скорость работы оператора, относятся: а) вспомогательная программа и программное обеспечение; б) сложность задач оператора; в) эргономические характеристики, надежность и скорость срабатывания оборудования; г) степень загрузки оператора; д) уровень подготовки и навыки набранного персонала; и е) мотивация работающих.

1.194. Для обеспечения своевременного ввода данных можно использовать такие формы ускорения работы, как: а) приобретение дополнительного оборудования, б) увеличение рабочего времени путем работы в две или даже в три смены, а также в выходные дни и в) применение дифференцированной независимой проверки. С повышением надежности качества данных за счет внедрения программ ввода данных всеобъемлющая проверка становится менее необходимой. Полная независимая проверка может применяться только на начальной стадии ввода данных, и она может быть сокращена в тех случаях, когда качество данных у каждого работника является приемлемым. После этого может применяться план выборочной проверки. Операторы могут подвергаться выборочной проверке в зависимости от количества ошибок, которые за ними замечены. Работа «надежных» операторов может быть подвергнута проверке только для малой выборки СУ, в то

время как в отношении операторов, допускающих ошибки, может применяться более тщательная проверка. Операторы, осуществляющие ввод данных, должны пройти переподготовку или быть отстранены от этой работы, если у них явно отсутствуют способности к такого рода деятельности (см. пункты 1.146–1.152, касающиеся методов контроля качества).

#### 4. Редактирование данных

1.195. Файлы первичных данных содержат самые разнообразные ошибки, источником которых в одном случае являются респонденты, а в другом — счетчики, которые неправильно поняли ответ респондентов. Дополнительные ошибки возникают при обработке данных во время операций кодирования и ввода данных или в процессе перевода данных в другой формат. С оперативной точки зрения такие ошибки бывают двух видов: а) ошибки, способные заблокировать дальнейшую обработку данных, и б) ошибки, которые вносят искажения в результаты переписи без нарушения логической последовательности дальнейших операций по обработке данных. Исправляться должны все ошибки первого рода, а также как можно больше ошибок второго рода. Прежде чем исправлять какую-либо ошибку, всегда необходимо принять меры предосторожности, сделав копию оригинального файла данных на каждом этапе на тот случай, если возникнет необходимость вернуться к прежнему варианту.

1.196. Поскольку для переписей большого масштаба ручная корректировка редко бывает экономически целесообразной, условия для таких корректировок обычно определены в специально разработанных программах автоматической проверки данных для обнаружения ошибок и их интерполяции на основе другой информации о данном человеке или домохозяйстве или других лицах или домохозяйствах. В тех случаях, когда отсутствует достаточный объем информации о конкретных людях или домохозяйствах, для исправления очевидных ошибок может использоваться метод *оперативной интерполяции* (*hot-deck imputation*). При применении этого метода взамен недостающих данных или данных, отброшенных в результате проверок в процессе обработки, в качестве «правильных» показателей используется информация о людях, семьях или домохозяйствах с аналогичными характеристиками, по которым данные уже обработаны. Однако этот метод требует тщательной работы по программированию, а поиск надлежащей информации в материалах переписи может замедлить выполнение программы. Использование метода оперативной интерполяции часто ограничено существенными переменными, в отношении которых ответ «не знаю» или отсутствие ответа не являются приемлемой величиной<sup>20</sup>.

<sup>20</sup> *European Workshop on Census Processing, Fareham, United Kingdom, 6 and 7 March 1995* (Eurostat, Office of Population Censuses and Surveys, 1995); *IMPS: Integrated Microcomputer Processing System*

1.197. В некоторых случаях наилучшим решением будет вычленив выходящие за рамки диапазона или явно несоответствующие величины в особую категорию, прежде чем решать вопрос о том, как проверять и классифицировать эти случаи. Таким образом можно в значительной мере уменьшить опасность введения искажений. Чрезмерно амбициозные программы автоматизированного редактирования могут привести к тому, что полученные в результате их применения так называемые скорректированные данные будут весьма недостоверными. В этом отношении было бы разумно установить предельную величину приемлемости для коэффициентов ошибок на уровне СУ. Если программа проверки данных обнаружит, что в той или иной пачке документов процент записей, в которых выявлены одна или несколько серьезных проблем, превышает определенную величину, всю пачку следует признать непригодной, подвергнуть ее дополнительной проверке операторами и, возможно, даже провести повторный опрос на местах.

1.198. Правила редактирования и интерполяции ошибок должны быть сформулированы специалистами, занимающимися содержанием переписи, а не программистами; кроме того, на раннем этапе переписи должен быть разработан план контроля и исправления ошибок. Свод правил контроля за соответствием данных и мер по корректировке должен быть разработан в письменном виде и предоставлен персоналу, занимающемуся программированием, с тем чтобы не допустить путаницы, неправильного толкования или несанкционированной самовольной инициативы. Программисты должны выполнять эти правила редактирования, работая в одной группе со специалистами, занимающимися содержанием переписи.

#### 5. Контроль за обработкой данных

1.199. Тщательное планирование и контроль необходимы, для того чтобы обеспечить непрерывный ход работы на различных этапах, начиная с получения переписных листов и кончая подготовкой базы данных и окончательных таблиц. Схема должна предусматривать, чтобы компьютерное редактирование следовало непосредственно за кодированием/проверкой/регистрацией данных, с тем чтобы можно было обнаружить ошибки, когда связанные с ним сведения еще свежи в памяти, и предпринять соответствующие действия по их исправлению.

1.200. Страны, возможно, пожелают создать компьютеризованную систему обработки, управления и контроля данных в целях проверки отдельных переписных листов или групп переписных листов по каждому СУ или по другим единицам обработки данных. Такая система должна объединить базы данных СУ и других территориальных подразделений с контрольной информацией. Система осуществ-

(Washington, D.C., United States Bureau of the Census, International Statistical Programs Center, 1994).



вляет проверку и управление движением от одного процесса к другому с целью обеспечения полноты записей на всех этапах операций по обработке данных. Эта система должна быть подключена к общей системе контроля и повышения качества, управление которой изложено в пунктах 1.143–1.145.

#### 6. Основной файл для построения таблиц

1.201. Когда осуществляется редактирование данных, создаются новые файлы, состоящие из *чистых* данных о каждом человеке, которые могут быть объединены в основной файл для последующего построения таблиц (его часто называют файлом микроданных). Этот основной файл, равно как и файлы первичных данных, может иметь простой последовательный прямоугольный формат. Обычно не возникает необходимости создавать структуру базы данных с индексными файлами. Однако, как правило, основной файл должен вестись по территориальному принципу, начиная с самого мелкого территориального образования с разбивкой по жилищной единице, домохозяйству или семье. Еще одним распространенным методом получения таблиц, содержащих данные об отдельном лице и семье, домохозяйстве или жилищной единице, является включение отдельных характеристик этих последних единиц в запись регистрации главы домохозяйства. Можно также создать единый иерархический файл, включающий, например, данные по отдельному лицу, семье и жилищной единице.

1.202. Одной из наиболее распространенных и вызывающих проблемы ошибок в файлах данных переписи является наличие по той или иной причине одинаковых идентификационных кодов у различных СУ. При классификации файла, возможно, произошло объединение таких СУ, в результате чего появляются домохозяйства с двумя главами, обычное число членов домохозяйства удваивается, появляются две записи о жилищной единице и т. д. Для того чтобы избежать возникновения этой проблемы, следует тщательно проверить геокоды СУ, прежде чем переходить к этапу редактирования. Лучше всего это сделать путем ведения контрольного файла всех ожидаемых кодовых комбинаций, отмечая в нем код как «использованный» сразу же по завершении обработки СУ, которому присвоен этот код. Модуль этой функции может быть частью программы редактирования. Контрольный файл будет служить для того, чтобы сигнализировать о наличии неправильных или двойных идентификационных кодов; в конце цикла с его помощью можно определить, какие подлежащие обработке СУ не были обработаны.

1.203. Основные файлы данных переписи могут стать большими по объему. Хотя файлы такого размера могут быть обработаны с помощью хорошо оснащенных персональных компьютеров, применяются две стратегии для сокращения размера файла и упрощения процесса управления данными. Первая стратегия состоит в том, чтобы взять за основу сле-

дующее, более низкое территориальное подразделение, обработать данные на этом уровне, а затем обобщить их для получения результатов по стране. Вторая стратегия состоит в том, чтобы применять сжатие/разуплотнение данных в реальном масштабе времени на носителе информации. Файлы переписи могут быть сжаты весьма существенно — до менее чем 20 процентов от первоначального размера. Поскольку в программах построения таблиц доступ к данным осуществляется последовательно, использование сжатия данных позволит ускорить процесс считывания.

#### 7. Методы построения таблиц

1.204. Подготовка плана построения таблиц является основной обязанностью демографов и других специалистов, занимающихся содержанием переписи, которые имеют необходимый опыт в интерпретации результатов переписи. Это потребует консультации с главными пользователями информации о переписи (см. пункты 1.73–1.76). Обязанности отдела обработки данных должны ограничиваться проверкой логичности различных наборов информации, разработкой требуемых программ и выдачей правильных результатов за возможно короткое время. Существует возможность того, что возникнет необходимость в построении первоначально не запланированных таблиц, поэтому организации по проведению переписи должны быть всегда готовы к тому, что им придется строить дополнительные сводные таблицы. Это может быть связано с введением по-новому сгруппированных классов для тех или иных переменных, новых типов перекрестной классификации, по-иному определенных территориальных подразделений и т. д. Однако, если основной файл не содержит информации, необходимой для получения подобных совокупностей, высокая стоимость внесения этой информации позже практически исключает такую возможность.

1.205. Настоятельно рекомендуется использовать пакеты программ, предназначенные конкретно для построения таблиц. Такие пакеты существенно упрощают работу по подготовке полезных программ (и, таким образом, помогают избежать ошибок). Эти системы обычно рассчитаны на максимальную рабочую скорость (при условии, что необходимо осуществить обработку больших файлов) и зачастую предоставляются бесплатно или по номинальной цене.

1.206. Работа по построению таблиц может быть также легко выполнена с помощью двух других классов программных систем: статистического анализа и программного обеспечения базы данных. Однако эти пакеты были разработаны без учета необходимости крупномасштабной последовательной или основанной на территориальном принципе обработки данных. Они могут потребовать гораздо больше компьютерного времени, чем специализированная система построения таблиц переписи. Это

соображение может иметь важное значение в странах, где существует ограниченная возможность использования мощных компьютеров.

1.207. Еще одним фактором, который следует учитывать при выборе пакетов программ для построения таблиц, является наличие квалифицированных кадров в учреждениях, занимающихся переписью. Бессмысленно переходить на лишь немногим более совершенную систему программного обеспечения, если это потребует значительных усилий по переподготовке кадров. Переход на другое программное обеспечение должен стать результатом тщательного анализа всех соответствующих факторов.

#### 8. Предварительные результаты переписи

1.208. На основе сводок, подготовленных счетчиками, предварительные результаты переписи могут быть обработаны вручную или на компьютерах и опубликованы вскоре после завершения регистрации. Предварительные результаты обычно охватывают только информацию, касающуюся всего населения, с разбивкой по полу и крупным группам. На основе этих данных можно также без труда получить информацию о количестве домашних хозяйств и жилищных единиц. Поскольку предварительные и окончательные результаты могут различаться между собой (например, в сводках, на которых основаны предварительные результаты, могут содержаться ошибки), важно, чтобы пользователей данных переписи предупредили о возможности таких расхождений. Окончательными результатами переписи будут таблицы главной программы (см. главу IX, ниже). Таблицы могут основываться на всех собранных данных или на выборке. Если данные по некоторым вопросам собираются только на основе выборки, необходимо применять соответствующую процедуру взвешивания на этапе построения таблиц для получения достоверных оценочных данных в национальном масштабе. Кроме того, бюро по проведению переписи должно быть готово оказать содействие в выполнении заявок на производство таблиц со стороны исследователей и пользователей (см. пункты 3.41–3.58).

#### Е. БАЗЫ ДАННЫХ

1.209. Для того чтобы увеличить срок использования данных и их применимость, а также в качестве дополнения к стандартному составлению таблиц национальным статистическим бюро рекомендуется хранить данные переписи в компьютеризованных базах данных различных видов в целях наилучшего удовлетворения полного диапазона потребностей внутренних и внешних пользователей. Базы данных переписи помогают пользователям данных получить непосредственный доступ к широкому кругу данных переписи.

1.210. Создание таких баз данных будет способствовать более широкому распространению ре-

зультатов переписи, а также повышению полезности данных переписи путем их хранения в едином формате с информацией, полученной при проведении других демографических опросов. (Особую важность имеет сведение в единую базу данных информации, полученной в результате проведения предыдущих переписей.) Кроме того, такие базы данных могут способствовать улучшению совместимости между входной и выходной системами обработки данных.

1.211. Потребности разных пользователей значительно различаются в зависимости от конкретных интересов и обстоятельств. Поэтому при создании баз данных переписи или населения нет такого подхода, которому можно было бы отдать предпочтение. Например, необходимо принять принципиальное решение о характере данных: будут ли это микроданные, сводные данные или и те и другие. Необходимо также учитывать другие принципиальные вопросы, в том числе целесообразно ли было бы включить результаты новой переписи в существующую структуру баз данных или желательно создать одну или несколько новых баз данных переписи и — в случае выбора последнего варианта — следует ли новую базу (новые базы) данных строить исключительно в виде базы данных переписи или же лучше сделать ее в виде ядра одной или более баз данных о населении, куда входили бы данные из других источников. Разработка базы данных также связана с учетом таких проблем, как различные виды пользователей, потребности в информации, виды информации, которые должны храниться в базе данных, источники и хранение/обновление информации, обработка запросов пользователей, идентификация или разработка подходящей коммерческой программы и выбор надлежащего компьютерного оборудования для хранения имеющейся базы данных с учетом ее предполагаемого расширения.

1.212. Поскольку создание базы данных переписи населения требует тщательного планирования и может быть связано с большими затратами времени, осуществление такой работы должно вписываться в глобальные статистические рамки организации и рассматриваться как постоянный процесс, дополняющий стратегию распространения данных и укрепляющий статистический потенциал организации.

#### 1. База данных для микроданных

1.213. Собранные в ходе переписи микроданные (записи, касающиеся отдельных лиц и домохозяйств) могут храниться либо в необработанном виде, либо в окончательно отредактированном виде, либо в файле, объединяющем необработанные и отредактированные записи. Для того чтобы уменьшить проблемы, связанные с сохранением данных, их лучше всего хранить на носителях информации, имеющих очень высокую надежность, таких как в настоящее время ПЗУ на компакт-дисках (CD-ROM). Со временем, несомненно, появятся новые техноло-

гии хранения больших объемов информации. Появление таких новых технологий ставит перед организаторами переписей и техническими специалистами две проблемы: *а)* когда принимать новую технологию в качестве стандартной и *б)* необходимость перевода в новый стандарт материалов, хранимых на старых носителях, или же обеспечения доступа к старым материалам.

1.214. С учетом достижений техники в области создания устройств и носителей массовой памяти стало возможным хранить файл полных данных переписи (один символ на байт) в формате единого большого прямоугольного файла. Добавив словарь данных, который содержит описание формата данных, и модуль табуляции, получают комплекс, который можно назвать базой данных переписи. База микроданных требует программы построения комбинационных таблиц, которая может быть либо частью пакета, либо самостоятельной программой. Программное обеспечение, обычно используемое для построения таблиц переписи, все же требует некоторой предварительной подготовки и может показаться сложной для пользователей, не имеющих опыта работы с ним. Имеется также более «интуитивная» программа построения таблиц, однако она не является в полной мере удовлетворительной либо из-за длительного процесса обработки данных, либо из-за ограниченного выбора возможных вариантов.

1.215. В качестве альтернативы программное обеспечение баз микроданных может реорганизовать данные в преобразованном формате (например, отдельный файл на каждую переменную). Это существенно сокращает требуемый объем памяти и повышает скорость построения таблиц. Однако создание такого рода базы данных более сложно, технически трудно и требует много времени.

1.216. Микроданные переписи можно также хранить в стандартной коммерческой базе данных. Преимущество этого способа состоит в том, что многие пользователи уже знакомы с таким программным обеспечением. Однако требуемый объем памяти относительно велик, а скорость составления таблиц — низкая, особенно тех, которые связаны со значительным количеством записей.

1.217. Одним из основных преимуществ базы микроданных является возможность извлечения данных, по крайней мере теоретически, на любом уровне детализации. Поскольку микроданные могут быть использованы для получения информации, касающейся отдельных лиц, семей, домохозяйств или семейных предприятий, следует всегда учитывать вопросы защиты неприкосновенности частной жизни. В большинстве стран закон запрещает использование данных переписи для получения информации, касающейся отдельных лиц. Кроме того, разглашение такой информации может привести к подрыву установившейся репутации национального статистического органа.

1.218. Существует целый ряд методов (таких как выборка, введение случайных помех, перекодирование и агрегирование), позволяющих получить такие микроданные при одновременной защите права граждан на неприкосновенность частной жизни. Общей чертой всех этих методов является то, что при их использовании жертвуют определенной информацией, для того чтобы исключить или значительно уменьшить риск разглашения. Вместе с тем организации по проведению переписи, заинтересованные в распространении микроданных внешним пользователям, должны принять соответствующие меры предосторожности для защиты неприкосновенности частной жизни и конфиденциальности.

## 2. База данных для макроданных

1.219. Агрегированные данные переписи могут храниться во многих форматах либо в виде результатов одной переписи, либо в виде базы данных, охватывающей более чем один демографический опрос, либо в виде широкой базы данных статистической информации. Если микроданные сохраняются для получения первоначально незапрограммированных совокупностей, то макроданные закладываются в память для сохранения предыдущих обобщенных показателей, предоставляя широкой общественности уже готовую информацию и освобождая от двойной работы тех, кто может найти необходимые им сводные данные в уже имеющейся записи.

### а) Эквиваленты публикаций

1.220. Самой простой формой того, что можно назвать базой для макроданных, является непосредственная копия публикации на машинном носителе информации, например на дискете, магнитной ленте или оптическом носителе. Преимущества эквивалентной публикации базы данных с машинным считыванием информации заключаются в том, что ее изготовление обходится дешевле, чем публикация, и она не подвержена постепенному ухудшению качества, типичному для печатных материалов. Кроме того, электронные или бумажные копии могут быть сделаны быстро, при этом в случае необходимости можно скопировать только часть публикации. Недостаток состоит в том, что для того, чтобы получить доступ к информации о переписи, у пользователя должен быть компьютер, который имел бы совместимое программное обеспечение.

1.221. Исходная печатная публикация может быть помещена на машинный носитель *а)* путем перенесения ее оригинал-макета на определенный формат мобильного файла или путем сканирования печатных страниц, при этом получают разнообразные изображения, либо *б)* путем копирования первоначальных компьютерных файлов [текстовая форма ASCII (Американская стандартная кодовая система обмена информацией) и/или форматы рабочего листа/базы данных]]. Первый подход чрезвычайно упрощает сохранение всего форматирования

и использование графиков и других иллюстраций. Последнее решение имеет большое преимущество в том, что оно дает возможность пользователю продолжить обработку информации на компьютере, не прибегая к повторному вводу данных. Это, как отмечалось выше, экономит усилия и предотвращает ошибки, связанные с переписью данных. Содержание информации в этом случае обычно ограничено таблицами, иногда сопровождаемыми пояснительными текстами. Ввиду важных преимуществ каждого из этих методов хранения информации организации по проведению переписи могут использовать оба метода. Пользователь получает машинный носитель информации с файлом, содержащим оригинал-макет материала или сканированные изображения, а также файлы таблиц ASCII. Возможности для этого значительно расширяются, если носитель информации имеет большую емкость, как в случае CD-ROM.

*б) Базы данных, ориентированные на составление таблиц*

1.222. Пользователи, применяющие более передовую технологию, предпочли бы, чтобы база роданных переписи давала им нечто большее, нежели простой эквивалент печатной публикации. Они хотели бы иметь возможность различным образом обрабатывать таблицы для получения картины или результатов, более точно совпадающих с их потребностями. Также приветствуется наличие сопутствующих возможностей для составления графиков и тематических карт. Ряд статистических бюро предприняли усилия для удовлетворения этой потребности. Однако серьезной проблемой, с которой они обычно сталкиваются, является отсутствие общепринятого определения того, что представляет собой статистическая таблица и какие правила следует соблюдать при ее разработке.

1.223. В регулируемой среде, такой как одна перепись или одна национальная статистическая организация, можно стандартизировать определения таблицы. Самым распространенным способом является разработка базовой схемы, имеющей ряд атрибутов, которые в совокупности дают полное описание таблицы. Подходящая программа в этом случае предоставит пользователям доступ к ряду операций по обработке одной или нескольких таблиц одновременно. Примерами таких операций являются реклассификация показателей (например, возрастные группы от одного года до пяти лет), исключение одного параметра из многомерной таблицы или объединение таблиц, которые имеют общий параметр.

1.224. Наличие языка стандартного описания таблиц дает важные преимущества при обмене таблицами как объектами обработки данных между национальными и международными организациями. Однако, как упоминалось выше, некоторые статистические таблицы не просто уместить в рамки определенного шаблона, устанавливаемого формальными описаниями. В этой связи следует отметить, что

статистические таблицы имеют мало общего со структурами, известными как реляционные таблицы в общераспространенных системах управления базой данных.

*с) Базы данных временных рядов и показателей*

1.225. Базы данных могут также охватывать более одного демографического опроса, а результаты переписи могут быть интегрированы в другие различные наборы данных, включая результаты предыдущих переписей. При разработке баз данных, предназначенных для разнородных групп пользователей, возникает проблема выбора числа переменных. Например, с одной стороны, число переменных должно удерживаться на минимальном уровне для удобства пользования, а с другой стороны, преследуется цель максимального охвата, чтобы удовлетворить как можно более широкий круг потребностей. Минимальный набор данных разнообразных показателей должен состоять из переменных, которые полезны для широкого круга применения, постоянно имеются в наличии для характеристики данных по пространству и по времени и параметры которых четко определены. При разработке такой базы данных рекомендуется не только хранить ключевые показатели и сами переменные, но и ввести некоторые базовые цифровые показатели (абсолютные величины или базовые данные) для стандартизации основной статистической базы.

1.226. Было бы идеально иметь общепринятый формат хранения информации, который улучшил бы взаимный обмен между производителями данных и пользователями. Главная проблема состоит в том, что ряды обычно содержат набор описательных атрибутов, которые не были стандартизированы. Такие «метаданные» — ключ кода, определение переменной, периодичность, единица измерения, охватываемое пространство, число записанных термов, базовый год (для индексирования), применяемая корректировка и т. д. — необходимы для того, чтобы должным образом интерпретировать ряды.

1.227. Кроме того, могут прилагаться различные модули-процессоры (сделанные на заказ или имеющиеся в обычной продаже); это позволит вносить сезонные коррективы, осуществлять интерполяцию и экстраполяцию, построение модели, производить сложение или вычитание рядов, если это необходимо, и т. д. Операции с электронными таблицами, а также возможности для составления графиков и карт могут существенно улучшить представление и анализ данных.

*д) Базы данных для составления графиков и карт*

1.228. Базы данных, имеющие сопутствующие возможности для составления графиков и карт, существенно повышают полезность информации. В идеале, пользователи должны иметь возможность самостоятельно составлять графики и/или таблицы, которые им необходимы, а затем печатать их или

строить в компьютере, вставлять в отчеты или использовать эти изображения каким-либо иным образом.

1.229. Ряд организаций по проведению переписи выпускают продукцию такого рода, иногда совместно с коммерческими компаниями. Многие пользователи хотят получить данные в отношении небольших районов по таким вопросам, как домовладения, образовательный уровень, рынок труда, и т. д. Такая база данных может относиться только к одной переписи; однако в нее можно включить некоторую историческую информацию, позволяющую пользователям проследить преобладающие тенденции во временном разрезе.

1.230. Как микро-, так и макроданные могут служить основой для распространения этой продукции. Однако из-за проблем, связанных с разглашением информации, а также в целях увеличения скорости обработки данных обычно применяется та или иная форма предварительного агрегирования, например путем использования сводных данных. Такая сводная информация может также дополняться программным обеспечением общего назначения для производства графиков и карт. Однако это ограничивает круг пользователей теми, кто способен осуществлять весьма сложную работу, связанную с обработкой данных. Предоставление базы данных переписи с интегрированными в нее графическими и картографическими возможностями (под этим обычно подразумевают функцию построения таблиц) является прекрасным способом повысить эффективность распространения информации, полученной в результате переписи. Для обеспечения успеха на рынке продукция должна быть такой, чтобы ею можно было легко пользоваться.

### 3. Географическая информационная система

1.231. Географическая информационная система (ГИС) может рассматриваться как система, состоящая из оборудования, программного обеспечения и процедур и предназначенная для обеспечения сбора, управления, обработки, анализа, моделирования и отображения данных, имеющих пространственные координаты. На практике такая система может принимать самый разный вид — от простого настольного компьютера, способного выполнять функции картирования, до комплексной системы ГИС, способной решать сложные задачи планирования и управления или производить подробные перечни данных в географической привязке. Благодаря возможности использовать пространство для интегрирования и обработки наборов данных из разнородных источников такую систему вполне можно применять для планирования и управления самим процессом переписи. Например, ГИС располагает функциями для интерполяции статистических данных по районам в тех случаях, когда обозначенные по аэрофотосъемкам границы районных подразделений изменились в период между переписями. Однако разработка и реализация такого накопителя

данных, имеющих пространственные координаты, представляет собой весьма сложную задачу, и простые настольные компьютерные системы, используемые для составления тематических карт из базы данных базовых карт и показателей, могут удовлетворять потребностям большинства организаций по проведению переписи.

1.232. Возможность использования технологии ГИС следует рассматривать только на уровне, соответствующем профессиональной квалификации и имеющимся ресурсам; такая технология должна являться неотъемлемой частью всей работы организации. Следует наладить сотрудничество с другими учреждениями, особенно в отношении сбора и ведения базовых картографических данных, что не должно входить в обязанности статистической организации. Статистическим организациям следует заниматься разработкой или внедрением ГИС только в тех случаях, когда, в частности, возможно содержать такую систему в период между переписями и когда не существует зависимости от внешней поддержки.

1.233. Однако статистические бюро могут разработать способы использования ГИС для работы с демографическими и другими данными, имеющими пространственные координаты, из иных источников для более сложных форм пространственного анализа. Эта задача может осуществляться совместно с другими учреждениями или быть полностью делегирована специалистам из других организаций. В этом случае функции бюро переписи будут состоять в предоставлении данных переписи на должном уровне и в должном формате для такой системы. Бюро переписи представляют чрезвычайно важную информацию о текущей демографической ситуации и будущих тенденциях для лиц, ответственных за разработку политики в целом ряде секторов, таких как здравоохранение, образование, планирование инфраструктуры, сельское хозяйство и управление природными ресурсами. Предоставление баз данных переписи с географическими координатами является необходимым условием, способствующим использованию демографических данных в этих областях.

1.234. В этой связи следует отметить, что системы ГИС могут дополнительно выдавать границы территориальных образований помимо тех, которые используются при переписях, включая школьные округа, водосборные бассейны или районы энергопользования. Эти территориальные образования должны быть привязаны к самым мелким географически определяемым единицам, используемым при переписи (например, кварталу, квадрату сетки координат или СУ). Если (как в большинстве развивающихся стран) наименьшей территориальной единицей является СУ, то это обстоятельство будет иметь важное значение при установлении его границ. Чтобы избежать проблем в будущем, необходимо обеспечить сотрудничество с ответственными за такие географические образования органами власти до того, как будут обозначены границы СУ.

1.235. Поскольку ГИС является весьма сложной и ресурсоемкой технологией, внедрять ее в развивающихся странах следует осторожно и постепенно. В качестве альтернативы немедленному полномасштабному применению ГИС страны могут начать с использования простой и надежной схемы, которая будет понятна и доступна для широкого круга пользователей, которую можно переносить на самые различные пакеты программ и которая не зависит от технического обеспечения. Внедрение ГИС в той или иной развивающейся стране может происходить в соответствии с иерархической стратегией, когда национальное статистическое бюро может использовать высокопотенциальную коммерческую ГИС с широкими возможностями обработки и анализа большого объема имеющихся пространственные координаты данных. Широкого распространения баз данных тогда можно добиться путем создания версии завершенных баз данных с использованием низкопотенциального картографического программного формата для распространения по невысокой цене.

## Ф. РАСПРОСТРАНЕНИЕ РЕЗУЛЬТАТОВ

1.236. Перепись не завершена до тех пор, пока собранная информация не дойдет до потенциальных пользователей в форме, отвечающей их потребностям. Информацию можно включать в издаваемые таблицы и отчеты для общего распространения, воспроизводить в виде таблиц в неопубликованной форме для ограниченного распространения или хранить в базе данных и предоставлять по запросу на магнитных и оптических носителях или в интерактивном режиме.

1.237. Любое распространение информации связано с проблемами а) контроля качества, б) возможного разглашения информации об узнаваемых респондентах и в) авторских прав и прав собственности. Кроме того, для многих статистических организаций важным вопросом становится возмещение расходов. Каждое средство распространения имеет соответствующие достоинства и недостатки, и выбор применения одного или нескольких из них зависит от конкретной ситуации, а также от предполагаемых категорий пользователей. В большинстве случаев эти методы дополняют друг друга и могут явиться эффективным способом распространения результатов переписи в государственном и частном секторах.

1.238. В тех случаях, когда данные распространяются в электронном виде, следует обратить особое внимание на предоставление пользователям простых способов извлечения данных. Различные варианты получения соответствующей метаинформации и данных должны быть доступны в стандартном формате (текст ASCII), а также в виде общей базы данных и формате электронной таблицы для более легкого снятия данных и дальнейшей их группировки.

## 1. Издание печатных таблиц и отчетов

1.239. Печатные публикации, несмотря на затраты, связанные с их производством, остаются в большинстве стран предпочтительным способом распространения основных результатов переписи. По крайней мере в настоящее время они охватывают наибольшее число потенциальных пользователей данных переписи. Бумажные носители весьма устойчивы к физическому воздействию и не требуют наличия у пользователя какого-либо специального оборудования, программного обеспечения или технической квалификации.

1.240. Необходимо составить планы и выделить достаточно средств, для того чтобы обеспечить публикацию представляющих широкий интерес таблиц. Окончательные таблицы следует представить и пояснить таким образом, чтобы ими мог пользоваться возможно более широкий круг лиц. Эти данные должны быть представлены по соответствующим географическим и административным подразделениям и классифицированы по важным демографическим показателям. Публикации по переписи должны содержать информацию о методах сбора и обработки данных, результаты имеющихся исследований по их анализу и оценку предметной значимости представленных результатов. Кроме того, эти публикации должны содержать достаточное количество карт, с тем чтобы облегчить идентификацию территориальных подразделений, по которым приводятся статистические данные.

1.241. Использование программ построения таблиц для выпуска информации, которую можно было бы напрямую перенести в публикацию, позволяет более тесно и с меньшими затратами интегрировать традиционный метод распространения статистических данных через печатную продукцию в процесс создания статистических продуктов. Если программа, применяемая для построения таблиц, не позволяет выпустить продукт в виде оригинал-макета, файлы, содержащие итоговые таблицы, могут быть перенесены в компоновемый документ с использованием издательской программы или программы текстовой обработки ПК. В максимально возможной степени следует избегать ручной перепечатки уже выпущенных таблиц, с тем чтобы предотвратить ошибки и задержки, связанные с переносом данных.

1.242. Выбор способа печатания того или иного материала является своего рода компромиссом между качеством, затратами и быстротой. Наилучшие результаты обычно достигаются в том случае, когда документы направляются в типографию в машиночитаемом формате. Это обеспечивает высококачественный набор и дополнительные цвета. В другом случае бюро переписи изготавливает оригинал-макет, который направляется в типографию для более дешевого тиражирования или распечатывания методом офсетной печати. Имеются также доступные по цене высокоскоростные печатные системы, которые



могут непосредственно управляться микрокомпьютерами в бюро переписи.

1.243. Контрольные сроки для издания следует определять заранее и соответственно планировать программы обработки материалов и их тиражирования. Помимо традиционных методов печатания существуют различные иные методы тиражирования — скоростные, экономичные, с удобочитаемыми шрифтами, и эти методы следует изучать.

1.244. В качестве более дешевой альтернативы печатанию отчеты о переписи могут быть воспроизведены на микроформе (микрофильм или микрофиза). Этот метод позволяет расширить программу публикации, не прибегая к пропорциональному увеличению расходов. Недостаток заключается в том, что микроформа требует специального считывающего оборудования, но даже при его наличии чтение микроформ создает трудности для зрения у большинства пользователей. Распространение публикаций переписи на микроформе в значительной степени уступило место электронным альтернативным методам, описанным ниже.

## 2. *Распространение информации на машинных носителях*

1.245. Некоторые пользователи считают машиночитаемые магнитные и оптические носители предпочтительным средством распространения информации. Это зачастую обусловлено более низкой стоимостью их производства, воспроизведения и хранения. Кроме того, их можно непосредственно использовать для дальнейшей машинной обработки и анализа. Магнитными носителями информации обычно являются дискеты. Другие носители, несмотря на то что на них можно разместить больший объем информации, пока еще недостаточно стандартизованы среди пользователей. Это относится к магнитной ленте на открытой катушке или на кассетах, а также к магнитно-оптическим и съемным жестким дискам. Существенным недостатком дискет является то, что объем информации, которую на них можно хранить, ограничен и они весьма уязвимы. Для того чтобы избежать размагничивания и потери информации, их необходимо правильно хранить и часто использовать. Один мегабайт (МВ) содержит эквивалент примерно 350 страниц текста, а если данные в файле (файлах) сжаты, то больше. Это вполне подходит для одной публикации, но, совершенно очевидно, недостаточно для распространения статистической базы данных.

1.246. Такая технология, как CD-ROM, представляет собой гораздо лучшее средство распространения больших массивов данных, не подлежащих частым изменениям или корректировкам. Стандартные диски CD-ROM представляют собой оптические носители, предназначенные только для считывания. На них можно разместить большой объем информации, они прочны и могут быть изготовлены с незначительными затратами. Ввиду того

что результаты того или иного статистического опроса, такого как перепись, считаются окончательными, распространение информации на носителях, подлежащих только считыванию, следует признать удовлетворительным.

## 3. *Распространение информации через компьютеры в интерактивном режиме*

1.247. Развитие Интернета и Всемирной информационной системы (World Wide Web) послужило дополнительным стимулом для распространения с помощью компьютеров в интерактивном режиме всевозможной информации, включая статистическую. Преимущества такого распространения информации заключаются главным образом в скорости и стоимости. Пользователь может получить информацию, как только поставщик информации загрузил ее в сервер и разрешил к ней доступ пользователям. Затраты для пользователя ограничиваются оплатой связанных расходов поставщику услуг Интернета — обычно по тарифам местного телефонного вызова — плюс плата, установленная сверх этого поставщиком информации. Не установлено никакой платы за изготовление и распространение печатных материалов или других носителей данных.

1.248. Распространение информации с помощью компьютеров в интерактивном режиме использовалось задолго до того, как Интернет получил широкую известность. Наиболее простым вариантом для статистических организаций является электронная доска объявлений (BBS), которая сейчас применяется не только для внутренней связи, но и стала доступной для широкого круга пользователей информации. Одну и ту же BBS можно применять для связи как внутри общины, так вовне, предоставив права доступа к определенным областям только привилегированным пользователям. Для того чтобы исключить доступ к этим областям несанкционированных пользователей, могут применяться меры безопасности, включая пароли, обратные вызовы и т. д. Однако риск все равно остается, поскольку изобретательные «хакеры» могут обойти все преграды и получить доступ к конфиденциальной информации. Системы защиты оборудования и/или программного обеспечения, известные под названием «брандмауэр», предохраняют компьютер или сеть от злонамеренного проникновения в них извне. Тем не менее для передачи информации внешним пользователям предпочтительно эксплуатировать BBS или узел Интернета, полностью изолировав их от других компьютерных систем. В идеале, следует использовать отдельный компьютер, который постоянно не подсоединен к какой-либо внутренней компьютерной сети. С учетом существования во многих странах законов и положений о конфиденциальности данных переписи такая отдельная система, вероятно, является одним из главных требований.

1.249. Узлы BBS или Интернет могут использоваться не только для предоставления информации

после открытия доступа к ней, но и для других форм связи с пользователями. Можно, например, в интерактивном режиме заказывать публикации, а также организовать одну или несколько областей приема вопросов, ответ на которые будет получен позднее таким же образом от соответствующих специалистов. Одной из таких областей может быть форум переписи, или «чат-форум».

1.250. Некоторые узлы BBS и Интернета имеют приложения «дверь» или «шлюз», которые позволяют пользователям запускать внешние программы на компьютере, на котором работает BBS или Web-сервер Интернета. Интерактивный доступ к данным переписи может быть предоставлен для большинства видов баз данных и продуктов переписи, включая отчеты, публикации, таблицы, карты и графики. Например, может иметься база агрегированных данных переписи по малым районам или база микроданных, доступная таким образом для пользователей. В тех случаях, когда требуемой информации нет в наличии, пользователи могут сразу же направить запрос и получить результаты, которые их интересуют. Это можно сделать, предоставив пользователям Интернета выборки микроданных по переписи и интерактивную систему построения таблиц. В этом случае пользователи могут из этих наборов данных выбрать записи, которые отвечают тем или иным параметрам, и вычислить статистическую информацию, такую как двумерные комбинационные таблицы либо первоначальных, либо перекодированных переменных. Однако изготовление программ внешними пользователями поднимает важные вопросы, связанные с затратами и конфиденциальностью, которые необходимо решить.

1.251. Другим электронным методом распространения информации, ограниченным по глубине охвата материала, но отличающимся широкой доступностью, является телевизионный видеотекст. Довольно значительное число статистических бюро уже ведут определенное количество страниц фактической информации на отдельных телевизионных каналах, доступ к которым может получить каждый, кто имеет телевизионный приемник с функцией видеотекста. С точки зрения связей с общественностью это — прекрасный способ обратить внимание весьма широкой аудитории на работу статистических бюро. Такое соображение не следует игнорировать, потому что подавляющая часть расходов на официальную статистику по-прежнему в целом покрывается за счет налогоплательщиков.

1.252. Так называемое гибридное решение для распространения данных, как бы сочетающее преимущества нескольких подходов, заключается в том, что статистическая организация или организация по проведению переписи предоставляет пользователям базовые данные на машиночитаемом носителе, в то время как доступ к дополнительной информации может быть получен по телефону или по другому интерактивному соединению. Оно обычно имеет

форму пакета, содержащего базовые данные, программу местного доступа и программу связи. Базовые данные могут содержать существующие временные ряды, файлы отчетов и т. п., а также карты по странам и регионам, которые могут использоваться для составления тематических карт с различными показателями. Наличие базовых карт в готовом виде экономит расходы и время на их извлечение в интерактивном режиме из распространителя данных.

1.253. В случае обнаружения пользователем, что той или иной статистической информации еще нет на материальном носителе, он или она может задействовать связной модуль. Таким образом пользователь может связаться с удаленной BBS и просмотреть ее базу данных, чтобы выяснить, можно ли в ней найти требуемые данные. Поскольку это «гибридное» решение предусматривает регулярное предоставление пользователю постоянно обновляемой базы, это облегчает поиск приемлемой процедуры взимания платы за предоставляемые услуги. Несколько национальных статистических бюро проводят эксперименты с этим конкретным форматом распространения данных или уже приступили к его использованию.

#### 4. *Неприкосновенность частной жизни и конфиденциальность*

1.254. Вся информация, хранящаяся в базе данных переписи, позволяет подготавливать таблицы не только в отношении малых районов (например, счетных участков или деревень), но и всех отдельных единиц в этих районах. Поэтому, когда создается база данных переписи, необходимо принимать во внимание не только технические факторы, но и сохранение конфиденциальности и защиту неприкосновенности частной жизни отдельных лиц, что должно являться основным соображением при разработке программы по сбору и обработке данных. Поэтому такие микроданные, как фамилия и местный адрес опрашиваемого или особые характеристики, позволяющие идентифицировать отдельных респондентов, необходимо изымать из базы данных или каким-либо образом изменять.

1.255. Такие же меры предосторожности необходимо принимать, если требуется перенести информацию из первоначального переписного листа (т. е. из репрезентативной выборки) для использования соответствующими учреждениями и научно-исследовательскими институтами, занимающимися специальными исследованиями, которые выходят за рамки обычной программы переписи. Потребность в этом в значительной степени сокращается благодаря почти повсеместному использованию компьютерных технологий. Однако, когда такие процедуры возможны в соответствии с законом о переписи, необходимо обеспечить неприкосновенность частной жизни отдельных лиц, причем не следует разрешать каких-либо исключений.



## 5. Приемлемость полученных результатов

1.256. В странах, не имеющих опыта проведения переписи или не располагающих хорошо налаженной системой записи актов гражданского состояния, где данные о населении основываются главным образом на оценках, важно проинформировать пользователей данных, в особенности правительственные органы, о том, что результаты переписи могут отличаться от подобных оценок, и объяснить причины таких различий. В некоторых случаях могут быть выражены сомнения в отношении результатов переписи; такие сомнения обычно касаются главным образом общего населения страны, крупных территориальных подразделений или подгрупп населения, а не основной массы данных переписи, относящихся к характеристикам населения, или данных по отдельным местным районам. В этих условиях можно учесть такие сомнения, изменив программу оценки переписи или добавив соответствующие оговорки в текст отчетов о переписи либо в табличные сноски. Тем не менее правительство может приступить к обработке и распространению данных переписи для официальных целей. В любом случае необходимо предпринять все усилия для того, чтобы обработать и оценить полностью все данные переписи и соответствующим образом использовать как можно больше таблиц, связанных с переписью.

### Г. ОЦЕНКА РЕЗУЛЬТАТОВ

#### 1. Цель оценки переписи

1.257. Общеизвестно, что процесс переписи населения весьма далек от совершенства и что ошибки могут произойти и происходят на всех этапах ее осуществления. Ошибки в результатах переписи классифицируются по двум общим категориям: ошибки, связанные с охватом, и ошибки, связанные с содержанием. Ошибкой, связанной с охватом, является ошибка, которая возникает из-за того, что при регистрации были пропущены либо продублированы те или иные лица или жилищные единицы. Источниками ошибок, связанных с охватом, являются, среди прочего, неполные или неточные карты или списки счетного участка; то, что счетчики не смогли охватить все единицы на закрепленных за ними счетных участках; двойная запись; отказ отдельных лиц по той или иной причине от участия в переписи; неправильный учет определенных категорий лиц, таких как временно проживающие или нерезиденты-иностранцы; потеря или уничтожение записей переписи после регистрации и т. д. Ошибка, связанная с содержанием, — это ошибка, которая вытекает из неправильного сообщения или записи характеристик, касающихся лиц, домашних хозяйств и жилищных единиц, регистрируемых в ходе переписи. Ошибки, связанные с содержанием, могут вытекать из неправильной формулировки вопросов или инструкций; ошибок счетчика в постановке вопросов; неспособности респондентов ответить на во-

прос или неправильного понимания вопроса; преднамеренного сообщения неправильных сведений; ошибок, связанных с тем, что ответ получен из косвенного источника; ошибок при кодировании или вводе данных и т. д.

1.258. Многие страны признают необходимость оценки общего качества полученных ими результатов переписи и применяют различные методы оценки охвата населения переписью, а также некоторых видов ошибок, связанных с содержанием переписи. Вместе с тем всеобъемлющая оценка должна включать также оценку степени успешности операций по переписи на каждом этапе, в том числе оценку такой деятельности, как агитационно-пропагандистская кампания по проведению переписи. Поэтому страны должны обеспечить, чтобы их усилия по общей оценке переписи должным образом охватывали процесс переписи, а также ее результаты. Настоящий раздел посвящен оценке результатов переписи. Вместе с тем дополнительные рекомендации, касающиеся контроля и оценки качества операций по переписи, можно получить в разделе, посвященном программе по контролю и повышению качества (пункты 1.143–1.164, выше).

1.259. Работа по оценке результатов переписи должна быть в основном направлена на решение следующих главных задач: во-первых, предоставить пользователям определенные критерии качества данных переписи, чтобы помочь им интерпретировать результаты; во-вторых, определить в максимально возможной степени виды и источники ошибок, с тем чтобы внести коррективы при планировании будущих переписей; в-третьих, дать основу для получения наилучшего расчета таких совокупных показателей, как общая численность населения, или скорректировать результаты переписи с учетом выявленных ошибок. В следующем подразделе рассматривается ряд методов, с помощью которых можно осуществить оценку переписи. На практике многие страны для более полной реализации этих задач используют сочетание таких методов.

1.260. Окончательная публикация результатов переписи должна включать оценку ошибки, связанной с охватом, наряду с полным описанием методов, использованных для оценки полноты данных. В публикации также должно быть объяснено пользователям, как они могут использовать результаты оценки. Желательно также предоставить, насколько это возможно, оценку качества информации по каждому вопросу, а также последствий использования процедур редактирования и/или интерполяции.

1.261. Диапазон и качество редактирования в отношении корректировки несогласующихся данных и интерполяции, возможных в ходе переписи населения, существенно возрастают, если использовать программы автоматизированного контроля, позволяющие в ходе проверки сличать записи (например, использование вместо отсутствующей информации по тому или иному элементу полученной информа-

ции о других лицах или элементах). Если производится какая-либо интерполяция, в отчете о переписи следует четко описать затрагиваемые вопросы, используемые методы и число затрагиваемых случаев.

1.262. Нельзя допускать, чтобы процесс оценки переписи задерживал быструю публикацию ее главных результатов. Оценка полноты и точности данных может быть опубликована после выпуска первоначальных результатов переписи.

## 2. Методы оценки переписи

1.263. Выбор методов оценки зависит от целей оценки. Они, в свою очередь, зависят от имеющегося в стране опыта проведения переписей с учетом прошлых и ожидаемых ошибок, интересов пользователей и населения, а также выделяемых финансовых и технических ресурсов. Должно быть принято решение в отношении измерения ошибки, связанной с охватом, ошибки, связанной с содержанием, или сочетания той и другой. Кроме того, при разработке общего плана оценки необходимо учитывать совокупную и чистую ошибки. Совокупная ошибка, связанная с охватом при переписи, определяется как общее число всех лиц, не охваченных переписью, продублированных или ошибочно учтенных. При определении чистой ошибки, связанной с охватом, выявляется заниженная оценка вследствие того, что отдельные лица не были охвачены, либо завышенная оценка — из-за дублирования и ошибочного учета. Когда число случаев неохвата превышает сумму дублирования или ошибочного учета — а именно такая ситуация является обычной для большинства стран, — считается, что существует «чистый недоучет»; когда же происходит обратное, имеет место чистый «избыточный учет». Аналогичным образом, в схеме оценки необходимо учитывать как совокупную, так и чистую ошибку, связанную с содержанием.

1.264. Существует множество методов для оценки допускаемых в ходе переписи ошибок, связанных с охватом и содержанием переписи. К их числу относятся простые методы контроля качества, такие как проверки на внутреннее соответствие. Полезными методами также являются сравнения результатов с другими источниками данных, включая предыдущие переписи, текущие обследования домашних хозяйств и/или административные записи. Такие сравнения могут осуществляться на агрегированном уровне, то есть путем сравнения общих оценочных данных из двух источников (только чистая ошибка). Как вариант может использоваться проверка записей, когда отдельные записи переписи сопоставляются с альтернативными источниками, а конкретные элементы данных проверяются на точность. Совокупная и чистая ошибки могут быть оценены при проверках записей, которые могут быть связаны с выверкой расхождений на местах — дорогостоящей операцией, которой не следует пренебрегать. Важным, но усложняющим работу фактором при использовании проверок записей является

требование точности сопоставления данных. Важно тщательно планировать этот аспект, поскольку операция может быть кропотливой и дорогостоящей. Следует отметить, что проверки записей лучше всего использовать для изучения охвата отдельных категорий населения, таких, как дети, записи о рождении которых являются полными, поскольку проверки записей, по определению, ограничиваются подгруппами населения, в отношении которых имеются точные, полные записи.

1.265. Существуют еще два весьма важных метода оценки данных переписи — демографический анализ и обследование после переписи<sup>21</sup>, — которые более подробно рассматриваются в двух нижеследующих подразделах.

## 3. Демографический анализ для оценки переписи

1.266. Демографический анализ предоставляет высокоэффективную методологию для оценки качества переписи, при этом приветствуется, когда страны используют демографический анализ в качестве части их общей методологии оценки переписи. Разработаны и применяются самые разнообразные демографические методы — от визуальной проверки данных переписи до сравнительного анализа данных двух переписей о распределении населения по возрастным группам. Базовой процедурой для оценки качества переписи населения в вопросах, связанных с возрастно-половым составом, является графический анализ демографической пирамиды. Полезной проверкой на внутреннее соответствие являются возрастная аккумуляция или тенденция респондентов называть свой возраст с округлением, так же как и возрастно-половой коэффициент и отдельные сводные индексы возрастно-полового состава, в том числе применяемый Организацией Объединенных Наций индекс достоверности возрастно-полового состава, который помимо анализа возрастно-полового коэффициента учитывает отклонения наблюдаемых возрастно-половых коэффициентов от ожидаемых для всех возрастных групп, составленных с учетом разбивки по пятилетним интервалам, и объединяет результаты в единый итог<sup>22</sup>. Другими сводными индексами являются индекс Уиппла и смешанный индекс Майера для оценки возрастной аккумуляции.

1.267. Для оценки качества распределения населения по возрасту и полу при переписи используется также теория стабильного населения. Она основана на сопоставлении данных о возрастно-половом распределении, полученных в ходе опроса, с данными определенной выборки стабильного населения. О ее полезности свидетельствует тот факт, что условия,

<sup>21</sup> Следует отметить, что для целей настоящей публикации контрольное обследование после переписи (КОПП) определяется как оценочное обследование после переписи.

<sup>22</sup> См. *Методы оценки качества основных данных для исчисления населения: Руководство II, ST/SOA/SER.A/23* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.56.XIII.2).

лежащие в основе данной модели, — постоянный уровень рождаемости и постоянный или недавно снизившийся уровень смертности — выполняются в ряде стран. Однако недавнее снижение рождаемости в той или иной стране приводит к тому, что данный метод несколько обесценивается как механизм оценки, поскольку он чувствителен к изменениям в уровне рождаемости.

1.268. Вышеупомянутые методы, будучи полезными в предоставлении общей оценки качества переписи, не проводят различия между источниками ошибок переписи с точки зрения относительного вклада ошибок, связанных с неполным (или избыточным) охватом, или ошибок, связанных с содержанием. Более точную информацию об ошибках, связанных с охватом, путем демографического анализа можно получить главным образом при сравнительном анализе данных последовательных переписей, в котором используются четыре метода.

1.269. К числу этих четырех методов относятся: а) подсчет ожидаемых демографических оценочных данных с учетом регистрации фактов рождения, смерти и чистой миграции в период между переписями в сравнении с предыдущей переписью; б) прогнозы в отношении численности и состава населения, основанные на результатах предыдущей переписи, а также на данных о рождаемости, смертности и миграции из различных источников, и сравнение прогнозируемых оценок с результатами новой переписи (метод когортного компонента); в) сопоставление разбивок по возрастному составу, зафиксированных в ходе двух переписей, на основе зарегистрированных в период между переписями коэффициентов выживаемости когорт; и д) применение поправочных коэффициентов охвата с использованием регрессивных методов, для того чтобы сделать взаимосопоставимыми результаты разбивки по возрастному составу двух переписей (регрессивный метод когортной выживаемости)<sup>23</sup>. Следует отметить, что первые два метода, по всей видимости, следует ограничить оценочными исследованиями охвата только на национальном уровне, особенно в странах, где отсутствует надежная субнациональная информация по вопросам миграции.

#### 4. Контрольное обследование после переписи

1.270. Контрольное обследование после переписи (КОПП) представляет собой особый вид обследования, которое предназначено для оценки ошибки, связанной с охватом и/или содержанием

переписи, и успешно применялось в последние десятилетия в ряде стран.

1.271. Хотя КОПП может быть предназначено для обеспечения всеобъемлющей оценки ошибки, связанной с охватом и содержанием, особенно в тех случаях, когда оно дополняется и увязывается с подробным демографическим анализом качества переписи, методология высокоэффективного КОПП является довольно сложной. Поэтому страны, прежде чем принимать решение о проведении такого обследования, должны тщательно взвесить жесткие технические требования и затраты на проведение успешного КОПП и четко определить его цели. Крайне важное значение имеет тщательное заблаговременное планирование. Для того чтобы КОПП выполнило свою задачу, оно должно соответствовать определенным оперативным и статистическим параметрам. К их числу относится необходимость проведения КОПП в пределах нескольких месяцев с момента окончания переписи для обеспечения того, чтобы естественные изменения населения (рождение, смерть и миграция) и ошибки в повторных ответах респондентов не запутали окончательно результаты переписи.

1.272. Методология КОПП может быть связана с процедурой использования простой или двойной системы для оценки «подлинной» численности населения и, следовательно, ошибки охвата, которая обычно связана с недоучетом. Когда используется двойная система оценки, важно, чтобы построение КОПП было независимо от переписи. Под независимостью имеется в виду наличие многих факторов, которые зачастую трудно обеспечить на практике, включая использование для выборки КОПП инструментария, не связанного с операциями по переписи; привлечение к участию в КОПП счетчиков и другого персонала на местах, которые не участвовали в переписи; организационное управление проведением КОПП, которое должно осуществляться под общим контролем лица, не руководившего проведением переписи. Если нельзя обеспечить достаточную независимость от проведенной переписи, полезно применить схему КОПП, опирающуюся на процедуры простой системы. Хотя в таком случае инструментарий выборки будет основан на переписи и управлять проведением КОПП будет лицо, руководившее переписью, эта методология исходит из того, что КОПП, в котором задействованы более квалифицированные счетчики и применяются процедуры более глубокого обследования на местах, дает более качественные результаты по сравнению с переписью. Однако, в отличие от применения двойной системы, этот метод не позволяет учесть лиц, которые не были охвачены ни при переписи, ни при КОПП, и поэтому при использовании простой процедуры КОПП степень недоучета обычно занижается.

1.273. Другой базовый параметр схемы и исполнения КОПП, независимо от того, используется простая или двойная система оценки, связан с сопоставлением данных и приведением их в соответствие.

<sup>23</sup> Подробная методология, включая поэтапные процедуры применения всех вышеупомянутых, а также других демографических методов, содержится в главе 5 публикации *Evaluating Censuses of Population and Housing*, Washington, D. C., United States Department of Commerce, Bureau of the Census (1985). В указанной главе также приводятся примеры переписи с применением этих методов во многих развивающихся странах. Полная публикация полезна и в качестве справочного материала для общей оценки переписи.

Сопоставление полученных в ходе КОПП записей об отдельных лицах или домашних хозяйствах с соответствующими данными переписи представляет собой операцию, которая должна проводиться на очень высоком качественном уровне для обеспечения того, чтобы неточности самого КОПП фактически не аннулировали оценку ошибки, связанной с охватом. Проводить сопоставления особенно сложно в странах, где существует большое число лиц с одинаковыми фамилиями и где отсутствуют четкие названия улиц. Частью операции, связанной с сопоставлением, является посещение респондентов на местах для выверки расхождений между данными переписи и КОПП, будь то проблемы, касающиеся охвата, или проблемы, касающиеся содержания. При приведении данных в соответствие, безусловно, возникают дополнительные затраты и сложности, поскольку такая операция КОПП связана с повторным посещением респондентов на местах.

1.274. Четкое определение целей КОПП является первым и наиболее важным шагом при планировании обследования. К числу целей могут относиться оценка ошибки, связанной с охватом, на национальном уровне, оценка ошибки, связанной с охватом, на уровне крупного территориального деления или в отношении подгрупп населения, причем в каждом случае речь идет о вполне определенном уровне точности, и/или измерение ошибки, связанной с содержанием, для конкретных пунктов переписи.

1.275. Как упоминалось, подготовка схемы обследования после переписи является сложным процессом, для реализации которого существуют различные альтернативы, зависящие прежде всего от того, какая система оценки — простая или двойная — будет использоваться. Имеется ряд прекрасных справочных материалов, которые содержат весьма подробные описания процедур планирования КОПП и условий, при которых их можно или следует рассматривать<sup>24</sup>.

#### 5. Обследования для повторного опроса

1.276. Иногда обследование после переписи предназначается только для измерения ошибки, связанной с содержанием; в этом случае его обычно называют обследованием для повторного опроса. Преимуществом хорошо разработанного обследования для повторного опроса является то, что его результаты точнее результатов переписей, поскольку сама операция гораздо меньше по масштабу ох-

вата и ее можно более эффективно контролировать. Оценки относительных отклонений в ответах могут быть получены при обследовании для повторного опроса; при этом последние данные обычно принимаются в качестве стандарта в этой области (в отличие переписи) на том основании, что обследование, проводимое более подготовленными регистраторами и использующее процедуры более глубокого изучения предмета, дает лучшие результаты.

1.277. В рамках схемы некоторых обследований после переписи делается выборка первоначальных переписных районов, кварталов или счетных участков, которые вновь обследуются для нужд КОПП. Эта методология полезна в качестве способа повторного опроса для измерения ошибки, связанной с содержанием, и такой элемент схемы часто используется на практике, поскольку операция сопоставления записей обследования и переписи крайне упрощена. В тех случаях, когда этот метод также используется для оценки ошибки, связанной с охватом при переписи, следует использовать простую систему оценки, поскольку КОПП и перепись не являются независимыми.

## Н. АНАЛИЗ РЕЗУЛЬТАТОВ

1.278. Для того чтобы обеспечить наиболее полное использование результатов переписи национальными и местными правительственными учреждениями, научно-исследовательскими организациями и др., желательно разработать всеобъемлющую и скоординированную программу аналитических исследований на несколько лет. Это поможет распределить усилия и ресурсы таким образом, чтобы были в должной мере удовлетворены важные потребности в планировании политики, можно будет избежать ненужного дублирования научных исследований и, насколько это возможно, будут соблюдены приоритеты в выполнении задач. В этих исследованиях следует изучить данные текущей переписи не только сами по себе, но и совместно с соответствующими данными из других источников, а также из ранее проведенных переписей, для того чтобы получить более широкую картину, уточнить оценки и установить тенденции.

1.279. Аналитические исследования, которые следует включить в такую программу, будут различными в зависимости от потребностей и условий той или иной страны. Такая программа может включать описательные сводки результатов, анализ результатов переписи, ориентированный на осуществление определенной политики, а также подробные аналитические исследования одного или нескольких аспектов демографического и социального положения страны. Одни из этих исследований могут быть предприняты самой организацией по проведению переписи, а другие — в особенности исследования, требующие много времени, — могут наиболее эффективно образом быть осуществлены в сотрудни-

<sup>24</sup> Наиболее всеобъемлющее описание содержится в главе 2 публикации *Evaluating Censuses of Population and Housing* (Washington, D. C., United States Department of Commerce, Bureau of the Census, 1985). Также настоятельно рекомендуется применять при использовании КОПП в оценке переписи публикацию *Developments in Dual System Estimation of Population Size and Growth*, под ред. K. Krotki, Alberta, Canada, University of Alberta Press (1978), в которой особо следует упомянуть «The role of dual system estimation in census evaluation» (глава 10); E. Marks and J. Rumford, «The 1974 post-enumeration survey of Liberia» (глава 11); и C. Scott, «The problem of independence and other issues» (глава 12).

честве с другими научно-исследовательскими организациями. Во всяком случае, желательно пригласить специалистов из других правительственных учреждений, равно как и неправительственных экспертов, принять участие в разработке этой программы исследований, и, вполне естественно, они будут играть важную роль в осуществлении различных частей этой аналитической программы.

1.280. Важным аспектом, который необходимо учесть при создании аналитической программы, является возможное использование результатов переписи для достижения целей и задач политики и стратегии в области народонаселения, населенных пунктов и других областях на национальном и местном уровнях и для эффективного применения имеющихся ресурсов с целью улучшения условий в этих сферах жизни. Для этой цели необходимо проанализировать результаты переписи населения и жилого фонда с учетом другой имеющейся информации, с тем чтобы достичь комплексного подхода в решении проблем в области народонаселения, населенных пунктов и других проблем.

1.281. Все результаты переписей следует хранить в постоянном учреждении по проведению переписей, которое будет выступать в роли центрального хранилища данных; таким образом, оно будет располагать информацией, необходимой для сравнительных исследований, которые позволят вскрыть долговременные тенденции изучаемых явлений. Однако для облегчения более полного использования результатов переписи другими организациями необходимо создать вспомогательные хранилища, которые могли бы обслуживать различные профильные или географические группы пользователей.

1.282. Помимо исследований, составляющих часть общей программы переписи, следует содействовать тому, чтобы научно-исследовательские организации, университеты и другие специализированные учреждения проводили по собственной инициативе дополнительный анализ.

## I. СИСТЕМАТИЧЕСКАЯ РЕГИСТРАЦИЯ И РАСПРОСТРАНЕНИЕ ОПЫТА ПРОВЕДЕНИЯ ПЕРЕПИСИ

1.283. Рекомендуется, чтобы каждая страна подготовила и, если возможно, опубликовала методический и административный отчет, содержащий образцы переписных листов и вопросников, инструкции по регистрации и детальную информацию о расходах, связанных с переписью, об исполнении бюджета по проведению переписи, а также информацию о характере планирования, организации и проведения переписи, важные методологические и другие проблемы, которые встретились на разных этапах осуществления программы по переписи, и различные вопросы, которые необходимо учитывать при проведении будущих переписей. Важно, чтобы этот отчет был как можно более полным и охватывал все этапы и аспекты планирования переписи и ее операции, включая работу на местах, обработку, анализ, распространение, оценку данных и т. д. Этот отчет, с одной стороны, поможет пользователям данных переписи провести их оценку и анализ, а с другой стороны, облегчит соответствующее планирование будущих программ сбора данных, включая переписи населения и жилого фонда.

1.284. Обобщенный опыт прошлых переписей в той или иной стране определенно может быть весьма полезным при подготовке новой переписи. Поскольку переписи проводятся с известными промежутками и возможны изменения в составе руководящего персонала даже в постоянном учреждении по проведению переписей, весьма желательно собрать полные отчеты по методике проведения каждой переписи и по оценке использованных методов, а также подробные сведения о расходах и исполнении бюджета, связанного с переписью. Эти отчеты должны быть составлены таким образом, чтобы можно было легко найти информацию по каждому аспекту переписи (см. пункт 1.61, выше, касающийся необходимой информации о расходах и ресурсах).

### III. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ВЫБОРОЧНЫХ МЕТОДОВ ПРИ ПРОВЕДЕНИИ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА

1.285. Выборочные методы могут играть значительную роль в переписях населения и/или жилого фонда. С одной стороны, выборка может проводиться как неотъемлемая часть планирования, сбора и обработки данных, анализа и оценки результатов переписи. С другой стороны, перепись может использоваться в качестве инструментария выборки для последующих выборочных обследований или программ обследования.

1.286. Важные аспекты использования выборочных методов в связи с переписью изложены в трех нижеследующих разделах: первый — факторы, обуславливающие приемлемость выборочных обследований; второй — выборочные методы как неотъемлемая часть переписи; и третий — перепись как инструментарий для последующих выборочных обследований.

#### А. ФАКТОРЫ, ОБУСЛОВЛИВАЮЩИЕ ПРИЕМЛЕМОСТЬ ВЫБОРОЧНЫХ ОБСЛЕДОВАНИЙ

##### 1. Достоверность и точность

1.287. Использование выборочных методов при проведении переписи требует ясного представления о той степени точности, какой нужно достичь путем выборочного обследования. Чем выше должна быть точность, тем крупнее и/или сложнее должна быть выборка, а значит, соответственно увеличиваются и расходы. Следует проводить различие между точностью выборочной оценки и ее достоверностью. Точность можно измерить величиной стандартной ошибки (которая дает степень ошибки при выборке по сравнению со сплошным учетом при тех же общих условиях опроса), а достоверность определяется при помощи измерения разницы между истинной величиной (которая обычно неизвестна) и величиной, полученной в результате обследования, проведенного либо на выборочной основе, либо на основе сплошного учета.

1.288. Выборочные методы, применяемые при проведении переписи, за исключением предварительных проверок, должны использовать случайные выборки в противоположность субъективным, целенаправленным или другим ненаучным методам. В целях успешного выполнения плана случайной выборки крайне важно строго следовать научно разработанным процедурам отбора. Процедуры выборки должны быть таковы, чтобы для каждой единицы совокупности могла быть определена известная по-

ложительная степень вероятности отбора. Должна существовать возможность расчета обращенных вероятностей, с тем чтобы их можно было использовать для определения значений совокупности и установления степени точности этих оценок (то есть ошибки выборки). Процедуры отбора должны точно соответствовать разработанному плану, чтобы отклонения от предписанных норм или инструкций были минимальными.

1.289. Конечно, оценочные результаты, полученные на основе выборок, подвержены ошибкам выборки помимо различных видов *не связанных с выборкой* ошибок, которые также могут содержаться в базе данных, полученных на основе сплошного учета. Меньший объем выборки позволяет, тем не менее, использовать более квалифицированных работников, разрабатывать и включать в опросный лист более подробные вопросы и свести к минимуму ошибки в ответах. Как следствие, хорошо разработанная выборка, в отличие от сплошного учета, будет иметь меньше не связанных с выборкой ошибок, которые влияют на достоверность оценок.

1.290. В каждом случае использования выборочных методов при сборе данных переписи должна предусматриваться возможность для расчета предполагаемых величин ошибки выборки (отклонений), по крайней мере по основным представляющим интерес вопросам. Хотя для оценки отклонений могут использоваться различные методы, должен быть принят метод, который отражает фактический план используемой выборки.

##### 2. Ресурсы для проведения переписи

1.291. Эффективное планирование выборочных обследований состоит в удовлетворении требований достоверности путем разумного использования тех специалистов и того оборудования, которые имеются в данной стране. Конкретные планы выборок, направленные на достижение одной и той же цели, могут различаться по странам в зависимости от качества и количества имеющихся для переписи ресурсов. При планировании выборочной операции как части процесса проведения переписи следует иметь в виду соображения, касающиеся расходов и наличия компетентного руководства.

1.292. Вопрос стоимости выборочного обследования имеет решающее значение. Расходы по выборочному обследованию определяются многочисленными факторами, которые необходимо тщательно



взвесить, прежде чем принять решение об использовании выборочного метода в сочетании со сплошным учетом. Так, одним из важных факторов являются масштабы и сложность выборки, что, в свою очередь, определяется задачами обследования и теми процедурами, которые считаются наиболее эффективными.

1.293. Выборочное обследование должно проводиться под руководством компетентного статистика, хорошо знакомого как с теорией выборки, так и с практическими методами проведения выборочных обследований на местах. Консультация такого специалиста по статистике выборочных обследований необходима на всех этапах проведения такого выборочного обследования — от планирования и составления выборки до оценки результатов и расчета отклонений.

1.294. Чтобы обеспечить такое положение, при котором выборочное обследование проводилось бы строго в соответствии с планом, и для того чтобы избежать возможности смещения выборки (тенденциозности) при определении выборочного обследования, настоятельно рекомендуется осуществлять фактический отбор единиц выборки или центральным бюро, или региональными бюро под непосредственным руководством специалиста по статистике выборочных обследований.

## В. ВЫБОРОЧНЫЕ МЕТОДЫ КАК НЕОТЪЕМЛЕМАЯ ЧАСТЬ ПЕРЕПИСИ

1.295. В зависимости от типа разрешаемых проблем та или иная страна может рассмотреть вопрос об использовании выборочных методов на следующих этапах переписи населения: проверка процедур переписи; сбор данных для (как правило) подгруппы вопросов помимо тех данных, которые требуют проведения сплошного учета; контрольная повторная перепись на местах; контроль качества обработки данных; предварительная группировка данных по отдельным вопросам; окончательная обработка и построение таблиц. Каждый из этих этапов рассматривается ниже.

### 1. Проверка процедур переписи

1.296. Планирование различных этапов переписи часто включает необходимость выбора одной из нескольких альтернативных процедур. Выбрать наилучшую альтернативу позволяют предварительные проверки, проводимые на основе выборок. Результаты таких проверок лучше, чем что-либо иное, способствует более рациональному распределению имеющихся для переписи ресурсов.

1.297. Характер и масштабы проверки переписи зависят от той информации, которая получена в результате прежних переписей или из других источников. Если, например, в какой-либо стране отсутствуют статистические данные о жилом фонде, то,

может быть, необходимо провести пробное обследование, чтобы заранее определить практические проблемы, касающиеся включения конкретных вопросов в опросные листы переписи жилого фонда.

1.298. При проведении предварительных проверок переписи случайные выборки обычно не требуются. Поскольку цель большинства предварительных или пробных переписей заключается в том, чтобы установить практическую осуществимость намеченных мероприятий для проведения основной переписи, а не получить данные о населении, для таких проверок можно использовать целенаправленные выборки. Для установления такой осуществимости предпочтение, как правило, отдается целенаправленному отбору одной или нескольких территориальных единиц. Целенаправленные выборки также являются особенно полезными в том случае, если возникает необходимость апробировать переписные листы и методы переписи в тех районах, где существуют особо сложные условия. С другой стороны, если требуются общие количественные показатели для сравнения эффективности различных операций (например, при изучении предполагаемых ошибок, возникающих в ответах вследствие использования различных систем учета), то следует использовать процедуры случайной выборки.

### 2. Сбор сведений по дополнительным вопросам помимо тех данных, которые требуют проведения сплошного учета

1.299. Ввиду возросших потребностей в исчерпывающих и достоверных демографических данных в большинстве стран использование выборочных методов стало эффективной с точки зрения затрат частью работы по проведению переписи. Выборочные методы все чаще применяются для расширения сферы содержания переписи, что достигается путем опроса по ряду вопросов лишь выборочной группы населения и домохозяйств. Использование выборочных методов дает возможность получить крайне необходимые данные приемлемой точности, когда факторы времени и стоимости делают сплошной учет невозможным.

1.300. Однако следует иметь в виду, что в силу существующих в той или иной стране законов сбор определенной информации на основе сплошного учета может быть обязательным. Законодательство многих стран предписывает производить сплошной учет населения в определенные промежутки времени и ставит определенные политические или административные решения в зависимость от конкретных результатов сплошного учета. Так, например, распределение мест в законодательном органе между административно-территориальными подразделениями страны часто зависит от числа лиц, фактически зарегистрированных в пределах каждой такой единицы. Данные, необходимые для этой цели, а также для других аналогичных целей, не могут быть собраны путем выборочного обследования.

1.301. Информация, собираемая только в отношении выборочной совокупности населения и/или жилищных единиц, может быть получена одним из двух разных методов. Первый метод заключается в предварительном определении систематической подгруппы домохозяйств, подлежащих переписи, для получения так называемого подробного переписного листа, то есть переписного листа, который содержит подробные вопросы по всем темам. В зависимости от требований, предъявляемых к выборке, которые, в свою очередь, учитывают факторы стоимости и точности, систематическая подгруппа, предназначенная для получения подробного переписного листа, может, например, включать 1 из 4, или 1 из 5, или 1 из 10 домохозяйств, участвующих в переписи. При таком плане выборки все другие домохозяйства, участвующие в переписи, получают краткие переписные листы, которые содержат только вопросы, предназначенные для сплошного учета. Странам, которые отдают предпочтение этому варианту, рекомендуется, чтобы предварительный отбор подлежащих выборочному обследованию домохозяйств, которые должны получить подробные переписные листы, проводился в центре инспекторским персоналом статистического органа, поскольку доказано, что, когда выборочные домохозяйства определяют фактически сами счетчики, результаты, как правило, содержат тенденциозные ошибки.

1.302. Второй часто применяемый метод выборки заключается в назначении выборки счетных участков, которые должны получить подробные переписные листы. При таком подходе все домохозяйства назначенных счетных участков получают подробные переписные листы, а домохозяйства остальных счетных участков получают краткие переписные листы. Преимущество первого метода по сравнению со вторым состоит в том, что при такой выборке результаты имеют более высокую точность, поскольку группирование, когда в качестве единиц выборки используются целые счетные участки, ведет к увеличению дисперсии выборки. С другой стороны, преимуществом второго метода является то, что легче осуществить подготовку персонала, занимающегося подсчетом, поскольку одну группу счетчиков можно обучить для работы только с подробными переписными листами, а другую — только с краткими.

1.303. Важно принять меры к тому, чтобы постановка вопросов, которые не задаются всем лицам, не вызвала правовых, административных и даже политических проблем, поскольку сообщение переписной информации предусматривается законом и нередко за отказ предоставлять ее полагается наказание.

1.304. Пригодность конкретных вопросов для выборочного учета зависит от точности результатов, требуемых для малых районов, подгрупп населения, а также расходов, связанных с проведением такого учета.

### 3. Контрольные обследования после переписи и проверки на местах

1.305. Как говорится в разделе, посвященном оценке результатов переписи, общепризнанно, что проведение переписи не является совершенной формой учета и что в ходе ее могут возникать и возникают ошибки. Одним из многочисленных методов оценки результатов переписи, рассматриваемых в данном разделе, является использование контрольных обследований после переписи (КОПП) и других проводимых после переписи проверок на местах. Конечно, важно, чтобы при использовании КОПП для оценки результатов переписи его план разрабатывался на основе надежных вероятностных выборочных методов.

1.306. При составлении выборки для КОПП или другой проверки после переписи обязательно должны учитываться цели оценочного анализа (что именно требуется измерить). Они, как правило, предполагают необходимость установить с определенной степенью надежности недоучет населения, имевший место в ходе переписи. Кроме того, оценки недоучета могут понадобиться по территориальным районам, таким как провинции или штаты, крупные города, городские — сельские зоны и т. п. Эти требования также оказывают значительное влияние на составление выборки для КОПП, поскольку необходимый размер выборки существенно увеличивается в случаях, когда требуется провести оценку субнационального охвата (или недоучета).

### 4. Программа по контролю и повышению качества

1.307. Как указывалось выше, выборочное обследование может быть эффективно использовано для измерения и контроля качества многих этапов операций проведения переписи (см. пункты 1.143–1.164, выше). Эти операции включают, в частности, редактирование и кодирование переписных листов, ввод данных и построение таблиц. Даже в стране со средней численностью населения для этих операций требуются миллионы переписных листов.

1.308. Следует прилагать все усилия к тому, чтобы как можно больше упростить рабочие операции. В целом следует отдавать предпочтение систематической схеме отбора со случайной исходной единицей, а не случайной схеме отбора. Меры по контролю качества должны быть такими, чтобы их можно было приспособлять к простым системам ведения записей.

### 5. Предварительное сведение в таблицы данных по отдельным вопросам

1.309. Проведение полной национальной переписи является мероприятием огромного масштаба, и некоторые данные, сведенные в таблицы, могут быть опубликованы лишь через несколько месяцев или даже лет. Естественно поэтому, что составление предварительных временных таблиц может рассмат-



риваться в некоторых странах, особенно в странах с очень большой численностью населения, в качестве одного из способов, обеспечивающих доступность и своевременное распространение ключевых данных. Для достижения этой цели страны, которые решили подготовить предварительные таблицы, могут прибегнуть к выборочному обследованию.

1.310. Подготовка предварительных таблиц данных с использованием выборочных методов имеет, однако, определенные недостатки. Для получения окончательных результатов необходимо, чтобы результаты, сгруппированные по единицам выборки, были объединены с результатами, сведенными по невыборочным единицам. Эти операции могут увеличить общее время, необходимое для сведения в таблицы данных переписи, и расходы на ее проведение. Необходимо принять меры предосторожности, чтобы свести к минимуму задержку подготовки окончательных результатов, которая может возникнуть. Кроме того, проблемы, возникающие вследствие различий между данными, содержащимися в предварительных таблицах (которые являются оценками, основанными на выборке), и данными в окончательных таблицах (которые по одним вопросам являются данными сплошного учета, а по другим — могут также быть оценками, основанными на выборке, проведенной по подробному переписному листу), должны разрешаться таким образом, чтобы это удовлетворяло пользователей и было понятно для них. Наконец, необходимость в получении широкого набора предварительных таблиц в последние годы уменьшилась, поскольку широкое использование микрокомпьютеров во многих странах сократило время обработки данных переписи. При таких обстоятельствах программы подготовки предварительных таблиц будут, видимо, необходимы лишь очень крупным странам, в которых ожидается проведение крупномасштабных операций по обработке данных переписи.

1.311. Если выборочное обследование проводилось в качестве неотъемлемой части сплошного учета в целях получения информации для подгруппы вопросов, как описано выше, то та же выборка единиц (отдельные лица, домашние хозяйства или счетные участки) может также служить выборкой для составления предварительных таблиц самой переписи. Такая схема выборки, если она правильно разработана для получения при переписи дополнительной информации с разбивкой по небольшим административным подразделениям, может дать превосходную возможность удобного получения предварительных таблиц по тем же административным подразделениям.

1.312. Даже если при фактической регистрации выборочное обследование не применялось, можно сравнительно просто получить план выборки для составления предварительных таблиц, потому что результаты полной переписи дают инструментарий для выборки, который может быть использован для

отбора выборки в целях получения предварительных результатов.

#### 6. Окончательная обработка данных и построение таблиц

1.313. Главными ограничениями в реализации полной обработки данных и преобразовании в таблицы всей информации, собранной при проведении переписи населения и/или переписи жилого фонда, являются продолжительное время и расходы. Поэтому страна может принять решение о том, что программы обработки данных и построения таблиц должны обеспечивать полную группировку данных по определенному набору ключевых элементов информации, например тех, которые содержатся в кратком переписном листе (для стран, использующих выборочное обследование по вопросам, включенным в подробный переписной лист), тогда как некоторые другие характеристики могут быть обработаны и табулированы только на основе выборки.

1.314. При рассмотрении желательности использования выборочного обследования в связи с операциями по окончательной обработке данных можно также принимать во внимание следующие соображения. Существуют определенные характеристики населения и состояния жилого фонда, в отношении которых информация необходима только по крупным районам, а также по стране в целом. Выборочное обследование позволяет получить детализированные таблицы по крупным районам со сравнительно незначительными ошибками выборки, при гораздо меньших расходах и в более короткий срок, чем требуется для получения таблиц на основе сплошного учета. Однако, поскольку одна из целей переписи состоит в том, чтобы служить интересам населения на местах, целесообразность выборочного обследования в известной степени определяется размерами наименьших территориальных единиц, в отношении которых имеется реальная возможность построить отдельные таблицы.

#### С. ПЕРЕПИСЬ КАК ОСНОВА ДЛЯ ПОСЛЕДУЮЩИХ ВЫБОРОЧНЫХ ОБСЛЕДОВАНИЙ ИЛИ ПРОГРАММ ОБСЛЕДОВАНИЯ

1.315. Важной составляющей плана случайной выборки является наличие полного, достоверного и современного инструментария выборки. Такой инструментарий представляет собой главным образом материалы, из которых делается выборка. Инструментарием выборки может служить список малых районов. Это также может быть список строений, домохозяйств или отдельных лиц. Перепись может служить источником для создания одного или обоих таких инструментариев; на практике большинство стран используют перепись именно в таких целях. Инструментарий переписи почти всегда служит отправной точкой для планирования выборочного обследования домашних хозяйств. Важно отметить,

однако, что данные предыдущей переписи, даже если она проведена год или два назад в странах, в которых происходят стремительные изменения или быстрый рост, могут оказаться неприемлемыми для использования в качестве инструментария. В подобных случаях очень важно обновить инструментарий переписи, дополнив его данными текущей работы на местах, и только после этого использовать в качестве инструментария для выборочного обследования домохозяйств.

1.316. На этапе планирования переписи очень важно уделять самое пристальное внимание организации переписи для последующего ее использования в качестве инструментария выборочного обследования. Вышеперечисленные требования — достоверность, полнота и актуальность — должны быть учтены. Это означает, например, необходимость принятия мер для обеспечения того, чтобы вся страна была разделена на счетные участки, а вся земельная площадь относилась к одному-единственному счетному участку. Размеры счетных участков важны не

только для самой переписи, но и для последующего использования в качестве возможного этапа составления выборки для обследования; поэтому лица, занимающиеся планированием переписи, должны также уделять надлежащее внимание этой характеристике.

1.317. Большое значение для разработки хорошего плана выборки имеет наличие карт и данных предыдущей переписи населения по малым районам. Эти карты особенно ценны, если на них ясно указаны границы малых районов, которые можно использовать в качестве первичных или вторичных единиц выборки. Данные подсчета населения и домохозяйств, полученные по счетным участкам в ходе переписи, также являются в высшей степени полезным элементом при планировании схемы выборочного обследования после переписи. Эта информация часто используется, чтобы установить предельные размеры выборки при отборе единиц выборки для первого или второго этапа или чтобы содействовать разработке различных схем стратификации.

## IV. ЕДИНИЦЫ, МЕСТО И ВРЕМЯ РЕГИСТРАЦИИ ДЛЯ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА

### А. ЕДИНИЦЫ РЕГИСТРАЦИИ

1.318. Поскольку индивидуальная регистрация является важнейшей особенностью переписей населения и жилого фонда, одним из главных элементов планирования переписи является установление ясности относительно единицы регистрации. В случае переписи населения первичной единицей регистрации является лицо. Имеются два вида общей основы, в рамках которых идентифицируются отдельные лица: а) домохозяйства и б) специализированные учреждения как подвид помещений коллективного проживания<sup>25</sup>. Домохозяйство представляет собой ту общую основу, в рамках которой идентифицируются отдельные лица, поскольку большинство населения живет в домохозяйствах и поскольку домохозяйство само по себе также является единицей регистрации. В связи с тем что домохозяйство также является единицей регистрации при переписи жилья, четкое определение домохозяйства в качестве предварительного шага перед проведением регистрации может облегчить эффективный сбор данных и контроль их полноты в обоих типах переписи.

1.319. Как отмечалось выше, второй вид общей основы, в рамках которой идентифицируются отдельные лица, — это специализированные учреждения, выступающие в качестве подвида помещений коллективного проживания. В дополнение к лицам, идентифицируемым в домохозяйстве, есть лица, живущие в специализированных учреждениях и не являющиеся членами домохозяйства. Эта группа образует население специализированных учреждений, которое также изучается во время переписи населения.

1.320. При проведении переписи жилого фонда домохозяйство является одной из трех единиц регистрации; двумя другими являются жилые помещения (то есть жилищные единицы и жилые помещения коллективного проживания) и строения. Важно иметь в виду, что в концептуальном отношении между этими тремя единицами существует четкое различие. Данные понятия не обязательно идентичны или точно соответствуют друг другу, а сами термины не могут взаимозаменяться. Несколько домохозяйств могут иметь в качестве жилища одну совокупность жилых помещений, и одно домохозяйство

может пользоваться более чем одной совокупностью жилых помещений. Равным образом, несколько совокупностей жилых помещений могут вместе находиться в одном строении, а одна совокупность жилых помещений может состоять из нескольких строений.

1.321. Известно, что в некоторых странах может быть трудно сохранять отдельные понятия «домохозяйство» и «жилищная единица»<sup>26</sup>. Однако с точки зрения полезности данных преимущества, получаемые в результате сохранения отдельных понятий, обычно перевешивают дополнительные усилия, необходимые для их раздельного употребления.

1.322. При проведении переписи очень важно, чтобы единицы регистрации были точно определены и чтобы эти определения были включены в руководство по проведению регистрации и в отчеты о переписи. Для того чтобы сократить возможность возникновения трудностей в применении определений, которые рекомендуются ниже, страны могут счесть необходимым расширить эти определения и проиллюстрировать их в контексте национальных условий и обстоятельств. Проводимые после переписи проверки регистрации на местах могут стать полезным средством установления того, в какой степени национальные определения единиц регистрации применялись на местах и как это повлияло на результаты переписи.

#### 1. Лицо

1.323. Для целей переписи «лицом» является каждый человек, который будет охвачен переписью. Как подчеркивалось выше (пункт 1.318), лицо может быть идентифицировано в рамках домохозяйства (то есть лица, живущие в домохозяйствах) или в рамках специализированного учреждения (то есть лица, живущие в таких учреждениях как подвид помещений коллективного проживания согласно определению, приводимому в пункте 1.330, ниже). Хотя каждое лицо должно быть включено в учет населения, будут наблюдаться некоторые колебания в отношении лиц, информация по которым собирается по разным вопросам. Эти колебания обычно зависят от возраста лица, половой принадлежности и/или его отношения к главе домохозяйства или

<sup>25</sup> Обсуждение определения «домохозяйство» см. пункты 1.324–1.329, 2.60–2.66 и 2.77–2.83; обсуждение понятий жилых помещений коллективного проживания и специализированных учреждений см. пункты 2.355–2.357 и 2.359–2.360.

<sup>26</sup> Понятия домохозяйств и жилищных единиц рассматриваются далее в пунктах 1.324 и 1.329; определение «жилищная единица» см. в пункте 2.331.

другому базисному члену домохозяйства. Можно рекомендовать исследовать информацию по какому-либо конкретному вопросу без охвата всего населения, и группа лиц, в отношении которой следует изучить данный вопрос, указывается ниже в определениях и спецификациях таких вопросов, которые представлены в разделе С главы V части второй. Кроме того, каждая таблица, представленная в приложении I, сопровождается характеристикой населения, которое должно быть включено в таблицу.

## 2. Домохозяйство

1.324. Понятие «домохозяйство» основано на бытовом укладе, в рамках которого отдельные лица или группы лиц обеспечивают себя пищей и всем необходимым для жизни. Домохозяйство может быть либо: а) домохозяйством, состоящим из одного лица, то есть когда какое-либо лицо само обеспечивает себя пищей и всем необходимым для жизни, не объединяясь с каким-либо другим лицом для образования хозяйства, состоящего из нескольких лиц; либо б) домохозяйством, состоящим из нескольких лиц, то есть когда группа из двух или более лиц, живущих вместе, объединяется для совместного обеспечения себя пищей и всем необходимым для жизни. Лица в этой группе могут объединять свои доходы и вести хозяйство более или менее на началах общего бюджета; они могут быть или не быть родственниками или представлять комбинацию родственников и неродственников.

1.325. Понятие «домохозяйство» (household), приведенное в пункте 1.324, включает дом, живущих в нем лиц и ведение в нем хозяйства; оно известно как понятие «ведение дома и домашнего хозяйства» (housekeeping). Это не означает, что количество домохозяйств и жилищных единиц совпадает. Жилищная единица, как она определяется в пункте 2.331, представляет собой отдельное и обособленное место жительства, предназначенное для проживания членов одного домохозяйства, которое, однако, может занимать более чем одно домохозяйство или часть домохозяйства (например, два домохозяйства, представляющие собой две основные семьи, занимающие одну жилищную единицу по экономическим соображениям, или одно домохозяйство, представляющее собой одну семью в полигамном обществе, обычно занимающее две или более жилищные единицы).

1.326. Более подробное описание понятия «домохозяйство» содержится в пунктах 2.60–2.66 и 2.77–2.83. Более подробное описание понятия «домохозяйство» также дается в пунктах 2.403–2.406. В некоторых странах в отличие от понятия «домохозяйство», как оно определено в предыдущем пункте, используется понятие «домохозяйство-жилище», в соответствии с которым все лица, проживающие в данной жилищной единице, считаются принадлежащими к одному и тому же домохозяйству (то есть одно домохозяйство на занимаемую жилищную единицу). Понятие «домохозяйство-жилище» предпола-

гает, что количество занимаемых жилищных единиц и домашних хозяйств, занимающих их, совпадает и их местоположение идентично. Однако это понятие может скрывать информацию об условиях проживания, например о совместном проживании на одной жилищной единице. Такая информация важна для оценки потребностей в жилье. При проведении национальных переписей в 1990 году определение домохозяйства, которое использовалось наиболее часто, включает как концепцию ведения домашнего хозяйства, так и концепцию домохозяйства-жилища<sup>27</sup>.

1.327. Домохозяйства обычно занимают всю жилищную единицу, часть ее или более одной жилищной единицы, однако их члены могут также находиться в лагерях, пансионатах или гостиницах, либо в качестве административного персонала в специализированных учреждениях, либо они могут быть бездомными. Домохозяйства, состоящие из расширенных семей, питающихся за общим столом, или потенциально отдельные домохозяйства, возглавляемые общим главой хозяйства в полигамных брачных союзах, или домохозяйства, имеющие жилища для отдыха или другие дополнительные жилища, могут занимать более одной жилищной единицы.

1.328. Бездомные хозяйства определяются как хозяйства, не имеющие крова, подпадающего под категорию жилых помещений<sup>28</sup>. Члены этих хозяйств носят свои пожитки с собой, спят где придется — на улицах, в подъездах, или на пирсах, или в любом другом случайном месте.

1.329. По некоторым вопросам, изучаемым во время переписи жилого фонда, домохозяйство может являться более эффективной единицей регистрации, чем жилое помещение. Так, например, информация о собственности, если в отношении нее проводятся исследования во время переписи, собирается в связи с домохозяйствами, а не жилыми помещениями. Информация об имуществе домохозяйства, которое обычно находится в жилом помещении (например, радиоприемники, телевизоры), должна собираться в связи с домохозяйством. Информация о квартирной плате — пункт, имеющий значение как в отношении жилого помещения, так и в отношении домохозяйства, — по необходимости будет собираться по домохозяйству.

## 3. Население специализированных учреждений, предназначенных для коллективного проживания

1.330. Как подчеркивается в пункте 1.318, специализированные учреждения, предназначенные для коллективного проживания, представляют вторую базисную совокупность, в рамках которой лица идентифицируются как основные учетные единицы. Население специализированных учреждений, предназначенных для коллективного проживания, состо-

<sup>27</sup> Demographic Yearbook 1987, 39th ed. (United Nations publication, Sales No. E/F.88.XIII.1).

<sup>28</sup> См. пункт 1.333, ниже.

ит из лиц, не являющихся членами домохозяйств. Оно включает лиц, находящихся в местах расквартирования воинских частей, в исправительных и пенитенциарных учреждениях, общежитиях школ и университетов, религиозных учреждениях, больницах и т. д.<sup>29</sup>

1.331. Лица, проживающие в гостиницах и пансионатах, не принадлежат к этой категории, и их следует различать как членов домохозяйств, состоящих из одного или нескольких лиц, на основе того, как они обеспечивают себя всем необходимым для жизни.

#### 4. Жилое помещение

1.332. Основными единицами регистрации при проведении переписи жилого фонда являются совокупности жилых помещений. Только при таком понимании можно получить данные, которые позволят дать значимую характеристику положения с жильем и подходящую основу для выработки программ и политики в области жилищного строительства.

1.333. Жилое помещение является структурно изолированным, обособленным местом проживания. Оно может быть помещением, которое было: а) сооружено, построено, перестроено или приспособлено для жилья, при условии что во время переписи оно не используется целиком для других целей и что — в случае временного, передвижного и импровизированного жилища и жилых помещений коллективного проживания — оно в момент переписи было заселено; или б) хотя и не предназначено для жилья, фактически используется как таковое в момент переписи<sup>30</sup>.

#### 5. Строение

1.334. Строение рассматривается как косвенная, но важная учетная единица при проведении переписи жилого фонда, поскольку сведения относительно строения (тип постройки, строительный материал и некоторые другие характеристики строения) необходимы для правильного описания жилых помещений, расположенных в данном строении, а также для разработки жилищных программ. При переписи жилого фонда вопросы, касающиеся характеристик строения, обычно составляют инструментарий опроса в отношении того строения, в котором расположены подлежащие регистрации жилые помещения, и сведения регистрируются по каждой жилищной единице или иным находящимся в нем жилым помещениям.

<sup>29</sup> Более подробное определение и особенности специализированных учреждений как подвида жилых помещений коллективного проживания см. пункты 2.359 и 2.360.

<sup>30</sup> Более подробное описание определения «жилое помещение», а также понятий изолированности и обособленности в том смысле, как они используются в этом определении, см. пункты 2.320–2.322.

1.335. Строением называется всякое отдельное свободно стоящее сооружение, включающее одну или несколько комнат<sup>31</sup> или других помещений, покрытых одной крышей и обычно обнесенных внешними или разделительными стенами<sup>32</sup>, идущими от фундамента до крыши. Однако в тропических районах строение может состоять только из крыши с поддерживающим ее остовом, то есть без стен; в некоторых случаях это может быть сооружение без крыши, состоящее из обнесенного стенами пространства<sup>33</sup>.

1.336. В некоторых странах может оказаться целесообразным принять за единицу регистрации «жилой комплекс» или в дополнение к понятию «строение», или вместо него. В некоторых районах мира жилые помещения обычно расположены внутри жилых комплексов, и такая группировка жилых помещений может иметь определенные экономические и социальные последствия, которые было бы полезно изучить. В таких случаях, может быть, целесообразно при проведении переписи идентифицировать жилые комплексы и регистрировать данные, при помощи которых можно было бы увязать эти комплексы с расположенными внутри них жилыми помещениями.

#### В. МЕСТО РЕГИСТРАЦИИ

1.337. При проведении переписи населения сведения о каждом лице могут быть собраны и внесены в переписной лист либо там, где это лицо находится (или находилось) в день переписи, либо там, где данное лицо постоянно проживает.

1.338. Однако при составлении сводок результатов переписи по географическим районам каждое лицо, входящее в домохозяйство, может быть включено или а) в домохозяйство (и, следовательно, в географический район), где данное лицо находилось в день переписи, или б) в домохозяйство (и, следовательно, в географический район), где оно постоянно проживает. То же правило следует применять к населению специализированных учреждений, предназначенных для коллективного проживания. Подобное распределение не обязательно зависит от места сбора сведений о данном лице, но его можно упростить путем должного выбора места регистрации.

1.339. Если желательно получить данные лишь о распределении «наличного» населения, то логично зарегистрировать каждого человека в том месте, где он находится (или находился) в момент переписи. Если необходимо установить распределение только по признаку постоянного местожительства, то лучше собирать сведения о каждом человеке по месту

<sup>31</sup> Определение «комнаты» см. пункт 2.375.

<sup>32</sup> Термин «разделительные стены» относится к стенам рядом стоящих домов (например, выстроенных в ряд), поставленных таким образом, что они являются смежными.

<sup>33</sup> Более подробное описание определения «строение» и соответствующих понятий см. пункты 2.296–2.298.

его постоянного проживания. Следует, однако, отметить, что не всегда возможно собрать сведения по каждому человеку в месте его постоянного проживания, как, например, в том случае, когда в момент переписи все члены домохозяйства находятся за пределами своего постоянного местожительства. Поэтому необходимо принять некоторые меры по сбору информации о таких лицах в местах, где они находятся в момент переписи.

1.340. В связи с возрастающим интересом к информации по домохозяйствам и семьям, а также по внутренней миграции все более желательной становится подготовка таблиц на основе постоянного местожительства, а не на основе места, где человек находится в момент переписи, поскольку в последнем случае его пребывание там часто носит временный характер и поэтому не является столь нужным для исследования вышеупомянутых вопросов. Кроме того, хотя сравнительно легче регистрировать каждого человека по месту его нахождения в день переписи и использовать распределение наличного населения, тем не менее, если время, выделенное для регистрации, настолько продолжительно, что допускает значительное перемещение лиц в течение всего периода, то распределение населения на основе постоянного местожительства позволяет получить более достоверные данные.

1.341. Если желательно также получить информацию как о населении, постоянно проживающем в данном месте, так и о наличном населении, тогда либо все лица, присутствующие в каждом домохозяйстве или в специализированном учреждении в день переписи, либо все присутствующие лица и все лица, постоянно проживающие в этом месте, но временно отсутствующие, могут быть зарегистрированы в соответствующем домохозяйстве или специализированном учреждении. В переписных листах в этом случае следует проводить четкое разграничение между: а) лицами, постоянно проживающими в данном домохозяйстве и присутствующими там в день переписи; б) лицами, постоянно проживающими в данном домохозяйстве, но временно отсутствующими в день переписи; и с) лицами, постоянно не проживающими, но временно присутствующими в данном месте в день переписи.

1.342. В зависимости от категории лиц, регистрируемых в том или ином месте, сведения могут затем собираться по постоянному месту жительства (адресу) лиц, присутствующих лишь временно, и по месту (адресу), где каждое временно отсутствующее лицо находится в данный момент. Эти сведения могут использоваться как для распределения населения по домохозяйствам (или специализированным учреждениям) и географическим районам, где они должны учитываться, так и для проверки того, что никто не учтен дважды (то есть и по постоянному месту жительства, и по месту нахождения в момент переписи). Однако процедура, которой необходимо следовать при регистрации и при последующем распределении

лиц, должна быть весьма тщательно проработана и строго соблюдаться, с тем чтобы распределение было достоверным.

1.343. За исключением передвижных жилищных единиц, жилые помещения и строения имеют постоянное местонахождение, и поэтому вопрос о месте их регистрации при проведении переписи жилого фонда отпадает. Данные же о домохозяйствах и лицах, находящихся в составе домохозяйств, могут быть собраны и внесены в опросный лист переписи жилого фонда либо там, где они находятся (или находились) в день проведения переписи, либо в месте их постоянного проживания. Порядок проведения переписи жилого фонда должен соответствовать порядку, принятому при проведении переписи населения, в случаях, когда обе переписи проводятся одновременно. Однако там, где жилищная перепись проводится в качестве самостоятельной операции, необходимо тщательно обсудить вопрос о том, какому порядку следовать, так как это может существенно отразиться на правильности результатов переписи жилого фонда.

1.344. Если лица и домашние хозяйства учитываются в отношении постоянного места жительства, они также должны учитываться в отношении жилых помещений, которые они постоянно занимают. Жилые помещения, которые они фактически занимают во время проведения переписи, должны считаться пустующими, если они по своему типу являются обычными или основными жилищами, или же они должны быть исключены из переписи, если не относятся к типу обычных или основных жилищ<sup>34</sup>.

1.345. Особый случай, в том что касается места регистрации жилого фонда, представляют передвижные жилищные единицы. Их следует учитывать в том месте, где они находятся на день переписи; однако в соответствии с процедурой, принятой в отношении распределения населения, передвижные жилищные единицы могут быть также отнесены к району, где постоянно проживают их обитатели, при условии что они являются постоянными жилыми помещениями этих обитателей в районе их постоянного местожительства. В тех случаях, когда они не являются постоянными жилыми помещениями обитателей в районе постоянного местожительства, обитатели будут учитываться в их постоянных жилых помещениях, и передвижная жилищная единица будет исключена из переписи.

### С. МОМЕНТ РЕГИСТРАЦИИ НАСЕЛЕНИЯ

1.346. Одна из важнейших особенностей переписей населения и жилого фонда состоит в том, что каждое лицо и/или каждое жилое помещение должны быть зарегистрированы как можно ближе к одному

<sup>34</sup> По определению, для того чтобы все жилые помещения, за исключением обычных и основных жилищ, могли быть включены в перепись, они должны быть заняты.

и тому же точно определенному моменту времени. Если для переписи отведен только один день, то обычно это достигается путем установления «момента» регистрации населения на полночь в начале дня переписи.

1.347. При проведении переписи населения каждый человек, бывший в живых к «моменту» регистрации населения, заносится в переписной лист и в общий учет численности населения, даже если заполнение переписного листа осуществляется после «момента» регистрации населения или после дня переписи и этот человек может за это время умереть. Дети, рожденные после «момента» регистрации населения, не заносятся в переписной лист и не включаются в общую численность населения, даже несмотря на то, что они могут уже жить в момент регистрации других лиц в данном домохозяйстве.

1.348. При переписи жилого фонда каждое жилое помещение, которое достигло установленной стадии завершения, не предназначено под снос и не подвергается сносу, должно быть включено в переписной лист и учтено как часть жилого фонда, даже если процесс заполнения переписного листа произойдет после «момента» переписи или после дня переписи и жилое помещение тем временем может быть предназначено под снос. Жилое помещение, которое достигло предписанной стадии завершения после «момента» переписи, не вносится в переписной лист (если только не будут изданы специальные указания для регистрации строящихся жилых помещений); такое жилое помещение не включается также в общее число жилых помещений.

1.349. Там, где выделяется столь много времени для проведения регистрации в ходе переписи, что

население, по всей вероятности, не может дать информацию на какой-то один момент в прошлом, может возникнуть необходимость в использовании различных моментов регистрации — даже ночи, предшествующей приходу счетчика. Если такая процедура применяется, то она должна быть четко разъяснена в переписном отчете с указанием общего количества времени, которое потребовалось для регистрации. Для удобства ссылки и расчета межпереписных показателей полезно установить единую дату в период регистрации как официальную «дату переписи». Например, этой датой может быть день, к которому будет зарегистрирована половина населения.

#### D. УЧЕТНЫЙ ПЕРИОД ВРЕМЕНИ, КОТОРОМУ СООТВЕТСТВУЮТ ДАННЫЕ О ХАРАКТЕРИСТИКАХ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛЫХ ПОМЕЩЕНИЙ

1.350. Собранные данные о характеристиках населения и жилых помещений должны соответствовать четко установленному учетному периоду времени. Однако нет необходимости, чтобы этот период времени был одинаков для всех собранных данных. Для большинства данных это будет «момент» или день переписи, однако в некоторых случаях это может быть короткий период, непосредственно предшествующий переписи (как, например, это имеет место в отношении экономических характеристик или аренды), либо это будет более длительный период времени (когда, например, дело касается вопросов фертильности или информации о периоде строительства здания, где располагаются жилые помещения).





**Часть вторая**  
**Вопросы для включения в переписи населения**  
**и жилого фонда**



## V. ВОПРОСЫ, ПОДЛЕЖАЩИЕ ИЗУЧЕНИЮ ПРИ ПРОВЕДЕНИИ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ

### A. ФАКТОРЫ, ОПРЕДЕЛЯЮЩИЕ ВЫБОР ВОПРОСОВ

2.1. При выборе вопросов, охватываемых переписью (то есть тем, по которым должна быть получена информация в отношении каждого человека), следует в равной степени принимать во внимание: *a*) потребности широкого круга пользователей данных в стране; *b*) обеспечение максимальной международной сопоставимости данных как на региональной, так и на всемирной основе; *c*) вероятную готовность и способность населения дать соответствующую информацию по задаваемым вопросам; и *d*) общий объем национальных ресурсов, которые можно выделить для проведения переписи. При таком взвешенном рассмотрении будет необходимо учитывать преимущества и ограничения альтернативных методов получения данных по тому или иному вопросу в контексте интегрированной национальной программы сбора данных демографической и связанной с ней социально-экономической статистики (см. пункты 1.17–1.49 в части первой, выше).

2.2. При выборе вопросов должно уделять внимание исторической преемственности в предоставлении возможности для сравнения изменений за определенный период времени. Однако счетчикам следует избегать сбора информации, в которой больше нет потребности, только лишь потому, что ее традиционно собирали в прошлом, имея в виду изменения в социально-экономической обстановке в стране. Поэтому возникает необходимость, с учетом мнения широкого круга пользователей данных переписи, периодически пересматривать традиционно изучаемые вопросы и заново оценивать потребность в рядах данных, составляемых из ответов на эти вопросы, особенно в свете появления потребностей в новых данных и альтернативных источников данных, которые могут стать доступными для изучения вопросов, которые в прошлом выяснялись при проведении переписи населения. Каждый из четырех факторов, которые следует учитывать при принятии окончательного решения относительно содержания переписи, кратко рассматривается ниже.

#### 1. Приоритет потребностей страны

2.3. Первостепенное значение должно придаваться тому факту, что перепись населения предназначена для удовлетворения государственных нужд. При определении национальных потребностей в данных, получаемых при проведении переписи насе-

ления, следует учитывать весь спектр их использования в национальном масштабе (например, политика, управление и научно-исследовательская деятельность) и весь круг национальных пользователей (например, общенациональные и местные органы управления, пользователи в частном секторе, научно-исследовательские учреждения). Решение каждой страны в отношении включаемых в перепись вопросов должно зависеть от сбалансированной оценки того, насколько остра потребность в такого рода информации, а также от того, можно ли ее получить столь же удовлетворительным или лучшим образом из других источников. Глобальные и региональные рекомендации по проведению переписей могут содействовать такой оценке путем предоставления информации относительно стандартных вопросов, обычно включаемых в перепись, и связанных с ними определений и понятий, основывающихся на богатом национальном опыте проведения переписей.

#### 2. Важное значение международной сопоставимости

2.4. Желательность обеспечения региональной и международной сопоставимости должна явиться другим важнейшим фактором при выборе и формулировании вопросов для включения в переписной лист. Как правило, национальные и международные цели сопоставимы, поскольку международные рекомендации, основанные на широком изучении опыта и практики отдельных стран, содержат определения и методы, доказавшие свою полезность в удовлетворении общенациональных потребностей в самых разных условиях. Кроме того, анализ данных переписи для национальных целей зачастую облегчается, если, используя международные рекомендации, можно сопоставлять данные с аналогичными данными других стран на основе постоянных понятий, определений и классификаций.

2.5. Если конкретные обстоятельства, существующие в той или иной стране, требуют отступления от международных стандартов, необходимо прилагать все усилия к тому, чтобы разъяснить в опубликованных материалах переписи такого рода отступления, указывая при этом, каким образом принятое в данной стране представление информации может быть адаптировано к международным стандартам.

#### 3. Правильный подбор вопросов

2.6. Задаваемые вопросы должны быть такими, чтобы опрашиваемые хотели и могли дать на

них адекватные ответы. Так, необходимо избегать вопросов, которые могут вызвать страх, затронуть местные предрассудки или суеверия, и вопросов, которые слишком сложны или трудны, для того чтобы большинство опрошиваемых могли легко ответить на них в контексте переписи населения. Точная формулировка каждого вопроса, необходимая для получения наиболее достоверных ответов, будет, конечно, зависеть от национальных условий и, как описано в пунктах 1.119–1.121, выше, должна пройти тщательную проверку до начала проведения переписи.

#### 4. Имеющиеся ресурсы

2.7. Выбор вопросов должен быть тщательно продуман с учетом имеющихся для проведения переписи ресурсов. Хорошо организованный и эффективный сбор данных по ограниченному числу вопросов, за которым быстро следуют составление таблиц и публикация данных, более полезен, чем сбор данных по чрезмерно большому перечню вопросов, ответы на которые не могут быть изучены, обработаны и распространены своевременно, надежно и без чрезмерных затрат. При оценке потребностей в данных по отношению к имеющимся ресурсам необходимо принять во внимание несколько дополнительных факторов, включая возможность предварительного кодирования вопросов.

### В. ПЕРЕЧЕНЬ ВОПРОСОВ

2.8. Перечень вопросов, включенных в эти глобальные рекомендации по проведению переписей населения, базируется на глобальном и региональном опыте проведения переписей за несколько последних десятилетий. Вопросы, включенные в настоящий документ, за небольшими изменениями, остались те же, что были включены в предыдущие рекомендации Организации Объединенных Наций по проведению переписей населения<sup>35</sup>, с добавлением вопроса о нетрудоспособности.

2.9. Необходимо отметить, что ни одной стране не следует пытаться охватить все вопросы, включенные в перечень вопросов по характеристике населения (пункт 2.16). Страны, скорее, должны будут выбрать вопросы с учетом соображений, рассматривавшихся в пунктах 2.1–2.7, выше, принимая во внимание действующие региональные рекомендации, относящиеся к вопросам, включенным в перепись.

2.10. Опыт, приобретенный при проведении переписей за несколько последних десятилетий в мировом масштабе и в тех или иных регионах, пока-

зал, что существует ряд вопросов, по которым имеется широкое согласие в отношении как их значимости, так и возможности сбора на их основе данных в ходе переписей. Сбор и обработку данных по тем из них, которые могут вызвать трудности, лучше осуществлять лишь выборочным методом. Исключениями в этом консенсусе могут явиться, с одной стороны, некоторые страны с наиболее развитой статистической системой, где соответствующие данные относительно ряда перечисленных вопросов, включая некоторые основные, могут быть получены из других источников, не связанных с переписью; с другой стороны, к таким исключениям относятся страны, в которых возможности для сбора данных являются ограниченными и считается, что необходимо воспользоваться возможностями переписи для изучения вопросов, которые при более благоприятных обстоятельствах целесообразнее было бы изучить другими способами.

2.11. Несмотря на то что набор вопросов, приводимых в настоящих рекомендациях, является достаточно всеобъемлющим в том смысле, что в него вошли вопросы, которые обычно считаются подходящими для включения в перепись населения, также признается, что некоторые страны могут счесть необходимым включить один или более дополнительных вопросов, имеющих особое значение в контексте национальных или местных интересов. Тем не менее, прежде чем вынести окончательное решение о включении любого такого дополнительного вопроса, следует тщательно проверить его пригодность.

2.12. Для оказания помощи странам в использовании настоящего документа и в определении их собственных приоритетов в пункте 2.16 приведены перечни вопросов, рекомендуемых при проведении переписей населения; основные вопросы выделены жирным шрифтом. Эти основные вопросы соответствуют тем, что были включены в разряд «приоритетных вопросов» в большинстве региональных рекомендаций, выпущенных в предыдущие десятилетия, когда проводились переписи<sup>36</sup>.

2.13. Вопросы, перечисленные в пункте 2.16, сведены, как это требуется, в восемь основных разделов: «Географические характеристики и характеристики внутренней миграции», «Характеристики домохозяйств и семей», «Демографические и социальные характеристики», «Рождаемость и смертность», «Образовательные характеристики», «Экономические характеристики», «Характеристики международной миграции» и «Характеристики нетрудоспособности».

<sup>35</sup> Принципы и рекомендации в отношении проведения переписей населения и жилого фонда, Статистические документы, № 67 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.80.XVII.8); и Дополнительные принципы и рекомендации в отношении проведения переписей населения и жилого фонда, Статистические документы, № 67/Add.1 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.90.XVII.9).

<sup>36</sup> В предыдущих глобальных рекомендациях эта группа вопросов фигурировала просто как список А, в то время как приоритетные вопросы обозначались различным образом в региональных рекомендациях («рекомендуемые вопросы», «рекомендуемые вопросы первостепенной важности» или «основные вопросы»). Остальные вопросы в глобальных рекомендациях были отнесены к списку В и включали все другие вопросы, которые в большинстве регионов названы как «первоочередные» или «другие полезные».

Эти разделы не являются в полной мере взаимосоключающими; некоторые вопросы, такие как «Гражданство», относятся как к демографическим и социальным характеристикам, так и к характеристикам международной миграции. Вопросы, относящиеся к измерению как внутренней, так и международной миграции, указаны в пункте 2.16 в обоих разделах. Во всех других случаях вопрос занесен в первый раздел, к которому он относится.

2.14. В рамках каждого раздела проводится различие между вопросами, данные по которым собираются непосредственно (теми, что включены в переписной лист или вопросник), и производными вопросами. Первые являются вопросами, данные по которым собираются в соответствии с конкретным пунктом, включенным в перепись. Хотя производные данные также вытекают из информации, получаемой из переписных листов, они не обязательно

поступают в виде ответов на конкретный вопрос. «Общая численность населения», например, определяется путем подсчета включенных в переписные листы лиц, присутствующих или проживающих в каждой территориальной единице. Подобные производные показатели, вероятно, правомернее рассматривать как составные элементы таблиц, однако они перечисляются в виде вопросов, для того чтобы подчеркнуть тот факт, что переписные листы должны тем или иным образом давать такую информацию.

2.15. Номера пунктов в скобках после каждого вопроса в пункте 2.16 относятся либо к пунктам, в которых группа вопросов рассматривается в целом в разделе С, ниже, либо к пунктам, где рассматриваются определение и спецификации отдельных вопросов.

2.16. В нижеприведенном перечне вопросов, задаваемых в ходе переписи населения, основные вопросы выделены жирным шрифтом.

### ПЕРЕЧЕНЬ ВОПРОСОВ, ЗАДАВАЕМЫХ ПРИ ПЕРЕПИСИ НАСЕЛЕНИЯ

<i>Вопросы, данные по которым собираются непосредственно</i>	<i>Производные данные</i>
<b>1. Географические характеристики и характеристики внутренней миграции (пункты 2.18–2.59)</b>	
a) <i>Постоянное место жительства (пункты 2.20–2.24)</i>	g) <i>Общая численность населения (пункты 2.42–2.48)</i>
b) <i>Местонахождение в момент переписи (пункты 2.25–2.28)</i>	h) <i>Населенный пункт (пункты 2.49–2.51)</i>
c) <i>Место рождения (пункты 2.29–2.34)</i>	i) <i>Городское и сельское население (пункты 2.52–2.59)</i>
d) <i>Продолжительность проживания в данном месте (пункты 2.35–2.37)</i>	
e) <i>Прежнее место жительства (пункты 2.38–2.39)</i>	
f) <i>Место жительства в определенный момент в прошлом (пункты 2.40–2.41)</i>	
<b>2. Характеристики домохозяйств и семей (пункты 2.60–2.84)</b>	
a) <i>Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства (пункты 2.67–2.76)</i>	b) <i>Состав домохозяйства (пункты 2.77–2.83)</i>
	c) <i>Статус в домохозяйстве и семье (пункт 2.84)</i>
<b>3. Демографические и социальные характеристики (пункты 2.85–2.117)</b>	
a) <i>Пол (пункт 2.86)</i>	
b) <i>Возраст (пункты 2.87–2.95)</i>	
c) <i>Семейное положение (пункты 2.96–2.103)</i>	
d) <i>Гражданство (пункты 2.104–2.108)</i>	
e) <i>Вероисповедание (пункты 2.109–2.111)</i>	
f) <i>Язык (пункты 2.112–2.115)</i>	
g) <i>Национальная и/или этническая группа (пункты 2.116–2.117)</i>	

4. Рождаемость и смертность (пункты 2.118–2.143)

- a) Дети, родившиеся живыми (пункты 2.126–2.131)
- b) Дети, живущие на момент переписи (пункты 2.132–2.133)
- c) Дата рождения последнего ребенка, родившегося живым (пункты 2.134–2.136)
- d) Число смертей за последние 12 месяцев (пункты 2.137–2.138)
- e) Сиротство в случае смерти матери/отца (пункты 2.139–2.141)
- f) Возраст и дата вступления в первый брак или его продолжительность (пункт 2.142)
- g) Возраст матери при первом живорождении (пункт 2.143)

5. Образовательные характеристики (пункты 2.144–2.164)

- a) Грамотность (пункты 2.145–2.149)
- b) Посещение учебных заведений (пункты 2.150–2.152)
- c) Образовательная подготовка (пункты 2.153–2.157)
- d) Область знаний и свидетельства об образовании (пункты 2.158–2.163)

6. Экономические характеристики (пункты 2.165–2.247)

- a) Статус экономической активности (пункты 2.168–2.208)
- b) Проработанное время (пункты 2.209–2.211)
- c) Род занятий (пункты 2.212–2.220)
- d) Отрасль хозяйства (пункты 2.221–2.225)
- e) Статус занятости (пункты 2.226–2.235)
- f) Доход (пункты 2.236–2.238)
- g) Институциональный сектор занятости (пункты 2.239–2.244)
- h) Место работы (пункты 2.245–2.247)

7. Характеристики международной миграции (пункты 2.248–2.257)

- a) Страна рождения (пункты 2.252–2.253)
- b) Гражданство (пункт 2.254)
- c) Год прибытия в страну или продолжительность проживания (пункты 2.255–2.257)

8. Характеристики нетрудоспособности (пункты 2.266–2.277)

- a) Нетрудоспособность (пункты 2.262–2.272)
- b) Дефекты и инвалидность (пункты 2.273–2.276)
- c) Причины нетрудоспособности (пункт 2.277)



## С. ОПРЕДЕЛЕНИЯ И СПЕЦИФИКАЦИЯ ВОПРОСОВ

2.17. В этом разделе содержатся рекомендуемые определения и спецификация всех вопросов в том порядке, в каком они приводятся в пункте 2.16, выше. Весьма важно, чтобы данные, собранные с помощью переписи, сопровождались используемыми при проведении переписи определениями. Важно также указывать любые изменения в определениях, которые имели место со времени предыдущей переписи, и, по возможности, сопровождать такие указания оценками влияния этих изменений на соответствующие данные, с тем чтобы пользователи могли провести различие между фактическими изменениями за определенный период времени и увеличениями или снижениями показателей, вызванными изменением определений.

### 1. Географические характеристики и характеристики внутренней миграции

2.18. Следует отметить, что такие вопросы, как «постоянное место жительства» и «местонахождение в момент переписи», могут рассматриваться в качестве альтернативных в тех случаях, когда страны не располагают средствами для изучения обоих вопросов в общих целях, которые ставятся перед переписью. Однако некоторые страны захотят изучить оба вопроса в общих целях. Взаимосвязь между этими двумя вопросами и их отношение к вопросу «место регистрации» рассматриваются в главе IV (см. пункты 1.337–1.345).

2.19. Странам, изучающим только вопрос о «местонахождении в момент переписи» в общих целях, необходимо также получить информацию относительно «постоянного места жительства» всех лиц, обычно не проживающих в том домохозяйстве, где они зарегистрированы, с тем чтобы можно было использовать эти данные в связи с информацией о «месте рождения», «продолжительности проживания», «прежнем месте жительства» и/или «месте жительства в определенный момент в прошлом» при определении положения в области внутренней миграции. Если при сборе статистических данных о населении территориальных единиц лица распределены по месту, где они находились в момент проведения переписи, то информация по четырем вышеуказанным миграционным характеристикам не будет иметь значения в отношении лиц, лишь посещавших то место, в котором они находились к моменту переписи, или оказавшихся там проездом. Поскольку такие лица в любом случае должны определяться в переписном листе как не проживающие постоянно в данном месте, с тем чтобы по ошибке не классифицировать их как недавно прибывших, нетрудно будет задать им вопрос относительно их постоянного места жительства, что сделает возможным включить всю эту подгруппу в таблицу характеристик внутренней миграции.

### а) Постоянное место жительства

2.20. Под постоянным местом жительства имеется в виду географический пункт, где опрашиваемое лицо проживает постоянно. Это место может совпадать, а может и не совпадать с местом нахождения данного лица в момент переписи или с его юридическим постоянным местом жительства.

2.21. Хотя большинству лиц будет нетрудно сообщить сведения о своем постоянном месте жительства, все же в ряде особых случаев может возникнуть путаница, когда лица могут иметь более чем одно постоянное место жительства. В число этих лиц могут входить те, кто имеет два или более мест жительства: учащиеся, проживающие при учебном заведении; военнослужащие, проживающие на территории военных объектов, но имеющие частное жилище вне территории этих военных объектов; а также лица, ночующие вне дома в течение рабочей недели, но возвращающиеся домой на несколько дней в конце недели. Обработка всех таких случаев должна быть ясно изложена в инструкции по проведению переписи.

2.22. Могут также возникать проблемы в отношении лиц, которые живут в течение определенного периода времени в месте, где они зарегистрированы, но не считают себя постоянными жителями данного места, поскольку намерены возвратиться на прежнее место жительства когда-либо в будущем, а также в отношении лиц, которые временно покинули страну, но предполагается, что они вернутся через некоторое время. В таких случаях необходимо четко установить сроки присутствия или отсутствия в определенном месте в соответствии с существующими в стране условиями, с тем чтобы определить, проживает ли постоянно данное лицо в указанном месте или нет.

2.23. Если данные о каждом лице будут заноситься в переписной лист только в месте его или ее постоянного жительства, то этот вопрос нет необходимости рассматривать отдельно для каждого лица, поскольку такие данные можно получить из сведений о месте жительства, которые во всех случаях заносятся в переписной лист.

2.24. Сведения о постоянном месте жительства должны быть достаточно подробными, чтобы можно было составить таблицы для самых малых территориальных подразделений, предусмотренных планом построения таблиц, и должны отвечать требованиям базы данных.

### б) Местонахождение в момент переписи

2.25. Теоретически под местонахождением в момент переписи имеется в виду географический пункт, в котором каждое лицо находилось в день переписи, независимо от того, является или нет этот пункт его постоянным местом жительства. Практически это понятие обычно применяется в отношении места, где данное лицо провело ночь, предшествую-

вавшую дату проведения переписи, поскольку большое число лиц, сведения о которых отражаются в переписном листе, физически отсутствуют в месте регистрации в течение большей части дня.

2.26. Как указывается в главе IV (см. пункты 1.346–1.349), это понятие иногда применяется более широко в отношении ночи, предшествовавшей дню регистрации, в тех случаях, когда регистрация проводится в течение продолжительного периода времени и лица, очевидно, не могут дать сведения на один определенный момент в прошлом. Могут быть другие отступления от этого определения, касающиеся особых случаев, когда лица в течение всей ночи или дня переписи находятся в поездке или когда лица находятся в течение ночи на работе.

2.27. Если данные о каждом лице заносятся в переписной лист только в месте его или ее нахождения в момент переписи, то этот вопрос нет необходимости рассматривать отдельно для каждого лица, поскольку такие данные можно получить из сведений о месте жительства, которые во всех случаях заносятся в переписной лист.

2.28. Сведения о местонахождении каждого опрошиваемого должны быть достаточно подробными, чтобы можно было составить таблицы для самых малых территориальных подразделений, предусмотренных планом построения таблиц, и должны отвечать требованиям базы данных.

### с) Место рождения

2.29. Под местом рождения в первую очередь имеется в виду страна, в которой лицо родилось. Следует отметить, что страна рождения не обязательно должна быть связана с гражданством (см. пункт 2.104), которое составляет отдельный вопрос. Для лиц, рожденных в стране проведения переписи (местных уроженцев), понятие о месте рождения включает также определенный вид территориальной единицы страны, в которой жила мать данного лица к моменту его рождения. Однако в некоторых странах место рождения уроженцев определяется как территориальная единица, в которой фактически родилось лицо. Каждая страна должна уточнить, каким определением она пользовалась при проведении переписи.

2.30. Если в переписной лист включены вопросы о месте рождения, то при сборе данных необходимо проводить различие между лицами, родившимися в стране (местные уроженцы), где проводится перепись, и лицами, родившимися за пределами этой страны (лица, родившиеся за границей). Даже те страны, в которых доля жителей, родившихся за границей, незначительна и которые поэтому желают собрать данные о месте рождения только местных уроженцев, должны прежде всего провести различие между местными уроженцами и лицами, родившимися за границей. Поэтому рекомендуется задавать вопрос о месте рождения всем опрошиваемым. Более

подробная информация о стране рождения для лиц, родившихся за границей, дается в пунктах 2.252–2.253.

2.31. Данные о месте рождения уроженцев обычно используются в основном для изучения внутренней миграции. Однако странам, образовавшимся недавно из частей тех территорий, которые ранее являлись самостоятельными единицами, может быть, полезно произвести оценку относительной численности контингентов населения, влившихся в новое государство из каждого ранее существовавшего образования, а также установить распределение этих контингентов по территории страны.

2.32. Для последней цели обычно бывает достаточно собрать данные только о крупном территориально-административном делении (например, штате, провинции и департаменте), к которому относится место рождения опрошиваемого. По желанию могут быть собраны более подробные данные об административно-территориальном делении конкретной местности; эти данные могут быть использованы для точного кодирования крупной территориальной единицы или для представления данных о более мелких районах.

2.33. Для исследования внутренней миграции данные о месте рождения местных уроженцев, особенно с указанием только крупных административно-территориальных единиц, не являются достаточными сами по себе. Для получения, по крайней мере, частичных данных о чистой внутренней миграции в большие города, используя данные о месте рождения в пределах той или иной страны, необходимо собрать сведения о лицах, постоянно проживающих в каждом городе, указывая отдельно число постоянных жителей, родившихся в этом городе, число жителей, родившихся в другом месте, но в пределах этой же крупной административно-территориальной единицы, и число жителей, родившихся в какой-либо другой крупной административно-территориальной единице. Аналогичные сведения о лицах, родившихся в пределах каждой средней или мелкой административно-территориальной единицы, могут быть получены путем расширения вопроса о месте рождения в пределах той или иной страны, с тем чтобы собирать такие данные, которые касаются как средних и мелких, так и крупных административно-территориальных единиц. Однако не следует упускать из виду, что население многих развивающихся стран, где внутренняя миграция влечет за собой целый ряд серьезных проблем, может оказаться не в состоянии сообщить такие подробные сведения, которые оправдали бы попытку собрать подобного рода информацию. Даже в странах с развитой статистикой вследствие изменения границ небольших территориально-административных подразделений, а также из-за склонности лиц, родившихся вблизи большого города, указывать этот город в качестве места своего рождения, возникает некоторая путаница.

2.34. Поэтому для изучения внутренней миграции рекомендуется, чтобы данные о месте рождения дополнялись сбором сведений о продолжительности проживания и прежнем месте жительства или информацией о месте жительства в определенный момент в прошлом.

*д) Продолжительность проживания в данном месте*

2.35. Под продолжительностью проживания имеется в виду промежутки времени вплоть до даты проведения переписи, выраженный в прошедших полных годах, в течение которых это лицо проживало: а) в населенном пункте, который является его или ее постоянным местом жительства в момент переписи, и б) в крупной или более мелкой административно-территориальной единице, в которой расположен этот населенный пункт.

2.36. Сведения о продолжительности проживания сами по себе имеют лишь ограниченное значение, поскольку они не дают информации о месте происхождения прибывших людей. Поэтому при изучении этого вопроса необходимо, по возможности, выяснить также прежнее место жительства, с тем чтобы можно было произвести комбинационную группировку полученных данных.

2.37. При сборе данных о продолжительности проживания в данном месте нужно совершенно четко установить, что речь идет о продолжительности проживания в крупной или более мелкой административной единице и населенном пункте, а не в той или иной жилищной единице.

*е) Прежнее место жительства*

2.38. Под прежним местом жительства имеется в виду крупная или более мелкая административно-территориальная единица либо другая страна, в которой данное лицо проживало непосредственно до приезда в нынешнюю территориально-административную единицу на постоянное жительство.

2.39. Сведения о прежнем месте жительства сами по себе имеют лишь ограниченное значение, поскольку они не дают информации о времени переезда на новое место жительства. Поэтому при изучении данного вопроса необходимо, по возможности, выяснить также продолжительность проживания, с тем чтобы можно было произвести комбинационную группировку полученных данных.

*ф) Место жительства в определенный момент в прошлом*

2.40. Под местом жительства в определенный момент в прошлом имеется в виду крупная или более мелкая административно-территориальная единица либо другая страна, в которой данное лицо проживало в определенный момент, предшествующий переписи. Выбранная базисная дата должна быть наиболее подходящей для национальных целей. В большинстве случаев это срок в один год или

пять лет, предшествовавших переписи. Базисная дата первого вида обеспечивает текущую статистику миграции в течение одного года, а базисная дата второго вида может быть более подходящей для сбора данных в целях анализа международной миграции, хотя, вероятно, может быть менее пригодной для анализа текущей внутренней миграции. При выборе базисной даты необходимо также принимать во внимание вероятность наличия у отдельных лиц способности точно вспомнить свое постоянное место жительства, где они проживали за один год или за пять лет до момента переписи. В странах, проводящих перепись каждые пять лет, пятилетний срок для большинства лиц может быть легко увязан со временем предыдущей переписи. В других случаях срок в один год может быть более предпочтительным, чем в пять лет. Однако некоторые страны могут использовать другую базисную дату, отличную от одного или пяти лет, предшествовавших переписи, поскольку оба промежутка времени могут вызвать трудности, связанные с восстановлением в памяти необходимых данных. При тех или иных национальных условиях может возникнуть необходимость устанавливать базисную дату, которая будет ассоциироваться с важным событием, запомнившимся большинству населения. Кроме того, для изучения международной миграции может быть полезной информация относительно года прибытия мигрантов в страну, о чем говорится в пунктах 2.255-2.257.

2.41. Независимо от того, какая базисная дата используется, необходимо предусмотреть процедуру учета младенцев и детей, еще не родившихся к той дате. В таблицах данных необходимо указать то, каким образом учитывается эта группа.

*г) Общая численность населения*

2.42. Для целей переписи общая численность населения страны включает всех лиц, охватываемых переписью. В самом широком смысле общая численность населения может включать либо всех постоянных жителей страны, либо всех жителей, находящихся в стране к моменту проведения переписи. Общая численность всех постоянных жителей обычно указывается как население де-юре, а общая численность всех лиц, находящихся в стране к моменту переписи, — как население де-факто.

2.43. Однако на практике странам обычно не удается получить данные о численности населения строго в соответствии с одним или другим видом учета, поскольку в зависимости от условий страны та или иная группа населения включается в нее или исключается, несмотря на то обстоятельство, что общий термин, применяемый для описания общей численности, может означать отношение, прямо противоположное тому, которое было проявлено к любой из этих групп. Поэтому рекомендуется, чтобы каждая страна подробно характеризовала цифру, официально принятую в качестве общей численности населения, а не просто обозначала ее де-юре или де-факто.

2.44. В этой характеристике должно быть ясно указано, была ли каждая указанная ниже группа включена в общую цифру численности населения или нет. По каждой учтенной группе должна быть указана ее численность; если группа не учитывается, необходимо, по возможности, дать оценочные данные относительно ее численности. Если какая-либо группа вообще не представлена в составе населения, этот факт должен быть указан, и численность этой группы должна быть показана как «нуль». Это может иметь место, в частности, в отношении указанных ниже групп *a*, *b*, *d* и *n*.

2.45. Должны быть рассмотрены следующие группы населения:

- a*) кочевники;
- b*) лица, живущие в труднодоступных районах;
- c*) военнослужащие, моряки военно-морского флота и дипломатические работники с семьями, находящиеся за пределами данной страны;
- d*) моряки торгового флота и рыбаки, являющиеся постоянными жителями данной страны, в момент переписи находящиеся в море (включая тех, кто не имеет другого места жительства, кроме каюты на судне);
- e*) лица из числа гражданского населения, временно находящиеся в другой стране в качестве сезонных рабочих;
- f*) лица из числа гражданского населения, которые ежедневно пересекают границу для работы в другой стране;
- g*) лица из числа гражданского населения, работающие в другой стране, помимо перечисленных в группах *c*, *e* или *f*;
- h*) лица из числа гражданского населения, временно находящиеся за пределами данной страны, помимо перечисленных в группах *c*, *d*, *e*, *f* или *g*;
- i*) военнослужащие, моряки военно-морского флота и дипломатические работники других государств с их семьями, находящиеся в данной стране по долгу службы;
- j*) иностранцы из числа гражданского населения, находящиеся временно в данной стране в качестве сезонных рабочих;
- k*) иностранцы из числа гражданского населения, ежедневно пересекающие границу для работы в данной стране;
- l*) иностранцы из числа гражданского населения, работающие в данной стране, кроме перечисленных в группах *i*, *j* или *k*;
- m*) иностранцы из числа гражданского населения, находящиеся временно в данной стране, включая беженцев, помимо перечисленных в группах *i*, *j*, *k* или *l*;
- n*) лица, в момент переписи находящиеся проездом на борту судов в портах.

2.46. В отношении групп *h* и *m* рекомендуется указывать критерии, применявшиеся для установления того, что присутствие таких лиц в данной стране или их пребывание за пределами страны является временным.

2.47. В тех странах, где в показатель общей численности населения были внесены корректировки на недоучет или двойную запись, необходимо показать и разъяснить как зарегистрированную цифру численности населения, так и расчетные исправленные цифры. Подробные таблицы по необходимости должны составляться только на основе данных о фактически учтенном населении.

2.48. В население каждой территориальной единицы, так же как и в общее население всей страны (см. пункт 2.42), могут включаться либо все постоянные жители данной единицы (см. пункт 2.20), либо все лица, находившиеся в этой территориальной единице в момент проведения переписи (см. пункты 2.25 и 2.26).

#### *h*) *Населенный пункт*

2.49. Для целей переписи «населенный пункт» следует определить как четко выделяемую концентрацию населения (обозначаемую также как населенное место, населенный центр, поселение и т. д.), где жители проживают в граничащих друг с другом совокупностях жилых помещений и у которой есть свое название или признанный статус. Таким образом, в это понятие входят рыбацьи и горняцкие поселки, фермы, крестьянские хозяйства, торговые городки, села, поселки городского типа, города и многие другие места расселения, которые отвечают вышеуказанным критериям. Всяким отклонениям от этого определения должно быть дано пояснение в отчете о переписи в качестве вспомогательного материала для интерпретации данных.

2.50. Населенные пункты, определение которых дано выше, не следует смешивать с самыми мелкими административными единицами данной страны. В некоторых случаях оба понятия могут совпадать. Однако в других случаях даже самая мелкая административная единица может включать два или более населенных пункта. С другой стороны, некоторые крупные города или города средней величины могут включать две или более административные единицы, которые следует рассматривать как части одного населенного пункта, а не как отдельные населенные пункты.

2.51. Крупный населенный пункт в какой-либо стране (то есть большой или средний город) зачастую является частью городской агломерации, которая включает как сам город, так и пригородную зону или густонаселенную территорию, лежащую за пределами города, но примыкающую к его границам. Поэтому городскую агломерацию нельзя отождествлять с населенным пунктом, так как она представляет собой дополнительную территориальную

единицу, которая может включать более одного населенного пункта. В некоторых случаях одна большая городская агломерация может включать несколько крупных или средних городов с их пригородами. В данных о переписи следует особо указать компоненты такой большой агломерации.

i) *Городское и сельское население*

2.52. Вследствие национальных различий в признаках, отличающих городские районы от сельских, различие между городским и сельским населением пока не поддается единому определению, которое было бы применимо ко всем странам и даже, в большинстве случаев, ко всем странам одного региона. В тех случаях, когда отсутствуют региональные рекомендации по этому вопросу, страны должны устанавливать свои собственные определения в соответствии со своими потребностями.

2.53. Традиционное различие между городскими и сельскими районами в рамках одной страны основывается на том утверждении, что городские районы, независимо от того, как они определяются, предполагают другой образ жизни и обычно более высокий ее уровень по сравнению с сельскими районами. Во многих промышленно развитых странах это различие стирается, и основное различие в условиях жизни между городскими и сельскими районами все больше выражается в степени концентрации населения. Несмотря на то что разница в образе и уровне жизни между городскими и сельскими районами в развивающихся странах остается значительной, быстрая урбанизация в этих странах вызвала значительную потребность в информации, связанной с различиями в размерах городских районов.

2.54. Следовательно, несмотря на то что сохраняется необходимость в разделении на городские и сельские районы, классификация по масштабам населенного пункта может дополнить это разделение или даже заменить его в тех случаях, когда главным является только характеристика, касающаяся общей плотности населения, от самых малонаселенных и до наиболее плотно застроенных населенных пунктов. Основная классификация по пяти категориям населенных пунктов в зависимости от их размера рекомендована для стран Европы (ЕЭК)<sup>37</sup>.

2.55. Однако плотность застройки не может быть достаточным критерием во многих странах, особенно в тех, где имеются крупные населенные пункты, которые до сих пор характеризуются настоящим сельским образом жизни. Такие страны при разработке классификаций могут счесть нужным применение дополнительных критериев, которые обеспечивают более четкое различие, чем простое разделение на городские и сельские районы. Могут оказаться полезными такие дополнительные

критерии, как доля экономически активного населения, занятого в сельском хозяйстве, наличие электричества и/или водопровода в жилых помещениях и доступность медицинского обслуживания, учебных заведений и условий отдыха. Для некоторых стран, где вышеупомянутые учреждения и условия существуют в ряде районов, которые все же считаются сельскими, поскольку основная масса населения занята в сельском хозяйстве, можно было бы рекомендовать применение различных критериев в разных частях страны. Однако необходимо принять меры к обеспечению того, чтобы выбранные критерии не были слишком сложными для применения при переписи и для понимания пользователями данных переписи.

2.56. Даже в промышленно развитых странах, возможно, было бы целесообразным проводить различие между сельскими населенными пунктами, торговыми городками, индустриальными центрами, центрами обслуживания и т. д. в рамках категорий населенных пунктов, классифицируемых по размеру.

2.57. Даже в тех случаях, когда размеры не используются в качестве критерия, населенный пункт является наиболее подходящей единицей классификации для национальных целей, а также для международной сопоставимости. Если не представляется возможным использовать для этих целей населенный пункт, следует использовать самую мелкую административную единицу страны.

2.58. Некоторые необходимые для классификации данные могут быть получены из самих результатов опроса, в то время как другие данные можно получить из внешних источников. Использование информации, полученной путем переписи (как, например, категория населенного пункта по размеру или доля населения, занятого в сельском хозяйстве), самой по себе или вместе с информацией из других источников означает, что классификацию можно осуществить только после составления таблиц по соответствующим результатам переписи. Однако если по планам переписи предусматривается исследование меньшего количества вопросов в сельских районах по сравнению с городскими районами или большее использование выборочного обследования в сельских районах, то классификация должна быть готова до проведения регистрации. В таких случаях необходимо обращаться к внешним источникам информации, хотя бы только для внесения последних данных в классификацию по городским и сельским районам, которая была подготовлена ранее.

2.59. Необходимо помнить о полезности данных переписи жилого фонда (например, наличие электричества и/или водопровода), собираемых при проведении переписи населения или собранных незадолго до этого. Изображения, получаемые с помощью дистанционного зондирования, могут оказаться полезными при демаркации границ городских районов в тех случаях, когда в качестве критерия используется плотность населения. При сборе ин-

<sup>37</sup> Economic Commission for Europe, «Draft recommendations for the 2000 censuses of population and housing in the ECE region» (CES/AC.6/158; HBP/AC/13/R.2), 8 January, 1997.

формации из более чем одного источника не следует упускать из виду важность хорошо разработанной системы геокодирования.

## 2. Характеристики домохозяйств и семей

2.60. При рассмотрении вопросов, касающихся характеристик домохозяйств, необходимо учитывать различия между понятиями «домохозяйство» и «семья», которые используются в настоящем документе.

2.61. Домохозяйством может являться либо а) домохозяйство, состоящее из одного лица, то есть такой уклад жизни, при котором лицо обеспечивает себя питанием или всем необходимым для жизни без союза с каким-либо другим лицом, в результате чего данное лицо стало бы частью состоящего из нескольких членов домохозяйства; либо б) домохозяйство, состоящее из нескольких лиц, то есть группа из двух или нескольких проживающих совместно человек, которые сообща обеспечивают себя питанием или всем необходимым для жизни. Лица, входящие в состав группы, могут объединять свои доходы и иметь в той или иной степени общий бюджет; они могут быть родственниками или неродственниками или представлять комбинацию тех и других. Этот уклад жизни строится на принципе «ведение домашнего хозяйства». Принятый во многих странах альтернативный термин, так называемое «домохозяйство-жилище», включает всех лиц, живущих вместе в одной жилищной единице.

2.62. Домохозяйство может располагаться в жилищной единице (см. пункт 2.331) или в совокупности помещений коллективного проживания, таких как пансионаты, гостиницы или лагеря, или может включать административных сотрудников специализированных учреждений. Домохозяйства могут также составлять бездомные.

2.63. Особый интерес представляет понятие семьи в рамках домохозяйства, которая определяется как те члены домохозяйства, которые в определенной степени связаны отношениями, вытекающими из родства, усыновления или брака. Степень отношений, используемая при определении границ семьи в этом смысле, зависит от того, в каких целях предполагается использовать данные, и поэтому не может применяться во всемирном масштабе.

2.64. Хотя на практике большинство домохозяйств представляют одну семью, состоящую из супружеской пары без детей либо одного или двух родителей и их детей, не следует полагать, что эти понятия идентичны; поэтому в переписных таблицах следует ясно указывать, относятся ли данные к домохозяйству или к семьям в рамках домохозяйства.

2.65. Из определений «домохозяйство» и «семья» явствует, что это — разные понятия, которые не могут заменять друг друга в одной и той же переписи населения. Различия между домохозяйством и семьей заключаются в следующем: а) домохозяйство

может состоять только из одного лица, а семья должна состоять по меньшей мере из двух лиц; и б) члены домохозяйства, в которое входит несколько человек, не обязательно должны быть родственниками, в то время как для членов семьи наличие родства обязательно. Кроме того, семья не может включать более одного домохозяйства, а домохозяйство может состоять из более чем одной семьи, либо из одной или более семей вместе с одним или более неродственниками, либо оно может состоять только из неродственников.

2.66. В качестве единицы регистрации рекомендуется использовать домохозяйство (как оно определено в пунктах 1.324–1.329), а семья будет только производным вопросом. В качестве основы для причисления лиц к домохозяйствам, где они обычно проживают, рекомендуется использовать постоянное место жительства. Там, где методом регистрации выбран подход де-факто (см. пункты 1.337–1.345), в списки домохозяйств, по возможности, следует также включать временно отсутствующих постоянных жителей. Постоянное место жительства — это место, где человек обычно живет, и оно может являться, а может и не являться местом, где человек живет в настоящее время, или его юридическим адресом. Последние два термина в большинстве стран обычно определяются законами и не обязательно соответствуют понятию постоянного места жительства, которое, применительно к переписи, основывается на его традиционном употреблении. В своих опубликованных отчетах странам следует указывать, относится ли информация о домохозяйствах к постоянным жителям, а также каковы временные рамки, в зависимости от которых человек включается в перепись или исключается из нее как постоянный житель. Более подробно вопрос о постоянном месте жительства и о трудности сбора информации в отношении этого показателя рассматривается в пунктах 2.20–2.24.

### а) Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства

2.67. При определении членов домохозяйства (в соответствии с определениями, содержащимися в пунктах 2.61 и 2.62) по традиции в первую очередь определяется глава домохозяйства или базисное лицо, а затем — остальные члены домохозяйства по степени родства с главой или базисным лицом. Согласно определению, главой домохозяйства является то лицо в домохозяйстве, которое признается в качестве такового другими членами. Для идентификации этого лица страны могут употреблять термин, который им наиболее подходит (глава домохозяйства, хозяин, базисное лицо домохозяйства), если только именно такое лицо используется для определения отношений, существующих между членами домохозяйства. Рекомендуется, чтобы каждая страна представила в опубликованных отчетах использованные понятия и определения.



2.68. В отношении выбора главы домохозяйства или базисного лица важно установить критерии, на которые можно ориентироваться в процессе выбора лица, через отношение к которому удобнее всего описать связи между членами домохозяйства, особенно в полигамных, многосемейных и других домохозяйствах, например состоящих только из детей без одного родителя или целиком состоящих из неродственников. Эта информация должна быть включена в учебные пособия и инструкции для счетчиков.

2.69. Понятие «глава домохозяйства» предполагает, что большая часть домохозяйств являются семейными домохозяйствами (то есть состоят полностью, исключая, возможно, прислугу, из лиц, связанных кровным родством, состоящих в браке или усыновленных), что в таком семейном домохозяйстве полнота власти и ответственность в решении вопросов домохозяйства принадлежат главным образом одному лицу и что в большинстве случаев он является главным кормильцем. В этом случае такое лицо называется главой домохозяйства.

2.70. Там, где супруги считаются равными в отношении полноты власти и ответственности в рамках домохозяйства и совместно обеспечивают средства к существованию членов домохозяйства, понятие главы домохозяйства теряет свое значение даже для семейных домохозяйств. В целях определения отношений между членами домохозяйства в этих условиях очень важно, чтобы: а) члены домохозяйства сами определяли одного из членов в качестве базисного, не имея при этом в виду его главенства, либо б) предусматривалось, если это является желательным, обозначение совместного главенства в домохозяйстве. В любом случае важно, чтобы при проведении переписей были даны четкие инструкции, как поступать в такой ситуации.

2.71. Даже во многих странах, в которых понятие главы домохозяйства по-прежнему имеет силу, необходимо признать, что процедуры, которым следуют при использовании этого понятия, могут исказить действительную картину, особенно в отношении женщин — глав домохозяйств. Наиболее типичное предположение, которое может исказить факты, заключается в том, что женщина на практике не может быть главой какого-либо домохозяйства, если в его состав входит взрослый мужчина. Счетчики или даже опрашиваемые лица могут исходить из такого предположения как само собой разумеющегося.

2.72. Этот общий стереотип, основанный на гендерном признаке, часто отражает условия, которые, возможно, существовали в прошлом, но не существуют в настоящее время, поскольку домохозяйства и экономическая роль женщин претерпевают изменения. Поэтому необходимо предусмотреть четкие инструкции относительно того, кого считать главой домохозяйства, и не допустить, чтобы предвзятые представления счетчиков и респондентов вносили путаницу в этот вопрос. Процедура, используемая при определении главы в тех случаях,

когда члены домохозяйства не в состоянии этого сделать, должна быть ясной и четкой и должна быть лишена предвзятости на основе пола.

2.73. После выявления главы домохозяйства или другого базисного члена домохозяйства среди остальных членов домохозяйства следует провести различие с точки зрения их отношения к этому лицу, например: а) супруг (супруга); б) ребенок (дочь, сын); в) супруг (супруга) дочери (сына); д) внук или правнук; е) родитель (или родитель супруга); ф) другой родственник; г) работник, занятый в домашнем хозяйстве; h) другое лицо, не имеющее родственных отношений с главой или другим базисным членом домохозяйства. Если эта классификация считается слишком подробной для успешного сбора информации, категории е и ф могут быть объединены в категорию «прочие родственники», а категории г и h могут быть объединены в категорию «прочие лица, не имеющие родственных отношений с главой домохозяйства».

2.74. Для удобства идентификации нуклеарной семьи (как она определена в пункте 2.79) в рамках домохозяйства было бы полезно, чтобы лица заносились в переписной лист в максимально возможной степени в порядке их отношения к главе семьи. Так, например, первым лицом, включенным после главы или другого базисного лица, будет супруг (супруга) этого лица, за ним следуют не состоящие в браке дети, затем — состоящие в браке дети, их супруги и дети. Для полигамных домохозяйств порядок включения может быть таковым, чтобы последовательно перечислялись каждая жена и ее не состоящие в браке дети.

2.75. Для оценки рождаемости на основе метода *собственных детей* (см. пункт 2.122) следует указать родную мать каждого ребенка в возрасте до 15 лет, если она и ее ребенок включены в один переписной лист. Это можно сделать, например, записав мать под графой ребенка, если оба они живут в одном домохозяйстве. Такая информация не относится к пасынкам и падчерицам, усыновленным или удочеренным детям или детям, постоянно или временно находящимся на патронатном попечении.

2.76. Для удовлетворения все возрастающих потребностей в сведениях относительно домохозяйств и семей страны могут пожелать, чтобы при проведении переписей населения на их территории собиралась более подробная информация об отношениях между членами домохозяйств и семей. В домохозяйствах со сложной родственной структурой, где есть, например, патронатные дети, может оказаться затруднительным получить точные сведения об отношениях между членами домохозяйства. В некоторых странах информация об отношении к главе домохозяйства может быть дополнена сведениями о прямых отношениях между его членами, например о родителях какого-либо ребенка, даже если ни один из родителей не является главой домохозяйства. Счетчикам следует рекомендовать, чтобы они выясняли точные отношения между членами домохозяй-



ства (например, ребенок, племянница, тетя и т. д.). Нужно избегать регистрации общих ответов, таких как просто «родственник». Рекомендуется давать конкретные указания относительно допустимых ответов, полностью отражать степень родства в переписном листе и достаточно подробно детализировать все используемые закодированные категории для получения желаемых результатов.

**b) Состав домохозяйства и семьи**

2.77. К составу домохозяйства и семьи можно подходить с различных точек зрения, однако для целей переписи в качестве главного аспекта рекомендуется рассматривать нуклеарную семью.

2.78. Нуклеарная семья бывает следующих видов (в каждом из них она должна состоять из лиц, живущих в одном домохозяйстве): *a)* бездетная супружеская пара, *b)* супружеская пара с одним или несколькими не состоящими в браке детьми, *c)* отец с одним или несколькими не состоящими в браке детьми или *d)* мать с одним или несколькими не состоящими в браке детьми. Пара, находящаяся в фактическом браке, должна считаться супружеской.

2.79. Нуклеарная семья идентифицируется на основе ответов на вопрос об отношении к главе или другому базисному члену домохозяйства с использованием, при необходимости, дополнительной информации, касающейся фамилий и семейного состояния. Дополнительную помощь в этом отношении может оказать идентификация детей и их матери, а также порядок, в котором лица занесены в переписной лист. Более полную информацию о нуклеарной семье можно скорее получить при учете де-юре, чем при учете де-факто, поскольку при учете де-факто не регистрируются временно отсутствующие члены домохозяйства, которые могут входить в состав нуклеарной семьи.

2.80. Для целей переписи ребенком считается любое не состоящее в браке лицо, независимо от возраста, которое живет с родителем (родителями) в одном и том же домохозяйстве и не имеет детей. Следовательно, определение ребенка отражает прежде всего характер отношений между лицом, независимо от его возраста, с другими членами домохозяйства. В соответствии с вышеприведенным определением домохозяйство, состоящее из супружеской пары, их двух никогда не состоявших в браке детей, одного ребенка, который был разведен, и одной замужней дочери и ее мужа, будет рассматриваться как состоящее из двух нуклеарных семей, при этом разведенный ребенок считается членом семьи родителей. В настоящем документе термин «ребенок» не означает иждивенческой зависимости, а употребляется для описания жизненного устройства домохозяйства с использованием названий людей, которые находятся в родственных отношениях «ребенок/родители».

2.81. Нуклеарная семья не охватывает все виды семьи, например, такие семьи, как братья или се-

стры, живущие совместно без своих детей и родителей, или тетя, живущая с бездетной племянницей. В это понятие не включаются также родственники, живущие в нуклеарной семье, в соответствии с приведенным выше определением, например мать-вдова, живущая со своим женатым сыном и его семьей. Поэтому данный подход не дает информации обо всех видах семьи. Страны могут пожелать расширить круг изучаемых семей, исходя из своих собственных интересов, не ограничиваясь нуклеарной семьей.

2.82. Домохозяйства должны классифицироваться по типу в соответствии с числом нуклеарных семей, входящих в их состав, и родственными связями — если таковые существуют — между нуклеарной семьей и другими членами домохозяйства. Родство должно устанавливаться по крови, на основе усыновления или брака, а его степень должна определяться по усмотрению той или иной страны (см. пункт 2.63). Учитывая сложность данного вопроса, необходимо, чтобы информация об отношении к главе домохозяйства или базисному члену домохозяйства подвергалась тщательной обработке. Ниже приводятся возможные типы домохозяйств, которые следует различать:

- a) Домохозяйство, состоящее из одного лица;*
- b) Нуклеарное домохозяйство, определяемое как домохозяйство, состоящее полностью из одной нуклеарной семьи. Его можно подразделить следующим образом:*
  - i) Семья, состоящая из супружеской пары*
    - a. с ребенком (детьми)*
    - b. без ребенка (детей)*
  - ii) Отец с ребенком (детьми)*
  - iii) Мать с ребенком (детьми)*
- c) Расширенное домохозяйство, определяемое как домохозяйство, состоящее из<sup>38</sup>:*
  - i) одной нуклеарной семьи и других лиц, имеющих родственные связи с нуклеарной семьей, например отец с ребенком (детьми) и прочими родственниками или супружеская пара только с прочими родственниками;*
  - ii) двух или нескольких нуклеарных семей, имеющих родственные связи между собой и не включающих каких-либо других лиц, например только две или более супружеские пары с ребенком (детьми);*
  - iii) двух или нескольких нуклеарных семей, имеющих родственные связи между собой, и других лиц, имеющих родственные связи по меньшей мере с одной нуклеарной семьей, например только две или более супружеские пары с прочим(ими) родственником(ами);*

<sup>38</sup> Подразделы в этой категории следует изменять в соответствии с национальными особенностями.

- iv) двух или нескольких лиц, имеющих родственные связи между собой, но не входящих в состав нуклеарной семьи;
- d) *Составное домохозяйство*, определяемое как домохозяйство, состоящее из<sup>39</sup>:
  - i) одной нуклеарной семьи и других лиц, из которых одни имеют родственные связи с нуклеарной семьей, а другие — нет, например мать с ребенком (детьми) и прочими родственниками и лицами, не являющимися родственниками;
  - ii) одной нуклеарной семьи и других лиц, ни один из которых не имеет родственных связей с нуклеарной семьей, например отец с ребенком (детьми) и лицами, не являющимися родственниками;
  - iii) двух или нескольких нуклеарных семей, имеющих родственные связи между собой, и других лиц, из которых одни имеют родственные связи по меньшей мере с одной из нуклеарных семей, а другие не имеют родственных связей ни с одной из нуклеарных семей, например только две или более пары с прочими родственниками и лицами, не являющимися родственниками;
  - iv) двух или нескольких нуклеарных семей, имеющих родственные связи между собой, и других лиц, которые не имеют родственных связей ни с одной из нуклеарных семей, например две или более супружеские пары, из которых одна или более с ребенком (детьми) и лицами, не являющимися родственниками;
  - v) двух или нескольких нуклеарных семей, не имеющих родственных связей между собой, и любых других лиц или без них;
  - vi) двух или нескольких лиц, имеющих родственные связи между собой, но не образующих нуклеарную семью, и других не имеющих родственных связей между собой лиц;
  - vii) только лиц, не имеющих родственных связей между собой.
- e) *Прочие/неизвестные*

2.83. В таблицах переписи все страны должны проводить различие по меньшей мере между домохозяйствами, состоящими из одного человека, нуклеарными домохозяйствами, расширенными и составными домохозяйствами. Там, где это возможно, следует проводить различие между всеми или некоторыми подкатегориями, приводимыми выше, однако страны могут счесть целесообразным изменить классификацию в соответствии с национальными условиями. Например, в странах, где почти все домохозяйства состоят самое большее только из одной нуклеарной семьи, различия между нуклеарными, расширенными и составными домохозяйствами мо-

<sup>39</sup> Подразделы в этой категории следует изменять в соответствии с национальными особенностями.

гут относиться только к домохозяйствам с одной нуклеарной семьей или без нуклеарных семей; домохозяйства, в состав которых входит несколько нуклеарных семей, могут быть представлены в качестве дополнительной категории без дальнейшей разбивки по типам. В странах, где сравнительно типичными являются домохозяйства с несколькими нуклеарными семьями, была бы полезной более подробная классификация расширенных и составных домохозяйств с проведением различия между домохозяйствами, в состав которых входят три, четыре или более нуклеарные семьи.

#### с) *Статус в домохозяйстве и семье*

2.84. В целях определения статуса в домохозяйстве и семье, а также для выявления родственных отношений между каким-либо лицом и другими членами домохозяйства или семьи лица могут классифицироваться в соответствии со своим положением в домохозяйстве или нуклеарной семье. Классификация лиц в соответствии с их статусом в домохозяйстве и семье находит применение в социальных и демографических исследованиях и при формулировании политики. Данные переписи относительно статуса лица как в домохозяйстве, так и в семье могут использоваться в самых разных целях. Хотя определение статуса основывается на сведениях, полученных из ответов респондентов на вопрос об их родственном отношении к главе или другому базисному члену домохозяйства и на другие вопросы, классификация лиц согласно их статусу в домохозяйстве и семье представляет собой относительно новый подход, отличающийся от традиционной классификации членов домохозяйства исключительно в соответствии с их родственным отношением к главе или другому базисному члену домохозяйства. Приведенные ниже виды классификации по статусу лица в домохозяйстве и семье иллюстрируют возможные способы использования такого подхода<sup>40</sup>. На стадиях планирования следует соотнести этот пункт с классификацией домохозяйств по типу, рекомендованной в пункте 2.82.

В отношении своего статуса в домохозяйстве лица классифицируются по следующим категориям:

- 1 Лицо в составе домохозяйства, включающего по крайней мере одну нуклеарную семью
  - 1.1 Муж
  - 1.2 Жена
  - 1.3 Мать-одиночка<sup>41</sup>
  - 1.4 Отец-одиночка<sup>42</sup>
  - 1.5 Ребенок, живущий вместе с обоими родителями

<sup>40</sup> В настоящее время классификации по статусу в домохозяйстве и семье содержатся только в рекомендациях по проведению переписей населения и жилого фонда для региона ЕЭК.

<sup>41</sup> Лицо, живущее с детьми без супруга.

<sup>42</sup> Лицо, живущее с детьми без супруги.

- 1.6 Ребенок, живущий с матерью-одиночкой
- 1.7 Ребенок, живущий с отцом-одиночкой
- 1.8 Лицо, не являющееся членом нуклеарной семьи
  - 1.8.1 Живущее с родственниками
  - 1.8.2 Живущее с лицами, не являющимися родственниками
- 2 Лицо в рамках домохозяйства, в составе которого нет ни одной нуклеарной семьи
  - 2.1 Живущее одиноко
  - 2.2 Живущее с другими лицами<sup>43</sup>
    - 2.2.1 Живущее с родными братьями и сестрами
    - 2.2.2 Живущее с другими родственниками
    - 2.2.3 Живущее с лицами, не являющимися родственниками

В отношении своего статуса в семье лица классифицируются по следующим категориям<sup>44</sup>:

- 1 Супруг(а)
  - 1.1 Муж
    - 1.1.1 С ребенком (детьми)
    - 1.1.2 Без ребенка
  - 1.2 Жена
    - 1.2.1 С ребенком (детьми)
    - 1.2.2 Без ребенка
- 2 Родитель-одиночка
  - 2.1 Мужчина
  - 2.2 Женщина
- 3 Ребенок
  - 3.1 С обоими родителями
  - 3.2 С родителем-одиночкой
    - 3.2.1 С отцом-одиночкой
    - 3.2.2 С матерью-одиночкой
- 4 Лицо, не являющееся членом нуклеарной семьи
  - 4.1 Родственник мужа или жены
    - 4.1.1 Родитель мужа или жены
    - 4.1.2 Родной брат или сестра мужа или жены
    - 4.1.3 Другой родственник мужа или жены
  - 4.2 Лицо, не являющееся родственником
- 3. Демографические и социальные характеристики

2.85. Из всех вопросов, изучаемых в процессе переписи населения, «пол» и «возраст» являются категориями, которые чаще, чем другие, изучаются в комбинации с другими характеристиками населения.

<sup>43</sup> Подразделы в этой категории следует изменять в соответствии с национальными особенностями.

<sup>44</sup> По определению, лица, классифицируемые как супруг(а), родитель-одиночка или ребенок, являются членами нуклеарной семьи.

Помимо значения возрастано-половой структуры населения как таковой достоверная информация по этим двум вопросам является основополагающей для большинства таблиц переписи. Возможные трудности получения достоверных данных о возрасте зачастую должным образом не учитываются, поскольку этот вопрос представляется весьма простым. Поэтому таким трудностям уделяется особое внимание в пунктах 2.87–2.95, ниже.

#### а) Пол

2.86. Пол (мужской или женский) каждого лица должен быть зарегистрирован в переписном листе.

#### б) Возраст

2.87. Возраст есть промежуток времени между датой рождения и датой переписи, выраженный в полных годах солнечного календаря. Необходимо приложить все усилия для того, чтобы установить точный возраст каждого лица, особенно детей, не достигших 15 лет.

2.88. Информацию о возрасте можно получить, либо исходя из даты (года, месяца и дня) рождения, либо задав прямой вопрос о возрасте на момент последнего дня рождения.

2.89. Первый метод дает более точную информацию и должен использоваться, по возможности, при всех обстоятельствах. Если точный день или месяц рождения неизвестны, то их можно заменить указанием на время года. Вопрос о дате рождения является уместным во всех случаях, когда людям известны даты их рождения в соответствии как с солнечным, так и лунным календарем или когда годы обозначаются цифрами или в традиционной народной культуре имеют названия в рамках регулярного цикла. Однако в отношении календарной системы, на которой основывается дата рождения, чрезвычайно важно обеспечить четкое взаимопонимание между счетчиком и респондентом. Если возможны ответы некоторых респондентов со ссылкой на календарную систему, отличную от той, которую использовали другие респонденты, то в переписном листе необходимо предусмотреть отметку о применяемой календарной системе. Счетчикам не рекомендуется пытаться переводить даты из одной системы в другую. Необходимый перевод наилучшим образом может быть осуществлен при редактировании данных с помощью компьютера.

2.90. По ряду причин на прямой вопрос о возрасте, возможно, будет дан неточный ответ. Даже если все ответы основываются на одном и том же методе определения возраста, существует возможность недопонимания со стороны респондента в отношении того, о каком возрасте требуются сведения: на момент последнего дня рождения, следующего дня рождения или ближайшего дня рождения. Кроме того, довольно часто возраст округляется до ближайшей цифры, оканчивающейся на ноль или пять,

сообщается приблизительный возраст без должного указания на это или умышленно дается неправильный ответ. Трудности могут возникнуть при предоставлении или регистрации информации о детях до одного года, которые ошибочно могут считаться «имеющими возраст один год», вместо того чтобы считаться «имеющими возраст 0 лет». Эти трудности можно уменьшить, собирая сведения о *дате рождения* всех детей, о которых сообщается, что они имеют «возраст один год», хотя для всего остального населения применяется только прямой вопрос о возрасте. Другой возможный подход заключается в том, чтобы выяснить возраст в полных месяцах для детей до одного года. Однако этот метод может привести к другой ошибке в записи, а именно замене месяцев на годы, что может привести к тому, что трехмесячный ребенок будет заноситься в переписной лист как трехлетний.

2.91. Дополнительные трудности могут возникнуть в связи с использованием прямого вопроса, если в стране для подсчета возраста применяется несколько методов. В некоторых странах определенные группы населения могут применять старый традиционный метод, в соответствии с которым лица считаются достигшими возраста одного года в момент рождения и к возрасту каждого лица ежегодно прибавляется один год на одну и ту же установленную дату. Другие группы населения этих же стран могут применять западный метод, в соответствии с которым лицо не считается достигшим возраста одного года до 12 месяцев после даты рождения и к возрасту лица прибавляется один год каждые последующие 12 месяцев. Если существует возможность применения опрашиваемыми лицами различных методов подсчета возраста, то следует предусмотреть, чтобы в каждом случае в переписном листе был ясно указан применяемый метод, а перевод возраста из одной системы в другую проводился на стадии редактирования.

2.92. Несмотря на эти недостатки, прямой вопрос о возрасте является единственным применимым средством в случаях, когда люди не могут назвать даже год своего рождения. В отношении лиц, по которым информации об их возрасте не имеется или она представляется неточной, можно заносить приблизительный возраст, по оценке. Это может произойти в отдельных случаях в обществах, где знание возраста является широко распространенным, и может быть типичным в традиционных культурах, где мало обращают внимания на возраст отдельных лиц и этим не интересуются. В последнем случае в инструкциях для счетчиков должны быть предусмотрены критерии для определения приблизительного возраста.

2.93. Один из методов, который использовался для оказания помощи счетчикам, заключается в предоставлении им календарей исторических событий, имеющих национальное и местное значение, для использования либо в наводящих вопросах, либо при

определении наиболее ранних событий, которые помнит опрашиваемое лицо. Еще один метод заключается в заблаговременном определении на местном уровне признанных возрастных групп населения и затем — в выяснении членства в этой группе. Счетчики могут также задать вопрос о том, родилось ли данное лицо до или после других лиц, возраст которых был примерно определен. Кроме того, можно использовать возрастные нормы, связанные с грудным кормлением, временем, когда лицо начало говорить, вступило в брак и т. д. Независимо от используемых методов следует довести до сознания счетчиков важность того, чтобы за то время, которое они могут уделить этому вопросу, они обеспечили получение как можно более точных данных о возрасте<sup>45</sup>.

2.94. Ввиду возможного появления трудностей в процессе сбора данных о возрасте следует, в случае необходимости, использовать предварительные проверки операций переписи для определения различий в результатах, если задается вопрос о возрасте, при сопоставлении с вопросом о дате рождения, для выяснения того, какой календарь и/или метод определения возраста используется большинством населения, в каких частях страны возникнет необходимость установления возраста путем оценки для большинства населения и какие способы необходимо применять для облегчения оценки возраста. Проверка календаря и/или метода определения возраста, которыми пользуется большинство населения, имеет особое значение там, где сравнительно недавно была проведена официальная замена одного календаря и/или метода определения возраста другими, в результате чего они еще не получили широкого распространения среди некоторых или всех слоев населения.

2.95. Счетчикам, которым, по всей вероятности, придется определять примерный возраст в значительном числе случаев, необходимо будет пройти обучение в области применения соответствующих методов в качестве составной части их общей подготовки.

### с) Семейное состояние

2.96. Семейным состоянием называется состояние каждого человека по отношению к брачному законодательству или брачным обычаям данной страны. Путем переписи устанавливаются, по крайней мере, следующие категории семейного состояния: а) одинокие, то есть лица, никогда не состоявшие в браке; б) лица, состоящие в браке; в) вдовы и вдовцы, не вступившие в новый брак; д) разведенные, не вступившие в новый брак; и е) супруги, живущие раздельно.

<sup>45</sup> Более подробное рассмотрение вопроса об определении возраста содержится в публикации William Seltzer, *Demographic Data Collection: A Summary of Experience* (New York, The Population Council, 1973), pp. 8-18.

2.97. В некоторых странах категория *b* может потребовать выделения подкатегории лиц, которые по договору состоят в браке, но еще не живут в качестве мужа и жены. Во всех странах категория *e* должна включать супругов, живущих раздельно как по решению суда, так и де-факто, что можно отразить в отдельных подкатегориях, если это необходимо. Независимо от того, что пары, живущие раздельно, по-прежнему считаются супругами (поскольку они не имеют права вновь вступить в брак), ни одна из подкатегорий категории *e* не должна включаться в категорию *b*.

2.98. В некоторых странах необходимо будет учитывать брачные союзы, основанные на обычном праве (которые, согласно обычному праву, признаются законными и имеющими юридическую силу), а также незаконные брачные союзы, часто называемые фактическим браком.

2.99. Вопрос о том, к какой категории причислить лиц, единственный или последний брак которых был аннулирован, разрешается в зависимости от относительной численности этой группы в стране. Там, где эта группа довольно многочисленна, ее следует выделить в дополнительную категорию; если численность ее невелика, то принадлежащие к этой группе лица должны классифицироваться по признаку семейного состояния, в котором они находились до (аннулированного) брака.

2.100. Некоторые страны иногда испытывают затруднения в проведении следующих различий: *a*) между официальным браком и фактическим браком и *b*) между лицами, юридическими живущими раздельно, и лицами, юридическими разведенными. Если какое-либо из этих обстоятельств вызывает необходимость отклонения от рекомендованной классификации семейного состояния, в таблицах следует четко указать состав каждой категории.

2.101. Если представляется желательным получить полные данные о семейном состоянии, то эту информацию следует собирать и табулировать в отношении лиц всех возрастов, независимо от минимального брачного возраста, установленного законом или на основании обычаев данной страны, поскольку в состав населения могут входить лица, вступившие в брак в других странах, где минимальным брачным возрастом считается иной возрастной уровень; кроме того, в большинстве стран имеются лица, получившие разрешение на вступление в брак ранее установленного брачного возраста вследствие особых обстоятельств. Однако, чтобы обеспечить международную сопоставимость данных о семейном состоянии, во всех таблицах, не имеющих увязки с детализированными возрастными группами, должно проводиться различие по крайней мере между лицами моложе 15 лет и лицами в возрасте 15 лет и старше.

2.102. Для той или иной страны может быть рекомендован сбор дополнительных данных, имеющих отношение к конкретным обычаям данной

страны (таким, например, как внебрачное сожителство, многожизие или многоженство, переходящие «по наследству» вдовы и т. п.), которые могут быть полезны для удовлетворения ее потребностей. Так, например, некоторые страны иногда могут пожелать собирать данные о числе супругов каждого состоящего в браке лица. Необходимые в связи с такими дополнительными сведениями изменения в таблицах должны вноситься в рамках основной классификации в целях сохранения, по мере возможности, международной сопоставимости.

2.103. Категории данных о семейном состоянии, указанные выше, не дают исчерпывающей информации относительно фактических браков различной степени устойчивости, которые в отдельных странах представляют обычное явление; эти данные также не дают полного представления о лицах, состоящих в законном браке и одновременно состоящих в более или менее устойчивом внебрачном союзе. Данные, касающиеся этих отношений, могут быть весьма ценными при изучении рождаемости; однако составление международных рекомендаций по этому вопросу не представляется возможным ввиду разных условий, существующих в различных странах. Однако предлагается, чтобы страны, желающие исследовать эти отношения, рассмотрели возможность собирания для каждого лица раздельных данных о законных браках, о фактических браках и о продолжительности браков каждого вида (см. пункт 2.142).

#### d) *Гражданство*

2.104. Гражданством называется правовая принадлежность каждого лица к той или иной стране. Гражданином является лицо, связь которого со страной, где проводится перепись, закреплена в законодательном порядке; иностранец — это лицо, которое не является гражданином данной страны. Поскольку страна, гражданином которой является лицо, может не совпадать со страной, где родилось это лицо (см. пункт 2.29), оба эти вопроса должны быть отражены в переписи.

2.105. Сведения о гражданстве должны собираться таким образом, чтобы население можно было разбить на следующие группы: *a*) граждане по рождению; *b*) граждане, натурализованные путем подачи заявления о предоставлении гражданства, путем оптации, брака или иными способами; и *c*) иностранцы. Помимо этого, следует собирать сведения о стране гражданства иностранцев. Необходимо записать страну гражданства как таковую, а не использовать прилагательное, указывающее на гражданство, так как некоторые из этих прилагательных одновременно обозначают этнические группы. Важно также, чтобы кодирование информации о стране гражданства было проведено достаточно подробно, что позволило бы идентифицировать каждую из всех стран гражданства, представленных среди иностранного населения в стране. В целях кодирования странам рекомендуется использовать числовую сис-

тему кодирования, представленную в документе *Standard Country or Area Codes for Statistical Use*<sup>46</sup>. Применение стандартных кодов для классификации иностранного населения в соответствии со страной гражданства увеличит полезность таких данных и позволит организовать между странами обмен информацией об их иностранном населении. Если страны решают объединить страны гражданства в обширные группы, им рекомендуется прибегнуть к использованию стандартных региональных и субрегиональных классификаций, описанных в вышеупомянутой публикации.

2.106. В инструкциях по сбору и обработке данных следует указать, какие сведения необходимо собирать о лицах без гражданства, лицах с двойным гражданством, о лицах, находящихся в процессе натурализации, и о других группах населения, вопрос о гражданстве которых недостаточно ясен. Метод классификации этих групп должен быть описан в отчетах о переписи.

2.107. В странах, где имеется значительное число натурализованных граждан, полезными будут дополнительные вопросы о прежнем гражданстве, способе натурализации и годе натурализации, если по этому вопросу требуются подробные сведения.

2.108. Сообщенные сведения о гражданстве могут вызывать сомнения, когда речь идет о лицах, гражданство которых недавно изменилось в результате территориальных изменений, или когда вопрос касается населения стран, недавно получивших независимость, где понятие гражданства лишь в последнее время приобрело важное значение. Для облегчения анализов результатов таблицы, содержащие сведения о гражданстве, должны сопровождаться указаниями на возможность записи неверных сведений подобного рода. Для целей составления таблиц данных о гражданстве рекомендуется, по возможности, указывать все страны отдельно и включить категорию лиц без гражданства.

#### е) *Вероисповедание*

2.109. В целях переписи понятие вероисповедания может быть определено как а) религиозная или духовная вера, которой отдается предпочтение, независимо от того, представлена или нет эта вера организованной группой, или б) принадлежность к организованной группе, придерживающейся определенной религиозной или духовной доктрины. Каждая страна, которая при проведении переписи учитывает вероисповедание, должна пользоваться тем определением, которое лучше всего соответствует ее собственным нуждам, и должна указывать в опубликованных результатах переписи применяемое определение.

2.110. Степень подробности данных, собираемых по данному вопросу, также зависит от потребностей

ностей страны. Может, например, оказаться достаточно произвести опрос только лишь о вероисповедании каждого лица; с другой стороны, можно предложить респондентам уточнить, если это важно, к какой конкретной секте или течению они принадлежат в рамках данного вероисповедания.

2.111. Для тех, кто будет пользоваться этими данными, но может не вполне разбираться во всех религиях и сектах, существующих в данной стране, а также для целей международной сопоставимости может оказаться полезным при классификации данных о каждой секте указывать, течением какой религии она является. Также было бы полезно кратко изложить доктрины вероисповеданий или сект, которые могут быть неизвестны за пределами данной страны или данного региона.

#### г) *Язык*

2.112. Имеются три категории данных о языке, которые могут быть собраны при проведении переписи, а именно:

- а) родной язык, определяемый как язык, на котором обычно говорили в доме опрашиваемого лица в его раннем детстве;
- б) обычно употребляемый язык, определяемый как язык, на котором говорят в настоящее время или же на котором наиболее часто говорят в теперешнем доме опрашиваемого лица;
- с) умение говорить на одном или нескольких обозначенных языках.

2.113. Каждая из этих категорий информации служит совершенно различной аналитической цели. Если такие данные собираются, то каждая страна должна решить, какая из этих категорий может быть использована для ее статистических потребностей. Международная сопоставимость при составлении таблиц не является главным фактором для определения формы представления данных, собираемых по этому вопросу.

2.114. При сборе данных об обычно употребляемом языке или о родном языке желательно указать не только преобладающий язык, но и каждый язык, имеющий значительную распространенность в стране.

2.115. Информация о языке должна собираться в отношении всех лиц. В сводных таблицах должен быть четко указан критерий для определения языка детей, которые еще не умеют говорить.

#### г) *Национальная и/или этническая группа*

2.116. Вопрос о национальных и/или этнических группах, о которых требуется собирать сведения в различных странах, зависит от существующих в той или иной стране условий. Некоторые основные признаки, по которым различаются этнические группы, таковы: этническая национальность (то есть страна или район происхождения в отличие от гра-

<sup>46</sup> Statistical Papers No. 49, Rev.3 (ST/ESA/STAT/SER.M/49/Rev.3).



жданства или от страны юридической гражданской принадлежности), раса, цвет кожи, язык, вероисповедание, обычаи, касающиеся одежды и питания, племенная принадлежность или различные комбинации этих признаков. Кроме того, некоторые из употребляемых здесь терминов, например «раса», «происхождение» и «племя», имеют целый ряд дополнительных оттенков значения. Поэтому определения и критерии, которыми пользуется каждая страна при обследовании этнических характеристик населения, должны устанавливаться теми группами населения, которые представляется желательным выявить. По самому характеру данного вопроса эти группы весьма различны в разных странах; поэтому здесь нельзя рекомендовать международно значимых критериев.

2.117. Ввиду возможных затруднений в толковании подобных данных важно, чтобы при проведении такого обследования в отчете по переписи было дано исчерпывающее объяснение основных критериев, позволяющее ясно понять смысл применяемой классификации.

#### 4. Рождаемость и смертность

2.118. Изучение рождаемости и смертности в процессе проведения переписи населения является особенно важным в странах, в которых отсутствуют оперативные и надежные системы регистрации естественного движения населения, поскольку данные переписи дают возможность рассчитать демографические параметры, которые иначе получить было бы невозможно. Даже в странах, где ведется полный учет рождений и смертей, целесообразно задавать некоторые вопросы («дети, родившиеся живыми», «живущие на момент проведения переписи дети» и «возраст вступления в брак»), поскольку они позволяют собрать данные, которые трудно получить из сведений регистрационного учета. Перепись населения дает возможность собрать данные для оценки рождаемости и смертности на национальном и субнациональном уровнях эффективным с точки зрения затрат образом. Включение этих вопросов в перепись населения для целей определения коэффициентов рождаемости и смертности и других связанных с ними показателей является разумным и экономически оправданным шагом, особенно в странах, где регистрация актов гражданского состояния и учет естественного движения населения поставлены слабо, а проведение широких периодических демографических обследований связано с большими расходами.

2.119. Для получения информации о рождаемости включены три вопроса: число деторождений, дата рождения последнего родившегося живым ребенка и возраст матери при рождении первого ребенка, родившегося живым. Кроме того, для получения более полных данных о рождаемости по числу деторождений можно включить такие вопросы, как возраст и дата вступления в брак, а также продолжитель-

ность брака (см. пункт 2.142). Для сбора надежных данных по некоторым темам может потребоваться разработка комплекса наводящих вопросов, которые в большей степени подходят для использования в выборочных обследованиях, чем в переписи населения, поскольку требуют много времени.

2.120. Ряд стран ограничил сбор информации по вопросам рождаемости и смертности при проведении переписи выборкой счетных участков<sup>47</sup>, что потребовало организации более интенсивной подготовки персонала и позволило провести отбор более квалифицированного персонала на местах. При включении таких вопросов в перепись необходимо соблюдать определенные меры предосторожности для обеспечения достоверности и полноты данных. Следует приложить все усилия, чтобы вся необходимая информация была получена непосредственно от самой женщины, которая с гораздо большей вероятностью точно помнит подробности рождения и смерти своих детей и своего брака замужества, чем любой другой член домохозяйства. Для снижения недоучета и повышения достоверности ответов на вопросы, касающиеся рождаемости и смертности, счетчики должны пройти специальную подготовку по применению наводящих вопросов, которые помогут выявить типичные ошибки и упущения. В инструкциях для счетчиков должны быть также предусмотрены меры, необходимые для сведения этих ошибок к минимуму.

2.121. Категория, в отношении которой следует собирать данные по каждому из вопросов, содержащихся в этом разделе, включает женщин в возрасте 15 лет и старше, независимо от того, состоят они в браке или нет, либо, если требуется, конкретные подкатегории, такие как женщины, когда-либо состоявшие в браке. Однако в тех случаях, когда страны не используют данные относительно женщин в возрасте 50 лет и старше, все усилия следует сосредоточить на сборе данных только относительно женщин в возрасте от 15 до 50 лет, хотя при изучении последних данных о рождаемости (см. пункт 2.132) в некоторых странах, возможно, целесообразно уменьшить нижний возрастной предел на несколько лет.

2.122. Наряду с вышеуказанными вопросами, которые используются для оценки рождаемости, представляется полезным еще один вопрос, позволяющий произвести оценку рождаемости на основе метода «собственных детей»<sup>48</sup>. Применение этого метода требует выяснения, кто является «родной матерью» каждого ребенка в домохозяйстве в том случае, если «родная мать» включена с ребенком в один переписной лист. В тех случаях, когда трудно

<sup>47</sup> Об использовании выборочных методов при проведении переписи см. главу III.

<sup>48</sup> Подробнее о методике применения этих данных см. *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*, Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2), chapter VIII, section C.



удостовериться в правильности установления родной матери, можно прибегнуть, в качестве косвенных, к вопросам об «отношении к главе домохозяйства» или «базисному лицу, являющемуся членом домохозяйства» (см. пункт 2.67), или о детях, живущих на момент переписи (см. пункты 2.132–2.133), для того чтобы выявить родную мать. По существу, информация о возрасте ребенка и возрасте матери используется для примерной оценки ряда ежегодных коэффициентов фертильности для годов, предшествующих переписи населения. Надежность полученных расчетных данных зависит, среди прочего, от доли матерей, включенных в тот же переписной лист, что и их собственные дети, от точности возраста, сообщаемого как для матерей, так и их детей, и от точности имеющихся расчетных данных в отношении женской и детской смертности.

2.123. Вопросы, касающиеся смертности, включают информацию о младенческой и детской смертности, получаемую из сведений о рожденных и живущих детях, и информацию о взрослой смертности, получаемую из сведений о смертях за последние 12 месяцев и сведений о сиротстве в случае смерти матери или отца. Пока еще нет полной ясности в отношении того, в какой мере можно полагаться на данные переписи для точного определения смертности взрослого населения, особенно при применении таких новых способов расчета смертности, как «сестринский» и «сиротский» методы. Получить точные ответы на эти вопросы трудно, но необходимо, поскольку надежность расчетов может быть снижена из-за ошибок в регистрации смертей за последние 12 месяцев по полу, возрасту и времени.

2.124. Насколько это возможно, информацию о смерти ребенка или живых детей следует получать непосредственно от самой матери. Данные о смертях с указанием даты, пола и возраста за 12-месячный период, предшествовавший переписи, следует собирать от главы домохозяйства (или базисного лица в домохозяйстве). Информация о «сиротстве в случае смерти матери» и «сиротстве в случае смерти отца» должна собираться по каждому лицу в домохозяйстве, независимо от возраста. Как и в отношении рождаемости, постановка вопросов, касающихся смертности, может ограничиваться выборкой счетных участков.

2.125. Недостатки собранных данных и полученных на их основе расчетных оценок должны быть точно указаны в отчетах о переписи населения. Кроме того, поскольку некоторые из процедур подготовки оценочных данных подходят только для использования в определенных условиях, важно, чтобы лица, занимающиеся обработкой данных переписи, получили консультацию специалистов и/или самым тщательным образом определили возможности методик для оценки показателей с точки зрения их соответствия конкретной ситуации.

#### а) Дети, родившиеся живыми<sup>49</sup>

2.126. Информация о численности детей, родившихся живыми (исчерпанная фертильность), должна включать всех детей, родившихся живыми (то есть исключая случаи внутриутробной смерти) в течение всей жизни той или иной женщины к моменту проведения переписи населения. Зарегистрированное число должно включать всех детей, родившихся живыми, независимо от того, родились ли они в браке или вне брака, рождены ли они во время настоящего или предшествующих браков либо в фактическом браке, живы ли они или умерли ко времени проведения переписи.

2.127. Желательно, чтобы данные об общей численности детей, рожденных живыми, собирались в отношении всех женщин в возрасте 15 лет и старше, независимо от их семейного состояния. Если из этических соображений в некоторых странах невозможно получить такую информацию в отношении одиноких женщин, то следует собрать информацию по меньшей мере обо всех женщинах в возрасте 15 лет и старше, которые состоят или состояли в браке (то есть всех женщин состоявших когда-либо в браке). Поэтому данная группа также должна включать всех вдов, разведенных женщин и женщин, живущих раздельно с мужьями. В любом случае группа женщин, о которых собираются данные, должна быть четко охарактеризована в отчете о переписи, с тем чтобы избежать неясностей при анализе результатов. В некоторых странах при переписи населения нередко указывается неправильный возраст, что ведет к искажениям в расчетах рождаемости и смертности по показателям рожденных и живущих детей в увязке с возрастом женщины<sup>50</sup>.

2.128. Для того чтобы обследование было более полным и опрашиваемой женщине было легче вспомнить всех ее детей, родившихся живыми, рекомендуется включить ряд вопросов, задаваемых в следующей последовательности: а) «общее число сыновей, родившихся живыми в течение жизни женщины»;

<sup>49</sup> *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*, Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2); National Academy of Sciences, Committee on Population and Demography, *Collecting Data for the Estimation of Fertility and Mortality*, Report No. 6 (Washington, D. C., National Academy Press, 1981), p. 220; *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда*, Часть II, Методологические исследования, № 54 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.91.XVII.9), главы III и IV; *Step-by-Step Guide to Estimation of Child Mortality*, Population Studies, No. 107 (United Nations publication, Sales No. E.89.XIII.9).

<sup>50</sup> Данные о детях, родившихся живыми, и детях, живых на момент проведения переписи, иногда искажаются вследствие ошибок либо в сообщенном числе детей, родившихся живыми и живых на момент проведения переписи, либо в классификации женщин по группам, отражающим определенный возраст или продолжительность брака. Подобные распределения (искажения) ведут к общей недооценке уровней рождаемости и смертности, особенно в тех случаях, когда данные разбиваются по более мелким географическим районам. См. *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*, Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2, chapter II, sector A.2, and chapter III, sector A.1). Подробнее о методиках применения этих данных см. *Manual X*.

*b)* «общее число сыновей, живущих (выживших) на момент проведения переписи»; *c)* «общее число сыновей, родившихся живыми, но умерших до даты проведения переписи»; и *d)* «общее число дочерей, родившихся живыми в течение жизни женщины»; *e)* «общее число дочерей, живущих (выживших) на момент переписи»; и *f)* «общее число дочерей, родившихся живыми, но умерших до даты переписи». Ответы на вопросы *b*, *c*, *e* и *f* позволяют проверить ответы на вопросы *a* и *d*. Несоответствия в цифрах, если таковые будут, могут быть устранены в ходе опроса.

2.129. Численность сыновей и дочерей должна включать всех детей, родившихся живыми в настоящем или предшествующих браках<sup>51</sup>, за исключением случаев внутриутробной смерти и усыновленных детей. Кроме того, число детей мужского и женского пола, которые живы на момент переписи, должно включать детей, живущих с матерью в домохозяйстве, и тех, которые живут в других местах, независимо от их местожительства, возраста и семейного состояния.

2.130. Сбор данных о числе детей, родившихся живыми, с разбивкой по полу не только увеличивает достоверность информации, но и дает сведения для косвенного расчета разницы в младенческой и детской смертности между мальчиками и девочками в сочетании с данными о детях, живущих (выживших), с разбивкой по полу (см. пункт 2.132). Если информация о «детях, родившихся живыми, с разбивкой по полу» собирается только для выборки женщин, то сведения о «детях живущих, с разбивкой по полу» также должны собираться для данной выборки.

2.131. Информация об «общем числе детей, родившихся живыми, с разбивкой по полу» позволяет получить данные об исчерпанной фертильности, которые используются для расчета повозрастных коэффициентов фертильности и других показателей фертильности. Кроме того, информация об «общем числе детей живущих (выживших), с разбивкой по полу» используется для косвенного расчета разницы в младенческой и детской смертности среди мальчиков и девочек в сочетании с данными о детях, родившихся живыми, с разбивкой по полу.

*b) Дети, живущие на момент переписи*<sup>52</sup>

2.132. Исследования показали, что усовершенствованию охвата и повышению качества данных об общем числе детей, родившихся живыми, способствует постановка более подробных вопросов о настоящем местожительстве родившихся живыми детей, включая такие вопросы, как: *a)* «общее число сыновей, живущих в домохозяйстве»; *b)* «общее число сыновей, живущих в других местах»; *c)* «общее число сыновей, родившихся живыми, но умерших до даты переписи»; *d)* «общее число дочерей, живущих

в домохозяйстве»; *e)* «общее число дочерей, живущих в других местах»; и *f)* «общее число дочерей, родившихся живыми, но умерших до даты переписи». Эти вопросы не только позволяют получить более полные и достоверные сведения о детях, родившихся живыми, и детях, живущих на момент переписи, с разбивкой по полу, но и увеличивают пригодность этих вопросов для последующего анализа.

2.133. Определение родной матери каждого ребенка в возрасте до 15 лет в составе того же домохозяйства, которое применяется при оценке рождаемости по методу «собственных детей», должно осуществляться путем обращения к каждой женщине, которая сообщает, что один или несколько ее детей были рождены живыми и входят в состав домохозяйства, с просьбой указать этих детей в переписном листе. Для определения родной матери каждого ребенка, живущего в домохозяйстве, можно использовать раздел вопросника, где говорится об «отношении к главе домохозяйства» или «к базисному лицу в домохозяйстве».

*c) Дата рождения последнего ребенка, родившегося живым*

2.134. Информация о дате рождения (число, месяц и год) последнего ребенка, родившегося живым, и о поле ребенка используется для получения расчетных данных о текущей рождаемости. Впоследствии, на этапе обработки данных, можно получить число детей, родившихся живыми в течение 12 месяцев, непосредственно предшествующих дате переписи, в виде оценки числа живорождений за последние 12 месяцев. Этот подход обеспечивает более точные данные, чем информация о числе рождений, приходившихся на женщину в течение 12 месяцев, непосредственно предшествующих переписи, для получения примерного значения текущих повозрастных коэффициентов фертильности и других показателей фертильности.

2.135. Следует отметить, что информация о дате рождения последнего ребенка, родившегося живым, не позволяет получить данные об общем числе детей, родившихся живыми в течение 12-месячного периода. Даже если не было допущено ошибок при сообщении данных о последнем живорожденном ребенке, эти сведения позволяют установить число женщин, которые родили по крайней мере одного живого ребенка в течение 12 месяцев, а не число рождений, поскольку незначительная доля женщин родит более одного ребенка за один год.

2.136. Информация должна собираться только в отношении женщин в возрасте от 15 до 50 лет, которые сообщили о рождении хотя бы одного живого ребенка в течение всей своей жизни. Кроме того, информация должна собираться в отношении женщин всех категорий семейного состояния, от которых собираются сведения о рожденных ими детях с разбивкой по полу (см. пункт 2.126). Если данные о родившихся живыми детях собираются лишь по вы-

<sup>51</sup> Как указано в пункте 2.78, пары, живущие в фактическом браке, рассматриваются как супружеские.

<sup>52</sup> Подробнее о методике применения этих данных вместе с данными о живорожденных детях см. публикации, указанные в сноске 49.

борке женщин, то информация о текущей фертильности также должна собираться по этой же выборке.

д) *Число смертей за последние 12 месяцев*<sup>53</sup>

2.137. Информация о числе смертей за последние 12 месяцев используется для оценки уровня и структуры смертности с разбивкой по полу и возрасту в тех странах, где не представляется возможным непрерывно получать удовлетворительные статистические данные о смертности на основании записи актов гражданского состояния. Для обеспечения надежности расчетных данных по этому вопросу необходимо получить как можно более полную и достоверную информацию о числе смертей за последние 12 месяцев с разбивкой по полу и возрасту. Широкая практика последних десятилетий включения вопросов о смертности в переписные листы значительно повысила полезность применения косвенных методов оценки в расчетах смертности взрослого населения.

2.138. Смертность по каждому домохозяйству лучше всего было бы определить в виде общего числа смертей за последние 12 месяцев, предшествующих дате переписи. В случае, когда невозможно получить информацию о числе смертей за последние 12 месяцев, рекомендуется по крайней мере собрать данные о смертности детей в возрасте до одного года. В отношении каждого названного умершего лица должны также собираться данные о его имени, возрасте, поле, дате (число, месяц, год) его смерти. Следует принять меры к тому, чтобы четко объяснить опрашиваемому лицу, о каком именно учетном периоде времени идет речь, во избежание ошибок, которые могут возникнуть вследствие недопонимания этого момента. Например, учетный период можно точно определить, ориентируясь на какие-либо праздничные или исторические даты, отмечаемые в конкретной стране.

е) *Сиротство в случае смерти матери/отца*<sup>54</sup>

2.139. Стремясь более точно установить уровень и структуру смертности населения, некоторые

<sup>53</sup> См. *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*, Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2), chapter V, section A and B; *Data Bases for Mortality Measurement* (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.3); Ian M. Timaeus, «Measurement of adult mortality in less developed countries: a comparative review», *Population Index*, vol. 57, No. 4 (winter 1991), pp. 552-568.

<sup>54</sup> Подробнее о методике применения этих данных см. *Handbook of Population and Housing Censuses, Part II, Studies in Methodology*, No. 54 (United Nations publication, Sales No. E.91.XVII.9), chapters III and IV; *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*, Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2), chapter IV, sections A, B.1 and B.2; J. G. C. Blacker, «The estimates of adult mortality in Africa from data on orphanhood», *Population Studies*, vol. XXXI, No. 1 (March 1977), pp. 107-128; Kenneth H. Hill and T. James Trussel, «Further developments in indirect mortality estimation», *Population Studies*, vol. XXXI, No. 2 (July 1977), pp. 313-334; William Brass and K. Hill, «Estimating adult mortality from orphanhood», *International Population Conference*, vol. 3 (Liège, Belgium, International Union for the Scientific Study of Population, 1973), pp. 11-123; Ian Timaeus and Wendy Graham, *Measuring Adult Mortality in Developing Countries. A Review and Assessment of Methods*, World Bank Working Paper, No. 155 (Washington, D.C., World Bank, Population and

страны могут также пожелать собрать информацию о сиротстве в случае смерти матери и о сиротстве в случае смерти отца. Данные переписи по этим двум вопросам предназначены для косвенной оценки смертности с разбивкой по полу. Расчеты основаны на данных о доле лиц, классифицируемых по возрасту, чьи родные матери или отцы еще живы на момент переписи.

2.140. Для сбора информации о сиротстве следует задавать два прямых вопроса: а) жива ли родная мать лица, зарегистрированного в домохозяйстве, на дату переписи, и б) жив ли родной отец лица, зарегистрированного в домохозяйстве, на дату переписи, независимо от того, зарегистрированы или нет его отец и мать в том же домохозяйстве. Это исследование должно дать информацию о биологических родителях. Следовательно, необходимо принять меры к тому, чтобы исключить приемных и патронатных родителей. Поскольку в живых, как правило, остается более одного ребенка, который может сообщить о своем сиротстве, необходимо составить вопросы так, чтобы избежать двойного учета родителей при ответах их детей. В этих целях следует задать два дополнительных вопроса, а именно: а) «является ли респондент самым старшим из выживших детей его или ее матери» и б) «является ли респондент самым старшим из выживших детей его или ее отца». Таблицы должны строиться с учетом только самого старшего выжившего ребенка.

2.141. Сведения по этим вопросам желательно собирать по каждому лицу в домохозяйстве, независимо от возраста.

г) *Возраст и дата вступления в первый брак или его продолжительность*

2.142. «Датой первого брака» являются число, месяц и год, когда был заключен первый брак. Странам, где трудно установить дату первого брака, рекомендуется собирать информацию о возрасте вступления в брак или о том, сколько лет назад был заключен брак (продолжительность брака). Важно, чтобы сюда были включены не только первые браки, заключенные по договору, и фактические супружеские союзы, но и браки, заключенные на основе обычая, а также церковные браки. В отношении женщин, которые на момент переписи овдовели, жили с мужем раздельно или состояли в разводе, следует получить информацию о «дате/возрасте/количестве лет, прошедших с момента расторжения первого брака». Информация о дате расторжения первого брака (если таковое имело место) позволяет получить необходимые данные для исчисления «продолжительности первого брака» на этапе обработки данных в качестве производного показателя. В странах, где сведения о продолжительности брака имеют более высокую надежность, чем сведения о

Human Resources Department, April 1989); Ian M. Timaeus, «Measurement of adult mortality in less developed countries: a comparative review», *Population Index*, vol. 57, No. 4 (winter 1991), pp. 552-568.

возрасте, составление таблиц данных о родившихся живыми детьми по признаку продолжительности брака позволяет получить более точные расчеты рождаемости, чем оценки на основе информации о детях, родившихся живыми, в их классификации по возрасту женщины<sup>55</sup>. Данные о продолжительности брака можно получить путем вычитания возраста вступления в брак из возраста на момент переписи или непосредственно путем определения количества лет, прошедших с момента заключения брака.

г) *Возраст матери при рождении первого ребенка, родившегося живым*<sup>56</sup>

2.143. Возраст матери при рождении первого живорожденного ребенка используется для косвенной оценки фертильности, основанной на данных о первых родах, и в целях получения информации о наступлении детородного возраста. Если этот вопрос включается в перепись, то информацию следует получить по каждой женщине, которая родила живым хотя бы одного ребенка.

5. *Образовательные характеристики*

2.144. Рекомендации относительно употребления терминов «образовательная подготовка» (см. пункт 2.153) и «свидетельство об образовании» (см. пункт 2.163) основываются на использовании категорий, приведенных в пересмотренном издании 1997 года *Международной стандартной классификации образования (МСКО)*, выпущенном Организацией Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО)<sup>57</sup>. В соответствии со своими национальными условиями и требованиями многие страны могут продолжать использовать национальные классификации уровней и ступеней образования и областей знаний при сборе и группировании статистических данных, полученных при проведении переписей населения. Особое внимание следует уделять тому, чтобы установить соответствующую равноценную классификацию уровня/ступени образования для лиц, которые обучались по другой или иностранной системе образования. Страны, которые еще не разработали всеобъемлющие национальные классификации образования, могут либо принять пересмотренную МСКО либо изменить ее применительно к национальным условиям.

а) *Грамотность*

2.145. Данные о грамотности необходимо собирать для того, чтобы провести различие между «грамотными» и «неграмотными». Грамотным считается лицо, которое может читать, понимая при этом текст, и написать короткое, простое сочинение

<sup>55</sup> См. *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation, Population Studies, No. 81* (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2), chapter II, section D.

<sup>56</sup> Ibid., chapter II, section B.3.

<sup>57</sup> См. приложение II документа 29C/20, двадцать девятая сессия Генеральной конференции ЮНЕСКО (8 августа 1997 года).

о его или ее повседневной жизни. Неграмотным считается лицо, которое не может читать и понимать текст и написать такое простое сочинение. Следовательно, лицо, способное читать и писать только цифры и свое собственное имя, считается неграмотным, равно как и лицо, которое умеет читать, но не умеет писать, а также лицо, которое может прочитать и написать по памяти только заученные фразы. Некоторые страны могут классифицировать таких лиц как «полуграмотные» и установить особые критерии для их выявления, однако эта категория не употребляется в международных сравнительных исследованиях.

2.146. Понятие грамотности применимо к любому языку при условии существования его письменной формы. В многоязычных странах переписные листы могут содержать вопросы о языках, на которых человек может читать и писать. Эта информация может оказаться существенной для определения политики в области образования, и поэтому такой вопрос мог бы стать полезным дополнительным предметом исследования.

2.147. Желательно, чтобы сведения о грамотности собирались в отношении всех лиц в возрасте 10 лет и старше. В ряде стран, однако, некоторые лица в возрасте от 10 до 14 лет, возможно, вскоре станут грамотными благодаря учебе в школе. Процент грамотного населения для данной возрастной группы может не соответствовать действительности и вводить в заблуждение. Поэтому при проведении международных сравнительных исследований грамотности данные о ней следует собирать в отношении всех лиц в возрасте от 15 лет и старше. В тех случаях, когда страны собирают сведения в отношении лиц более молодого возраста, при составлении таблиц относительно грамотности следует по крайней мере проводить различие между лицами младше 15 лет и лицами в возрасте от 15 лет и старше.

2.148. Вследствие возможного нежелания со стороны некоторых неграмотных лиц признать факт своей неграмотности и трудностей, связанных с проведением теста на грамотность во время переписного обследования, необходимо на основе определения, приведенного в пункте 2.145, установить четкие рабочие критерии и дать инструкции для сбора статистических данных о грамотности, которые надлежит применять при проведении переписи. В дополнение к этому тесты на грамотность можно также проводить в качестве составной части оценочного обследования после переписи или их можно объединить с обследованием домохозяйств в целях проверки данных о грамотности и повышения их качества. Оценка качества статистических данных о грамотности представляется вместе со статистическими данными о грамотности, полученными в ходе проведения переписи.

✓ 2.149. Сбор и сведение в таблицу статистических данных о грамотности при проведении переписи населения не должны, насколько это возможно, ба-

зироваться на каких-либо предполагаемых связях между грамотностью, посещением учебного заведения и образовательной подготовкой. С точки зрения практических действий это означает, что каждому члену домохозяйства надо обязательно задавать вопрос относительно уровня его грамотности, независимо от того, посещал ли он учебные заведения или каковы высшая ступень или уровень полученного им образования.

#### *б) Посещение учебных заведений*

2.150. Посещение учебных заведений определяется как учеба в постоянно действующем, официально зарегистрированном учебном заведении или участие в учебной программе, государственных или частных, для обучения в организованном порядке на любом уровне образования на момент переписи или, если перепись проводится в каникулярный период в конце учебного года, в течение последнего учебного года. Для целей МСКО и на основе пересмотренного определения термин «образование» включает все целенаправленные и систематические виды деятельности, направленные на удовлетворение образовательных потребностей. Для целей переписи обучение тем или иным навыкам, которое не является частью официальной системы образования страны (например, производственное обучение на предприятиях), как правило, не считается «посещением учебных заведений».

2.151. Информация о посещении учебных заведений в принципе должна собираться для лиц всех возрастов. Это относится, в частности, к населению официально установленного возраста обучения (как правило, от 5 до 29 лет), но может варьироваться в зависимости от страны и особенностей ее национальной системы образования. В случае если сбор данных расширен и включает сведения о посещении дошкольных учреждений и/или участия в других систематически осуществляемых образовательных и учебных программах (например, курсах производственного обучения, упомянутых в пункте 2.150), организуемых для взрослых на производственных предприятиях и предприятиях сферы услуг, в общественных организациях и других неучебных учреждениях, то возрастной диапазон может устанавливаться в зависимости от конкретных обстоятельств.

2.152. Данные о посещении учебных заведений следует классифицировать перекрестно с данными об образовательной подготовке в соответствии с уровнем и ступенью обучения, на которых человек находится на текущий момент (см. пункт 2.151). Такая перекрестная классификация позволяет получить информацию о соответствии между возрастом и уровнем или ступенью образовательной подготовки для лиц, посещающих учебные заведения.

#### *с) Образовательная подготовка*

2.153. Образовательная подготовка определяется по последнему классу (курсу), который закончило лицо в рамках наиболее высокого уровня, до

которого оно дошло в системе образования страны, где получено образование. Некоторые страны могут также счесть полезным представить данные об образовательной подготовке путем указания последнего класса (курса), который посещало лицо. При необходимости, в данных об образовательной подготовке могут учитываться образование и подготовка, полученные в действующих на организованной основе учебных заведениях всех типов и по соответствующим программам, особенно таких, которые можно измерить по пройденным классам и уровням образования или их эквивалентам, таким как программа обучения взрослых, даже если они проводились вне официальной школьно-университетской системы. В международном контексте «классом (курсом)» называется этап обучения, охватывающий, как правило, один учебный год. Предпочтительно, чтобы информация об образовательной подготовке собиралась в отношении лиц в возрасте 5 лет и старше.

2.154. Для получения статистических данных об образовательной подготовке необходима классификация, показывающая ступени или годы учебы в начальном, среднем и последующем за средним (послешкольном) учебном заведении. Поскольку система образования со временем может меняться, необходимо предусмотреть возможность отразить образовательную подготовку лиц, учившихся в то время, когда национальная система образования отличалась от той, которая действует на момент проведения переписи. Наряду с важностью сбора данных об образовательной подготовке необходимо, чтобы инструкции для счетчиков, система кодирования и методы обработки данных позволяли учитывать все происшедшие с годами изменения образовательной системы страны, в том числе лиц, обучавшихся за границей, также как и тех, кто получил образование при ныне действующей системе образования.

2.155. Собранная информация в отношении самой высокой ступени образования, завершенной каждым лицом, облегчает проведение гибкой перегруппировки данных в соответствии с различными видами агрегирования данных по уровню образования, например, для проведения различия между лицами, закончившими и не закончившими каждую ступень образования.

2.156. Для проведения международных сравнений необходимы данные переписи населения по трем уровням образования: начальное, среднее и последующее за средним. Насколько это представляется возможным, страны могут классифицировать статистические данные об образовательной подготовке на основе использования приводимых ниже отдельных уровней по классификации МСКО (или их эквивалентов, установленных в национальной классификации уровней образования):

МСКО, уровень 0: Образование, предшествующее начальному (дошкольное)

МСКО, уровень 1: Начальное образование

- МСКО, уровень 2: Первый этап среднего образования
- МСКО, уровень 3: Второй этап среднего образования
- МСКО, уровень 4: Последующее за средним, высшее образование
- МСКО, уровень 5: Первый этап высшего образования (не ведущий непосредственно к получению свидетельства об ученой степени)
- МСКО, уровень 6: Второй этап высшего образования (ведущий к получению свидетельства об ученой степени)

Необходимо также установить лиц, не получивших никакого школьного образования. Любые различия между национальными и международными определениями и классификациями образования должны быть разъяснены в публикациях по данной переписи для удобства сравнения и анализа.

2.157. Данные о посещении учебных заведений, образовательной подготовке и уровне грамотности должны собираться и сводиться в таблицы отдельно и независимо друг от друга, не исходя из какой бы то ни было связи между ними (как разъясняется в пункте 2.149).

- d) *Области знаний и свидетельства об образовании*
- i) *Области знаний*

2.158. Информация о лицах, собираемая по признаку уровня образования и области знаний, важна для анализа соответствия между предложением и спросом на квалифицированную рабочую силу с учетом конкретной специализации на рынке труда. Это одинаково важно для планирования и регулирования численности учащихся учебных заведений и программ профессиональной подготовки различных уровней, типов и профиля.

2.159. Вопрос об области знаний следует задавать лицам в возрасте 15 лет и старше, которые посещали по крайней мере один класс в системе среднего образования или которые учились в рамках других осуществляемых в организованном порядке общеобразовательных программ и программ профессиональной подготовки на равнозначных уровнях.

2.160. В пересмотренной МСКО выделяются следующие основные области знаний (код из одной цифры) и подобласти знаний (код из двух цифр):

Код

- 0 Общие программы
  - 01 Базовые программы
  - 08 Грамотность и навыки счета
  - 09 Развитие личности
- 1 Образование
  - 14 Подготовка учителей и педагогическая наука
- 2 Гуманитарные науки и искусство

- 21 Искусство
- 22 Гуманитарные науки
- 3 Социальные науки, бизнес и право
  - 31 Социальные науки и психология
  - 32 Журналистика и информация
  - 34 Бизнес и управление
  - 38 Право
- 4 Естественные науки
  - 42 Биологические науки
  - 44 Физика
  - 46 Математика и статистика
  - 48 Информатика
- 5 Техника, технология, промышленное производство и строительство
  - 52 Техника, технология и смежные профессии
  - 54 Промышленное производство и обрабатывающие отрасли
  - 58 Архитектура и строительство
- 6 Сельское хозяйство
  - 62 Сельское, лесное и рыболовство
  - 64 Ветеринария
- 7 Здравоохранение и социальное обеспечение
  - 72 Здравоохранение
  - 76 Социальное обслуживание
- 8 Услуги
  - 81 Индивидуальное обслуживание
  - 84 Транспортные услуги
  - 85 Охрана окружающей среды
  - 86 Службы безопасности
- 9 99 Неизвестная или неуточненная категория

2.161. Страны могут пожелать рассмотреть возможность сбора более подробных данных об областях знаний, не ограничиваясь основными областями. При кодировании областей знаний страны должны пользоваться принятой национальной классификацией или, если таковой нет, принять классификацию и кодирование областей знаний по системе МСКО. Для облегчения международного сопоставления данных и их анализа в публикациях по данной переписи следует давать объяснение несоответствий между национальными и международными определениями и классификациями областей знаний.

2.162. Страны, в которых область знаний кодируется согласно национальной классификации, могут также установить их соответствие МСКО путем либо двойного кодирования, либо «перевода» подробной национальной классификации в систему МСКО. Может возникнуть проблема при установлении точной(ых) области(ей) знаний для лиц, получивших междисциплинарную или многодисциплинарную специализацию. Странам рекомендуется оп-



ределить главную или основную область знаний для лиц, получивших multidisciplinary специализацию.

## ii) Свидетельства об образовании

2.163. К таким свидетельствам относятся учебные степени, дипломы, аттестаты, профессиональные звания и т. п., которые лицо получило по завершении стационарного, нестационарного или частного обучения, независимо от того, присвоены ли они на родине или за границей, и от того, присвоены ли они органами образования, специальными экзаменационными комиссиями или профессиональными органами. Получение свидетельства об образовании означает, таким образом, успешное завершение курса обучения или программы профессиональной подготовки.

2.164. В соответствии с национальными потребностями информация о свидетельствах может собираться от лиц, которые достигли определенного минимального возраста или уровня образовательной подготовки. Такая информация должна касаться свидетельств, дипломов или степеней наиболее высокого уровня из имеющихся у их обладателей.

## б. Экономические характеристики

2.165. Рассматриваемые ниже вопросы переписи, связанные с экономическими характеристиками населения, касаются экономически активного населения, как оно определено в рекомендациях Международной организации труда (МОТ)<sup>58</sup>, где понятие экономического производства соотносено с Системой национальных счетов<sup>59</sup>.

2.166. *Экономически активное население* включает всех мужчин и женщин, которые заняты или могут быть заняты в сфере производства товаров и услуг в соответствии с определением Системы национальных счетов (СНС) в течение учетного периода времени. Все виды деятельности находятся в пределах сферы производства, определенной в соответствии с СНС<sup>60</sup>, если они включают: а) производство товаров или услуг, предлагаемых или предназначенных для реализации на рынке; б) производство для собственного потребления всех товаров, остающихся у их производителей; и в) жилищные услуги домовладельцев в собственных интересах и индивидуальное обслуживание, осуществляемое домашней прислужкой за плату. Такой вид производства товаров и услуг включает, например: производство сельскохозяйственных продуктов и их последующее

<sup>58</sup> Более подробно см. пункты 14–20 резолюции 1 по статистике экономически активного населения, занятости, безработицы и частичной безработицы) (Thirteenth International Conference of Labour Statisticians, Geneva, International Labour Office, 1982).

<sup>59</sup> Комиссия Европейских сообществ, Международный валютный фонд, Организация экономического сотрудничества и развития, Организация Объединенных Наций и Всемирный банк, Система национальных счетов, 1993 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.94.XVII.4).

<sup>60</sup> Там же, пункт 6.18.

хранение; производство других первичных продуктов, например добыча соли, заготовка торфа, обеспечение водой; переработка сельскохозяйственной продукции, другие виды обработки, такие как ткачество, раскрой и пошив одежды; производство обуви, керамики, домашней утвари или товаров длительного пользования; изготовление мебели или предметов обстановки; значительная перестройка, сооружение пристроек к домам, повторное проведение штукатурных работ и покрытия крыш владельцами частных жилых домов<sup>61</sup>. Странам рекомендуется разработать более широкий перечень таких видов самостоятельной деятельности, относимых к пределам сферы производства согласно СНС, чтобы обеспечить правильную классификацию этих работников как экономически активных<sup>62</sup>.

2.167. Домашние услуги и индивидуальное обслуживание, осуществляемые бесплатно членами домохозяйства внутри того же домохозяйства, исключаются из сферы производства и поэтому не рассматриваются в качестве экономической деятельности (например: а) уборка, внутренняя отделка и содержание жилого помещения, занимаемого домохозяйством, включая мелкие ремонтные работы, которые обычно выполняются как жильцами, так и домовладельцами; б) чистка, уход и ремонт домашних предметов длительного пользования или других изделий, включая транспортные средства, используемые в домашних целях; в) приготовление и подача пищи; г) уход за детьми, их обучение и воспитание; д) уход за больными, немощными и престарелыми; и е) перевозка членов домохозяйства или их вещей).

### а) Статус экономической активности

2.168. Есть много различных способов измерения экономически активного населения, и рекомендации МОТ за 1982 год содержат, в частности, два таких приемлемых критерия для определения экономически активного населения. Один касается обычно экономически активного населения, измеряемого относительно продолжительного учетного периода, такого как год, а другой — экономически активного населения на текущий момент, или, что равнозначно, рабочей силе, определяемой относительно короткого учетного периода, такого как одна неделя или один день. Заслуживает внимания в качестве возможного варианта одновременное использование при проведении переписи обоих критериев измерения с учетом достоинств и недостатков каждого из них, а также национальных условий и специфических потребностей. Для расширения возможностей

<sup>61</sup> Там же, пункты 6.24 и 6.25.

<sup>62</sup> Теоретически производство всех товаров подпадает по классификации СНС в сферу производства, однако на практике стоимость некоторых видов производства не учитывается в национальных счетах, если производственные товары считаются по объему незначительными по сравнению с общим объемом товаров, произведенных в стране. Страны могут исключить такую деятельность из перечня в целях обеспечения соответствия масштабов экономической деятельности и объемов производства.



анализа экономической активности странам, использующим понятие рабочей силы (*текущая экономическая активность*), следует стремиться получить дополнительные данные, охватывающие по крайней мере всех лиц, которые считались *обычно экономически активными* в течение конкретного 12-месячного периода; а странам, использующим понятие *обычной экономической активности*, следует стремиться получить дополнительные данные, охватывающие по крайней мере всю «рабочую силу» в течение одной недели.

2.169. Выбор критерия учета экономически активного населения при проведении переписей населения исключительно важен с точки зрения объема и качества данных переписи об экономических характеристиках населения и об их связи с аналогичными статистическими данными, полученными из других источников (например, обследования рабочей силы, обследования предприятий и административные учетные документы). Кроме того, этот выбор очень важен для международной сопоставимости экономических статистических данных по странам и регионам.

2.170. Преимущество концепции *текущей экономической активности* состоит в том, что он предполагает сбор информации, касающейся лишь деятельности, осуществляемой на дату переписи или на дату, непосредственно предшествующую ей. Это сводит к минимуму вероятность появления ошибок, вызванных необходимостью вспоминать. Короткий учетный период означает также, что сужение круга деятельности и реальных ситуаций для учета позволяет упростить структуру вопросника в сравнении с более длительным учетным периодом. Статус текущей экономической активности на основе короткого учетного периода считается наиболее приемлемым для стран, где экономическая активность населения мало подвержена влиянию сезонных факторов, то есть где результаты не будут существенно зависеть от того, на какое время года приходится учетный период. Однако он меньше подходит для стран, где экономическая активность населения связана преимущественно с секторами, подверженными значительным сезонным колебаниям, такими как сельское хозяйство и туризм, и где люди поэтому в определенные сезоны бывают безработными, или заняты более чем на одной работе. Сезонные колебания уровня занятости и безработицы могут быть значительными как в промышленно развитых, так и в развивающихся странах, однако в первых такие колебания менее распространены и поэтому обычно измеряются посредством ежемесячных или ежеквартальных обследований, для которых результаты переписи послужат важным дополнением, особенно для регионов и небольших групп, а также базисным показателем. Критерий «текущей экономической активности» используется в качестве основы для международных сравнительных исследований в области экономически активного населения, занятости и безработицы.

2.171. Преимущество продолжительного учетного периода, такого как предшествующие 12 месяцев, состоит в том, что он позволяет получить информацию об обычной экономической активности каждого лица за год в целом, давая результаты, которые в гораздо меньшей степени зависят от выбора даты переписи, и предоставляя таким образом данные, которые можно считать достаточно стабильным показателем экономически активного населения и его структурного распределения для целей экономического анализа, прогнозирования и планирования развития. Однако при использовании этого подхода составление переписного листа окажется более сложным делом, если ставить задачу избежать проблем, связанных с ошибками припоминания, с измерением низких уровней экономической активности, со сбором данных о характеристиках основного вида занятости за учетный период и, особенно, при попытке обеспечить адекватную регистрацию побочной деятельности, если таковая была, за год, в частности тех видов деятельности, которые относятся к производственной сфере, но традиционно не считаются занятостью.

#### и) Экономически активное население

2.172. Информацию о статусе экономической активности следует в принципе собирать в отношении всего населения, но на практике такая информация собирается по каждому лицу, достигшему минимального возраста, установленного в каждой стране в соответствии с ее условиями. Минимальный возраст окончания школы не должен автоматически приниматься за нижний возрастной предел для сбора информации о статусе экономической активности. В странах, где обычно многие дети участвуют в сельскохозяйственных работах или других видах экономической деятельности (например, разработка полезных ископаемых, ткачество, мелкая торговля), потребуются выбрать более низкий минимальный возраст, чем в странах, для которых подобная занятость детей не характерна. В таблицах данных об экономических характеристиках должно как минимум проводиться различие между лицами в возрасте до 15 лет и лицами в возрасте 15 лет и старше; страны, где минимальный возраст окончания школы выше 15 лет и где есть экономически активные дети младше этого возраста, должны стремиться получить данные об экономических характеристиках таких детей в целях достижения международной сопоставимости данных по крайней мере для лиц в возрасте 15 лет и старше. Участие в экономической деятельности пожилых мужчин и женщин после достижения ими обычного пенсионного возраста также зачастую недоучитывается. Это требует более пристального внимания при проведении измерений экономически активного населения. Максимальный возрастной предел для измерения экономически активного населения, как правило, не используется, поскольку значительное число пожилых людей

старше пенсионного возраста могут регулярно или время от времени принимать участие в экономической деятельности.

2.173. При классификации населения по статусу экономической активности приоритет отдается признаку экономической активности; например, учащегося, который ищет работу, следует классифицировать как *безработного* и экономически активное лицо; а лицо, которое ищет работу, но работает минимальное время, установленное переписью для учета в качестве занятого, должен быть классифицирован как *занятый*, а не как безработный.

2.174. В зависимости от того, как составляются соответствующие части переписного листа, на определение статуса экономической активности лица может повлиять субъективное понимание респондентами и счетчиками понятий «работа» и «экономическая активность». В этой связи особое внимание следует уделять особым группам, в отношении которых установление статуса экономической активности может оказаться затруднительным. К этим группам относятся, например, экономически активная молодежь, женщины и пожилые люди, в частности вносящие трудовой вклад члены семьи. Общепринятое мнение о том, что женщины, как правило, заняты домашними делами, или традиционные представления о роли мужчин и женщин могут привести к серьезным упущениям в определении статуса экономической активности женщин. Изучение национальной практики и результатов экспериментальных исследований указывает на то, что вероятность классификации женщин в качестве домохозяек, а не в качестве экономически активных лиц в случаях, когда задаются только основные вопросы, весьма высока. Более достоверные результаты, дающие более высокий процент экономически активных женщин, были зафиксированы в случаях, когда задавались дополнительные вопросы для выяснения того, не участвовали ли фактически женщины, записанные как домохозяйки, в некоторых обычно неправильно классифицируемых видах экономической деятельности.

2.175. Для того чтобы избежать занижения сведений об экономической активности, следует четко проинструктировать счетчиков либо специально составить вопросники так, чтобы они содержали вопросы о возможной экономической активности каждой из женщин домохозяйства, как это делается в отношении мужчин. При обучении счетчиков следует обратить особое внимание на такие, в частности, вероятные источники предвзятости в отношении женщин, ведущие к недооценке их участия в экономической деятельности, как недоучет неоплачиваемой экономической деятельности, невнимание респондентов и счетчиков к многообразию деятельности женщин, в том числе к экономическим и неэкономическим ее видам, и тенденция автоматически причислять женщин к домохозяйкам, особенно если они замужем. В инструкциях для счетчиков

должны быть даны четкие указания относительно надлежащего использования дополнительных вопросов, когда это необходимо и возможно, например на основе выдачи счетчикам перечня<sup>63</sup> обычно неправильно классифицируемых видов деятельности и указания задавать дополнительный вопрос, адресованный только тем (или задаваемый только о тех), кто назвал себя домохозяйкой. Использование перечня видов деятельности оказалось полезным для уточнения понятия экономической активности, и поэтому он может быть включен в руководство для счетчиков. Примеры конкретных видов деятельности, таких как неоплачиваемая работа, которые являются частью экономической активности, также могут быть включены в переписной лист (см. пункт 2.166).

2.176. Дополнительные вопросы респондентам могут увеличить время и расходы на проведение переписи. Поэтому необходимо сбалансировать пользу от дополнительных вопросов, резко снижающих вероятность ошибки в ответах, с ростом в этой связи затрат. Учитывая важность получения надежных данных о статусе активности, следует уделять серьезное внимание сведению к минимуму ошибок классификационного характера. В этих целях помимо использования дополнительных вопросов весьма полезно улучшить подготовку счетчиков чтобы избавить их от предвзятых представлений и помочь уяснить, какие виды деятельности или производства являются экономическими.

а. Обычно экономически активное население

2.177. Обычно экономически активное население включает всех лиц старше определенного возраста, статусом активности которых, определяемым количеством недель или дней занятости в течение длительного конкретного периода (например, предшествующие 12 месяцев или предшествующий календарный год), было «занятое» или «незанятое», как это определено в пунктах 2.182 и 2.194. Пользуясь понятием «обычно экономически активное население», во время переписи можно придерживаться одной из двух процедур для определения статуса каждого лица с точки зрения обычной экономической активности. Первая заключается в том, чтобы интерпретировать его как статус, который преобладал на протяжении большей части 52 недель или 365 дней в течение определенного учетного года. Другая процедура состоит в установлении конкретного количества недель или дней в качестве отправной точки для классификации любого лица, которое было экономически активно по меньшей мере такое количество недель или дней, в качестве обычно экономи-

<sup>63</sup> См. Комиссия Европейских сообществ, Международный валютный фонд, Организация экономического сотрудничества и развития, Организация Объединенных Наций и Всемирный банк, Система национальных счетов, (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.94.XVII.4). Пример такого перечня и основной принцип его составления содержится в пунктах 6.24 и 6.25.

чески активного населения<sup>64</sup>. Статус активности может существенно различаться, как указано в нижеследующем пункте, в зависимости от того, основан он на неделях или днях в течение длительного учетного периода. В странах, где занятость носит преимущественно регулярный и постоянный характер и где неделя занятости означает в основном занятость в течение полной рабочей недели или, во всяком случае, занятости в течение большей части рабочего времени, статус обычной активности вполне может основываться на неделях занятости или безработицы. Однако в странах, где занятость носит в основном нерегулярный характер и где неделя занятости обычно не означает занятость в течение полного рабочего дня или даже занятость в течение большей части рабочего времени, статус обычной активности лучше определять, исходя из дней занятости или безработицы.

2.178. Обычно экономически активное население может быть подразделено на занятых и безработных в соответствии с положением, которое существовало большую часть времени, то есть обычно экономически активные лица должны классифицироваться как обычно занятые, если число недель (или дней) занятости больше числа недель (или дней) незанятости или равно ему и как обычно незанятые, если число недель (или дней) занятости меньше числа недель (или дней) незанятости. Следует отметить, что, если подразделение на обычно занятых и обычно незанятых проводится среди лиц, уже определенных как обычно экономически активные, вытекающая из этого классификация в соответствии со статусом обычно экономически активного может отличаться от прямой классификации по статусу обычно экономически активного (то есть когда непосредственно проводится различие между обычно занятыми, обычно незанятыми и обычно экономически неактивными). Поэтому рекомендуется построить вопросник таким образом, чтобы прежде всего установить различие между обычно экономически активными и обычно экономически неактивными, а затем — между обычно занятыми и обычно незанятыми лицами.

2.179. Термин «главная», или «основная», деятельность не следует использовать при формулировании вопросов, так как он может вводить в заблуждение и исключить экономическую активность многих молодых людей, женщин и пожилых. Вопросы и инструкции счетчикам должны отражать международные рекомендации, которые отдают приоритет классификации лиц как экономически активных, независимо от того, насколько важны могут быть другие виды деятельности для лица или его/ее домохозяйства.

<sup>64</sup> R. Hussmanns, F. Mehran and V. Verma, *Surveys of the Economically Active Population, Employment, Unemployment and Underemployment: An ILO Manual on Concepts and Methods* (Geneva, International Labour Office, 1990), p. 51.

b. Экономически активное население на текущий момент (то есть рабочая сила)

2.180. Статус текущей экономической активности — это отношение лица к экономической деятельности, основанное на коротком учетном периоде, таком как одна неделя. Использование показателя текущей экономической активности считается наиболее подходящим для стран, где на экономическую активность людей не оказывают большого влияния сезонные или другие факторы, вызывающие колебания в течение года. Следует использовать учетный период в одну неделю, которым может быть какая-то установленная фиксированная неделя в недавнем прошлом, или последняя полная календарная неделя, или последние семь дней до переписи.

2.181. *Экономически активное население на текущий момент*, или *рабочая сила*, включает все занятое и незанятое население (с учетом установленного минимального возраста, см. пункт 2.172), как оно определено в пунктах 2.182 и 2.194.

#### i. Занятое население

2.182. *Занятое население* включает всех лиц старше определенного возраста, которые на протяжении краткого учетного периода — одной недели либо одного дня — входили в одну из следующих категорий:

a) Занятые в сфере оплачиваемого труда:

- i) *работающие*: лица, которые в течение учетного периода выполняли некоторую работу за заработную плату или оклад наличными либо натурой;
- ii) *имеющие работу, но не работающие*: лица, уже работавшие на своей нынешней работе, которые в течение учетного периода временно не работали, но числились официально на своем месте работы, что подтверждается, например, продолжающимся получением заработной платы/оклада, гарантией возращения на работу по окончании непредвиденных обстоятельств, договоренностью о дате возвращения после короткого отсутствия на работе и т. д.; или на какой-то день входили в одну из следующих категорий:

b) Самостоятельно занятые:

- i) *работающие*: лица, которые в течение учетного периода выполняли некоторую работу ради получения дохода или семейной выгоды наличными либо натурой;
- ii) *имеющие собственное предприятие, но не работающие*: лица, имеющие свое предприятие, будь то коммерческое предприятие, ферма или предприятие сферы услуг, которые в течение учетного периода временно не работали по той или иной конкретной причине.

2.183. В документации и таблицах переписи должно быть ясно указано минимальное время, вы-

бранное для того, чтобы считать лиц, работающими. Согласно нынешним международным рекомендациям, понятие *некоторая работа* должно истолковываться как работа в течение по меньшей мере одного часа в учетный период. Критерий одного часа является существенной особенностью структуры рабочей силы, заложенной в международные определения занятости и безработицы, и необходимым условием для обеспечения соответствия статистических данных о занятости данным национальных счетов по производству. Страны, ставящие под сомнение полезность критерия одного часа для других пользователей результатов переписи, должны будут также применять при сборе информации показатель проработанного времени в соответствии с рекомендациями пунктов 2.209–2.211.

2.184. Особое внимание следует уделить лицам, ведущим домашнее хозяйство, потому что некоторые виды их деятельности в рамках системы национальных счетов относятся к производственной деятельности и считаются занятостью (например, производство сельскохозяйственных продуктов и их хранение; производство других первичных продуктов, таких как добыча соли, заготовка торфа, обеспечение водой; переработка сельскохозяйственной продукции; другие виды обработки, такие как ткачество, раскрой и пошив одежды), не могут не восприниматься осуществляющими ее лицами как экономическая деятельность.

#### *Подход к конкретным группам*

2.185. В соответствии со стандартами, принятыми Международной конференцией статистиков по вопросам труда в 1982 году, рекомендуется следующий подход к некоторым группам лиц, занятых в сфере оплачиваемого труда, и самостоятельно занятых лиц.

2.186. *Лица, занятые в сфере оплачиваемого труда, временно не работающие* по причине болезни или травмы, праздника или отпуска, забастовки или локаута, отпуска в связи с получением образования или профессиональной подготовкой, отпуска по беременности и родам, отпуска отца по уходу за ребенком, свертывания экономической деятельности, временной дезорганизации или приостановки работы из-за плохой погоды, аварии механического или электротехнического оборудования, нехватки сырья или топлива либо в связи с другим временным отсутствием на работе с предоставлением или без предоставления отпуска, должны рассматриваться как оплачиваемые занятые при условии наличия официального прикрепления к месту работы. (Такое официальное прикрепление к месту работы должно определяться на основе одного или нескольких из следующих критериев: постоянное получение заработной платы или оклада; гарантия возвращения на работу по окончании непредвиденных обстоятельств или договоренность о дате возвращения; истекший срок отсутствия на работе, которым может

быть срок, за который работники могут получать компенсационные пособия без обязательства соглашаться перейти на другую работу<sup>65</sup>.)

2.187. *Самостоятельно занятые лица* должны рассматриваться как занятые, но не работающие, если во время отсутствия по вышеупомянутым причинам предприятие, в котором они работают или которое, они как бы представляют, можно считать продолжающим функционировать, например, потому, что получены заказы на работу в будущем.

2.188. *Работающих безвозмездно на семейном предприятии членов семьи* следует считать работающими на том же основании, что и других самостоятельно занятых лиц, то есть независимо от количества проработанных в течение учетного периода часов. Страны, которые для включения семейных работников в категорию занятых при составлении своих национальных таблиц предпочитают устанавливать минимальный временной критерий свыше одного часа, должны выявить и отнести к отдельной группе тех, кто работал меньше установленного срока, с тем чтобы можно было предоставить международно сопоставимые данные.

2.189. Лица, занимающиеся экономической деятельностью в виде *производства товаров или услуг для собственного конечного использования* в одном и том же домохозяйстве, должны рассматриваться как самостоятельно занятые, если такое производство вносит значительный вклад в общее потребление домохозяйства (см. пункт 2.166).

2.190. *Ученики и практиканты*, получавшие плату наличными или натурой, должны рассматриваться как занятые в сфере оплачиваемого труда и классифицироваться как работающие или неработающие на том же основании, что и другие лица, занятые в сфере оплачиваемого труда. В некоторых странах участие в *системах производственного обучения* может иметь важное значение и создавать особые формы занятости и промежуточные ситуации между занятостью, незанятостью и экономической неактивностью<sup>66</sup>.

2.191. *Учащиеся, лица, ведущие домашнее хозяйство*, и другие, которые в течение учетного периода занимались в основном неэкономической деятельностью, но одновременно были заняты в сфере оплачиваемого труда или самостоятельно заняты, согласно определениям в пункте 2.182, выше, должны рассматриваться как занятые на том же основании, что и другие категории занятых лиц. По мере возможности, такие лица должны выделяться в отдельную группу, то есть как занятые в сфере оплачиваемого

<sup>65</sup> Для дальнейшей ориентации см. «Recommendations of the Joint ILO/Czech Statistics Office Meeting on the statistical treatment of persons on extended types of leave in respect to the international definitions of employment and unemployment (Prague, 15–17 November 1995)», *Bulletin of Labour Statistics*, 1996–I, pp. XXV–XXVI.

<sup>66</sup> См. *Fourteenth International Conference of Labour Statisticians, Geneva, 28 October–6 November 1977. Report of the Conference* (Geneva, International Labour Office, 1988), document ICLS/14/D.14.

мого труда или самостоятельно занятые в течение более длительного времени, чем установленное минимальное количество часов за учетный период.

2.192. Все военнослужащие должны включаться в категорию лиц, занятых в сфере оплачиваемого труда. Как указано в последнем пересмотренном издании *Международной стандартной классификации занятий* (МСКЗ)<sup>67</sup>, «вооруженные силы» должны включать как кадровых военнослужащих, так и лиц, проходящих срочную службу.

2.193. В отчетах о переписи должна быть дана информация о том, как рассматривались вышеупомянутые группы и другие соответствующие группы (например, пенсионеры). Следует также подумать о желательности выделения в таблицах некоторых групп (например, учеников и практикантов).

## ii. Незанятое население

2.194. В категорию *безработных* включаются все лица старше определенного возраста, которые в течение учетного периода:

- a) *не имели работы*, то есть не были заняты в сфере оплачиваемого труда или не были самостоятельно заняты, как это определено в пункте 2.182, выше;
- b) *в текущий момент были готовы к работе*, то есть готовы к оплачиваемому наемному труду или к самостоятельной занятости в течение учетного периода;
- c) *искали работу*, то есть предпринимали конкретные шаги в определенный недавний период в поисках оплачиваемой работы по найму или самостоятельной работы. Конкретные шаги могли включать регистрацию на государственной или частной бирже труда; заявления к работодателям; регистрацию на рабочих площадках, фермах, у заводских ворот, на рынках или других людных местах; помещение объявления в газету или ответы на объявления; просьбу о содействии друзей и родственников; поиски земельного участка, здания или оборудования для создания собственного предприятия; поиски финансовых средств; обращение за разрешением или лицен-

<sup>67</sup> «Военнослужащие — это лица, проходящие в настоящее время службу в вооруженных силах, включая вспомогательные службы, на добровольной или обязательной основе, которые не могут свободно перейти на гражданскую службу. Сюда входят кадровые военнослужащие сухопутных, военно-морских, военно-воздушных сил и других видов вооруженных сил, а также лица, призванные для прохождения военной подготовки или на другую службу в течение определенного периода, утвержденного национальным законодательством. Сюда не входят лица, находящиеся на гражданской службе в правительственных учреждениях, занимающихся вопросами обороны, полиция (за исключением военной полиции), инспекторы таможни и сотрудники пограничных и других вооруженных гражданских служб, лица, проходящие краткосрочную военную подготовку или переподготовку согласно национальному законодательству, временно не участвующие в гражданской жизни, и военнослужащие запаса, не состоящие в данный момент на действительной военной службе». См. *Международная стандартная классификация занятий* (МСКЗ-88), Женсва, Международное бюро труда, 1990 год, стр. 265.

зией и т. д. При классификации безработного было бы полезным проводить различие между лицами, ищущими работу впервые, и прочими ищущими работу лицами.

2.195. В целом для классификации в качестве безработного лицо должно удовлетворять всем трем вышеперечисленным критериям. Однако в ситуациях, когда традиционные методы поиска работы имеют ограниченное значение, рынок рабочей силы в значительной мере неорганизован или ограничен, когда поглощение рабочей силы на данный момент недостаточно или когда рабочую силу в большинстве своем составляют самостоятельно занятые лица, стандартное определение незанятости может применяться при менее строгом соблюдении критерия поиска работы. Такое смягчение критерия поиска работы для тех развивающихся стран, в которых данный критерий не применим ко всем случаям незанятости. Несмотря на это смягчение критерия поиска работы, которое в крайних случаях позволяет полностью отказаться от него, остаются применимыми два основных критерия, а именно: «не имеющие работы» и «готовые к работе в данный момент».

2.196. При применении критерия готовности к работе, особенно в ситуациях, когда смягчен критерий поиска работы, необходимо разработать соответствующие тесты, адекватные национальным условиям. Эти тесты могут быть основаны на таких понятиях, как наличие в данный момент желания работать, опыт предыдущей работы, готовность работать за зарплату или оклад на условиях, преобладающих в данном месте, готовность заняться самостоятельной деятельностью при наличии необходимых средств и оборудования. Предполагается, что эти критерии обеспечат объективность в выражении готовности работать в данный момент.

### Подход к «пограничным» группам

2.197. Как видно из пункта 2.182, выше, касающегося категорий лиц, занятых в сфере *оплачиваемого наемного труда*, или лиц, *занятых самостоятельно*, некоторые лица оказываются в «пограничных» группах, к которым следует подходить с осторожностью при определении того, следует ли включать их в категорию безработных. В последующих пунктах рассматривается подход, рекомендуемый в отношении таких групп.

2.198. Лица, не имеющие работы и на данный момент готовые к работе, которые договорились о получении оплачиваемой работы по найму или о начале самостоятельной работы в день, следующий за учетным периодом, должны рассматриваться как безработные.

2.199. Лица, временно отсутствующие на своей работе и не прикрепленные официально к месту работы, которые были в данный момент готовы к работе и искали ее, должны рассматриваться как безработные согласно стандартному определению безработных. Однако страны могут, в зависимости от националь-

ных условий и политики, предпочесть использование смягченного критерия поиска работы в отношении временно уволенных лиц. В таких случаях временно уволенные лица, которые не искали работу, но классифицировались как безработные, должны быть выделены в отдельную подкатеорию.

2.200. *Учащиеся, лица, ведущие домашнее хозяйство*, и другие лица, занимавшиеся в течение учетного периода в основном неэкономической деятельностью, которые удовлетворяют изложенным выше критериям безработных, должны рассматриваться как безработные на том же основании, что и другие категории безработных, и, по возможности, должны быть выделены особо.

#### ii) Экономически неактивное население

2.201. *Экономически неактивное население* включает всех лиц, независимо от возраста, в том числе не достигших возраста, установленного для определения экономически активного населения, кроме лиц, которые были классифицированы как экономически активные, как это определено в пунктах 2.172–2.200.

##### a. Обычно экономически неактивное население

2.202. *Обычно экономически неактивное население* включает всех лиц, которые не отнесены ни к категории занятых, ни к категории безработных (см. пункты 2.182–2.200). Рекомендуется классифицировать обычно экономически неактивное население по следующим четырем группам:

- a) *Учащиеся*: лица обоих полов, не относимые к обычно экономически активному населению, которые посещали любое обычное учебное заведение, государственное или частное, в целях систематического обучения на любом уровне (см. пункт 2.205, ниже).
- b) *Лица, ведущие домашнее хозяйство*: лица обоих полов, не относимые к обычно экономически активному населению, которые выполняли домашние обязанности у себя дома, например домашние хозяйки и другие родственники, несущие ответственность за уход за домом и детьми (однако домашняя прислуга, работающая за плату, классифицируется как экономически активное население в соответствии с пунктами 2.181–2.182).
- c) *Получатели пенсии или доходов от капитала*: лица обоих полов, не относимые к обычно экономически активному населению, которые получают доходы от собственности или инвестиций, проценты, арендную плату, гонорары или пенсии за предыдущую деятельность и не могут быть классифицированы как учащиеся или лица, ведущие домашнее хозяйство.
- d) *Прочие*: лица обоих полов, не относимые к обычно экономически активному населению, которые получают государственную помощь или част-

ную поддержку, и все другие лица, не относящиеся ни к одной из вышеуказанных категорий.

Можно ввести отдельные подкатегории для выделения а) лиц, выполняющих неоплачиваемую общественную работу по месту жительства и оказывающих услуги в качестве добровольцев, и б) других лиц, занимающихся деятельностью, которая находится вне сферы экономической деятельности.

2.203. Поскольку некоторые лица могут быть отнесены к более чем одной категории экономически неактивного населения (например, лицо может быть одновременно учащимся и вести домашнее хозяйство), в инструкциях по переписи должен быть указан порядок приоритетности для учета лиц в той или иной категории. Можно также рассмотреть вопрос о том, чтобы представить категории в переписном листе в порядке предпочтительности, потому что люди обычно указывают при ответе первую категорию, которая к ним относится.

2.204. Рекомендуется составить переписной лист таким образом, чтобы каждый респондент мог в течение полного дня указать, занимается ли он/она или нет экономической деятельностью, учится или выполняет домашние обязанности у себя дома (*ведение домашнего хозяйства*) в качестве основной деятельности, и указать для каждого вида деятельности общее количество времени в днях, неделях или месяцах.

##### b. Экономически неактивное на данный момент население (то есть население, не входящее в состав рабочей силы)

2.205. *Экономически неактивное на данный момент население*, или лица, не входящие в состав рабочей силы, включает всех лиц, которые и не были заняты и не были безработными в течение короткого учетного периода, используемого для оценки текущей экономической активности. Они могут быть классифицированы в зависимости от причины, по которой они не являются на данный момент экономически активными, на следующие группы:

- a) посещающие учебное заведение;
- b) выполняющие домашние обязанности;
- c) живущие на пенсию или доход от капитала;
- d) прочие причины, включая нетрудоспособность или инвалидность.

2.206. «Посещение учебных заведений» означает посещение любого работающего на регулярной основе учебного заведения, государственного или частного, с целью систематического обучения на любом уровне образования или временное отсутствие на работе по объяснимым причинам, соответствующим тем, которые указаны для временно не работающих лиц (см. пункт 2.199, выше)<sup>68</sup>. «Выполнение домашних обязанностей» означает занятие домаш-

<sup>68</sup> См. также пункты 2.150–2.152 в отношении посещения учебных заведений.



ними обязанностями у себя дома. Домашняя прислуга, работающая за плату в чужом доме, должна классифицироваться как экономически активное население. В переписном листе следует дать информацию о минимальном возрасте для сообщения данных об экономических характеристиках, минимальном возрасте окончания школы и обычном возрасте для получения пенсии по старости.

2.207. Рекомендуется классифицировать население, не входящее в состав рабочей силы, хотя бы в соответствии с вышеупомянутыми причинами текущей экономической неактивности. Классификация будет, таким образом, включать следующие категории: а) лица, посещающие учебные заведения, б) лица, выполняющие домашние обязанности, с) лица на пенсии, пожилые и т. д. и д) лица, экономически неактивные по другим причинам, включая нетрудоспособность. Некоторые экономически неактивные на данный момент лица могут быть отнесены к более чем одной из вышеупомянутых категорий. В таких ситуациях приоритет следует отдать одной из возможных категорий в вышеуказанном порядке. При классификации населения, не входящего в состав рабочей силы, следует учитывать также дополнительные причины экономической неактивности, которые считаются достаточно важными и включены в региональные рекомендации.

2.208. Страны, использующие стандартное определение безработицы, могут выделять в отдельную группу в рамках категории экономически неактивного населения тех лиц, которые не классифицируются как безработные, готовые к работе, но в течение учетного периода не занимавшиеся поиском работы.

#### б) Проработанное время

2.209. Подсчет численности занятого населения даст только очень приблизительную оценку объема выполненной им работы. Включение в перепись категории *проработанное время* поможет обеспечить более точную оценку занятости путем учета полного вклада лиц, которые то входили, то не входили в состав рабочей силы или которые работали лишь в течение короткого периода времени в течение года (например, женщины). Этот пункт будет также особенно полезным при применении стандартов, касающихся экономически активного населения. Страны, сомневающиеся в полезности для некоторых пользователей критерия одного часа в определении занятости при использовании понятия текущей экономической активности, могут, в случае, если измеряется проработанное время, применять альтернативные, более низкие пределы для определения занятости при подготовке результатов переписи для таких пользователей. При применении обычного подхода к оценке экономической активности информация о проработанном времени может быть использована для выявления лиц, которые не достигли хотя бы минимального порога (например,

одна неделя или один день) экономической активности в течение продолжительного учетного периода. Если учетный период составляет 12 месяцев, предшествующих переписи, показатель проработанного времени может быть измерен в месяцах, неделях или, что дает более полную картину, в днях, когда это осуществимо.

2.210. *Проработанным временем* является все время, фактически затраченное на производство товаров и услуг в регулярные рабочие часы и в сверхурочное время, в течение учетного периода, принятого в переписи для определения *экономической активности*. Рекомендуется, в случае применения короткого учетного периода, например недели, предшествующей проведению переписи, измерять проработанное время в часах. Если учетный период продолжительный, например 12 месяцев, предшествующих переписи, то проработанное время следует измерять в неделях или днях, где это осуществимо. Проработанное время должно также включать время, затраченное на деятельность, которая хотя и не ведет непосредственно к производству товаров или услуг, все же определяется как часть производственных и служебных задач и обязанностей, например подготовка, ремонт или содержание в порядке рабочего места или рабочих инструментов. На практике оно будет также включать время простоя в ходе этих видов деятельности, например время, потраченное на ожидание, состояние готовности к ожидаемому заданию и другие короткие перерывы. Следует исключить более длительные перерывы для приема пищи и время, когда работа не выполнялась по причине отпуска, праздничных дней, болезни или конфликтов (например, забастовок и локаутов).

2.211. Рекомендуется, чтобы для лиц, имевших более одной работы в течение учетного периода, переписной лист обеспечил возможность регистрации как *всего проработанного времени*, так и *времени, проработанного на каждой из работ*, по которой регистрируется *род занятий* и т. д. Чтобы свести к минимуму ошибки в ответах, набор вопросов, используемых для оценки измерения проработанного времени, должен обеспечить исключение из ответов всех случаев отсутствия как оплачиваемого, так и неоплачиваемого и включение сверхурочного времени, как оплачиваемого, так и неоплачиваемого. Ошибки памяти могут быть минимизированы путем использования коротких учетных периодов или крупных временных интервалов. Если учетный период составляет день или неделю, предшествующие переписи, проработанное время может оцениваться путем запроса отдельной информации о каждом дне недели, что требует тщательной и углубленной подготовки счетчиков. Если информация собирается также в отношении более чем одной работы (см. пункты 2.212–2.213), полезно различать все проработанное время в течение учетного периода на основной и на побочной работах. Если учетный период продолжительный (например, 12 месяцев, предшест-



вующих переписи), то проработанное время может оцениваться по временным интервалам, а не по фактически проработанному времени. Использование отдельных вопросов для выявления той деятельности, которая обычно ошибочно включается в проработанное время или исключается из него, или обращение к респондентам с просьбой сообщить о характере, продолжительности и месте осуществления всей (экономической и неэкономической) деятельности (то есть вести запись затраченного времени в календаре-ежегоднике) обычно дает более качественные результаты. Однако задавать столь глубокие вопросы — дело обычно слишком дорогостоящее, чтобы стоило включать их в план проведения переписи.

### с) Род занятий

#### i) Выбор работы/деятельности, подлежащей классификации

2.212. Лица могут быть классифицированы по таким показателям, как *род занятий, отрасль, статус занятости* и сектор, только в связи с их работой. Это означает, что они должны быть идентифицированы или как занятые, или как незанятые с помощью вопросов об экономической активности (см. пункты 2.172–2.200, выше). Лицо экономически активное, будь то согласно показателю *текущей экономической активности (рабочая сила)* или показателю обычной экономической активности, могло иметь более чем одну работу в течение учетного периода. Поэтому для занятых лиц рекомендуется вначале установить *основную* работу, которую лицо имело в течение учетного периода, а затем уже возможную вторую по значимости работу. Основной работой следует считать работу, которой лицо занималось большую часть времени в течение учетного периода<sup>69</sup>, а второй работой следует считать ту, которой, среди других имевшихся работ в течение этого же периода, лицо занималось большую часть времени, не затраченного на основной работе. Для лиц, имевших более одной работы, при использовании показателя текущей экономической активности для определения занятости рекомендуется *не* считать основной работой ту, на которой лицо временно отсутствовало в течение учетного периода, даже если бы это была его основная работа в случае его участия в ней в течение данного периода. Это рекомендуется делать для упрощения переписного листа. Безработное лицо должно кодироваться по роду занятия, отрасли, статусу занятости и сектору на основе последней работы.

2.213. Важно составить переписной лист таким образом, чтобы измерение показателей *рода занятий, отрасли, статуса занятости и сектора* производилось в отношении одной и той же работы. Страны могут пожелать более подробно описать

<sup>69</sup> В принципе можно также выбрать в качестве «основной» работу, которая приносит или предположительно принесет наиболее высокий доход наличными или натурой. Однако это, вероятно, труднее осуществить (объяснить) в переписном листе.

вид побочной работы, выполняемой респондентами, занятыми более чем на одном месте работы в течение учетного периода, особенно если эти страны хотят иметь возможность отразить масштабы и структуру занятости в неформальном секторе (см. пункт 2.242). В этом случае переписной лист должен позволить выявить вторую, а возможно даже третью работу, по которой может быть собрана и закодирована информация о роде занятий, отрасли, статусу занятости, сектору и проработанному времени.

#### ii) Кодирование рода занятий

2.214. «Род занятий» означает вид работы, выполнявшейся в течение учетного периода занятым лицом (или вид работы, выполнявшейся ранее, если речь идет о безработном), независимо от отрасли хозяйства или статуса занятости, к которым должно быть отнесено данное лицо.

2.215. Для целей международного сопоставления рекомендуется, чтобы страны составляли таблицы о роде занятий в соответствии с последней редакцией Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ). Когда был одобрен нынешний свод рекомендаций по проведению переписей, последним пересмотренным вариантом был вариант, разработанный четырнадцатой Международной конференцией статистиков по вопросам труда (МКСТ) в 1987 году и утвержденный Административным советом Международной организации труда (МОТ) в 1988 году<sup>70</sup>. Для подготовки таких таблиц необходимо обеспечить в ходе переписи надлежащую регистрацию и кодирование информации о роде занятий<sup>71</sup>.

2.216. Страны должны кодировать собранные из ответов данные о роде занятий, по возможности, на самом низком уровне, опираясь на полученную информацию. Для обеспечения подробного и точного кодирования было бы полезно включить в переписной лист для каждого экономического активного лица вопрос: «Какой вид работы выполнял/выполняет... на этой работе? Каковы сейчас/каковы были основные задачи и обязанности?» Большинство лиц даст на этот вопрос ответы, включающие название рода занятий или что-либо подобное и нескольких слов о задачах и обязанностях, выполняемых на работе.

2.217. Методы увязывания национальной классификации с МСКЗ (отсылки к МСКЗ) описаны в пункте 2.220, ниже. Для облегчения анализа статистических данных по занятиям и международного сопоставления в публикациях переписи следует дать объяснение различий между национальной классификацией и МСКЗ–88.

<sup>70</sup> Международная стандартная классификация занятий (МСКЗ–88). (Женева, Международное бюро труда, 1990 год).

<sup>71</sup> Во время проведения переписей населения и жилого фонда в 1980 году страны систематизировали статистические данные по роду занятий в соответствии с Международной стандартной классификацией занятий (1968 год). См. Международное бюро труда, Международная стандартная классификация занятий, пересмотренное издание 1968 года (Женева, 1969 год).

2.218. При подготовке к кодированию ответов о роде занятий организация, ответственная за перепись, должна составить индекс кодирования, который указывал бы, какого рода ответы ожидаются от респондентов. Этот индекс кодирования должен быть подготовлен экспертами по классификации занятий на основе ответов на аналогичные вопросы, полученных в ходе других мероприятий по сбору данных, таких как предыдущая перепись, пробное тестирование переписи и обследования рабочей силы, а также из сообщений сотрудников в службах занятости и из газетных объявлений о вакантных местах. В индексе кодирования должно проводиться четкое различие между ответами типа «не включен в другую категорию» и ответами, которые не содержат достаточной информации для отнесения в ту или иную группу по роду занятий.

2.219. В целях обеспечения согласованного, высококачественного кодирования с минимумом ошибок каждый занимающийся кодированием сотрудник должен иметь свободный доступ к индексу кодирования и получить четкие инструкции о том, что:

- a) при определении правильного кода для ответа должен всегда использоваться индекс;
- b) при поиске правильного кода в индексе данная в ответе информация всегда должна использоваться согласно установленным правилам;
- c) правила кодирования должны содержать четкие указания относительно того, когда и как может быть использована дополнительная информация, например ответ на вопрос об «отрасли», для определения кода занятий, если ответов о занятии для этого недостаточно, а также в отношении того, в каких случаях проблемы («сомнения») должны передаваться на рассмотрение инспекторам или опытным кодировщикам.

Результаты рассмотрения сомнительных случаев должны незамедлительно распространяться среди всех кодировщиков для обновления индекса кодирования, обеспечив таким образом согласованный подход к аналогичным ответам.

2.220. Страны, кодирующие *род занятий* согласно национальной стандартной классификации, могут установить соответствие с МСКЗ путем двойного кодирования или путем отсылки детализированных групп национальной классификации к МСКЗ. Осуществлять двойное кодирование легче всего тогда, когда индекс кодирования содержит ссылки как на национальную классификацию, так и на МСКЗ, в этом случае кодирование должно производиться путем внесения номера строки отдельной позиции индекса в запись каждого ответа. «Отсылка» означает, что для каждой детализированной группы в национальной классификации указывается, по какой группе МСКЗ было бы закодировано (большинство) видов работы в данной национальной профессиональной группе, если бы оно кодировалось непосредственно по МСКЗ.

#### d) *Отрасль*

2.221. Термин «отрасль» относится к деятельности предприятия, на котором занятое лицо работало в течение учетного периода, установленного для сбора данных об экономических характеристиках (или работало в последнее время, если речь идет о безработном). Для ориентации в методике выбора работы/деятельности, подлежащей классификации, см. пункт 2.212.

2.222. Для обеспечения международной сопоставимости рекомендуется, чтобы страны составляли таблицы отраслевых характеристик экономически активных лиц в соответствии с последней редакцией Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК)<sup>72</sup>, имеющейся на момент проведения переписи. Для подготовки таких таблиц необходимо обеспечить надлежащие регистрацию и кодирование информации об отраслях в ходе переписи.

2.223. На основе полученной информации страны должны кодировать собранные из ответов данные об отраслях, по возможности, на самом низком уровне. Для обеспечения подробного и точного кодирования переписной лист должен содержать вопросы к каждому экономически активному лицу: «Фамилия (название) вашего работодателя и адрес вашей работы? Какие основные продукты и услуги производятся на вашей работе или каковы его основные функции?» Страны, ведущие реестр предпринимателей в полном объеме и с обновлением данных, могут использовать ответ на первый вопрос для связи с реестром, чтобы получить присвоенный в нем данному предприятию код отрасли. При подготовке к кодированию ответов об отрасли, которые не могут быть увязаны с кодом реестра, организация, ответственная за перепись, должна подготовить *индекс кодирования*, который отражал бы виды ожидаемых ответов на вопросы, поставленные в переписном листе. Этот индекс кодирования должны составлять эксперты по классификации отраслей на основе имеющихся списков предприятий, учреждений, компаний и т. д., а также на основе ответов на аналогичные вопросы, полученных при проведении других мероприятий по сбору данных, включая предыдущие переписи, пробное тестирование переписи и обследования рабочей силы. В индексе кодирования должно проводиться четкое различие между ответами типа «не включен в другие категории» и ответами, которые не содержат достаточной информации для кодирования детализированной группы отраслей.

2.224. Для обеспечения согласованного, высококачественного кодирования с минимумом ошибок каждый занимающийся кодированием для проведе-

<sup>72</sup> *Международная стандартная отраслевая классификация всех видов экономической деятельности*, Статистические документы, № 4, Rev.3 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.90.XVII.11).

ния переписи сотрудник должен иметь свободный доступ к индексу кодирования и получить четкие инструкции о том, что:

- a) при определении правильного кода для ответа должен всегда использоваться индекс;
- b) при поиске правильного кода в индексе информация, данная в ответе, должна использоваться в соответствии с установленными правилами. Там, где это применимо, следует находить точное соответствие фамилии (названию) и адресу работодателя в составленном списке предприятий и т. д., прежде чем использовать информацию о продукции, функциях и видах деятельности;
- c) правила кодирования должны содержать четкое указание относительно того, когда и как может быть использована дополнительная информация, например ответ на вопрос о роде занятий, для определения кода отрасли, если ответы об отрасли недостаточны, а также в отношении того, в каких случаях проблемы («сомнения») должны передаваться на рассмотрение инспекторам или опытным кодировщикам.

Результаты рассмотрения сомнительных случаев должны быть незамедлительно распространены среди всех кодировщиков для обновления индекса кодирования, обеспечив таким образом согласованный подход к аналогичным ответам.

2.225. Страны, кодирующие *отрасль* согласно национальной стандартной классификации, могут установить соответствие с МСОК путем двойного кодирования или путем *отсылки* детализированных групп национальной классификации к МСОК. Двойное кодирование может быть легче всего осуществлено, если индекс кодирования содержит ссылки как на национальную классификацию, так и на МСОК, в этом случае кодирование должно производиться путем внесения номера строки отдельной позиции индекса в запись каждого ответа. «Отсылка» означает, что для каждой детализированной группы в национальной классификации указывается, по какой группе МСОК было бы закодировано (большинство) видов работ в этой национальной профессиональной группе, если бы они были закодированы непосредственно по МСОК.

#### e) Статус занятости

2.226. Термин «статус занятости» относится к положению экономически активного лица в связи с его или ее занятостью, то есть к виду прямого или косвенного договора о найме, заключенного данным лицом с другими лицами или организациями в отношении своей работы. Основные критерии, применяемые для определения таких групп классификации, — это тип экономического риска, элементом которого является степень связи лица со своим местом работы, и степень его полномочий в отношении предприятия и других работников, которую лицо имеет или будет иметь на этой работе. Следует

позаботиться об обеспечении того, чтобы экономически активное лицо было классифицировано по статусу занятости на основе той же работы (работ), которая(которые) использовалась(использовались) для классификации лица по «роду занятий», «отрасли» и «сектору» (см. пункт 2.213).

2.227. Рекомендуется классифицировать экономически активное население по статусу занятости следующим образом<sup>73</sup>:

- a) *наемные работники*, среди которых можно различать *работников со стабильными контрактами* (включая *штатных работников*) и других работников;
- b) *работодатели*;
- c) *самостоятельные работники*;
- d) *работающие безвозмездно на семейном предприятии члены семьи*;
- e) *члены производственных кооперативов*;
- f) *лица, не поддающиеся классификации по статусу занятости*.

Рекомендуется также выделять владельцев — управляющих инкорпорированных предприятий, которые, как правило, будут отнесены к числу работающих по найму, но которых в определенных описательных и аналитических целях может оказаться предпочтительнее группировать вместе с работодателями.

2.228. *Наемный работник* — это лицо, которое работает по найму за плату, то есть имеет работу по прямому или косвенному договору найма, предусматривающему для данного лица основное вознаграждение, не зависящее от дохода производственной единицы, в которой оно работает (этой единицей может быть корпорация, некоммерческое учреждение или домохозяйство). Лица, работающие по найму за плату, обычно получают заработную плату и оклады, но им могут платить и в форме комиссионных от продаж, сдельно, давать премии и надбавки или платить натурой — продовольствием, жильем или путем предоставления профессиональной подготовки. Некоторые или все орудия труда, капитальное оборудование, информационные системы и/или помещения, используемые этим работником, могут принадлежать другим, и работник может работать под прямым контролем или в соответствии со строгими инструкциями владельца (владельцев) или лиц, работающих по найму у владельца. *Наемные работники со стабильными контрактами* — это те работники, которые имели и продолжают иметь контракт или ряд последовательных контрактов с одним и тем же нанимателем на постоянной основе. *Штатные работники* — это наемные работники со стабильными контрактами, в отношении которых нанимающая организация обязана выплачивать со-

<sup>73</sup> Более подробно см. резолюцию по Международной классификации статуса занятости (МКСЗ), МОТ; *Пятнадцатая Международная конференция статистиков по вопросам труда, ICLS/15/D.6 (Rev.1), доклад Конференции, 19–28 января 1993 года, Женева, Международное бюро труда, 1993 год.*

ответствующие налоги и взносы в систему социального страхования, а договорные отношения регулируются национальным трудовым законодательством. *Владельцы — управляющие инкорпорированных предприятий* — это работники, имеющие работу на инкорпорированном предприятии, на котором они: а) единолично или вместе с другими членами их семей или одним или несколькими партнерами владеют долей предприятия позволяющей им контролировать его; и б) имеют полномочия действовать от имени предприятия в отношении контрактов с другими организациями и найма и увольнения наемных работников, соблюдая при этом только национальное законодательство, регулирующее такие вопросы, и правила, установленные советом предприятия.

2.229. *Работодатель* — лицо, которое работает экономически самостоятельно или с одним или несколькими партнерами, занимается деятельностью на основе самостоятельной занятости и в этом качестве постоянно (включая учетный период) нанимает одного или нескольких лиц для работы на него в качестве наемных работников. *Самостоятельная занятость* — это работа, при которой вознаграждение напрямую зависит от прибыли (или потенциальной прибыли), получаемой от производства товаров и услуг (где собственное потребление рассматривается как часть прибыли). Это лицо принимает оперативные решения, касающиеся предприятия, или делегирует полномочия по принятию таких решений, сохраняя ответственность за благосостояние предприятия. В этом контексте термин *предприятие* включает операции, осуществляемые одним лицом. Некоторые страны, возможно, пожелают провести различия между работодателями в зависимости от числа лиц, работающих у них по найму.

2.230. *Самостоятельный работник* — лицо, которое, работая самостоятельно или с одним или несколькими партнерами, занимается деятельностью на основе самостоятельной занятости и не нанимает на постоянной основе никаких работников. (Следует, однако, отметить, что в течение учетного периода такой самостоятельный работник мог нанимать одного или нескольких наемных работников лишь на краткосрочной или непостоянной основе и поэтому оно не классифицируется как работодатель.)

2.231. *Работающий безвозмездно на семейном предприятии член семьи* — это лицо, которое работает на основе самостоятельной занятости в ориентированном на рынок хозяйстве, которым управляет живущий в том же домохозяйстве родственник; и которое нельзя рассматривать как партнера, потому что его вклад в работу предприятия по затратам рабочего времени или другим факторам, определяемым национальными условиями, несопоставима с вкладом главы предприятия. В тех случаях, когда, в частности, молодые люди, согласно обычаю, работают без оплаты их труда на экономическом предприятии, управляемом родственником, который не живет с ними в одном домохозяйстве, требование

относительно проживания в одном домохозяйстве можно смягчить. В эту категорию должны быть включены члены семей, принадлежащие к производственному кооперативу, единственная деятельность которых заключается в возделывании частных подсобных участков или в уходе за частным скотом.

2.232. *Член производственного кооператива* — лицо, работающее на основе самостоятельной занятости в хозяйстве, организованном в форме кооператива, каждый член которого наравне с другими членами принимает участие в определении организации производства, сбыта и/или другой работы, в капиталовложениях и распределении доходов между членами. (Следует отметить, что наемных работников в производственных кооперативах не следует относить к этой группе.)

2.233. *Лица, которые не поддаются классификации по статусу занятости*, включают тех экономически активных лиц, по которым нет достаточной информации и/или которые не могут быть включены ни в одну из вышеуказанных категорий.

2.234. Страны, которые включают военнотружущихся в экономически активное население, должны отнести их, как это делается в настоящее время, к категории наемных работников. Однако ввиду большого разнообразия национальной практики в подходе к вооруженным силам рекомендуется, чтобы в таблицах переписи и в соответствующих примечаниях давалось четкое указание на ту категорию *статуса занятости*, в которую включены военнотружущиеся.

2.235. В большинстве переписных листов информация о статусе занятости будет зафиксирована с помощью предварительно закодированных вариантов, когда для передачи предписанного значения каждой категории можно использовать всего лишь несколько слов. Это может означать, что классификация некоторых ситуаций, пограничных между двумя или несколькими категориями, будет проводиться скорее в соответствии с субъективным пониманием респондента, нежели согласно намеренно проведенным различиям. Это следует иметь в виду при представлении полученных статистических данных.

## г) Доход

2.236. С учетом концептуального значения новых международных стандартов для характеристики экономически активного населения (см. пункт 2.166, выше) доход может быть определен как а) ежемесячный доход, в деньгах и/или натурой от работы, выполняемой каждым экономически активным лицом, или б) совокупный годовой доход домохозяйств в деньгах и/или натурой, независимо от источника. Сбор данных о доходах, особенно доходах от самостоятельной деятельности и собственности, чрезвычайно труден при проведении общих опросов на местах, в особенности при переписи населения. Включение дохода в неденежной форме еще более

осложнит проблему. Сбор данных о доходах при переписи населения, даже если он ограничивается данными о денежных доходах, вызывает особые проблемы, связанные с увеличением объема работы, ошибками в ответах и т. д. Поэтому такой вопрос, включая более широкое определение дохода, обычно считается более подходящим для использования при выборочном обследовании. Тем не менее, в зависимости от национальных потребностей, страны могут пожелать иметь ограниченную информацию о денежных доходах. Собранная исходя из такого определения информация, может оказаться полезной для статистики распределения доходов, потребления и накопления в домохозяйствах<sup>74</sup> в дополнение к непосредственным целям переписи.

2.237. Доход от занятости экономически активного лица должен включать заработную плату и оклады наемных работников, доходы членов производственных кооперативов, а также предпринимательский доход работодателей и самостоятельных работников, занимающихся коммерческой деятельностью, и руководящих неинкорпорированными предприятиями.

2.238. Помимо дохода от занятости экономически активных членов домохозяйства общий доход от такого хозяйства должен включать, например, проценты, дивиденды, арендную плату, пособия по социальному обеспечению, пенсии и ежегодные выплаты по договору страхования жизни всех его членов. Термины, связанные с определением доходов, весьма непросты для понимания и респонденты, возможно, не смогут или не захотят предоставить точную информацию. Например, в доход должны включаться взносы в систему социального страхования и пенсионный фонд, а также прямые налоги, удерживаемые из заработной платы наемных работников; однако некоторые лица, конечно же, не включают эти суммы в сведения о своей заработной плате. Кроме того, могут быть исключены или неправильно указаны и важные статьи общего дохода домохозяйства. Несмотря на инструкции, полученные счетчиками, можно ожидать, что собранные данные будут приблизительными. Поэтому при представлении результатов обычно целесообразно использовать широкие классы дохода или поступлений. Для облегчения толкования полученных результатов данные таблиц должны сопровождаться описанием тех статей, которые предположительно будут включены в доход, и, по возможности, оценкой точности цифровых показателей.

<sup>74</sup> См. *Временные руководящие принципы по статистике распределения доходов потребления и накопления домашних хозяйств*, Статистические документы, № 61 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.77.XVII.П и Согг.), в настоящее время пересматривается. См. также документ Департамента технического сотрудничества в целях развития Организации Объединенных Наций и Статистического бюро, *National Household Survey Capability Programme: Household Income and Expenditure Surveys: A Technical Study* (New York, 1989); DP/UN/INT-88-X01/6E.

#### g) Институциональный сектор занятости

2.239. *Институциональный сектор занятости* — юридическое оформление организации и основные функции, поведение и цели предприятия, с которым связана работа того или иного лица. В соответствии с определениями, сформулированными в Системе национальных счетов (СНС), рекомендуется, если перепись будет преследовать цель получения информации по этому вопросу, различать следующие институциональные секторы:

- a) *сектор корпораций*, который включает все нефинансовые и финансовые корпорации (то есть инкорпорированные предприятия, частные и государственные компании, акционерные компании, компании с ограниченной ответственностью, зарегистрированные кооперативы, партнерства с ограниченной ответственностью и т. д.) и квазикорпорации, а также некоммерческие учреждения, такие как больницы, школы, колледжи, взимающие плату на покрытие текущих производственных затрат;
- b) *общий государственный сектор*, который включает центральные государственные органы, органы управления штата (области) и местные органы вместе с фондами социального страхования, которые создаются или контролируются этими органами, а также некоммерческие учреждения, занятые нерыночным производством, которые контролируются и финансируются государственными органами или фондами социального страхования;
- c) *сектор некоммерческих учреждений, обслуживающих домохозяйства*, который включает все учреждения, занятые производством рыночных товаров и услуг для домохозяйств, ресурсы которых складываются в основном за счет добровольных взносов;
- d) *сектор домохозяйств* (в том числе неинкорпорированные предприятия, принадлежащие домохозяйствам), который включает неинкорпорированные предприятия, непосредственно принадлежащие и контролируемые членами частных и институциональных домохозяйств, то есть специализированных учреждений, играющих роль домохозяйств (состоящих из лиц, находящихся в больницах, домах престарелых, монастырях, тюрьмах и т. д. в течение продолжительного времени), отдельно или в партнерстве с другими. Партнерами могут быть члены одного домохозяйства и разных домохозяйств.

2.240. В зависимости от структуры национальной экономики, некоторые страны, возможно, захотят подразделить *сектор корпораций* на финансовые корпорации и нефинансовые корпорации. Кроме того, страны, которые отводят *неформальному сектору* важную роль в создании рабочих мест и получении дохода, могут пожелать разделить сектор домохозяйств на a) домохозяйства, занимающиеся произ-

водственной деятельностью в формальном секторе, б) домохозяйства, занимающиеся производственной деятельностью в неформальном секторе, и с) домохозяйства, не принадлежащие ни к формальному, ни к неформальному сектору.

2.241. В соответствии с рекомендацией МОТ по статистике занятости в неформальном секторе, принятой на Международной конференции труда в 1993 году<sup>75</sup>, неформальный сектор должен определяться по характеристикам производственных единиц (предприятий), в которых осуществляется деятельность. Он рассматривается как подсектор институционального сектора занятости, называемого сектором домохозяйств, то есть предприятия неформального сектора определяются как подкатегория неинкорпорированных предприятий, принадлежащих домохозяйствам. Эта подкатегория включает: а) неформальные самостоятельные предприятия и б) предприятия неформальных работодателей. Различие между этими двумя категориями состоит в том, нанимаются или нет работники таких предприятий на постоянной основе (в отличие от найма работников на непостоянной основе и использования труда членов семьи). В зависимости от национальных условий неформальными должны считаться либо все самостоятельные предприятия, либо только те из них, которые не зарегистрированы согласно соответствующим формам национального законодательства. Предприятия неформальных работодателей определяются по одному или более из следующих критериев: а) небольшой размер предприятия(ий) по численности занятых работников, которая устанавливается в зависимости от национальных условий, б) то, что предприятия не зарегистрированы согласно соответствующим формам национального законодательства, и с) то, что работники предприятия не зарегистрированы в соответствии с определением штатных работников в пункте 2.228, выше.

2.242. Для определения того, к какому из этих двух подсекторов можно отнести экономически активное лицо, обычно требуется включение в переписной лист отдельного вопроса. Необходимо отметить следующие моменты:

а) Население, занятое в *неформальном секторе*, включает всех лиц, которые в данный учетный период были заняты (по смыслу пункта 2.182, выше) по меньшей мере в одной единице неформального сектора, как она определена в резолюции по статистике занятости в неформальном секторе, принятой на пятнадцатой Международной конференции статистиков по вопросам труда<sup>76</sup>, независимо от их статуса занятости.

<sup>75</sup> МОТ, *Пятнадцатая Международная конференция статистиков по вопросам труда, доклад Конференции, Женева, 19-28 января 1993 года* (Женева, Международное бюро труда, 1993 год), приложение I, резолюция II.

<sup>76</sup> «Резолюция по статистике занятости в неформальном секторе», принятая на пятнадцатой Международной конференции статистиков по вопросам труда, *Bulletin of Labour Statistics 1993-2*, содержит точное определение «неформального сектора», кото-

б) Определение единицы неформального сектора является сложным и включает такие критерии, как юридическая организация единиц в форме неинкорпорированных предприятий, отсутствие у них полного набора счетов, состав их рабочей силы и т. д.

с) Сфера неформального сектора ограничивается неинкорпорированными предприятиями домохозяйств с рыночной ориентацией, и поэтому в него не должны входить домашние хозяйства, производящие продукцию исключительно для собственного конечного потребления. Исключение, однако, может быть сделано в отношении домашних хозяйств, нанимающих платных домашних работников, которые могут быть включены в неформальный сектор в зависимости от национальных условий и предназначения таких статистических данных. Страны могут также, по практическим соображениям, не включать в сферу неформального сектора производство сельскохозяйственной товарной продукции.

д) С учетом сложности вышеуказанного определения точное применение в переписи населения некоторых из его критериев может оказаться затруднительным. Многие страны могли бы в ходе переписи получить достаточно надежные оценки о населении, занятом в неформальном секторе, используя собранную информацию по следующим вопросам: статус активности, институциональный сектор занятости, род занятий и отрасль (а также число работников, нанимаемых на постоянной основе, или же общее число работников, или общее число лиц, включая владельца(цев) предприятия и работающих в нем членов семьи, занятых на предприятии в течение учетного периода (этот вопрос в настоящих рекомендациях не рассматривается).

е) Следует отметить, что, хотя страны могут пожелать использовать перепись населения и в целях сбора информации, которая позволит сделать оценку количества и характеристик рабочих мест в таких видах деятельности и занятых в них лиц, перепись может по нескольким причинам дать недостоверные сведения. Деятельность в неформальном секторе по ее характеристикам трудно учесть, и такой учет может быть сделан только с помощью ряда четко сформулированных вопросов, которые больше подходят для специальных обследований. Кроме того, часть информации, необходимой для определения того, относится ли лицо к неформальному сектору, может быть достоверно представлена только владельцем неформальной единицы, а не другими ее работниками. Следует также учитывать

рое было апробировано в обследованиях во многих странах. Резолюция охватывает ряд вопросов, относящихся к определению неформального сектора, а также к схеме построения, содержанию и проведению обследований неформального сектора. Значение резолюции выходит за пределы статистики занятости, и ее части, содержащие определения, были включены в СНС в 1993 году.



еще одну проблему: при переписи населения классификация по институциональным секторам применяется к основной работе, а во многих странах, где неформальный сектор является важным компонентом рынка труда, такими видами деятельности в качестве побочной работы занимается значительное число лиц, имеющих основную работу вне неформального сектора. Одно из необходимых условий для получения достаточно достоверной оценки занятости в неформальном секторе из данных переписи населения заключается в том, чтобы в ходе переписи были собраны данные о характеристиках не только основной, но и побочной работы.

2.243. Для увеличения числа видов деятельности в неформальном секторе и секторе домохозяйств, фактически охватываемых переписью, обычно необходимо принять специальные меры для отражения деятельности, которая в ином случае может оказаться неучтенной, такой, например, как неоплачиваемая работа на мелких семейных предприятиях, самостоятельная деятельность женщин дома или на дому, незаявленная самостоятельная занятость лиц, зарегистрированных как безработные, пенсионеры или прочие, а также предпринимательская деятельность в неформальном секторе, осуществляемая в качестве побочной работы государственными должностными лицами, работниками государственных предприятий, ремесленниками и т. п.

2.244. В большинстве переписных листов информация относительно институционального сектора занятости будет зафиксирована с помощью предварительно закодированных вариантов, когда для передачи значения каждой категории можно использовать всего несколько слов. Это может означать, что классификация некоторых единиц, пограничных между двумя или несколькими категориями, будет осуществляться скорее в соответствии с субъективным представлением респондента, нежели согласно намеренно проводимым различиям. Это следует иметь в виду при представлении полученных статистических данных.

#### h) Место работы

2.245. *Место работы* — это место, где занятое лицо в текущий момент выполняло свою работу и где занятое обычно по найму лицо выполняло основную работу, используемую для определения его/ее других экономических характеристик, таких как род занятий, отрасль и статус занятости (см. пункты 2.214–2.235). Информацию о месте работы можно использовать для разработки территориальных профилей занятой рабочей силы (в отличие от демографических профилей по месту жительства), однако главная цель состоит в увязке информации о месте работы с местом жительства.

2.246. Рекомендуются следующие категории ответов или их варианты, в соответствии с национальными условиями:

- a) *работа дома*: помимо тех, чья экономическая деятельность осуществляется дома в рамках производственных единиц или контор, эта категория включает фермеров, которые работают и живут на своих фермах; лиц, работающих и живущих в рабочих лагерях, а также тех, кто занимается самостоятельным производством (см. пункт 2.166);
- b) *без фиксированного места работы*: эту категорию следует ограничить лицами, работа которых требует поездок в различные районы и которые лично не приходят ежедневно на работу по фиксированному адресу, например разъездные или уличные торговцы, коммивояжеры и водители грузовиков, совершающих перевозки на большие расстояния;
- c) *с фиксированным местом работы вне дома*: эта категория будет включать остальное занятое население. К этой группе следует также отнести лиц, которые не имеют фиксированного места работы, но должны отмечаться по фиксированному адресу в начале своей рабочей смены (например, водители автобусов, пилоты авиалиний и стюардессы), в том числе лица, которые регулярно ездят на работу через границу в соседнюю страну. Люди, работающие в разное время в различных точках, например на стройках, должны указать не адрес конторы их работодателя, а нынешнее место своей работы, если они будут заняты на этом месте не менее одной недели.

2.247. Может оказаться так, что некоторые виды деятельности или работы выполняются в нескольких местах (например, работа на дому какую-то часть времени/сезона и в постоянном месте вне дома в другое время) или что категория работы не может быть точно установлена. В первом случае возможен такой подход: выбрать место, где лицо проводит/проводило большую часть своего рабочего времени. Там, где различие между категориями неясно (например, когда работа выполняется на арендованном участке земли, прилегающем к дому), было бы полезно выявить пограничные случаи в соответствии с национальными условиями. Счетчикам должны быть даны конкретные указания относительно того, как делать выбор между двумя или тремя возможными вариантами ответов или классификации пограничных случаев.

## 7. Характеристики международной миграции

2.248. В качестве отдельного вопроса переписи международная миграция впервые рассматривалась в рамках рекомендаций Организации Объединенных Наций по проведению переписи, содержащихся в документе *Дополнительные принципы и рекомендации в отношении проведения переписей населения и жилого фонда*<sup>77</sup>. Прежде она относилась к категории «географические и миграционные характеристики»,

<sup>77</sup> Статистические документы, № 67/Add.1 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.90.XVII.9).



где миграция в основном касалась передвижения населения в пределах страны, то есть внутренней миграции. В странах неизменно возрастает интерес к передвижению людей с пересечением национальных границ, то есть к международной миграции, и поэтому в 1997 году Статистическая комиссия утвердила *Рекомендации по статистике международной миграции*<sup>78</sup> в новой редакции<sup>79</sup>. Новая редакция вышла под названием *Recommendations on Statistics of International Migration, Revision 1 (ST/ESA/STAT/SER.M/58/Rev.1)*. Цель данного раздела, посвященного применению этих рекомендаций при переписи населения, — дополнение и расширение вопроса «географические характеристики и характеристики внутренней миграции», который рассматривается в пунктах 2.18–2.59, выше. В данном разделе содержатся определения международной миграции и приводятся конкретные способы их применения при переписи населения.

2.249. Изданные Организацией Объединенных Наций *Рекомендации по статистике международной миграции в пересмотренной редакции* рассматривают, с одной стороны, миграционные потоки и, с другой, иммигрантов как группу населения. Переписи населения представляются наилучшим способом сбора данных по иммигрантам как группе населения и их характеристикам, и поэтому данный раздел в основном посвящен вопросу об иммигрантах как группе населения. Для установления иммигрантов как группы используются две характеристики: страна рождения и страна гражданства.

2.250. Если исходить из общего определения термина «международный мигрант», представленного в пересмотренных *Рекомендациях по статистике международной миграции* (пункт 32), то, по логике, международных мигрантов как группу населения в той или иной стране можно определить как совокупность лиц, которые когда-либо меняли страну своего постоянного проживания. Однако для изучения вопросов, имеющих отношение к международным мигрантам, особое значение имеет категория гражданства. Поэтому нередко обнаруживается, что требуется информация не вообще о международных мигрантах, как они охарактеризованы выше, а скорее о тех, кто не имеет гражданства страны, где они проживают, и, возможно, о тех, кто, хотя и получили гражданство этой страны, не были ее гражданами по рождению.

2.251. Следовательно, при изучении международной миграции с помощью переписи населения в центре внимания находятся две подгруппы населения. Первая группа — это живущие в стране иностранцы, а вторая — лица, родившиеся не в той стране, в которой они проживают в момент проведения переписи (лица, родившиеся за границей).

<sup>78</sup> Статистические документы, № 58 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.79.XVII.18).

<sup>79</sup> См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1997 год, Дополнение № 4 (E/1997/24)*, пункт 61.

Поэтому при проведении переписи должны быть зарегистрированы два момента: а) страна рождения и б) страна гражданства. Кроме того, важно также зарегистрировать год прибытия, что позволяет установить продолжительность пребывания международных мигрантов в данной стране.

#### а) Страна рождения

2.252. Прежде всего страна рождения — это страна, где лицо родилось. Следует отметить, что страна рождения необязательно тождественна стране, гражданство которой имеет лицо, последнее — отдельный вопрос переписи, который рассматривается в пунктах 2.104–2.108, выше. Сбор информации, с проведением различия между лицами, рожденными в той стране, где проводится перепись (местные уроженцы), и теми, кто родился в другой стране (родившиеся за границей), необходим даже в таких странах, где доля населения, родившегося за границей, невелика. Поэтому рекомендуется спрашивать у всех лиц об их месте рождения прежде всего для того, чтобы разграничить местных уроженцев и родившихся за границей. Рекомендуется также дополнительно проводить сбор информации относительно конкретной страны рождения, с тем чтобы можно было классифицировать родившихся за границей, по странам рождения. В отношении респондентов, которые родились за пределами страны, где проводится перепись, но не могут назвать свою страну рождения, необходимо по крайней мере установить континент или регион, где расположена эта страна.

2.253. В целях обеспечения как согласованности данных по стране, так и международной сопоставимости предпочтительно иметь информацию относительно страны рождения в соответствии с национальными границами, существующими на момент проведения переписи. Помимо сбора подробных данных о фактической стране рождения существенно важно, чтобы кодирование сведений о стране рождения было достаточно подробным, что позволит идентифицировать все страны рождения, которые представлены среди населения данной страны. При кодировании рекомендуется использовать систему цифровой кодировки, представленную в документе *Standard Country or Area Codes for Statistical Use*. Использование стандартных кодов для классификации населения, родившегося за границей, по странам рождения повысит полезность таких данных, в том числе для проведения странами международного обмена статистическими данными о той части их населения, которая родилась за границей. Если будет принято решение объединить страны в широкие группы, рекомендуется использовать стандартную региональную и субрегиональную классификацию, указанную в вышеупомянутой публикации.

#### б) Гражданство

2.254. Гражданством называется правовая принадлежность отдельного лица к той или иной стране.

Гражданином является лицо, связь которого со страной, где проводится перепись, закреплена в законодательном порядке; иностранец — это лицо, которое не является гражданином данной страны. Поскольку страна гражданства может не совпадать со страной рождения, оба эти пункта должны быть отражены в переписи. Сбор данных относительно гражданства необходим в силу их политического значения. Подробнее о гражданстве см. пункты 2.104–2.108.

с) Год прибытия в страну  
или продолжительность проживания

2.255. Регистрация календарного года и месяца прибытия лица, родившегося за границей, в страну проведения переписи позволяет исчислить количество полных лет между временем прибытия в страну и временем проведения опроса, обычно датой переписи. Информация о месяце и годе прибытия дает также возможность проводить классификацию родившихся за границей лиц по срокам пребывания с выделением любого заранее обусловленного периода, например, 1975–1979 годы, 1980–1984 годы и т. д. Поэтому в таблицах, где содержится такой показатель, рекомендуется отражать продолжительность проживания путем указания фактического года прибытия.

2.256. Следует отметить, что данные о годе и месяце прибытия запрашиваются лишь у тех лиц, которые родились за пределами страны, где проводится перепись, то есть у тех, кто прибыл в данную страну в какой-либо момент после своего рождения. Лицам, рожденным в стране проведения переписи, такой вопрос вообще не задается.

2.257. Сведения относительно продолжительности проживания можно также получить из ответов на вопрос о том, сколько лет прошло со времени прибытия, вместо вопроса относительно календарного года прибытия данного лица. Однако использование такого вопроса не рекомендуется, поскольку полученная из ответов на такой вопрос информация менее достоверна.

8. Характеристики нетрудоспособности

2.258. Перепись может дать ценную информацию относительно нетрудоспособности. Во многих странах это — единственный источник информации о распространенности и распределении нетрудоспособности среди населения на общенациональном, региональном и местном уровнях. Результаты переписи могут дать базовую информацию и быть полезны при изучении различий в уровне нетрудоспособности по малым регионам. Эти данные можно использовать в целях контроля за осуществлением национальных программ и предоставлением услуг, связанных с обеспечением равных возможностей для инвалидов<sup>80</sup>, их реабилитацией и предотвращением нетрудоспособности, а также оценки этих программ.

<sup>80</sup> См. Стандартные правила обеспечения равных возможностей для инвалидов, содержащиеся в приложении к резолюции

2.259. В 1980 году Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ) выпустила документ под названием *Международная классификация дефектов, нетрудоспособности и инвалидности* (МКДНИ)<sup>81</sup>, в котором представлена общая структура и даны определения вопросов, связанных с нетрудоспособностью. Хотя МКДНИ является сравнительно «новой» классификацией и подвергается пересмотру, она заменяет неунифицированные и часто уничтожительные термины, употребляемые в отношении инвалидов, более точной, объективной и международно признанной терминологией.

2.260. В МКДНИ проводится различие между тремя аспектами, которые могут изучаться с целью ознакомления с положением лиц, имеющих физические или умственные недостатки: дефектом, нетрудоспособностью и инвалидностью. Дефект — это отклонение в физиологической, неврологической или анатомической структуре или функции органа или части тела (органический или соматический аспект). Нетрудоспособность означает любое ограничение или отсутствие возможности, испытываемое человеком при осуществлении деятельности таким образом или в тех пределах, которые считаются нормальными для любого лица, то есть ограничения в обучении, речи, ходьбе или иной деятельности (личностный аспект). Инвалидность отражает ограничения в отношениях между нетрудоспособным лицом и социальной и физической средой, например, в области образования, профессиональной деятельности, информации или общения (социальный аспект).

2.261. По причине ограниченного объема переписного листа акцент следует делать лишь на одном из трех аспектов, предлагаемых в МКДНИ, а остальные аспекты рекомендуется отразить в обследовании домохозяйств. По нижеследующим причинам рекомендуется использовать вопрос относительно нетрудоспособности<sup>82</sup>:

- a) при подходе с точки зрения дефекта в центре внимания оказывается состояние того или иного органа или всего организма, что часто требует специальных медицинских знаний. Поскольку может случиться так, что респондентам известны лишь их наиболее серьезные дефекты, этот подход может привести к недооценке доли нетрудоспособного населения;
- b) вопросы, исходящие из оценки нетрудоспособности, позволяют получить более широкую информацию. Лица признают не только самые серьезные, но и незначительные и умеренные ограничения в своей деятельности. Кроме того,

48/96 Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, принятой 20 декабря 1993 года.

<sup>81</sup> Женева, Всемирная организация здравоохранения, 1980 год.

<sup>82</sup> Подробнее об этих вопросах см. *Disability Statistics Compendium, Statistics on Special Population Groups, No. 4* (United Nations publication, Sales No. (90.XVII.17), chapter II, section A.3b and c; and Mary Chamie, «Survey design strategies for the study of disability», *World Health Statistics Quarterly*, Vol. 42, No. 3 (1989).

подход с точки зрения нетрудоспособности акцентирует внимание на повседневной деятельности человека. Он больше подходит для определения политики и разработки программ по реабилитации и обеспечению равных возможностей для лиц с умственными или физическими недостатками;

- с) понятие инвалидности отражает отношения между нетрудоспособным лицом и социальной или физической средой, в котором оно живет. Параметры некоторых аспектов инвалидности могут быть определены на основе ответов на вопрос относительно нетрудоспособности путем сравнения ответов лиц, заявивших о своей нетрудоспособности, и тех, кто не заявил о таковой, по другим социальным и экономическим характеристикам, таким как образовательная подготовка, посещение учебных заведений, семейное положение, занятость.

Дополнительная информация о понятиях, классификациях и методах получения и разработки статистических данных в отношении инвалидов содержится в Руководстве по разработке статистической информации для программ и политики в отношении инвалидов<sup>83</sup>. Кроме того, в стадии подготовки находится публикация о методике и принципах разработки статистики классификации дефектов, нетрудоспособности и инвалидности.

#### а) Нетрудоспособность

2.262. Для того чтобы установить рамки аспекта нетрудоспособности, как нетрудоспособное определяется лицо, которое ограничено в виде или объеме деятельности, которую оно может осуществлять, из-за испытываемых трудностей, вызванных длительным физическим или психическим недугом или иными проблемами со здоровьем. Непродолжительная нетрудоспособность, наступившая в силу временных обстоятельств, таких как перелом ноги и заболевание, исключается. Следует учитывать только ту нетрудоспособность, которая продолжается более шести месяцев.

2.263. Подход, выбранный при формулировании в переписном листе вопроса о нетрудоспособности, основывается на том факте, что, несмотря на включение в переписной лист во многих странах вопроса о нетрудоспособности, лишь в очень немногих проводятся обследования населения на этот предмет. Как правило, перепись является единственным источником данных для оценки уровня нетрудоспособности в стране и распространенности различных ее видов. Поскольку лишь очень немногие страны проводят в настоящее время обследования по нетрудоспособности, данные рекомендации не предусматривают включение в переписной лист вопроса с широкой формулировкой с тем, чтобы оценить

<sup>83</sup> Статистика особых групп населения, № 8 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.XVII.4 и Corr.1).

масштабы этого явления для последующего использования в целях определения рамок выборки для более детального обследования. Если в стране планируется проведение специального обследования по нетрудоспособности, перепись можно использовать для установления более эффективной базы выборки для опроса. В таком случае в переписной лист может быть включен общий вопрос, а для установления категорий выборки могли бы быть использованы ответы типа «да-нет».

2.264. Вопрос, заданный с целью выявления лиц с нетрудоспособностью, должен перечислять широкие категории нетрудоспособности, с тем чтобы каждое лицо могло определить для себя наличие или отсутствие каждого вида нетрудоспособности. Рекомендуются использование следующего перечня основных категорий на основе МКДНИ<sup>84</sup>: затруднения в связи со зрением (даже с очками, если они используются); в связи со слухом (даже с помощью слухового аппарата, если он используется); дефекты речи (разговор); затрудненность движения/передвижения (ходьба, подъем по лестнице, способность стоять); затрудненность телодвижений (дотянуться, согнуться, стать на колени); хватание/держание (использование пальцев при хватании или передвижении предметов); трудности в обучении (проблемы интеллектуального характера, задержка в умственном развитии); поведенческие проблемы (психологического, эмоционального характера); трудности в уходе за собой (купание, одевание, принятие пищи); прочее (укажите)<sup>85</sup>. Лицо определяется как нетрудоспособное в том случае, если укажет на наличие у него одного или более из отклонений, имеющих в списке.

2.265. Если страна желает внести изменения в этот перечень, важно, чтобы окончательный вариант охватывал все основные аспекты функциональных ограничений в повседневной жизни человека, для того чтобы установить общее число людей с нетрудоспособностью. Важно также, чтобы перечень учитывал особенности детей и пожилых людей для выявления нетрудоспособности среди этих групп населения. Например, у детей наиболее важными являются проблемы с обучаемостью. Как показывает прошлый опыт, во многих странах, определявших показатель нетрудоспособности посредством переписи, были охвачены случаи только серьезных дефектов, например слепота, глухота или немота. Предложенный здесь подход охватывает более широкий круг людей с отклонениями от нормы.

<sup>84</sup> Перечисленные виды нетрудоспособности можно увязать с кодами МКДНИ следующим образом: проблемы со зрением, 25–27; проблемы со слухом, 23–24; проблемы с речью, 21; проблемы с передвижением, 40–42; проблемы с подвижностью, 5; проблемы с координацией движений рук, 6; проблемы с обучаемостью, 15; поведенческие проблемы, 10; уход за собой, 3.

<sup>85</sup> Перечень отклонений, которые могут быть включены в переписной лист, рассматривается также в документе *Health Interview Surveys*, World Health Organization Regional Publications, European Series, No. 58, A. de Bruin, H.S.J. Picavet and A. Nossikov, eds. (Geneva, WHO, 1996).

2.266. Чтобы обеспечить базу для оценки общего показателя распространенности, всегда следует включать пункт «прочие». Чтобы провести различие между людьми без отклонений и теми, кто не ответил на этот вопрос, следует включать категорию «трудностей не испытывает».

2.267. Данные, полученные в результате переписи, зависят от типа и формулировки вопроса, поставленного с целью определения масштабов и характера нетрудоспособности среди населения. Вопрос должен быть сформулирован ясно и просто. Вопрос и слова, которые использует счетчик, следует подбирать так, чтобы не смутить и не оскорбить респондентов.

2.268. Общий вопрос (без уточнения видов нетрудоспособности) не дает надежной информации о нетрудоспособном населении. При такой постановке вопроса могут оказаться невыявленными лица с незначительными или умеренными отклонениями, лица с отклонениями, связанными с психическим состоянием, пожилые и дети. Рекомендованное перечисление в вопросе различных видов нетрудоспособности поможет респондентам понять, следует ли им причислять себя к нетрудоспособным или нет. По этой причине, в случае признания лицом собственной нетрудоспособности, не рекомендуется задавать общий вопрос, а также последующий конкретный вопрос относительно вида нетрудоспособности. Некоторые страны могут счесть необходимым включить в переписной лист только один вопрос по этой теме. В таких случаях представляется особенно важным проводить более углубленные исследования по нетрудоспособности.

2.269. Вопрос, связанный с нетрудоспособностью, следует задавать каждому лицу, которое живет в данном домохозяйстве или специализированном учреждении. Недостаточно извлекать данные о нетрудоспособности из ответов на другие вопросы — по признакам отсутствия экономической активности или непосещения учебных заведений. Особое внимание следует уделить статусу нетрудоспособности лиц, живущих в специализированных учреждениях, поскольку во многих странах значительное число нетрудоспособных людей содержится в таких заведениях, как специализированные стационары и психиатрические клиники.

2.270. Если вопрос относительно нетрудоспособности не может быть включен в полный переписной лист, страны могут пожелать включить его в вопросник выборочного опроса.

2.271. Ограниченное количество вопросов в переписном листе не может обеспечить точное определение числа людей с нетрудоспособностью, особенно среди детей и других специальных подгрупп. Данные, полученные в результате проведения переписи, следует рассматривать как ориентировочную или предварительную оценку числа нетрудоспособных. Затем эти данные могут быть использованы для разработки опросов или исследований, которые

могут дать более полную информацию относительно нетрудоспособного населения.

2.272. На стадии подготовки рекомендуется проведение консультаций с организациями, объединяющими нетрудоспособных, с целью определения приоритетов и потребностей данной страны в сведениях по нетрудоспособности, а на более поздней стадии — относительно представления и распространения результатов переписи. Взаимодействие с организациями нетрудоспособных может также способствовать кампании по информированию населения в связи с переписью, обеспечивая более широкий охват нетрудоспособного населения.

#### *b) Дефекты и инвалидность*

2.273. Если в стране получение подобной информации считается приоритетной задачей, могут быть заданы дополнительные вопросы относительно дефектов, инвалидности или причин нетрудоспособности. Хотя степень нетрудоспособности и ее продолжительность имеют важное значение при изучении положения нетрудоспособных людей, переписной лист не может обеспечить сбор высококачественных данных по этому вопросу.

2.274. В отношении тех людей, которые были определены как нетрудоспособные, с помощью тщательно подобранных вопросов о дефектах можно определить, какая именно часть тела утрачена или не функционирует полноценно. Это позволит получить информацию не просто о том, что человек не может, скажем, подниматься по лестнице, но и о том, почему не может, — например, не был(а) ли он(она) парализован(а); не страдает ли он (она) от значительной потери зрения. Информация, касающаяся дефектов, имеет большое значение для профилактики, а также для планирования и осуществления программ, направленных на своевременное оказание помощи и реабилитацию инвалидов.

2.275. Опыт прошлых лет показывает, что многие страны, определяющие уровень нетрудоспособности посредством переписи, получали данные лишь по серьезным дефектам, например, о слепых, глухих и немых. Предлагаемый здесь подход охватывает более широкий круг нетрудоспособных лиц: например, людей с проблемами зрения (при этом слепые указываются в отдельном подпункте), слуха (глухие также указываются в отдельном подпункте). Если страна захочет обеспечить сопоставимость данных прежних и новых переписей, то в рамках более широких предлагаемых категорий нетрудоспособности могут быть исследованы некоторые подгруппы дефектов. В таком случае, в вопрос, чтобы не перегружать переписной лист, следует включать лишь немногие категории нетрудоспособности.

2.276. Уровни инвалидности могут быть оценены путем сравнительного анализа данных о тех лицах, которые заявляют о своей нетрудоспособности, и тех, кто дает на этот счет отрицательный ответ, по другим характеристикам, таким как образование и

занятость. Страна может быть также заинтересована в получении сведений относительно конкретных условий, при которых нетрудоспособные люди ощущают свою инвалидность, например при пользовании общественным транспортом, на работе или во время проведения общественных мероприятий. Информация такого рода может быть использована для сокращения конкретных факторов, которые изолируют нетрудоспособных людей (физические препятствия, отсутствие соответствующего обслуживания, негативное отношение со стороны окружающих, предубеждения по отношению к нетрудоспособным). Вопрос об инвалидности должен быть нацелен на выявление тех проблем, которые мешают нетрудоспособным лицам с физическими или психическими недостатками участвовать наравне с другими в жизни общества. Чтобы дать представление об обстановке, в которой живет нетрудоспособный человек, надо рассматривать как физические, так и социальные факторы.

*с) Причины нетрудоспособности*

2.277. Информация о причинах нетрудоспособности важна для планирования и оценки профилак-

тических программ. В силу ограниченности места в переписных листах информация о причинах может быть получена посредством постановки общего вопроса об условиях, при которых возникла нетрудоспособность, вместо прямых вопросов относительно конкретных заболеваний или повреждений. При сборе данных о причинах нетрудоспособности рекомендуется использовать пять основных категорий: *a)* врожденные/внутриутробные; *b)* болезни/заболевания, например полиомиелит, проказа, катаракта; *c)* повреждения/несчастные случаи/травмы, например дорожные и транспортные аварии, повреждения в результате случайных падений, пожаров, военных действий или случайных отравлений<sup>86</sup>; *d)* прочие; *e)* неизвестные причины<sup>87</sup>.

<sup>86</sup> Эта категория включает отравление лекарствами, алкоголем, наркотиками, газами, пестицидами и прочими химическими веществами.

<sup>87</sup> Статистический отдел Организации Объединенных Наций и Всемирная организация здравоохранения, «Международная статистика по причинам нетрудоспособности», *Ежегодник мировой санитарной статистики, 1990 год* (Женева, ВОЗ, 1990 год); и Mary Chamie, «What does morbidity have to do with disability?», *Disability and Rehabilitation*, 1995, vol. 17, No. 7, pp. 323-337.

## VI. ВОПРОСЫ, ПОДЛЕЖАЩИЕ ИЗУЧЕНИЮ ПРИ ПРОВЕДЕНИИ ПЕРЕПИСИ ЖИЛОГО ФОНДА

### А. ФАКТОРЫ, ОПРЕДЕЛЯЮЩИЕ ВЫБОР ВОПРОСОВ

2.278. Выбирая вопросы, подлежащие включению в опросный лист при проведении переписей, следует иметь в виду, что статистическое обследование необходимо ограничить сбором данных, которые могут быть обработаны и опубликованы в разумные сроки. Такое предостережение особенно актуально в отношении переписи жилого фонда, поскольку переписи и жилого фонда и населения обычно проводятся как одновременные или последовательные мероприятия и вполне может случиться, что число поставленных вопросов превысит возможности как исполнителей-счетчиков, так и технических средств для обработки данных. Например, в некоторых развивающихся странах может оказаться достаточно установить лишь число жилищных единиц и иных жилых помещений различных типов, численность и характеристики проживающих в них лиц и наличие системы водоснабжения. Более того, в некоторых случаях избыток вопросов и полученной информации может оказаться не только невозможным, но и нежелательным, поскольку это может вообще поставить под угрозу успех проведения переписи.

2.279. Учитывая вышеизложенное, не следует также и слишком ограничивать число вопросов, — это будет мнимая экономия, если полученная информация будет настолько неполной, что не будет отвечать основным поставленным целям. В связи с этим следует напомнить о необходимости тесных консультаций между теми, кто проводит перепись жилого фонда, и основными пользователями данных на раннем этапе подготовки к ней, чтобы сосредоточить усилия на получении наиболее насущных и срочно необходимых данных и на представлении их в наиболее удобной форме.

2.280. При отборе включаемых в анкету вопросов (то есть вопросов, с помощью которых надлежит собрать информацию о жилых помещениях, домохозяйствах и строениях) необходимо сбалансированно учитывать следующие факторы: *a)* потребности страны (как на общегосударственном, так и на местном уровне), которым могут отвечать данные переписи; *b)* обеспечение максимальной международной сопоставимости как на региональной, так и на всемирной основе; *c)* вероятную готовность и способность опрашиваемых лиц давать адекватные сведения по соответствующим вопросам; *d)* техническую компетентность счетчиков для сбора информации

путем непосредственного наблюдения; и *e)* общий объем имеющихся национальных ресурсов для проведения переписи.

2.281. При таком сбалансированном подходе потребуются учитывать преимущества и недостатки альтернативных методов получения информации по тому или иному намеченному вопросу в контексте разработки комплексной общегосударственной программы сбора статистических данных по жилому фонду (см. пункты 1.24–1.45 части первой, выше).

2.282. В процессе отбора вопросов должное внимание следует уделять значимости исторического континуума, имея в виду возможность сравнения изменений, происходящих с течением времени. Однако счетчики должны избегать сбора информации, в которой более нет необходимости, считая их нужными только потому, что такие данные традиционно собирались в прошлом. В силу этого необходимо периодически пересматривать традиционно изучавшиеся вопросы, с тем чтобы оценивать в новых условиях, насколько актуальны ряды, в которые включается такая информация.

#### 1. Первоочередное значение потребностей страны

2.283. Первостепенное значение должно придаваться тому обстоятельству, что переписи жилого фонда следует строить для удовлетворения национальных потребностей страны. Если потребности страны не совпадают с региональными или глобальными рекомендациями, — то на первом месте должны идти потребности страны, затем — региональные рекомендации и лишь потом — глобальные. Прежде всего следует исходить из того, что перепись должна обеспечить получение сведений по вопросам, представляющим наибольшую значимость для данной страны, причем вопросы должны быть сформулированы таким образом, чтобы получить наиболее точные и максимально полезные для страны данные. Однако опыт показывает, что лучше всего национальные потребности удовлетворяются, если перепись включает вопросы, основополагающая значимость которых является общепризнанной и которые сформулированы в соответствии с региональными и глобальными нормами.

2.284. Общеизвестно, что в дополнение к вопросам, перечисленным в рекомендациях, многие страны также могут счесть необходимым включить в перепись вопросы, представляющие интерес на национальном и местном уровнях, и что может потре-

боваться дополнить данные переписи обследованиями жилого фонда, чтобы получить сведения по вопросам, которые не могут быть включены в перепись в силу либо чрезмерной перегруженности счетчиков, либо необходимости давать им специальную подготовку. Не исключено также, что те или иные страны пожелают исключить некоторые рекомендуемые вопросы, поскольку имеют основания считать, что те или иные возможности, например электричество, обеспечиваются практически для всех жилищных единиц. И наоборот, некоторые вопросы могут быть опущены в силу почти полного отсутствия определенных возможностей, особенно в сельских районах некоторых развивающихся стран.

## 2. Важное значение международной сопоставимости

2.285. Другим важнейшим соображением при выборе и формулировании вопросов для проведения переписи должна быть желательность обеспечения региональной и международной сопоставимости. Как правило, национальные и международные цели совместимы, поскольку международные рекомендации, основанные на широком изучении опыта и практики отдельных стран, также предусматривают определения и методы, вполне отвечающие национальным требованиям.

2.286. Если существующие в данной стране особые условия требуют отступления от международных норм, необходимо приложить все усилия к тому, чтобы разъяснить в опубликованных материалах переписи такого рода отступления, указав при этом, каким образом принятая в данной стране форма представления данных может быть адаптирована к международным нормам.

## 3. Правильный подбор вопросов

2.287. Задаваемые вопросы должны быть такими, чтобы респонденты были готовы и могли дать адекватные ответы. Информация, получаемая путем прямого наблюдения счетчиком, не должна выходить за пределы его компетенции. Так, лучше избегать вопросов, которые могут вызвать опасения, затронуть местные предрассудки или суеверия, а также вопросов, которые слишком сложны или трудны для среднего респондента или счетчика. Точная формулировка каждого вопроса, необходимая для получения наиболее достоверных ответов, неизбежно будет зависеть от национальных условий. Как отмечено в пунктах 1.114–1.121, выше, такие формулировки должны пройти проверку до проведения переписи. Следует подчеркнуть, что ни одна страна не должна пытаться включить все вопросы (пункт 2.293). Странам, скорее, нужно будет выбрать вопросы в свете соображений, рассмотренных в пунктах 2.278–2.287, и с учетом действующих на данный момент региональных рекомендаций в отношении вопросов для переписи жилого фонда.

## 4. Имеющиеся ресурсы для проведения переписи

2.288. Выбранные вопросы должны быть тщательно проанализированы исходя из имеющихся для проведения переписи ресурсов. Точный и эффективный сбор данных по ограниченному числу вопросов полезнее, чем сбор информации, которая не может быть должным образом исследована, табулирована и введена в базу данных. При соотношении потребностей в данных с имеющимися ресурсами следует учитывать, в какой степени вопросы могут быть предварительно закодированы. Это может послужить важным фактором при определении того, является ли экономически целесообразным затрагивать в ходе переписи те или иные вопросы.

## В. ПЕРЕЧЕНЬ ВОПРОСОВ

2.289. Единицами учета при проведении переписи жилого фонда являются строения, жилые помещения и проживающие в них члены домохозяйств. Как упомянуто в пунктах 1.334–1.336, строение рассматривается как опосредованная, но важная единица учета при проведении переписи жилого фонда, поскольку информация, касающаяся строения (его тип, строительный материал наружных стен и некоторые другие данные), необходима для надлежащего описания расположенных в нем жилых помещений строения и для составления программ жилищного строительства. При проведении переписи жилого фонда вопросы о характеристиках строения, как правило, формулируются применительно к строению, в котором расположены комплекты жилых помещений, и информация записывается по каждой из жилищных единиц или других расположенных в нем жилых помещений.

2.290. Основными единицами учета при проведении переписи жилого фонда являются жилые помещения, как определено в пунктах 1.332–1.333. Только признавая их таковыми, можно получить данные, которые обеспечат полноценное описание положения с жильем и послужат надлежащей основой для составления программ жилищного строительства.

2.291. Третья единица учета относится к домохозяйствам, занимающим жилые помещения (как определено в пунктах 1.324–1.329), их численности, характеристикам главы или базисного лица, характера пользования жилищной единицей и затрат на жилье.

2.292. Приведенный ниже список составлен исходя из опыта проведения переписи в глобальном и региональном масштабах за последние несколько десятилетий с добавлением в него вопросов о наличии служб по удалению мусора, канализации наряду с соответствующим оборудованием для туалетов, а также о наличии электричества как альтернативного вида освещения и площади помещений. По включенным в список вопросам в основном имеется со-



гласие в отношении их важного значения и целесообразности, исходя из задач измерения площади помещений и оценки жилищных условий, а также формулирования программ жилищного строительства: изучение опыта проведения переписей жилого фонда свидетельствует о возможности сбора информации по этим вопросам в ходе таких переписей. Те из них, которые представляются наиболее трудными или требуют больших затрат времени, лучше всего, по-видимому, изучать путем выборочного обследования жилых помещений.

2.293. Основными являются вопросы, представляющие общий интерес и имеющие значение для стран или районов, а также дающие возможность проведения всестороннего сопоставления статистических данных на международном уровне. Основной перечень состоит из следующих 20 вопросов, которые перечислены ниже по единицам учета.

*Единица учета: строение*

1. Строение — тип (пункт 2.296)
2. Строительный материал наружных стен (пункт 2.304)
3. Год или период постройки (пункт 2.307)

*Единица учета: жилое помещение*

4. Местонахождение (пункт 2.312)
5. Жилые помещения — тип (пункт 2.320)
6. Условия, на которых занято жилое помещение (пункт 2.366)
7. Форма собственности (пункт 2.370)
8. Число комнат (пункт 2.375)
9. Площадь — общая и/или жилая (пункт 2.378)
10. Водоснабжение (пункт 2.381)
11. Туалет и канализационное оборудование (пункт 2.384)
12. Ванное оборудование (пункт 2.390)
13. Кухонное оборудование (пункт 2.392)
14. Освещение — тип и/или электричество (пункт 2.398)
15. Удаление мусора — вид (пункт 2.400)
16. Занятость жилого помещения одним или более домашними хозяйствами (пункт 2.402)
17. Число жильцов (пункт 2.407)

*Единица учета: домашнее хозяйство/жильцы жилых помещений*

18. Демографические и экономические характеристики главы домашнего хозяйства (пункт 2.67)
- Возраст (пункт 2.87)
- Пол (пункт 2.86)
- Статус экономической активности (пункт 2.168)
- Род занятий (пункт 2.212)

19. Владение (пункт 2.140)

20. Арендная плата и жилищные расходы собственника (пункт 2.413)

2.294. В дополнение к приведенному списку в пункте 2.416 представлен перечень из 15 вопросов, определяемых как дополнительные; они фигурируют в ряде национальных переписей жилого фонда и/или региональных рекомендациях. Целью обсуждения этих дополнительных вопросов является выработка руководящих принципов для национальных статистических органов. Они также могут служить примером в целях оказания помощи при разработке переписей жилого фонда.

### С. ОПРЕДЕЛЕНИЕ И ХАРАКТЕР ВОПРОСОВ

2.295. В пунктах 2.296–2.415, ниже, содержатся рекомендуемые определения вопросов. Весьма важно, чтобы данные переписи сопровождалось определениями, использованными при ее проведении. Важно, также, чтобы были указаны любые изменения в определениях, которые могли быть внесены после предыдущей переписи, и чтобы они сопровождалось, если возможно, оценками воздействия таких изменений на соответствующие данные. Таким образом, пользователи смогут не путать происшедшие с течением времени существенные изменения, с увеличениями или сокращениями, которые произошли в результате изменения определений.

#### 1. Тип строения

##### а) Определение термина «строение»

2.296. Строением называется всякое отдельное сооружение, состоящее из одной или нескольких комнат<sup>88</sup> или других помещений, покрытое одной крышей и обычно имеющее наружные или разделительные стены<sup>89</sup>, идущие от фундамента до крыши. Однако в тропических районах строение может состоять только из крыши с поддерживающими ее опорами, то есть без стен; в некоторых случаях это может быть строение без крыши, состоящее из пространства, обнесенного стенами (см. также «жилой массив», пункт 2.303).

2.297. Строение может использоваться или предназначаться для жилья, для коммерческих или промышленных целей или для обслуживания. Оно может быть фабрикой, цехом, отдельным жилищем, многоквартирным домом, складом, гаражом, сараем и т. д. В некоторых исключительных случаях удобства, предназначенные для жилых помещений, находятся в двух или нескольких отдельных непримыкающих строениях, например кухня может быть расположена в отдельном строении. В жилых поме-

<sup>88</sup> Определение термина «комната» см. пункт 2.375.

<sup>89</sup> Термин «разделительные стены» относится к стенам примыкающих зданий, которые были построены таким образом, что они стали смежными; например, разделительные стены домов, построенных в один ряд.

щениях с полностью обособленными комнатами последние должны рассматриваться как отдельные строения. Поэтому строение может включать несколько групп жилых помещений, например в многоквартирном доме или дуплексе; оно может быть примыкающим и включать одну обособленную группу жилых помещений; или составлять лишь часть группы жилых помещений, как, например, жилье с непримыкающими отдельными комнатами, которые явно предназначены для использования их в качестве части жилых помещений.

2.298. Понятие «строение» должно быть ясно определено, и в инструкциях по проведению переписи жилого фонда должно быть указано, включать ли в него все строения или только те, которые частично или полностью используются в качестве жилых помещений. В инструкциях также должно быть указано, следует ли регистрировать возводимые строения, и если да, то на какой стадии строительства их следует включать в перепись. Здания, находящиеся в процессе сноса или подлежащие сносу, обычно не регистрируются.

#### *б) Классификация строений по типу*

2.299. Рекомендуется применять следующую классификацию для строений, в которых хотя бы часть площади используется как жилье:

1. Строения, имеющие одну жилищную единицу
  - 1.1 Отдельные
  - 1.2 Примыкающие
2. Строения, имеющие более одной жилищной единицы
  - 2.1 До двух этажей
  - 2.2 От трех до десяти этажей
  - 2.3 Одиннадцать и более этажей
3. Строения для лиц, проживающих в специализированных учреждениях
4. Все прочие строения

2.300. Следует отметить, что для целей переписи жилого фонда вышеуказанная классификация относится к строениям, в которых расположены группы жилых помещений, и что в соответствии с этой классификацией в таблицу будут включены группы жилых помещений, а не строения, поскольку информация о строениях необходима для описания находящихся в них жилых помещений (см. пункт 1.334).

2.301. Категория 1 предусматривает самостоятельные подгруппы для отдельных и примыкающих строений, поскольку, хотя большинство строений, имеющих одну жилищную единицу, являются отдельными (дом в пригороде, вилла и т. д.), в некоторых странах можно обнаружить значительное число примыкающих строений (например, ряды домов, пристроенных друг к другу), и в таких случаях, возможно, будет полезно выделить их в отдельную группу. Строения, имеющие более одной жилищной

единицы (категория 2), — это обычно многоквартирные дома, однако они могут представлять собой и другие виды зданий, которые имеют структурные подразделения и, таким образом, содержат более одной жилищной единицы. Строения этой категории следует подразделять следующим образом: до двух этажей, от трех до десяти этажей и от одиннадцати этажей и выше. Категория 3 — «строения для лиц, проживающих в специализированных учреждениях, — включает здания больниц, тюрем, казарм и других военных учреждений и т. д. Следует отметить, что структурно отдельная жилищная единица (отдельный дом или квартира, предназначенные для персонала этих учреждений) или жилищная единица, находящаяся внутри строения такого учреждения или отдельно от него, но на общей с ним территории, должна включаться в категорию 1; если жилищная единица занимает все строение, она входит в категорию 2.

2.302. Наряду с вышесказанным и для последующего анализа жилищных условий каждая страна при проведении переписи жилого фонда может счесть полезным вести отдельный учет особых типов строений, которые характерны для данной страны. Они могут быть отнесены к категории 4. Например, в случае необходимости туда могут быть включены такие типы, как «мастерские или магазины, совмещенные с жильем»; при этом могут потребоваться сведения относительно того, является ли данное строение полностью жилым, частично жилым, предназначенным для жилых и коммерческих целей, предназначенным главным образом для коммерческих целей и т. д.

#### *с) Жилой комплекс*

2.303. В некоторых странах может оказаться целесообразным принять за единицу учета такое понятие, как «жилой комплекс». В некоторых районах мира жилые помещения обычно расположены внутри жилого комплекса, и такая их компоновка может иметь определенные экономические и социальные последствия, которые было бы полезно изучить. В таких случаях, может быть, целесообразно при проведении переписи установить число жилых комплексов и зарегистрировать данные, при помощи которых можно было бы увязать эти комплексы с группами жилых помещений, расположенными на их территории.

#### *2. Строительный материал наружных стен*

2.304. Этот вопрос касается строительного материала, из которого построены наружные (внешние) стены строения, где расположены группы жилых помещений. Если стены построены из нескольких материалов, следует указать преобладающий материал. Выбор материалов, по которым собираются сведения (кирпич, бетон, дерево, необожженный кирпич и т. д.), будет зависеть от тех материалов, которые наиболее часто используются в строительстве в

данной стране, и от их значения с точки зрения долговечности постройки или оценки ее прочности.

2.305. В некоторых странах для оценки долговечности строения особое значение имеет материал, использованный для крыши и полов; в таких случаях при проведении переписи может оказаться необходимым собирать и эти дополнительные сведения помимо сведений о материале, использованном для стен<sup>90</sup>. Долговечность характеризуется периодом времени, в течение которого строение остается обитаемым, при условии регулярного эксплуатационно-технического обслуживания. Прочное строение должно оставаться надежным в течение значительного периода времени. Страны могут пожелать установить продолжительность такого периода, например, в 15 или 20 лет. Долговечность зависит не только от материалов, используемых при строительстве, но и от методов строительства, то есть от того, отвечают ли они строительным нормам и положениям. В последнее время технические методы обработки таких традиционных строительных материалов, как бамбук, позволили продлить его долговечность на несколько десятилетий. Строительный материал наружных стен может считаться показателем прочности строения. Следовательно, для того чтобы оценить качество национального жилого фонда, долговечность строения может измеряться с точки зрения использованного материала наряду с соблюдением строительных норм. На национальном уровне должны быть разработаны конкретные инструкции для счетчиков на основе национальной строительной практики.

2.306. Хотя сведения о строительном материале являются полезным дополнением к собираемым данным относительно типа жилых помещений, не следует считать, что они могут заменить эти данные. Так, например, древесина может быть использована как для кое-как сработанной лачуги самовольного поселенца, так и для долговечных, умело возведенных жилищ. В этих случаях указание на тип жилищной единицы значительно облегчает возможность качественной оценки.

### 3. Год или период постройки

2.307. Этот вопрос относится к возрасту строения, в котором находятся группы жилых помещений. Рекомендуется точно указывать год постройки для строений, возведенных в период между предыдущей и проводимой переписями, если этот период не превышает 10 лет. Если период между переписями превышает 10 лет или если в данном районе еще никогда не проводилась перепись, точный год постройки нужно указать для строений, возведенных в течение предшествующих 10 лет. Что касается ранее построенных домов, то сведения следует собирать за периоды, которые дадут возможность определить

<sup>90</sup> Более подробные данные о материалах, применяемых при строительстве конкретных частей строений, приводятся в пункте 2.421.

истекший срок службы имеющегося жилого фонда. При сборе данных по этому вопросу могут возникнуть трудности, поскольку в некоторых случаях жильцы могут не знать года постройки строения.

2.308. Сбор сведений за отдельные годы периода между переписями служит методом проверки полноты данных строительной статистики и более полного интегрирования данных переписи жилого фонда с уже имеющимися по нему на тот момент статистическими данными.

2.309. Эти периоды следует устанавливать опираясь на события, которые имеют какое-либо особое значение для данной страны, например после Второй мировой войны, между Первой и Второй мировыми войнами, до землетрясения, наводнения и т. д. В качестве минимальной классификации можно установить три группы срока службы строений. Общий период, охватываемый группами срока службы и число выделенных групп будет зависеть от материалов и методов строительства, применяемых в данной стране, а также от среднего срока эксплуатации строений.

2.310. Там, где отдельные части строения были сооружены в разное время, следует указать год или период строительства его основной части. В тех случаях, когда жилые помещения состоят из более чем одного строения (например, жилые помещения с пристройками), должен быть указан срок службы того строения, в котором находится основная часть жилых помещений.

2.311. В странах, где значительное число домохозяйств строят свои собственные жилые помещения (например, в тех, где велик удельный вес бартерной экономики), может оказаться полезным включить дополнительный вопрос, с тем чтобы установить, построены ли данные жилые помещения домохозяйством(ами), занимающим(ими) эти помещения. Такие данные должны собираться только в отношении тех жилых помещений, которые были возведены в течение предшествовавшего переписи периода или предшествовавшего десятилетия, причем в формулировке вопроса должно быть ясно указано, что здесь имеются в виду жилые помещения, построенные в основном собственными силами членов домохозяйств (с помощью или без помощи других домохозяйств данной общины), а не постройки, возведенные по заказу строительными предприятиями.

### 4. Местонахождение жилых помещений

2.312. Большой объем информации, касающейся местонахождения жилых помещений, охватывается понятиями «местонахождение» и «городское или сельское население» (см. пункты 2.49–2.59). Лицам, занимающимся проведением переписи жилого фонда, необходимо изучить эту информацию, поскольку географические понятия, используемые для описания местонахождения жилых помещений при проведении переписей жилого фонда, чрезвычайно важны

как для проведения самой переписи, так и для последующего табулирования полученных результатов. Если перепись жилого фонда проводится совместно или тесно связана с переписью населения, эти понятия следует тщательно учитывать и координировать, с тем чтобы географические районы, определяемые при проведении этих двух переписей, имели наибольшую ценность для обеих мероприятий.

2.313. Собираемые сведения о местонахождении жилых помещений должны быть достаточно подробными, чтобы можно было построить таблицы для самых мелких географических пунктов, необходимых по плану табулирования. Чтобы удовлетворять требованиям географической классификации, рекомендуемой в содержащихся в приложении II настоящей публикации таблицах, необходимо иметь информацию о том, находятся ли регистрируемые жилые помещения в городских или сельских районах, с указанием крупных и мелких административно-территориальных единиц, а в отношении жилых помещений, находящихся в крупных городах, — с указанием названий последних.

2.314. Если еще нет постоянной системы нумерации домов или строений, то ее необходимо создать в целях переписи, с тем чтобы местонахождение каждой группы жилых помещений было соответственно охарактеризовано. Аналогичным образом, в случаях когда на улицах нет письменного указания их названия или номера, они должны быть сделаны в порядке подготовки к переписи. Такая адекватная идентификация служит основой для подготовки контрольных листов переписи (см. также «Составление списка жилых помещений и домохозяйств», пункты 1.107–1.110). Необходимо провести контроль за нумерацией с целью отыскания жилых помещений для возможного повторного посещения и проведения оценочных обследований после регистрации, а также для других видов опросов после проведения переписи, в которых сама перепись используется как основа для выборки или отправной пункт для других мероприятий. В идеале каждое строение или каждая заселенная структура должны иметь номер, равно как и входящие в них группы жилых помещений и строения. При подготовке контрольного списка переписи обычно принято идентифицировать и каждое отдельное домохозяйство внутри жилых помещений.

2.315. Жилые помещения, которые расположены не в районах с обычной структурой улиц, например в самовольных поселениях либо в тех или иных местах, не предназначенных для жилья, могут потребовать особой идентификации. Поскольку может оказаться невозможным указать местоположение этих единиц в виде официального адреса, может возникнуть необходимость их привязки к находящимся поблизости заметным природным или антропогенным объектам различного рода или к строениям, размещенным в районах, где можно указать официальный адрес.

2.316. Ниже рассматриваются различные географические сведения, которые, в совокупности могут содействовать установлению местонахождения жилых помещений.

#### а) Адрес

2.317. К этой категории относятся сведения, в которых даются описание места, где находятся жилые помещения, и описание признаков, отличающих их от других жилых помещений, находящихся в той же местности. Эти сведения, как правило, включают название или номер улицы и номер жилищной единицы; если речь идет о квартире, то указывается номер строения и номер квартиры.

#### б) Местонахождение

2.318. Определение термина «местонахождение» дается в пунктах 2.49–2.51.

#### с) Город или сельская местность

2.319. Определение термина город или сельская местность дается в пунктах 2.52–2.59.

### 5. Тип жилых помещений

#### а) Определение термина «жилое помещение»

2.320. Жилое помещение является обособленным в структурном отношении, отдельным местом проживания. Это может быть помещение, которое а) было сооружено, построено, перестроено или приспособлено для жилья, при условии что во время переписи оно не используется целиком для других целей, а когда речь идет об импровизированных жилищных единицах или жилых помещениях, заселено в момент переписи, или б) хотя и не предназначено для жилья, но фактически используется как таковое в момент переписи.

#### 1) Изолированность и обособленность

2.321. Основными чертами жилого помещения являются его изолированность и обособленность. Огражденное место может считаться изолированным, если оно обнесено стенами, забором и т. д. и покрыто крышей, так что человек или группа лиц могут изолироваться от других членов общины, проживающих в данном месте, для сна, приготовления и принятия пищи или защиты от неблагоприятных климатических условий и внешней среды. Такое замкнутое пространство может считаться обособленным, если оно имеет отдельный вход с улицы, общественной или коммунальной лестничной клетки, коридора, прохода, галереи или непосредственно со двора, то есть когда жильцы могут входить и выходить из своего жилища, не проходя через чье-либо чужое помещение.

2.322. Примыкающие комнаты, имеющие самостоятельный вход, или отдельные изолированные комнаты для жилья, явно построенные, перестроен-

ные, переделанные и т. д., с тем чтобы они могли быть использованы как часть жилого помещения, должны учитываться как часть этого жилого помещения. Таким образом, жилое помещение может состоять из комнат или групп комнат с отдельными входами либо отдельных строений.

## ii) Капитальность

2.323. Жилые помещения могут быть капитальными или полукapитальными строениями, частью строений, предназначенных для жилья, или естественным пристанищем, не предназначенным для жилья, но используемым в качестве такового в дневное или ночное время в период проведения переписи.

## iii) Проживание

2.324. Жилые помещения, первоначально предназначенные для жилья, но полностью используемые в период проведения переписи для других целей, обычно исключаются из нее, тогда как пристанища, не предназначенные для проживания, но заселенные во время проведения переписи, должны быть ею охвачены. При некоторых обстоятельствах может оказаться удобным для целей данной страны вести отдельный учет тех жилых помещений, которые первоначально предназначались для жилья, но полностью используются в момент проведения переписи для других целей, и наоборот. В таких случаях необходимо дать конкретные указания относительно регистрации таких единиц.

iv) Строящиеся, недавно построенные, находящиеся в процессе сноса или подлежащие сносу жилые помещения

2.325. Следует подготовить инструкции, с тем чтобы счетчики имели ясное представление о том, на какой стадии строительства жилые помещения должны охватываться переписью жилого фонда. Их можно включить на начальном этапе строительства, на его промежуточных этапах или когда строительство завершено. Находящиеся в процессе сноса или подлежащие сносу жилые помещения, как правило, в перепись не включаются. Применяемая система должна соответствовать той, которая используется в текущей статистике жилого фонда, и исключать двойной учет, когда для дополнения данных переписи новейшими сведениями используются статистические данные о строительстве.

2.326. В тех странах, где так называемая стержневая структура рассматривается как предварительная стадия строительства жилого помещения (по вопросу о стержневой структуре см. пункты 2.341–2.343), необходимо издать специальные инструкции в отношении начального этапа строительства жилища.

## b) Классификация жилых помещений

2.327. Жилые помещения, как они определены в пункте 2.320, могут быть либо жилищными едини-

цами, либо жилыми помещениями коллективного проживания. Обычно при проведении переписи жилого фонда наиболее важным считается сбор информации о жилищных единицах, поскольку именно в них постоянно проживает большинство населения. Кроме того, жилищные единицы предназначены для занятия или уже заняты домохозяйствами, а главной целью жилищных программ и политики служит обеспечение жильем именно домохозяйств. Однако некоторые типы «жилых помещений коллективного проживания» также имеют важное значение с точки зрения жилищных условий домохозяйств; сюда относятся гостиницы, пансионаты и иные помещения гостиничного типа, а также лагеря, занятые домохозяйствами. Жилищные единицы должны классифицироваться таким образом, чтобы можно было по крайней мере отличать обычные жилища от жилищных единиц других типов. Следует подчеркнуть, что без надлежащей классификации жилых помещений провести сколько-нибудь полезный анализ жилищных условий на основе данных переписи жилого фонда не представляется возможным.

2.328. Изложенная ниже классификация, которая более подробно описывается в пунктах 2.330–2.365, а также система трехзначных кодов имеют целью сгруппировать в широких категориях жилищные единицы и жилые помещения коллективного проживания со сходными характеристиками их конструкции. Распределение жильцов (населения) по различным группам дает ценную информацию относительно имеющихся во время проведения переписи жилых помещений. Эта классификация дает также полезную основу для стратификации при проведении выборочных обследований. Жилые помещения можно подразделить на следующие категории:

- 1 Жилищные единицы (пункт 2.331)
  - 1.1 Обычные жилища (пункт 2.333)
  - 1.2 Основные жилища (пункт 2.336)
  - 1.3 Временные жилищные единицы (пункт 2.339)
  - 1.4 Передвижные жилищные единицы (пункт 2.345)
  - 1.5 Маргинальные жилищные единицы (пункт 2.349)
    - 1.5.1 Импровизированные жилищные единицы (пункт 2.349)
    - 1.5.2 Жилищные единицы в капитальных строениях, не предназначенных для жилья (пункт 2.351)
    - 1.5.3 Другие помещения, не предназначенные для жилья (пункт 2.354)
- 2 Жилые помещения коллективного проживания (пункт 2.355)
  - 2.1 Гостиницы, пансионаты и другие сдаваемые внаем меблированные помещения (пункт 2.358)

2.2 Специализированные учреждения (пункт 2.359)

2.3 Лагеря (пункт 2.361)

2.4 Прочие (пункт 2.362)

2.329. Не все категории приведенной выше классификации имеют одинаковое значение при всех обстоятельствах. Например, в ряде стран может оказаться ненужным отдельно учитывать некоторые из этих групп, тогда как в других будет целесообразно подразделять их на более мелкие подгруппы. Однако некоторые из этих категорий имеют особое значение для оценки положения с жильем, и между ними следует проводить различие даже тогда, когда применяется упрощенная классификация. При этом следует обратить особое внимание на различие между обычными жилищами и маргинальными жилищными единицами.

с) *Определение каждого типа жилых помещений*

2.330. Ниже приводится описание приведенных в пункте 2.328 категорий жилых помещений.

1. Жилищная единица

2.331. Жилищная единица представляет собой отдельное и обособленное место жительства, предназначенное для проживания членов одного домохозяйства<sup>91</sup> <sup>92</sup> или не предназначенное для жилья, но тем не менее используемое в качестве такового во время проведения переписи. Таким образом, она может быть занятым или незанятым жилищем, занятой передвижной или импровизированной жилищной единицей, а также любым иным местом, используемым членами домохозяйства как жилое помещение во время проведения переписи. В эту категорию входят помещения различной длительности использования и степени приемлемости, и поэтому, чтобы можно было произвести правильную оценку жилищных условий, ее необходимо подразделить на более мелкие группы.

2.332. Следует отметить, что жилищные единицы, расположенные на участке или в здании специализированного учреждения, лагеря и т. д., должны быть указаны и учтены отдельно как жилищные единицы. Например, если на участке больницы имеется отдельный обособленный дом, предназначенный для проживания заведующего больницей и его семьи, этот дом следует учитывать как жилищную единицу. Равным образом, изолированные квартиры, расположенные в зданиях гостиниц, следует учитывать как жилищные единицы, если они имеют отдельный выход на улицу или через помещение общего пользования внутри здания. Такого рода си-

<sup>91</sup> Хотя жилищная единица предназначена для размещения одного домохозяйства, во время переписи может оказаться, что ее занимают два или более домашних хозяйств или часть одного домохозяйства.

<sup>92</sup> Определение термина «домохозяйство» см. пункты 2.60–2.66.

туации надлежит определить и описать в инструкциях по проведению регистрации.

1.1 Обычные жилища

2.333. Обычным жилищем называется комната или ряд комнат с относящимися к ним вспомогательными помещениями в капитальном строении или в обособленной его части, которые в том виде, в каком они были построены, перестроены или переделаны, предназначены для проживания членов одного домохозяйства и которые во время проведения переписи не используются полностью для других целей. Оно должно иметь отдельный выход на улицу (либо через сад или двор) или же в помещение общего пользования внутри строения (лестничная клетка, коридор, проход и т. д.). Примерами жилого помещения могут служить дом, квартира, анфилада комнат, апартаменты и т. д.

2.334. Под капитальным строением подразумевается такое строение, которое дает основание предполагать, что оно сохранит свою прочность в течение 15 лет и более в зависимости от того, как те или иные страны определяют понятие «прочность» (пункт 2.305). Признано, что счетчикам нелегко применять понятия капитальности и прочности и что для их использования применительно к местным условиям государственным учреждениям отдельных стран придется провести значительные исследования и эксперименты, связанные со стройматериалами и методами строительства. В некоторых случаях может оказаться предпочтительнее оперировать на национальном уровне непосредственно такими критериями, как строительные материалы или методы строительства, с тем чтобы установить, является ли строение, в которое входит жилищная единица, капитальным, не выражая эти критерии в виде периодов времени.

2.335. Следует отметить, что слова «жилище, жилье, жилищная единица, жилой дом, семейная усадьба, дом, особняк (logement), вилла (vivienda), поместье (umdad de vivienda) и т. д.» употребляются примерно одинаково и означают жилые помещения любого типа. Здесь понятие, выражаемое словом «жилище», означает только жилищную единицу, расположенную в капитальном строении и предназначенную для проживания членов одного домохозяйства. Хотя жилищем в общепринятом смысле слова является жилищная единица, предназначенная — то есть построенная или перестроенная — для проживания в ней членов одного домохозяйства, оно может в момент переписи быть не занято или быть занято одним или несколькими домохозяйствами. Поэтому основными элементами жилища в общепринятом смысле являются:

комната или ряд комнат;

расположение в капитальном строении;

отдельный выход на улицу или в помещение общего пользования;



предназначенное для размещения членов одного домохозяйства;

кухня или другое место для приготовления пищи в пределах жилища;

стационарная ванна или душ внутри жилища;

туалет внутри жилища;

водопровод внутри жилища.

## 1.2 Основные жилища

2.336. Основное жилище представляет собой жилищную единицу, которая имеет некоторые, но не все необходимые элементы обычного жилища. Оно является постоянной постройкой или частью постоянной постройки, следовательно, это может быть комната или несколько комнат в капитальном строении, но без некоторых общепринятых элементов жилища, таких как кухня, стационарная ванна, душ, водопровод, туалет. В ряде стран или районов определенная доля жилого фонда включает такие жилищные единицы, которые обладают некоторыми, но не всеми характеристиками обычных жилищ.

2.337. С ростом урбанизации возросла потребность в строительстве недорогих жилищных единиц в пределах города. Эти жилища зачастую состоят из строений, содержащих ряд отдельных комнат, жильцы которых совместно пользуются некоторыми или всеми удобствами (ванной, туалетом, кухней). Такие единицы отвечают не всем критериям обычного жилища, особенно с точки зрения поддержания санитарных норм и возможности уединиться. В Латинской Америке они известны под названием *casa de palomar* («голубятня»).

2.338. Вот почему основные жилища являются более или менее обычными с точки зрения капитального характера строения, но в них отсутствуют некоторые из четырех жилищных удобств, определяемых как основные (кухня, ванна, водопровод, туалет).

## 1.3 Временные жилищные единицы

2.339. Термин «временная жилищная единица» относится к структуре, которая в силу методов строительства не дает оснований полагать, что она будет долговечной, но имеет некоторые из удобств обычного жилища. Как говорилось выше (пункты 2.305 и 2.334), понятие долговечности нуждается в конкретном определении на основе национальных норм и практики. Число этих единиц в некоторых странах и районах может быть значительным.

2.340. Например, в некоторых странах в рамках жилищных программ предоставляются так называемые «стержневые», или «нуклеарные», строения, вокруг которых впоследствии возводится жилище. В других странах значительная часть жилого фонда состоит из жилищ, которые строятся из местных материалов и которые могут быть менее долговечными, чем обычные или основные жилища.

## Стержневые строения

2.341. Многие страны, не обладающие достаточными средствами для удовлетворения своих потребностей в жилье, пытаются улучшить жилищные условия самовольных поселенцев путем предоставления им так называемых стержневых, или нуклеарных, строений. В соответствии с этими программами самовольные поселенцы переносят самодельные лачуги с самовольно захваченной земли на предоставленный им участок, при этом предполагается, что постепенно и, как правило, с оказываемой в той или иной форме помощью правительства эти домохозяйства, обитающие в стержневых, или нуклеарных, жилищах, будут пристраивать к ним новые строения и со временем вместо лачуг обретут нормальное жилище.

2.342. Стержневое жилище иногда состоит только из санитарного узла, включая ванное оборудование и туалет, к которым в дальнейшем пристраивают другие элементы, создавая в итоге законченное строение. Такие жилищные единицы не подпадают под определение обычного, или основного, жилого помещения, данное в пунктах 2.333–2.338. Однако очевидно, что, хотя переселенное домохозяйство продолжает занимать свое первоначальное жилье (которое, по всей вероятности, подпадает под классификацию «импровизированная жилищная единица»), жилищное положение членов такого домохозяйства значительно улучшается по сравнению с оставшимися на прежних местах самовольными поселенцами, и предоставление «стержня» представляет собой важное мероприятие в борьбе с нехваткой жилья.

2.343. Поэтому проблема состоит в том, чтобы отразить в статистических данных улучшения, достигнутые в результате осуществления описанных выше программ, не искажая в то же время данных, относящихся к полностью построенным обычным жилищам. Поэтому при проведении переписи рекомендуется учитывать стержневые жилища как полноценные жилища, если в них имеется по крайней мере одна полностью построенная комната<sup>93</sup>, добавленная к санузелу, а жилища, не доведенные до этой стадии строительства, должны регистрироваться как стержневые. Должны быть также приняты меры к тому, чтобы удобства, имеющиеся в стержневых жилищах, во время обработки данных были отнесены к тем домохозяйствам, для которых они предназначались.

## Некапитальные жилища

2.344. Имеются и такие страны и районы, где население со временем выработало традиционный и типовой вид жилищных единиц, которые имеют не все характеристики обычных, или основных, жилищ, но считаются пригодными для данного климата и с точки зрения местных традиций. Это особенно ха-

<sup>93</sup> Определение термина «комната» см. пункт 2.375.



рактерно для многих тропических и субтропических сельских районов, где жилищные единицы возводятся из местных материалов, таких как бамбук, пальмовые стволы и листья, солома и другие аналогичные материалы. Такие жилищные единицы часто имеют глинобитные стены, соломенную крышу и т. д., и можно считать, что они простоят лишь ограниченное время (от нескольких месяцев до 10 лет), хотя иногда они могут продержаться и в течение более длительного времени. Эта категория должна охватывать жилищные единицы, которые являются типичными и традиционными во многих тропических сельских районах. Такие жилищные единицы называются хижинами, *ранчо* или *боио* (Латинская Америка), *барастис* (Бахрейн), *барон-барон* (Филиппины) и т. д.

#### 1.4 Передвижные жилищные единицы

2.345. Под передвижной жилищной единицей понимается любой тип жилого помещения, которое предназначено для перемещения (например, палатка) или которое представляет собой передвижную единицу (как, например, корабль, лодка, баржа, иное судно, железнодорожный вагон, фургон, автоприцеп, яхта и т. д.), занятую в момент переписи под жильем. Особый интерес представляют автоприцепы и палатки, которые используются для постоянного проживания.

2.346. Хотя передвижные жилищные единицы значительно отличаются от других жилищных единиц тем, что их легко можно перемещать или транспортировать, их мобильность сама по себе не обязательно является мерилем качества. Для оценки жилищных условий в тех странах, где имеется значительное число передвижных жилищных единиц, может оказаться полезным подразделить их на палатки, фуруны, лодки, автоприцепы и т. д.

#### 1.5 Маргинальные жилищные единицы

2.347. Понятие «маргинальная жилищная единица» относится к тем жилищным единицам, которые не обладают многими признаками обычного жилища и, как правило, характеризуются как непригодные для жилья человека, но использовались для этой цели во время переписи. Следовательно, она не является постоянным сооружением и не оборудована необходимыми удобствами. В зависимости от своих конкретных условий страны должны разработать подробные инструкции для проведения различий между маргинальными и временными жилищными единицами (пункт 2.339).

2.348. Маргинальные жилищные единицы подразделяются на три подгруппы, а именно: «импровизированные жилищные единицы», «жилищные единицы в капитальных строениях, не предназначенных для жилья» и «другие помещения, не предназначенные для жилья». Они характеризуются тем, что являются либо самодельными, построенными из подручных материалов, и рассматриваются как непри-

годные для жилья (например, лачуги самовольных поселенцев), либо помещениями, не предназначенными для проживания, хотя в момент переписи они используются как таковые (амбары, склады, природные убежища и т. д.). Почти во всех случаях такие места не могут считаться приемлемым жильем, и поэтому для целей изучения жилищных условий населения и оценки потребностей в жилье они могут быть объединены в одну группу. Определение каждой подгруппы приводится ниже.

##### 1.5.1 Импровизированные жилищные единицы

2.349. Импровизированной жилищной единицей называется обособленное временное убежище или строение, сооруженное из подручных материалов без заранее намеченного плана в целях проживания одного домохозяйства и используемое в качестве жилого помещения во время переписи. Сюда относятся труппы самовольных поселенцев, *побласьонес кальямнас* (Чили), *онгос* (Перу), *фавелас* (Бразилия), *сарифас* (Ирак), *джагис* (Индия и Пакистан), *губукс* (Индонезия), *гечекондула* (Турция) и любые аналогичные постройки, приспособленные и используемые для жилья, хотя они не отвечают общепринятым для жилых помещений нормам и не имеют многих характеристик, присущих обычным жилищам. Жилищные единицы такого типа обычно встречаются в городских и пригородных районах, особенно на периферии мегаполисов.

2.350. Для классификации этих жилищных единиц существует множество методов и критериев. Однако при этом возникает много пограничных случаев, и в ходе проведения переписи странам приходится принимать решения и давать подробные инструкции о том, как регистрировать и классифицировать импровизированные жилищные единицы.

##### 1.5.2 Жилищные единицы в капитальных строениях, не предназначенных для жилья

2.351. В эту категорию входят жилищные единицы (расположенные в капитальных строениях), которые не были построены, сооружены, переделаны или приспособлены для проживания людей, но которые тем не менее фактически используются как жилые помещения во время проведения переписи. Сюда входят жилищные единицы, находящиеся в конюшнях, амбарах, мельницах, гаражах, складах, конторских помещениях, строениях типа торговых киосков и т. д.

2.352. Эта категория может также охватывать жилищные единицы и их жильцов в строениях, первоначально построенных для проживания, но позднее оставленных из-за того, что все системы эксплуатационного обслуживания были отсоединены, поскольку пришли в негодность. Эти находящиеся в ветхом состоянии строения можно обнаружить, прежде всего в крупных городах: и они еще сохраняются, хотя подлежат сносу. Их следует включать в данную категорию, если в них обитают люди.

2.353. Помещения, перестроенные под жилье, хотя они первоначально и не были для этого предназначены или построены, не должны включаться в эту категорию.

### 1.5.3 Другие помещения, не предназначенные для жилья

2.354. К этой категории относятся жилые помещения, которые не предназначены для жилья и не находятся в капитальных строениях, но которые, тем не менее, используются для жилья во время переписи. Под эту категорию подпадают пещеры и другие природные убежища.

### 2.1 Жилые помещения коллективного проживания

2.355. К этой категории относятся изолированные по своей планировке и отдельные помещения, предназначенные для проживания больших групп людей или нескольких домохозяйств и занятые во время переписи. Такие помещения обычно имеют определенные места и удобства общего пользования, например кухню, туалеты, ванны, холлы или спальню, которыми жильцы пользуются сообща. Эти жилые помещения могут подразделяться, как указано в пункте 2.328, на гостиницы, пансионаты и другие сдаваемые внаем меблированные помещения, специализированные учреждения и лагеря.

2.356. Как отмечалось в пункте 2.332, жилищные единицы, расположенные на участке или в здании специализированного учреждения, в лагере, гостинице и т. д., должны быть показаны и учтены отдельно как жилищные единицы.

2.357. Критерии, установленные для определения жилых помещений коллективного проживания, не всегда легко применить, и счетчику иногда трудно решить, является ли данное помещение жилищной единицей или нет. Это особенно относится к зданиям, занимаемым несколькими домохозяйствами. Счетчику должны быть даны ясные инструкции о том, когда помещения, занятые группой проживающих совместно лиц, должны рассматриваться как жилищная единица, а когда — как жилое помещение коллективного проживания.

### 2.1 Гостиницы, пансионаты и другие сдаваемые внаем меблированные помещения

2.358. К этой группе относятся капитальные строения, которые предоставляют жилое помещение за плату и в которых имеется свыше пяти жильцов или постояльцев. Под эту категорию подпадают гостиницы, мотели, постоялые дворы, общежития, меблированные номера с питанием или без него и другие меблированные помещения.

### 2.2 Специализированные учреждения

2.359. В эту категорию входит любой комплекс помещений в капитальном строении или строениях, предназначенных для проживания групп людей

(обычно многочисленных), связанных либо единой общественной целью, либо общими личными интересами. Как правило, в таких помещениях имеются места общего пользования или общественные места, которыми пользуются проживающие там лица (ванны, холлы, спальни и т. д.). Под эту категорию подпадают больницы, казармы, школы-интернаты, монастыри, тюрьмы и т. д.

2.360. Может оказаться полезным, в зависимости от национальных нужд, установить требование, согласно которому специализированное учреждение используется во время переписи как основное, обычное место проживания по крайней мере одного лица.

### 2.3 Лагеря

2.361. Лагерями являются комплексы помещений, первоначально предназначенных для временного размещения отдельных лиц, объединенных общей деятельностью или общими интересами. К этой категории относятся военные лагеря, лагеря для беженцев и лагеря, устроенные для проживания рабочих, занятых на горнодобывающих предприятиях, в сельском хозяйстве, на общественных работах и на других видах деятельности.

### 2.4 Прочие

2.362. К этой категории жилых помещений относятся остальные помещения, которые не соответствуют определениям для включения в группы 2.1–2.3. Ее следует применять только в том случае, когда число таких единиц невелико. Если же их число является значительным, то следует установить дополнительные группы жилых помещений, которые обладают аналогичными характерными признаками и имеют значение для оценки жилищных условий.

2.363. В некоторых странах для удовлетворения особых потребностей населения возникли, по всей видимости, определенные типы жилых помещений, занятых несколькими домохозяйствами, и характеристики этих помещений позволяют счетчику легко их идентифицировать. В таких странах может оказаться целесообразным предусмотреть отдельную подгруппу для любых особых видов таких жилищ. Примером таких подгрупп могут служить многосемейные жилые помещения (жилые помещения, предназначенные для размещения нескольких домохозяйств) — они включают строения и огороженные участки, предназначенные для совместного проживания нескольких домохозяйств.

2.364. В данном случае каждому из домохозяйств не предоставляются конструктивно изолированные и отдельные жилые помещения для индивидуального размещения. К этой категории относятся характерные для некоторых стран жилые помещения, например так называемые «длинные дома» (саравак) в Малайзии и киббуцы в Израиле.

2.365. Следует отметить, что жилые помещения, включаемые в эту категорию, изначально предна-

значены для совместного проживания нескольких домохозяйств, то есть они построены или переделаны для этой цели. Жилищные единицы, предназначенные для размещения одного домохозяйства, но занятые в момент переписи несколькими домохозяйствами, не следует включать, поскольку это затрудняет учет домохозяйств, которым приходится жить вместе в одном жилище (важный элемент при оценке потребностей в жилье). При проведении переписи предлагается проводить строгое различие между жилищными единицами, занимаемыми несколькими домохозяйствами, и жилыми помещениями, построенными или переделанными для совместного проживания в них нескольких домохозяйств.

#### 6. Занятость жилых помещений

2.366. В отношении каждого обычного и каждого основного жилища следует иметь сведения о том, занято оно или свободно во время проведения переписи. Для свободных жилищных единиц, предназначенных для круглогодичного проживания, следует указывать причины незанятости (сдается внаем, продается и т. п.). Вопрос о занятости относится только к обычным и основным жилищам, поскольку все прочие жилые помещения, согласно установленному порядку, просто не охватываются переписью, если они не заняты.

2.367. Регистрация незанятых жилищных единиц может создать трудноразрешимые проблемы; однако следует произвести хотя бы общий подсчет незанятых жилищных единиц для целей проверки регистрации и по причинам, изложенным в объяснении составления таблиц Н8 (см. приложение II). Причина незанятости часто видна из помещенных на жилище объявлений «продается» или «сдается внаем». Хотя рассмотрение всех вопросов, включенных в перепись в отношении незаселенных жилищных единиц, может на практике оказаться неосуществимым, следует собрать максимально возможный объем информации, включая данные о том, являются ли жилые помещения незаселенными на сезонной или не на сезонной основе.

2.368. Незанятые жилищные единицы, предназначенные для сезонного использования, могут составлять существенную часть жилого фонда в дачных и курортных районах и в районах, где бывает занято большое число сезонных рабочих. Может потребоваться отдельное определение такой категории для правильного истолкования общего коэффициента незанятости, равно как и для оценки положения с жильем в данном районе. Незанятые жилищные единицы могут далее различаться по типу занятости, для которого они предназначены, например дом отдыха, бараки для сезонных рабочих и т. д.

2.369. Вопрос о том, следует ли учитывать жилые помещения, жильцы которых временно отсутствуют или временно присутствуют, в качестве занятых или незанятых, придется рассматривать в зависимости от того, проводится ли перепись населения

де-юре или населения де-факто. И в том и в другом случае было бы полезно выделять, по мере возможности, жилые помещения, которые используются в качестве второго места жительства. Это особенно важно, если второе жилище значительно отличается от основного, что, например, относится к тем случаям, когда семьи, проживающие в сельских районах, переезжают в определенные периоды года из своих постоянных сельских жилых помещений в простейшие строения, размещенные на сельскохозяйственных угодьях. Ниже приводится рекомендуемая классификация обычного и основного жилья:

- 1 Занятое
- 2 Незанятое
  - 2.1 Незанятое на сезонной основе
  - 2.2 Незанятое на несезонной основе
    - 2.2.1 Сдается внаем
    - 2.2.2 Продается
    - 2.2.3 Предназначено на снос
    - 2.2.4 Прочее

#### 7. Владение (форма)

2.370. Этот вопрос относится к форме владения самими жилыми помещениями а не земельным участком, на котором они расположены. Вопрос о форме владения не следует смешивать с вопросом о форме пользования, который рассматривается в пунктах 2.410–2.412. По этому вопросу должна быть получена следующая информация:

- a) принадлежат ли данные жилые помещения государственному сектору (центральное правительство, местные органы власти, государственные корпорации);
- b) являются ли данные жилые помещения частной собственностью (домохозяйств, частных корпораций, кооперативов, жилищных объединений и т. д.). Вопрос нередко ставится более широко: полностью ли оплачено жилое помещение, производится ли его покупка в рассрочку, не взят ли под него залог и т. д. Ниже приводится следующая классификация жилых помещений по форме владения:

- 1 Занимаемые владельцем
- 2 Занимаемые другими лицами
  - 2.1 В собственности государства
  - 2.2 В частной собственности
  - 2.3 Прочие

2.371. Жилые помещения определяются как «занимаемые владельцем», если они полностью или частично заняты самим их владельцем. Необходимо издать особые инструкции в отношении жилых помещений, покупаемых в рассрочку или по ипотечному кредиту в соответствии с национальными правовыми системами и практикой. Инструкции должны

также охватывать другие варианты, такие как жилищные кооперативы, жилищные ассоциации и т. д.

2.372. Данные о форме владения можно разбить минимум на две основные группы: «государственная собственность» и «частная собственность». В зависимости от преобладания тех или иных форм владения и их значения для жилищных условий и разработки жилищных программ может представиться целесообразным ввести некоторые из вышеперечисленных подгрупп. Применяемые категории должны соответствовать тем, которые приняты в системе национальных счетов данной страны, а также согласовываться с рекомендациями, содержащимися в «Системе национальных счетов, 1993 год»<sup>94</sup>.

2.373. При этом отмечалось, что сбор сведений по вопросу о форме владения в ходе общей переписи может быть затруднен тем, что жильцы не всегда знают, кто является владельцем данного объекта, и что владельцы или их представители могут находиться вне района регистрации. Кроме того, возникает много неясных «пограничных» случаев и форм владения смешанного характера, что затрудняет регистрацию в общегосударственном масштабе. Это — один из тех вопросов, по которому более точные сведения могут быть получены путем проведения обследования жилого фонда.

2.374. В странах, где значительный объем жилья предоставляется работодателями, было бы полезно включить подкатегории «предоставлено работодателем» или «не предоставлено работодателем» в категорию «находится в частной собственности». Такая информация считается важной с точки зрения оценки влияния потери рабочего места, с тем чтобы выявить численность той части населения, для которой потеря работы означает также и потерю жилья.

## 8. Комнаты (число)

2.375. Комната определяется как площадь в пределах жилищной единицы или других жилых помещений, окруженная стенами от пола до потолка или до крыши или высотой не менее двух метров, достаточная для размещения одной кровати для взрослого человека, то есть не менее четырех квадратных метров. Таким образом, комнатами можно считать спальни, столовые, гостиные, кабинеты, пригодные для жилья мансарды, помещения для прислуги, кухни, помещения, используемые для профессиональных и деловых целей, а также другого рода отдельные помещения, используемые или предназначенные для жилья и отвечающие критериям в отношении стен и метража. Коридоры, веранды, вестибюли, ванны и туалеты не должны считаться комнатами, даже если они отвечают этим критериям. Для целей национальной статистики можно отдельно собирать сведения о помещениях площадью менее четырех квадратных метров, кото-

рые в других отношениях подходят под определение комнаты, если считается, что их число оправдывает сбор таких данных.

2.376. Комнаты, используемые исключительно для деловых и профессиональных целей, должны учитываться отдельно, поскольку желательно включать их при подсчете числа комнат в жилом помещении, но исключать при подсчете числа лиц на одну комнату. Эта процедура дает возможность исследовать уровень плотности населения на основе реального числа комнат, предназначенных для жилья, и отношения их к числу жильцов. Так или иначе каждая страна должна указывать методику, использованную в этом случае при проведении переписи.

2.377. В пункте 2.375 рекомендуется, чтобы кухни, отвечающие критериям в отношении стен и метража, включались в число комнат. Отдельные кухни размеры которых менее четырех квадратных метров и которые не подходят по другим характеристикам, а также кухни, совмещенные со столовыми, не рассматриваются как комнаты и не должны включаться в переписной лист. Для целей национальной статистики страны могут учитывать и регистрировать кухни как отдельную категорию комнат и анализировать их с точки зрения размера и использования, отдельно учитывая кухонные помещения, используемые исключительно для приготовления пищи.

## 9. Площадь помещения — полезная и/или жилая

2.378. Этот вопрос касается полезной площади в жилищных единицах, то есть площади, измеряемой в пределах наружных стен жилищных единиц, исключая нежилые подвалы и чердаки. В многоквартирных зданиях все площади общего пользования должны исключаться. Подход к жилищным единицам должен отличаться от подхода к жилым помещениям коллективного проживания.

2.379. Для жилых помещений коллективного проживания было бы целесообразнее собирать информацию о полезной площади в расчете на каждого жильца. Данные могут быть получены путем деления всей полезной площади на число занимающих помещение жильцов.

2.380. Сбор информации об имеющейся в распоряжении жильцов площади может вызвать затруднения: жильцы нередко могут не знать точной и даже приблизительной площади, занимаемой ими жилищной единицы; а обучение счетчиков методам определения площади может оказаться сложным и дорогостоящим, все это снижает точность результатов. В этой связи и принимая во внимание важность данной информации, странам следует учесть целесообразность разработки подробных инструкций относительно надлежащих процедур оценки этих данных (например, попросить жильцов показать имеющиеся у них официальные документы на жилье — соглашение об аренде или титул на владение, где должна содержаться информация о ее площади).

<sup>94</sup> Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.94.XVII.4.

## 10. Система водоснабжения

2.381. В ходе переписи следует собирать основные данные относительно наличия в жилищных единицах водопровода, то есть обеспечиваются ли они водопроводной водой из коммунальной системы водоснабжения или пользуются индивидуальными установками, включающими водонапорные баки, насосные установки и т. д. Счетной единицей по данному вопросу является жилищная единица. Необходимо также указать, имеется ли водопроводный кран внутри жилищной единицы, а если нет, то находится ли он не далее как на определенном расстоянии от входа. Рекомендуемое расстояние составляет 200 метров, исходя из того что в этих пределах жильцы смогут брать воду для бытовых нужд без чрезмерных усилий. Помимо места расположения водопроводного крана особого внимания заслуживает также источник получаемой воды. Поэтому с точки зрения системы водоснабжения рекомендуется следующая классификация жилищных единиц:

- 1 Водопровод внутри жилищной единицы
  - 1.1 От коммунальной системы водоснабжения
  - 1.2 Из частного источника
- 2 Водопроводный кран вне жилищной единицы, но не далее чем в 200 метрах от нее
  - 2.1 От коммунальной системы водоснабжения
    - 2.1.1 Только для индивидуального пользования
    - 2.1.2 Для совместного пользования
  - 2.2 Из частного источника
    - 2.2.1 Только для индивидуального пользования
    - 2.2.2 Для совместного пользования
- 3 Отсутствие водопроводной воды (даже за пределами 200 метров от жилых помещений)

Коммунальная система водоснабжения представляет собой техническую службу, которая управляется и инспектируется государственными органами. Эксплуатантом таких систем является, как правило, государственный или муниципальный орган, но в некоторых случаях они принадлежат кооперативным или частным предприятиям.

2.382. Для жилых помещений коллективного проживания может оказаться полезным сбор информации о наличии водопровода, которым пользуются жильцы. Такие жилые помещения, как правило, оборудованы многочисленными точками общего пользования, куда подается вода в расчете на большие группы жильцов, и информация о системе водоснабжения, соотношенная с числом проживающих, была бы важной для анализа условий проживания. Система водоснабжения в жилых помещениях коллективного проживания представляет собой дополнительный вопрос.

2.383. С санитарной точки зрения наиболее важны сведения о том, имеется ли водопровод внутри жилых помещений. Однако можно добавить еще одну категорию, чтобы выделить случаи, когда водопровод имеется не в самих жилых помещениях, а в том строении, где они расположены. Возможно, было бы целесообразным собрать сведения о том, находится ли источник водоснабжения в исключительном пользовании жильцов данных жилых помещений или им пользуются жильцы нескольких комплектов жилых помещений, как указано в приведенной выше трехзначной классификации. Могут также собираться дополнительные сведения о наличии не только холодной, но и горячей воды, и о том, какие используются виды водонагревательного оборудования.

## 11. Туалеты и канализационное оборудование

2.384. Туалет можно определить как помещение, где находится устройство для удаления человеческих экскрементов. Смывной туалет соединен с водопроводом, в нем человеческие фекалии смываются подаваемый под напором водой. Единицей учета здесь является жилищная единица.

2.385. По жилым помещениям, которые учитываются как имеющие туалеты, могут собираться дополнительные сведения, для уточнения, находится ли туалет только в пользовании жильцов данного жилого помещения или им также пользуются жильцы других жилых помещений. Что касается жилых помещений, которые учитываются как не имеющие туалеты, то было бы полезным знать, имеется ли там туалет общественного пользования и какого типа; пользуются ли жильцы туалетом другой жилищной единицы и какого типа или же там вообще нет никакого туалета.

2.386. Некоторые страны сочли целесообразным расширить данную классификацию, включив в нее туалеты без слива, чтобы выделить некоторые широко используемые типы туалетов и указать на определенный уровень санитарных условий. Ниже приводится следующая рекомендуемая классификация жилищных единиц с точки зрения сантехнического канализационного оборудования:

- 1 С туалетом внутри жилищной единицы
  - 1.1 Смывной туалет
  - 1.2 Несмывной туалет
- 2 С туалетом за пределами жилищной единицы
  - 2.1 Смывной туалет
    - 2.1.1 Только для жильцов данного жилого помещения
    - 2.1.2 Для совместного пользования
  - 2.2 Несмывной туалет
    - 2.2.1 Только для жильцов данного жилого помещения
    - 2.2.2 Для совместного пользования
- 3 Отсутствие какого-либо туалета

2.387. Что касается жилищных единиц, занимаемых более чем определенным числом домохозяйств (например, свыше двух), а также жилых помещений коллективного проживания, особенно многосемейных квартир и домов гостинично-пансионатного типа, может быть целесообразным собирать сведения о количестве и типе туалетов, имеющихся в распоряжении жильцов. Такие жилые помещения обычно оборудованы многоместными санузлами, которыми пользуются значительные группы жильцов, и данные о количестве и типе туалетов по отношению к числу жильцов имеют важное значение для анализа жилищных условий.

2.388. Следует также собрать сведения о системе канализации, используемой для удаления человеческих фекалий. Информация о жилищных единицах по типу канализационных систем может быть классифицирована следующим образом: а) туалет связан трубами с коммунальной установкой по удалению канализационных отходов; б) туалет связан трубами с частной сетью по удалению канализационных отходов; в) прочее, например непосредственный сток в открытую канаву, выгребную яму, коллектор, реку, море и т. д.; и д) отсутствие какой-либо системы канализации.

2.389. Что касается жилых помещений коллективного проживания, то было бы полезным собирать сведения о типе имеющейся у них канализационной системы; это был бы дополнительный вопрос.

## 12. Ванное оборудование

2.390. Необходимо получить сведения о том, имеется ли в пределах каждого комплекта жилых помещений стационарная ванна или душевая установка. Единицей учета для этого является жилищная единица. Могут быть собраны дополнительные сведения о том, находятся ли эти виды удобств в исключительном пользовании жильцов данной жилищной единицы или нет и имеется ли для ванны горячая или только холодная вода. В некоторых районах мира предложенная выше классификация может не отвечать национальным потребностям. Например, может быть важным провести разграничение между жилыми помещениями с отдельной ванной комнатой, строениями с отдельной ванной комнатой, строениями с открытыми кабинами для мытья и использованием общественными банями. Ниже приводится следующая рекомендуемая классификация жилищных единиц по наличию и типу ваннооборудования:

- 1 Жилищная единица со стационарной ванной или душевой установкой
- 2 Без стационарной ванны или душевой установки
  - 2.1 Наличие стационарной ванны или душевой установки вне жилищной единицы
    - 2.1.1 Только для пользования жильцов данной жилищной единицы

## 2.1.2 Для совместного пользования

### 2.2 Отсутствие стационарной ванны или душевой установки

2.391. В отношении жилищных единиц, занятых более чем определенным числом домохозяйств (например, более двух), и жилых помещений коллективного проживания, в частности жилых помещений, предназначенных для многих домохозяйств, а также в отношении помещений гостинично-пансионатного типа было бы полезным собирать сведения о числе стационарных ванн и душевых установок, которыми пользуются жильцы. Такие жилые помещения обычно имеют многоместные помещения для мытья, рассчитанные на большие группы лиц, поэтому сведения о числе стационарных ванн и душевых установок, соотнесенные с числом жильцов имели бы важное значение для изучения жилищных условий. Сведения о числе стационарных ванн и душевых установок в жилых помещениях коллективного проживания представляли бы собой дополнительный вопрос.

## 13. Кухонное оборудование

2.392. Необходимо получить сведения о том, имеется ли в данных жилищных помещениях кухня, кухонная ниша, другое пространство, отведенное для приготовления пищи, или в ней вообще нет специального места для приготовления пищи. Единицей учета здесь является жилищная единица.

2.393. Кухня определяется как помещение, соответствующее во всех отношениях определению «комната», данному в пункте 2.375, оборудованное для ежедневного приготовления горячей пищи и предназначенное главным образом для этой цели.

2.394. Любое другое пространство, например, кухонная ниша, также предназначенное для приготовления пищи, не соответствует определению понятия «комната», данному в пункте 2.375, хотя оно тоже может иметь необходимое кухонное оборудование для ежедневного приготовления горячей пищи и быть предназначено главным образом для этой цели.

2.395. Сбор данных о наличии кухни может предоставить удобную возможность и для сбора сведений о типе оборудования, используемого для приготовления пищи, например кухонной плиты, электрической плитки или очага, а также о наличии кухонной раковины и места хранения продуктов, обеспечивающего их сохранность. Ниже рекомендуется следующая классификация жилищных единиц по наличию кухни или других мест, отведенных для приготовления пищи:

- 1 Жилищная единица, включающая кухню
- 2 Жилищная единица, включающая другое место для приготовления пищи
- 3 Жилищная единица без кухни или другого места для приготовления пищи



3.1 Наличие кухни или другого места для приготовления пищи вне жилищной единицы

3.1.1 Только для пользования жильцов данной жилищной единицы

3.1.2 Для совместного пользования

3.2 Отсутствие кухни или другого места для приготовления пищи

2.396. В этом контексте было бы уместным определить вид топлива, используемого для приготовления пищи. Собранные данные могут относиться к электричеству, газу, мазуту, углю, дровам, навозу и т. д., в зависимости от страны. Они могут также относиться к наиболее часто используемому топливу и к топливу, используемому для приготовления горячей пищи. Вопрос об используемом для приготовления пищи топливе приводится в качестве дополнительного (пункт 2.424). Следует отметить, что включение вопроса о числе комнат (пункт 2.375) может предоставить удобную возможность и для сбора, если это желательно, сведений о наличии кухни или кухонной ниши. Могут быть собраны дополнительные сведения для установления того, находится ли это оборудование в пользовании только жильцов данного жилого помещения.

2.397. Для жилищных единиц, в которых размещено более определенного числа домохозяйств (например, более двух), и для жилых помещений коллективного проживания, особенно для помещений, занятых несколькими домохозяйствами, а также для помещений гостинично-пансионатного типа может оказаться полезным сбор дополнительных сведений относительно числа кухонь, имеющих в распоряжении жильцов. Жилые помещения такого типа обычно имеют для этой цели специально отведенные места коллективного пользования для большого числа лиц, и поэтому сведения о числе кухонь или кухонных ниш, соотнесенное с числом жильцов, имели бы важное значение для изучения жилищных условий. Этот вопрос является дополнительным.

#### 14. Освещение — тип и/или электричество

2.398. Следует собирать сведения о типе освещения жилых помещений — электричество, газ, керосиновые лампы и т. д. Если имеется электрическое освещение, то некоторые страны могут пожелать собрать сведения о том, поступает ли электроэнергия из коммунальной сети, с электростанции или из какого-либо иного источника (промышленное предприятие, горнодобывающее предприятие и т. д.). Помимо типа освещения странам следует оценивать информацию о наличии электричества для иных целей (таких как приготовление пищи, нагрев воды, отопление помещений и т. д.). Если жилищные условия в стране дают возможность получать информацию о типе освещения, то в дополнительных обследованиях необходимости не возникнет.

2.399. Для жилых помещений коллективного проживания может оказаться полезным собирать

информацию о возможности для жильцов пользоваться электричеством. Такие жилые помещения обычно имеют для этой цели специально отведенные места коллективного пользования для большого числа лиц, и поэтому сведения об электричестве имели бы существенное значение для анализа жилищных условий. Вопрос о наличии электричества в жилых помещениях коллективного проживания определяется как дополнительный.

#### 15. Удаление мусора

2.400. Обеспечение устойчивого развития и, в этом контексте, переработка твердых отходов обусловили включение этого вопроса в ряд национальных переписей жилого фонда. Представляется бесспорным, что обследование домашних хозяйств — наиболее удобный способ сбора данных об удалении мусора; однако, для того чтобы получить надежную и достоверную информацию, которую можно было бы использовать в качестве отправной точки для дальнейшего сбора данных, странам следует рассмотреть возможность включения этого вопроса в предстоящий раунд переписей населения и жилого фонда (раунд 2000 года) в качестве «временного» основного вопроса.

2.401. Этот вопрос касается сбора и удаления твердых бытовых отходов. Единицей учета здесь является жилищная единица. Классификация жилищных единиц по способу удаления твердых бытовых отходов производится по следующим основным видам:

- 1 Бытовые отходы собирают на регулярной основе специально назначенные организации или лица
- 2 Бытовые отходы собирают на нерегулярной основе специально назначенные организации или лица
- 3 Бытовые отходы собирают организации и лица, сами взявшие на себя эту задачу
- 4 Жильцы выбрасывают отходы на местную свалку, за состоянием которой следят власти
- 5 Жильцы выбрасывают отходы на местную свалку, за состоянием которой власти не следят
- 6 Другие способы (включая сжигание отходов жильцами)

#### 16. Занятость жилого помещения одним или более чем одним домохозяйством

2.402. Определения домохозяйства, главы домохозяйства и лиц, живущих в специализированных учреждениях, см. в пунктах 2.60–2.76 и 1.330–1.331.

2.403. Для целей переписи жилого фонда каждое домохозяйство должно регистрироваться отдельно. Применительно к жилищным программам разграничение при проведении переписи понятий «домохозяйство» и «жилое помещение» позволяет



определить лиц или группы лиц, нуждающихся в собственном жилище. Если домохозяйство определяется как группа лиц, занимающая комплект жилых помещений, то число домохозяйств в жилых помещениях и число занятых комплектов жилых помещений всегда будут равными и поэтому не будет выявлена потребность в жилище тех домохозяйств, члены которых живут вместе и нуждаются в отдельных жилых помещениях. Если же жилое помещение определяется как площадь, занимаемая каким-либо домохозяйством, то и в этом случае число домохозяйств в жилых помещениях будет равняться числу жилых помещений, причем этот метод будет иметь еще один недостаток — он не позволит получить никаких данных о числе отдельных в структурном отношении комплектов жилых помещений.

2.404. Занятость помещения более чем одним домохозяйством является важным вопросом для оценки ситуации с жилым фондом и измерения потребности в жилье. Для стран, использующих понятие ведения домашнего хозяйства, эта информация определяется по числу домашних хозяйств. Для стран, исходящих из понятия жилищной единицы домохозяйства, необходима дополнительная информация о типе домашних хозяйств, занимающих жилищную единицу, поскольку домашнее хозяйство совпадает с жилищной единицей. Классификация домашних хозяйств, занимающих жилищную единицу, содержится в пункте 2.84.

2.405. В странах, где счет традиционно ведется по семьям, семья в расширительном смысле этого понятия может быть принята в качестве дополнительной учетной единицы; в подавляющем большинстве случаев состав этой единицы будет совпадать с составом домохозяйства.

2.406. Для целей переписи жилого фонда домохозяйство определяется так же, как и для целей переписи населения.

## 17. Жильцы (число)

2.407. Каждое лицо, обычно проживающее в какой-либо жилищной единице или в комплекте жилых помещений коллективного проживания, следует регистрировать как жильца. Поэтому счетной единицей здесь является жилое помещение. Однако, поскольку переписи жилого фонда обычно проводятся одновременно с переписями населения, применимость этого определения зависит от того, содержат ли собранные регистрационные данные переписи населения указания на то, где именно каждое лицо находилось в день переписи, или указания на обычное место проживания этого лица (см. пункты 2.20–2.24). Следует четко разграничивать лиц, занимающих передвижные жилищные единицы, такие как лодки, фургоны, автоприцепы, в качестве жилого помещения, и лиц, использующих подобные единицы как средство транспорта.

## 18. Демографические и экономические характеристики главы домохозяйства

2.408. Из перечня вопросов, рекомендуемых для включения в опросный лист при проведении переписи населения, те что содержатся в пункте 2.293 были выбраны как представляющие наибольшую значимость применительно к жилищным условиям; они определены и подробно описаны в пунктах 2.86–2.95 и 2.168–2.220. При переписи жилого фонда эти данные собираются обычно только в отношении главы домохозяйства, хотя в некоторых случаях (например, для подробного изучения вопроса о перенаселенности) может оказаться необходимым табулировать данные (в данном случае, сведения о возрасте и поле) других членов домохозяйства.

2.409. В некоторых случаях характеристики лица, определяемого в качестве главы домохозяйства, могут не иметь большого значения в связи с жилищными условиями домохозяйства. Чтобы обеспечить основу для формулирования обоснованных предположений в отношении характера этой связи, условия, которые, по всей вероятности, могут на ней отразиться, должны быть тщательно изучены и учтены при проведении пробных переписей и анализе их результатов. Оценочные обзоры, проводимые после переписи, предоставят дополнительную возможность для изучения взаимосвязи между лицами, определенными в качестве глав домохозяйств, и жилищными условиями соответствующего домохозяйства.

- a) Возраст. Определение понятия «возраст» см. в пунктах 2.87–2.95;
- b) Пол. Определение понятия «пол» см. в пункте 2.86;
- c) Статус экономической активности. Определение понятия «статус экономической активности» см. в пунктах 2.168–2.208;
- d) Род занятий. Определение понятия «род занятий» см. в пунктах 2.212–2.220.

## 19. Пользование жильем

2.410. Пользование определяется условиями, на которых домохозяйство занимает всю или часть жилищной единицы. Единицей учета здесь является домохозяйство, занимающее жилищную единицу. По форме пользования домохозяйства классифицируются следующим образом:

- 1 Член домохозяйства является владельцем жилищной единицы
- 2 Член домохозяйства арендует всю жилищную единицу или ее часть
  - 2.1 Член домохозяйства является главным арендатором жилищной единицы или ее части
  - 2.2 Член домохозяйства является субарендатором части жилищной единицы
- 3 Прочие формы

Особое внимание следует уделять данным о лицах, занимающих помещения, не внося за них платы в денежной форме, с разрешения или без разрешения владельца, особенно там, где распространена преимущественно такая форма пользования жильем.

2.411. Вопрос о пользовании жильем необходимо выделить в переписном листе, как вопрос, который следует задавать по всем домохозяйствам; иначе он может быть пропущен в случаях, когда одну жилищную единицу занимают несколько домохозяйств. Сведения о пользовании, собранные в отношении жилых помещений, весьма ясно указывают на различия между арендованной жилищной единицей и единицей, занимаемой ее владельцем, однако в них не проводится различие между разными формами субаренды, которые существуют во многих районах и которые могли бы быть получены из ответов на вопрос, касающийся домохозяйств<sup>95</sup>. Эти сведения также не позволяют исследовать взаимосвязь между формой пользования жильем и социально-экономическими характеристиками глав домохозяйств. При некоторых обстоятельствах может оказаться целесообразным выделять домохозяйства, которые, не являясь поднаемателями в том смысле, что они снимают помещение у другого жильца, являющегося главным квартиросъемщиком, или у живущего там владельца, все же снимают часть жилищной единицы у квартирохозяина, живущего в другом месте. Сведения об этих домохозяйствах и домохозяйствах-поднаемателях могут иметь особое значение для разработки программ жилищного строительства. Напротив, в странах, для которых поднаем типичен, информацию о поднаемателях можно и не собирать в ходе переписи, а если она все же собирается, то может сводиться в таблицы лишь выборочно по тем или иным районам.

2.412. В странах, где условия пользования землей и жильем часто оформляются отдельно, этот вопрос может быть расширен за счет включения в него отдельно данных об условиях пользования, на которых данное домохозяйство или домохозяйства занимают жилые помещения, и об условиях пользования участком, на котором находятся данные жилые помещения.

#### 20. Арендная плата за жилье, жилищные расходы владельца

2.413. Арендной (квартирной) платой является регулярно уплачиваемая сумма (понеделно, помещично и т. д.) за занимаемую данным домохозяйством площадь. Сведения по этому вопросу легче получить на основе шкалы арендной платы, чем на основе абсолютной уплачиваемой суммы. Полученные сведения можно рассматривать в связи либо с характеристиками данного домохозяйства, либо с харак-

<sup>95</sup> Некоторые указания на число домохозяйств, занимающих жилые помещения в качестве поднаемателей, могли бы быть получены путем сравнения числа жилых помещений различных типов с числом занимающих их домохозяйств.

теристиками жилых помещений. В последнем случае, если несколько домохозяйств занимают один комплект жилых помещений, необходимо суммировать квартирную плату, уплачиваемую всеми домохозяйствами, чтобы получить общую сумму арендной платы за данные жилые помещения. В случаях, когда жилище частично сдается, а частично занято его владельцем, может оказаться необходимым включить в переписные данные арендную плату за занимаемую владельцем часть жилища.

2.414. Необходимо предусмотреть, чтобы в переписном листе указывалось, являются ли жилые помещения, за которые уплачивается арендная плата, меблированными или немеблированными, а также включена ли в аренду плата за коммунальные услуги, такие как газ, электричество, отопление, вода и т. п. Необходимо также включить сведения о домохозяйствах, пользующихся помещениями бесплатно или уплачивающих только часть умеренной арендной платы. В странах, где арендная плата за жилые помещения исчисляется и вносится отдельно от арендной платы за землю, на которой эта жилищная единица находится, может понадобиться отдельно собрать данные о сумме, уплачиваемой за аренду участка.

2.415. Наряду с суммой арендной платы, уплачиваемой арендующими жильем домохозяйствами, может оказаться полезным собирать информацию о расходах на жилье владельца, живущего на принадлежащей ему самой площади. Сведения о таких расходах могли бы включать информацию о ежемесячных выплатах по закладным, налогам, расходах на коммунальные услуги и т. д.

### D. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ

2.416. Как указывалось в пункте 2.294, были также определены несколько новых вопросов, которые сочтены полезными для сбора сведений в ходе национальных переписей или обследований жилого фонда. Ниже приводится их перечень по единицам учета и в рамках каждой из них — по вопросам:

#### *Единица учета: строение*

1. Число жилищ в строении (пункт 2.418)
2. Наличие лифта (пункт 2.419)
3. Строение сельскохозяйственного назначения или нет (пункт 2.420)
4. Материалы, из которых сооружены отдельные части строения (пункт 2.421)
5. Эксплуатационное состояние (пункт 2.422)

#### *Единица учета: жилые помещения*

6. Число спален (пункт 2.423)
7. Топливо, используемое для приготовления пищи (пункт 2.424)

8. Вид отопления и используемая энергия (пункт 2.425)
9. Наличие горячей воды (пункт 2.426)
10. Магистральный газ (пункт 2.427)
11. Наличие телефона (пункт 2.428)
12. Использование жилищной единицы (пункт 2.429)

*Единица учета: жилища*

13. Наличие в домохозяйстве автомобилей и их число (пункт 2.430)
14. Наличие в домохозяйстве предметов длительного пользования (пункт 2.431)
15. Наличие пространства вне помещения в пользовании домохозяйства (пункт 2.432)

2.417. В нижеследующих пунктах дается краткое описание каждого из дополнительных вопросов с целью показать, какая информация может оказаться полезной для государственных органов при разработке ими структуры национальных переписей.

2.418. Число жилищ в строении. Этот вопрос касается числа обычных и основных жилищ (пункты 2.333–2.338) в строении. Единицей учета является строение (пункт 2.296), и сведения собираются о числе обычных и основных жилищ в нем.

2.419. Наличие лифта. Этот вопрос касается наличия лифта (поднимающей и опускающей платформы для транспортировки людей и грузов) в многоэтажном строении (категории 2.2 и 2.3 классификации зданий, приведенной в пункте 2.299). Сведения собираются о лифте, работающем в течение большей части времени, то есть о лифте, который функционирует большую часть времени при условии его регулярного ремонта.

2.420. Строение сельскохозяйственного назначения или нет. В ряде национальных переписей сочтено необходимым различать, имеют ли регистрируемые здания сельскохозяйственное назначение или нет. Строение сельскохозяйственного назначения представляет собой часть сельскохозяйственного владения и используется для сельскохозяйственных целей и/или для проживания.

2.421. Материалы, из которых сооружены отдельные части строения. Как отмечалось в пункте 2.305, в некоторых случаях материалы, применяемые для крыш и полов, могут представлять особый интерес и использоваться для дополнительной оценки качества жилищ в пределах строения. Единицей учета является строение (пункт 2.296), и этот вопрос касается материалов, используемых для крыши и/или пола (хотя, в зависимости от конкретных потребностей страны, он также может относиться и к другим частям строения, таким как каркас или фундамент). Регистрируются только преобладающие материалы, а что касается крыши, то это может быть черепица, бетон, кровельное железо, пальмовые листья, соло-

ма, бамбук или аналогичные растительные материалы, грунт, пластиковое покрытие и т. д.

2.422. Эксплуатационное состояние. Данный вопрос касается того, нуждается ли строение в ремонте, и характере необходимого ремонта. Единицей учета является строение (пункт 2.296). Классификация строений по их эксплуатационному состоянию может включать: ремонт не требуется, нужен незначительный, средний или серьезный ремонт и строение ремонту не подлежит. Незначительный ремонт относится главным образом к регулярному поддержанию эксплуатационного состояния строения и его компонентов, например замена разбитых стекол. Средний ремонт относится к устранению более серьезных дефектов, таких как недостающие водосточные желоба на крыше, большие участки осыпавшейся штукатурки, отсутствие перил у лестниц и т. д. Серьезный ремонт необходим в случае значительных структурных дефектов строения, таких как отсутствие дранки или черепицы на крыше, трещины или отверстия в наружных стенах, недостающие ступеньки и т. д. Когда указывается, что строение ремонту не подлежит, это значит, что отремонтировать его уже невозможно, то есть что у него так много серьезных структурных дефектов, что представляется более целесообразным его снести, чем ремонтировать; как правило, это относится к строениям, от которых остался только каркас с полуразрушенными наружными стенами и/или крышей и т. д.

2.423. Число спален. Помимо регистрации числа комнат (пункт 2.375) в ряде национальных переписей собирается информация о числе спален в жилищной единице, которая является единицей учета по данному вопросу. Спальня определяется как комната (пункт 2.375) с кроватью, используемая для ночного отдыха.

2.424. Топливо, используемое для приготовления пищи. Как отмечалось в пункте 2.396 и в связи с необходимостью строгого контроля за использованием природных ресурсов, в ряд национальных переписей жилого фонда включается и этот вопрос. Единицей учета является жилищная единица; под топливом, используемым для приготовления пищи, имеется в виду топливо, преимущественно используемое для приготовления горячей пищи. Если используется два вида топлива (например, электричество и газ), при переписи указывается наиболее часто используемое. Классификация видов топлива, используемого для приготовления пищи, зависит от национальных условий и может включать электричество, газ, мазут, уголь, дрова, навоз и т. д. Было бы также полезным собирать эту информацию в отношении жилых помещений коллективного проживания, особенно если их число в стране является значительным.

2.425. Вид отопления и используемая энергия. Этот вопрос относится к виду отопления жилых помещений и энергии, используемой для этой цели. Единицами учета являются все жилые помещения.

Этот вопрос неактуален в ряде стран, где в силу их географического положения и климата нет необходимости в отоплении жилых помещений. Вид отопления означает систему, используемую для обогрева большей части площади; это может быть либо центральное отопление, для обогрева всех исключительно жилых помещений или отдельного их комплекта, либо нецентральное, и в этом случае отопление обеспечивается для отдельных жилых помещений печкой, камином или каким-либо другим нагревателем. Что касается используемой для отопления энергии, то это — вид отопления и он связан с преобладающим источником энергии, таким как твердое топливо (уголь, лигнит и их продукты, дрова), мазут, газ (природный или сжиженный), электричество и т. д.

2.426. Наличие горячей воды. Этот вопрос относится к обеспеченности жилых помещений горячей водой. Горячая вода — это вода, нагретая до определенной температуры и подаваемая в помещение по трубам через кран. Сведения могут собираться в отношении наличия горячей воды в жилых помещениях, либо вне их только для части жильцов или для совместного пользования, либо ее отсутствия вообще.

2.427. Наличие магистрального газа. Этот вопрос относится к наличию или отсутствию подвода магистрального газа в жилые помещения. Магистральный газ обычно определяется как природный или промышленный газ, распределяемый по трубам, потребление которого регистрируется. Данный вопрос может быть неактуален для ряда стран, где отсутствует природный газ или где нет развитой системы газовых магистралей.

2.428. Наличие телефона. Этот вопрос относится к обеспеченности жилищной единицы телефонной связью. Телефон — это прежде всего телефонная линия, а не сам телефонный аппарат, поскольку к одной линии может быть подключено несколько телефонных аппаратов.

2.429. Использование жилищной единицы. Использование жилищной единицы означает полное или неполное использование жилищной единицы для целей проживания (обитания). Жилищная единица может использоваться для проживания или для коммерческих, а также производственных или некоторых других целей.

2.430. Автомобили в домохозяйстве и их число. Этот вопрос относится к числу автомобилей или легковых автофургонов, имеющих в пользовании у жильцов жилищной единицы. Как правило, здесь имеется в виду наличие автомобилей и легковых автофургонов, которые находятся либо во владении жильцов, либо в их долговременном пользовании в соответствии с более или менее постоянным соглашением, таким как договор аренды и т. д.

2.431. Наличие в домохозяйстве предметов длительного пользования. Единицей учета является домашнее хозяйство, занимающее жилищную единицу, и сведения собираются о наличии таких предметов длительного пользования, как стиральные машины, посудомоечные агрегаты, холодильники, морозильные камеры, телевизоры, персональные компьютеры и т. д., в зависимости от условий в той или иной стране.

2.432. Наличие пространства вне помещения в пользовании домохозяйства. Этот вопрос относится к наличию пространства, предназначенного для отдыха членов домохозяйства, занимающих жилищную единицу. Речь здесь может идти о пространстве вне помещений, которой пользуются как частью жилищной единицы (например, задний двор в отдельных домах), пространство, прилегающее к строению (например, задний двор, площадка для игр, находящиеся вблизи многоквартирных строений), пространство, входящее в общую зону отдыха в пределах 10 минут ходьбы от жилищных единиц (например, парки, спортивные площадки и т. п.) или пространство вне помещений, до которых можно пройти больше чем за 10 минут.

## **Часть третья**

### **Продукты переписей и использование данных**



## VII. СОДЕЙСТВИЕ РАЗВИТИЮ ДИАЛОГА МЕЖДУ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯМИ И ПРОИЗВОДИТЕЛЯМИ ДАННЫХ

### A. ЧТО ДАЮТ ПЕРЕПИСИ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА

3.1. Результаты переписей населения и жилого фонда служат для удовлетворения целого ряда потребностей статистической информации по демографическим, социальным и экономическим вопросам и по населенным пунктам для различных целей на местном, национальном, региональном и международном уровнях. Переписи населения, к примеру, дают основную информацию для составления оценок численности и состава населения и проведения подробного демографического и социально-экономического анализа населения. Кроме того, переписи населения являются основным источником данных, которые можно использовать в качестве основы выборки при проведении обследований в годы межпереписного периода по таким вопросам, как рабочая сила, фертильность, миграция населения и положение инвалидов. Проведение переписи также обеспечивает получение данных для расчета социальных показателей<sup>96</sup>, в частности тех, которые пересматриваются через продолжительные интервалы, поскольку они отражают явления, медленно изменяющиеся с течением времени, и необходимых данных по небольшим группам населения или небольшим географическим районам.

3.2. Перепись жилого фонда позволяет получить исходные статистические данные о положении с жильем на текущий момент и имеет важное значение для разработки национальных жилищных программ и программ развития населенных пунктов. Перепись жилого фонда имеет также важное значение для получения основы выборки в целях проведения специальных обследований жилого фонда и связанных с этим обследований в межпереписной период. При проведении переписей населения и жилого фонда в рамках одного статистического мероприятия или независимо друг от друга, но при хорошей координации сочетание полученной информации имеет гораздо большую ценность, поскольку основные характеристики обеих переписей взаимосвязаны. Информацию, полученную на основе результатов переписей жилого фонда, можно анализировать вместе с информацией о демографическом и социально-экономическом положении жильцов, и аналогичным образом демо-

графические характеристики населения можно анализировать вместе с данными о жилищных условиях.

3.3. Ценность данных переписи, как указано в части первой, возрастает, когда они входят в комплексную программу, которая включает стратегию в области сведения воедино и распространения статистических сведений из различных источников. В этих условиях планирование переписей населения и жилого фонда предоставляет идеальную возможность тщательно оценить потребность в данных для наиболее широкого круга пользователей в государственном и частном секторах.

3.4. Часть третья настоящих «Принципов и рекомендаций», в которой основное внимание сосредоточено на задаче повышения ценности результатов переписей для широкого круга пользователей, состоит из трех глав. В главе VII подчеркивается важность постоянного диалога между пользователями данных и проводящей перепись организацией (см. пункты 3.6–3.11), с тем чтобы при переписи наиболее полно учитывались разнообразные потребности пользователей. В главе VIII рассматривается вопрос о том, каким образом проводящая перепись организация определяет виды продуктов и услуг, которые необходимо предоставлять для удовлетворения потребностей пользователей. В главе IX обсуждается вопрос об использовании данных переписей населения и жилого фонда для решения некоторых вопросов социальной политики и развития, затрагивающих все слои, в частности гендерных проблем, а также проблем молодежи, пожилых людей и инвалидов. Вновь повысился интерес к достоверным социальным данным, помогающим в решении целого ряда вопросов, связанных с разработкой социальной политики и развитием, а также способствующих национальным и международным усилиям по наблюдению за ходом достижения целей, поставленных на недавних глобальных конференциях Организации Объединенных Наций. Переписи населения и жилого фонда служат важным источником данных по различным социальным проблемам. В этой главе рассматривается также вопрос об использовании результатов переписей населения и жилого фонда для составления социальных показателей.

### B. ПОТРЕБНОСТИ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕЙ

3.5. Проводящие перепись организации стремятся к удовлетворению потребностей различных

<sup>96</sup> *Справочник по социальным показателям*, Методологические исследования, № 49 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.89.XVII.6).



пользователей. Пользователи могут запрашивать информацию по многим вопросам и в различных форматах с разнообразной тематической детализацией и географическим охватом. Например, некоторым пользователям требуются данные национального уровня; другим пользователям необходимы данные о небольших районах для оценки программ или проведения анализа отдельных вопросов, таких как окружающая среда, жилищные вопросы и транспортные структуры. Данные могут потребоваться по перекрестным социальным вопросам, затрагивающим все слои общества, включая результаты гендерных исследований, жилищные условия жизни детей, молодежи или пожилых людей вместе с данными об их социально-экономическом положении. Международная миграция может оказывать влияние на национальном или субнациональном уровне, в связи с чем возникает необходимость в статистических данных для проведения сравнения положения местных уроженцев и лиц, родившихся за границей, или иностранцев в данной стране и ее граждан по целому ряду характеристик, полученных на основе результатов переписей населения и жилого фонда. Важно, чтобы пользователи данных понимали: наличие целого ряда различных по характеру запросов, с одной стороны, и ограниченность ресурсов — с другой, создают для проводящей перепись организации большие трудности в плане удовлетворения потребностей пользователей.

### С. ДИАЛОГ МЕЖДУ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯМИ И ПРОИЗВОДИТЕЛЯМИ

3.6. На всех этапах проведения переписи необходимо согласовывать потребности пользователей и ограничения, с которыми сталкиваются производители данных. Пользователи, которые вступают в конструктивный диалог с проводящими перепись организациями, часто обнаруживают, что многие, если не все, их первоначальные потребности в данных могут быть удовлетворены. При этом они узнают о других возможных путях получения искомым данным и о других возможностях применения имеющихся данных. В то же время проводящая перепись организация, которая может получить от пользователей ориентиры для планирования проведения переписи, значительно выиграет, получив возможность разработать более полезные продукты.

3.7. Группам пользователей необходимо научиться наиболее эффективно предоставлять исходные данные и четко формулировать свои запросы. Для эффективного и конструктивного участия в подготовке и планировании проведения переписи пользователям необходимо разбираться в процессе ее проведения и лучше знать ее методiku. В этом отношении большую ценность представляют административные отчеты, составленные на основе результатов предыдущих переписей. Пользователи должны учитывать, что для переписи очень важна преемственность, несмотря на то что могут потребоваться

новые категории данных. Часть вопросов, которые ранее включались в перепись, может утратить актуальность. Могут появиться новые системы обследований или административных отчетов для получения информации, которую ранее можно было получить лишь в результате переписи. Что касается распространения данных, то пользователи должны быть знакомы с разного рода статистическими публикациями и другими статистическими сведениями, чтобы иметь возможность сотрудничать с другими пользователями и организацией, проводящей перепись, при определении тех продуктов и услуг, которые могут в наибольшей мере удовлетворять их потребности.

3.8. На различных этапах планирования проведения переписей населения и жилого фонда нередко проводятся совещания пользователей. Проведение таких совещаний, организуемых либо проводящей перепись организацией, либо организацией пользователей, требует сотрудничества между ними. Такие совещания являются важным форумом, на котором пользователи и специалисты, планирующие проведение переписи, могут обмениваться мнениями, вникать в стоящие перед другой стороной приоритетные задачи и понять ее трудности, а также содействовать процессу достижения согласия по требованиям, предъявляемым к тем или иным данным. Кроме того, на совещаниях пользователей могут выдвигаться предложения в отношении получения дополнительных ресурсов для удовлетворения возросших требований. Эти совещания также могут помочь мобилизовать общественность на поддержку переписи и повысить интерес к ней.

3.9. В настоящее время совещания пользователей проводятся во многих странах начиная с этапа выбора вопросов для включения в переписи населения и жилого фонда и далее на всех стадиях планирования проведения переписей и распространения их данных. В ходе этих совещаний проводятся консультации с представителями министерств и неправительственными пользователями в частном и государственном секторах.

3.10. Следует учитывать два основных момента, которые имеют важное значение в связи с направлением просьб о включении в перепись тех или иных конкретных вопросов. Во-первых, пользователи должны знать, что при окончательном принятии решения о содержании переписи неизбежно производится тщательное согласование очевидных потребностей многих пользователей и имеющихся средств для проведения переписи, а также целого ряда технических и политических трудностей, связанных с ее проведением. По причинам, рассмотренным в части первой (см. пункты 1.17–1.48), в случае включения в перепись слишком большого числа категорий данных или слишком сложных и деликатных вопросов, она может потерпеть неудачу либо вследствие отсутствия широкой общественной поддержки, либо ввиду того, что сложность вопросов

ника может привести к задержке в обработке и выпуске данных сверх приемлемого периода времени.

3.11. Перепись представляет собой мероприятие, в ходе которого не может быть предусмотрен сбор данных в экспериментальном порядке. Таким образом, каждая категория данных, предложенная для включения в перепись, должна быть проверена с точки зрения ее пригодности, связанных с ней затрат и практической осуществимости. Проведение такой проверки — сложный процесс, требующий разработки четких понятий и определений, тщательного

составления руководств для счетчиков, с тем чтобы последние в полной мере могли усвоить и выполнять эти инструкции без излишних затруднений, и включения в перепись лишь тех категорий данных, которые, как предполагается, достаточно понятны для населения. В некоторых случаях информацию можно также получать и из других источников данных, таких как выборочные обследования и административные отчеты. В этих случаях следует рассмотреть вопрос о сравнительном преимуществе использования данных, получаемых из каждого источника.

## VIII. ПРОДУКТЫ ПЕРЕПИСЕЙ И УСЛУГИ

3.12. В связи с быстрым развитием техники возрастают потребности пользователей данных переписи в различных видах продуктов и услуг, предоставляемых им проводящей переписью организацией. Виды конечных продуктов, которые проводящие переписью организации могут разрабатывать и распространять, рассмотрены в части первой (см. пункты 1.236–1.256). При наличии микрокомпьютеров некоторые пользователи данных могут предпочесть получать продукты переписи на машинном носителе информации, а не в печатном виде. Однако все еще имеется много пользователей, которые предпочли бы получать результаты переписи в печатном виде. Поскольку стоимость предоставления продуктов переписи в различном виде, то есть в печатном, на машинном носителе информации или в режиме онлайн, может быть высокой, то рекомендуется, чтобы страны весьма тщательно рассматривали вопрос о формах распространения результатов переписи. В частности, при планировании системы возмещения издержек производства данных за счет программы распространения результатов переписи особенно важно заблаговременно изучить и проанализировать, кто будет потенциальными пользователями данных и каковы их потребности.

3.13. Некоторым пользователям данных потребуются специальные продукты, производство которых проводящая перепись организация в рамках общей программы переписи не планирует. В таких случаях проводящей переписью организации рекомендуется создать службу для удовлетворения таких специальных просьб, обычно на условиях возмещения затрат. Рекомендуется также проведение консультаций с пользователями данных до принятия решения о виде услуг, который может им потребоваться (см. также пункты 1.74 и 3.6–3.11). Консультации помогут проводящей переписью организации и при определении того, сколько пользователи готовы заплатить за необходимые им услуги. Например, если административный район на третьем уровне административного деления является наименьшей единицей агрегирования при распространении данных о некоторых показателях, то пользователям, которым потребуется более детальная разбивка данных, придется оплачивать предоставление услуг, необходимых для построения таких таблиц. Иногда крупный пользователь или группа пользователей может заранее заключить договор на конкретный продукт переписи. Такой заблаговременно оформленный заказ значительно облегчит планирование переписи, и в результате проводящая ее организация

сможет обеспечить продукт по сниженной цене. Однако для поддержания своего авторитета проводящей переписью организации важно, чтобы органы власти продолжали отдавать приоритет общим продуктам переписи, финансируемым из государственных средств, а не такой отдельно оплачиваемой конечной продукции.

3.14. Нет необходимости опубликовывать весь обработанный материал. Таблицы, которые нужны лишь немногим пользователям, таким как определенные правительственные учреждения или специализированные исследовательские организации, могут предоставляться не в виде публикаций, а в виде неопубликованных печатных экземпляров таблиц или табличных данных в машиночитаемом формате. Некоторые данные можно не сводить в таблицы до тех пор, пока они не потребуются. Использование компьютеров позволяет подготавливать большее количество более разнообразных таблиц, чем это имело место в прошлом при использовании прежних процедур табулирования. Сведения, хранящиеся в базе данных переписи, представляют собой богатый источник информации, что позволяет быстро и относительно недорого подготавливать, по мере получения заявок, дополнительные таблицы. Доступ к данным в интерактивном режиме или распространение таких баз микро- и/или макро-данных на машинных носителях может в значительной мере содействовать расширению баз данных пользователей и таким образом способствовать росту спроса на данные переписи. Однако важно иметь в виду два момента. Во-первых, определенные построения комбинационных таблиц могут носить сомнительный характер по существу из-за ошибок в ответной реакции, в проведении выборки и обработки данных или в силу процедур обработки или условного расчета. Ведающие переписью органы должны будут разработать процедуры предупреждения потенциальных пользователей относительно таких проблем, с тем чтобы сохранить доверие к переписи в целом. Некоторые проводящие переписью организации отказываются давать разрешение на выпуск тех или иных комбинационных таблиц из-за их качества, хотя такая практика может оттолкнуть пользователей. Другие организации предоставляют такие комбинационные таблицы только «искусственным» пользователям, но в некоторых странах подобный дифференцированный подход к пользователям может быть неприемлемым. Даже там, где это допустимо, он может создать больше проблем, чем решить. Во всяком случае проводящая перепись организация

должна придерживаться четкой политики, в которой учитывались бы соображения как по существу, так и технические. Во-вторых, некоторые подробные комбинационные таблицы и все файлы с индивидуальными записями потенциально создают проблемы в отношении раскрытия информации о поддающихся идентификации отдельных респондентах в нарушение правил о конфиденциальности данных переписи. Этот вопрос более подробно обсуждается в части первой (см. пункты 1.254–1.255). Необходимо уделять должное внимание качеству содержания и конфиденциальности и установить надлежащие гарантии. С другой стороны, ни один из этих вопросов не должен создавать каких-либо проблем в отношении распространения продуктов переписи самого различного характера.

3.15. Все больше статистических организаций проводят четкое различие между распространением основной информации среди населения и предоставлением информации конкретным пользователям. В том случае, когда предусматривается возмещение издержек на производство данных, пользователи продуктов переписи оплачивают необходимую им заказанную информацию или копию конкретного продукта. Как правило, цены на продукты и услуги устанавливаются из расчета покрытия всех расходов, связанных с производством и сбытом, а также стандартных накладных расходов организации, включая оплату вспомогательных операций. Издержки производства не включают расходы по сбору и обработке данных, поскольку эти виды деятельности связаны с проведением обследований и переписей, которые организуются в основном для удовлетворения потребностей государственной политики.

## А. ПУБЛИКАЦИЯ РЕЗУЛЬТАТОВ ПЕРЕПИСИ

### 1. *Описательные отчеты*

3.16. Важно, чтобы пользователям продуктов переписи своевременно предоставлялась как можно более полная соответствующая информация в отношении переписи. Для пользователей будет весьма полезной публикация, содержащая информацию о всех видах продуктов, которые будут предоставляться им после проведения переписи. В публикации должны содержаться краткое описание каждого продукта, включая указание предполагаемых сроков его выпуска, уровень детализации данных каждого продукта с точки зрения географического деления, а для периодически выпускаемых продуктов — частота их выпуска. В случае проведения крупных мероприятий по переписи может оказаться полезным подготовить несколько таких документов, составленных в соответствии с потребностями различных групп пользователей (например, пользователи в области образования, здравоохранения или местного управления).

3.17. Многие страны публикуют *справочник по проведению переписи*, содержащий всеобъемлющие определения терминов и понятий, а также подробные классификации, используемые для представления итогов переписи. Некоторые страны публикуют также географические классификации, коды и определения районов, используемых в переписи, и их взаимосвязь с административными районами. Могут даваться пояснения в отношении определенных пользователями районов для построения специальных таблиц по результатам переписи и возможности получения о них данных в печатном виде или в электронной версии. Другие публикуемые отчеты могут включать *методологию проведения переписи*, в том числе, в случае необходимости, план и методологию выборки, а также *отчет с оценкой результатов переписи*, который может содержать оценки охвата в ходе переписи и используемую методологию их подготовки.

### 2. *Основные статистические отчеты*

3.18. Следует приложить все усилия для того, чтобы основные результаты переписей населения (такие как данные о возрастном-половом составе и географическом распределении населения) и жилого фонда (например, географическое распределение жилых помещений) были опубликованы в кратчайший срок после даты проведения переписи; в противном случае их ценность и интерес к этим данным со стороны общественности снизятся. При почти повсеместном использовании современного вычислительного оборудования для обработки данных переписи необходимое для этого время значительно сократилось по сравнению с тем, которое требовалось при старых формах обработки, и стоимость составления каждой таблицы, а также относительная стоимость обработки дополнительных таблиц представляют значительно меньшую, нежели прежде, долю от общей стоимости переписи. В результате ограничения при сборе данных с точки зрения стоимости и их достоверности имеют больший относительный вес при определении числа и сложности таблиц, которые могут быть составлены и распространены.

3.19. Приведенные ниже и проиллюстрированные в приложении 1 переписные таблицы предназначены для опубликования наиболее важных данных переписей, которые кладутся в основу программ социально-экономического развития и используются для научных исследований. Они никоим образом не охватывают всех таблиц, которые имеет возможность опубликовать та или иная страна, и тем более таблиц, которые могут потом составляться для специальных целей. В этих таблицах не учитывается форма вводимой в базу данных информации, которая может быть более подробной, чем требуется для таких показательных таблиц, составленных по результатам переписи.

## Перечень таблиц для переписей населения

### Группа 1. Таблицы, касающиеся географических характеристик и характеристик внутренней миграции

- P1.1 Все население и население крупных и мелких административно-территориальных подразделений, с разбивкой на городское/сельское население, а также по полу
- P1.2 Распределение населения в населенных пунктах по величине населенного пункта и полу
- P1.3 Население основных населенных пунктов и их городских агломераций, с разбивкой по полу
- P1.4 Коренное население и лица, родившиеся за границей, с разбивкой по возрасту и полу
- P1.5 Распределение коренного населения по признаку рождения в крупных административно-территориальных подразделениях, возрасту и полу
- P1.6 Распределение населения по продолжительности проживания в населенном пункте и крупном административно-территориальном подразделении, возрасту и полу
- P1.7 Население в возрасте ... лет и старше с разбивкой по месту постоянного жительства, месту жительства на определенную дату в прошлом, возрасту и полу
- P1.8 Распределение населения по месту постоянного жительства, продолжительности проживания, месту предыдущего жительства и полу

### Группа 2. Таблицы, касающиеся характеристик домашнего хозяйства

- P2.1 Распределение населения, живущего в домохозяйствах, по степени родства с главой или другим базисным членом домохозяйства, семейному положению и полу, а также число лиц, находящихся в специализированных учреждениях
- P2.2 Лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по статусу в домохозяйстве, возрасту и полу, а также лица, находящиеся в специализированных учреждениях, с разбивкой по возрасту и полу
- P2.3 Глава или другие базисные члены домохозяйств, с разбивкой по возрасту и полу, а также другие члены домохозяйств, с разбивкой по возрасту и степени их родства с главой или другим базисным членом домохозяйства
- P2.4 Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по числу нуклеарных семей и размеру домохозяйства
- P2.5 Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по типу и размеру домохозяйства

- P2.6 Домохозяйства, состоящие из многих членов, и число живущих в таких домохозяйствах с разбивкой по типу и размеру домохозяйства
- P2.7 Домохозяйства и члены домохозяйств с разбивкой по размеру домохозяйства и числу членов в возрасте менее ... лет
- P2.8 Члены домохозяйств в возрасте до 18 лет с разбивкой по возрасту и полу, а также по проживанию с обоими родителями, с одной матерью, с одним отцом или без родителей
- P2.9 Домохозяйства и члены домохозяйств с разбивкой по полу, размеру и типу домохозяйства и числу лиц в возрасте 60 лет и старше

### Группа 3. Таблицы, касающиеся демографических и социальных характеристик

- P3.1 Распределение населения по одногодичным возрастным группам и полу
- P3.2 Распределение населения по семейному положению, возрасту и полу
- P3.3 Распределение населения по вероисповеданию, возрасту и полу
- P3.4 Распределение населения по языку (родной язык, обычно употребляемый язык или умение говорить на одном или нескольких языках), возрасту и полу
- P3.5 Распределение населения по национальным и/или этническим группам, возрасту и полу

### Группа 4. Таблицы, касающиеся фертильности и смертности

- P4.1 Распределение женского населения в возрасте 15 лет и старше по возрасту и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу)
- P4.2 Женщины в возрасте 15 лет и старше, состоящие в первом браке/союзе или имевшие только одно замужество, с разбивкой по пятилетним группам продолжительности брака/союза и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу)
- P4.3 Распределение женского населения в возрасте 15 лет и старше по возрасту и числу живущих (или умерших) детей (с разбивкой по полу)
- P4.4 Распределение женского населения с разбивкой по возрасту при рождении первого ребенка, возрасту на момент переписи и месту жительства
- P4.5 Средний возраст при рождении первого ребенка с разбивкой по возрасту женщин на момент переписи, месту жительства и уровню образовательной подготовки
- P4.6 Матери в возрасте 15 лет и старше, имеющие по крайней мере одного ребенка до 15 лет, живущего в том же домохозяйстве, с разбивкой по возрасту матери и по полу и возрасту детей

- P4.7 Женщины в возрасте от ... до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и смертность среди этих живорожденных детей (с разбивкой по полу)
- P4.8 Женщины в возрасте от ... до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и по уровню образовательной подготовки
- P4.9 Число смертей, с разбивкой по полу и возрасту, в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и все население, с разбивкой по возрасту и полу
- P4.10 Распределение населения по признаку утраты матери и по возрасту

**Группа 5. Таблицы, касающиеся характеристик образования**

- P5.1 Распределение населения в возрасте ... лет и старше, не посещающего учебные заведения, по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу
- P5.2 Распределение населения в возрасте от 5 до 29 лет, посещающего учебные заведения, по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу
- P5.3 Распределение населения в возрасте от 5 до 29 лет по посещению учебных заведений, одногодичным возрастным группам и полу
- P5.4 Население в возрасте 10 лет и старше с разбивкой по грамотности, возрасту и полу
- P5.5 Распределение населения, имеющего высшее образование, по приобретенной квалификации, возрасту и полу
- P5.6 Распределение населения в возрасте 15 лет и старше по области знаний, возрасту и полу

**Группа 6. Таблицы, касающиеся экономических характеристик**

- P6.1 Распределение населения в возрасте ... лет и старше по обычному (или на момент переписи) статусу экономической активности, семейному положению, возрасту и полу
- P6.2 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному роду занятий, возрасту и полу
- P6.3 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основной отрасли, возрасту и полу
- P6.4 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному статусу занятости, возрасту и полу
- P6.5 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному статусу занятости, основной отрасли и полу
- P6.6 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному статусу занятости, основному роду занятий и полу
- P6.7 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основной отрасли, основному роду занятий и полу
- P6.8 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному статусу занятости, месту работы, основному роду занятий и полу
- P6.9 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по институциональному сектору занятости, основной отрасли и полу
- P6.10 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному роду занятий, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу
- P6.11 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основной отрасли, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу
- P6.12 Обычно экономически активное население с разбивкой по полу, основному статусу занятости и количеству проработанных недель на всех работах в течение года, предшествующего переписи
- P6.13 Экономически активное (на момент переписи) население с разбивкой по полу, основному статусу занятости и количеству проработанных часов на всех работах в течение недели, предшествующей переписи
- P6.14 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному роду занятий, семейному положению и возрасту
- P6.15 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному статусу занятости, семейному положению и возрасту
- P6.16 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население в секторе домохозяйств с разбивкой по основному статусу занятости, месту работы, основному роду занятий и полу
- P6.17 Обычно экономически активное население с разбивкой по размеру месячного или годового дохода, роду занятий и полу

- P6.18 Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по годовому доходу и размеру домохозяйства
- P6.19 Обычно экономически неактивное население, с разбивкой по функциональным категориям, возрасту и полу
- P6.20 Экономически неактивное на момент переписи население (то есть не входящее в состав рабочей силы) с разбивкой по основной причине экономической неактивности, возрасту и полу
- P6.21 Главы или другие базисные члены домохозяйств в возрасте ... лет и старше с разбивкой по статусу экономической активности, возрасту и полу
- P6.22 Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по размеру домохозяйства и числу обычно (или на момент переписи) экономически активных членов
- P6.23 Распределение домохозяйств по размеру, числу обычно (или на момент переписи) незанятых членов и числу находящихся на иждивении детей в возрасте до 15 лет
- P6.24 Обычно (или на момент переписи) экономически активные главы или другие базисные члены домохозяйств в возрасте ... лет и старше с разбивкой по основному статусу занятости, основной отрасли и полу

**Группа 7. Таблицы, касающиеся международной миграции и иммигрантов**

- P7.1 Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по стране рождения, возрасту и полу
- P7.2 Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по продолжительности проживания в данной стране, стране рождения, возрасту и полу
- P7.3 Распределение населения по стране рождения и гражданства, возрасту и полу
- P7.4 Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по семейному положению, возрасту и полу
- P7.5 Лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет и старше с разбивкой по статусу обычной (или на момент переписи) экономической активности, возрасту и полу
- P7.6 Экономически активные лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет и старше с разбивкой по продолжительности проживания в стране, роду занятий и полу
- P7.7 Лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет и старше с разбивкой по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу

**Группа 8. Таблицы, касающиеся характеристик нетрудоспособности**

- P8.1 Все население с разбивкой по наличию и виду инвалидности, географическому подразделению, проживанию в городской/сельской местности, проживанию в домохозяйстве или специализированном учреждении, возрасту и полу
- P8.2 Домохозяйства с одним или несколькими нетрудоспособными лицами с разбивкой по типу и размеру домохозяйства, проживанию в городской/сельской местности
- P8.3 Все население в возрасте 15 лет и старше с разбивкой по наличию и виду инвалидности, семейному положению, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу
- P8.4 Нетрудоспособные лица с разбивкой по причине нетрудоспособности и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу
- P8.5 Население в возрасте от 5 до 29 лет с разбивкой по посещению учебных заведений, наличию и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу
- P8.6 Население в возрасте 5 лет и старше с разбивкой по уровню образовательной подготовки, наличию и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу
- P8.7 Население в возрасте 15 лет и старше с разбивкой по статусу экономической активности, наличию и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу

3.20. Ниже приводятся таблицы переписи жилого фонда, иллюстрируемые в приложении 2 в целях обеспечения сопоставимости данных с теми, о которых говорится в пункте 3.19 применительно к таблицам переписи населения.

**Перечень таблиц для переписей жилого фонда**

- H1 Распределение домохозяйств по общим категориям жилых помещений и числу бездомных домохозяйств
- H2 Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц
- H3 Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу домохозяйств



- Н4 Распределение домохозяйств в жилых помещениях коллективного проживания по типу жилых помещений
- Н5 Распределение домохозяйств по типу жилых помещений с комбинационной классификацией по полу и возрасту главы домохозяйства
- Н6 Распределение домохозяйств по типу жилых помещений с комбинационной классификацией по статусу экономической активности, роду занятий и полу главы домохозяйства
- Н7 Распределение бездомных домохозяйств по возрасту и полу главы домохозяйства
- Н8 Незанятые обычные и основные жилища с разбивкой по причине незанятости
- Н9 Распределение обычных и основных жилищ по году (или периоду) постройки здания (в котором расположены жилища) с комбинационной классификацией по типу строения и строительному материалу наружных стен
- Н10 Распределение обычных и основных жилищ по числу жилищ в строении
- Н11 Распределение жилищных единиц по числу комнат с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу жильцов на одну жилищную единицу
- Н12 Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу занимаемых жилищных единиц с комбинационной классификацией по числу домохозяйств и числу комнат в одной жилищной единице
- Н13 Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения
- Н14 Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения и источнику водоснабжения
- Н15 Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета
- Н16 Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета и канализационной системы
- Н17 Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу системы удаления твердых бытовых отходов
- Н18 Распределение занятых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по типу освещения
- Н19 Распределение занятых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по наличию и типу кухонного оборудования
- Н20 Распределение занятых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по наличию ванного оборудования
- Н21 Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по условиям пользования, а для домохозяйств, снимающих помещение, — по форме владения занимаемой жилищной единицей
- Н22 Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу владельца жилищной единицы, наличию водопровода и туалета
- Н23 Распределение домохозяйств, арендующих жилища, по размеру выплачиваемой квартирной платы с комбинационной классификацией по типу владельца жилищной единицы с подразделением на меблированные или немеблированные жилищные единицы и по условиям пользования
- Н24 Распределение домохозяйств, арендующих жилища, с подразделением на меблированные или немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно домохозяйством, и с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу домохозяйств в жилищной единице
- Н25 Распределение арендуемых жилищных единиц с подразделением на меблированные или немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно за жилищную единицу, и с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу комнат
- Н26 Распределение арендуемых жилищных единиц с подразделением на меблированные или немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно за жилищную единицу, и с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц наличию водопровода и туалета
- Н27 Распределение занимаемых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по площади и числу жильцов

3.21. Во избежание составления по результатам переписи жилого фонда слишком объемных или содержащих большое число пустых клеток таблиц некоторые страны могут счесть необходимым использовать более ограниченную географическую классификацию по сравнению с той, которая предложена в примерах. Например, на территории больших районов некоторых стран могут почти полностью отсутствовать даже основные удобства, такие как водопровод или энергоснабжение. В этих

случаях было бы нецелесообразно табулировать соответствующие данные по малым географическим районам. Необходимо продумать предназначенную для использования географическую классификацию с учетом типа информации, заносимой в таблицы, ее возможной плотности распределения и вероятных областей применения данных. При определении наиболее подходящего плана построения таблиц и метода распространения данных может оказаться полезным проведение консультаций с группами пользователей как на национальном, так и на местном уровне.

### 3. Тематические статистические или аналитические отчеты

3.22. Многие страны подготавливают тематические или аналитические отчеты различных видов. Они могут варьироваться от томов, содержащих обширные и подробные статистические таблицы, в частности комбинационные, до более аналитических отчетов, в которых сочетаются табличные материалы с пояснительным или аналитическим текстом. Эта последняя группа отчетов может включать, например, *тома региональных анализов* по таким вопросам, как население или жилищные условия в городских районах, городских статистических зонах или крупных городах и распределение по регионам; а также сравнение основных социальных показателей, таких как образование, уклад жизни, жилищные условия, санитарное состояние и экономическая активность. Другие отчеты могут включать *анализ характера и структуры общин*, например коренного населения, и т. п., а также *характеристики конкретных групп населения*, таких как семьи, дети, молодежь и пожилые люди. Будет весьма полезным составление отчетов о *росте численности и распределении населения*, в которых анализируются изменения демографических характеристик населения страны с разбивкой по двум или трем уровням административных подразделений. В центре внимания таких отчетов может быть рост численности, местонахождение и мобильность населения на национальном и региональном уровнях и в административных подразделениях. Во всех случаях, когда это возможно, следует стремиться к установлению партнерства, внешних связей и контактов с научными учреждениями, а также специалистами по конкретным вопросам, что может содействовать проведению такой работы и укреплению сотрудничества.

3.23. Одним из наиболее важных отчетов в программе публикаций является *административный отчет*, который содержит описание всех этапов проведения переписи, включая возникшие проблемы и пути их решения. Отчет может включать следующие вопросы: краткие сведения о проведении переписи в стране; изложение основных правовых норм и положений, касающихся проведения переписи; потребности в бюджетных средствах и контроль за их расходованием; организация комитетов по проведе-

нию переписи и описание их деятельности; проводящая перепись организация и структура ее штата сотрудников; процедуры контроля за качеством собираемых данных; график проведения переписи; картографические работы по результатам переписи; разработка и составление вопросников; методология регистрации при проведении каждой переписи; организация работы на местах; письменное редактирование и кодирование справочников и руководств; разработка и организация процесса обработки данных; сбор данных; процедура машинного редактирования и условного расчета; используемое аппаратное и программное обеспечение; оценка результатов переписи и программа публикаций и распространения данных. Весьма полезным документом как для пользователей, так и для самой проводящей перепись организации является административный отчет о переписи. Учитывая продолжительность межпереписных интервалов и вероятность изменений в составе персонала, в частности среди старших должностных лиц, административный отчет является важным итоговым документом для планирования проведения переписей в будущем (см. также пункты 1.283–1.284).

### В. СОСТАВЛЕНИЕ КАРТ

3.24. Издание карт способствует лучшему пониманию результатов переписи и упрощает использование собранных в ходе переписей статистических данных. Карты предназначены для двух целей: во-первых, карты идентификации переписных районов определяют и уточняют границы всех административных подразделений, по которым приводятся данные в публикациях по результатам переписи; и, во-вторых, статистические или тематические карты представляют основные результаты переписи, давая тем самым массовому пользователю наглядное представление о географическом распределении и структуре данных. Хорошо составленные и оформленные карты заинтересуют пользователей отчетов по переписям и могут вызвать вопросы, которые побудят их обратиться к статистическим таблицам для получения более подробной информации.

3.25. В рамках общей программы издания результатов переписей населения и жилого фонда следует разрабатывать всеобъемлющую программу издания карт, с тем чтобы в бюджете на самой ранней стадии планирования можно было предусмотреть для этого необходимые средства. Помимо подготовки карт, иллюстрирующих таблицы и отчеты по результатам переписи, многие страны также сочли целесообразным составлять на основе этих результатов атлас населения. Следует наладить сотрудничество с другими ведомствами и заинтересованными учреждениями в целях содействия составлению такого атласа. Последний будет включать карты, отражающие характеристики населения и жилого фонда, а также другие данные, влияющие на рост, состав и

структуру распределения населения и жилого фонда (см. пункты 1.231–1.235).

3.26. В большинстве публикаций по результатам переписи обычно используются три основных вида карт для идентификации районов: а) карты страны, на которых показаны границы районов первого и второго уровней географического деления и крупных городов или городских статистических зон; б) карты каждого района первого уровня деления, показывающие границы районов второго и третьего уровней деления, по которым будут составлены статистические таблицы; и с) карты городов или городских статистических зон, на которых показаны границы небольших подрайонов, а также основные улицы, дороги и реки.

3.27. Цель составления статистических карт заключается в представлении результатов переписей с точки зрения их географического распределения. Особый интерес проявляется к нынешней структуре такого распределения, а также к происшедшим с течением времени изменениям в этих структурах, в частности за период, прошедший после проведения предыдущей переписи.

3.28. Что касается *тематических карт*, то главными показателями для переписей населения и жилого фонда являются: общая численность населения и его распределение по подрайонам, плотность населения, городское и сельское население или население городских статистических зон и негородских районов, а также изменения общей численности населения со времени проведения предыдущей переписи. Другими важными показателями являются: возраст, пол, фертильность, смертность, миграция, уровень образовательной подготовки, занятость, размер домохозяйства, тип жилья, форма владения, число комнат и санитарные условия. Составление карт с использованием одной и той же группы показателей позволяет странам надлежащим образом сравнивать свои результаты за определенные периоды времени с международными или региональными нормами.

3.29. Карты оказывают неоценимую помощь в наглядном сравнении результатов на субнациональном уровне с национальными показателями или другими международными и региональными нормами. Программное обеспечение для компьютерного картирования и компьютерной верстки обеспечивает большую гибкость при составлении информативных и художественно оформленных карт. Часто на одной странице могут размещаться несколько карт, чтобы продемонстрировать какой-либо один и тот же показатель, например, и для городского, и для сельского населения. Сочетание карт и статистических диаграмм также является эффективным средством представления информации о переписи. С другой стороны, следует проявлять известную осторожность в отношении полиграфического исполнения сложных карт, отражающих несколько переменных величин, поскольку такие карты часто трудно четко

воспроизвести и рядовому пользователю они могут показаться сложными для понимания.

3.30. Нижеследующий список содержит некоторые предлагаемые темы для карт переписи населения. Список не является исчерпывающим, поскольку большинство тем, которые содержатся в вопроснике, а также производные темы, отраженные в части второй, могут быть представлены в картографической форме. В некоторых странах могут быть уместны специальные темы, такие как распределение населения по этническим или языковым группам. И напротив, некоторые из перечисленных карт представляют информацию по одной и той же теме в различной форме, так что орган, проводящий перепись, возможно, пожелает отобразить наиболее соответствующий потребностям страны показатель.

#### Примерный перечень тематических карт переписи населения

##### *Динамика численности и распределение населения*

Изменение численности, состава и размещения населения в период(ы) между переписями (в процентах)

Средний ежегодный коэффициент прироста

Плотность населения (число жителей на квадратный километр)

Городское население в процентах от общей численности населения

Распределение и размеры наиболее важных больших и малых городов

Приток мигрантов, отток мигрантов и коэффициенты чистой миграции

Местные уроженцы и родившиеся за границей

Родившиеся в другом территориальном подразделении

##### *Демографические характеристики*

Соотношение полов (число мужчин на 100 женщин), возможно, с разбивкой по возрастным группам

Процент населения в возрасте 0–14 лет

Процент населения в возрасте 15–64 лет

Процент населения в возрасте 65 лет и старше

Процент женщин детородного возраста, 15–49 лет

Общая доля иждивенцев (население в возрасте 0–14 и 65 лет и старше в процентном отношении к населению в возрасте 15–64 лет)

Семейное положение

Коэффициент рождаемости

Общий коэффициент фертильности

Средний возраст вступления в первый брак

Коэффициент смертности

Коэффициент младенческой смертности

Продолжительность предстоящей жизни при рождении

Процент нетрудоспособных

#### *Социально-экономические характеристики*

Процент детей, не посещающих начальную школу

Коэффициент грамотности взрослого населения (15 лет и старше)

Среднее число лет обучения (для лиц в возрасте 25 лет и старше)

Коэффициент неграмотности населения в возрасте 15 лет и старше

Неграмотное население в возрасте 15 лет и старше (общая численность)

Уровень образования населения в возрасте 10 лет и старше

Рабочая сила в процентном отношении к общей численности населения

Доля женщин в составе взрослой рабочей силы

Процентные доли рабочей силы по экономическим секторам, роду занятий и статусу занятости

#### *Домохозяйства и жилищный фонд*

Среднее число лиц на домохозяйство

Процент домохозяйств, возглавляемых женщинами

Среднее число жилых комнат на домохозяйство

Условия пользования (в собственности, арендовано и т. п.)

Вид строительного материала

Процент населения, имеющего надлежащее жилище

Процент населения, пользующегося безопасной водой

Процент населения, пользующегося электричеством

Процент населения, пользующегося канализацией

Процент населения, охваченного медицинским обслуживанием

3.31. Когда уместно, показатели могут быть представлены с разбивкой по полу, а также по городским/сельским районам (например, там, где сельское население превышает 25 процентов от общей численности населения). Если о том или ином показателе имеется информация из предыдущей переписи, часто бывает весьма полезно подготовить карты изменений или представить карты по обоим периодам времени.

3.32. Особую ценность имеет составление карт численности населения деревень по регионам. Эти карты содержат два вида информации: статистические данные о населении деревень и указание местонахождения деревень в каждом регионе или ином субнациональном подразделении. Может быть представлен большой объем информации, например о местонахождении деревни в пределах администра-

тивного округа и области, об обитаемых и необитаемых районах, деревнях с большой плотностью населения, районах, в которых нет деревень, и расстояниях между деревнями. Карты, показывающие численность населения деревень, могут также использоваться в качестве исходных карт для предоставления дополнительной информации об услугах и видах деятельности в деревнях, а также о местонахождении и распределении деревень, не имеющих тех или иных служб, таких как начальные школы, амбулатории и медицинские пункты, водопровод и т. д.

#### **С. ПРОДУКТЫ ПЕРЕПИСИ НА МАШИННЫХ НОСИТЕЛЯХ**

3.33. Статистические таблицы, карты или отчеты о переписи могут распространяться на машинных (компьютерных) носителях информации, таких как дискеты или компакт-диски. Имеющиеся в настоящее время машинные носители данных, такие как компакт-диски, которые могут содержать большой объем данных, являются идеальным средством для распространения результатов переписей населения и жилого фонда. Таблицы переписи с подробной разбивкой по географическим районам и широкий диапазон данных, характеризующих общины, могут быть записаны на одном машинном носителе. Необходимо, чтобы такой продукт имел простое в использовании программное обеспечение, позволяющее пользователям осуществлять поиск данных и вывод их на дисплей, а также производить с ними операции в соответствии со своими собственными потребностями. Аналогичные данные могут также распространяться с помощью компьютеров в интерактивном режиме, например через Интернет или систему электронной доски объявлений.

3.34. Карты, содержащие цифровые результаты переписи, и атласы можно также легко распространять с помощью таких машинных носителей. Конечной целью составления карт по результатам переписи является обеспечение возможности динамичного составления карт с помощью интегрированной базы данных, содержащей показатели и основные карты, которые позволят пользователям «на ходу», то есть в режиме реального времени, составлять карты в отношении любого района в любой необходимой разбивке, в отношении любых соответствующих показателей, включая показатели, полученные из внешних источников, при любом виде их представления. Имеющиеся в настоящее время микрокомпьютеры и соответствующее программное обеспечение дают такую возможность, что позволяет проводящей перепись организации создавать удобные для пользователей интегрированные базы данных. Особый интерес для разного рода практического применения результатов переписи представляют базы данных, обеспечивающие одновременно возможность составления и графиков, и карт (см. пункты 1.228–1.230). Это значительно повышает

доступность информации для более широкого круга пользователей. Формирование пакета данных переписи и основных карт в виде электронного атласа результатов переписи, состоящего из машиночитаемых файлов, имеет большое значение для распространения данных переписи.

#### Д. ПРОГРАММНЫЕ ПРОДУКТЫ И УСЛУГИ НА ЗАКАЗ

3.35. Расширяющаяся деятельность в области экономического и социального планирования и все большее внимание, уделяемое при этом субнациональным территориальным подразделениям, выдвигают новые требования к статистической информации вообще и к переписям населения и жилого фонда в частности. Все нужнее становятся таблицы и карты не только по большим и малым единицам административного деления и другим анализируемым единицам, таким как городские статистические зоны, но и по небольшим местным районам.

3.36. Поэтому целесообразно ввести услугу, предоставляемую пользователям «по запросу», если им требуются обобщенные данные, которые нельзя получить с помощью других средств. Это будет особенно актуально в тех случаях, когда пользователи со стороны не могут получить базы микроданных переписи. По существу, для этой услуги будет нужно, чтобы пользователи сообщали в проводящую перепись организацию максимально подробные сведения о том, какими должны быть заказанные ими таблицы или другие обобщенные данные, с тем чтобы проводящая перепись организация могла точно выполнить эти просьбы (как правило, за определенную плату). Предложение этой услуги и содействие ее развитию позволят статистической службе играть не пассивную, а более отвечающую потребности проактивную роль, что могло бы послужить значительным стимулом для более тесного сотрудничества с пользователями продуктов переписи.

3.37. Стоимость построения таких специальных таблиц, требующего использования компьютерного программирования, может быть высокой, особенно для научных учреждений и других пользователей, не имеющих больших средств. Некоторые статистические организации дают пользователям возможность самим выполнять необходимую им работу, предоставляя доступное для них программное обеспечение. Требуется четко составленное руководство с указаниями пользователям по применению программного обеспечения, включая словарь данных переписи и другую соответствующую информацию. Полученные таблицы проверяются в отношении любого возможного нарушения конфиденциальности данных, особенно клетки таблиц, содержащие очень малые величины. Проверки на нарушение конфиденциальности данных могут также осуществляться автоматически с помощью компьютера.

3.38. Многие проводящие перепись организации оказывают услуги по специальным запросам о

предоставлении продуктов переписи, таких как тематические базы данных, таблицы, графический материал и карты, которые могут быть предназначены для малых, средних и крупных предприятий, общин или групп, имеющих особые интересы. Как правило, эти услуги предоставляются для удовлетворения растущих потребностей пользователей в данных с целью применения их в ряде областей, таких как наблюдение за тенденциями, анализ неудовлетворенных потребностей, определение потенциальных возможностей рынка, сегментирование рынков, определение областей предоставления услуг и приоритетных зон, выбор оптимального местонахождения предприятий, создание и рекламирование новых продуктов и услуг и т. д. Каждая категория продуктов должна также предоставляться на различных носителях информации (а именно на бумаге, компакт-диске или в интерактивном режиме) для распространения в соответствии с потребностями пользователей (см. пункты 1.236–1.253).

3.39. После создания и использования базы данных в целях выработки политики эти базы могут использоваться и для обслуживания других пользователей в случае, если они имеют рыночную стоимость. Поскольку национальная статистическая организация является, как правило, единственным источником большинства баз географических данных, связанных с практическим применением данных переписи, растет рыночный спрос на эти продукты, в частности, в областях, связанных с географическим распределением и населением. В таких случаях использование продуктов переписи может регулироваться на основе лицензии. В соответствии с лицензией пользователям разрешается использовать продукт без передачи им права собственности, поскольку право собственности на данный продукт сохраняется за государственным учреждением. Могут применяться два различных вида лицензирования. Лицензия первого вида выдается организациям, которые используют данные для своих собственных потребностей, а лицензия второго вида выдается организациям, которые сами, в свою очередь, занимаются распространением данных или, используя данные переписи, предоставляют за плату аналитические услуги другим лицам или организациям.

3.40. Услуги на заказ, связанные с предоставлением данных на машинных носителях информации, различаются в зависимости от формы данных. Продукты переписи могут распространяться в их первоначальном виде вместе с другой соответствующей информацией или без нее либо они могут распространяться после того, как для удовлетворения потребностей пользователей в них будут внесены изменения, что повышает их ценность и стоимость. Примерами таких операций, увеличивающих стоимость, являются перевод данных в другой формат (для использования с другим пакетом программ), повышение полезности данных путем исправления ошибок, добавления ранее отсутствовавшей

информации, создания поднаборов из первоначальных наборов данных, включения данных, полученных из других источников, и путем включения в один пакет с программным обеспечением. В тех случаях, когда законодательные положения об авторском праве защищают право собственности на данные

переписи, с распространителей данных могут взиматься определенный авторский гонорар и плата за использование данных, дающие минимальный доход. Однако, если цены будут слишком высоки, такие сборы могут также послужить препятствием для использования данных переписи.

## IX. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДАННЫХ ПЕРЕПИСИ

### А. ОБЩЕЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ РЕЗУЛЬТАТОВ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА

3.41. Результаты переписей населения обычно используются для целей разработки политики в государственном и частном секторах, планирования, административного управления и научных исследований. Одной из основных областей применения данных переписи в административных целях являются разграничение избирательных округов и распределение представительства в органах власти. Некоторые аспекты правового или административного статуса единиц территориального деления также могут зависеть от численности проживающего там населения. Результаты переписей жилого фонда используются для создания базовой жилищной статистики и разработки политики и программ в области жилищного строительства, а в частном секторе — для оказания помощи при выборе места для размещения промышленных объектов, предприятий розничной торговли и бытового обслуживания, а также для развития жилищного строительства на коммерческой основе.

3.42. Информация о численности, распределении и характеристиках населения страны необходима для описания и оценки ее социально-экономических и демографических условий, а также для разработки обоснованных политики и программ, направленных на повышение благосостояния страны и ее населения. Перепись населения и жилого фонда, обеспечивая сопоставимые основные статистические данные по стране в целом и по каждой административной единице и входящим в нее населенным пунктам, может, в частности, внести важный вклад в общий процесс планирования и управления национальным развитием. Наличие информации на самых нижних уровнях административных единиц имеет важное значение для управления программами и для их оценки в таких областях, как образование и грамотность, занятость и людские ресурсы, охрана репродуктивного здоровья и планирование размеров семьи, жилищное строительство и окружающая среда, охрана здоровья матери и ребенка, развитие сельских районов, планирование развития транспорта и дорог, урбанизация и социальное обеспечение. Переписи населения и жилого фонда являются также уникальными источниками данных для расчета соответствующих социальных показателей, необходимых для контроля за воздействием той или иной государственной политики и программ (см. пункты 3.84–3.91).

### 1. Использование данных, полученных при переписях населения

3.43. Виды использования результатов переписи населения и основанных на них таблиц, описанные в этом томе, перечислены в разбивке на восемь групп, представленных в пункте 2.16. Подробное общее описание использования таблиц по всем восьми тематическим группам можно найти в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *General Principles for National Programmes of Population Projections as Aids to Development Planning*<sup>97</sup>; пособия по методам оценки численности населения: *Manual I: Methods of Estimating Total Population for Current Dates*<sup>98</sup>; и *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*<sup>99</sup>; *Projection Methods for Integrating Population Variables into Development Planning, vol. I: Methods for Comprehensive Planning, Module One: Conceptual issues and methods for preparing demographic properties, and Module Two: Methods for preparing school enrollment, labour force and employment projections*<sup>100</sup>; *Indicators of Sustainable Development Framework and Methodologies*<sup>101</sup>; и *Принципы и рекомендации для системы статистического учета естественного движения населения*<sup>102</sup>.

3.44. Общая численность населения, как определено в пункте 2.42, и его распределение по крупным и мелким территориальным подразделениям и населенным пунктам, как правило, являются обязательными показателями переписи, которые установлены законом, поскольку ее результаты используются для определения пропорций представительства в законодательных органах, для административных целей и для планирования размещения предприятий хозяйственного и социального назначения. Внутренняя миграция, одна из главных причин движения населения, часто отражается на тенденциях в распределении населения. Данные о внутренней миграции наряду с данными о фертильности и смертности необходимы, чтобы подготовить расчетные показатели численности населения для целей планирования и для определения политики в отношении миграции и оценки эффективности этой политики. Более под-

<sup>97</sup> United Nations publication, Sales No. E.65.XIII.2.

<sup>98</sup> United Nations publication, Sales No. E.52.XIII.5.

<sup>99</sup> Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2).

<sup>100</sup> United Nations publications (ST/ESA/SER.R/90 и Add.1).

<sup>101</sup> United Nations publication, Sales No. E.96.II.A.16.

<sup>102</sup> Статистические документы, № 19, Rev.1 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.73.XVII.9).



робное описание см. в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть II: Демографические и социальные характеристики*<sup>103</sup>; *Пособие VI: Методы измерения внутренней миграции*<sup>104</sup> (пособия по методам оценки численности населения); *Internal Migration of Women in Developing Countries*<sup>105</sup>; и *Рекомендации по статистике международной миграции, Первое пересмотренное издание (ST/ESA/STAT/SER.M/58/Rev.1)*.

3.45. Домохозяйство, основная социально-экономическая единица во всех странах, часто занимает центральное место в исследовании социального и экономического развития. Сведения о количестве, размерах и структуре домохозяйств и изменениях в темпах их формирования используются при планировании и при разработке специальной политики для отдельных групп населения, таких как дети, престарелые и инвалиды. Поэтому распределение отдельных лиц в домохозяйствах используется для определения образа жизни семей, моделей структуры семьи, времени формирования новых семей и изменений в семейной структуре вследствие смерти, развода, миграции или отделения детей для образования своих собственных домохозяйств. Данные об отношениях между членами домохозяйства можно использовать для определения структуры семьи и выявления домохозяйств, состоящих частично или полностью из не связанных родственными отношениями людей, как указано в следующих пособиях по методам оценки численности населения: *Пособие VII: Методы перспективных исчислений хозяйств и семей*<sup>106</sup>; и *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть II: Демографические и социальные характеристики*<sup>103</sup>.

3.46. Традиционно определенные демографические и социальные характеристики, получаемые в результате переписей населения, включают пол, возраст, семейное положение, вероисповедание, язык, национальную и/или этническую группу и гражданство. Для большинства характеристик, собираемых при переписи, важнейшее значение имеют пол и возраст. Данные переписи дают больше сведений, чем любой другой источник, о гендерных различиях, как указано в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *Обобщение социальных показателей положения женщин*<sup>107</sup> (пособия о положении женщин и мужчин); *Пособие II: Методы оценок качества основных данных для приближенного расчета*

*численности населения*<sup>108</sup> (пособия по методам приближенного расчета населения); *Справочник по социальным показателям*<sup>109</sup>.

3.47. В зависимости от национальных условий культурное многообразие может определяться языком, на котором говорят дома или в общине, религией, а также принадлежностью к национальной и/или этнической общине. По странам, которые не однородны с точки зрения одного или более из этих переменных признаков, языковые, религиозные и национальные и/или этнические группы дают основную информацию для количественной оценки относительных параметров численного и половозрастного распределения этого многообразия. Более подробное описание использования данных при составлении таблиц см. в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть II: Демографические и социальные характеристики*<sup>103</sup>; *Manual III: Methods for Population Projections by Sex and Age*<sup>110</sup> (пособия по методам оценки численности населения); и *First Marriage: Patterns and Determinants, 1988*<sup>111</sup>.

3.48. Хотя данные о фертильности и смертности, полученные в ходе переписи, не могут служить заменой надежным статистическим сведениям о рождении и смерти из книг записей актов гражданского состояния, они особенно ценны для стран, где регистрация рождений или смерти отсутствует или является несовершенной и поэтому нет статистики естественного движения населения. Даже в странах, где регистрируются все эти события, переписи населения полезны как дополнение к удовлетворительным данным регистрации, поскольку вопросы о фертильности обеспечивают данные для расчета коэффициента исчерпанной фертильности женского населения или фертильности контингента. Более подробное описание использования данных в таблицах фертильности и смертности см. в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *Step-by-step Guide to the Estimation of Child mortality*<sup>112</sup>; *Assesing the effects of mortality reduction of population aging*<sup>113</sup>; и *Socio-economic Differentials in Child Mortality in Developing Countries*<sup>114</sup>.

3.49. Образование исторически является одним из ключевых факторов, определяющих качество жизни, и сегодня интерес к вопросам образования сохраняется во многих странах мира, где делается упор на повышение доступности и качества образования, а также на расширение сферы базового обра-

<sup>103</sup> Методологические исследования, № 54 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.91.XVII.9).

<sup>104</sup> Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.70.XIII.3.

<sup>105</sup> United Nations publication, Sales No. E.94.XIII.3.

<sup>106</sup> Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.73.XIII.3.

<sup>107</sup> Методологические исследования, № 32 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.84.XVII.2).

<sup>108</sup> Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.56.XIII.2.

<sup>109</sup> Методологические исследования, № 49 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.89.XVII.6).

<sup>110</sup> United Nations publication, Sales No. E.56.XIII.3.

<sup>111</sup> United Nations publication (ST/ESA/SER.R/76).

<sup>112</sup> United Nations publication, Sales No. E.89.XIII.9.

<sup>113</sup> Статья Shiro Horiuchi в: *Population Bulletin of the United Nations* (New York), Nos. 31/32 (1991), Sales No. E.91.XIII.18.

<sup>114</sup> United Nations publication, Sales No. E.85.XIII.7.

зования<sup>115</sup>. Образование также считается главным средством в деле ликвидации разрыва между женщинами и мужчинами в отношении социально-экономических возможностей. Исходные данные, полученные в результате общегосударственных переписей населения, будут поэтому иметь большое значение для выполнения этой задачи. Данные переписи вскрывают разницу в возможностях получения образования между людьми разного пола, возрастными контингентами или поколениями, городским и сельским населением и т. д., а также служат важным показателем потенциала страны в области экономического и социального развития. Они предоставляют материал для сравнения уровня и характера образования, полученного нынешним взрослым населением, с имеющимися и ожидаемыми требованиями с точки зрения образования, предъявляемыми к людским ресурсам применительно к различным видам экономической деятельности. Такое сравнение может послужить руководством как для национальной политики в плане развития системы образования, так и для планирования программ экономического развития, что будет возможно осуществить с учетом потребностей в людских ресурсах. Подробные сведения см. в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *Human Development Report, 1995*<sup>116</sup>; *Доклад о мировом социальном положении, 1997*<sup>117</sup>; и *World Education Report, 1995*<sup>118</sup>.

3.50. Информация об экономических характеристиках населения, которую дают в переписи, касается прежде всего экономически активного населения, с тем чтобы обеспечить исходные данные для текущих исследований занятости, безработицы и неполной занятости. Она обеспечивает сведения о росте, составе и распределении экономически активного населения для использования при выработке политики и оценке использования людских ресурсов. Экономические данные переписей могут также внести определенный вклад в статистику распределения дохода, потребления и накопления средств хозяйств, участия в сельскохозяйственной и несельскохозяйственной деятельности, а также участия в неформальном секторе. Кроме того, данные об экономически активном населении могут дать примерное представление о численности работающих лиц, которые содержат иждивенцев.

3.51. Статистические данные, полученные из различных источников (например, обследования рабочей силы, обследования предприятий и административные отчеты), опираются на результаты переписи, служащие основой для выборки, а использование

общих концепций в различных источниках помогает обеспечить сопоставимость в тех случаях, когда сведения об изменяющейся структуре экономической деятельности черпаются из многочисленных источников. См. следующие издания Организации Объединенных Наций: *Methods of Analyzing Census Data on Economic Activities of the Population*<sup>119</sup>; *Руководство по обследованию домашних хозяйств (пересмотренное издание)*<sup>120</sup>; и *Руководство по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть IV: Статус экономической активности*<sup>121</sup>.

3.52. По мере роста в различных странах интереса к перемещениям людей через национальные границы, другими словами, к международной миграции, возросло и значение статей и таблиц переписи, относящихся к этой области. Такие таблицы предназначены для того, чтобы оценить воздействие миграции на принимающие страны, понять скрытые за ее многообразием закономерности и разработать программы адаптации мигрантов в новых странах, а также служить источником информации об эмиграции из стран, откуда прибывают мигранты. Подробную информацию см. в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *Обзоры национальной миграции, Пособия I-IX*<sup>122</sup> и *Рекомендации по статистике международной миграции, Пересмотренный вариант I (ST/ESA/STAT/SER.M/58/Rev.1)*.

3.53. Переписи также являются важным источником данных о нетрудоспособном населении. Данные, полученные при переписи, помогают контролировать социальные условия и условия жизни лиц, утративших трудоспособность, в плане посещения учебных заведений, образовательной подготовки, занятости, семейного положения и образа жизни. Эти данные служат также основой для разработки политики с целью удовлетворения потребностей инвалидов и для оценки эффективности этой политики, как это наглядно показано в издании Организации Объединенных Наций *Руководство по разработке статистической информации для программ и политики в отношении инвалидов*<sup>123</sup>.

## 2. Использование переписей жилого фонда

3.54. Информация, полученная в результате переписей жилого фонда, используется главным образом для разработки основы планирования программ и политики в области жилищного строитель-

<sup>119</sup> United Nations publication, Sales No. E.69.XIII.2.

<sup>120</sup> Методологические исследования, № 31 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.83.XVII.13).

<sup>121</sup> Методологические исследования, № 564 (часть IV) (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.XVII.13).

<sup>122</sup> Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана, *Сравнительное исследование вопросов миграции, урбанизации и развития в регионе ЭСКАТО. Обзоры национальной миграции, Пособия I-IX* (Бангкок, 1984 год).

<sup>123</sup> Статистика особых групп населения, № 8 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.XVII.4 и Corr.1).

<sup>115</sup> *Встреча на высшем уровне девяти развивающихся стран с большой численностью населения по вопросам образования для всех, Дели, 12-16 декабря 1993 года: Заключительный доклад* (Париж, ЮНЕСКО, 1994 год).

<sup>116</sup> New York, Oxford University Press, 1995.

<sup>117</sup> Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.97.IV.1.

<sup>118</sup> Paris, Oxford University Press for UNESCO, 1995.

ства и населенных пунктов, проведения в государственном и частном секторах исследований вопросов использования городских и других несельскохозяйственных земель, оценки состояния жилого фонда, потребностей в новом жилье и рынка жилья, а также в целях изучения условий жизни бездомных и живущих во временных или не отвечающих требованиям жилищных комплексах. Информация о числе комплексов, типе и характеристиках жилых помещений и их жилищных условиях исключительно важна с точки зрения контроля за жилищными условиями и потребностями населения. В сочетании с информацией, собранной в рамках регулярных ежегодных статистических программ о жилищном строительстве, данные, полученные в результате переписи жилого фонда, составляют основу для установления национальных, региональных и местных особенностей жилищной ситуации, которые необходимы для развития рационального рынка жилья с целью стимулирования различных видов жилищного строительства. Тип и качество жилья, в котором поселяются люди, — площадь, плотность заселения, удобства, окружающая местность, наличие транспорта — отражаются на их экономической активности, здоровье, характере общения и социальных контактов, а также на мировоззрении. Перепись жилого фонда является важным источником информации по таким вопросам, как предложение, характеристики и стоимость жилья.

#### В. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДАННЫХ О НЕБОЛЬШИХ РАЙОНАХ

3.55. Хотя результаты переписи могут использоваться для изучения крупных регионов или целых стран, они в то же время представляют собой обобщенные данные по многим отдельным небольшим районам. Эти данные, помимо того что они вскрывают различия между ними в рамках отдельных частей страны, позволяют пользователям получить статистическую информацию об отдельных интересующих их районах. Современная вычислительная техника значительно облегчает использование результатов переписи для анализа информации о небольших районах. Например, повлияли ли демографические программы на коэффициент фертильности на региональном уровне, можно установить путем анализа данных, получаемых от самых малых административных единиц, с тем чтобы выявить различия на местах и получить более точные оценки причинно-следственной связи названных факторов.

3.56. Во многих странах осуществление различных национальных программ социально-экономического развития является функцией государства, провинции или государственных органов управления более низких уровней. Результаты переписей населения и жилого фонда полезны при планировании развития и контроле за ним на уровне небольшого района и маленького города. Данные о небольших районах важны и для частных предприятий при разработке их стратегий реализации товаров и марке-

тинга. Например, информация о спросе на жилье, получаемая на основе переписей населения и жилого фонда, может использоваться местными властями, местными компаниями по купле-продаже недвижимости, подрядчиками в области жилищного строительства и реконструкции жилого фонда, предприятиями по производству строительных материалов и др.

3.57. Данные переписи принято обобщать по различным видам административных единиц (например, города, деревни, провинции, избирательные округа и т. д.). Кроме того, иногда при переписи используются другие подразделения на малые районы, выделяемые в основном в статистических целях (например, переписные участки и квадраты координатной сетки, которые не изменяются от переписи к переписи, и очень малые подразделения, такие как городские кварталы). Возрастает также спрос на данные о небольших районах, которые не совпадают с границами местных административных единиц. Переписи населения и жилого фонда являются важным средством оценки воздействия населения на окружающую среду, как, например, на водосборные бассейны и на системы регулирования водных ресурсов. При проведении такого исследования территориальные единицы могут объединять группу административных районов на местном уровне. В таком случае имеет огромное значение наличие баз данных переписи, позволяющих составлять карты (см. пункты 1.228–1.230).

3.58. Таблицы по небольшим районам могут составляться на основе данных о постоянном населении каждого района или на основе данных о населении, находящемся в данном районе во время переписи. Таблицы, охватывающие постоянное население, составляются для распределения представительства в законодательных органах, учета внутренней миграции, исчисления коэффициентов фертильности и смертности по месту жительства и для планирования и организации таких видов обслуживания, как школы и жилища, которые представляют интерес только для постоянного населения. Таблицы, составленные на основе данных о населении, находящемся в данном районе в момент переписи, полезны в том случае, когда численность такого населения значительно превышает численность постоянного населения, что приводит к повышению спроса на продукты и услуги сверх потребностей только постоянного населения. Можно также использовать комбинированную перепись населения и жилищного фонда, чтобы провести сравнение между постоянным населением и населением в дневное время в том или ином пункте, если в перепись населения включен вопрос о месте работы. Как указывалось в части первой (см. пункты 1.11–1.16), пользователи должны уже на ранней стадии подготовки к переписи сообщить о своих потребностях в конкретных данных, распространяемых в определенном формате и составленных по признаку постоянного местожительства или места переписи.

### С. СОЦИАЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ РЯДА ГРУПП НАСЕЛЕНИЯ

3.59. В соответствии с проблемами и приоритетами многих стран мира, Организация Объединенных Наций провела с 1990 по 1996 год ряд глобальных конференций по проблемам детей, образования, окружающей среды, прав человека, народонаселения, социального развития, женщин и населенных пунктов. В решениях каждой из этих конференций признавалось значение адекватной информации при формулировании политики и контроле за ходом достижения целей той или иной конференции и содержался призыв к странам и международным организациям разработать и усовершенствовать необходимую статистику и показатели. Эти рекомендации отражены, например, в Венской декларации и программе действий Всемирной конференции по правам человека<sup>124</sup>, Программе действий Международной конференции по народонаселению и развитию<sup>125</sup>, Копенгагенской декларации о социальном развитии и Программе действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития<sup>126</sup> и Платформе действий<sup>127</sup>, принятой на четвертой Всемирной конференции по положению женщин. Программы действий, принятые этими международными конференциями, нацелены на многие взаимосвязанные области, имеющие большое значение, и предусматривают совершенствование статистических данных с целью контроля за ходом их осуществления. Принимая решение, каким именно социальным группам следует уделять внимание в отношении определения степени обездоленности конкретных групп людей, каждая страна должна определить, какие группы ее населения нуждаются в особом внимании. В числе общих факторов, обуславливающих социально неблагоприятное положение, можно отметить пол, возраст, физические или умственные недостатки, расовую принадлежность, вероисповедание и т. п. Находящиеся в неблагоприятном положении лица не обязательно составляют меньшинство. Они могут составлять большинство населения<sup>128</sup>.

<sup>124</sup> A/CONF.157/24 (Часть I), глава III.

<sup>125</sup> Доклад Международной конференции по народонаселению и развитию, Каир, 5–13 сентября 1994 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.95.XIII.18), глава I, резолюция I, приложение.

<sup>126</sup> Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), глава I, резолюция I, приложения I и II.

<sup>127</sup> Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), глава I, резолюция I, приложение II.

<sup>128</sup> Сопроводительная записка Генерального секретаря к докладу группы экспертов по статистическим последствиям недавних крупных конференций Организации Объединенных Наций (E/CN.3/AC.1/1996/R.4), приложение, пункты 68–69. Представлена Рабочей группе по международным статистическим

3.60. Для удовлетворения потребностей в статистических данных по гендерным вопросам в течение последних двух десятилетий на международном и национальном уровнях была проведена большая работа по совершенствованию понятий, определений и классификаций в целях сбора статистических данных, касающихся женщин и мужчин. В настоящем издании часто подчеркивалось важное значение переписей населения и жилого фонда как источника данных. Перепись населения и жилого фонда представляет собой основной, а иногда и единственный всеобъемлющий источник национальных данных для удовлетворения потребностей в статистических данных о детях, молодежи, пожилых людях и инвалидах при разработке политики и программ на национальном и международном уровнях. Поэтому важно, чтобы при планировании своих переписей страны определяли потребности в данных по различным группам населения, представляющим особый интерес, и обеспечивали, чтобы определения и классификации, которыми следует руководствоваться при проведении переписей, соответствовали требованиям и согласовывались с определениями и классификациями, используемыми в отношении всего населения.

3.61. Кроме того, план табулирования данных переписи должен предусматривать включение всех соответствующих подробностей, касающихся особых групп населения, а также диапазон комбинационных классификаций по каждой группе с целью анализа социальных и экономических условий, в которых она находится. Концепции и методы проведения переписи и план табулирования данных должны обсуждаться с пользователями, которым нужны статистические данные по каждой особой группе населения. Что касается некоторых групп, например инвалидов, то необходимо разработать специальный комплекс вопросов для идентификации тех, кто входит в каждую такую группу. В отношении других групп достаточно стандартных вопросов, например о возрасте, для определения таких групп, как дети, молодежь и пожилые. Для обоих случаев большинство показателей, необходимых для построения комбинационных таблиц, уже предусмотрено в международных рекомендациях и многих национальных переписях, однако при проведении переписи часто необходимо уделять внимание совершенствованию охвата, качеству данных и отказу от стереотипного подхода. В настоящем разделе рассматриваются гендерные вопросы, некоторые особые группы населения, такие как дети, молодежь и пожилые, а также инвалиды, в целях оказания помощи в построении детализированных таблиц и баз данных в соответствии с международными стандартами.

программам и координации на ее восемнадцатой сессии, Нью-Йорк, 16–19 апреля 1996 года.

## 1. Гендерные статистические данные

3.62. Всемирные конференции по проблемам женщин содействовали более глубокому осознанию того, что важны статистические данные не только о женщинах, но и в более широком плане — по гендерным вопросам. Например, при разработке планов переписи в ряде стран были предприняты усилия по обзору и оценке адекватности статистических данных для понимания многообразных факторов в жизни как женщин, так и мужчин. В настоящее время признается, что смещения в статистике распространяются в случае женщин на их роль в экономической деятельности, а в случае мужчин — на их роль в семье в качестве мужей и отцов, а также на их роль в домашнем хозяйстве. Улучшение статистики и статистических методов, касающихся гендерных аспектов, должно стать важной приоритетной задачей на всех этапах работы, связанной с переписью, — на этапах планирования, сбора, анализа и распространения данных — и по всем вопросам.

3.63. Помимо более общих проблем, касающихся качества данных переписи, отмечаются два других вида проблем, относящихся в особенности к женщинам и возникающих в результате гендерных стереотипов и предубеждений. Например, первый вид проблем проистекает из представления, будто бы женщины являются просто домохозяйками и потому не относятся к экономически активному населению. Аналогичным образом, представление о том, что только мужчина может быть главой домохозяйства, влияет на то, как формулируются и задаются вопросы при проведении переписей. Такие стереотипы также обуславливают и ответы опрошиваемых лиц на вопросы. Если, например, садоводство и птицеводство, которыми занимаются многие сельские жительницы, не воспринимаются как работа, такие женщины могут не классифицироваться как экономически активные лица, даже если эта деятельность является основным источником средств к существованию семьи.

3.64. Второй вид проблем связан с предубеждениями, проявляющимися при сборе, обработке, обобщении и представлении данных. Например, когда составляются таблицы занятого населения в разбивке по роду занятий, они могут составляться в отношении либо только мужчин, либо лиц обоего пола, но при этом информация о роде занятий женщин не находит широкого применения.

3.65. За последнее десятилетие были предприняты значительные усилия, направленные, с одной стороны, на пересмотр таких искажений и их влияния на статистические данные, касающиеся положения женщин, а с другой стороны, на совершенствование концепций и методов, связанных со сбором данных в ходе переписей и обследований. Для переписи населения имеют также большое значение усовершенствования в пересмотренной Системе национальных счетов (СНС) и рекомендации Международной ор-

ганизации труда по статистике экономически активного населения. Они имеют целью восполнить вышеупомянутые концептуальные пробелы и выявить всех женщин, работающих в сельском хозяйстве и неформальном секторе. Аналогичным образом, усилия на национальном уровне были сосредоточены, например, на устранении предвзятости в концепциях, классификациях и определениях главы домохозяйства. Более подробную информацию в отношении этих разработок и их применения в переписях с целью улучшения статистики, касающейся женщин, см. в документах *Совершенствование концепций и методов статистики и показателей, касающихся положения женщин*<sup>129</sup> и *Методы измерения экономической активности женщин: Технический доклад*<sup>130</sup>.

3.66. Важные статистические ряды и оценки, касающиеся положения женщин, можно без труда получить на основе вышеупомянутых вопросов и рекомендованных таблиц, подлежащих построению на основе переписей. Кроме того, в большинстве приведенных выше основных вопросов первичной единицей классификации является отдельное лицо, поэтому можно получить широкий ряд показателей путем разработки соответствующих дополнительных комбинационных классификаций отдельно для женского и для мужского населения. Пример вопросов переписи и таблиц, которые представляются полезными для разработки всесторонних статистических данных о женщинах, см. в документах *Вистат: Статистические данные и показатели, касающиеся женщин. База данных в виде электронных таблиц (Вариант 3)*<sup>131</sup> и *Handbook for National Statistical Data Bases on Women and Development*<sup>132</sup>. Классификации домохозяйств и семейного положения, представленные в пункте 2.84, подходят для анализа условий жизни женщин и мужчин с уделением особого внимания одиноким матерям и отцам и живущим отдельно пожилым женщинам и мужчинам.

3.67. Следует подчеркнуть, что, хотя все собранные данные на уровне отдельных лиц могут быть представлены с разбивкой по полу, это делается не всегда. Наблюдается тенденция к отказу от составления комбинационных группировок с разбивкой по полу в том случае, если комбинационные таблицы становятся слишком сложными из-за множества переменных величин. Чтобы отвечать одному основному условию в отношении гендерных статистических данных, которое состоит в том, чтобы все статистические данные об отдельных лицах пред-

<sup>129</sup> Методологические исследования, № 33 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.84.XVII.3).

<sup>130</sup> Методологические исследования, № 59 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.93.XVII.6).

<sup>131</sup> *Вистат: Статистические данные и показатели, касающиеся женщин. База данных в виде электронных таблиц (Вариант 3)* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.95.XVII.6).

<sup>132</sup> *Social Statistics and Indicators, No. 6* (United Nations publication, Sales No. E.89.XVII.9).

ставлялись с разбивкой по полу, пол следует рассматривать в качестве основной переменной во всех таблицах, независимо от формата хранения или распространения. Эта разбивка по полу должна обеспечиваться во всех публикациях, базах данных и машинных распечатках переписных таблиц по отдельным лицам.

3.68. Другим важным вопросом является расширение распространения и использования данных переписей путем популяризации публикуемых статистических данных. Одним из методов достижения такого широкого охвата является представление статистических данных в форме диаграмм и упрощенных таблиц с простым и четким толкованием данных. Страны, планирующие выпуск аналитических докладов, могут пожелать рассмотреть возможность использования таких новаторских методов и форматов, которые представлены в публикации *Женщины мира*<sup>133</sup>, чтобы обратить особое внимание пользователей на результаты переписей и сделать статистические данные более доступными для широких групп пользователей. Аналитическая публикация могла бы охватывать основные вопросы переписей или, в альтернативном случае, лишь несколько областей, которые особенно важны для понимания относительного положения женщин и мужчин в стране. Другим комплексом вопросов для рассмотрения могут быть вопросы, содержащиеся в минимальном наборе национальных социальных данных (МНСД), предложенном Группой экспертов по статистическим последствиям недавних крупных конференций Организации Объединенных Наций<sup>134</sup>. Ориентиры для подготовки такой публикации представлены в *Handbook for Producing a National Statistical Reports on Women and Men*<sup>135</sup>.

## 2. Статистические данные о детях и молодежи

3.69. В переписях содержатся обширные данные, касающиеся детей и молодежи, однако они могут нуждаться в доработке с точки зрения охвата и качества информации по конкретным характеристикам, а также их представления.

3.70. Для статистических целей дети определяются как лица моложе 15 лет, а молодежь — как лица в возрасте 15–24 лет. Однако полезно дополнительно разбить эти особые группы на возрастные группы с пятилетним интервалом (или в национальных масштабах — по группам конкретных школьных

<sup>133</sup> *Женщины мира, 1970–1990 годы: Тенденции и статистика*, Социальная статистика и показатели, № 8 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.90.XVII.3) и *Женщины мира, 1995 год: Тенденции и статистика*, Социальная статистика и показатели, Серия К, № 12 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.95.XVII.2 и Corr.).

<sup>134</sup> См. сопроводительную записку Генерального секретаря к докладу Группы экспертов по статистическим последствиям недавних крупных конференций Организации Объединенных Наций (E/CN.3/AC.1/1996/R.4), приложение.

<sup>135</sup> *Social Statistics and Indicators*, No. 13 (United Nations publication, Sales No. E.97.XVII.10).

возрастов) ввиду быстрых изменений характеристик в этом возрастном диапазоне, таких как посещение учебных заведений, семейное положение и статус экономической активности. Кроме того, ввиду гендерных различий в отношении возраста вступления в брак, семейного положения или статуса в домашнем хозяйстве и выхода на рынок рабочей силы данные, по мере возможности, должны классифицироваться не только по возрасту, но и по полу. В этих целях целесообразно сделать разбивку по возрасту с интервалом в один год и по полу. Если разбивка детей в возрасте до пяти лет с интервалом в один год невозможна, было бы желательно проводить различия между детьми в возрасте до одного года (младенцами) и в возрасте от 1 года до 4 лет. Для молодежи в возрасте 15–19 лет было бы желательно сделать разбивку на возрастные подгруппы 15–17 и 18–19 лет или проводить различие, соответствующее возрасту, ниже которого лицо в данной стране считается несовершеннолетним.

3.71. Для целей разработки статистических данных о детях в рекомендациях в отношении проведения переписи в число главных вопросов включаются, в частности, следующие: а) пол, б) возраст, в) посещение учебных заведений (для детей школьного возраста), д) степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства.

3.72. Обычно в переписях дети в возрасте до пяти лет учитываются не полностью, и необходимо всеми средствами стремиться к полному охвату этой группы. При проведении переписей нужно добиваться дальнейшего уточнения возрастных данных, включая углубленную оценку достоверности возрастных данных.

3.73. Учитывая необходимость отдавать приоритет девочкам в раннем возрасте, что подчеркивалось на Всемирной встрече в интересах детей (1990 год), Международной конференции по народонаселению и развитию (1994 год) и четвертой Всемирной конференции по положению женщин (1995 год), нужно уделять особое внимание улучшению и распространению статистических данных о детях. Особую озабоченность вызывает положение девочек в раннем возрасте в отношении посещения школы, смертности, ранних браков и т. д. Одна из основных проблем статистики в отношении девочек в раннем возрасте состоит в том, что данные о рожденных и находившихся в живых в момент переписи детей, как правило, не разграничиваются по полу либо на стадии разработки вопросника, либо на этапе построения таблиц. Эти данные используются для косвенной оценки смертности детей.

3.74. Основные вопросы для выяснения, определенные в отношении детей, относятся также к молодежи со следующими добавлениями, а) семейное положение, б) грамотность, в) уровень образовательной подготовки, д) статус экономической активности, е) число живорожденных детей и ф) возраст при вступлении в брак.



3.75. Некоторые полезные статистические данные и оценки можно без труда составить на основе вышеупомянутых вопросов, тогда как любые дополнительные показатели можно получить на основе более подробных комбинационных группировок с использованием рекомендуемых в настоящее время для переписи вопросов и/или таблиц. Иллюстративный ряд показателей, относящихся к молодежи, см. в публикации *Statistical Indicators on Youth*<sup>136</sup>.

### 3. Статистические данные о пожилых людях

3.76. В переписях населения и жилого фонда в отношении пожилых людей также содержатся обширные данные, которые, однако, могут потребовать подробной возрастно-половой классификации, описываемой ниже.

3.77. Эта группа определяется как включающая всех лиц в возрасте 60 лет и старше. Для целей классификации в зависимости от национальных условий целесообразно располагать данные в виде таблиц по возрастным группам с интервалом в пять лет, вплоть до 84 лет, а не включать их в одну широкую возрастную категорию от 60 лет и старше. Кроме того, страны, использующие возрастную группу с десятилетним интервалом, охватывающую возраст от 55 до 64 лет, могут разбить эту группу на две подгруппы — от 55 до 59 лет и от 60 до 64 лет — в целях сбора сопоставимых статистических данных и показателей в отношении пожилых людей.

3.78. В целях разработки статистических данных и показателей, касающихся пожилых людей, в число основных вопросов, содержащихся в рекомендациях в отношении проведения переписи, включаются, в частности, следующие: а) пол, б) возраст, в) семейное положение, д) статус экономической активности, е) доход, ф) состав домохозяйства (или семьи), г) тип жилых помещений, h) лица, проживающие в специализированных учреждениях.

3.79. Статистические данные, необходимые для изучения положения пожилых людей, являются несопоставимыми, поскольку зависят от национальной политики и условий. На международном уровне нет никакого иллюстративного перечня показателей для обеспечения подготовки соответствующих таблиц на основе переписей. Некоторые ориентиры в этой области содержатся в публикации *Справочник по социальным показателям*<sup>137</sup> и в региональных рекомендациях там, где таковые имеются.

### 4. Статистические данные в отношении инвалидов

3.80. Перепись может служить ценным источником информации о частоте и распространении инвалидности среди населения на национальном, региональном и местном уровнях. Опыт показывает,

что, хотя во все большем числе стран при проведении переписей задаются вопросы об инвалидности, представление данных об инвалидности зачастую ограничивается составлением таблиц, показывающих число конкретных видов тяжелой инвалидности, распространенных среди населения. К сожалению, комбинационные таблицы с другими характеристиками, как правило, не составляются.

3.81. В последние годы проведена большая работа в отношении понятий, классификаций и разработки статистических данных об инвалидах, и все большее число стран включают вопрос об инвалидности в свои переписи. Впервые рекомендации относительно включения вопросов об инвалидности в переписи населения вошли в *Принципы и рекомендации* (см. пункты 2.258–2.277). Краткое описание этого вопроса приводится для придания большего значения проблемам, связанным с подготовкой подробных таблиц переписей в отношении инвалидов.

3.82. В целях разработки статистических данных о положении инвалидов в число основных вопросов, содержащихся в рекомендациях в отношении проведения переписи, включаются, в частности, следующие: а) пол, б) возраст, в) место жительства, д) тип домохозяйства, е) семейное положение, ф) вид инвалидности (включая множественную инвалидность), г) причина инвалидности, h) уровень образовательной подготовки и посещение учебных заведений, i) статус экономической активности, j) статус занятости, k) отрасль и l) род занятия.

3.83. План построения таблиц, содержащих данные об инвалидности, должен включать не только коэффициенты распространения инвалидности с разбивкой по признаку пола, возрасту и виду инвалидности, не менее важно представить в виде таблиц сопоставление инвалидов и лиц, не имеющих инвалидности, с точки зрения основных социальных и экономических характеристик. Таблицы, основанные на перечисленных выше вопросах, содержат информацию о распространении инвалидности и о положении инвалидов. Кроме того, таблицы должны быть представлены таким образом, чтобы облегчалось сопоставление инвалидов с лицами, не имеющими инвалидности. Более подробное рассмотрение вопроса о разработке и использовании концепций, определений и показателей, относящихся к статистическим данным об инвалидности, см. в публикациях *Руководство по разработке статистической информации для программ и политики в отношении инвалидов*<sup>138</sup> и методика и принципы разработки статистических данных, касающихся дефектов, нетрудоспособности и инвалидности (готовится).

<sup>136</sup> *Statistics on Special Population Groups, No. 1* (United Nations publication, Sales No. E.85.XVII.12).

<sup>137</sup> Методологические исследования, № 49 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.89.XVII.6).

<sup>138</sup> Статистика особых групп населения, № 8 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.XVII.4 и Согг.1).



## Д. СОЦИАЛЬНЫЕ ПОКАЗАТЕЛИ

3.84. Статистическая комиссия на своей двадцать восьмой сессии (состоявшейся в Нью-Йорке в 1995 году) в соответствии с требованиями состоявшихся в этом десятилетии всемирных конференций, как указывается в пункте 3.59, учредила Группу экспертов по статистическим последствиям недавних крупных конференций Организации Объединенных Наций<sup>139</sup>. Среди основных целей Группы экспертов были следующие:

- a) рассмотрение программ действий, принятых на Международной конференции по народонаселению и развитию, Каир, 1994 год; Всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 1995 год; и четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 1995 год;
- b) достижение договоренностей по ряду крайне важных областей политики;
- c) определение соответствующих статистических показателей, вытекающих из таких областей политики.

3.85. На основе проведенного ею обзора принятых этими конференциями рекомендаций Группа экспертов определила широкие темы и основные области большой социальной значимости в качестве основы для деятельности в области статистики для контроля за осуществлением целей конференций. Эти темы включают: a) народонаселение и развитие; b) искоренение нищеты; c) расширение продуктивной занятости и сокращение безработицы; d) социальная интеграция; и e) положение женщин и мужчин. Проблемные области, вытекающие из первых трех тем, — например, преступность и уголовное судопроизводство, экономические ресурсы, профессиональная подготовка, здравоохранение, расходы, материальное благосостояние и условия работы, — не полностью охвачены в переписях. С другой стороны, группы населения, охватываемые в последних двух темах (социальная интеграция и положение женщин и мужчин), затрагиваются почти во всех вопросах, рассматриваемых в переписях. Поэтому важно, чтобы в ходе переписей первоочередное внимание уделялось сбору данных об этих группах, в частности, с целью получения информации для выработки политики в отношении социальной интеграции, уделения особого внимания таким группам, как дети, молодежь, пожилые люди и инвалиды, а также в отношении женщин и мужчин. Проблемам этих групп неизменно уделялось внимание на международных конференциях.

3.86. Предложения об улучшении данных по этим и другим группам населения рассматриваются в соответствующих разделах настоящего документа. Кроме того, в данной главе выделяются некоторые

<sup>139</sup> См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1995 год, Дополнение № 8 (E/1995/28)*, глава XI.

конкретные проблемы классификаций и сведения данных в таблицы. Отмечается также значение переписей населения и жилого фонда для разработки предлагаемых Группой экспертов показателей, представляющих собой минимальный набор национальных социальных данных (МННСД).

3.87. Группа экспертов определила ряд показателей, которые могут использоваться для контроля или оценки прогресса в области развития, и рекомендовала перечень 15 основных показателей, которые могли бы составить минимальный набор национальных социальных данных. Группа экспертов подчеркнула необходимость того, чтобы национальные статистические управления и финансирующие учреждения содействовали развитию национальных возможностей в области социальной статистики в контексте рекомендаций Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития.

3.88. Статистическая комиссия на своей двадцать девятой сессии одобрила МННСД с заменой показателя веса при рождении на показатель распространенности использования противозачаточных средств. Комиссия подчеркнула, что показатели в МННСД должны рассматриваться как составляющие минимальный, а не максимальный перечень, и предложила пользователям брать его за основу и дополнять в целях удовлетворения национальных потребностей и учета национальной специфики, а также особых требований в конкретных областях<sup>140</sup>.

3.89. Для большого числа стран переписи населения являются одним из основных источников социальной статистики и, в частности, базовых данных для предлагаемого набора социальных данных. Поэтому важно, чтобы в пересмотренных Принципах и рекомендациях в отношении проведения переписей населения и жилого фонда учитывались новые потребности в социальной статистике, о которых шла речь на всемирных конференциях. Хотя может оказаться невозможным включить в перепись дополнительные вопросы, можно рассмотреть другие способы удовлетворения потребностей в данных в соответствии с этими международными рекомендациями. Например, многие из требуемых элементов данных удобнее всего получать на основе обследований. Поэтому в странах, где в рамках переписных мероприятий планируется проведение обследований (с использованием подробных опросных листов), некоторые из требуемых вопросов можно было бы изучить в ходе этих обследований.

3.90. В качестве первого шага к обеспечению наличия соответствующих данных по предлагаемым показателям, в частности минимального набора национальных социальных данных (МННСД), необходимо предпринять особые усилия для построения требуемых таблиц с целью быстрого их выпуска или в виде окончательного комплекса таблиц для распространения.

<sup>140</sup> Там же, *Дополнение № 4 (E/1997/24)*, пункт 67.

3.91. В нижеприведенной таблице указываются данные, необходимые для МНСД: а) элементы данных, рекомендованные для переписей, и б) таблицы, предложенные в приложениях. Более подробное рассмотрение вопроса о разработке показателей см. в *Справочнике по социальным показателям*<sup>137</sup> и *Handbook for Producing National Statistical Reports on*

*Women and Men*<sup>135</sup>. В последнем руководстве показано, как готовить показатели на базе основных данных с использованием поэтапного подхода. Актуальность политики, возможные проблемы и предполагаемое представление данных — вот некоторые из вопросов, обсужденных с целью составления выборочных показателей в конкретных тематических областях.

**Таблицы переписей, относящиеся к минимальному набору национальных социальных данных (МНСД)**

Рекомендованные в МНСД показатели	Необходимые элементы данных/ переменные величины	Соответствующие таблицы в рекомендациях по проведению переписи
1. Расчет численности населения, с разбивкой по полу, возрасту и этнической группе	Общая численность населения; Пол; Возраст; Национальная или этническая группа	P3.1—Распределение населения по одногодичным возрастным группам и полу P3.5—Распределение населения по национальным и/или этническим группам, возрасту и полу
2. Продолжительность предстоящей жизни при рождении, с разбивкой по полу	Смертность за последние 12 месяцев, с разбивкой по возрасту и полу; Население, с разбивкой по возрасту и полу	P4.9—Число смертей с разбивкой по возрасту и полу в течение 12 месяцев, предшествовавших переписи; и все население, с разбивкой по возрасту и полу
3. Младенческая смертность, с разбивкой по полу	Живорождения в течение 12 месяцев, предшествующих переписи; Смертность младенцев, рожденных в течение 12 месяцев, предшествующих переписи (См. также косвенные оценки для показателя 4)	P4.7—Женщины в возрасте от ... до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу родившихся живыми детей (с разбивкой по полу) в течение 12 месяцев, предшествовавших переписи, и смертность среди этих живорожденных детей (с разбивкой по полу)
4. Детская смертность, с разбивкой по полу	Косвенные оценки детской смертности основываются на сообщениях женщин о: Рожденных детях, с разбивкой по полу и по возрастной группе матери; Детях, находящихся в живых, с разбивкой по полу и возрастной группе матери	P4.1—Распределение женского населения в возрасте 15 лет и старше по возрасту и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу) P4.3—Распределение женского населения в возрасте 15 лет и старше по возрасту и числу живущих (или умерших) детей (с разбивкой по полу)
5. Число людей на комнату, исключая кухню и ванную	Число комнат; Число жильцов	H.11—Распределение жилищных единиц по числу комнат с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу жильцов на одну жилищную единицу
6. Доход домохозяйства на душу населения (уровень и распределение)	Общая сумма годового дохода домохозяйства; Размер домохозяйства	R6.18—Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по годовому доходу и размеру домохозяйства
7. Показатель занятости, с разбивкой по полу	Статус экономической активности; Пол	R6.1—Распределение населения в возрасте ... лет и старше по обычному (или на момент переписи) статусу экономической активности, семейному положению, возрасту и полу
8. Соотношение занятого населения и общей численности населения, с разбивкой по полу	Статус экономической активности; Пол	R6.1—Распределение населения в возрасте ... лет и старше по обычному (или на момент переписи) статусу экономической активности, семейному положению, возрасту и полу
9. Наличие безопасной воды	Система водоснабжения; Источник водоснабжения	H.14—Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения и источнику водоснабжения
10. Наличие канализации	Тип туалета	H.15—Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета

**Примечание.** Пять из рекомендованных показателей, а именно материнская смертность, распространенность использования противозачаточных средств, средняя продолжительность обучения, с разбивкой по полу, валовой внутренний продукт (ВВП) на душу населения, продовольственная корзина, необходимая для удовлетворения минимальных потребностей в питании (в денежном выражении), не указаны в таблице, потому что данные, требующиеся для этих показателей, не охватываются вопросами, обычно включаемыми в переписи населения и жилого фонда. Вместо трех точек (...) проставляются минимальный возраст, принятый в стране для ответа на вопросы о фертильности или экономической активности на момент переписи.

## **Приложение I**

### **Перечень таблиц для переписей населения**



## Перечень таблиц для переписей населения

- Группа 1. Таблицы, касающиеся географических характеристик и характеристик внутренней миграции**
- P1.1 Все население и население крупных и мелких административно-территориальных подразделений с разбивкой на городское/сельское население, а также по полу
- P1.2 Распределение населения в населенных пунктах по величине населенного пункта и полу
- P1.3 Население основных населенных пунктов и их городских агломераций с разбивкой по полу
- P1.4 Коренное население и лица, родившиеся за границей, с разбивкой по возрасту и полу
- P1.5 Распределение коренного населения по признаку рождения в крупных административно-территориальных подразделениях, возрасту и полу
- P1.6 Распределение населения по продолжительности проживания в населенном пункте и крупном административно-территориальном подразделении, возрасту и полу
- P1.7 Население в возрасте ... лет и старше с разбивкой по месту постоянного жительства, месту жительства на определенную дату в прошлом, возрасту и полу
- P1.8 Распределение населения по месту постоянного жительства, продолжительности проживания, месту предыдущего жительства и полу
- Группа 2. Таблицы, касающиеся характеристик домашнего хозяйства**
- P2.1 Распределение населения, живущего в домохозяйствах, по степени родства с главой или другим базисным членом домохозяйства, семейному положению и полу, а также число лиц, находящихся в специализированных учреждениях
- P2.2 Лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по статусу в домохозяйстве, возрасту и полу, а также лица, находящиеся в специализированных учреждениях, с разбивкой по возрасту и полу
- P2.3 Глава или другие базисные члены домохозяйств с разбивкой по возрасту и полу, а также другие члены домохозяйств с разбивкой по возрасту и степени их родства с главой или другим базисным членом домохозяйства
- P2.4 Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по числу нуклеарных семей и размеру домохозяйства
- P2.5 Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по типу и размеру домохозяйства
- P2.6 Домохозяйства, состоящие из многих членов, и число живущих в таких домохозяйствах с разбивкой по типу и размеру домохозяйства
- P2.7 Домохозяйства и члены домохозяйств с разбивкой по размеру домохозяйства и числу членов в возрасте менее ... лет
- P2.8 Члены домохозяйств в возрасте до 18 лет с разбивкой по возрасту и полу, а также по проживанию с обоими родителями, с одной матерью, с одним отцом или без родителей
- P2.9 Домохозяйства и члены домохозяйств с разбивкой по полу, размеру и типу домохозяйства и числу лиц в возрасте 60 лет и старше
- Группа 3. Таблицы, касающиеся демографических и социальных характеристик**
- P3.1 Распределение населения по одногодичным возрастным группам и полу
- P3.2 Распределение населения по семейному положению, возрасту и полу
- P3.3 Распределение населения по вероисповеданию, возрасту и полу
- P3.4 Распределение населения по языку (родной язык, обычно употребляемый язык или умение говорить на одном или нескольких языках), возрасту и полу
- P3.5 Распределение населения по национальным и/или этническим группам, возрасту и полу
- Группа 4. Таблицы, касающиеся фертильности и смертности**
- P4.1 Распределение женского населения в возрасте 15 лет и старше по возрасту и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу)
- P4.2 Женщины в возрасте 15 лет и старше, состоящие в первом браке/союзе или имевшие только одно замужество, с разбивкой по пятилетним группам продолжительности брака/союза и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу)
- P4.3 Распределение женского населения в возрасте 15 лет и старше по возрасту и числу живущих (или умерших) детей (с разбивкой по полу)
- P4.4 Распределение женского населения с разбивкой по возрасту при рождении первого ребенка, возрасту на момент переписи и месту жительства
- P4.5 Средний возраст при рождении первого ребенка, с разбивкой по возрасту женщин на

- момент переписи, месту жительства и уровню образовательной подготовки
- P4.6 Матери в возрасте 15 лет и старше, имеющие по крайней мере одного ребенка до 15 лет, живущего в том же домохозяйстве, с разбивкой по возрасту матери и по полу и возрасту детей
- P4.7 Женщины в возрасте от ... до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и смертность среди этих живорожденных детей (с разбивкой по полу)
- P4.8 Женщины в возрасте от ... до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и по уровню образовательной подготовки
- P4.9 Число смертей, с разбивкой по полу и возрасту, в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и все население с разбивкой по возрасту и полу
- P4.10 Распределение населения по признаку утраты матери и по возрасту

**Группа 5. Таблицы, касающиеся характеристик образования**

- P5.1 Распределение населения в возрасте ... лет и старше, не посещающего учебные заведения, по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу
- P5.2 Распределение населения в возрасте от 5 до 29 лет, посещающего учебные заведения, по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу
- P5.3 Распределение населения в возрасте от 5 до 29 лет по посещению учебных заведений, одногодичным возрастным группам и полу
- P5.4 Население в возрасте 10 лет и старше с разбивкой по грамотности, возрасту и полу
- P5.5 Распределение населения, имеющего высшее образование, по приобретенной квалификации, возрасту и полу
- P5.6 Распределение населения в возрасте 15 лет и старше по области знаний, возрасту и полу

**Группа 6. Таблицы, касающиеся экономических характеристик**

- P6.1 Распределение населения в возрасте ... лет и старше по обычному (или на момент переписи) статусу экономической активности, семейному положению, возрасту и полу
- P6.2 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному роду занятий, возрасту и полу
- P6.3 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основной отрасли, возрасту и полу
- P6.4 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному статусу занятости, возрасту и полу
- P6.5 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному статусу занятости, основной отрасли и полу
- P6.6 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному статусу занятости, основному роду занятий и полу
- P6.7 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основной отрасли, основному роду занятий и полу
- P6.8 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному статусу занятости, месту работы, основному роду занятий и полу
- P6.9 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по институциональному сектору занятости, основной отрасли и полу
- P6.10 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному роду занятий, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу
- P6.11 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основной отрасли, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу
- P6.12 Обычно экономически активное население с разбивкой по полу, основному статусу занятости и количеству проработанных недель на всех работах в течение года, предшествующего переписи
- P6.13 Экономически активное (на момент переписи) население с разбивкой по полу, основному статусу занятости и количеству проработанных часов на всех работах в течение недели, предшествующей переписи
- P6.14 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному роду занятий, семейному положению и возрасту
- P6.15 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население с разбивкой по основному статусу занятости, семейному положению и возрасту
- P6.16 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население в секторе домохозяйств с разбивкой по основному статусу

- нятости, месту работы, основному роду занятий и полу
- Р6.17** Обычно экономически активное население с разбивкой по размеру месячного или годового дохода, роду занятий и полу
- Р6.18** Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах с разбивкой по годовому доходу и размеру домохозяйства
- Р6.19** Обычно экономически неактивное население с разбивкой по функциональным категориям, возрасту и полу
- Р6.20** Экономически неактивное на момент переписи население (то есть не входящее в состав рабочей силы) с разбивкой по основной причине экономической неактивности, возрасту и полу
- Р6.21** Главы или другие базисные члены домохозяйств в возрасте ... лет и старше с разбивкой по статусу экономической активности, возрасту и полу
- Р6.22** Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по размеру домохозяйства и числу обычно (или на момент переписи) экономически активных членов
- Р6.23** Распределение домохозяйств по размеру, числу обычно (или на момент переписи) незанятых членов и числу находящихся на иждивении детей в возрасте до 15 лет
- Р6.24** Обычно (или на момент переписи) экономически активные главы или другие базисные члены домохозяйств в возрасте ... лет и старше с разбивкой по основному статусу занятости, основной отрасли и полу

**Группа 7. Таблицы, касающиеся международной миграции и иммигрантов**

- Р7.1** Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по стране рождения, возрасту и полу
- Р7.2** Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по продолжительности проживания в данной стране, стране рождения, возрасту и полу
- Р7.3** Распределение населения по стране рождения и гражданства, возрасту и полу
- Р7.4** Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по семейному положению, возрасту и полу

- Р7.5** Лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет и старше с разбивкой по статусу обычной (или на момент переписи) экономической активности, возрасту и полу
- Р7.6** Экономически активные лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет и старше с разбивкой по продолжительности проживания в стране, роду занятий и полу
- Р7.7** Лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет и старше с разбивкой по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу

**Группа 8. Таблицы, касающиеся характеристик нетрудоспособности**

- Р8.1** Все население с разбивкой по наличию и виду инвалидности, географическому подразделению, проживанию в городской/сельской местности, проживанию в домохозяйстве или специализированном учреждении, возрасту и полу
- Р8.2** Домохозяйства с одним или несколькими нетрудоспособными лицами с разбивкой по типу и размеру домохозяйства, проживанию в городской/сельской местности
- Р8.3** Все население в возрасте 15 лет и старше с разбивкой по наличию и виду инвалидности, семейному положению, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу
- Р8.4** Нетрудоспособные лица с разбивкой по причине нетрудоспособности и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу
- Р8.5** Население в возрасте от 5 до 29 лет с разбивкой по посещению учебных заведений, наличию и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу
- Р8.6** Население в возрасте 5 лет и старше с разбивкой по уровню образовательной подготовки, наличию и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу
- Р8.7** Население в возрасте 15 лет и старше с разбивкой по статусу экономической активности, наличию и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу



**Группа 1. Таблицы, касающиеся географических характеристик и характеристик внутренней миграции**

**P1.1 Все население и население крупных и мелких административно-территориальных подразделений с разбивкой на городское/сельское население, а также по полу**

Географическое подразделение и распределение городского/сельского населения	Число населенных пунктов	Пол	
		Население обоих полов	Мужской Женский
<b>ВСЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>			
Городское население			
Сельское население			
<b>Крупное административно-территориальное подразделение А<sup>1</sup></b>			
Городское население			
Сельское население			
<b>Мелкое административно-территориальное подразделение А1<sup>1</sup></b>			
Городское население			
Сельское население			
<b>Мелкое административно-территориальное подразделение А2<sup>1</sup></b>			
<b>Крупное административно-территориальное подразделение В<sup>1</sup></b>			
Городское население			
Сельское население			
<b>Мелкое административно-территориальное подразделение В1<sup>1</sup></b>			
Городское население			
Сельское население			
<b>Мелкое административно-территориальное подразделение В2<sup>1</sup></b>			
(и т. д.)			
...			
<b>Крупное административно-территориальное подразделение Z<sup>1</sup></b>			
Городское население			
Сельское население			
<b>Мелкое административно-территориальное подразделение Z1<sup>1</sup></b>			
Городское население			
Сельское население			
<b>Мелкое административно-территориальное подразделение Z2<sup>1</sup></b>			
Городское население			
Сельское население			
(и т. д.)			

Контингент населения: все население  
 Классификация:  
 а) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):  
 i) вся страна;  
 ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
 iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)  
 б) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Название крупного или мелкого территориально-административного подразделения.

При проведении переписи определение общей численности населения и его распределение по административно-территориальным подразделениям часто предусматривается законодательными требованиями, поскольку результаты переписи используются для установления норм представительства в законодательных органах, а также для многочисленных административных целей. В таблицах приводятся данные, которые необходимы для проведения иссле-

дований и анализа политики в области экономического и социального развития каждого района страны, для определения места осуществления проектов экономического развития, а также размещения учреждений здравоохранения. Такие данные требуются также для исчисления показателей статистики естественного движения населения, которые обычно используются в расчетах будущего населения в административно-территориальных подразделениях.

## P1.2 Распределение населения в населенных пунктах по величине населенного пункта и полу

Географическое подразделение и распределение городского/сельского населения	Число населенных пунктов	Пол	
		Население обоих полов	Мужской Женский
<b>Вся страна</b>			
<b>ВСЕГО</b>			
Все населенные пункты			
500 000 или более жителей			
100 000–499 999 жителей			
50 000–99 999 жителей			
20 000–49 999 жителей			
10 000–19 999 жителей			
5 000–9 999 жителей			
2 000–4 999 жителей			
1 000–1 999 жителей			
500–999 жителей			
200–499 жителей			
Менее 200 жителей			
Население, проживающее вне населенных пунктов			

Контингент населения: все население

Классификации:

a) Географическое подразделение (2.52–2.59):

i) вся страна;

ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение

b) Величина населенного пункта (пункты 2.49–2.51): 500 000 или более жителей; 100 000–499 999 жителей; 50 000–99 999 жителей; 20 000–49 999 жителей; 10 000–19 999 жителей; 5 000–9 999 жителей; 2 000–4 999 жителей; 1 000–1 999 жителей; 500–999 жителей; 200–499 жителей; менее 200 жителей; и отдельно число населенных пунктов каждой величины

c) Население, проживающее вне населенных пунктов (пункты 2.49–2.51): общая численность

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

Эта таблица содержит информацию о характерной для данной страны концентрации или рассеянии населения, в достаточной степени сопоставимую в международном плане, при условии, что единицей группировок является населенный пункт, как он определен в пункте 2.49. В тех странах, где различия между городским и сельским населением можно проводить по признаку величины населенных пунктов, эти данные представляют основу для группировок городского и сельского населения, а также для исчисления темпов урбанизации. Используя данные последовательных переписей, можно определить темпы изменения, за определенный промежуток времени, числа населенных пунктов по каждой группе, а также установить соотношение населения по каждой группе населенных пунктов.

### Р1.3 Население основных населенных пунктов и их городских агломераций с разбивкой по полу

Населенный пункт	Пол					
	Все население		Мужской		Женский	
	Город	Городская агломерация	Город	Городская агломерация	Город	Городская агломерация
Крупный или небольшой город А <sup>1</sup>						
Крупный или небольшой город В <sup>1</sup>						
Крупный или небольшой город С <sup>1</sup>						
Крупный или небольшой город D <sup>1</sup>						
Крупный или небольшой город Z <sup>1</sup>						

**Контингент населения:** население основных населенных пунктов больше указанной величины и городских агломераций каждого такого населенного пункта

**Классификация:**

a) Географическое подразделение: вся страна

b) Основные населенные пункты и их городские агломерации (пункты 2.49–2.51): каждый указанный крупный или небольшой город, городская агломерация каждого указанного крупного или небольшого города (когда городская агломерация включает в себя более одного крупного или небольшого города, следует четко разграничить каждый из этих городов)

c) Пол: (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Название крупного или небольшого города.

Данные о численности населения основных крупных и небольших городов и городских агломераций, в состав которых входят эти города, необходимы для исследования роста крупных скоплений населения внутри страны. Результаты таких исследований полезны при планировании местного обслуживания (как, например, коммунальные услуги, дороги, школы, больницы и т. д.), которое зависит от численности населения.

Использование данных, касающихся городских агломераций, в дополнение к данным, относящимся непосредственно к городу, дает более правильное представление о степени концентрации населения, которая часто распространяется за официальную черту города. Эти цифры могут указать на необходимость пересмотра административных границ города. Для наиболее эффективного использования данных необходимо располагать информацией, касающейся как самого города, так и городской агломерации, поскольку городское самоуправление обычно не распространяется на соседние густонаселенные пригороды. Поэтому разработка политики и проведение в жизнь соответствующих мероприятий могут осуществляться несколькими мелкими административными подразделениями, каждому из которых необходимы данные о населении, проживающем в границах их района.

**P1.4 Коренное население и лица, родившиеся за границей, с разбивкой по возрасту и полу**

<i>Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)</i>	<i>Всего</i>	<i>Коренное население</i>	<i>Лица, родившиеся за границей</i>	<i>Место рождения не указано</i>
<b>ВСЯ СТРАНА</b>				
<b>Население обоих полов</b>				
<b>ВСЕ ВОЗРАСТЫ</b>				
До 1 года				
1-4 года				
5-9 лет				
10-14 лет				
15-19 лет				
20-24 года				
25-29 лет				
30-34 года				
35-39 лет				
40-44 года				
45-49 лет				
50-54 года				
55-59 лет				
60-64 года				
65-69 лет				
70-74 года				
75-79 лет				
80-84 года				
85 лет и старше				
Возраст не указан				
<b>Население мужского пола</b> (по тем же возрастным группам)				
<b>Население женского пола</b> (по тем же возрастным группам)				

Контингент населения: все население  
 Классификации:  
 a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):  
 i) вся страна,  
 ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение,  
 iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)  
 b) Место рождения (пункты 2.29-2.34): коренное население, лица, родившиеся за границей  
 c) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 1 года; 1-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан  
 d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

Эти данные являются основой для оценки влияния чистой иммиграции на возрастную-половую структуру населения. В странах, в которые иммигрировало много переселенцев, особенно целесообразно строить таблицы данных по возрастно-половой структуре населения, отдельно для местных уроженцев и для лиц, родившихся в других странах. Таким образом, представляется возможным анализировать влияние иммиграции на рост и состав населения, а точность расчетов коэффициентов будущей смертности и фертильности может быть улучшена путем сравнения показателей у коренного населения и уроженцев других стран. Введение категории младенцев до одного года полезно для изучения относительного недоучета младенцев, родившихся как за границей, так и в данной стране.

**P1.5 Распределение коренного населения по признаку рождения в крупных административно-территориальных подразделениях, возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол и место рождения в крупных административно-территориальных подразделениях	Возраст (в годах)									
	Все возрасты	До 1 года	1-4 года	5-9 лет	10-14 лет	15-19 лет	...	80-84 года	85 лет и старше	Возраст не указан
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>										
<b>ВСЕГО</b>										
Крупное административно-территориальное подразделение А <sup>1</sup>										
Крупное административно-территориальное подразделение В <sup>1</sup>										
Крупное административно-территориальное подразделение С <sup>1</sup>										
...										
Крупное административно-территориальное подразделение Z <sup>1</sup>										
Не указано										
Население мужского пола (как и для группы «Население обоих полов»)										
Население женского пола (как и для группы «Население обоих полов»)										

**Контингент населения:** все уроженцы страны

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

i) вся страна,

ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i) и ii)

b) Место рождения с указанием крупного административно-территориального подразделения (пункты 2.29-2.34): каждое крупное административно-территориальное подразделение страны; место рождения не указано

c) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 1 года; 1-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Название крупного административно-территориального подразделения.

Данные по всем родившимся в стране полезны для изучения внутренней миграции, поскольку они дают представление о масштабах миграции по ее потокам среди крупных районов страны, а также о месте рождения мигрантов. Даже при наличии в них существенных недостатков, эти данные полезны для тех стран, которые не имеют другой информации о внутренней миграции и которым поэтому рекомендуется осуществлять сбор таких данных. К числу таких недостатков относится то, что эти данные не содержат информации о продолжительности проживания или о месте прежнего проживания, а также не дают подробной информации о внутренней миграции, необходимой странам, в частности информации о переселении в крупные города, которое является во многих странах наиболее распространенным видом внутренней миграции. Наконец, в них не учитывается то обстоятельство, что внутренними мигрантами становятся многие родившиеся за границей после их некоторого периода проживания в стране.

**Р1.6 Распределение населения по продолжительности проживания в населенном пункте и крупном административно-территориальном подразделении, возрасту и полу**

Географическое подразделение,  
пол и продолжительность  
проживания

Возраст (в годах)

Все возрасты	До 1 года	1-4 года	5-9 лет	10-14 лет	15-19 лет	...	80-84 лет	85 лет и старше	Возраст не указан
-----------------	--------------	-------------	------------	--------------	--------------	-----	--------------	--------------------	----------------------

**НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ**

**ВСЕГО**

**Постоянный житель<sup>1</sup>**

Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении с момента рождения

Лицо, проживающее в населенном пункте с момента рождения

Лицо, проживающее в населенном пункте не с момента рождения

Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года

Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1-4 лет

Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 5-9 лет

Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 10 или более лет

Продолжительность проживания в населенном пункте не указана

Не указано, является ли данное лицо жителем населенного пункта с момента рождения

Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении не с момента рождения

Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении менее 1 года

Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении в течение 1-4 лет

Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года

Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1-4 лет

Продолжительность проживания в населенном пункте не указана

Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении в течение 5-9 лет

Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года

Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1-4 лет

Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 5-9 лет

Продолжительность проживания в населенном пункте не указана

Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении в течение 10 или более лет

Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года

Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1-4 лет

**Контингент населения:** все население  
**Классификации:**  
а) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):  
i) вся страна,  
ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i) и ii)  
б) Продолжительность проживания в населенном пункте (пункты 2.35-2.37): с момента рождения; не с момента рождения; до 1 года, в течение 1-4 лет, 5-9 лет, 10 или более лет, без указания числа лет; не указано, является ли данное лицо постоянным жителем населенного пункта с момента рождения (дополнительные категории, необходимые в том случае, если таблица составляется на основе данных о лицах, находившихся в момент переписи в том или ином районе, см. пример)  
в) Продолжительность проживания в крупном административно-территориальном подразделении (пункты 2.35-2.37): так же, как и в отношении пункта б)  
д) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 1 года; 1-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан  
е) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Эта категория необходима лишь в том случае, если таблица составляется на основе данных о наличном населении; в выделении данной категории нет необходимости, если учитывается лишь постоянно проживающее население (см. пункт 2.20).

(продолжение таблицы Р1.6)

Географическое подразделение, пол и продолжительность проживания	Возраст (в годах)									
	Все возрасты	До 1 года	1-4 года	5-9 лет	10-14 лет	15-19 лет	...	80-84 года	85 лет и старше	Возраст не указан
Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 5-9 лет										
Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 10 или более лет										
Продолжительность проживания в населенном пункте не указана										
Продолжительность проживания в крупном административно-территориальном подразделении не указана										
Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года										
Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1-4 лет										
Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 5-9 лет										
Продолжительность проживания в населенном пункте не указана										
Не указано, является ли данное лицо постоянным жителем крупного административно-территориального подразделения с момента рождения										
Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года										
Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1-4 лет										
Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 5-9 лет										
Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 10 или более лет										
Продолжительность проживания в населенном пункте не указана										
Лица проездом или посетители <sup>1</sup>										
Не указано, является ли данное лицо постоянным жителем, оказался проездом или является посетителем <sup>1</sup>										
Население мужского пола (как и для группы «Население обоих полов»)										
Население женского пола (как и для группы «Население обоих полов»)										

Данные об уровнях чистой миграции также показывают направление миграции (на основе информации о продолжительности проживания в населенном пункте и крупном административно-территориальном подразделении) в крупные административно-территориальные подразделения страны и в наиболее значительные населенные пункты. Эти данные полезны для подготовки расчетов будущего населения в конкретных районах страны. Такие расчеты необходимы как для планирования в районах, в которых предвидится рост населения, так и для определения политики в отношении внутренней миграции и возможных мер, которые могут быть приняты для изменения тенденций миграции.



**P1.7 Население в возрасте ... лет и старше с разбивкой по месту постоянного жительства, месту жительства на определенную дату в прошлом, возрасту и полу**

Географическое подразделение, место постоянного жительства, возраст (в годах) и пол	Население в возрасте ... лет и старше <sup>1</sup>	Место жительства на определенную дату в прошлом				
		Крупное или другое административно-территориальное подразделение А <sup>2</sup>	Крупное или другое административно-территориальное подразделение В <sup>2</sup>	...	Крупное или другое административно-территориальное подразделение Z <sup>2</sup>	Иностранное государство

**НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ**

**ВСЕГО**

Крупное или другое административно-территориальное подразделение А<sup>1</sup>

Возраст

1-4 года

5-9 лет

10-14 лет

15-19 лет

20-24 года

25-29 лет

30-34 года

35-39 лет

40-44 года

45-49 лет

50-54 года

55-59 лет

60-64 года

65-69 лет

70-74 года

75-79 лет

80-84 года

85 лет и старше

Возраст не указан

Крупное или другое административно-территориальное подразделение В<sup>2</sup> (по тем же возрастным группам)

...  
Крупное или другое административно-территориальное подразделение Z<sup>2</sup> (по тем же возрастным группам)

Население мужского пола  
(по тем же возрастным группам)

Население женского пола  
(по тем же возрастным группам)

**Контингент населения:** население в возрасте ... лет и старше  
**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59): вся страна  
b) Место постоянного жительства (пункты 2.20-2.24): каждое крупное или другое административно-территориальное подразделение страны  
c) Место жительства на определенную дату в прошлом (пункты 2.40-2.42): каждое крупное или другое административно-территориальное подразделение страны; иностранное государство; место не указано (для лиц, которые всегда проживали в одном и том же крупном административно-территориальном подразделении, место предыдущего жительства будет то же самое, что и место постоянного жительства)  
d) Возраст (пункты 2.87-2.95): 1-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан  
e) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Более низкий возрастной предел зависит от конкретной даты в прошлом, принятой той или иной страной. Классификация по возрасту в данном примере имеет значение в том случае, когда конкретной датой в прошлом является 1 год до переписи.

<sup>2</sup> Название крупного или другого административно-территориального подразделения.

При проведении серии переписей данные об источниках и направлении миграции между административно-территориальными подразделениями в течение конкретного периода времени с учетом возрастного состава мигрантов дают возможность оценить изменения в области миграции на протяжении определенного периода времени. Поэтому такая

информация является полезной для подготовки расчетных показателей ожидаемой численности населения административно-территориальных подразделений, которые необходимы для целей, указанных применительно к таблице P1.6. Единицами наблюдения и классификации являются те же единицы, которые используются в вышеуказанной таблице.

**P1.8 Распределение населения по месту постоянного жительства, продолжительности проживания, месту предыдущего жительства и полу**

Географическое подразделение, место постоянного жительства, возраст (в годах) и пол	Все население	Место предыдущего жительства				
		Крупное или другое административно-территориальное подразделение А <sup>1</sup>	Крупное или другое административно-территориальное подразделение В <sup>1</sup>	...	Крупное или другое административно-территориальное подразделение Z <sup>1</sup>	Иностранное государство

**НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ**

**ВСЕГО**

Крупное или другое административно-территориальное подразделение А<sup>1</sup>

- Лицо, проживающее с момента рождения
- Лицо, проживающее не с момента рождения
- Лицо, проживающее менее 1 года
- Лицо, проживающее в течение 1-4 лет
- Лицо, проживающее в течение 5-9 лет
- Лицо, проживающее в течение 10 лет или более
- Продолжительность проживания не указана
- Не указано, является ли данное лицо постоянным жителем с момента рождения

Крупное или другое административно-территориальное подразделение В<sup>1</sup> (как и для группы «Крупное или другое административно-территориальное подразделение А»)

Крупное или другое административно-территориальное подразделение Z<sup>1</sup> (как и для группы «Крупное или другое административно-территориальное подразделение А»)

Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)

Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)

**Контингент населения:** все население  
**Классификация:**  
 а) Географическое подразделение (2.52-2.59):  
 i) вся страна;  
 ii) каждое крупное или другое административно-территориальное подразделение  
 б) Место постоянного жительства (пункты 2.20-2.24): каждое крупное или другое административно-территориальное подразделение страны  
 в) Продолжительность проживания в крупном или другом административно-территориальном подразделении (пункты 2.35-2.37): с момента рождения; не с момента рождения; до 1 года; 1-4 года; 5-9 лет; 10 или более лет; без указания числа лет; не указано, является ли данное лицо жителем крупного или другого административно-территориального подразделения с момента рождения (дополнительные категории, необходимые в том случае, если таблица составляется на основе данных о населении, находившемся в момент переписи в том или ином районе, см. пример таблицы P1.6, выше)  
 д) Место предыдущего жительства (пункты 2.38-2.39): каждое крупное или другое административно-территориальное подразделение страны; иностранное государство; не указано  
 е) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Название крупного или другого административно-территориального подразделения.

Данные об источниках и направлении миграции между административно-территориальными подразделениями в определенный период и о возрастном составе мигрантов, полученные из серии переписей, позволяют оценить изменения в этом явлении в сопоставимые промежутки времени. Поэтому такая информация является полезной для подготовки расчетов ожидаемой численности населения в административно-территориальных подразделениях, которые необходимы для целей, указанных применительно к таблице P1.6. Единичными наблюдения и классификации являются те же единицы, которые используются в вышеуказанной таблице.

**Группа 2. Таблицы, касающиеся характеристик домашнего хозяйства**

**P2.1 Распределение населения, живущего в домохозяйствах, по степени родства с главой или другим базисным членом домохозяйства, семейному положению и полу, а также число лиц, находящихся в специализированных учреждениях**

Географическое подразделение, отношение к главе или другому базисному члену домохозяйства и пол	Всего	Семейное положение				Не указано
		Не состоящие в браке	Состоящие в браке	Вдовье	Разведенные	
<b>ВСЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Все домохозяйства</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Глава или другой базисный член</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Супруги</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Дети</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Муж дочери или жена сына</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Внуки или правнуки</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Родители мужа или жены</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Другие родственники</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Прислуга</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Другие лица, не состоящие в родстве с главой или с другим базисным членом</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Не указано</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Население в учреждениях закрытого типа</b>						
Мужское население						
Женское население						
<b>Не указано, проживает ли данное лицо в домохозяйстве</b>						

**Контингент населения:** все население, включая одиноко проживающих лиц (домохозяйство из одного лица)

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое малое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства (пункты 2.67–2.76): глава или другой базисный член, супруга или супруг; сын или дочь; муж дочери или жена сына; внуки или правнуки; родители мужа или жены; другие родственники; прислуга; другие лица, не состоящие в родстве с главой или другим базисным членом; степень родства не указана

c) Лица, находящиеся в специализированных учреждениях (пункты 1.330–1.331): общая численность

d) Семейное положение (пункты 2.96–2.103): не состоящие в браке; состоящие в браке; вдовье; разведенные; проживающие раздельно; семейное положение не указано

e) Пол (пункт 86): мужской, женский

Данные по изучению распределения лиц в рамках домохозяйства позволяют получить представление об отношениях между членами домохозяйства, особенно информацию о распространенности домохозяйств, состоящих из нескольких поколений, и домохозяйств, состоящих из неродственников. Для изучения семейного уклада жизни полезным также

является показатель семейного положения. Сопоставление этих данных с аналогичными данными предыдущих переписей дает возможность получить информацию об изменении структурного состава домохозяйств и некоторых характеристик членов домохозяйства, а также сделать расчетные выкладки в отношении численности домохозяйств.

**Р2.2 Лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по статусу в домохозяйстве, возрасту и полу, а также лица, находящиеся в специализированных учреждениях, с разбивкой по возрасту и полу\***

Географическое подразделение, категория населения, положение в домохозяйстве	Всего	Пол и возраст				
		Население обоих полов (возраст в годах)			Мужской (как для населения обоих полов)	Женский (как для населения обоих полов)
		0-4 года	5-9 лет	...		

**ВСЕ НАСЕЛЕНИЕ**

Лицо в домохозяйстве по крайней мере с одной нуклеарной семьей

Муж

Жена

Одинокая мать

Одинокий отец

Ребенок, живущий с обоими родителями

Ребенок, живущий с одинокой матерью

Ребенок, живущий с одиноким отцом

Лицо, не являющееся членом нуклеарной семьи

Лицо, живущее с родственниками

Лицо, живущее с неродственниками

Лицо в домохозяйстве, не имеющем нуклеарной семьи

Лицо, живущее одиноко

Лицо, живущее с другими

Лицо, живущее с братьями/сестрами

Лицо, живущее с другим родственником (другими родственниками)

Лицо, живущее с неродственником (неродственниками)

Лица, находящиеся в специализированных учреждениях

Контингент населения: все население

Классификация:

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

i) вся страна;

ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;

iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;

iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Статус в домохозяйстве (пункт 2.84): муж; жена; одинокая мать; одинокий отец; ребенок, живущий с обоими родителями; ребенок, живущий с одинокой матерью; ребенок, живущий с одиноким отцом; лицо, не являющееся членом нуклеарной семьи, с разграничением на лицо, живущее с родственниками, и лицо, живущее с неродственниками

c) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

d) Возраст (пункт 2.87-2.95): 0-4 года; 5-9 лет; ... пятилетние возрастные группы до 80-84 лет; и 85 лет и старше; возраст не указан.

e) Лица, находящиеся в специализированных учреждениях (пункты 1.330-1.331): общая численность

\* Эту таблицу можно составить также по семейному статусу и по семейному положению.

Эта таблица дает информацию о проживании лиц вместе с родственниками и неродственниками. Классификация по возрасту позволяет изучать конкретные интересующие группы населения, такие как находящиеся на иждивении дети, молодежь и пожилые люди, а разбивка по полу раскрывает гендерные аспекты.

**P2.3 Глава или другие базисные члены домохозяйств с разбивкой по возрасту и полу, а также другие члены домохозяйств с разбивкой по возрасту и степени их родства с главой или другим базисным членом домохозяйства**

Географическое подразделение, возраст и пол главы или другого базисного члена домохозяйства и возраст других членов домохозяйства	Глава или другой базисный член <sup>1</sup> домохозяйства	Степень родства других членов домохозяйства с главой или другим базисным членом домохозяйства								
		Всего	Муж или жена	Сын или дочь	Жена сына или муж дочери	Внуки или правнуки	Родители жены или мужа	Другие родственники	Лица, не состоящие в родстве	Не указана
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>										
<b>ВСЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>										
<i>До 25 лет</i>										
Возраст других членов домохозяйства										
До 15 лет										
15–19 лет										
20–24 года										
...										
80–84 года										
85 лет и старше										
Возраст не указан										
<i>25–29 лет</i>										
Возраст других членов домохозяйства (как и для группы «до 25 лет»)										
<i>30–34 года</i>										
Возраст других членов домохозяйства (как и для группы «до 25 лет»)										
...										
<i>80–84 года</i>										
Возраст других членов домохозяйства (как и для группы «до 25 лет»)										
<i>85 лет и старше</i>										
Возраст других членов домохозяйства (как и для группы «до 25 лет»)										
<i>Возраст не указан</i>										
Возраст других членов домохозяйства (как и для группы «до 25 лет»)										
<b>Население мужского пола</b> (как и для группы «Население обоих полов»)										
<b>Население женского пола</b> (как и для группы «Население обоих полов»)										

**Контигент населения:** все члены домохозяйств  
**Классификации:**

- a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):
  - i) вся страна;
  - ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
  - iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
  - iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)
- b) Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства (пункты 2.67–2.76): глава или другой базисный член; муж или жена; сын или дочь; муж дочери или жена сына; внуки или правнуки; родители жены или мужа; другие родственники; прислуга; другие лица, не состоящие в родстве с главой или другим базисным членом; не указана
- c) Возраст главы или другого базисного члена домохозяйства (пункты 2.87–2.95): до 25 лет; 25–29 лет; 30–34 года; ...; 80–84 года; 85 лет и старше; возраст не указан
- d) Возраст других членов домохозяйства (пункты 2.87–2.95): до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; ...; 80–84 года; 85 лет и старше; возраст не указан
- e) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Включая одиноко проживающих лиц (домохозяйство из одного лица).

Данные о возрасте главы или другого базисного члена домохозяйства и других членов домохозяйства, распределяемых по степени их родства с главой или другим базисным членом, дают дополнительную

информацию в целях, указанных применительно к таблице P2.1, и для исследования вопроса о распространенности домохозяйств, состоящих из нескольких поколений.

**Р2.4 Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по числу нуклеарных семей и размеру домохозяйства**

Географическое подразделение и размер домохозяйства	Всего		Домохозяйства с указанным числом нуклеарных семей					Число нуклеарных семей
	Домохозяйство	Число членов	0	1	2	3	4 или более	
<b>ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА</b>								
Домохозяйства, состоящие из:								
1 лица								
2 лиц								
3 лиц								
4 лиц								
5 лиц								
6 лиц								
7 лиц								
8 лиц								
9 лиц								
10 или более лиц								
Не указано								

**Контингент населения:** все члены домохозяйства  
**Классификация:**  
 а) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):  
 i) вся страна;  
 ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
 iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;  
 iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)  
 б) Размер домохозяйства (пункты 2.73–2.75): 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 лиц или более; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупная численность населения по размеру домохозяйства  
 в) Число нуклеарных семей (пункты 2.78–2.79): 0, 1, 2, 3, 4 или более нуклеарных семей; не указано; и отдельно — общее число нуклеарных семей

Информация о числе и размере домохозяйств и изменении темпов образования домохозяйств необходима как для планирующих органов, так и для поставщиков многих товаров и услуг, спрос на которые зависит в большей степени от домашних хозяйств, чем от отдельных лиц. Учреждения, занимающиеся жилищными проблемами, нуждаются в этих данных для определения текущих и будущих темпов образования новых домохозяйств, на основе которых могут быть рассчитаны число и размеры требуемых новых жилищных единиц. Такая таблица дает возможность получать информацию, необходимую для планирова-

ния новых выборочных обследований и построения конкретной выборки, а также сопоставимые данные для оценки достоверности некоторых результатов обследований. Информация о структуре домохозяйств по показателям числа нуклеарных семей в домохозяйстве необходима для исследования образования домашних хозяйств, расчета числа домохозяйств и оценки потенциальных потребностей в жилье. Информация, полученная из серии переписей, весьма полезна для исследования распада домохозяйств, состоящих из нескольких нуклеарных семей, в странах, где наблюдаются изменения в жизненном укладе.

**Р2.5 Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по типу и размеру домохозяйства**

Географическое подразделение и размер домохозяйства	Тип домохозяйства										
	Всего		Домо- хозяйство, состоящее из 1 чел.	Нуклеарное		Расширенное		Составное		Не указано	
	Домо- хозяйство	Число членов		Домо- хозяйство	Число членов	Домо- хозяйство	Число членов	Домо- хозяйство	Число членов	Домо- хозяйство	Число членов

**ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА**

Домохозяйства, состоящие из:

- 1 лица
- 2 лиц
- 3 лиц
- 4 лиц
- 5 лиц
- 6 лиц
- 7 лиц
- 8 лиц
- 9 лиц
- 10 или более лиц
- Не указано

**Контингент населения:** все члены домохозяйств  
**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Размер домохозяйства (пункты 2.73–2.75): 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 или более лиц; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупное число членов по размеру домохозяйства

c) Тип домохозяйства (пункт 2.82): домохозяйство, состоящее из одного человека; нуклеарное домохозяйство; расширенное домохозяйство; составное домохозяйство; неизвестно; и отдельно — число домохозяйств каждого типа и совокупное число членов по типу домохозяйств

Данные о составе домохозяйства учитывают число не только нуклеарных семей, но и членов домохозяйства, не являющихся членами нуклеарной семьи. Кроме того, в них устанавливаются отношения, если они вообще существуют, между нуклеарными семьями в многосемейных домохозяйствах и между

любой такой нуклеарной семьей и другими членами домохозяйства. Эти данные являются полезными для углубленного изучения демографической и социальной структуры домохозяйств, что необходимо для разработки мер, направленных на улучшение условий жизни семьи.



**Р2.6 Домохозяйства, состоящие из многих членов, и число живущих в таких домохозяйствах с разбивкой по типу и размеру домохозяйства**

Географическое подразделение и тип домохозяйства	Всего		Домохозяйства и число членов домохозяйств, состоящих из:								
	Домо- хозяйство, состоящее из многих членов	Число живущих в домо- хозяйстве, состоящем из многих членов	2 лиц		3 лиц		...	10 или более лиц		Не указано	
			Домо- хозяйства	Число членов	Домо- хозяйства	Число членов	...	Домо- хозяйства	Число членов	Домо- хозяйства	Число членов
<b>ВСЕГО</b>											
<b>Нуклеарное домохозяйство</b>											
<b>Расширенное домохозяйство</b>											
Одна нуклеарная семья и связанные родством лица											
Две или более связанные родством нуклеарные семьи без других лиц											
Две или более связанные родством нуклеарные семьи и связанные родством лица											
Связанные родством лица, не образующие какой-либо нуклеарной семьи											
<b>Составное домохозяйство</b>											
Одна нуклеарная семья, связанные и не связанные родством лица											
Одна нуклеарная семья и не связанные родством лица											
Две или более связанные родством нуклеарные семьи, связанные и не связанные родством лица											
Две или более связанные родством нуклеарные семьи и не связанные родством лица											
Две или более не связанные родством нуклеарные семьи с какими-либо другими лицами или без каких-либо других лиц											
Связанные родством лица, не образующие какой-либо нуклеарной семьи, и не связанные родством лица											
Не связанные родством лица											
<b>Неизвестно</b>											

**Контингент населения:** все члены домохозяйств, состоящих из многих членов  
**Классификация:**  
**a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):**  
i) вся страна;  
ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;  
iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)  
**b) Тип домохозяйства (пункт 2.82): нуклеарное домохозяйство; расширенное домохозяйство, состоящее из**  
i) одной нуклеарной семьи и связанных родством лиц;  
ii) двух или более связанных родством нуклеарных семей без других лиц;  
iii) двух или более связанных родством нуклеарных семей и связанных родством лиц;  
iv) связанных родством лиц, не образующих какой-либо нуклеарной семьи;  
**составное домохозяйство, состоящее из**  
i) одной нуклеарной семьи, связанных и не связанных родством лиц;  
ii) одной нуклеарной семьи и не связанных родством лиц;  
iii) двух или более связанных родством нуклеарных семей, связанных и не связанных родством лиц;  
iv) двух или более связанных родством нуклеарных семей и не связанных родством лиц;  
v) двух или более не связанных родством нуклеарных семей с какими-либо другими лицами или без каких-либо других лиц;  
vi) связанных родством лиц, не образующих какой-либо нуклеарной семьи, и не связанных родством лиц;  
vii) не связанных родством лиц; неизвестно  
**c) Размер домохозяйства (пункты 2.73–2.75):** 2; 3; 4; 5; 6; 7; 8; 9; 10 или более лиц; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупное население по размеру домохозяйства

В этой таблице приводятся данные о составе домохозяйств с учетом числа не только нуклеарных семей, но и членов домохозяйства, не являющихся членами нуклеарной семьи. Кроме того, в ней устанавливаются отношения, если они вообще существуют, между нуклеарными семьями в многосемейных домохозяйствах и между любой такой нуклеарной семьей и другими членами домохозяйства. В ней более подробно указана структура домохозяйства. Она особенно полезна для стран со сложными структурами домохозяйств. Этим объясняется ее полезность для углубленного изучения демографической и социальной структуры домохозяйств.

**Р2.7 Домохозяйства и члены домохозяйств с разбивкой по размеру домохозяйства и числу членов в возрасте менее ... лет<sup>1</sup>**

Географическое подразделение и тип домохозяйства	Всего		Домохозяйства с указанным количеством детей										
	Домохозяйство	Число членов	0		1		...	4		5 или более		Не указано	
			Домохозяйство	Число членов	Домохозяйство	Число членов	...	Домохозяйство	Число членов	Домохозяйство	Число членов	Домохозяйство	Число членов

**ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА**

Домохозяйства, состоящие из:

- 1 лица
- 2 лиц
- 3 лиц
- 4 лиц
- 5 лиц
- 6 лиц
- 7 лиц
- 8 лиц
- 9 лиц
- 10 или более лиц
- Не указано

**Контингент населения:** все члены домохозяйств, состоящих из многих членов

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункт 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Размер домохозяйства (пункты 2.73–2.75): 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 или более лиц; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупное число членов с разбивкой по размеру домохозяйства

c) Число детей: 1, 2, 3, 4, 5 или более; не указано

<sup>1</sup> Минимальный возраст, принятый в конкретной стране для учета экономически активного населения.

Эта таблица относится ко всем членам домохозяйств; затем данные разбиваются по географическим подразделениям. Она может дополнить таблицы по экономическим характеристикам с указанием числа экономически активных членов и числа членов домохозяйства, не достигших возраста, при котором обычно начинается экономическая активность. Благодаря этой информации можно отдельно определить, в зависимости от размера домохозяйства, соотношение между экономически активными чле-

нами домохозяйства и экономически неактивными членами трудоспособного возраста и соотношение между экономически активными членами домохозяйства и членами домохозяйства, не достигшими трудоспособного возраста. Данные о числе детей, не достигших трудоспособного возраста, с разбивкой по размеру домохозяйства, также полезны при планировании потребностей домохозяйств и принятии мер по социальному обеспечению домохозяйств.

**Р2.8 Члены домохозяйств в возрасте до 18 лет с разбивкой по возрасту и полу, а также по проживанию с обоими родителями, с одной матерью, с одним отцом или без родителей**

Население в возрасте менее 18 лет, по возрасту и полу	Всего	Население в возрасте до 18 лет по проживанию				Не указано
		С обоими родителями	С одной матерью	С одним отцом	Без родителей	
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ*</b>						
<b>ВСЕГО</b>						
0-4 года						
5-9 лет						
10-14 лет						
15-17 лет						
<b>Население мужского пола</b>						
<b>ВСЕГО</b>						
0-4 года						
5-9 лет						
10-14 лет						
15-17 лет						
<b>Население женского пола</b>						
<b>ВСЕГО</b>						
0-4 года						
5-9 лет						
10-14 лет						
15-17 лет						

Контингент населения: население в возрасте до 18 лет  
 Классификации:  
 а) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):  
 i) вся страна;  
 ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
 iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;  
 iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)  
 б) Проживание: с обоими родителями; с одной матерью; с одним отцом; без родителей; не указано  
 в) Возраст (пункты 2.87-2.95): 0-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-17 лет; не указано  
 г) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

\* Можно использовать другие возрастные группировки, и, если возможно, желательно показать данные по каждому году.

Эта таблица дает информацию, которая может быть использована для определения числа детей, живущих со своими родителями, с одним из родителей или без родителей. Эту информацию можно также использовать для изучения вопросов благополучия детей и их воспитания и распределения этой обязанности между матерью и отцом. Классификация по вопросу и полу имеет важное значение для изучения возрастных и гендерных различий в этом вопросе.

**Р2.9 Домохозяйства и члены домохозяйств с разбивкой по полу, размеру и типу домохозяйства и числу лиц в возрасте 60 лет и старше**

Население домохозяйства, по типу домохозяйства*, полу, числу лиц в возрасте 60 лет и старше	Всего		Размер домохозяйства						Не указано		
	Домо-хозяйство	Число членов	1		2		3			10+	
			Домо-хозяйство	Число членов	Домо-хозяйство	Число членов	Домо-хозяйство	Число членов		...	Домо-хозяйство

**ВСЕ НАСЕЛЕНИЕ**

0  
Одно лицо  
0  
1

Нуклеарное  
0  
1  
2  
3+

Расширенное  
0  
1  
2  
3+

Составное  
0  
1  
2  
3+

Население мужского пола  
(как в группе «Все население»)

Население женского пола  
(как в группе «Все население»)

Контингент населения: все домохозяйства  
Классификации:  
a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):  
i) вся страна;  
ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;  
iv) каждый основной населенный пункт, отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)  
b) Размер домохозяйства (пункты 2.73–2.75): 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 и более лиц; не указано  
e) Число лиц в возрасте 60 лет и старше: 0, 1, 2, 3 и более лиц  
d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

\* В зависимости от национальных условий, можно изменить степень детализации данных по типу нуклеарного, расширенного и составного домохозяйства (семьи).

Данные относительно пожилых людей, одной из характерных групп населения, являются важными для определения их благополучия в зависимости от того, с кем они живут. Представленный в таблицах материал позволяет изучать распределение пожилых

людей по размеру и типу домохозяйства с особым выделением одиноко живущих, что можно использовать для определения наличия других лиц в домохозяйстве, способных заботиться о престарелых.

**Группа 3. Таблицы, касающиеся демографических и социальных характеристик**

**Р3.1 Распределение населения по одногодичным возрастным группам и полу**

Географическое подразделение и возраст (в годах)	Население обоих полов	Пол	
		Мужской	Женский
<b>ВСЕ ВОЗРАСТЫ</b>			
До 1 года			
1 год			
2 года			
3 года			
4 года			
1-4 года			
5 лет			
6 лет			
7 лет			
8 лет			
9 лет			
5-9 лет			
.			
.			
.			
.			
99 лет			
100 лет и старше			
Возраст не указан			

Контингент населения: все население  
 Классификации:  
 а) Географическое распределение (пункты 2.52-2.59):  
   i) вся страна;  
   ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
   iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;  
   iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii). (Если считается нецелесообразным проводить одногодичную классификацию по конкретному географическому подразделению, то классификацию по такому подразделению следует сделать по крайней мере в отношении возрастных групп «до 1 года», «1-4 года» и по пятилетним возрастным группам.)  
 б) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 1 года; 2 года; 3 года; 4 года; 5 лет; 6 лет; 7 лет ... по одному году до 99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан (проводя различие между общими группами: 1-4 года и пятилетними возрастными группами 5-9 лет, 10-14 лет, ... 80-84 года и 85 лет и старше)  
 в) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

Сведения о подробной возрастно-половой структуре населения необходимы для анализа в целях страхования, касающегося вероятности дожития и соответствующих статистических рядов смертности. По мере повышения возраста у групп населения повышается вероятность дожития до более старшего возраста и увеличивается доля лиц старших возрастных групп, поэтому важно представить данные по возрастным группам до 100 лет. Они также крайне важны для определения достоверности возрастных данных населения, указанных в переписи. На основании этой таблицы можно получить сведения по любой возрастной группе (как, например, население школьного возраста, население возрастной группы, имеющей право голосовать, или население групп, которые учитывают при определении потребностей в продовольствии) без интерполяции таких данных из пятилетних возрастных групп.

Сведения о пятилетних возрастных группах необходимы для многих целей, включая анализ факторов изменения численности населения, подготовку текущих демографических расчетов и прогнозов, исчисление коэффициентов естественного движения населения по возрастным группам, анализ факторов, влияющих на предложение рабочей силы, и изучение проблем иждивенства. Классификация по возрастным группам рекомендуется потому, что она удобна для комбинационной классификации по другим показателям. Настоящая таблица дает удобную сводку по всему населению, городскому и сельскому населению различных географических районов по возрастным группам, которые используются в большинстве других рекомендованных таблиц. Она должна содержать нескорректированные возрастные данные.

### Р3.2 Распределение населения по семейному положению, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и семейное положение	Все возрасты	Возраст (в годах)								
		До 15 лет	15 лет	16 лет	...	29 лет	30-34 года	...	85-89 лет	85 лет и старше
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>										
<b>ВСЕГО</b>										
Не состоящие в браке										
Состоящие в браке										
Вдовы										
Разведенные										
Проживающие раздельно										
Не указано										
Население мужского пола (как и для группы «Население обоих полов»)										
Население женского пола (как и для группы «Население обоих полов»)										

**Контингент населения:** все население  
**Классификация:**  
a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):  
i) вся страна;  
ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i) и ii)  
b) Семейное положение (пункты 2.96-2.103): не состоящие в браке; состоящие в браке; вдовы; разведенные; проживающие раздельно; не указано. (Лица, единственный или последний брак которых аннулирован, могут быть классифицированы в отдельные категории или классифицированы согласно их семейному положению, до того как их брак был аннулирован.)  
c) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 15 лет; 15 лет; 16 лет; ... по одному году до 29 лет; 30-34 года, 35-39 лет, 40-44 года, 45-49 лет, 50-54 года, 55-59 лет, 60-64 года, 65-69 лет, 70-74 года, 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан  
d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

Эта таблица дает материал для изучения возраста вступления в брак, численности одиноких, вдовых и разведенных, а также влияния этих факторов на фертильность и рост населения. Простым измерением этого влияния семейного положения на рождаемость является сравнение отношения числа детей ко всем женщинам фертильного возраста и отношения числа детей к числу женщин, которые состояли в браке. Эти данные также требуются для составления таблиц брачности. Более детализированная разра-

ботка этой группировки с указанием глав или других базисных членов домохозяйств с разбивкой по их семейному положению, возрасту и полу может быть использована вместе с настоящей группировкой, с тем чтобы получить показатели для глав или других базисных членов домохозяйств по возрастно-половым и брачным группам. Применение этих коэффициентов к прогнозируемой численности населения с разбивкой по возрасту, полу и семейному положению дает расчетное число домохозяйств.

### Р3.3 Распределение населения по вероисповеданию, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и вероисповедание	Все возрасты	Возраст (в годах)						Возраст не указан
		До 5 лет	5-9 лет	10-14 лет	...	80-84 года	85 лет и старше	
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>								
<b>ВСЕГО</b>								
[Все религии (и секты, если это представляется желательным), имеющие широкое распространение в стране]								
Все другие религии								
Лица, не принадлежащие к какой-либо религии								
Не указано								
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)								
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)								

**Контингент населения:** все население

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение

b) Вероисповедание (пункты 2.109-2.111): все религии (и секты, если это представляется желательным), имеющие широкое распространение в стране; все другие религии; лица, не принадлежащие к какой-либо религии; вероисповедание не указано

c) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 5 лет, 5-9 лет, ... по пятилетним группам до 80-84 лет; 85 лет и старше; возраст не указан

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

Распределение различных религиозных групп по их относительной величине и возрастно-половому составу дает информацию о странах, где существуют значительные различия в религиозных характеристиках среди населения. Эти данные будут полезными для дальнейшего исследования взаимосвязи между этими характеристиками и вероисповеданием или принадлежностью к той или иной религиозной группе.



**Р3.4 Распределение населения по языку (родной язык, обычно употребляемый язык или умение говорить на одном или нескольких языках), возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол и язык	Все возрасты	Возраст (в годах)					
		До 5 лет	5-9 лет	10-14 лет	...	80-84 года	85 лет и старше
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>							
<b>ВСЕГО</b>							
(Каждый язык или сочетание языков, в отношении которых требуется отдельная информация)							
Все другие языки							
Не указано							
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)							
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)							

**Контингент населения:** все население  
**Классификации:**  
 а) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):  
     i) вся страна;  
     ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
     iii) каждый основной населенный пункт  
 б) Язык (пункты 2.112-2.115): каждый язык или сочетание языков, в отношении которых требуется отдельная информация; все другие языки; язык не указан  
 в) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 5 лет; 5-9 лет; ... по пятилетним возрастным группам до 80-84 лет; 85 лет и старше; возраст не указан  
 г) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

Данные, касающиеся родного языка, необходимы в качестве указания на национальную и/или этническую принадлежность, которая часто находит отражение в родном языке жителей, давно ассимилировавшихся по другим обычаям с большинством населения страны. Данные, касающиеся обычно употребляемого языка, указывают на лингвистическую однородность населения или на существующие в этом отношении различия. При сочетании с данными о месте рождения они особенно полезны для изучения степени ассимиляции лиц, родившихся за границей, что может указывать на возможную необходимость принятия мер в целях поощрения такой ассимиляции. Информация, касающаяся умения го-

ворить на одном или более из указанных языков, необходима для решения проблем общения и предоставления образования различным языковым меньшинствам. Эти данные особенно необходимы в тех странах, где признается более чем один официальный язык и где необходимо принимать решение о том, какой язык должен применяться в школах, официальных учреждениях и т. д. Получение данных о лицах, которые не могут говорить на официальном языке страны, по признаку того, что он не является их обычно употребляемым языком, особенно полезно в связи с планированием преподавания официального языка страны для языковых меньшинств.

### Р3.5 Распределение населения по национальным и/или этническим группам, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и национальная и/или этническая группа	Все возрасты	Возраст (в годах)				
		До 5 лет	5-9 лет	10-14 лет	... 80-84 года	85 лет и старше
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>						
<b>ВСЕГО</b>						
(Каждая национальная и/или этническая группа, в отношении которой требуется отдельная информация)						
Все другие группы						
Не указано						
<div style="border: 1px dashed black; padding: 5px;"> <p>Контингент населения: все население  Классификация:  a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):  i) вся страна;  ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение  b) Национальная и/или этническая группа (пункты 2.116-2.117): каждая группа, в отношении которой требуется отдельная информация; все другие группы; группа не указана  c) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 5 лет, 5-9 лет; ... по пятилетним возрастным группам до 80-84 лет; 85 лет и старше; возраст не указан  d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский</p> </div>						
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)						
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)						

Для этнически неоднородных стран эта таблица дает основную информацию, касающуюся количественной оценки относительной величины и возрастного-полового состава различных национальных и/или этнических групп. Эти данные являются основой для дальнейшего изучения других показателей, характеризующих каждую группу, которые необходимы для определения различных факторов, связанных с этнической принадлежностью, и для выработки политики, направленной на устранение социальных и экономических препятствий, оказывающих влияние на некоторые из этих групп.

## Группа 4. Таблицы, касающиеся фертильности и смертности

### Р4.1 Распределение женского населения в возрасте 15 лет и старше по возрасту и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу)

Географическое подразделение, возраст женщин (в годах) и пол ребенка	Всего	Женское население с указанным числом живорожденных детей					Общее число живорожденных детей
		0	1	2	...	12 или более	

#### ВСЯ СТРАНА

#### ДЕТИ обоих полов

#### ВСЕГО в возрасте 15 лет и старше

15-19 лет  
20-24 года  
25-29 лет  
30-34 года  
35-39 лет  
40-44 года  
45-49 лет  
50-54 года  
55-59 лет  
60-64 года  
65-69 лет  
70-74 года  
75-79 лет  
80-84 года  
85 лет и старше  
Возраст не указан

#### ДЕТИ мужского пола (по тем же возрастным группам)

#### ДЕТИ женского пола (по тем же возрастным группам)

**Контингент населения:** женское население в возрасте 15 лет и старше. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)

**Классификации:**

- a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):
  - i) вся страна;
  - ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
  - iii) каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)
- b) Возраст (пункты 2.87-2.95): 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан
- c) Пол (пункт 2.86): живорожденные дети мужского и женского пола
- d) Число живорожденных детей (пункты 2.126-2.131): 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 или более детей; не указано; и отдельно — совокупное число живорожденных детей у женщин каждой возрастной категории

Переписные данные о фертильности имеют особую ценность для стран, в которых статистические данные по регистрации рождений отсутствуют или являются неполными, поскольку сведения о рождаемости могут быть использованы для определения возрастной и общей фертильности, а также общего коэффициента рождаемости для всего населения и других показателей рождаемости. Кроме того, они имеют значение как дополнение к удовлетворительным данным по регистрации рождений, поскольку дают общую картину фертильности женского населения. Основными показателями фертильности, которые могут быть выведены из данной таблицы, являются: a) общий коэффициент фертильности (среднее число детей, родившихся живыми у женщин фертильного возраста и старше; b) среднее число детей

с разбивкой по полу, родившихся живыми у женщин, которые достигли предельного фертильного возраста (то есть 50 лет и старше); c) процент женщин, не имеющих детей по достижении предельного фертильного возраста; d) среднее число детей, рожденных женщинами, которые уже имели по меньшей мере одного ребенка, с указанием пола; и e) совокупный средний общий коэффициент фертильности по возрастным группам.

Эти данные служат также основой для вычисления коэффициента рождаемости в пределах порядковой группы с разбивкой по полу. При использовании данных ряда переписей можно определить контингенты женщин и изучить их способность к деторождению при переходе от одной возрастной группы в другую.

**Р4.2 Женщины в возрасте 15 лет и старше, состоящие в первом браке/союзе или имевшие только одно замужество, с разбивкой по пятилетним группам продолжительности брака/союза и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу)**

Географическое подразделение и продолжительность брака (в годах)	Общее число женщин	Женское население с указанным числом живорожденных детей						Общее число живорожденных детей
		0	1	2	...	12 или более	Не указано	
<b>ВСЯ СТРАНА</b>								
<b>ДЕТИ обоих полов</b>								
<b>ВСЕГО</b>								
0-4 года								
5-9 лет								
10-14 лет								
15-19 лет								
20-24 года								
25-29 лет								
30-34 года								
35 лет и старше								
Возраст не указан								
<b>ДЕТИ мужского пола</b> (по тем же возрастным группам)								
<b>ДЕТИ женского пола</b> (по тем же возрастным группам)								

**Контингент населения:** женщины в возрасте 15 лет и старше, состоящие в первом браке/союзе или имевшие только одно замужество. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Продолжительность брака/союза: 0-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35 и более лет; не указано

c) Пол (пункт 2.86): живорожденные дети мужского и женского пола

d) Число живорожденных детей (пункты 2.126-2.131): 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 или более детей; не указано; и отдельно — совокупное число живорожденных детей у женщин каждой возрастной категории

Эти данные используются для определения уровней и структуры фертильности. Такая таблица может быть полезна для стран, в которых в ходе последних переписей населения, как показал опыт, наблюдались серьезные отклонения в сообщаемом возрасте, которые искажают показатели рождаемости/смертности, исчисленные на основе числа живорожденных и живущих детей по возрасту женщин. Эта таблица позволяет получить для женщин, которые состоят в первом браке, и для женщин, которые овдовели, разведены или проживают раздельно после единст-

венного замужества, данные, необходимые для расчета всех показателей фертильности, о которых говорилось в связи с таблицей Р4.1. В странах, где большинство новорожденных являются законнорожденными, эта группировка представляется особенно полезной для изучения тенденций рождаемости законнорожденных в свете информации, полученной из текущих записей о рождении, так как на основании этих сведений может быть сделан вывод относительно того, какие из вышеуказанных групп женщин относятся к фертильному возрасту.

**Р4.3 Распределение женского населения в возрасте 15 лет и старше по возрасту и числу живущих (или умерших) детей (с разбивкой по полу)**

Географическое подразделение и возраст (в годах)	Всего женщин	Женское население с указанным числом живущих (или умерших) детей							Общее число живущих (или умерших) детей	
		0	1	2	...	10	11	12 или более		Не указано
<b>ВСЯ СТРАНА</b>										
<b>ДЕТИ обоих полов</b>										
<b>ВСЕГО в возрасте 15 лет и старше</b>										
15-19 лет										
20-24 года										
25-29 лет										
30-34 года										
35-39 лет										
40-44 года										
45-49 лет										
50-54 года										
55-59 лет										
60-64 года										
65-69 лет										
70-74 года										
75-79 лет										
80-84 года										
85 лет и старше										
Возраст не указан										
<b>ДЕТИ мужского пола</b> (по тем же возрастным группам)										
<b>ДЕТИ женского пола</b> (по тем же возрастным группам)										

**Контингент населения:** женское население в возрасте 15 лет и старше. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)

**Классификация:**

a) Географическое подразделение: (пункты 2.52-2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Возраст (пункты 2.87-2.95): 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан

c) Пол (пункт 2.86): живущие (или умершие) дети мужского и женского пола

d) Число живущих детей (пункты 2.132-2.133): 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 или более детей; не указано; и отдельно — совокупное число живущих (или умерших) детей у женщин каждой возрастной категории

Данные, содержащиеся в этой таблице, имеют особую ценность для стран, в которых статистические данные по регистрации смерти отсутствуют или являются неполными. Расчеты рождаемости и смертности могут быть получены непосредственно из данных переписи или с использованием в целом более надежных опосредованных способов. На основе данных этой таблицы могут быть получены два вида показателей фертильности: а) нетто-коэффициент воспроизводства населения (среднее число выживших детей у женщин детородного возраста и старше) и б) кумулятивные средние нетто-коэффициенты воспроизводства по возрастным группам. Можно подсчитать коэффициенты детской смертности с разбивкой по полу. Может быть получено также некоторое измерение смертности поколения путем сравнения нетто-коэффициента воспроизводства, полученного на основе данных этой таблицы,

с брутто-коэффициентом воспроизводства, который может быть получен на основе данных таблицы Р4.8. Это показатель особенно важен в тех случаях, когда в стране не ведется или плохо ведется регистрация смертей. Помимо вышеупомянутых показателей рождаемости и смертности таблица обеспечивает сведения для анализа состава семьи по числу детей, живых на момент переписи, с разбивкой по полу. Эти данные не могут быть получены из регистрации родившихся; они не могут быть также получены на основе данных переписи о степени родства с главой домохозяйства, потому что семьи по переписи включают только тех лиц, которые живут и учтены при переписи в пределах одного и того же домохозяйства; следовательно, эти данные не обязательно будут включать всех детей регистрируемой женщины, живых (или умерших) на момент переписи.

**Р4.4 Распределение женского населения с разбивкой по возрасту при рождении первого ребенка, возрасту на момент переписи и месту жительства**

Географическое подразделение, возраст на момент переписи (в годах)	Нерожавшие женщины	Распределение женского населения с разбивкой по возрасту при рождении первого ребенка						Средний возраст при рождении первого <sup>1</sup> ребенка
		Всего	До 15 лет	15-17 лет	18-19 лет	20-21 год	22-24 года	
<b>ВСЯ СТРАНА</b>								
До 15 лет								
15 лет и старше, всего								
15-19 лет								
20-24 года								
25-29 лет								
30-34 года								
35-39 лет								
40-44 года								
45-49 лет								
50 лет и старше								
Возраст не указан								
<b>ГОРОДСКОЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>								
Возрастные группы (как выше)								
<b>СЕЛЬСКОЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>								
Возрастные группы (как выше)								

**Контингент населения:** женское население в возрасте 15 лет и старше. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

i) вся страна;

ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение

b) Место жительства (пункты 2.20-2.24): i) городской район; ii) сельский район

c) Возраст при рождении первого ребенка (пункт 2.143): до 15 лет; 15-17 лет; 18-19 лет; 20-21 год; 22-24 года; 25 лет и старше; не указан; и отдельно — общее число женщин, родивших хотя бы одного ребенка, и общее число бездетных женщин; средний возраст при рождении первого ребенка по каждой категории

<sup>1</sup> Расчет может оказаться невозможным, поскольку в начальном возрасте указанной возрастной группы детей могут не иметь менее 50 процентов женщин этой возрастной группы.

Начало детородного периода является важным показателем уровней фертильности. Задержка рождения первого ребенка, отражающая повышение возраста вступления в брак, может существенно повлиять на снижение общего показателя фертильности. На основе этой таблицы можно исчислить распределение женщин по возрасту при рождении первого ребенка и по принадлежности к городскому и сельскому населению. Классификация по городскому/сельскому населению позволяет изучить различия в отношении наступления детородного возраста.

**Р4.5 Средний возраст при рождении первого ребенка с разбивкой по возрасту женщин на момент переписи, месту жительства и уровню образовательной подготовки**

Географическое подразделение, место жительства и уровень образовательной подготовки	Средний возраст при рождении первого ребенка с разбивкой по возрасту женщин на момент переписи									
	Всего	15-19 лет <sup>1</sup>	20-24 года	25-29 лет	30-34 года	35-39 лет	...	80-84 года	85 лет и старше	Не указан
<b>ВСЯ СТРАНА</b>										
Городской район										
Сельский район										
<b>ОБРАЗОВАТЕЛЬНАЯ ПОДГОТОВКА</b>										
Без образования										
Уровень начального образования:										
Незаконченное начальное образование										
Законченное начальное образование										
Уровень среднего образования <sup>2</sup> :										
Незаконченный первый цикл										
Законченный первый цикл										
Незаконченный второй цикл										
Законченный второй цикл										
Уровень образования не указан										

Контингент населения: женское население в возрасте 15 лет и старше хотя бы с одним живорожденным ребенком. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)

Классификации:

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

i) вся страна;

ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение

b) Место жительства (пункты 2.20-2.24): i) городской район; ii) сельский район

c) Образовательная подготовка (пункты 2.153-2.157): без образования; незаконченное начальное образование; законченное начальное образование; незаконченный первый цикл среднего образования; законченный первый цикл среднего образования; незаконченный второй цикл среднего образования; законченный второй цикл среднего образования (независимо от уровня высшего образования); не указано

d) Возраст (пункты 2.87-2.95): 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; не указан

<sup>1</sup> Средний возраст по этой группе рассчитать нельзя, поскольку менее 50 процентов женщин этой возрастной группы могут иметь первого ребенка в возрасте 15 лет.

<sup>2</sup> Независимо от уровня высшего образования.

Возраст наступления детородного периода является важным демографическим показателем. При повышении этого показателя возникает вероятность снижения рождаемости. Средний возраст при рождении первого ребенка, то есть возраст, при котором 50 процентов женщин будут иметь первого ребенка в любой группе женщин, предложен для сравнения базовых характеристик женщин: городское население; сельское население; уровень образовательной подготовки.



**Р4.6 Матери в возрасте 15 лет и старше, имеющие по крайней мере одного ребенка до 15 лет, живущего в том же домохозяйстве, с разбивкой по возрасту матери и по полу и возрасту детей**

Географическое подразделение и возраст матери (в годах)	Общая численность матерей	Дети, по возрасту (в годах) и полу					
		Всего в возрасте до 15 лет	До 1 года	1 год	2 года	...	13 лет 14 лет Не указано
<b>ВСЯ СТРАНА</b>							
<b>ДЕТИ ОБОИХ ПОЛОВ</b>							
<b>ВСЕГО в возрасте 15 лет и старше</b>							
15 лет							
16 лет							
17 лет							
18 лет							
19 лет							
15-19 лет							
20 лет							
21 год							
22 года							
23 года							
24 года							
20-24 года							
25 лет							
26 лет							
27 лет							
28 лет							
29 лет							
25-29 лет							
30-34 года							
35-39 лет							
40-44 года							
45-49 лет							
50-54 года							
55-59 лет							
60-64 года							
65 лет и старше							
Возраст не указан							
<b>ДЕТИ мужского пола</b> (по тем же возрастным группам)							
<b>ДЕТИ женского пола</b> (по тем же возрастным группам)							

**Контингент населения:** матери в возрасте 15 лет и старше, имеющие по крайней мере одного ребенка до 15 лет, живущего в том же домохозяйстве. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Возраст матерей (пункты 2.143): 15 лет; 16 лет; 17 лет; ... далее каждый год до 29 лет (с итогом для 15-19 лет, 20-24 года и 25-29 лет); 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65 лет и старше; не указан

c) Пол (пункт 2.86): дети мужского и женского пола

d) Возраст детей, живущих с родными матерями: до 1 года; 1 год; 2 года; 3 года; 4 года; 5 лет; 6 лет; 7 лет; 8 лет; 9 лет; 10 лет; 11 лет; 12 лет; 13 лет; 14 лет; не указан.

Эта таблица относится к женщинам в возрасте 15 лет и старше (возраст показан по каждому году с 15 до 29 лет и по пятилетним возрастным группам), имеющим по крайней мере одного ребенка до 15 лет, живущего в том же домохозяйстве (возраст показан по каждому году), с распределением по географическому подразделению и месту жительства. Из этой таблицы получают данные для исчисления фертильности по методу «собственные дети», изложенному в пункте 2.122.

**Р4.7 Женщины в возрасте от ... до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и смертность среди этих живорожденных детей (с разбивкой по полу)**

Географическое подразделение, возраст женщин (в годах) и пол детей	Всего женщин в возрасте от ... <sup>1</sup> до 49 лет	Число живорожденных детей за последние 12 месяцев	
		Всего	Из них умерло
<b>ВСЯ СТРАНА</b>			
<b>Число родившихся детей обоих полов</b>			
<b>ВСЕГО</b>			
До 15 лет <sup>2</sup>			
15-19 лет			
20-24 года			
25-29 лет			
30-34 года			
35-39 лет			
40-44 года			
45-49 лет			
Возраст не указан			
<b>Дети мужского пола</b> (по тем же возрастным группам)			
<b>Дети женского пола</b> (по тем же возрастным группам)			

**Контингент населения:** женское население, возраст которого находится в промежутке между минимальным возрастом, установленным страной для сбора информации о рождаемости на момент переписи, и 49 годами. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)

**Классификации:**

a) Географическое подразделение: (пункты 2.52-2.59):

- вся страна;
- каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Число детей с разбивкой по полу, родившихся живыми в течение 12 месяцев, предшествовавших переписи, и число умерших среди них детей: общая численность, общее число родившихся детей мужского пола; общее число родившихся детей женского пола

c) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 15 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; возраст не указан

<sup>1</sup> Минимальный возраст, установленный страной для включения в перепись вопросов по рождаемости на момент переписи.

<sup>2</sup> Все возрасты в промежутке между минимальным возрастом, установленным страной для включения вопросов по рождаемости на момент переписи, и 14, 13, 12, 11 или 10 годами, если минимальный возраст ниже 15 лет.

Эта таблица относится к женщинам в возрасте между минимальным возрастом, установленным страной для сбора информации о рождаемости на момент переписи, и 49 годами, с разбивкой по географическим подразделениям. В этой таблице содержится также информация, которая используется для оценки возрастных показателей рождаемости и младенческой смертности (с разбивкой по полу), на момент переписи, в частности как добавление к показателям естественного движения населения или как расчет этих показателей в тех случаях, когда в регистрации рождения и смерти имеются недостатки или она осуществляется в недостаточном объеме.

**Р4.8 Женщины в возрасте от ... до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 предшествующих переписи месяцев, и по уровню образовательной подготовки**

Географическое подразделение, возраст женщины (в годах) и уровень образовательной подготовки	Всего женщин в возрасте от ... <sup>1</sup> до 49 лет	Число живорожденных детей за последние 12 месяцев	
		Всего	Мужского пола Женского пола
<b>ВСЯ СТРАНА</b>			
<b>ВСЕ УРОВНИ ОБРАЗОВАНИЯ</b>			
<b>ВСЕГО в возрасте ... лет<sup>1</sup> и старше</b>			
До 15 лет <sup>2</sup>			
15-19 лет			
20-24 года			
25-29 лет			
30-34 года			
35-39 лет			
40-44 года			
45-49 лет			
Возраст не указан			
<b>Без образования (по тем же возрастным группам)</b>			
<b>Уровень начального образования:</b>			
Незаконченное начальное образование (по тем же возрастным группам)			
Законченное начальное образование (по тем же возрастным группам)			
<b>Уровень среднего образования<sup>3</sup>:</b>			
Незаконченный первый цикл (по тем же возрастным группам)			
Законченный первый цикл (по тем же возрастным группам)			
Незаконченный второй цикл (по тем же возрастным группам)			
Законченный второй цикл (по тем же возрастным группам)			
<b>Уровень не указан (по тем же возрастным группам)</b>			

**Контингент населения:** женское население, возраст которого находится в промежутке между минимальным возрастом, установленным страной для сбора информации о рождаемости на момент переписи, и 49 годами. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)

**Классификации:**

- a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):**
- i) вся страна;
  - ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
  - iii) каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)
- b) Число живорожденных детей, по полу, за 12 предшествующих переписи месяцев: общая численность; общее число рожденных детей мужского пола; общее число рожденных детей женского пола**
- c) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 15 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; не указан**
- d) Уровень образовательной подготовки (2.153-2.157): без образования; незаконченное начальное образование; законченное начальное образование; незаконченный первый цикл среднего образования; законченный первый цикл среднего образования; незаконченный второй цикл среднего образования; законченный второй цикл среднего образования (независимо от уровня высшего образования); уровень не указан**

<sup>1</sup> Минимальный возраст, установленный страной для включения в перепись вопросов по рождаемости на момент переписи.

<sup>2</sup> Все возрасты в промежутке между минимальным возрастом, установленным страной для включения вопросов по рождаемости на момент переписи, и 14, 13, 12, 11 или 10 годами, если минимальный возраст ниже 15 лет.

<sup>3</sup> Независимо от уровня высшего образования.

Эта таблица относится к женщинам в возрасте между минимальным возрастом, установленным страной для сбора информации о рождаемости на момент переписи, и 49 годами, с разбивкой по географическим подразделениям. В ней также содержится информация для изучения разницы в возрастных показателях рождаемости и младенческой смертности по уровню образовательной подготовки матерей на момент переписи. Она имеет особо важное значение в качестве добавления к показателям естественного движения населения или как расчет этих показателей в тех случаях, когда в регистрации рождения и смерти имеются недостатки или она осуществляется в недостаточном объеме.

**Р4.9 Число смертей, с разбивкой по полу и возрасту<sup>1</sup>, в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и все население с разбивкой по возрасту и полу**

Географическое подразделение, и возраст (в годах)	Число смертей за последние 12 месяцев			Все население		
	Всего	Мужчины	Женщины	Всего	Мужчины	Женщины
<b>ВСЯ СТРАНА</b>						
<b>ВСЕГО</b>						
До 1 года						
1-4 года						
5-9 лет						
10-14 лет						
15-19 лет						
20-24 года						
25-29 лет						
30-34 года						
35-39 лет						
40-44 года						
45-49 лет						
50-54 года						
55-59 лет						
60-64 года						
65-69 лет						
70-74 года						
75-79 лет						
80-84 года						
85 лет и старше						
Возраст не указан						

**Контингент населения:** все население  
**Классификации:**  
a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):  
i) вся страна;  
ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
iii) каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)  
b) Число смертей, по полу, за 12 предшествовавших переписи месяцев (пункты 2.137-2.138): общее число смертей; число смертей среди мужского населения; число смертей среди женского населения  
c) Пол (пункт 2.86): оба пола; мужской пол; женский пол  
d) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 1 года; 1-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; не указан

<sup>1</sup> Эту информацию получают у главы домохозяйства или у базисного члена домохозяйства.

Эти данные используются для оценки уровней и структуры недавней смертности в сочетании с данными о населении с разбивкой по возрасту и полу.

#### P4.10 Распределение населения по признаку утраты матери и по возрасту

Географическое подразделение и возраст (в годах)	Все население	Родная мать <sup>1</sup>		
		Жива	Умерла	Не указано
<b>ВСЯ СТРАНА</b>				
<b>ВСЕГО</b>				
До 1 года				
1-4 года				
5-9 лет				
10-14 лет				
15-19 лет				
20-24 года				
25-29 лет				
30-34 года				
35-39 лет				
40-44 года				
45-49 лет				
50-54 года				
55-59 лет				
60-64 года				
65-69 лет				
70-74 года				
75-79 лет				
80-84 года				
85 лет и старше				
Возраст не указан				

**Контингент населения:** все население

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Мать, жива (или умерла) (пункты 2.137-2.141): родная мать жива; родная мать умерла; не указано

c) Пол (пункт 2.86): оба пола; мужской пол; женский пол

d) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 1 года; 1-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; не указан

<sup>1</sup> Таблица должна быть основана только на ответах старшего ребенка (пункты 2.139-2.141), и этот факт должен быть четко указан.

В этой таблице содержатся данные, используемые для оценки уровней и структуры взрослой женской смертности, в частности, странами, в которых в регистрации смерти имеются недостатки или она отсутствует вовсе. Эту таблицу можно расширить и использовать для расчета взрослой мужской смертности на основе данных о живых отцах.

**Группа 5. Таблицы, касающиеся характеристик образования**

**P5.1 Распределение населения в возрасте ... лет<sup>1</sup> и старше, не посещающего учебные заведения, по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол и уровень образовательной подготовки	Все население в возрасте ... лет <sup>1</sup> и старше	Возраст (в годах)					
		... 1-14 лет	15-19 лет	20-24 года	...	85 лет и старше	Возраст не указан
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>							
<b>ВСЕГО</b>							
Школу не посещали							
Начальное образование:							
Ступень 1							
Ступень 2							
...							
Ступень не указана							
Среднее образование, первый цикл:							
Ступень 1							
Ступень 2							
...							
Ступень не указана							
Среднее образование, второй цикл:							
Ступень 1							
Ступень 2							
...							
Ступень не указана							
Высшее образование:							
Ступень 1							
Ступень 2							
...							
Ступень не указана							
Не может быть классифицировано по ступени и по уровню/категории образования							
Уровень/категория образования не указаны							
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)							
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)							

**Контингент населения:** все лица в обычном возрасте поступления в школу или старше, не посещающие учебные заведения

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i) и ii)

b) Образование (пункты 2.153-2.157): школу не посещали; начальное образование по каждой ступени и ступень не указана; среднее образование, первый цикл: каждая ступень и ступень не указана; среднее образование, второй цикл: каждая ступень и ступень не указана; высшее образование: каждая ступень и ступень не указана; не может быть классифицировано по ступени и по уровню/категории образования; уровень/категория образования не указаны

c) Возраст (пункты 2.87-2.95): ... 14 лет и старше; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Нижним возрастным пределом должен быть обычный возраст поступления в школу.

Представленное в таблице распределение людских ресурсов по уровню образовательной подготовки является важным показателем способности и потенциала экономического, социального и культурного развития страны. Сравнение этого показателя с текущими и ожидаемыми потребностями в

образованных кадрах по различным секторам, видам и уровням экономической деятельности дает ориентиры для разработки более эффективной политики и скоординированных планов развития образования различных уровней и категорий и в тесной увязке с программами развития.

**P5.2 Распределение населения в возрасте от 5 до 29 лет, посещающего учебные заведения, по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу**

Географическое подразделение, посещение учебных заведений и уровень образовательной подготовки	Пол и возраст (в годах)						Мужчины (как для группы «Население обоих полов»)	Женщины (как для группы «Население обоих полов»)
	Население обоего пола					Возраст не указан		
	Всего в возрасте 5 <sup>1</sup> -29 <sup>2</sup> лет	5-9 лет	10-14 лет	...	25-29 лет			
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>								
<b>ВСЕГО</b>								
Школу не посещают								
Начальное образование:								
Ступень 1								
Ступень 2								
...								
Ступень не указана								
Среднее образование, первый цикл:								
Ступень 1								
Ступень 2								
...								
Ступень не указана								
Среднее образование, второй цикл:								
Ступень 1								
Ступень 2								
...								
Ступень не указана								
Высшее образование:								
Ступень 1								
Ступень 2								
...								
Ступень не указана								
Не может быть классифицировано по ступени и по уровню/категории образования								
Уровень/категория образования не указаны								
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)								
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)								

**Контингент населения:** все лица в промежутке между обычным возрастом поступления в школу и 29 годами

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i) и ii)

b) Образовательная подготовка (пункты 2.153-2.157): начальное образование по каждой ступени и ступень не указана; среднее образование, первый цикл: каждая ступень и ступень не указана; среднее образование, второй цикл, общеобразовательная школа: каждая ступень и ступень не указана; среднее образование, второй цикл, специальное/техническое: каждая ступень и ступень не указана; высшее образование: каждая ступень и ступень не указана; не может быть классифицировано по ступени и по уровню/категории образования; уровень/категория образования не указаны

c) Возраст (пункты 2.87-2.95): 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; не указан (но до 29 лет). Страны могут также захотеть полезным подготовить таблицу по одногодичным возрастным группам

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Нижним возрастным пределом должен быть обычный возраст поступления в школу.

<sup>2</sup> При желании включить лиц более старшего возраста, посещающих учебные заведения, необходимо соответственно поднять верхний возрастной уровень и добавить в возрастную классификацию нужные дополнительные категории.

Данные о молодых людях, посещающих учебные заведения, по возрасту, уровню/категории и ступени образования, могут предоставить не только подробную информацию о соотношении возраста и ступеней обучения у учащихся, но и ряд примерных показателей участия в процессе обучения, таких как: a) чистый коэффициент общей численности учащихся, b) чистые коэффициенты численности учащихся по уровню/категории образования, c) возрастные коэффициенты численности учащихся (независимо от

ступени) и d) чистые коэффициенты численности учащихся по ступеням. Эти показатели имеют особо важное значение для получения более точной оценки контингента, участвующего (не участвующего) в образовательном процессе, чем показатели, полученные на основе брутто-коэффициентов численности учащихся, взятых из учебной статистики. Такая информация также полезна для сверки соответствия возраста и ступени обучения и для выявления лиц, поздно и рано поступивших в школу.



**Р5.3 Распределение населения в возрасте от 5 до 29 лет по посещению учебных заведений, одногодичным возрастным группам и полу**

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Всего	Посещение учебных заведений		Не указано
		Посещающие учебные заведения	Не посещающие учебные заведения	
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>				
<b>ВСЕГО</b>				
5 лет <sup>1</sup>				
6 лет				
7 лет				
8 лет				
9 лет				
10 лет				
11 лет				
12 лет				
13 лет				
14 лет				
29 лет <sup>2</sup>				
Возраст не указан (но до 30 лет) <sup>2</sup>				
<b>Население мужского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)				
<b>Население женского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)				

Контингент населения: все лица в промежутке между обычным возрастом поступления в начальную школу первого уровня и 29 годами

Классификации:

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Посещение учебных заведений (пункты 2.150–2.152): лица, посещающие учебные заведения; лица, не посещающие учебные заведения; не указано

c) Возраст (пункты 2.87–2.95): 5 лет; 6 лет; 7 лет; 8 лет; 9 лет; 10 лет; 11 лет; 12 лет; 13 лет; 14 лет; 15 лет; 16 лет; 17 лет; 18 лет; 19 лет; 20 лет; 21 год; 22 года; 23 года; 24 года; 25 лет; 26 лет; 27 лет; 28 лет; 29 лет; возраст не указан (но до 30 лет)

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Нижним возрастным пределом должен быть обычный возраст поступления в школу.

<sup>2</sup> При желании включить лиц более старшего возраста, посещающих учебные заведения, необходимо соответственно поднять верхний возрастной уровень и добавить в возрастную классификацию нужные дополнительные категории.

Распределение молодых людей, посещающих и не посещающих учебные заведения, по одногодичным возрастным группам и полу необходимо для изучения количественного соотношения между населением школьного возраста и населением, фактически посещающим учебные заведения. Процент населения школьного возраста, имеющего возможность получить образование, является одним из основных видов данных, необходимых для оценки эффективности системы образования страны. Статистические данные о численности учащихся, полученные из

официальных источников, во многих странах не могут быть пригодными для точной оценки общего числа учащихся или для получения данных о важных характеристиках населения, посещающего учебные заведения, в особенности о возрасте. Даже для стран, располагающих всеобъемлющими подробными данными, составленными на основе сведений, представленных учебными заведениями, полезна периодическая проверка точности этих данных путем их сравнения с данными переписей о фактическом посещении учебных заведений.

## P5.4 Население в возрасте 10 лет и старше с разбивкой по грамотности, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Всего	Грамотность		
		Грамотные	Неграмотные	Не указано
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>				
<b>ВСЕГО в возрасте 10 лет<sup>1</sup> и старше</b>				
10–14 лет <sup>1</sup>				
<b>ВСЕГО в возрасте 15 лет и старше</b>				
15–19 лет				
20–24 года				
25–29 лет				
30–34 года				
35–39 лет				
40–45 лет				
45–49 лет				
50–54 года				
55–59 лет				
60–64 года				
65–69 лет				
70–74 года				
75–79 лет				
80–84 года				
85 лет и старше				
Возраст не указан				
<b>Население мужского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)				
<b>Население женского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)				

**Контингент населения:** все лица в возрасте 10 лет и старше

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Грамотность (пункты 2.145–2.149): грамотные; неграмотные; не указано

c) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

d) Возраст (пункты 2.87–2.95): всего в возрасте 10 лет и старше; 10–14 лет; всего в возрасте 15 лет и старше; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85 лет и старше; возраст не указан

<sup>1</sup> В тех случаях, когда показатель грамотности для возрастной группы 10–14 лет может ввести в заблуждение при сравнении с другими странами, нижним возрастным пределом таблицы можно избрать 15 лет.

Данные об уровне грамотности — один из показателей жизненного уровня в стране и измерение одного из факторов национальной способности к технологическому и культурному развитию; они необходимы для того, чтобы проследить повышение образовательного уровня последовательных поколений в прошлом и сделать прогноз будущих тенденций. В странах, где взрослое население большей частью неграмотно, эта группировка применяется непосредственно при планировании обучения взрослых грамоте, особенно если данные группировались для конкретных районов страны. Кроме того, эти данные служат показателем при исчислении коэффициентов естественного движения населения с разбивкой по грамотности, применяющихся в качестве социально-экономической переменной, такой как коэффициент рождаемости с разбивкой по грамотности матери и коэффициент брачности и разводов с разбивкой по грамотности мужа и жены.

**Р.5.5 Распределение населения, имеющего высшее образование, по приобретенной квалификации, возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол и приобретенная квалификация	Все население с высшим образованием	Возраст (в годах)						
		До 20 лет	20-24 года	25-29 лет	30-34 года	...	80-84 года	85 лет и старше
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>								
<b>ОБЛАСТИ ЗНАНИЙ</b> (принятая в стране классификация ученых степеней, дипломов, аттестатов и т. д.)								
Общие знания <sup>1</sup>								
Подготовка учителей <sup>1</sup>								
Педагогика и подготовка учителей <sup>1</sup>								
Изобразительное и прикладное искусство <sup>1</sup>								
Гуманитарные науки <sup>1</sup>								
Религия и теология <sup>1</sup>								
Социальные и психологические науки <sup>1</sup>								
Управление торговлей и бизнесом <sup>1</sup>								
Управление бизнесом и аналогичные программы <sup>1</sup>								
Право и юриспруденция <sup>1</sup>								
Естественные науки <sup>1</sup>								
Математика и информатика <sup>1</sup>								
Практическая медицина <sup>1</sup>								
Научно-исследовательская деятельность в области медицины <sup>1</sup>								
Торговля, ремесло и промышленность <sup>1</sup>								
Технические науки <sup>1</sup>								
Архитектура и городская планировка <sup>1</sup>								
Сельское хозяйство, лесное хозяйство и рыболовство <sup>1</sup>								
Экономика домашнего хозяйства (наука о ведении домашнего хозяйства) <sup>1</sup>								
Транспорт и связь <sup>1</sup>								
Сфера обслуживания <sup>1</sup>								
Средства массовой информации и документация <sup>1</sup>								
Другие области <sup>1</sup>								
Не указано <sup>1</sup>								
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)								
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)								

**Контингент населения:** все лица, получившие высшее образование

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждый основной населенный пункт

b) Приобретенная квалификация (пункты 2.163-2.164): высшая полученная степень, диплом, аттестат и т. д. и область знаний

c) Область изучения (пункты 2.158-2.162)

d) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 20 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан

e) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Как для группы «Области знаний».

Эта таблица дополняет таблицу Р5.1 и раскрывает структуру имеющихся в стране кадров квалифицированной рабочей силы. С помощью этой таблицы может производиться оценка наличия и ожидаемого притока кадров квалифицированной рабочей силы в различных отраслях в сравнении с потребностями в квалифицированной рабочей силе в различных секторах народного хозяйства. Добавление к таблице группировки по роду занятий и по отрасли позволило бы дополнить полезными сведениями таблицы экономических характеристик (группа б) и получить информацию об использовании различных специалистов в народном хозяйстве.

## P5.6 Распределение населения в возрасте 15 лет и старше по области знаний, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и область знаний	Все население в возрасте 15 лет и старше	Возраст (в годах)					Не указан
		15-19 лет	20-24 года	25-29 лет	...	75 лет и старше	
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>							
<b>ВСЕГО, ВСЕ ОБЛАСТИ ЗНАНИЙ</b>							
Общие программы							
Образование							
Гуманитарные науки и искусства							
Социальные науки, бизнес и право							
Естественные науки							
Технология, производство и строительные отрасли							
Сельское хозяйство							
Здравоохранение и социальное обеспечение							
Сфера обслуживания							
Неизвестная или неуточненная категория							
<b>Население мужского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)							
<b>Население женского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)							

**Контингент населения:** все лица в возрасте 15 лет и старше

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i) и ii)

b) Область знаний (2.158-2.162): термин «область знаний» относится к «широким группам знаний», изложенным в последнем (1997 г.) издании Международной стандартной классификации образования (МСКО). Области знаний в рамках широкой группы см. последнюю публикацию МСКО, изданную ЮНЕСКО.

c) Возраст (пункты 2.87-2.95): всего в возрасте 15 лет и старше; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан (но 15 лет и старше)

e) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

Данные об областях, в которых было получено образование, позволяют получить важную информацию о сферах специализации взрослого населения, а конкретнее, квалифицированных людских ресурсов страны. Они служат материалом для расчетов и прогнозов наличия кадров и ожидаемого притока на рынок труда различных специалистов, что дает возможность, при сопоставлении с потребностями в специалистах в различных отраслях экономики, проводить более эффективную политику в области образования, профессиональной подготовки и занятости в целях оптимального формирования и использования людских ресурсов. Данные об областях знаний, при их комбинационной классификации с родом занятий и отраслью, позволяют получить ценную информацию об использовании квалифицированных специалистов в народном хозяйстве.

**Группа 6. Таблицы, касающиеся экономических характеристик**

**Р6.1 Распределение населения в возрасте ... лет<sup>1</sup> и старше по обычному (или на момент переписи) статусу экономической активности, семейному положению, возрасту и полу**

Географическое подразделение, семейное положение, пол и возраст (в годах)	Всего в возрасте ... лет <sup>1</sup> и старше	Обычный (или на момент переписи) статус экономической активности			
		Занятые	Незанятые		Экономически неактивное население
			Всего	Впервые ищущие работу	
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>					
<b>ВСЕ ВОЗРАСТЫ</b>					
До 15 лет <sup>1</sup>					
15-19 лет					
20-24 года					
25-29 лет					
30-34 года					
35-39 лет					
40-44 года					
45-49 лет					
50-54 года					
55-59 лет					
60-64 года					
65-69 лет					
70-74 года					
75 лет и старше					
Возраст не указан					
Не состоящие в браке (как для группы «Все возрасты»)					
Состоящие в браке (как для группы «Все возрасты»)					
Вдовы (как для группы «Все возрасты»)					
Разведенные (как для группы «Все возрасты»)					
Проживающие раздельно (как для группы «Все возрасты»)					
Семейное положение не указано (как для группы «Все возрасты»)					
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)					
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)					

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленно-го для подсчета экономически активного населения, или старше

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Статус экономической активности, обычный (или на момент переписи) статус активности (пункты 2.168-2.208): экономически активное население:

- i) занятые;
- ii) незанятые (отдельно указываются лица, ищущие работу впервые); экономически неактивное население; не указан

c) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 15 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75 лет и старше; возраст не указан. (Категория «до 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической активности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)

d) Семейное положение (пункты 2.96-2.103): не состоящие в браке; состоящие в браке; вдовы; разведенные; проживающие раздельно; семейное положение не указано

e) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Минимальный возраст, принятый в стране для подсчета экономически активного населения.

Настоящая таблица дает данные, необходимые для вычисления общих и возрастных показателей участия населения в экономической деятельности, т. е. процент экономически активных лиц среди возрастных групп, которые существенно необходимы для изучения факторов, определяющих размер и состав экономически активного населения данной страны, а также для использования, в сочетании с функциями таблиц естественного движения населения, в целях подсчета продолжительности трудоспособного возраста и коэффициентов пополнения трудовых ресурсов и коэффициентов выбытия из состава экономически активного населения. Сведения о занятом и незанятом населении содержат часть данных, необходимых для оценки эффективности использования рабочей силы при выработке политики. Такая

информация может служить базисными данными для более интенсивных текущих исследований по проблемам занятости, безработицы и неполной занятости. Установление связи между семейным положением и экономической активностью позволяет понять влияние изменений на распределение женского населения по семейному положению. Если, как это рекомендуется, результаты будут группироваться отдельно для городских и сельских районов, они дадут полезные приблизительные данные о семейном положении женщин, занятых в сельском хозяйстве и в других отраслях хозяйства. Кроме того, данные о семейном положении экономически активного населения могут служить приблизительным показателем числа работающих, на содержании которых находятся иждивенцы.

**Р6.2 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по основному роду занятий, возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол и основной род занятий	Возраст (в годах)								
	Все возрасты	До 15 лет <sup>2</sup>	15-19 лет	20-24 года	25-29 лет	...	70-74 года	75 лет и старше	Возраст не указан
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>									
<b>ОБЩАЯ ЧИСЛЕННОСТЬ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОГО НАСЕЛЕНИЯ</b>									
Главная подгруппа 11									
Подразделение 111									
Подразделение 112									
(и т. д.)									
Главная подгруппа 21									
Подразделение 211									
Подразделение 212									
(и т. д.)									
...									
Главная подгруппа 91									
Подразделение 911									
Подразделение 912									
(и т. д.)									
Главная подгруппа 01									
Подразделение 011									
<b>Население мужского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)									
<b>Население женского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)									

**Контингент населения:** экономически активное население в показателях обычного (или на момент переписи) статуса активности, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

*a)* Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

- i)* вся страна;
- ii)* каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii)* каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv)* каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов *i)*, *ii)* и *iii)*

*b)* Род занятий (пункты 2.212-2.220): в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ-88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (другими словами, трехзначные)

*c)* Возраст (пункты 2.87-2.95): до 15 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75 лет и старше; возраст не указан

*d)* Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

<sup>2</sup> Категория «до 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической активности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

Эти данные позволяют изучить перспективные тенденции в изменении численности лиц, принадлежащих к данной профессии, и служат основой для прогнозирования показателей развития народного хозяйства и экономически активного населения. В сводках содержатся данные для анализа коэффициентов фертильности и смертности в зависимости от рода занятий. В таблице имеются также полезные данные для планирования программ социального обеспечения, страхования здоровья и т. д., которые часто затрагивают лишь занятое население. Классификация неоплачиваемых семейных работников по полу и возрасту необходима для проведения международного анализа активности женщин в связи с различной методикой определения и учета этой группы работников в разных странах.

**Р6.3 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по основной отрасли, возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол и основная отрасль	Возраст (в годах)								
	Все возрасты	До 15 лет	15-19 лет	20-24 года	25-29 лет	...	70-74 года	75 лет и старше	Возраст не указан
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>									
<b>ОБЩАЯ ЧИСЛЕННОСТЬ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОГО НАСЕЛЕНИЯ</b>									
Отдел 01 Группа 011 Группа 012 (и т. д.)									
Отдел 02 Группа 020 Группа 021 (и т. д.)									
Отдел 20 Группа 201 Группа 202 (и т. д.)									
Отдел 99 Группа 990									
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)									
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)									

**Контингент населения:** экономически активное население в показателях обычного (или на момент переписи) статуса экономической активности, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

- вся страна;
- каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Отрасль хозяйства (пункты 2.221-2.225): в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, Rev. 3), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне групп (трехзначные)

c) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 15 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75 лет и старше; возраст не указан. (Категория «до 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Эти данные служат материалом для анализа структурных видов экономической активности и могут быть первым показателем социально-экономического положения. Эти данные позволяют провести изучение перспективных тенденций в изменении численности лиц, работающих в той или иной отрасли, и подготовить прогнозы показателей развития народного хозяйства и общей численности экономически активного населения. Такая таблица служит также основой для анализа коэффициентов фертильности и смертности в зависимости от конкретной отрасли. В ней имеются также полезные данные для планирования программ социального обеспечения, страхования здоровья и т. д., которые часто затрагивают лишь занятое население. Классификация неоплачиваемых семейных работников по полу и возрасту необходима для проведения международного анализа активности женщин в связи с различной методикой определения и учета этой группы работников в разных странах.

**Р6.4 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по основному статусу занятости, возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Все экономически активное население	Основной статус занятости					
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>							
<b>ВСЕ ВОЗРАСТЫ</b>							
До 15 лет							
15–19 лет							
20–24 года							
25–29 лет							
30–34 года							
35–39 лет							
40–44 года							
45–49 лет							
50–54 года							
55–59 лет							
60–64 года							
65–69 лет							
70–74 года							
75 лет и старше							
Возраст не указан							
<b>Население мужского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)							
<b>Население женского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)							

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Статус занятости (пункты 2.226–2.235): работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости

c) Возраст (пункты 2.87–2.95): до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75 лет и старше; возраст не указан. (Категория «до 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической активности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)

d) Пол (пункт 2.87): мужской, женский

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Эти данные позволяют провести изучение перспективных тенденций в изменении численности работников по их статусу занятости и подготовить прогнозы показателей развития народного хозяйства и численности экономически активного населения. Такая таблица служит также основой для анализа коэффициентов фертильности и смертности в увязке со статусом занятости. В ней содержатся также полезные данные для планирования программ социального обеспечения, страхования здоровья и т. д., которые часто затрагивают только группу наемных работников. Классификация безвозмездно работающих членов семьи по полу и возрасту необходима для международного анализа активности женщин в связи с различной методикой определения и учета этой группы работников в разных странах.



**Р6.5 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по основному статусу занятости, основной отрасли и полу**

Географическое подразделение, пол и основная отрасль	Все экономически активное население	Основной статус занятости					
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>							
<b>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>							
Отдел 01							
Группа 011							
Группа 012							
(и т. д.)							
Отдел 02							
Группа 020							
Группа 021							
(и т. д.)							
Отдел 20							
Группа 201							
Группа 202							
(и т. д.)							
Отдел 99							
Группа 990							
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)							
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)							

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Статус занятости (пункты 2.226–2.235): работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости

c) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

d) Отрасль хозяйства (пункты 2.221–2.225): в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, Rev. 3), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне групп (трехзначные)

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Такие таблицы дают статистическую опись экономически активного населения страны и структуру его распределения для использования этой информации в целях разработки экономической политики и планирования программ развития. Такие данные играют важную роль при анализе национального продукта и национального дохода. Изучение процента экономически активного населения, занятого в каждой отрасли экономики, и его перемещения из одной отрасли в другую дает сведения об уровне и общей тенденции индустриализации и о важных аспектах потенциальных возможностей страны в отношении ее экономического развития. Для исследования миграции сельского населения в города требуется анализ отраслевой структуры занятости в городах, а часто также в основных районах, из которых происходит миграция, в качестве материала для оценки экономических аспектов внутренней миграции. Исследования такого рода имеют также отношение к программам переселения и к разработке политики в отношении внутренней миграции.

**Р6.6 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по основному статусу занятости, основному роду занятий и полу**

Географическое подразделение, пол и основной род занятий	Все экономически активное население	Основной статус занятости					Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>							
<b>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>							
Главная подгруппа 11							
Подразделение 111							
Подразделение 112 (и т. д.)							
Главная подгруппа 21							
Подразделение 211							
Подразделение 212 (и т. д.)							
Главная подгруппа 91							
Подразделение 911							
Подразделение 912 (и т. д.)							
Главная подгруппа 01							
Подразделение 011							
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)							
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)							

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Статус занятости (пункты 2.226–2.235): работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости

c) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

d) Род занятий (пункты 2.212–2.220): в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификацией занятий (МСКЗ–88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (трехзначные)

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Эта таблица дает статистическую опись экономически активного населения страны и структуру его распределения для использования этой информации в целях разработки экономической политики и планирования программ развития. Вместе с таблицами Р6.5 и Р6.7 она представляет информацию для анализа национального продукта и национального дохода. Для исследования миграции сельского населения в города требуется анализ профессиональной структуры занятости в городах, а часто также в основных районах, из которых происходит миграция, в качестве материала для оценки экономических аспектов внутренней миграции. При выборе места для строительства промышленных предприятий и центров профессионально-технического обучения требуется информация о составе рабочей силы по роду занятий в различных населенных пунктах и регионах страны.

**Р6.7 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по основной отрасли, основному роду занятий и полу**

Географическое подразделение, пол и основной род занятий	Все экономически активное население	Отрасль хозяйства							
		Отдел 01		...					Отдел 99
		Группа		...					Группа
		01	02						99
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>									
<b>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>									
Главная подгруппа 11									
Подразделение 111									
Подразделение 112									
(и т. д.)									
Главная подгруппа 21									
Подразделение 211									
Подразделение 212									
(и т. д.)									
Главная подгруппа 91									
Подразделение 911									
Подразделение 912									
(и т. д.)									
Главная подгруппа 01									
Подразделение 011									
Население мужского пола									
(как для группы «Население обоих полов»)									
Население женского пола									
(как для группы «Население обоих полов»)									

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

- a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):
  - i) вся страна;
  - ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
  - iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
  - iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)
- b) Отрасль хозяйства (пункты 2.221–2.225): в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, Rev. 3), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне групп (трехзначные)
- c) Род занятий (пункты 2.212–2.220): в соответствии с представлением, используемым в последнем издании Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ–88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (трехзначные)
- d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Эта таблица дает статистическую опись экономически активного населения страны и структуру его распределения для выработки экономической политики и планирования программ развития. При планировании создания и расширения образовательной системы и эффективного использования людских ресурсов необходимы исследования, позволяющие оценить потребность в рабочей силе в разных отраслях и по разным профессиям. Комбинационная классификация занятий и отраслей по статусу занятости дает представление о занятиях и отраслях, в которых заняты конкретные группы. Такая информация позволяет провести дополнительный анализ вклада членов семьи, безвозмездно работающих в семейных предприятиях, в различные отраслевые структуры. Кроме того, информация о распределении населения по статусу занятости в конкретной отрасли является полезным показателем степени развития и модернизации этого сектора. Часто бывает необходимо получить информацию о численности наемных работников в качестве базисных данных для анализа текущей статистики, полученной на основе отчетов предприятий.

**Р6.8 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по основному статусу занятости, месту работы, основному роду занятий и полу**

Географическое подразделение, место работы, пол и основной род занятий	Все экономически активное население	Основной статус занятости					Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>							
Все места работы							
ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ							
Главная подгруппа 11							
Подразделение 111							
Подразделение 112							
(и т. д.)							
Главная подгруппа 21							
Подразделение 211							
Подразделение 212							
(и т. д.)							
...							
Главная подгруппа 91							
Подразделение 911							
Подразделение 912							
(и т. д.)							
Главная подгруппа 01							
Подразделение 011							
Работа на дому							
(как для категории «Все места работы»)							
Работа без постоянно установленного места (как для категории «Все места работы»)							
Работа в постоянно установленном месте, вне дома (как для категории «Все места работы»)							
Население мужского пола							
(как для категории «Население обоего пола»)							
Население женского пола							
(как для категории «Население обоего пола»)							

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификация:**

- a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):
  - i) вся страна;
  - ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
  - iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
  - iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)
- b) Статус занятости (пункты 2.226–2.235): работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
- c) Пол (пункт 2.86): мужской, женский
- d) Род занятий (пункты 2.212–2.220): в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ–88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (трехзначные)
- e) Место работы (пункты 2.245–2.247): работа на дому; работа без постоянно установленного места; работа в постоянно установленном месте вне дома; неизвестно

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Эта таблица указывает на характер работы вне дома, особенно вне дома работодателя и самостоятельного работника. Сопоставления между городскими и сельскими районами или другими административно-территориальными подразделениями также являются полезными для определения тех районов, в которых, возможно, необходимо развитие инфраструктуры в виде коммерческих структур и других объектов или строительства сети дорог.

**Р6.9 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по институциональному сектору занятости, основной отрасли и полу**

Географическое подразделение, пол и основная отрасль	Все экономически активное население	Институциональный сектор занятости			
		Нефинансовые корпорации	Финансовые корпорации	Общий государственный сектор	Некоммерческие учреждения

**НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ**

**ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ  
НАСЕЛЕНИЕ**

**Отдел 01**

Группа 011

Группа 012

(и т. д.)

**Отдел 02**

Группа 021

Группа 022

(и т. д.)

**Отдел 20**

Группа 201

Группа 202

(и т. д.)

**Отдел 99**

Группа 990

**Население мужского пола**

(как для категории «Население  
обоих полов»)

**Население женского пола**

(как для категории «Население  
обоих полов»)

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Институциональный сектор занятости (пункты 2.239–2.244): сектор нефинансовых корпораций; сектор финансовых корпораций; общий государственный сектор; сектор некоммерческих учреждений, обслуживающий сектор домашних хозяйств; сектор домашних хозяйств

c) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

d) Отрасль хозяйства (пункты 2.221–2.225): в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, Rev. 3), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне групп (трехзначные)

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Эту таблицу можно использовать для отслеживания структурных изменений в экономике при реализации различных видов программ экономического вмешательства. Такие изменения регистрируются не только по институциональным секторам, но и по отраслям и взаимодействию обоих этих факторов, с отдельной оценкой показателей у женщин и у мужчин. Это позволяет более конкретно определить потребность и сфокусировать программы экономического вмешательства.

**Р6.10 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по основному роду занятий, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах), уровень образовательной подготовки	Все экономически активное население	Род занятий					Вооруженные силы		
		Главная подгруппа 11			...	Главная подгруппа 91			
		Подразделения				Подразделения			
		111	112	(и т. д.)		911	912	(и т. д.)	

**НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ**

**ВСЕ УРОВНИ ОБРАЗОВАНИЯ**

**ВСЕ ВОЗРАСТЫ**

До 15 лет

15–19 лет

20–24 года

25–29 лет

...

70–74 года

75 лет и старше

Возраст не указан

**Без образования**

(как для «Все уровни образования»)

**Начальное образование:**

Незаконченное (как для группы «Все уровни образования»)

Законченное (как для группы «Все уровни образования»)

**Среднее образование:**

Незаконченное (как для группы «Все уровни образования»)

Законченное (как для группы «Все уровни образования»)

**Высшее образование:**

Незаконченный первый этап (как для группы «Все уровни образования»)

Законченный первый этап (как для группы «Все уровни образования»)

**Уровень образования не указан**

**Население мужского пола**

(как для группы «Население обоих полов»)

**Население женского пола**

(как для группы «Население обоих полов»)

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленно-го для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

i) вся страна;

ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;

iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;

iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Возраст (пункты 2.87–2.95): до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75 лет и старше; возраст не указан. (Категория «до 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)

c) Уровень образовательной подготовки (пункты 2.153–2.157): без образования; незаконченное начальное образование; законченное начальное образование; незаконченное среднее образование; законченное среднее образование; незаконченный первый этап высшего образования; законченный первый этап высшего образования; второй этап высшего образования без классификации по уровню; уровень образования не указан. (В каждую категорию начального или среднего образования, если это возможно, следует включать подгруппу «специальное образование».)

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

e) Род занятия (пункты 2.212–2.220): в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификацией занятий (МСКЗ-88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне групп (трехзначные)

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Эта таблица содержит данные, необходимые для анализа потребностей в квалифицированных специалистах и степени удовлетворения таких потребностей за счет имеющихся людских ресурсов. В ней также приводится информация, позволяющая определить эффективность использования образования в народном хозяйстве.

**Р6.11 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по основной отрасли, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу**

Географическое подразделение, возраст (в годах) и уровень образовательной подготовки	Все экономически активное население	Отрасль хозяйства				
		Отдел 01		... ..	Отдел 99	
		Группа			Группа	
		01	02			99

**НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ**

**ВСЕ УРОВНИ ОБРАЗОВАНИЯ**

**ВСЕ ВОЗРАСТЫ**

- До 15 лет
- 15–19 лет
- 20–24 года
- 25–29 лет
- ...
- 70–74 года
- 75 лет и старше
- Возраст не указан

Без образования (как для «Все уровни образования»)

**Начальное образование:**

- Незаконченное (как для группы «Все уровни образования»)
- Законченное (как для группы «Все уровни образования»)

**Среднее образование:**

- Незаконченное (как для группы «Все уровни образования»)
- Законченное (как для группы «Все уровни образования»)

**Высшее образование:**

- Незаконченный первый этап (как для группы «Все уровни образования»)
- Законченный первый этап (как для группы «Все уровни образования»)

Уровень образования не указан

**Население мужского пола**

- (как для группы «Население обоих полов»)

**Население женского пола**

- (как для группы «Население обоих полов»)

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленно-го для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Возраст (пункты 2.87–2.95): до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75 лет и старше; возраст не указан. (Категория «до 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)

c) Уровень образования (пункты 2.153–2.157): без образования; незаконченное начальное образование; законченное начальное образование; незаконченное среднее образование; законченное среднее образование; незаконченный первый этап высшего образования; законченный первый этап высшего образования; второй этап высшего образования без классификации по уровню; уровень образования не указан. (В каждую категорию начального или среднего образования, если это возможно, следует включать подгруппу «специальное образование».)

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

e) Отрасль хозяйства (пункты 2.221–2.225): в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, Rev. 3), или в форме, которая может быть приведена к этому определению, по крайней мере на уровне главных групп (трехзначные)

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Эта таблица содержит данные, необходимые для анализа потребностей основных отраслевых секторов в квалифицированных специалистах и степени удовлетворения таких потребностей за счет имеющихся людских ресурсов. В ней также приводится информация, позволяющая определить эффективность использования образования в народном хозяйстве.

**Р6.12 Обычно экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по полу, основному статусу занятости и количеству проработанных недель на всех работах в течение года, предшествующего переписи**

Географическое подразделение, пол и количество проработанных недель	Все экономически активное население	Основной статус занятости					Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	

**НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ**

**ВСЕГО**

Менее одной недели

1–4 недели

5–12 недель

13–24 недели

25–36 недель

37 и более недель

Не указано

**Население мужского пола**

(как для группы «Население обоих полов»)

**Население женского пола**

(как для группы «Население обоих полов»)

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

**a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):**

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

**b) Статус занятости (пункты 2.226–2.235):** работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости

**c) Пол (пункт 2.86):** мужской, женский

**d) Проработанное время (пункты 2.209–2.211):** менее одной недели; 1–4 недели; 5–12 недель; 13–24 недели; 25–36 недель; 37 и более недель; не указано

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Эта таблица дает информацию для анализа потенциальной неполной занятости, особенно среди наемных работников. В ней также содержатся полезные данные для планирования профессионально-технической подготовки кадров, программ страхования и т. д. Информация о проработанном времени в часах за неделю или в количестве недель за учетный период безвозмездно работающими членами семьи необходима для сравнительного анализа активности женщин, особенно в связи с применением в странах различной методики определения и учета этой группы работников в прошлых переписях.



**Р6.13 Экономически активное (на момент переписи) население<sup>1</sup> с разбивкой по полу, основному статусу занятости и количеству проработанных часов на всех работах в течение недели, предшествующей переписи**

Географическое подразделение, пол и количество проработанных часов	Все экономически активное население	Основной статус занятости					
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>							
<b>ВСЕГО</b>							
Менее 8 часов							
9–16 часов							
17–24 часа							
25–32 часа							
33–40 часов							
41–48 часов							
49 и более часов							
Не указано							
<b>Население мужского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)							
<b>Население женского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)							

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленно-го для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Статус занятости (пункты 2.226–2.235): работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости

c) Возраст (пункты 2.87–2.95): до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75 лет и старше; возраст не указан (Категория лиц «до 15 лет» должна включать все возрастные группы между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

e) Проработанное время (пункты 2.209–2.211): менее 8 часов; 9–16 часов; 17–24 часа; 25–32 часа; 33–40 часов; 41–48 часов; 49 и более часов; не указано

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Эта таблица дает информацию для анализа потенциальной неполной занятости, особенно среди наемных работников. В ней также содержатся полезные данные для планирования профессионально-технической подготовки кадров, программ страхования и т. д. Информация о проработанном времени в часах за неделю или в количестве недель за учетный период безвозмездно работающими членами семьи необходима для сравнительного анализа активности женщин, особенно в связи с применением в странах различной методики определения и учета этой группы работников в прошлых переписях.

**Р6.14 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по основному роду занятий, семейному положению и возрасту**

Географическое подразделение, род занятия, семейное положение и возраст (в годах)	Все экономически активное население	Род занятий					Вооруженные силы	
		Главная подгруппа 11			Главная подгруппа 91			
		Подразделения			Подразделения			
	111	112	(и т. д.)	911	912	(и т. д.)		
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>								
Все семейные/другие статусы								
ВСЕ ВОЗРАСТЫ								
До 15 лет								
15–19 лет								
20–24 года								
25–29 лет								
...								
70–74 года								
75 лет и старше								
Возраст не указан								
Не состоящие в браке (как для группы «Все статусы»)								
Состоящие в браке (как для группы «Все статусы»)								
Вдовы (как для группы «Все статусы»)								
Разведенные (как для группы «Все статусы»)								
Проживающие раздельно (как для группы «Все статусы»)								
Семейное положение не указано (как для группы «Все статусы»)								
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)								
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)								

**Контигент населения:** экономически активные лица минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Возраст (пункты 2.87–2.95): до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75 лет и старше; возраст не указан. (Категория «до 15 лет» должна включать все возрастные группы между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)

c) Семейное положение (пункты 2.96–2.103): не состоящие в браке; состоящие в браке; вдовы; разведенные; проживающие раздельно; семейное положение не указано

d) Род занятий (пункты 2.212–2.220): в соответствии с последней редакцией Международной стандартной классификацией занятий (МСКЗ–88) или в форме, которая может быть приведена к этой редакции, по крайней мере на уровне подразделений (трехзначные)

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Эта таблица дает материал для анализа связи между семейным положением и широким спектром занятий экономически активного населения и возможного влияния на эти занятия любых ожидаемых изменений в распределении населения по семейному положению. Аналогичная таблица по отраслям была бы также полезна для понимания структуры вовлечения, особенно замужних женщин, в различные отрасли хозяйства. Необходимо отметить, что настоящая таблица требует использования категорий занятий в соответствии лишь с главными группами МСКЗ или их эквивалентами. Данные по более мелким подразделениям покажут более точную картину в сферах занятий, в которых сосредоточены женщины.

**Р6.15 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> с разбивкой по основному статусу занятости, семейному положению и возрасту**

Географическое подразделение, пол, возраст (в годах) и семейное положение	Все экономически активное население	Основной статус занятости					Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>							
Все семейные/другие статусы							
<b>ВСЕ ВОЗРАСТЫ</b>							
До 15 лет							
15–19 лет							
20–24 года							
...							
70–74 года							
75 лет и старше							
Возраст не указан							
Не состоящие в браке (как для группы «Все статусы»)							
Состоящие в браке (как для группы «Все статусы»)							
Вдовы (как для группы «Все статусы»)							
Разведенные (как для группы «Все статусы»)							
Проживающие раздельно (как для группы «Все статусы»)							
Семейное положение не указано (как для группы «Все статусы»)							
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)							
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)							

**Контингент населения:** экономически активные лица минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Возраст (пункты 2.87–2.95): до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75 лет и старше; возраст не указан. (Категория лиц «до 15 лет» должна включать все возрастные группы между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)

c) Семейное положение (пункты 2.96–2.103): не состоящие в браке; состоящие в браке; вдовы; разведенные; проживающие раздельно; семейное положение не указано

d) Статус занятости (пункты 2.226–2.235): работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости

e) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Данные этой таблицы обеспечивают получение материала для анализа существующей связи между семейным положением и основным статусом занятости экономически активного населения, а также вероятного влияния на эти факторы любых предполагаемых изменений в распределении населения по семейному положению. Разбивка данных таблицы по полу была бы также полезной для понимания характера статуса занятости среди женщин.

**Р6.16 Обычно (или на момент переписи) экономически активное население<sup>1</sup> в секторе домохозяйств с разбивкой по основному статусу занятости, месту работы, основному роду занятий и полу**

Географическое подразделение, место работы, пол и основной род занятий	Все экономически активное население	Основной статус занятости					
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости

**НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ**

**Все места работы**

Сектор домохозяйств, ВСЕГО

Главная подгруппа 11

Подразделение 111

Подразделение 112

(и т. д.)

Главная подгруппа 21

Подразделение 211

Подразделение 212

(и т. д.)

...

Главная подгруппа 91

Подразделение 911

Подразделение 912

(и т. д.)

Главная подгруппа 01

Подразделение 011

**Работа на дому**

(как для группы

«Все места работы»)

**Работа без постоянно**

установленного места

(как для группы

«Все места работы»)

**Работа в постоянно установ-**

ленном месте вне дома

(как для группы

«Все места работы»)

**Неизвестно**

**Население мужского пола**

(как для группы «Население

обоих полов»)

**Население женского пола**

(как для группы «Население

обоих полов»)

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, занятого в секторе домохозяйств, или старше, (пункт 2.239), как это приведено в таблице Р6.1

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- вся страна;
- каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Статус занятости (пункты 2.226–2.235): работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости

c) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

d) Род занятий (пункты 2.212–2.220): в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ-88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (трехзначные)

e) Место работы (пункты 2.245–2.247): работа на дому; работа без постоянно установленного места; работа в постоянно установленном месте вне дома; неизвестно

<sup>1</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

С учетом определения понятия производственной границы, содержащегося в Системе национальных счетов, в секторе домохозяйств имеется значительная доля работы, подпадающей под работу нерыночной ориентации. Эта таблица дает информацию о деятельности в неформальном секторе, осуществляемой вне дома; эту информацию можно использовать в разработке программ создания предприятий и рабочих мест. Разбивка на городские и сельские районы или на другие административно-территориальные подразделения позволяет произвести детальный анализ экономической активности в этом секторе.

**Р6.17 Обычно экономически активное население с разбивкой по размеру месячного или годового дохода, роду занятий и полу**

*Географическое подразделение, пол и основной род занятий*

*Все экономически активное население*

*Месячный или годового доход  
(Классификация дохода, принятая в стране)*

**НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ**

**ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ**

Главная подгруппа 11  
Подразделение 111  
Подразделение 112  
(и т. д.)

Главная подгруппа 21  
Подразделение 211  
Подразделение 212  
(и т. д.)

Главная подгруппа 91  
Подразделение 911  
Подразделение 912  
(и т. д.)

Главная подгруппа 01  
Подразделение 011

**Население мужского пола**  
(как для группы «Население обоих полов»)

**Население женского пола**  
(как для группы «Население обоих полов»)

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

- a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):
  - i) вся страна;
  - ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
  - iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
  - iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)
- b) Доход (пункты 2.236–2.238): классификация дохода, принятая в стране, предпочтительно та, в которой выделяется приблизительно каждая пятипроцентильная или десятипроцентильная группа
- c) Пол (пункт 2.86): мужской, женский
- d) Род занятий (пункты 2.212–2.220): в соответствии с последней редакцией Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ–88) или в форме, которая может быть приведена к этой редакции, по крайней мере на уровне подразделений (трехзначные)

Настоящая таблица необходима для оценки изменений в уровне дохода лиц как внутри групп, так и между группами по роду занятий. Таблица может быть расширена в практических целях путем включения перекрестной классификации по широким возрастным группам (например, до 15 лет, 15–64 года, 65 лет и старше). Также в практических целях она может быть расширена путем включения классификации по доходу и размеру домохозяйства. Такая таблица особенно полезна для проведения исследований социальной политики и программ, направленных на оказание помощи домохозяйствам, особенно бедным.

**Р6.18 Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по годовому доходу и размеру домохозяйства**

Географическое подразделение и размер домохозяйства	Годовой доход									
	Всего		Менее чем...		... ..		... и выше		Не указан	
	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов
ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА										
Домохозяйства, состоящие из:										
1 человека										
2 человек										
3 человек										
4 человек										
5 человек										
6 человек										
7 человек										
8 человек										
9 человек										
10 или больше человек										
Не указано										

Контингент населения: все члены домохозяйств  
 Классификации:  
 a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):  
     i) вся страна;  
     ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
     iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;  
     iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i) и ii)  
 b) Размер домохозяйства (пункты 2.73–2.75): 1 человек; 2 человека; 3 человека; 4 человека; 5 человек; 6 человек; 7 человек; 8 человек; 9 человек; 10 или больше человек; не указано; и отдельно число домохозяйств каждого размера и все население по размеру домохозяйств  
 c) Доход (пункты 2.236–2.238): классификация дохода, принятая в стране, предпочтительно та, в которой выделяется приблизительно каждая пятипроцентильная или десятипроцентильная группа

Настоящая таблица дает информацию о годовом доходе и размере домохозяйств. Эта информация является полезной, например, для получения таких показателей, как число домохозяйств с различными процентильными группами дохода. Эта таблица будет полезной для выработки социальной политики и широкого круга социальных мер. Ее можно расширить путем классификации групп годового дохода по городским и сельским районам, которые можно дополнительно использовать в исследованиях, касающихся развития неблагополучных районов.

**Р6.19 Обычно экономически неактивное население с разбивкой по функциональным категориям, возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Все обычно экономически неактивное население	Функциональные категории				
		Домашние хозяйки	Учащиеся	Рантье	Прочие категории	Категория не указана
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>						
<b>ВСЕ ВОЗРАСТЫ</b>						
До 15 лет						
15–19 лет						
20–24 года						
25–29 лет						
30–34 года						
35–39 лет						
40–44 года						
45–49 лет						
50–54 года						
55–59 лет						
60–64 года						
65–69 лет						
70–74 года						
75 лет и старше						
Возраст не указан						
<b>Население мужского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)						
<b>Население женского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)						

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Возраст (пункты 2.87–2.95): до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75 лет и старше; возраст не указан. (Категория лиц «до 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)

c) Функциональные категории (пункты 2.200–2.204): домашние хозяйки; учащиеся; рантье; прочие категории; категория не указана

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

Эта таблица предоставляет данные, классифицированные по функциональным категориям, и указывает на причину экономической неактивности для анализа потенциальных источников рабочей силы, которая в настоящее время не может быть использована, но которая может оказаться в наличии при других обстоятельствах.

**Р6.20 Экономически неактивное на момент переписи население (то есть не входящее в состав рабочей силы) с разбивкой по основной причине экономической неактивности, возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Все экономически неактивное на момент переписи население	Основная причина экономической неактивности				
		Учеба	Выполнение обязанностей в домашнем хозяйстве	Пенсионер или престарелый возраст	Другие причины, такие как инвалидность или нетрудоспособность	Причина не указана
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>						
<b>ВСЕ ВОЗРАСТЫ</b>						
До 15 лет						
15–19 лет						
20–24 года						
25–29 лет						
30–34 года						
35–39 лет						
40–44 года						
45–49 лет						
50–54 года						
55–59 лет						
60–64 года						
65–69 лет						
70–74 года						
75 лет и старше						
Возраст не указан						
<b>Население мужского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)						
<b>Население женского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)						

**Контингент населения:** население минимального возраста, установленно-го для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

b) Возраст (пункты 2.87–2.95): до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 лет; 75 лет и старше; возраст не указан. (Категория лиц «до 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)

c) Основная причина экономической неактивности (пункты 2.205–2.208): посещение учебного заведения; выполнение обязанностей в домашнем хозяйстве; пенсионер или престарелый; другие причины, такие, как инвалидность или нетрудоспособность; причина не указана

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

Эта таблица предоставляет данные, классифицированные по функциональным категориям, и указывает причину экономической неактивности для анализа потенциальных источников рабочей силы, которая в настоящее время не может быть использована, но которая может оказаться в наличии при других обстоятельствах.



**Р6.21 Главы или другие базисные члены домохозяйств<sup>1</sup> в возрасте ... лет<sup>2</sup> и старше с разбивкой по статусу экономической активности, возрасту и полу**

<i>Географическое подразделение, пол и возраст (в годах) главы или другого базисного члена домохозяйства</i>	<i>Всего</i>	<i>Обычно (или на момент переписи) экономически активный глава или другой базисный член домохозяйства</i>	<i>Обычно (или на момент переписи) экономически неактивный глава или другой базисный член домохозяйства,</i>	<i>Не указано</i>
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>				
<b>ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА</b>				
До 15 лет <sup>3</sup>				
15–19 лет				
20–24 года				
25–29 лет				
30–34 года				
35–39 лет				
40–44 года				
45–49 лет				
50–54 года				
55–59 лет				
60–64 года				
65–69 лет				
70–74 года				
75 лет и старше				
Возраст не указан				
<b>Мужское население</b> (как для группы «Население обоих полов»)				
<b>Женское население</b> (как для группы «Население обоих полов»)				

Контингент населения: все главы или другие базисные члены домохозяйств минимального возраста, установленного для подсчета экономической активности населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

- a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):
  - i) вся страна;
  - ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
  - iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
  - iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)
- b) Статус экономической активности (2.168–2.208):
  - i) обычно (или на момент переписи) экономически активный глава или другой базисный член домохозяйства;
  - ii) обычно (или на момент переписи) экономически неактивный глава или другой базисный член домохозяйства;
  - iii) статус экономической активности не указан
- c) Возраст (пункты 2.87–2.95): до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75 лет и старше; возраст не указан. (Категория лиц «до 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)
- d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Включая домохозяйства в составе одного человека (т. е. лица, живущие одни).

<sup>2</sup> Минимальный возраст, установленный страной для включения в перепись вопросов об экономической активности.

<sup>3</sup> Все возрасты в промежутке между минимальным возрастом, установленным страной для включения в перепись вопросов об экономической активности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

Настоящая таблица дает информацию об экономическом положении домохозяйств, которая позволяет сделать расчет процентной доли домохозяйств и семей, возглавляемых экономически активными мужчинами и женщинами. Кроме того, важным показателем экономической роли женщин в обществе является численность домохозяйств и семей, возглавляемых женщинами. Такая информация также полезна для планирования различных объектов и служб, необходимых для женщин, которые работают и ведут домашнее хозяйство. Аналогичным образом, данные о домохозяйствах, возглавляемых экономически неактивными лицами, такими как пенсионеры, являются полезными для выработки политики и программ в социальном, жилищном и других секторах.

**Р6.22 Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по размеру домохозяйства и числу обычно (или на момент переписи) экономически активных членов**

Географическое подразделение и размер домохозяйства	Домохозяйства с указанным числом обычно (или на момент переписи) экономически активных членов											
	Всего		0		1		...		5 или более		Не указано	
	Домохо- зяйства	Число членов	Домохо- зяйства	Число членов	Домохо- зяйства	Число членов	Домохо- зяйства	Число членов	Домохо- зяйства	Число членов	Домохо- зяйства	Число членов
<b>ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА</b>												
Домохозяйства, состоящие из:												
1 человека												
2 человек												
3 человек												
4 человек												
5 человек												
6 человек												
7 человек												
8 человек												
9 человек												
10 или больше человек												
Не указано												

Контингент населения: все члены домохозяйств  
 Классификация:  
 а) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):  
     i) вся страна;  
     ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
     iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;  
     iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)  
 б) Размер домохозяйства (пункты 2.73–2.75): 1 человек; 2 человека; 3 человека; 4 человека; 5 человек; 6 человек; 7 человек; 8 человек; 9 человек; 10 или больше человек; размер не указан; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и общее население по размеру домохозяйств  
 в) Число обычно (или на момент переписи) экономически активных членов (пункты 2.168–2.208): 0, 1, 2, 3, 4, 5 или больше членов; не указано

Настоящая таблица дает информацию об экономическом положении и размере домохозяйств. Такая информация, например, является полезной для получения таких показателей, как число обычно (или на момент переписи) экономически активных и находящихся на иждивении членов в домохозяйстве. Кроме того, можно проанализировать различия в числе иждивенцев в зависимости от размера домохозяйства. Эта таблица будет полезна для выработки социальной политики и широкого круга социальных мер. Ее можно расширить путем классификации занятых лиц по полу, что позволит провести дополнительные исследования по изучению положения женщин в их двойной роли в домохозяйстве и экономике.

**Р6.23 Распределение домохозяйств по размеру, числу обычно (или на момент переписи) незанятых членов и числу находящихся на иждивении детей в возрасте до 15 лет**

Географическое подразделение и размер домохозяйства	Число обычно (или на момент переписи) незанятых членов домохозяйства				Число детей-иждивенцев до 15 лет				Всего домохозяйств	Всего обычно (или на момент переписи) незанятых членов	Всего детей-иждивенцев	Все население
	0	1	2	3 или больше	0	1	2	3 или больше				
<b>ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА</b>												
Домохозяйства, состоящие из:												
1 человека												
2 человека												
3 человека												
4 человека												
5 человек												
6 человек												
7 человек												
8 человек												
9 человек												
10 или больше человек												
Не указано												

Контингент населения: все члены домохозяйств  
 Классификация:  
 а) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):  
     i) вся страна;  
     ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;  
     iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;  
     iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)  
 б) Размер домохозяйства (пункты 2.73–2.75): 1 человек; 2 человека; 3 человека; 4 человека; 5 человек; 6 человек; 7 человек; 8 человек; 9 человек; 10 или больше человек; размер не указан; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и общее население по размеру домохозяйств  
 в) Число обычно (или на момент переписи) незанятых членов (пункты 2.194–2.195): 0, 1, 2, 3 или больше членов  
 г) Находящиеся на иждивении (или экономически неактивные) дети в возрасте до 15 лет: находящиеся на иждивении дети в возрасте до 15 лет должны включать всех экономически неактивных детей (пункты 2.201–2.208) в этих возрастных группах

В данной таблице содержится базовая информация об экономическом положении домохозяйств. В частности, домохозяйства в развивающихся странах включают большое число находящихся на иждивении детей и/или характеризуются значительной степенью безработности и неполной занятости среди взрослых членов. Поэтому такая информация, как число безработных членов в домохозяйстве в зависимости от размера домохозяйства, может служить основой для выработки целого ряда социальных программ в области предоставления детям-иждивенцам образования и медицинского обслуживания, а также политики выплаты пособий нуждающимся семьям. Эта таблица также полезна для уделения особого внимания домохозяйствам, в которых проживают несколько безработных членов, и их потребностям, включая помощь по безработице.

**Р6.24 Обычно (или на момент переписи) экономически активные главы или другие базисные члены домохозяйств<sup>1</sup> в возрасте ... лет<sup>2</sup> и старше с разбивкой по основному статусу занятости, основной отрасли и полу**

Географическое подразделение, основная отрасль и пол экономически активного главы или другого базисного члена домохозяйства	Основной статус занятости экономически активного главы или другого базисного члена домохозяйства <sup>3</sup>					
	Всего	Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива

**НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ**

**ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА С ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНЫМИ ГЛАВАМИ ИЛИ ДРУГИМИ БАЗИСНЫМИ ЧЛЕНАМИ**

Отдел 01

Группа 011

Группа 012

(и т. д.)

Отдел 02

Отдел 99

Группа 990

(и т. д.)

**Население мужского пола**

(как для группы «Население обоих полов»)

**Население женского пола**

(как для группы «Население обоих полов»)

**Контингент населения:** все домохозяйства с обычно (или на момент переписи) экономически активными главами или другими базисными членами минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, как это приведено в таблице Р6.1

**Классификации:**

**a) Географическое подразделение (пункты 2.52–2.59):**

- i) вся страна;
- ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;
- iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение;
- iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii)

**b) Статус занятости (пункты 2.226–2.235):** работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости

**c) Пол (пункт 2.86):** мужской, женский

**d) Отрасль хозяйства (пункты 2.221–2.225):** в соответствии с последней редакцией Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, Rev. 3) (или в форме, которая может быть приведена к этой редакции), по крайней мере на уровне групп (трехзначные)

<sup>1</sup> Включая домохозяйства в составе одного человека (т. е. лица, живущие одни).

<sup>2</sup> Минимальный возраст, установленный страной для включения в перечень вопросов об экономической активности.

<sup>3</sup> Метод учета безработных (включая лиц, впервые ищущих работу) должен быть четко указан.

Настоящая таблица содержит информацию о характеристиках глав или других базисных членов домохозяйств. В ней показаны отрасли хозяйства, то есть сельское хозяйство, обрабатывающая промышленность, торговля и т. д., к которой относится и в которой обычно зарабатывает на содержание семьи глава домохозяйства или другой базисный член домохозяйства. Эта таблица также дает информацию о том, является ли глава или другой базисный член домохозяйства самостоятельно занятым или наемным работником, отражая тем самым социально-экономический статус домохозяйства и способ получения дохода на проживании.

**Группа 7. Таблицы, касающиеся международной миграции и состава иммигрантов**

**Р7.1 Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по стране рождения, возрасту и полу**

Географическое подразделение, континент и страна рождения и пол	Все возрасты	Возраст (в годах)								Возраст не указан
		До 5 лет	5-9 лет	10-14 лет	15-19 лет	20-24 года	...	80-84 года	85 лет и старше	
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>										
ВСЕГО										
Африка										
Страна А <sup>1</sup>										
Страна В <sup>1</sup>										
.										
.										
Страна Z <sup>1</sup>										
Все другие страны										
Страна не указана										
Северная Америка (как выше)										
Южная Америка (как выше)										
Азия (как выше)										
Европа (как выше)										
Океания (как выше)										
Континент не указан										
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)										
Население женского пола как для группы «Население обоих полов»)										

**Контингент населения:** лица, родившиеся за границей

**Классификация:**

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

i) вся страна;

ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение;

b) Страна/место рождения (пункты 2.252-2.253): каждый континент (Африка; Северная Америка; Южная Америка; Азия; Европа; Океания); каждая страна континента, которая является местом рождения значительного числа лиц, родившихся за границей; все другие страны (вместе взятые) на каждом континенте; страна не указана, континент не указан

c) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 5 лет; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Название страны.

Эти данные служат основой для определения возрастно-половой структуры населения и доли иммигрантов, приехавших из конкретных стран. Поэтому можно определить воздействие иммигрантов из конкретных стран на рост и структуру населения страны. Как показано в таблице Р1.4, можно также улучшить показатели разницы ожидаемой рождаемости и смертности среди иммигрантов из конкретных стран.

**Р7.2 Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по продолжительности проживания в данной стране, стране рождения, возрасту и полу**

Пол, страна рождения и возраст (в годах)	Все периоды	Продолжительность проживания до даты переписи <sup>1</sup>			
		1-4 года	5-9 лет	10 и более лет	Не указана
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>					
<b>ВСЕ СТРАНЫ</b>					
Африка					
Страна А <sup>2</sup>					
Всего 1 год и более					
1-4 года					
5-9 лет					
10-14 лет					
1-14 лет					
15-19 лет					
20-24 года					
...					
40-44 года					
15-44 года					
45-49 лет					
50-54 года					
...					
80-84 года					
45-84 года					
85 лет и старше					
Возраст не указан					
Страна В <sup>2</sup> (как для «Страна А»)					
...					
Страна Z <sup>2</sup> (как для «Страна А»)					
Все другие страны (как для «Страна А»)					
Страна не указана (как для «Страна А»)					
Северная Америка (как для «Африка»)					
Южная Америка (как для «Африка»)					
Азия (как для «Африка»)					
Европа (как для «Африка»)					
Океания (как для «Африка»)					
Континент не указан (как для «Страна А»)					
<b>Население мужского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)					
<b>Население женского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)					

**Контингент населения:** все лица, родившиеся за границей, проживающие в стране более одного года (пункт 2.252)

**Классификация:**

a) Год прибытия или продолжительность проживания (пункты 2.255-2.257): 1-4 года до даты опроса; 5-9 лет; 10 или более лет; не указаны

b) Место или страна рождения (пункты 2.252-2.253): каждый континент (Африка; Северная Америка; Южная Америка; Азия; Европа; Океания); каждая страна континента, которая является местом рождения значительного числа лиц, родившихся за границей; все другие страны (вместе взятые) на каждом континенте; страна не указана; континент не указан

c) Возраст (пункты 2.87-2.95): 1-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года (с разбивкой на группы 1-14 лет; 15-44 года; 45-84 года); 85 лет и старше; возраст не указан

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> На практике в таблицах продолжительность проживания можно показать в календарных годах.

<sup>2</sup> Название страны.

Настоящая таблица содержит данные, позволяющие определить суммарное воздействие годовых потоков миграции и, в частности, долю лиц, родившихся за границей, и их демографические характеристики. При отсутствии статистики потоков миграции эта таблица дает информацию об источниках иммиграции и относительной доле иммигрантов в росте населения страны по ряду лет, которую можно использовать для подготовки демографиче-

ских расчетов и прогнозов. Комбинационная классификация по продолжительности проживания дает информацию об изменении относительной численности населения конкретных стран и его состава по возрасту и полу за последние годы. Показатель обратной миграции можно получить на основе построения аналогичной таблицы с использованием данных серии последовательных переписей.

### Р7.3 Распределение населения по стране рождения и гражданства, возрасту и полу

Географическое подразделение, континент, страна рождения и гражданства и пол	Все возрасты	Возраст (в годах)							
		До 5 лет	5-9 лет	10-14 лет	15-19 лет	20-24 года	...	80-84 года	85 лет и старше
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>									
<b>ВСЕГО</b>									
<b>Африка</b>									
Страна А <sup>1</sup>									
Страна а <sup>2</sup>									
...									
Страна z <sup>2</sup>									
Страна В <sup>1</sup> (как выше)									
...									
Страна Z <sup>1</sup> (как выше)									
Все другие страны									
Страна не указана									
<b>Северная Америка</b>									
(как выше)									
<b>Южная Америка</b>									
(как выше)									
<b>Азия (как выше)</b>									
<b>Европа (как выше)</b>									
<b>Океания (как выше)</b>									
<b>Континент не указан</b>									
<b>Население мужского пола</b>									
(как для группы «Население обоих полов»)									
<b>Население женского пола</b>									
(как для группы «Население обоих полов»)									

Контингент населения: лица, родившиеся за границей  
Классификации:  
a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):  
i) вся страна;  
ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение  
b) Название страны  
c) Страна/место рождения (пункты 2.252-2.253): каждый континент (Африка; Северная Америка; Южная Америка; Азия; Европа; Океания); каждая страна континента, которая является местом рождения значительного числа лиц, родившихся за границей; все другие страны (вместе взятые) на каждом континенте; страна не указана; континент не указан  
d) Страна гражданства (пункты 2.254): каждый континент (Африка; Северная Америка; Южная Америка; Азия; Европа; Океания); каждая страна континента, которая является страной гражданства значительного числа лиц, родившихся за границей; все другие страны (вместе взятые) на каждом континенте; страна не указана; континент не указан  
e) Возраст (пункты 2.87-2.95): до 5 лет; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; возраст не указан  
f) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Страна рождения.  
<sup>2</sup> Страна гражданства.

Настоящая таблица служит для определения страны рождения и гражданства населения с разбивкой по возрасту и полу. Можно определить частотность приобретения гражданства и место рождения граждан в каждой стране. Эти данные можно также использовать для изучения темпов ассимиляции населения, родившегося за границей.

**Р7.4 Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по семейному положению, возрасту и полу**

Пол и семейное положение	Все возрасты	Возраст (в годах)							Возраст не указан
		До 15 лет	15-19 лет	20-24 года	25-29 лет	...	60-64 года	65 лет и старше	
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>									
<b>ВСЕГО</b>									
Не состоящие в браке									
Состоящие в браке									
Вдовы									
Разведенные									
Проживающие отдельно									
Не указано									
<b>Мужское население</b> (как для группы «Население обоих полов»)									
<b>Женское население</b> (как для группы «Население обоих полов»)									

**Контингент населения:** все лица, родившиеся за границей и проживающие в стране более одного года (пункт 2.252)

**Классификации:**

a) Семейное положение (пункты 2.96-2.103): не состоящие в браке; состоящие в браке; вдовы; разведенные; проживающие отдельно; не указано

b) Возраст (пункты 2.87-2.95): 1-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года (с разбивкой на группы 1-14 лет; 15-44 года; 45-84 года); 85 лет и старше; возраст не указан

c) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

Настоящая таблица является полезной для изучения брачности лиц, родившихся за границей, и различий в зависимости от страны рождения. В числе мигрантов иногда преобладают одинокие мужчины или женщины. Из этой таблицы можно установить характер миграции, особенно семейной. Таблица является основой для определения и прогнозирования воздействия иммиграции на распределение всего населения по возрасту и полу. Данные можно использовать для определения темпов формирования семей и домохозяйств среди лиц, родившихся за границей, с тем чтобы оценить потребность иммигрантов в жилье и уровень спроса на различные предметы домашнего обихода и услуги. Можно сделать комбинационную классификацию по странам рождения, если население страны происхождения является многочисленным и разнообразным.



**Р7.5 Лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет<sup>1</sup> и старше с разбивкой по статусу обычной (или на момент переписи) экономической активности, возрасту и полу**

Пол и возраст	Лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет <sup>1</sup> и старше	Экономически активное население			Экономически неактивное население	Не указано
		Занятые	Незанятые			
			Всего	Впервые ищущие работу		
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>						
<b>ВСЕ ВОЗРАСТЫ</b>						
До 15 лет <sup>2</sup>						
15–19 лет						
20–24 года						
25–29 лет						
30–34 года						
35–39 лет						
40–44 года						
45–49 лет						
50–54 года						
55–59 лет						
60–64 года						
65–69 лет						
70–74 года						
75 лет и старше						
Возраст не указан						
<b>Население мужского пола</b> (как для группы «Население обоих полов»)						
<b>Население женского пола</b> как для группы «Население обоих полов»)						

Контингент населения: все лица, родившиеся за границей, проживающие в стране более одного года, минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше (пункт 2.252)

Классификации:

- a) Обычный (или на момент переписи) статус экономической активности (пункты 2.168–2.208): экономически активные занятые лица, незанятые лица (все лица и лица, впервые ищущие работу); экономически неактивные лица; статус не указан
- b) Возраст (пункты 2.87–2.95): до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75 лет и старше; возраст не указан
- c) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Минимальный возраст, принятый в стране для подсчета экономически активного населения.

<sup>2</sup> Все возрастные категории между минимальным возрастом, установленным в данной стране для подсчета экономически активного населения, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

Эти данные показывают влияние родившихся за границей лиц на рынок труда принимающей страны. Коэффициенты участия в контингенте рабочей силы конкретно по каждой возрастно-половой группе используются, в частности, для прогнозирования рабочей силы в странах с крупномасштабной иммиграцией. Сравнение с показателями экономической активности местных уроженцев даст информацию, позволяющую установить взаимосвязь иммиграционной политики с изменением условий на рынке труда, которые могут вызвать особые проблемы для проживания иммигрантов. Сопоставление показателей безработицы у лиц, родившихся за границей, и местных уроженцев может оказать помощь в планировании создания необходимых программ профессионально-технического и иного производственного обучения.



**Р7.7 Лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет<sup>1</sup> и старше с разбивкой по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу**

Пол и уровень образовательной подготовки	Лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет <sup>1</sup> и старше	Возраст (в годах)							
		... 1-9 лет	10-14 лет	15-19 лет	20-24 года	25-29 лет	...	80-84 года	85 лет и старше
<b>НАСЕЛЕНИЕ ОБОИХ ПОЛОВ</b>									
<b>ВСЕГО</b>									
Без образования									
Начальное образование:									
Незаконченное начальное образование									
Законченное начальное образование									
Не указано									
Среднее образование:									
Незаконченный первый цикл									
Законченный первый цикл									
Незаконченный второй цикл									
Законченный второй цикл									
Не указано									
Высшее образование:									
Незаконченный первый этап									
Законченный первый этап <sup>2</sup>									
Не указано									
Уровень образования не указан									
Население мужского пола (как для группы «Население обоих полов»)									
Население женского пола (как для группы «Население обоих полов»)									

**Контингент населения:** все лица родившиеся за границей, проживающие в стране более одного года, в обычном возрасте поступления в школу или старше

**Классификации:**

a) Уровень образовательной подготовки (пункты 2.153-2.157); без образования; незаконченное начальное образование; законченное начальное образование; не указано; незаконченный первый цикл среднего образования; законченный первый цикл среднего образования; незаконченный второй цикл среднего образования; законченный второй цикл среднего образования; не указано; незаконченный первый этап высшего образования [категория 5, ЮНЕСКО, Международная стандартная классификация образования (МСКО)]; законченный первый этап высшего образования, независимо от второго этапа высшего образования (категория 6, МСКО); не указано; уровень образования не указан

b) Возраст (пункты 2.87-2.95): ... -9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; не указан

c) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Нижним возрастным пределом должен быть обычный возраст поступления в школу.

<sup>2</sup> Независимо от второго этапа высшего образования.

Эти данные содержат информацию, которая необходима для оценки образовательного уровня родившихся за границей лиц и его воздействия на экономическое и социальное развитие страны. Они дают основу для сравнения нынешней образовательной подготовки недавно приехавших иммигрантов с аналогичными показателями для всего населения страны. Такие сопоставления являются полезными для выработки иммиграционной политики с учетом потребностей в квалифицированных кадрах для осуществления различных видов экономической деятельности. Сведения об образовании, полученные из таблицы, являются полезным способом определения разницы в образовательном уровне молодых и пожилых иммигрантов, что может служить показателем временных трендов в их образовательной подготовке. Такие сведения полезны для выработки политики в области образования и соответствующих программ.

**Группа 8. Таблицы, касающиеся характеристик нетрудоспособности**

**Р8.1 Все население с разбивкой по наличию и виду инвалидности, географическому подразделению, проживанию в городской/сельской местности, проживанию в домохозяйстве или специализированном учреждении, возрасту и полу**

Географическое подразделение, городская/сельская местность, домо- хозяйство или специализированное учреждение, возраст и пол	Все население			Вид инвалидности <sup>1</sup>						
	Лица, не имеющие дефектов	Инвалиды	Не указано	Зрение	Слух	Речь	Движение	...	Другие виды	Не указан

**ВСЯ СТРАНА**

0-4 года Все население  
Мужское население  
Женское население

5-9 лет

...

80-84 года

85 лет и старше

Не указано

Домохозяйство

(пол и возраст, как выше)

Учреждение закрытого типа

(пол и возраст, как выше)

Не указано

(пол и возраст, как выше)

**Городская местность**

Домохозяйство

(пол и возраст, как выше)

Учреждение закрытого типа

(пол и возраст, как выше)

Не указано

(пол и возраст, как выше)

**Сельская местность**

Домохозяйство

(пол и возраст, как выше)

Учреждение закрытого типа

(пол и возраст, как выше)

Не указано

(пол и возраст, как выше)

Контингент населения: все население

Классификации:

a) Географическое подразделение (пункты 2.52-2.59):

i) вся страна;

ii) каждое крупное административно-территориальное под-

разделение;

iii) каждое мелкое административно-территориальное под-

разделение;

iv) каждый основной населенный пункт

b) Вид инвалидности (пункты 2.258-2.276): согласно перечню в

переписном листе

c) Возраст (пункты 2.87-2.95): 0-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-

19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 го-

да; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет;

70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; не указан

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Суммарное число в графе «Вид инвалидности» не соответствует численности населения с признанной инвалидностью, поскольку у человека может быть несколько дефектов.

Широкий интерес вызывает вопрос о распространенности нетрудоспособности среди населения с разбивкой по виду инвалидности, возрасту и полу. Эта таблица дает информацию для расчета показателей распространенности с распределением по географическим районам, проживанию в городской/сельской местности и условиям проживания нетрудоспособных лиц.

**Р8.2 Домохозяйства с одним или несколькими нетрудоспособными лицами с разбивкой по типу и размеру домохозяйства, проживанию в городской/сельской местности**

Тип домохозяйства, городская/сельская местность	Все домохозяйства		Размер домохозяйства (число членов)								
	Лица, не имеющие дефектов	Инвалиды	1	2	3	4	5	6	7	8 или более человек	Не указан
<b>Вся страна</b>											
Население в частных домохозяйствах											
<b>Всего</b>											
Домохозяйство из одного человека											
Нуклеарное домохозяйство											
Расширенное домохозяйство											
Составное домохозяйство											
Неизвестно											
<b>Городская местность</b> (как выше)											
<b>Сельская местность</b> (как выше)											

Контингент населения: все население  
 Классификация:  
 а) Тип домохозяйства (пункт 2.82): домохозяйство из одного человека; нуклеарное домохозяйство; расширенное домохозяйство; составное домохозяйство; неизвестно  
 б) Размер домохозяйства (пункты 2.73-2.75): 1 человек; 2 человека; 3 человека; 4 человека; 5 человек; 6 человек; 7 человек; 8 или более человек; не указан

Настоящая таблица дает информацию о числе, типе и размере домохозяйств, в которых живут инвалиды. Размер домохозяйства и разграничение домохозяйств по типу (домохозяйство из одного человека, нуклеарное домохозяйство, расширенное домохозяйство и составное домохозяйство) являются полезными показателями для определения экономических и социальных потребностей инвалидов, которые живут одни или с родственниками. В таблице также содержатся данные, позволяющие рассчитать коэффициент нетрудоспособности на домохозяйство (число домохозяйств хотя бы с одним инвалидом на 1000 домохозяйств).

**Р8.3 Все население в возрасте 15 лет и старше с разбивкой по наличию и виду инвалидности, семейному положению, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу**

Семейное положение, городская/сельская местность, возраст и пол	Все население в возрасте 15 лет и старше			Вид инвалидности <sup>1</sup>					
	Лица, не имеющие дефектов	Инвалиды	Не указано	Зрение	Слух	Речь	Движение	...	Другие виды
<b>ВСЯ СТРАНА</b>									
<b>ВСЕГО</b>									
Все население									
Мужское население									
Женское население									
<b>15-19 лет</b>									
Все население									
Мужское население									
Женское население									
.									
.									
.									
80-84 года									
85 лет и старше									
Не указано									
Не состоящие в браке (возраст и пол, как выше)									
Состоящие в браке (возраст и пол, как выше)									
Вдовые (возраст и пол, как выше)									
Разведенные (возраст и пол, как выше)									
Проживающие отдельно (возраст и пол, как выше)									
Не указано (возраст и пол, как выше)									
Городская местность (группы, как выше)									
Сельская местность (группы, как выше)									

**Контингент населения:** все население  
**Классификация:**  
*a)* Семейное положение (пункты 2.96-2.103): не состоящие в браке; состоящие в браке; вдовые; разведенные; проживающие отдельно; не указано  
*b)* Вид инвалидности (пункты 2.258-2.276): согласно перечню в переписном листе  
*c)* Возраст (пункты 2.87-2.95): 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; не указан  
*d)* Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Суммарное число в графе «Вид инвалидности» не соответствует численности населения с признанной инвалидностью, поскольку у человека может быть несколько дефектов.

Информация о семейном положении инвалидов имеет важное значение для понимания проблем их социальной интеграции. Эта таблица содержит данные о семейном положении инвалидов, которые служат основой для расчета возраст-половых коэффициентов брачности и коэффициентов развода для их сравнения с показателями у лиц, не имеющих дефектов. Такое же сравнение можно сделать по различным видам инвалидности.

**Р8.4 Нетрудоспособные лица с разбивкой по причине нетрудоспособности и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу**

Причина нетрудоспособности, городская/сельская местность, возраст и пол	Все население в возрасте 5 лет и старше			Вид инвалидности <sup>1</sup>					Другие виды
	Лица, не имеющие дефектов	Инвалиды	Не указано	Зрение	Слух	Речь	Движение	...	
<b>ПРИЧИНЫ НЕТРУДОСПОСОБНОСТИ</b>									
<b>ВСЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>									
0-4 года									
5-9 лет									
.									
.									
80-84 года									
85 лет и старше									
Врожденная									
Болезни/заболевания									
Инфекционные и заболевания, вызываемые паразитами									
Другие болезни и заболевания									
Увечья									
Дорожно-транспортные происшествия									
Увечья в результате случайного падения, пожара									
Военные операции									
Случайное отравление									
Другие увечья									
Другие причины, включая природные и экологические факторы									
Неизвестно									
Не указано									
Мужское население (как выше)									
Женское население (как выше)									

Контингент населения: нетрудоспособное население  
 Классификация:  
 а) Причины (пункт 2.277): как указано в вопроснике  
 б) Вид инвалидности(2.258-2.276): согласно перечню в переписном листе  
 в) Возраст (2.87-2.95): 0-4 года; 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; не указан  
 д) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Суммарное число в графе «Вид инвалидности» не соответствует численности населения с признанной инвалидностью, поскольку у человека может быть несколько дефектов.

Эта таблица содержит данные для понимания основных причин нетрудоспособности в стране. Изучение таких причин, как войны, несчастные случаи, заболевания, по виду инвалидности, проживанию в городской/ сельской местности, возрасту и полу дает основу для разработки политики и программ по их предупреждению, а также для оценки таких профилактических программ.

**Р8.5 Население в возрасте от 5<sup>1</sup> до 29 лет<sup>2</sup> с разбивкой по посещению учебных заведений, наличию и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу**

Посещение учебных заведений, городская/сельская местность, возраст и пол	Все население <sup>1</sup> в возрасте до 29 лет			Вид инвалидности <sup>3</sup>					
	Лица, не имеющие дефектов	Инвалиды	Не указано	Зрение	Слух	Речь	Движение	...	Другие виды
<b>НАСЕЛЕНИЕ, ПОСЕЩАЮЩЕЕ УЧЕБНЫЕ ЗАВЕДЕНИЯ</b>									
<b>ВСЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>									
Мужское население									
Женское население									
5-9 лет									
Все население									
Мужское население									
Женское население									
25-29 лет <sup>2</sup> (возраст и пол, как выше)									
<b>Население, не посещающее учебные заведения (возраст и пол, как выше)</b>									
<b>Не указано</b>									

**Контингент населения:** все лица между обычным возрастом поступления в школу и 29 годами

**Классификация:**

- a) Посещение учебных заведений (пункты 2.150-2.152): посещающие учебные заведения; не посещающие учебные заведения; не указано
- b) Вид инвалидности (пункты 2.258-2.276): согласно перечню в переписном листе
- c) Возраст (пункты 2.87-2.95): 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет
- d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Обычный возраст поступления в школу.

<sup>2</sup> Верхний возрастной предел может быть изменен: инвалиды могут учиться и в более старшем возрасте.

<sup>3</sup> Суммарное число в графе «Вид инвалидности» не соответствует численности населения с признанной инвалидностью, поскольку у человека может быть несколько дефектов.

Показатели посещения инвалидами учебных заведений используются для сравнения существующей на момент переписи структуры участия в образовательном процессе лиц, имеющих и не имеющих инвалидность. Можно провести сравнение процентного соотношения инвалидов в контингенте населения учебного возраста, которые учатся в учебных заведениях, среди различных видов инвалидности.



**Р8.6 Население в возрасте 5 лет и старше с разбивкой по уровню образовательной подготовки, наличию и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу**

Образовательная подготовка, городская/сельская местность, возраст и пол	Все население в возрасте 5 лет и старше			Вид инвалидности <sup>1</sup>					
	Лица, не имеющие дефектов	Инвалиды	Не указано	Зрение	Слух	Речь	Движение	...	Другие виды
<b>ВСЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>									
Мужское население									
Женское население									
Без образования									
Всего									
Мужское население									
Женское население									
5-9 лет									
10-14 лет									
...									
85 лет и старше									
Начальное образование (возраст и пол, как выше)									
Ступень 1									
...									
Ступень не указана									
Среднее образование, первый цикл									
Ступень 1									
...									
Ступень не указана									
Среднее образование, второй цикл									
Ступень 1									
...									
Ступень не указана									
Последующий уровень образования									
Ступень 1									
...									
Ступень не указана									
Не подлежит классификации по уровню и ступени образования									
Уровень образования не указан									

Контингент населения: все лица в обычном возрасте поступления в школу или старше

Классификации:

a) Уровень образования (пункты 2.153-2.157): без образования; начальное образование: каждая ступень и ступень не указана; среднее образование, первый цикл: каждая ступень и ступень не указана; среднее образование, второй цикл: каждая ступень и ступень не указана; последующий уровень образования: каждая ступень/год и ступень не указана; не подлежит классификации по уровню и ступени образования; уровень образования не указан

b) Вид инвалидности (пункты 2.258-2.276): согласно перечню в переписном листе

c) Возраст (пункт 2.87-2.95): 5-9 лет; 10-14 лет; 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше

d) Пол (пункт 2.86): мужской, женский

<sup>1</sup> Суммарное число в графе «Вид инвалидности» не соответствует численности населения с признанной инвалидностью, поскольку у человека может быть несколько дефектов.

Эта таблица содержит данные для сравнения уровня образовательной подготовки у лиц, имеющих и не имеющих инвалидность. Процентное соотношение инвалидов, которые не имеют образования, можно сопоставить среди различных видов инвалидности и с показателями у лиц, не имеющих дефектов. Такие сравнения дают информацию о степени интеграции инвалидов и о возможности их участия в экономическом, социальном и культурном развитии страны.

**Р8.7 Население в возрасте 15 лет и старше с разбивкой по статусу экономической активности, наличию и виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу**

Статус экономической активности, городская/сельская местность, возраст и пол	Все население в возрасте 15 лет и старше			Вид инвалидности <sup>1</sup>					Другие виды
	Лица, не имеющие дефектов	Инвалиды	Не указано	Зрение	Слух	Речь	Движение	...	
<b>ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ НА МОМЕНТ ПЕРЕПИСИ</b>									
<b>ВСЕ НАСЕЛЕНИЕ</b>									
Мужское население									
Женское население									
5-19 лет									
Все население									
Мужское население									
Женское население									
...									
80-84 года									
85 лет и старше									
Занятое население (возраст и пол, как выше)									
Незанятое население (возраст и пол, как выше)									
Лица, впервые ищущие работу (возраст и пол, как выше)									
Работали раньше (возраст и пол, как выше)									
<b>ЭКОНОМИЧЕСКИ НЕАКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ НА МОМЕНТ ПЕРЕПИСИ</b>									
Домохозяйки									
Учащиеся									
Рантье									
Другие									
Не указано									

**Контингент населения:** население минимального возраста или старше возрастного предела, установленного для подсчета экономически активного населения

**Классификация:**

**a) Статус экономической активности (пункты 2.168-2.208): экономически активное население:**

- i) занятое население;
- ii) незанятое население (отдельно лица, впервые ищущие работу);

**экономически неактивное население:**

- i) домохозяйки;
- ii) учащиеся;
- iii) рантье;
- iv) другие; не указано

**b) Вид инвалидности (2.258-2.276):** согласно перечню переписного листа

**c) Возраст (пункты 2.87-2.95):** 15-19 лет; 20-24 года; 25-29 лет; 30-34 года; 35-39 лет; 40-44 года; 45-49 лет; 50-54 года; 55-59 лет; 60-64 года; 65-69 лет; 70-74 года; 75-79 лет; 80-84 года; 85 лет и старше; не указан

**d) Пол (пункт 2.86):** мужской, женский

<sup>1</sup> Суммарное число в графе «Вид инвалидности» не соответствует численности населения с признанной инвалидностью, поскольку у человека может быть несколько дефектов.

Крайне важным для взрослых людей, имеющих физические или умственные недостатки, равно как и для тех, кто таких недостатков не имеет, является наличие доступа к оплачиваемому труду, который позволяет им добиваться самостоятельности и обеспечивать свое благосостояние. Таблицы по статусу экономической активности дают базовый показатель социальной и экономической интеграции населения, имеющего физические и умственные недостатки, по сравнению с населением, у которого таких недостатков нет. Таблицы по виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу имеют важное значение для выделения наиболее неблагополучных групп населения.

## **Приложение II**

### **Перечень таблиц для переписей жилого фонда**



## Перечень таблиц для переписей жилого фонда

- |     |   |     |  |
|-----|---|-----|--|
| Н1  | Распределение домохозяйств по общим категориям жилых помещений и числу бездомных домохозяйств   | Н17 | Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу системы удаления твердых бытовых отходов   |
| Н2  | Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц  | Н18 | Распределение занятых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по типу освещения   |
| Н3  | Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу домохозяйств   | Н19 | Распределение занятых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по наличию и типу кухонного оборудования  |
| Н4  | Распределение домохозяйств в жилых помещениях коллективного проживания по типу жилых помещений  | Н20 | Распределение занятых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по наличию ванного оборудования   |
| Н5  | Распределение домохозяйств по типу жилых помещений с комбинационной классификацией по полу и возрасту главы домохозяйства   | Н21 | Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по условиям пользования, а для домохозяйств, арендующих помещение, — по форме владения занимаемой жилищной единицей   |
| Н6  | Распределение домохозяйств по типу жилых помещений с комбинационной классификацией по статусу экономической активности, роду занятий и полу главы домохозяйства                                       | Н22 | Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу владельца жилищной единицы, наличию водопровода и туалета   |
| Н7  | Распределение бездомных домохозяйств по возрасту и полу главы домохозяйства   | Н23 | Распределение домохозяйств, арендующих жилища, по размеру выплачиваемой квартирной платы с комбинационной классификацией по типу владельца жилищной единицы с подразделением на меблированные и немеблированные жилищные единицы и по условиям пользования   |
| Н8  | Незанятые обычные и основные жилища с разбивкой по причине незанятости  | Н24 | Распределение домохозяйств, арендующих жилищные единицы, с подразделением на меблированные или немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно домохозяйством, и с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу домохозяйств в жилищной единице |
| Н9  | Распределение обычных и основных жилищ по году (или периоду) постройки здания (в котором расположены жилища) с комбинационной классификацией по типу строения и строительному материалу наружных стен | Н25 | Распределение арендуемых жилищных единиц с подразделением на меблированные и немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно за жилищную единицу, и с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу комнат                                       |
| Н10 | Распределение обычных и основных жилищ по числу жилищ в строении  | Н26 | Распределение арендуемых жилищных единиц с подразделением на меблированные и немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно за жилищную единицу, и с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц, наличию водопровода и туалета                       |
| Н11 | Распределение жилищных единиц по числу комнат с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу жильцов на одну жилищную единицу  | Н27 | Распределение занимаемых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по площади и числу жильцов   |
| Н12 | Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу занимаемых жилищных единиц с комбинационной классификацией по числу домохозяйств и числу комнат в одной жилищной единице                       |     |  |
| Н13 | Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения  |     |  |
| Н14 | Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения и источнику водоснабжения  |     |  |
| Н15 | Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета   |     |  |
| Н16 | Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета и канализационной системы   |     |  |

# Н1 Распределение домохозяйств по общим категориям жилых помещений и числу бездомных домохозяйств

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все домохозяйства	Тип жилых помещений			Бездомные домохозяйства
		Жилищные единицы	Жилые помещения коллективного проживания	Не указан	

## ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА

*В данном примере в иллюстративных целях домохозяйства в занимаемых жилищных единицах представлены в качестве единиц учета. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета жилищных единиц, нуклеарных семей и отдельных лиц.*

Единицы учета: домохозяйства; жилые помещения; нуклеарные семьи; отдельные лица  
 Включенные жилые помещения: все жилые помещения (пункт 2.320)  
 Включенные домохозяйства, нуклеарные семьи и отдельные лица: все домохозяйства и нуклеарные семьи и отдельные лица в составе домохозяйства (пункты 2.402–2.406)  
 Классификации:  
 а) Тип жилых помещений (пункты 2.327–2.328);  
 б) Бездомные (пункт 1.328): отдельная категория для бездомных

<sup>1</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Настоящая общая сводная таблица предназначена для отражения в весьма общем виде типов жилых помещений, занимаемых домохозяйствами, и числа домохозяйств, которые являются бездомными. Она дает справочную информацию и предусматривает установление контроля за подготовкой более подробных таблиц для указанных категорий. Данные о числе домохозяйств, которые занимают жилые помещения коллективного проживания или являются бездомными, и их географическое распределение указывают на степень необходимости подготовки более подробных таблиц для этих групп.

## Н2 Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Тип жилищных единиц							
	Все домохозяйства	Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы		
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища

### ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА

В данном примере в иллюстративных целях домохозяйства в занимаемых жилищных единицах представлены в качестве единиц учета. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета жилищных единиц, нуклеарных семей и отдельных лиц.

Единицы учета: домохозяйства; жилые помещения; нуклеарные семьи; отдельные лица  
 Исключенные жилые помещения: жилищные единицы (пункт 2.331)  
 Исключенные домохозяйства, нуклеарные семьи и отдельные лица: все домохозяйства, нуклеарные семьи и лица, занимающие жилищные единицы (пункты 2.402-2.406)  
 Классификация:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333-2.354)

<sup>1</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Существует широкое признание относительно полезности этой таблицы или ее вариантов. Главное назначение таблицы заключается в том, чтобы провести принципиальное различие между разными типами жилья в зависимости от уровня жилищного стандарта. Ее назначение состоит также в том, чтобы дать представление о занимающих их жильцах, указав их общую численность, число домохозяйств и нуклеарных семей. Эта таблица имеет большое значение для разработки жилищных программ и является необходимой предпосылкой для исчисления показателей жилищных условий.

**Н3 Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу домохозяйств**

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц						Не указан	
		Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья		Прочие маргинальные жилища
<b>ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА</b>									
<i>Тип домохозяйств</i>									
<i>Из одного человека</i>									
<i>Нуклеарное</i>									
<i>Расширенное</i>									
<i>Составное</i>									
<i>Не указан</i>									

Единица учета: домохозяйства  
 Включенные домохозяйства: домохозяйства, занимающие жилищные единицы  
 Классификация:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333–2.354)  
 б) Тип домохозяйств (пункт 2.82)

<sup>1</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

В настоящей таблице показан тип домохозяйств, классифицируемый в соответствии с типом занимаемой жилищной единицы. Сама по себе таблица хорошо отражает жилищные условия населения. Она также может быть с успехом объединена с другими таблицами с целью получения более подробного описания домохозяйств с точки зрения некоторых аспектов жилищных условий, например, описания главы домохозяйства (таблицы Н5 и Н6), числа занимаемых комнат или числа домохозяйств, занимающих жилищную единицу (таблица Н12).



## Н4 Распределение домохозяйств в жилых помещениях коллективного проживания по типу жилых помещений

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все домохозяйства	Тип жилых помещений коллективного проживания			
		Гостиницы, общежития, другие меблированные помещения	Специализированные учреждения	Лагеря	Прочие помещения коллективного проживания

### ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА

В данном примере в иллюстративных целях домохозяйства в жилых помещениях коллективного проживания представлены в качестве единиц учета. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета жилых помещений коллективного проживания, нуклеарных семей и отдельных лиц, проживающих в жилых помещениях коллективного проживания.

Единицы учета: домохозяйства; жилые помещения; нуклеарные семьи; отдельные лица  
 Включенные жилые помещения: жилые помещения коллективного проживания (пункт 2.355)  
 Включенные домохозяйства, нуклеарные семьи и отдельные лица: домохозяйства, нуклеарные семьи и лица, занимающие жилые помещения коллективного проживания (пункты 2.402–2.406)  
 Классификации:  
 а) Тип жилых помещений коллективного проживания (пункты 2.358–2.365)

<sup>1</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Решение вопроса о необходимости составления такой таблицы может зависеть от информации, представленной в таблице Н1, в которой показаны домохозяйства, занимающие жилые помещения коллективного проживания, и географическое распределение таких домохозяйств. Основываясь на этой информации, можно решить вопрос о том, является ли необходимой таблица с разбивкой по типу жилых помещений коллективного проживания, для каких географических районов она должна быть составлена, а также о необходимости комбинационной классификации и степени детализации. В эту таблицу не включена информация о лицах, находящихся в специализированных учреждениях, однако информацию о численности таких лиц можно найти в таблицах переписи населения. Исключение из таблицы этой категории населения помогает выделить лиц в домохозяйствах, занимающих жилые помещения коллективного проживания.

**Н5** Распределение домохозяйств по типу жилых помещений с комбинационной классификацией по полу и возрасту главы домохозяйства

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все домохозяйства	Тип жилых помещений							Жилые помещения коллективного проживания	Не указан
		Тип жилищных единиц					Маргинальные жилищные единицы			
		Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища		
<b>ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА</b>										
<i>Главы домохозяйств мужского пола</i>										
До 15 лет										
15–24 года										
25–34 года										
35–44 года										
45–54 года										
55–64 года										
65–74 года										
75 лет и старше										
Не указано										
<i>Главы хозяйств женского пола (по тем же возрастным группам)</i>										

В данном примере в иллюстративных целях домохозяйства представлены в качестве единиц учета. Аналогичная таблица должна быть подготовлена на основе использования в качестве единиц учета лиц, входящих в состав домохозяйства.

Единицы учета: домохозяйства; отдельные лица  
 Исключенные жилые помещения: все жилые помещения  
 Исключенные домохозяйства и отдельные лица: все домохозяйства и лица, входящие в состав домохозяйств (пункты 2.402–2.406)  
 Классификация:  
 а) Тип жилых помещений (пункты 2.327–2.328)  
 б) Пол главы домохозяйства (пункт 2.86)  
 в) Возраст главы домохозяйства (пункты 2.87–2.95)

<sup>1</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Предполагается, что экономические и демографические данные, необходимые для таблиц жилого фонда, будут получены при проведении переписи населения. При выборе используемых характеристик следует прежде всего рассматривать их эффективность с точки зрения полноты картины жилищных потребностей населения, равно как и выявления существующих возможностей удовлетворения этих потребностей. Эта таблица является одним из компонентов, необходимых для расчета возрастно-половых характеристик глав домохозяйств при прогнозировании численности домохозяйств.

**№6** Распределение домохозяйств по типу жилых помещений с комбинационной классификацией по статусу экономической активности, роду занятий и полу главы домохозяйства

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Тип жилых помещений								
	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц						Жилые помещения коллективного проживания	Не указан
		Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			
					Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища		
<b>ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА</b>									
<b>Экономически активные главы домохозяйств</b>	<div style="border: 1px dashed black; padding: 5px; margin-bottom: 5px;"> <p>В данном примере в иллюстративных целях домохозяйства представлены в качестве единиц учета. Аналогичная таблица должна быть подготовлена на основе использования в качестве единиц учета лиц, входящих в состав домохозяйства.</p> </div> <div style="border: 1px dashed black; padding: 5px;"> <p>Единицы учета: домохозяйства; отдельные лица                      Включенные жилые помещения: все жилые помещения                      Исключенные домохозяйства и отдельные лица: все домохозяйства и лица, живущие в домохозяйстве (пункты 2.402-2.406)                      Классификация:                      а) Тип жилых помещений коллективного проживания (пункты 2.327-2.328)                      б) Род занятий главы домохозяйства (пункт 2.212); согласно главным группам (или приводимый к главным группам) Международной стандартной классификации занятий Международной организации труда, 1988 год                      в) Пол главы домохозяйства (пункт 2.86)                      г) Статус экономической активности главы домохозяйства (пункты 2.168-2.208)</p> </div>								
Занятые									
Незанятые									
Мужчины									
Занятые									
Незанятые									
Женщины									
Занятые									
Незанятые									
<b>Род занятий — главная группа 01</b>									
Мужчины									
Женщины									
<b>Экономически неактивные главы домохозяйств</b>									
Мужчины									
Женщины									
<b>Статус экономической активности не указан</b>									

<sup>1</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Установленные в этой таблице соотношения позволяют получить данные, касающиеся статуса экономической активности, рода занятий и пола глав домохозяйств, занимающих каждый из типов жилых помещений, равно как и числа домохозяйств и лиц в каждой из установленных категорий. Эта таблица рассчитана на то, чтобы выделить нуждающиеся в жилых помещениях группы населения на основании данных о роде занятий экономически активных глав домохозяйств и установить, является ли глава занятым или безработным. При отсутствии сведений о

доходе, которые обычно нельзя получить из переписи населения, эта таблица может дать хотя бы общее представление о его социально-экономическом уровне. В отношении этого примера следует отметить, что лишь общее число экономически активных глав домохозяйств с разбивкой по полу приводится в зависимости от того, являются ли они занятыми или безработными. Там где число безработных является значительным, может быть полезным ввести классификацию занятых/безработных по каждой профессиональной группе.

## Н7 Распределение бездомных домохозяйств по возрасту и полу главы домохозяйства

Географическое подразделение и единица учета	Все домо- хозяйства	Возраст главы домохозяйства								
		До 15 лет	15-24 года	25-34 года	35-44 года	45-54 года	55-64 года	65-74 года	Старше 75 лет	Возраст не указан
ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА		<div style="border: 1px dashed black; padding: 5px;"> <p>В данном примере в иллюстративных целях бездомные домохозяйства представлены в качестве единиц учета. Аналогичная таблица должна быть подготовлена на основе использования в качестве единиц учета бездомных лиц.</p> </div>								
Глава домохозяйства мужского пола										
Глава домохозяйства женского пола										
		<div style="border: 1px dashed black; padding: 5px;"> <p>Единицы учета: домохозяйства; отдельные лица                      Включенные домохозяйства и отдельные лица: бездомные домохозяйства и отдельные лица (пункт 1.328)                      Классификация:                      а) Географическое подразделение (пункт 3.21): согласно потребностям соответствующей страны                      б) Пол главы домохозяйства (пункт 2.86)                      в) Возраст главы домохозяйства (пункты 2.87-2.95)</p> </div>								

Настоящая таблица подготовлена на основе представленной в таблице Н1 информации о числе бездомных домохозяйств и отдельных лиц и их географического местонахождения. На основе этой информации принимается решение относительно того, следует ли готовить дополнительные таблицы о бездомных, выбираются оптимальные географические районы, данные о которых следует табулировать, и определяются характеристики домохозяйств, которые должны быть включены в таблицы, а также степень детализации данных.

## Н8 Незанятые обычные и основные жилища с разбивкой по причине незанятости

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все жилища	Незанятые посезонно	Причина незанятости				Не указана
			Незанятые не по сезонной причине				
			Для сдачи внаем	Для продажи	Под снос	Другие категории	
ВСЕ ЖИЛИЩА							
Обычные жилища							
Основные жилища							

Единица учета: жилые помещения  
 Включенные жилые помещения: незанятые обычные жилища;  
 незанятые основные жилища (пункты 2.366–2.369)  
 Классификации:  
 а) Причины незанятости жилых помещений (пункт 2.369)

<sup>1</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Эта таблица включает лишь данные, относящиеся к обычным и основным жилым помещениям, поскольку все другие типы жилищных единиц, по определению, должны быть заняты, для того чтобы быть охваченными переписью; поэтому классификация по их занятости к ним неприменима. В некоторых переписях жилого фонда сведения о незанятых жилых помещениях можно получить в ходе заполне-

ния переписных листов, и на основании итоговых данных этих переписных листов исчисляются общие показатели этой категории жилищ, хотя, как правило, без разбивки по причинам их незанятости. Такая процедура может служить экономичным способом получения данных, хотя следует прилагать все усилия для сбора детальной информации о незанятых обычных и основных жилищах.

**Н9** Распределение обычных и основных жилищ по году (или периоду) постройки здания (в котором расположены жилища) с комбинационной классификацией по типу строения и строительному материалу наружных стен

Географическое подразделение <sup>1</sup> , тип здания и строительный материал наружных стен	Все жилища	Год или период постройки здания										
		Год до переписи населения <sup>2</sup>						Период <sup>3</sup>				Не указан
		0	1	2	...	8	9	I	...	IV		
<b>ВСЕ ЖИЛИЩА</b>												
Строения, соответствующие одной жилищной единице												
Материал стен:												
Материал А												
Материал В												
Материал С												
Строения, соответствующие одной жилищной единице — отдельные												
Материал стен (как выше)												
Строения, соответствующие одной жилищной единице — примыкающие												
Материал стен (как выше)												
Строения, имеющие несколько жилищных единиц												
Материал стен (как выше)												
Строения, имеющие несколько жилищных единиц — до 2 этажей												
Материал стен (как выше)												
Строения, имеющие несколько жилищных единиц — от 3 до 10 этажей												
Материал стен (как выше)												
Строения, имеющие несколько жилищных единиц — 11 и более этажей												
Материал стен (как выше)												
Строения, предназначенные для лиц, находящихся в специализированных учреждениях												
Материал стен (как выше)												
Все другие типы строений												
Материал стен (как выше)												
Не указано												
Обычные жилища												
(Классификация строений и материала стен, как выше)												
Основные жилища												
(Классификация строений и материала стен, как выше)												

Единица учета: жилые помещения  
 Включенные жилые помещения: обычные и основные жилища (пункты 2.333–2.338)  
 Классификация:  
 а) Строительный материал наружных стен (пункты 2.304–2.306): строительный материал стен (с разбивкой на типы строительного материала, который имеет значение с точки зрения капитальности и прочности здания)  
 б) Тип здания (пункты 2.299–2.302)  
 в) Год или период постройки здания (пункты 2.307–2.311): отдельно выделяются годы для зданий, сооруженных в течение непосредственно предшествующего периода между переписями (если он не превышает 10 лет) или в течение предшествующих 10 лет (в странах, где период между переписями превышает 10 лет или где перепись жилого фонда раньше не производилась); для ранее построенных зданий указываются периоды

<sup>1</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

<sup>2</sup> Год проведения переписи (0) и годы, предшествующие году проведения переписи.

<sup>3</sup> См. пункт 2.307.

Эта таблица содержит данные о числе жилищ, сгруппированных по типу здания, в котором находится жилище, и по материалу, использованному для стен строения, с разбивкой по году или периоду сооружения строения. Жилой фонд, рассматриваемый с точки зрения возраста и типа строения, представляет собой основу для исчисления стоимости их содержания; это также дает представление о тенденциях населения в отношении выбора жилищ, что представляет собой фактор, которым, как показал опыт, не следует пренебрегать при разработке жилищных программ. Решение вопроса о том, следует ли включать в эту таблицу только обычные и основные жилища или также и жилые помещения других типов, зависит от того, насколько важное значение, с точки

зрения жилищного вопроса в целом, имеют эти типы жилья. В тропических странах, где значительная часть населения живет в жилищных единицах, построенных из местного материала, например из бамбука, пальмы, тростника и т. д., сведения о проценте строительства таких жилищных единиц могут считаться достаточно важными для включения их в таблицу. Передвижные и маргинальные жилищные единицы не включены, поскольку год или период постройки имеют различное значение в зависимости от типа жилищной единицы.

В таблицу включены данные о строительном материале только для наружных стен, поскольку этот показатель прочности здания является главным. Часто при переписи жилого фонда собираются также данные о строительном материале, использованном для крыши и пола, особенно для крыши; однако возникают некоторые затруднения, когда строительный материал группируется по более чем одному элементу строения.

## Н10 Распределение обычных и основных жилищ по числу жилищ в строении

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все жилища	Число жилищ в строении					
		1	2	3-9	10-49	...	...
<b>ВСЕ ЖИЛИЩА</b>							
Обычные жилища		<div style="border: 1px dashed black; padding: 5px;">                     Единица учета: жилые помещения                      Включенные жилые помещения: обычные и основные жилища (пункты 2.333-2.338)                      Классификация:                      а) Число жилищ в строении: 1, 2, 3-9, 10-49, ... согласно потребностям соответствующей страны или района                 </div>					
Основные жилища							

<sup>1</sup> Каждый основной населенный пункт.

Распределение жилищ по числу жилищ в строении, в котором они расположены, дает возможность определить жилищные условия населения. Информация, включаемая в таблицу, обычно берется из контрольных списков переписи, и поэтому не требуется какого-либо дополнительного сбора данных. Таблица, как правило, будет иметь значение только для городских районов и для населенных пунктов определенных размеров. Определение размера населенного пункта, а также распределение, используемое в таблице, будут зависеть от особенностей жилищных условий в той или иной стране.



**Н11 Распределение жилищных единиц по числу комнат<sup>1</sup> с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу жильцов на одну жилищную единицу**

Географическое подразделение <sup>2</sup> , тип жилищной единицы и число жильцов	Все жилищные единицы	Жилищные единицы со следующим числом комнат <sup>1</sup>						
		1	2	3	...	9	10+	Не указано
<b>ВСЕГО ЖИЛИЩНЫХ ЕДИНИЦ</b>								
<b>Жилищные единицы со следующим числом жильцов</b>								
0								
1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10+								
Обычные жилища со следующим числом жильцов (Классификация жильцов, как выше)								
Основные жилища (Классификация жильцов, как выше)								
Временные жилища (Классификация жильцов от 1 до 10+) <sup>3</sup>								
Передвижные жилища (Классификация жильцов от 1 до 10+) <sup>3</sup>								
Маргинальные жилищные единицы (Классификация жильцов от 1 до 10+) <sup>3</sup>								
Импровизированные жилища (Классификация жильцов от 1 до 10+) <sup>3</sup>								
Капитальные строения, не предназначенные для жилья (Классификация жильцов от 1 до 10+) <sup>3</sup>								
Прочие маргинальные жилища (Классификация жильцов от 1 до 10+) <sup>3</sup>								
Не указано								

Единица учета: жилые помещения  
 Включенные жилые помещения: жилищные единицы (пункт 2.331)  
 Классификации:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333–2.354)  
 б) Число жильцов в одной жилищной единице (пункт 2.407)  
 в) Число комнат в одной жилищной единице (пункты 2.375–2.377)

<sup>1</sup> Исключая комнаты, которые используются только для деловых и профессиональных целей.

<sup>2</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

<sup>3</sup> Категория «0» отсутствует, поскольку по определению жилые единицы, не относящиеся к категории обычных и основных жилищ, включаются в перепись только в том случае, если они заняты.

Эта таблица дает возможность отбора, ручным или машинным способом, данных о любой плотности заселения, имеющей то или иное значение, начиная с чрезмерной скученности и кончая недостаточным заселением. При выработке статистических показателей жилищных условий Статистическая комиссия и Межучрежденческая рабочая группа по статистике социальных программ решили, что в международном плане жилые помещения, заселенные тремя или

более лицами на комнату, должны при всех обстоятельствах считаться перенаселенными. В национальном плане этот уровень может увеличиваться или снижаться в зависимости от обстоятельств; для городских районов могут также быть установлены иные уровни, чем для сельских районов (иногда считается, что прилегающий участок в сельских районах компенсирует, до некоторой степени, высокую степень заселенности жилых помещений).

**Н12 Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу занимаемых жилищных единиц с комбинационной классификацией по числу домохозяйств и числу комнат в одной жилищной единице**

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц							Не указанные
		Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища	
<b>ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА</b>									
Домохозяйства с нижеследующим числом домохозяйств на одну жилищную единицу:									
1									
В жилищной единице со следующим числом комнат:									
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10+									
2									
(Классификация числа комнат, как выше)									
3+									
(Классификация числа комнат, как выше)									
Не указано									

В данном примере в иллюстративных целях домохозяйства в жилищной единице использованы в качестве единиц учета. Аналогичная таблица должна быть подготовлена на основе использования в качестве единиц учета нуклеарных семей.

Единицы учета: домохозяйства; нуклеарные семьи  
 Включенные домохозяйства и нуклеарные семьи: домохозяйства и нуклеарные семьи, занимающие жилищную единицу (пункты 2.402-2.406)  
 Классификация:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333-2.354)  
 б) Число домохозяйств в одной жилищной единице (пункты 2.402-2.406)  
 в) Число комнат в одной жилищной единице (пункты 2.375-2.377)

<sup>1</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Эта таблица содержит сведения о числе домохозяйств, занимающих жилищные единицы вместе с другими домохозяйствами, и, таким образом, она служит важной основой для оценки потребностей в жилом фонде. Важность обеспечения отдельной жилищной единицей каждого домохозяйства, желающего иметь собственное жилище, широко признается, и вопрос этот обсуждается в связи с применением таблицы Н2. Таблица Н23, в которой показано число домохозяйств, являющихся субарендаторами, содержит аналогичную информацию, так как домохозяйствами, являющимися субарендаторами, считаются домохозяйства, занимающие жилищные единицы вместе с одним или несколькими другими домохозяйствами. Однако настоящая таблица содержит дополнительную информацию, так как в ней показано, сколько домохозяйств занимают одну общую жилищную единицу, а также число комнат в жилищных единицах.

**Н13** Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц							
		Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			Не указанные
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища	
<b>ВСЕ ЖИЛИЩНЫЕ ЕДИНИЦЫ</b>									
<b>С внутренним водопроводом</b>									
Из общинной системы									
Из частного источника									
<b>С водопроводом вне помещения, но на расстоянии не более 200 метров</b>									
Из общинной системы									
Только для жильцов данного жилого помещения									
Для совместного пользования									
Из частного источника									
Только для жильцов данного жилого помещения									
Для совместного пользования									
<b>Без водопровода (в том числе когда он находится на расстоянии более 200 метров)</b>									

В данном примере в иллюстративных целях жилищные единицы представлены в качестве единиц учета. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета домохозяйств и отдельных лиц.

Единицы учета: жилищные единицы; домохозяйства; отдельные лица  
 Включенные жилые помещения: жилищные единицы (пункт 2.331)  
 Включенные домохозяйства и контингент лиц: домохозяйства и лица, занимающие жилищные единицы  
 Классификации:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333-2.354)  
 б) Система водоснабжения (пункты 2.381-2.383)

<sup>1</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Из этой таблицы могут быть получены данные о числе лиц и числе домохозяйств, обеспеченных доступной системой безопасного водоснабжения, а также водопроводом для каждой категории жилищных единиц. Классификация источников водоснабжения, приведенная в этой таблице, включает только общинную систему водоснабжения или частный источник. Многие страны считают целесообразным углубить такую классификацию для получения более подробной информации об источнике водоснабжения (см. таблицу Н14). В связи с важностью и назначением полученной информации рекомендуется группировать данные с их географической детализацией.

# Н14 Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения и источнику водоснабжения

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Тип жилищных единиц								
	Все жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы							Не указанные
		Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища	
<b>ВСЕ ЖИЛИЩНЫЕ ЕДИНИЦЫ</b>									
<b>С внутренним водопроводом</b>									
Общественный водопровод									
Водосборный бак									
Общественный колодец									
Частный колодец									
Река, родник									
<b>С водопроводом вне помещения, но на расстоянии не более 200 м</b>									
Общественный водопровод									
Водосборный бак									
Общественный колодец									
Частный колодец									
Река, родник									
<b>Без водопровода (в том числе когда водопровод находится на расстоянии более 200 метров)</b>									
Общественный водопровод <sup>2</sup>									
Водосборный бак									
Общественный колодец									
Частный колодец									
Река, родник									

*В данном примере в иллюстративных целях жилищные единицы представлены в качестве единиц учета. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета домохозяйств и отдельных лиц.*

**Единицы учета:** жилищные единицы; домохозяйства; отдельные лица  
**Включенные жилые помещения:** жилищные единицы (пункт 2.331)  
**Включенные домохозяйства и лица:** домохозяйства и отдельные лица, проживающие в жилищных единицах (пункты 2.402–2.406)  
**Классификация:**  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333–2.354)  
 б) Система водоснабжения (пункты 2.381–2.383)  
 в) Источник водоснабжения (пункт 2.381): на основе наиболее распространенных источников в стране или районе, но может включать водопровод; водосборный бак; общественный колодец; частный колодец; реку, родник и т. д.

<sup>1</sup> Географическое подразделение согласно потребностям соответствующей страны или районов.  
<sup>2</sup> Относится к жилым помещениям, жильцы которых получают воду из общественного водопровода, расположенного более чем в 200 метрах от жилищной единицы.

Классификация систем водоснабжения, приведенная в таблице Н13, уже охватывает некоторые общие категории источников водоснабжения. В настоящей таблице показана более детализованная классификация систем водоснабжения, которую можно расширить в зависимости от потребностей конкретной страны или района. В качестве альтернативы, чтобы избежать составления таблиц с большим числом незаполненных граф, может оказаться целесообразным собирать и табулировать

данные об источниках водоснабжения только для жилых помещений с водопроводом вне жилищной единицы или без водопровода в радиусе 200 метров от жилищной единицы. Хотя жилищные единицы с внутренним водопроводом не всегда связаны общинной системой водоснабжения, большее разнообразие источников встречается при рассмотрении помещений с водопроводом вне жилищной единицы или без водопровода; поэтому источники воды в этих случаях представляют больший интерес.

**Н15** Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц							Не указан
		Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища	
<b>ВСЕ ЖИЛИЩНЫЕ ЕДИНИЦЫ</b>									
<b>С туалетом внутри жилищной единицы</b>									
Смывной туалет									
Несмывной туалет									
<b>С туалетом вне жилищной единицы</b>									
Смывной туалет									
Только для жильцов данного жилого помещения									
Для совместного пользования									
Несмывной туалет									
Только для жильцов данного жилого помещения									
Для совместного пользования									
Без туалета									
Не указано									

В данном примере в иллюстративных целях жилищные единицы представлены в качестве единиц учета. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета домохозяйств и отдельных лиц.

Единицы учета: жилищные единицы; домохозяйства; отдельные лица  
 Включенные жилые помещения: жилищные единицы  
 Включенные домохозяйства и контингент лиц: домохозяйства и лица, занимающие жилищные единицы (пункты 2.402–2.406)  
 Классификация:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333–2.354)  
 б) Наличие туалета (пункты 2.384–2.389)

<sup>1</sup> Эта таблица может быть составлена для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Из этой таблицы могут быть получены данные о числе жилищных единиц с разбивкой по типу и с указанием числа жильцов и типа туалета. Приведенная группировка по типу оборудования туалетов дает минимум сведений, необходимых для оценки жилых помещений по признаку имеющихся в них удобств. Для исчисления показателей жилищных условий и окружающей среды необходимы сведения о жилищах. Если количество жилых помещений коллективного проживания велико, то может оказаться целесообразным составить аналогичные таблицы по типу жилых помещений. Фактически данные относительно наличия туалетов в различного рода общежитиях, гостиницах и т. д. часто собираются в ходе переписи жилого фонда.

Однако касательно этих жилищных единиц следует отметить, что отдельные группировки, в которых указывается также число туалетов по отношению к числу жильцов, возможно, будут более полезными, чем сведения, в которых указывается лишь наличие туалетов и их типы. Аналогичные сведения могут быть внесены в таблицу для жилищных единиц, занятых более чем некоторым определенным числом домохозяйств. Во многих странах эта классификация была разработана более детально с целью получения сведений о наличии определенных типов туалетов (помимо смывных), преобладающих в некоторых странах или районах и характерных для них и означающих различную степень их эффективности с санитарно-гигиенической точки зрения.

**Н16** Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета и канализационной системы

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Всего жилищных единиц	Тип жилищных единиц							
		Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			Не указанные
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища	
<b>ВСЕ ЖИЛИЩНЫЕ ЕДИНИЦЫ</b>									
<b>С туалетом внутри жилищной единицы</b>									
<i>Смывной туалет</i>									
Подсоединен к общественной канализационной системе									
Подсоединен к частной канализационной системе									
Другое									
<i>Несмывной туалет</i>									
Подсоединен к общественной канализационной системе									
Подсоединен к частной канализационной системе									
Другое									
<b>С туалетом вне жилищной единицы</b>									
<i>Смывной туалет</i>									
Подсоединен к общественной канализационной системе									
Подсоединен к частной канализационной системе									
Другое									
<i>Несмывной туалет</i>									
Подсоединен к общественной канализационной системе									
Подсоединен к частной канализационной системе									
Другое									
Без туалета									
Не указано									

В данном примере в иллюстративных целях жилищные единицы представлены в качестве единиц учета. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета домохозяйств и отдельных лиц.

Единицы учета: жилищные единицы; домохозяйства; отдельные лица  
 Исключенные жилые помещения: жилищные единицы (пункт 2.331)  
 Включенные домохозяйства и контингент лиц: домохозяйства и лица, занимающие жилищные единицы (пункты 2.402–2.406)  
 Классификация:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333–2.354)  
 б) Наличие туалета (пункт 2.384–2.389)  
 в) Канализационная система (пункт 2.388)

<sup>1</sup> Эта таблица может быть составлена для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Настоящая таблица дает информацию о типе туалета и канализационной системы. Как указывается в таблице Н15, наличие туалета и системы канализации имеет исключительно важное значение для обеспечения общественной гигиены и охраны окружающей среды. Классификация типов канализационных систем включает широкие категории и может быть детализирована на основе существующих систем в конкретной стране или районе.

**Н17 Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу системы удаления твердых бытовых отходов**

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Тип жилищных единиц								
	Все жилищные единицы	Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			Не указанные
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие жилища	
<b>ВСЕ ЖИЛИЩНЫЕ ЕДИНИЦЫ</b>									
Удаляемые твердые отходы домохозяйства собирают на регулярной основе специально назначенные организации или лица									
Удаляемые твердые отходы домохозяйства собирают на нерегулярной основе специально назначенные организации или лица									
Удаляемые твердые отходы домохозяйства собирают на регулярной или нерегулярной основе организации или лица, сами взявшие на себя эту задачу									
Жильцы выбрасывают твердые отходы на местную свалку, за состоянием которой следят местные власти									
Жильцы выбрасывают твердые отходы на местную свалку, за состоянием которой местные власти не следят									
Другие способы (включая сжигание твердых отходов жильцами)									
Не указано									

В данном примере в иллюстративных целях жилищные единицы представлены в качестве единиц учета. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета домохозяйств и отдельных лиц.

Единицы учета: жилищные единицы; домохозяйства; отдельные лица  
 Включенные жилые помещения: жилищные единицы (пункт 2.331)  
 Исключенные домохозяйства и контингент лиц: домохозяйства и лица, занимающие жилищные единицы (пункты 2.402–2.406)  
 Классификация:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333–2.354)  
 б) Система удаления твердых бытовых отходов (пункты 2.400–2.401)

<sup>1</sup> Эта таблица может быть составлена для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Настоящая таблица дает информацию о системе удаления твердых бытовых отходов, как это определено в пункте 2.400. Удаление бытовых отходов и системы их сбора имеют исключительно важное значение для обеспечения общественной гигиены и охраны окружающей среды. Классификация типов систем удаления твердых бытовых отходов включает широкие категории и может быть детализирована на основе существующих систем в конкретной стране или районе.

**Н18** Распределение занятых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по типу освещения

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Тип жилищных единиц								
	Все жилищные единицы	Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			Не указанные
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие жилища	
<b>ВСЕ ЖИЛИЩНЫЕ ЕДИНИЦЫ</b>	<p>В данном примере в иллюстративных целях жилищные единицы представлены в качестве единиц учета. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета домохозяйств и отдельных лиц.</p> <p>Единицы учета: жилищные единицы; отдельные лица                      Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы (пункт 2.331)                      Исключенные домохозяйства и контингент лиц: лица, занимающие жилищные единицы (пункт 2.407)                      Классификация:                      а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333-2.354)                      б) Тип освещения (пункты 2.398-2.399)</p>								
Тип освещения									
Электричество									
Газ									
Керосиновая лампа	<p>Единицы учета: жилищные единицы; отдельные лица                      Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы (пункт 2.331)                      Исключенные домохозяйства и контингент лиц: лица, занимающие жилищные единицы (пункт 2.407)                      Классификация:                      а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333-2.354)                      б) Тип освещения (пункты 2.398-2.399)</p>								
(Другие типы освещения, распространенные в конкретной стране или районе)									
Не указано									

<sup>1</sup> Эта таблица может быть составлена для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Во всех районах страны придается важное значение источнику энергии, который используется для освещения. Эта таблица может дать планирующим органам полезные сведения о районах, где необходимо расширить коммунальную сеть освещения. Для жилищных единиц, имеющих электрическое освещение, может собираться дополнительная информация относительно источника поступления электроэнергии: из коммунальной сети, от электростанции или другого источника (промышленное предприятие, рудник и т. д.).



**Н19 Распределение занятых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по наличию и типу кухонного оборудования**

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Тип жилищных единиц								
	Все жилищные единицы	Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			Не указанные
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища	
<b>ВСЕ жилищные единицы</b>									
<b>Наличие кухни или другого места для приготовления пищи</b>									
С кухней внутри жилищной единицы									
С другим местом для приготовления пищи внутри жилищной единицы									
Без кухни или другого места для приготовления пищи внутри жилищной единицы									
С кухней или другим местом для приготовления пищи вне жилищной единицы									
Только для пользования жильцов данной жилищной единицы									
Для совместного пользования									
Без кухни и другого места для приготовления пищи									
Не указано									
<b>Вид топлива, используемого для приготовления пищи</b>									
Электричество									
Газ									
...									
Не указано									
<b>Оборудование, используемое для приготовления пищи</b>									
Кухонная печь									
Кухонная плита									
Открытый очаг									
Не указано									

В данном примере в иллюстративных целях жилищные единицы представлены в качестве единиц учета. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета домохозяйств и отдельных лиц.

Единицы учета: жилищные единицы; домохозяйства; отдельные лица  
 Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы (пункт 2.331)  
 Включенные домохозяйства и лица: домохозяйства и лица, занимающие жилищные единицы (пункт 2.407)  
 Классификации:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333-2.354)  
 б) Наличие кухни или другого места для приготовления пищи (пункты 2.392-2.397)  
 в) Топливо, используемое для приготовления пищи (пункт 2.424)  
 г) Оборудование, используемое для приготовления пищи (пункт 2.395)

<sup>1</sup> Эта таблица может быть составлена для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта, отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Применяемые в настоящей таблице классификации для оборудования и топлива, используемых для приготовления пищи, должны быть сформулированы так, чтобы соответствовать типам оборудования и видам топлива, которые обычно применяются в данной стране. Данные, касающиеся топлива, могут относиться к наиболее часто используемому топливу и могут быть ограничены топливом, используемым для приготовления основных видов пищи. Если сведения

собирались о количестве кухонь и кухонных ниш или о количестве кухонных печей в жилищных единицах, занимаемых числом домохозяйств свыше определенного, и по жилым помещениям коллективного проживания, как, например, гостиницы, сдаваемые в аренду меблированные помещения, жилые помещения для многих семей, то целесообразно сгруппировать эти данные по типу жилых помещений и по числу домохозяйств.

**Н20 Распределение занятых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по наличию ванного оборудования**

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Тип жилищных единиц								
	Все жилищные единицы	Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			Не указанные
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища	
<b>ВСЕ ЖИЛИЩНЫЕ ЕДИНИЦЫ</b>									
<b>Наличие ванного оборудования</b>									
<i>Наличие стационарной ванны или душа внутри жилищной единицы</i>									
<i>Отсутствие стационарной ванны или душа внутри жилищной единицы</i>									
<i>Наличие стационарной ванны или душа вне жилищной единицы</i>									
<i>Только для пользования жильцов данной жилищной единицы</i>									
<i>Для совместного пользования</i>									
<i>Отсутствие стационарной ванны или душа</i>									
<i>Не указано</i>									

*В данном примере в иллюстративных целях жилищные единицы представлены в качестве единиц учета. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета домохозяйств и отдельных лиц.*

**Единицы учета:** жилищные единицы; домохозяйства; отдельные лица  
**Включенные жилые помещения:** занятые жилищные единицы (пункт 2.331)  
**Включенные домохозяйства и лица:** домохозяйства и лица, занимающие жилищные единицы (пункт 2.407)  
**Классификация:**  
*a)* Тип жилищных единиц (пункты 2.333–2.354)  
*b)* Ванное оборудование (пункты 2.390–2.391)

<sup>1</sup> Эта таблица может быть составлена для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Настоящая таблица предназначена для получения данных о наличии ванного оборудования. Если была собрана дополнительная информация о наличии для ванны горячей или только холодной воды, то такая информация может быть включена в таблицу. Могут также собираться сведения, указывающие, пользуются ли жильцы жилищных единиц, не имеющих, по полученным сведениям, стационарной ванной или душевой установки, таким ванным оборудованием в другом жилище, пользуются ли они общественными заведениями для мытья или лишены возможности пользоваться ванной. В таких случаях

таблица может быть расширена, и в нее могут быть включены соответствующие классификации по этим данным. Если были собраны сведения (как рекомендуется в пункте 2.391) о количестве стационарных ванн или душевых установок, имеющих в жилищных единицах, занимаемых превышающим установленное число домохозяйств, а также сведения о жилых помещениях коллективного проживания, таких, как гостиницы, сдаваемые в аренду меблированные помещения, жилые помещения для многих семей, то целесообразно группировать эти сведения по типу жилых помещений и по числу домохозяйств.

**Н21** Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по условиям пользования, а для домохозяйств, арендующих помещение, — по форме владения занимаемой жилищной единицей

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц							
		Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			Не указанные
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища	
<b>ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА</b>									
<b>Условия пользования для члена домохозяйства:</b>									
Владелец жилищной единицы									
Арендатор всей или части жилищной единицы									
Главный квартиросъемщик:									
Жилищной единицы, находящейся в государственном владении									
Жилищной единицы, находящейся в частном владении									
Субарендатор									
Иные условия пользования									
Не указано									

В данном примере в иллюстративных целях домохозяйства представлены в качестве единиц учета. Аналогичная таблица должна быть подготовлена на основе использования в качестве единиц учета лиц, занимающих жилищные единицы.

Единицы учета: домохозяйства; отдельные лица  
 Исключенные жилые помещения: жилищные единицы (пункт 2.331)  
 Включенные домохозяйства и контингент лиц: домохозяйства и лица, занимающие жилищные единицы (пункты 2.402–2.406)  
 Классификации:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333–2.354)  
 б) Условия пользования (пункты 2.410–2.412)  
 в) Форма владения (пункты 2.370–2.374)

<sup>1</sup> Эта таблица может быть составлена для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

В вышеуказанной таблице показаны различные условия пользования, на основании которых домохозяйства занимают жилую площадь. Данные сгруппированы по признаку домохозяйств, а не жилищных единиц, с тем чтобы яснее показать форму пользования жилищем домохозяйствами, занимающими одну и ту же жилищную единицу. Число жилищных единиц, занятых их владельцами, может быть получено из таблиц на основании соответствующих данных о домохозяйствах, владеющих жилищами каждой категории; приблизительное количество арендуемых жилищных единиц может быть получено путем вычета числа жилищных единиц, занятых владельцами, из общего числа занятых жилищных единиц, показанных в таблицах Н18, Н19 и Н20. Тип пользования занимаемой жилищной единицы показан в данной

таблице в отношении домохозяйств, арендующих помещение. Было признано целесообразным установить ряд классификаций по формам пользования. Данные об условиях пользования иногда классифицируются таким образом, чтобы отделить пользование жилыми помещениями от пользования земельным участком, на котором эти помещения находятся (для некоторых стран такая классификация может иметь особое значение). Владельцы жилых помещений, которые они занимают сами, указаны в некоторых случаях по признаку того, оплатили ли они полностью жилое помещение или же вносят плату в рассрочку или по закладной; данные о квартирной плате подразделяются на две категории: жилые помещения, сдающиеся немобилированными, и жилые помещения, сдающиеся мобилированными.

**Н22 Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу владельца жилищной единицы, наличию водопровода и туалета**

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц							Не указан
		Обычные жилища	Основные жилища	Временные жилища	Передвижные жилища	Маргинальные жилищные единицы			
						Импровизированные жилища	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие маргинальные жилища	
<b>ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА</b>									
Домохозяйства, занимающие собственную жилищную единицу									
Водоснабжение									
Внутренний водопровод									
Туалет внутри жилищной единицы									
Туалет вне жилищной единицы									
Отсутствие туалета									
Водопровод вне жилищной единицы, но не далее 100 метров (Классификация туалетов, как выше)									
Отсутствие водопровода (Классификация туалетов, как выше)									
Домохозяйства, занимающие государственную жилищную единицу (Классификация водоснабжения и туалетов, как выше)									
Домохозяйства, занимающие жилищную единицу, принадлежащую частным владельцам (Классификация водоснабжения и туалетов, как выше)									
Тип владения не указан									

Единица учета: домохозяйства  
 Включенные жилые помещения: жилищные единицы (пункт 2.331)  
 Включенные домохозяйства и контингент лиц: домохозяйства, занимающие жилищные единицы (пункты 2.402-2.406)  
 Классификация:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333-2.354)  
 б) Форма владения (пункты 2.370-2.374)  
 в) Система водоснабжения (пункты 2.381-2.383)  
 г) Туалет (пункты 2.384-2.389)

<sup>1</sup> Эта таблица может быть составлена для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

В этой таблице домохозяйства распределяются по типу занимаемой жилищной единицы, по основным коммунальным удобствам, имеющимся в жилище, а также по категории владельца. Информация относительно туалета и водопровода комбинационно классифицируется, с тем чтобы в таблице было показано число домохозяйств с разбивкой по категории владельца жилищной единицы и с указанием, снабжено ли данное жилище водопроводом и/или туалетом или в нем отсутствуют оба эти вида удобств. Вопрос о категории владельца тех жилищных единиц, в которых отсутствуют элементарные удобства, является особенно интересным, и было бы полезно располагать сведениями о том, занимают ли такие жилищные единицы их владельцы или арендаторы.

**Н23 Распределение домохозяйств, арендующих жилища, по размеру выплачиваемой квартирной платы с комбинационной классификацией по типу владельца жилищной единицы и с подразделением на меблированные и немеблированные жилищные единицы и по условиям пользования**

Географическое подразделение <sup>1</sup> и единица учета	Все домохозяйства, арендующие жилье	Ежемесячная квартирная плата, выплачиваемая домохозяйством				
		Шкала квартирной платы				
		Категория 1	Категория 2	Категория 3	Категория 4	Не указана
<b>ВСЕ ДОМОХОЗЯЙСТВА, АРЕНДУЮЩИЕ:</b>						
Жилищные единицы, принадлежащие государству						
Частные жилищные единицы						
<i>Арендатор</i>						
Меблированные помещения						
Немеблированные помещения						
<i>Субарендатор</i>						
Меблированные помещения						
Немеблированные помещения						
Условия пользования не указаны						

Единица учета: домохозяйства  
 Включенные жилые помещения: жилищные единицы (пункт 2.331)  
 Домохозяйства: домохозяйства, арендующие жилье (пункты 2.410–2.412)  
 Классификации:  
 а) Выплачиваемая квартирная плата (пункт 2.413): шкала квартирной платы, устанавливаемая в соответствии с размером обычно выплачиваемой квартирной платы и валютой соответствующей страны, и указание на то, сдается ли помещение меблированным или немеблированным  
 б) Форма владения (пункты 2.370–2.374)  
 в) Условия пользования (пункты 2.410–2.412)

<sup>1</sup> Эта таблица может быть составлена для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

В настоящей таблице домохозяйства классифицируются в соответствии с выплачиваемой домохозяйствами квартирной платой и типом владельцев жилых помещений. Для домохозяйств, занимающих частные жилищные единицы, жильцы классифицируются в соответствии с тем, являются ли они главными квартиросъемщиками или субарендаторами, а занимаемые помещения — меблированными или немеблированными. Эта последняя классификация обычно не относится к жилищам, принадлежащим государству. Данные о форме владения и выплачиваемой квартплате предоставляют возможность изучить роль, которая принадлежит государственному и частному секторам в предоставлении жилья населению, и стоимость такого жилья.

**Н24** Распределение домохозяйств, арендующих жилищные единицы, с подразделением на меблированные и немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно домохозяйством, и с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу домохозяйств в жилищной единице

Географическое подразделение <sup>1</sup> , тип жилищной единицы и число жильцов	Все домо- хозяйства	Ежемесячная квартирная плата, выплачиваемая домохозяйством							
		Меблированная занимаемая площадь во всей или части жилищной единицы				Немеблированная занимаемая площадь во всей или части жилищной единицы			
		Шкала квартирной платы				Шкала квартирной платы			
		1	2	3	4	1	2	3	4
<b>ВСЕГО ДОМОХОЗЯЙСТВ В ЖИЛИЩНЫХ ЕДИНИЦАХ</b>									
Домохозяйства с нижеследующим числом домо- хозяйств на одну единицу:									
1									
2									
3+									
Не указано									
<b>Обычные жилища</b> (Классификация домохозяйств, как выше)									
<b>Основные жилища</b> (Классификация домохозяйств, как выше)									
<b>Временные жилища</b> (Классификация домохозяйств, как выше)									
<b>Передвижные жилища</b> (Классификация домохозяйств, как выше)									
<b>Маргинальные жилищные единицы</b> (Классификация домохозяйств, как выше)									
<i>Импровизированные жилища</i> (Классификация домохозяйств, как выше)									
<i>Помещения в капитальных строениях, не предназначенных для жилья</i> (Классификация домохозяйств, как выше)									
<i>Прочие маргинальные жилища</i> (Классификация домохозяйств, как выше)									
Тип жилищных единиц не указан									

Единица учета: домохозяйства  
**Включенные жилые помещения:** жилищные единицы (пункт 2.331)  
**Домохозяйства:** домохозяйства, арендующие жилье (пункты 2.410-2.412)  
**Классификации:**  
*a)* Меблированные и немеблированные жилищные единицы (пункт 2.414)  
*b)* Тип жилищных единиц (пункты 2.333-2.354)  
*c)* Выплачиваемая квартирная плата (пункт 2.413): шкала квартирной платы, устанавливаемая в соответствии с размером обычно выплачиваемой квартирной платы и валютой соответствующей страны  
*d)* Домохозяйства на одну жилищную единицу (пункты 2.402-2.406)

<sup>1</sup> Эта таблица может быть составлена для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

В настоящей таблице выплачиваемая квартирная плата относится к сумме, ежемесячно выплачиваемой домохозяйством за площадь, которую оно занимает. Сумма выплачиваемой квартирной платы зависит от числа домохозяйств, занимающих жилищную единицу, и типа жилищной единицы. Однако она может быть увязана с профессией или отраслью, в

которой занят глава домохозяйства, особенно если эти характеристики являются важным показателем уровня дохода больших секторов населения. Таблица может быть расширена, с тем чтобы показать, включает ли квартирная плата расходы на такие коммунальные услуги, как газ, электричество и отопление, в том случае, когда такая информация собрана.

**Н25 Распределение арендуемых<sup>1</sup> жилищных единиц с подразделением на меблированные и немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно за жилищную единицу, и с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу комнат**

Географическое подразделение <sup>2</sup> , тип жилищной единицы и число жильцов	Все жилищные единицы	Ежемесячная квартирная плата, выплачиваемая домохозяйством							
		Меблированные занимаемые помещения во всей или части жилищной единицы				Немеблированные занимаемые помещения во всей или части жилищной единицы			
		Шкала квартирной платы				Шкала квартирной платы			
		1	2	3	4	1	2	3	4

**ВСЕ ЖИЛИЩНЫЕ ЕДИНИЦЫ**

**Жилищные единицы с нижеследующим**

числом комнат

- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9
- 10+

Единица учета: жилое помещение  
 Включенные жилые помещения: арендуемые<sup>1</sup> жилищные единицы (пункты 3.116–3.118)  
 Классификация:  
 а) Меблированные или немеблированные жилищные единицы (пункт 2.414).  
 б) Тип жилищных единиц (пункты 2.333–2.354).  
 в) Выплачиваемая квартирная плата (пункт 2.413): шкала квартирной платы, устанавливаемая в соответствии с размером обычно выплачиваемой квартирной платы и валютой соответствующей страны  
 д) Число комнат на одну жилищную единицу (пункты 2.375–2.377)

**Обычные жилища**

(Классификация комнат, как выше)

**Основные жилища**

(Классификация комнат, как выше)

**Временные жилища**

(Классификация комнат, как выше)

**Передвижные жилища**

(Классификация комнат, как выше)

**Маргинальные жилищные единицы**

(Классификация комнат, как выше)

*Импровизированные жилища*

(Классификация комнат, как выше)

*Помещения в капитальных строениях,*

*не предназначенных для жилья*

(Классификация комнат, как выше)

*Прочие маргинальные жилища*

(Классификация комнат, как выше)

**Тип жилищных единиц не указан**

<sup>1</sup> В данном случае термин «арендуемые» относится к жилищным единицам, сдаваемым внаем целиком, и не относится к жилищным единицам, занимаемым владельцем, который сдает внаем часть жилищной единицы другому домохозяйству.

<sup>2</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

В настоящей таблице данные о квартирной плате связаны с данными о числе комнат в жилищной единице, поскольку размеры жилой площади являются важным фактором для определения стоимости жилья. Однако в некоторых случаях может оказаться целесообразным расширить рамки таблицы так, чтобы она включала не

только данные о числе комнат в жилищной единице, но и указание относительно наличия некоторых основных удобств, таких как водопровод, туалет и ванная (см. таблицу Н26). Если были собраны сведения, указывающие, подлежит ли квартирная плата контролю или нет, эти данные весьма полезно включить в таблицу.

**Н26** Распределение арендуемых<sup>1</sup> жилищных единиц с подразделением на меблированные и немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно за жилищную единицу, и с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц, наличию водопровода и туалета

Географическое подразделение <sup>2</sup> , тип жилищных единиц и число жильцов	Все жилищные единицы	Ежемесячная квартирная плата, выплачиваемая домохозяйством							
		Меблированные занимаемые помещения во всей или части жилищной единицы				Немеблированные занимаемые помещения во всей или части жилищной единицы			
		Шкала квартирной платы				Шкала квартирной платы			
		1	2	3	4	1	2	3	4
<b>ВСЕ ЖИЛИЩНЫЕ ЕДИНИЦЫ</b>									
<b>Жилищные единицы с нижеследующими удобствами:</b>									
<i>С внутренним водопроводом</i>									
Туалет внутри									
Туалет вне жилищной единицы									
Без туалета									
<i>С водопроводом вне жилищной единицы</i> (Классификация туалетов, как выше)									
<i>Без водопровода</i> (Классификация туалетов, как выше)									
<b>Обычные жилища</b> (Классификация удобств, как выше)									
<b>Основные жилища</b> (Классификация удобств, как выше)									
<b>Временные жилища</b> (Классификация удобств, как выше)									
<b>Передвижные жилища</b> (Классификация удобств, как выше)									
<b>Маргинальные жилищные единицы</b> (Классификация удобств, как выше)									
<i>Импровизированные жилища</i> (Классификация удобств, как выше)									
<i>Помещения в капитальных строениях, не предназначенных для жилья</i> (Классификация удобств, как выше)									
<i>Прочие маргинальные жилища</i> (Классификация удобств, как выше)									
<b>Тип жилищных единиц не указан</b>									

Единица учета: жилые помещения  
 Включенные жилые помещения: арендуемые жилищные единицы (пункты 2.410–2.412)  
 Классификации:  
 а) Меблированные или немеблированные жилищные единицы (пункт 2.414)  
 б) Тип жилищных единиц (пункты 2.333–2.354)  
 в) Выплачиваемая квартирная плата (пункт 2.413)  
 д) Система водоснабжения (пункты 2.381–2.383)  
 е) Туалеты (пункты 2.384–2.389)

<sup>1</sup> В данном случае термин «арендуемые» относится к жилищным единицам, сдаваемым внаем целиком, и не относится к жилищным единицам, занимаемым владельцем, который сдает внаем часть жилищной единицы другому домохозяйству.

<sup>2</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Замечания, касающиеся размера выплачиваемой квартирной платы и изложенные в отношении таблицы Н25, также применимы и к данной таблице. Цель настоящей таблицы заключается в увязке расходов на жилье с предоставлением основных услуг, в данном случае — с наличием водопровода и туалета.



## Н27 Распределение занимаемых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по площади и числу жильцов

Географическое подразделение <sup>1</sup> , тип жилищной единицы и число жильцов	Все жилищные единицы	Площадь [в квадратных метрах (м <sup>2</sup> )]						Общая площадь	Общее число жильцов	Площадь (м <sup>2</sup> ) на одного человека
		Менее 20	20-29	30-39	...	100-119	120 и более			
<b>ВСЕ ЖИЛИЩНЫЕ ЕДИНИЦЫ</b>										
Обычные жилища										
Основные жилища										
Временные жилища										
Передвижные жилища										
Маргинальные жилищные единицы										
Импровизированные жилища										
Помещения в капитальных строениях, не предназначенных для жилья										
Прочие маргинальные жилища										
Тип жилищных единиц не указан										

Единицы учета: жилищные единицы; отдельные лица  
 Включенные жилые помещения: жилищные единицы (пункт 2.331)  
 Контингент лиц: лица, занимающие жилищные единицы  
 Классификации:  
 а) Тип жилищных единиц (пункты 2.333-2.354)  
 б) Площадь (пункты 2.378-2.380)

<sup>1</sup> Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов i), ii) и iii).

Настоящая таблица дает информацию о наличии общей полезной площади в жилищной единице, распределении жилищных единиц по площади, числу жильцов и средней площади на человека. Такая информация необходима для оценки переселенности жилых помещений, и эта таблица дополняет информацию, содержащуюся в таблице Н11. В связи с важностью данного вопроса и назначением такой информации рекомендуется составлять данные с их

географической детализацией. Это особенно важно, потому что малонаселенные и перенаселенные жилищные единицы могут находиться в относительной близости друг от друга. Для помещений коллективного проживания более целесообразно собирать информацию по полезной площади на каждого человека. Эти данные получают путем деления общей полезной площади на число проживающих на ней жильцов.



## СПРАВОЧНЫЕ МАТЕРИАЛЫ

- Ahmed, M.M. (1996). Geographical information system (GIS) and its statistical applications in Egypt. *Journal of Economic Cooperation Among Islamic Countries*, vol. 17, Nos. 1-2, pp. 25-39.
- Aronoff, S. (1989). *Geographic Information Systems: A Management Perspective*. Ottawa: WDL Publications.
- Brass, William (1975). *Methods for Estimating Fertility and Mortality from Limited and Defective Data*. Chapel Hill, North Carolina: International Program of Laboratories for Population Statistics.
- Chamie, Mary (1989). Survey design strategies for the study of disability. *World Health Statistics Quarterly*, vol. 42, No. 3, pp. 122-140.
- \_\_\_\_\_ (1995). What does morbidity have to do with disability? *Disability and Rehabilitation*, vol. 17, No. 7, pp. 323-337.
- Clarke, K. (1995). *Analytical and Computer Cartography*. Englewood Cliffs, New Jersey: Prentice-Hall, Inc.
- Комиссия Европейских сообществ, Международный валютный фонд, Организация экономического сотрудничества и развития, Организация Объединенных Наций и Всемирный банк (1993 год). *Система национальных счетов, 1993 год*, в продаже под № R.94.XVII.4.
- Date, C. J. (1995). *An Introduction to Database Systems*. Reading, Massachusetts: Addison-Wesley Publishing Company.
- Deichmann, U. (1996). *A Review of Spatial Population Database Design and Modeling*, technical report TR-96-3. National Center for Geographic Information and Analysis.
- Eurostat, Office of Population Censuses and Surveys (1995). *European Workshop on Census Processing, Fareham, United Kingdom, 6 and 7 March 1995*. Brussels: Eurostat.
- Eurostat and Institut national de statistique (1995). *Proceedings of the European Workshop on Dissemination of Census Data, Brussels, Belgium, 4-6 December 1995*.
- Eurostat and Statistics Finland (1995). *European Workshop on Using Administrative Data in Population and Housing Censuses, Helsinki, Finland, 9-11 October 1995*.
- Feeney, Griffith (1976). Estimating infant mortality rates from child survivorship data by age of mother. *Asian and Pacific Census Newsletter*, vol. 3, No. 2 (November), pp. 12-16.
- \_\_\_\_\_ (1980). Estimating infant mortality trends from child survivorship data. *Population Studies*, vol. XXXIV, No. 1 (March), pp. 109-128.
- \_\_\_\_\_ (1997). Three challenges for effective utilization of the 2000 round census data. *Technical Notes on Population Statistics and Information Systems* (January). New York: United Nations Statistics Division.
- Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций (ФАО) (1976 год). *Программа всемирной сельскохозяйственной переписи 1980 года*. FAO Statistics Series, No. 1. Rome: FAO.
- \_\_\_\_\_ (1978 год). *Сбор статистических данных по населению и занятости в сельском хозяйстве*. FAO Economic and Social Development Papers, No. 7. Rome: FAO.
- \_\_\_\_\_ (1995 год). *Программа всемирной сельскохозяйственной переписи 2000 года*. FAO Statistical Development Series, No. 5. Rome: FAO.
- French, G.T. (1996). *Understanding the GPS: An Introduction to the Global Positioning System*. GeoResearch, Inc., Bethesda, Maryland, USA.
- Horiuchi, Shiro (1991). Assessing the effects of mortality reduction of population ageing. *Population Bulletin of the United Nations*, Nos. 31/32, pp. 38-51. Sales No. E.91.XIII.18. New York: United Nations.
- Hungarian Central Statistical Office and United Nations Statistics Division (1992). *Report on International Seminar on Optical Technology for Development of Population Databases, 30 September-3 October 1992*. Budapest, Hungary. HUN/89/P01/21106REP.
- Hussmanns, R., F. Mehran and V. Verma (1990). *Surveys of the Economically Active Population, Employment, Unemployment and Underemployment: An ILO Manual on Concepts and Methods*. Geneva: International Labour Office.
- India. Office of the Registrar General (1995). *16th Population Census Conference: Compendium of Papers Presented, January 17-20, 1995*. New Delhi, India.
- Indonesia, Central Bureau of Statistics, East-West Center and State Ministry for Population/National Family Planning Coordinating Board (1997). *Report on the 17th Population Census Conference, November 4-7,*

- 1996, Jakarta, Indonesia: *A Collection of Papers*. Jakarta.
- Institut national de la statistique et des études économiques de la France (INSEE) (1987). *Le Recensement de la Population de 1982 en France: Saisie et chiffrement assistés par ordinateur*. Report presented to the Conference of European Statisticians (CES), Belgrade, Yugoslavia, 5–10 October 1997. CES/SEM.21/R.24.
- \_\_\_\_\_ (French National Institute of Statistics and Economic Studies) (1990). *Automatic Coding of Descriptive Data in INSEE Surveys; Use of the QUID System*. CES, ISIS'90.
- Institut national d'études démographiques and others (1973). *Sources et analyse de données démographiques: application à l'Afrique d'expression française et à Madagascar*, première partie, *Sources des données*; deuxième partie, *Ajustement de données imparfaites*. Paris.
- Международное бюро труда (1969 год). *Международная стандартная классификация занятий*, переработанное издание, Женева.
- \_\_\_\_\_ (1988). *Current International Recommendations on Labour Statistics*. Geneva.
- \_\_\_\_\_ (1988). *Fourteenth International Conference of Labour Statisticians. Report of the Conference. Geneva, 28 October – 6 November 1997*. ICLS/14/D.14.
- \_\_\_\_\_ (1990). *International Standard Classification of Occupations (ISCO-88)*. Geneva: ILO.
- \_\_\_\_\_ (1993). Resolution concerning the International Classification of Status in Employment (ICSE). In *Fifteenth International Conference of Labour Statisticians. Report of the Conference. Geneva, 19–28 January 1993*. ICLS/15/D.6 (Rev.1). Geneva.
- \_\_\_\_\_, Bureau of Statistics (1995). What kind of work do you do? *STAT Working Papers*, No. 95–1 (February). Geneva. Prepared by Eivind Hoffmann from contributions by Peter Elias, Brian Embury and Roger Thomas.
- \_\_\_\_\_ (1996). Statistics on international labour migration. A review of sources and methodological issues. Authored by Eivind Hoffmann and Sophia Lawrence. Geneva.
- Korte, G. (1996). *The GIS Book*, 4th ed. Santa Fe, New Mexico: OnWord Press.
- Krotki, K., ed. (1987). *Developments in Dual System Estimation of Population Size and Growth*. Alberta, Canada: University of Alberta Press.
- Laboratories for Population Statistics (1978). *A Basic Demographic Questionnaire. Data Collection and Analysis in Sample Surveys*, Manual 7. Chapel Hill, North Carolina: The University of North Carolina Press. With summaries in French and Spanish.
- Maguire, D. J., M. F. Goodchild and D. W. Rhind (1991). *Geographical Information Systems: Principles and Applications*, vols. 1 and 2. London: Longman Group, Ltd.
- National Academy of Sciences, Committee on Population and Demography (1981). *Collecting Data for the Estimation of Fertility and Mortality*, Report No. 6. Washington, D. C.: National Academy Press.
- Openshaw, Stan (1995). *Census Users' Handbook*. Cambridge: GeoInformation International. Cambridge, Cambridgeshire, United Kingdom.
- Pick, J., E. Bulter and S. Tint (1993). Development of a census-based geographic information system for Mexico. International Population Conference of the International Union for the Scientific Study of Population (IUSSP). Montreal, Canada. August.
- Plane, D. A., and P. A. Rogerson (1994). *The Geographical Analysis of Population*. New York, New York: John Wiley and Sons, Inc.
- Seltzer, William (1973). *Demographic Data Collection. A Summary of Experience*, pp. 8–18. New York: The Population Council.
- Star, Jeffrey, and John Estes (1990). *Geographical Information Systems: An Introduction*. Englewood Cliffs, N. J.: Prentice-Hall, Inc.
- Sullivan, Jeremiah M. (1972). Models for the estimation of the probability of dying between birth and exact ages of early childhood. *Population Studies*, vol. XXVI, No. 1 (March), pp. 79–97.
- Thomas, Ian (1982). *Population Data and Development Planning in Tanzania*. Norwich, United Kingdom: Overseas Development Group, University of East Anglia.
- Timaeus, Ian M. (1991). Measurement of adult mortality in less developed countries: A comparative review. *Population Index*, vol. 57, No. 4 (winter), pp. 552–568.
- Trusell, James (1975). A re-estimation of the multiplying factors for the Brass technique for determining childhood survival rates. *Population Studies*, vol. 29, No. 1 (March), pp. 97–108.
- United Nations (1952). Manuals on Methods of Estimating Population. *Manual I: Methods of Estimating Total Population for Current Dates*, Sales No. E.52.XIII.5.
- \_\_\_\_\_ (1956 год). Пособия по методам оценки численности населения. *Пособие II: Методы оценки качества базовых данных для расчетов численности населения*, в продаже под № R.56.XIII.2.
- \_\_\_\_\_ (1956 год). Manuals on Methods of Estimating Population. *Manual III: Methods for Population Projections by Sex and Age*. Sales No. E.56.XIII.3.

- \_\_\_\_\_ (1956 год). Доклад Статистической комиссии о ее девятой сессии. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, двадцать вторая сессия, Дополнение № 7. E/2876.*
- \_\_\_\_\_ (1962 год). *Статистические показатели жилищных условий.* Статистические документы, № 37, в продаже под № R.62.XVII.7.
- \_\_\_\_\_ (1965). *General Principles for National Programmes of Population Projections as Aids to Development Planning.* Sales No. E.65.XIII.2.
- \_\_\_\_\_ (1969). *Methodology and Evaluation of Population Registers and Similar Systems.* Studies in Methods, No. 15. Sales No. E.69.XVII.15.
- \_\_\_\_\_ (1969). *Methods of Analysing Census Data on Economic Activities of the Population.* Sales No. E.69.XIII.2.
- \_\_\_\_\_ (1970 год). Пособия по методам оценки численности населения. *Пособие VI: Методы измерения внутренней миграции,* в продаже под № R.70.XIII.3.
- \_\_\_\_\_ (1973 год). Пособия по методам оценки численности населения. *Пособие VII: Методы перспективных исчислений домохозяйств и семей,* в продаже под № R.73.XIII.2.
- \_\_\_\_\_ (1973 год). *Принципы и рекомендации для системы статистического учета естественного движения населения,* в продаже под № R.73.XVII.9.
- \_\_\_\_\_ (1977 год). *Организация национальных статистических служб: обзор основных вопросов.* Методологические исследования, № 21, в продаже под № R.77.XVII.5.
- \_\_\_\_\_ (1977 год). *Временные руководящие принципы по статистике распределения доходов, потребления и накопления домашних хозяйств,* в продаже под № R.77.XVII.11.
- \_\_\_\_\_ (1978 год). *Социальные показатели: предварительные руководящие принципы и иллюстративные ряды.* Статистические документы, № 63, в продаже под № R.78.XVII.8.
- \_\_\_\_\_ (1979). *Improving Social Statistics in Developing Countries: Conceptual Framework and Methods.* Studies in Methods, No. 25. Sales No. E.79.XVII.12.
- \_\_\_\_\_ (1979). *The Development of Integrated Data Bases for Social, Economic and Demographic Statistics.* Studies in Methods, No. 27. Sales No. E.79.XVII.14.
- \_\_\_\_\_ (1980 год). *Справочник по организации статистики: исследование организации национальных статистических служб и смежных проблем управления.* Методологические исследования, № 28, в продаже под № R.79.XVII.17.
- \_\_\_\_\_ (1980 год). *Принципы и рекомендации в отношении проведения переписей населения и жилищного фонда.* Статистические документы, № 67, в продаже под № R.80.XVII.8.
- \_\_\_\_\_ (1983 год). *Руководство по обследованию домашних хозяйств (переработанное издание).* Методологические исследования, № 31, в продаже под № R.83.XVII.13.
- \_\_\_\_\_ (1983). *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation.* Population Studies, No. 81. Sales No. E.83.XIII.2.
- \_\_\_\_\_ (1984 год). *Обобщение социальных показателей положения женщин.* Методологические исследования, № 32, в продаже под № R.84.XVII.2.
- \_\_\_\_\_ (1984). *Data Bases for Mortality Measurement.* Population Studies, No. 84. Sales No. E.83.XIII.3.
- \_\_\_\_\_ (1984). *Population Projections: Methodology of the United Nations: Papers of the United Nations Ad Hoc Expert Group on Demographic Projections, United Nations Headquarters, 16-19 November 1981.* Population Studies, No. 83 Sales No. E.83.XIII.7.
- \_\_\_\_\_ (1985). *Socio-economic Differentials in Child Mortality in Developing Countries.* Sales No. E.85.XIII.7.
- \_\_\_\_\_ (1987 год). *Обучение пользователей и производителей сбора статистических данных и показателей по вопросу участия женщин в развитии.* Методологические исследования, № 45, в продаже под № R.87.XIII.6.
- \_\_\_\_\_ (1988). *First Marriage: Patterns and Determinants.* ST/ESA/SER.R/76.
- \_\_\_\_\_ (1988). *Improving Statistics and Indicators on Women Using Household Surveys.* Studies in Methods, No. 48. Sales No. E.88.XVII.11.
- \_\_\_\_\_ (1988). *Mortality of Children under Age 5: World Estimates and Projections, 1950-2025.* Population Studies, No. 105. Sales No. E.88.XIII.4.
- \_\_\_\_\_ (1989 год). *Справочник по социальным показателям.* Методологические исследования, № 49, в продаже под № R.89.XVIII.6.
- \_\_\_\_\_ (1989 год). *Обследование доходов и расходов домашних хозяйств: техническое исследование.* DP/UN/INT-88-X01/6E.
- \_\_\_\_\_ (1989). *Projection Methods for Integrating Population Variables into Development Planning, vol. I: Methods for Comprehensive Planning, Module One: Conceptual Issues and Methods for Preparing Demographic Projections.* ST/ESA/SER.R/90.
- \_\_\_\_\_ (1989). *Technical Papers Presented at the First Interregional Workshop on Population Databases and Related Topics, Voorburg, Netherlands, 6-10 November 1989.* Department of Technical Cooperation for Development and Statistical Office (INT-88-P07/1).

- \_\_\_\_\_ (1990). *Disability Statistics Compendium. Statistics on Special Population Groups*, No. 4. Sales No. E.90.XVII.17.
- \_\_\_\_\_ (1990). *Handbook for the Development of National Statistical Databases on Women and Development. Social Statistics and Indicators*, No. 6. Sales No. E.89.XVII.9.
- \_\_\_\_\_ (1990 год). *Международная стандартная отраслевая классификация всех видов экономической деятельности*. Статистические документы, № 4/Rev.3, в продаже под № R.90.XVII.11.
- \_\_\_\_\_ (1990). *Projection Methods for Integrating Population Variables into Development Planning*, vol. I: *Methods for Comprehensive Planning, Module Two: Methods for Preparing School Enrolment, Labour Force and Employment Projections*. ST/ESA/SER/R/90/Add.1.
- \_\_\_\_\_ (1990). *Step-by-Step Guide to Estimation of Child Mortality*. Population Studies, No. 109. Sales No. E.89.XIII.9.
- \_\_\_\_\_ (1990 год). *Дополнительные принципы и рекомендации в отношении проведения переписей населения и жилого фонда*. Статистические документы, № 67/Add.1, в продаже под № R.90.XVII.9.
- \_\_\_\_\_ (1991). *The Second Interregional Workshop on Population Data Bases and Related Topics. Technical Papers Presented at the First Interregional Workshop, Jakarta, Indonesia, 14-19 January 1991*. Department of Technical Cooperation for Development and Statistical Office (INT-88-P07/2).
- \_\_\_\_\_ (1991). *The Third Interregional Workshop on Population Databases and Related Topics. Harare, Zimbabwe, 9-13 December 1991*. Department of Economic and Social Development (INT-88-P07/3 - DESD/SEM.92/3).
- \_\_\_\_\_ (1992 год). *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда. Часть I: Планирование, организация и управление переписями населения и жилого фонда*. Методологические исследования, № 54, в продаже под № R.92.XVII.8.
- \_\_\_\_\_ (1992 год). *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда. Часть II: Демографические и социальные характеристики*. Методологические исследования, № 54, в продаже под № R.91.XVII.9.
- \_\_\_\_\_ (1992 год). *Метод повторного опроса при демографическом выборочном обследовании*. Методологические исследования, № 41, в продаже под № R.91.XVII.11.
- \_\_\_\_\_ (1993). *Housing in the World: Graphical Presentation of Statistical Data*. Studies in Methods, No. 43. Sales No. E.93.XVII.10.
- \_\_\_\_\_ (1993). *Internal Migration of Women in Developing Countries*. Sales No. E.94.XIII.3.
- \_\_\_\_\_ (1993 год). *Стандартные правила обеспечения равных возможностей для инвалидов, принятые Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций на ее сорок восьмой сессии и содержащиеся в приложении к ее резолюции 48/96 от 20 декабря 1993 года*.
- \_\_\_\_\_ (1994). *AIDS and the Demography of Africa*. Sales No. E.94.XIII.11.
- \_\_\_\_\_ (1994). *PopMap: User's Guide and Reference Manual*. Sales No. E.94.XVII.12. <http://www.un.org/Depts/unsd/softproj/software/popmap.htm>
- \_\_\_\_\_ (1995). *CD-ROM Publishing Guide*. New York: Working Committee of the Publications Board, Working Group on Electronic Publishing. ST/ESA/STAT/111.
- \_\_\_\_\_ (1995). *Compendium of Human Settlements Statistics, 1995*. Sales No. E.95.XVII.11.
- \_\_\_\_\_ (1995). *Wistat: Women's Indicators and Statistics Database, Version 3, CD-ROM*. Sales No. E.95.XVII.6.
- \_\_\_\_\_ (1996). *Costing Aspects of Population and Housing Censuses in Selected Countries in the UN/ECE Region*. Statistical Standards and Studies, No. 46. Sales No. E.96.II.E.15.
- \_\_\_\_\_ (1996 год). *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда. Часть IV: Статус экономической активности*. Методологические исследования, № 54, в продаже под № R.96.XVII.13.
- \_\_\_\_\_ (1996). *Indicators of Sustainable Development Framework and Methodologies*. Sales No. E.96.II.A.16.
- \_\_\_\_\_ (1996 год). *Руководство по разработке статистической информации для программ и политики в отношении инвалидов*. Статистика особых групп населения, № 8, в продаже под № R.96.XVII.4 и исправление.
- \_\_\_\_\_ (1996). *Standard Country or Area Codes for Statistical Use*. Statistical Papers, No. 49, Rev. 3. ST/ESA/STAT/SER.M/49/Rev.3.
- \_\_\_\_\_ (1997). *Geographical Information Systems for Population Statistics*. Studies in Methods, No. 68. Sales No. E.97.XVII.3.
- \_\_\_\_\_ (1997 год). *Доклад о мировом социальном положении, 1997 год*, в продаже под № R.97.IV.1.
- \_\_\_\_\_ (готовится к изданию). *Методика и принципы разработки статистики дефектов, нетрудоспособности и инвалидности*.
- \_\_\_\_\_ *Рекомендации по статистике международной миграции*. Первое пересмотренное издание. ST/ESA/STAT/SER.M/58/Rev.1.

- и Европейская экономическая комиссия (различные даты). Конференция европейских статистиков (национальные доклады и записка, подготовленная Секретариатом): рабочие сессии по географическим информационным системам в а) Оттаве, Канада, 28–30 сентября 1993 года; б) Ворбурге, Нидерланды, 27–30 сентября 1994 года; в) Арлингтоне, штат Вирджиния, Соединенные Штаты Америки, 15–18 апреля 1996 года.
- Организация Объединенных Наций и Всемирная организация здравоохранения (1991 год). Международная статистика по причинам нетрудоспособности. *Ежегодник мировой санитарной статистики, 1990 год*, Женева: ВОЗ. Подготовлен Статистическим отделом Организации Объединенных Наций в сотрудничестве с ВОЗ. Перепечатанное издание.
- Организация Объединенных Наций, Экономическая комиссия для Африки (1997 год). Исследование специальных методов учета кочевого населения при проведении переписей и обследований в африканских странах. Конференция африканских статистиков, десятая сессия. E/CN.14/CAS.10/16.
- Организация Объединенных Наций, Европейская экономическая комиссия. Конференция европейских статистиков (1998 год). *Recommendations for the 2000 Censuses of Population and Housing in the ECE region*. Statistical Standards and Studies No. 49. Sales No. 98.П.Е.5.
- Организация Объединенных Наций, Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна, Латиноамериканский демографический центр (СЕЛАДЕ) (1991 год). *REDATAM-Plus: User's Manual, Serie A-201 (LC/DEM/ G.90)*. December.
- Организация Объединенных Наций, Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана (1984 год). *Национальные обследования миграции, Пособия I-IX: Сравнительное исследование миграции, урбанизации и развития в регионе ЭСКАТО*. Бангкок.
- \_\_\_\_\_ (1989). Report of the Workshop on Computer-Assisted Coding, New Zealand, 17–21 April 1989.
- Программа развития Организации Объединенных Наций (1995 год). *Human Development Report, 1995*. New York: Oxford University Press.
- Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (1995 год). *World Education Report, 1995*. Paris: Oxford University Press for UNESCO.
- \_\_\_\_\_ (1997 год). Международная стандартная классификация образования (МСКО, 1997 год). См. приложение II документа 29C/20 двадцать девятой сессии Генеральной конференции ЮНЕСКО (8 августа 1997 года).
- Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения и Нидерландский междисциплинарный демографический институт (1996 год). *Proceedings of the Expert Group Meeting on Innovative Techniques for Population Censuses and Large-Scale Demographic Surveys, The Hague, 22–26 April 1996*. New York and the Hague.
- United States Department of Commerce, Bureau of the Census (1978). *Mapping for Censuses and Surveys*. Statistical training document ISP-TR-3. Washington, D.C. Also available in French and Spanish.
- \_\_\_\_\_ (1985). *Evaluating Censuses of Population and Housing*. Statistical training document ISP-TR-5. Washington, D.C.
- \_\_\_\_\_ (1993). *Design and Implementation of a Post-Enumeration Survey: Developing Country Example*. Washington, D.C.
- Wallgren A., and others (1996). *Graphing Statistics and Data: Creating Better Charts*. Beverly Hills, California: Sage Publications.
- Wells, D. (1986). *Guide to GPS Positioning*. Canadian GPS Associates, Fredericton, NB, Canada.
- Всемирная организация здравоохранения (1980 год). *Международная классификация дефектов, нетрудоспособности и инвалидности*. Женева: ВОЗ.
- \_\_\_\_\_ (1991 год). Международная статистика по причинам нетрудоспособности. *Ежегодник мировой санитарной статистики, 1990 год*. Женева: ВОЗ. Перепечатанное издание.
- \_\_\_\_\_, Regional Office for Europe and Statistics Netherlands (1996). *Health Interview Survey: Towards International Harmonization of Methods and Instruments*, A. De Bruin, H.S.J. Picavet and A. Nossikov, eds., WHO Regional Publication European Series, No. 58. Copenhagen and Voorburg, Netherlands.





## УКАЗАТЕЛЬ

*Примечание.* Отсылочные номера обозначают номер части и пункта текста. Ссылка «Р» относится к таблицам переписей населения в Приложении 1; ссылка «Н» относится к таблицам переписей жилого фонда в Приложении 2. Буква «с» после номера части и пункта [и буква «п» во второй части *Указателя*] означает сноску к данному пункту.

### А

- Автомобили в домохозяйстве, 2.430
- Автоприцеп, 2.345
- Авторское право на данные переписи, 3.40
- Административное деление. *См.* Административные и территориальные подразделения адреса строений, 2.317 списки, подготовка списков, 1.108–109
- Административные и территориальные подразделения счетные участки, 1.103 границы скорректированные данные переписи, 1.100, 1.103, 1.234, 3.57 сквозные данные переписи, 3.57 изменение границ и гражданство, 2.108 определение, для целей составления карт переписи, 1.80 замораживание, перед переписью, 1.87 использование данных переписи для демаркации, 1.21, 3.41 политическое представительство, установление на основе данных переписи, 1.21, 1.300, 3.41, 3.44 население, по возрасту и полу, P1.1
- Анализ критического пути, 1.68
- Анализ профиля общины, 3.22
- Аннулированные браки, 2.99
- Арендная плата, 2.238, 2.413–415. *См. также* Домохозяйства; Жилищные единицы
- Атлас народонаселения, 3.25

### Б

- Базисная дата, 2.40
- Базисный член домохозяйства, 2.67, 2.70
- Базовые карты, 1.94, 1.232
- Базы данных временных рядов, 1.225–227
- Базы данных переписи, 1.74, 1.209–235 взятые из предыдущих переписей, 1.210 структурные соображения, 1.211 тип данных, микроданные и макроданные, 1.213–230
- Базы данных для составления графиков, 1.228–230
- Базы данных, ориентированные на составление таблиц, 1.222–224
- Базы статистических данных, построение и использование, 1.19
- Беженцы, 2.45

### Бездомные лица

- рассматриваемые как домохозяйства, 1.328 их перепись, 1.31, 1.124
- Бездомные. *См. также* Домохозяйства
- Безработные, 2.173, 2.178, 2.194–200
- Бланк кодирования, избегать переноса, 1.180
- Блэкер, Дж. Г.К., 2.139с
- Блоки переписных данных выборочный контроль отбраковкой, 1.150, 1.159, 1.197 обработка документов, 1.180
- Больницы, 2.239 находящиеся в них лица, 1.330
- Браки, заключенные по договору, 2.142
- Брасс, Уильям, 2.139с
- Брачные союзы, основанные на обычном праве, 2.98, 2.142
- Буквенно-цифровые символы, оптическое распознавание/считывание символов, 1.192

### В

- Ванное оборудование, 2.390–391. *См. также* Жилищные единицы
- Ввод данных ошибки, 1.157, 1.188 проверка, 1.147, 1.157, 1.194
- Ввод данных с клавиатуры с помощью ЭВМ, 1.188 темпы ввода, число ударов в час, 1.193
- Вдовы/вдовцы, 2.142
- Венская декларация и программа действий Всемирной конференции по правам человека, 3.59
- Вероисповедание, 2.109–111, 2.116 население, по вероисповеданию, возрасту и полу, P3.3
- Вес при рождении, 3.88
- Вистат: Статистические данные и показатели, касающиеся женщин. База данных в виде электронных таблиц, 3.66*
- Владельцы — управляющие инкорпорированных предприятий, 2.228
- Внебрачное сожительство, 2.102
- Внутренняя миграция, 1.340, 2.18–59 характеристики, обычно составляемые таблицы, 3.19, P1.1–8 необходимость в данных о..., 3.44
- Внутриутробная смерть, 2.129

- Водопровод, 2.55
- Военный персонал, 1.330, 2.45, 2.192, 2.234
- Воздействие переписи на население, 1.13
- Возраст матери при рождении первого ребенка, родившегося живым, 2.119, 2.143, P4.4, P4.5
- Возраст окончания школы, 2.172
- Возраст при вступлении в первый брак, 2.142
- Возраст, 2.85, 2.87–95  
необходимость в данных о..., 3.46, 3.72  
население по одногодичным возрастным группам и полу, P3.1
- Возрастная аккумуляция, 1.266
- Вопросники, перепись  
формат и подготовка, 1.114–118  
тестирование, 1.120  
используемые языки, 1.116  
длинная и короткая формы, 1.301, 1.313  
отправляемые по почте, для самоисчисления, 1.109, 1.122, 1.165–167  
оптического считывания/распознавания отметок, 1.190  
предварительно закодированные, 1.184  
с предварительно напечатанной информацией, такой как фамилии, адреса и т.п., 1.110  
выборочные обследования как дополнение к..., 1.178
- Вопросы  
данные непосредственного сбора и производные, 2.14  
охват, всеобщий охват основных вопросов и выборочный метод для остальных, 1.299–304, 1.313  
факторы, определяющие выбор, 2.1–16  
для включения в перепись жилого фонда, 2.278–432  
для включения в перепись населения, 2.17–2.77  
перечень, 2.16  
новые вопросы, включение методики умения задавать вопросы, 3.10–11
- Временные жилищные единицы, 2.339–344
- Временные руководящие принципы по статистике распределения доходов от потребления и накопления домашних хозяйств* (ООН), 2.236с.
- Временные ряды, базы данных, 1.225–227
- Время переписи, 1.346–349
- Всемирная встреча на высшем уровне в интересах детей (1990 год), 3.73
- Всемирная встреча на высшем уровне в интересах социального развития (1995 год), 3.84, 3.87
- Всемирная конференция по положению женщин, четвертая, 3.59
- Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ), 2.259
- Всемирная сеть Web, 1.247
- Все население, 2.42–48  
по одногодичным возрастным группам и полу, P3.1  
по стране рождения, гражданству, возрасту и полу, P7.3  
по виду инвалидности, географическому району, проживанию в городской/сельской местности, проживанию в домохозяйстве/специализированном учреждении, возрасту и полу, P8.1  
по административно-территориальным подразделениям, по распределению городского и сельского населения и по полу, P1.1
- Все проработанное время, 2.211
- Встреча на высшем уровне девяти развивающихся стран с большой численностью населения по вопросам образования для всех, Дели, 1993 год* (ЮНЕСКО) 3.49
- Выборка, 1.149–152, 1.285–317  
метод отбраковки, 1.150  
достоверность и точность, 1.287–290  
непрерывная, 1.151  
экономические соображения, 1.292  
вопросы, по которым полнота охвата не требуется, 1.299–304, 1.313  
роль в переписи при эффективном проведении, 1.295–314  
методы, их действенность, 1.6
- Выборочные обследования  
между переписями, 1.32–33  
после переписи, на основе выборочного инструментариума переписи, 1.315–317  
использование в ходе переписи как дополнение к стандартным переписным листам, 1.178
- Выборочный контроль методом отбраковки, 1.150

## Г

- Газопровод, наличие 2.427
- Гендерные вопросы  
необходимость данных по..., 3.60  
*См. также* Пол
- Географические информационные системы (ГИС), 1.231–235
- Географические подразделения. *См.* Экономически активное население; Административно-территориальные подразделения; Все население
- Географические характеристики, 2.18–59  
обычно составляемые таблицы, 3.19, P1.1–8
- Глава домохозяйства, 2.67–76, 3.65  
по статусу экономической активности, возрасту и полу, P6.21  
по возрасту и полу, а также другие члены домохозяйства, P2.3  
по статусу занятости, отрасли и полу, P6.24  
демографические и экономические характеристики, 2.408–409  
*См. также* Домохозяйства
- Глобальная система определения местоположения (GPS), 1.92–94
- Год или период постройки, 2.307–311
- Год прибытия или продолжительность проживания лиц, родившихся за границей, 2.255
- Города. *См.* Городские агломерации
- Городские агломерации, 2.51  
население, по полу, P1.3
- Городские карты, 3.26
- Городские районы, 2.52–59, 2.312, 2.319  
существующие подразделения, данные переписи в показателях..., 1.103
- Городское население, по возрасту и полу, P1.1
- Гостиницы, пансионаты и другие помещения гостиничного типа, 2.358  
проживающие в них лица, 1.331

Государственная политика и программы, использование переписей жилого фонда в целях развития, 3.56  
 Государственная собственность, 2.370  
 готовы к работе в текущий момент, 2.194  
 Граждане по рождению, 2.105  
 Граждане, натурализованные, 2.105  
 Гражданство, 2.104–108, 2.254. *См. также* Все население страны  
 Грамотное население, способы проведения переписи, 1.166  
 Грамотность, 2.145–149  
 по возрасту и полу, P5.4  
 Границы. *См.* Административно-территориальные подразделения  
 Графическое построение баз данных, 1.228–230  
 Группа экспертов по статистическим последствиям недавних крупных конференций Организации Объединенных Наций, 3.59с., 3.68, 3.84–87  
 Грэхем, Энди, 2.139с.

## Д

Данные (в целом)  
 резервное копирование, 1.182, 1.195  
 сжатие/разуплотнение..., 1.203  
 ошибки, виды, 1.195  
*См. также* Данные переписи (необработанные)  
 Данные о жилом фонде  
 сбор данных путем переписи или выборочным методом, 1.30  
 текущая статистика жилого фонда, 1.45  
 значение для выработки политики, 1.4, 1.26  
 использование данных переписи жилого фонда для выработки..., 1.4, 1.24  
 Данные о местном районе, их использование, 1.98–106, 3.55–58  
 Данные переписи (окончательные, опубликованные)  
 объединение данных предыдущих и нынешней переписей, 1.210  
 агрегированные(макро-) данные, 1.219–230  
 анализ данных  
 для выработки политики, 1.278–282  
 для печатных аналитических отчетов, 3.22–23  
 сравнение с другими источниками данных, 1.264, 1.280, 3.51  
 сравнение с предыдущими переписями, для оценки, 1.269  
 корректировка, с учетом ошибок, 1.259–261  
 распространение данных, 1.236–256  
 гибридный подход, 1.252–253  
 планирование, 1.129–132  
 технические и правовые проблемы, 1.237  
 различные носители, 1.210  
 оценка, 1.257–277  
 международная сопоставимость, 1.10, 2.1, 2.4–5, 2.280, 2.285–286  
 длительное хранение, 1.281  
 компьютерные файлы, 3.14  
 сделать их доступными, 3.68  
 предварительные результаты, 1.208, 1.309–312  
 общественная приемлемость результатов, 1.256, 1.310

качество, предупреждение пользователей о возможных ошибках, 3.14  
 программное обеспечение для анализа пользователями, 3.37  
 своевременный выпуск, 1.112, 1.262, 3.18  
 непубликуемые или публикуемые только по заявкам, 3.14  
 использование правительством, деловыми кругами, профсоюзами и т. д. 1.14, 1.20–27, 3.42, 3.54, 3.56  
*См. также* Продукты и услуги, получаемые при переписи  
 Данные переписи (необработанные)  
 достоверность, достижимый и разумный уровень, 1.145  
 конфиденциальность, 1.57, 1.217–218  
 редактирование и интерполяция, 1.261  
 обработка, программное обеспечение, 1.128, 1.205–207, 1.216  
 получение чистых данных и их ввод в основной файл, 1.201  
 качество, необходимость обеспечения, 1.77, 1.159  
 перегруппировка по различным географическим подразделениям, 1.98, 1.102–103  
 хранение  
 технологии, 1.213–216  
 перемещаемый формат, 1.215  
 перенос с одного места на другое, ошибки, возникающие..., 1.158, 1.160  
 Данные по мелким районам. *См.* Данные по местным районам  
 Дата (официальная) переписи, 1.349  
 Дата рождения, 2.89  
 Дата рождения последнего ребенка, родившегося живым, 2.119, 2.134–136  
 Двойное гражданство, 2.106  
 Девочки, 3.73  
 Демографическая пирамида, 1.266  
 Демографические характеристики, 2.85–117  
 карты, 3.30  
 обычно составляемые таблицы, 3.19, P3.1–5  
 Демографический анализ, 1.266–269  
 Демографический ежегодник (ООН), 1.326с  
 Деревни  
 разработка данных переписи по деревням, границы СУ, 1.104–105  
 данные из других источников, помимо переписи, 1.105  
 справочник, 1.105  
 демографические карты, 3.32  
 Дети, 2.80, 2.84, 3.70  
 Дети, живущие на момент переписи, 2.132–133  
 и нетрудоспособность, 2.265  
 в домохозяйствах, P2.7  
 необходимость в статистических данных, 3.69–75  
*См. также* Население домохозяйств; Матери  
 Дети, родившиеся живыми, 2.119, 2.126–131  
 Детская смертность, 2.123  
 Дефекты, 2.260, 2.261, 2.273–276  
 Дивиденды, 2.238  
 Дипломатический персонал, 2.45  
 Дискеты, 1.245

- «Длинные дома», 2.364  
 Дозировка статистических данных, контроль качества не-  
 обработанных переписных данных, 1.159  
 Доклад о мировом положении в области образования, 1995  
 год, 3.49  
 Доклад о мировом социальном положении, 1997 год, 3.49  
 Документы  
 обработка данных в пачках, 1.180  
 хранение, 1.180  
 перенос с одного места на другое, ошибки, возни-  
 кающие при..., 1.160  
 Долговечность строений, 2.305, 2.334, 2.339  
 Домохозяйства в составе нескольких человек, 1.324, 2.61  
 Домохозяйства, 1.321, 1.324–326, 2.61–66, 2.239, 2.403  
 как единицы учета, 1.318, 1.320, 1.324–329  
 по возрасту и полу главы домохозяйства, Н7  
 по типу жилищной единицы, Н2  
 по типу жилищной единицы, числу домохозяйств и  
 комнат, Н12  
 по типу жилищной единицы, форме владения, нали-  
 чию водопровода и туалета, Н22  
 по типу жилищной единицы, условиям пользования и  
 форме владения, Н21  
 по типу жилищной единицы и типу домохозяйства,  
 Н3  
 по типу жилых помещений и по статусу экономиче-  
 ской активности, роду занятий и полу главы до-  
 мохозяйства, Н6  
 по типу жилых помещений и по полу и возрасту гла-  
 вы домохозяйства, Н5  
 по типу жилых помещений и числу бездомных домо-  
 хозяйств, Н1  
 рассматривается как место учета (постоянное или ны-  
 нешнее), 1.337–342  
 в отличие от жилищной единицы, 1.326  
 глава. См. Глава домохозяйства  
 в коллективных жилых помещениях, по типу жилых  
 помещений, Н4  
 список, 1.107–110  
 необходимость в данных, 3.45  
 в составе одного или нескольких человек, 1.324, 1.328  
 арендующие, с подразделением на меблированные  
 помещения, по размеру арендной платы, типу  
 жилищной единицы и числу домохозяйств, Р24  
 арендующие, по размеру арендной платы, форме вла-  
 дения, типу меблированных помещений и усло-  
 виям пользования, Н23  
 Домохозяйство-жилище, включающее всех лиц, живущих  
 в одной жилищной единице, 1.326, 2.61  
 Домохозяйство из нескольких нуклеарных семей, 2.83  
 Домохозяйство из одного человека, 1.324, 2.61, 2.82–83  
 Домохозяйство/специализированное учреждение. См. Все  
 население  
 Дополнительные принципы и рекомендации в отношении  
 проведения переписей населения и жилого фонда, 2.8с.,  
 2.248  
 Достоверность, 1.145, 1.287–290  
 Доход, 2.236–238 См. также Экономически активное на-  
 селение; население домохозяйства  
 Доход не в денежной форме, 2.236  
 Доход от процентов, 2.238  
 Доход от собственности, 2.236  
 Дочери, 2.129, 2.132
- ## Е
- Европейская экономическая комиссия (ЕЭК), 2.54  
 Единицы регистрации, 1.318–336, 2.66, 2.289, 2.293  
 промежуточные районы, для использования при пе-  
 реписи, 1.106  
 Ежегодник мировой санитарной статистики (1990 год),  
 2.277с.  
 Ежегодные выплаты по договору страхования жизни, 2.238
- ## Ж
- Женское население, Р4.1–10  
 взрослое, по возрасту и числу рожденных детей, Р4.1  
 взрослое, по возрасту и числу живущих или умерших  
 детей, Р4.3  
 взрослое, по возрасту при рождении первого ребенка,  
 по возрасту, месту проживания и уровню образо-  
 вательной подготовки, Р4.5  
 взрослое, по возрасту при рождении первого ребенка,  
 по возрасту и месту проживания, Р4.4  
 взрослое, по продолжительности брака и числу рож-  
 денных детей, Р4.2  
 детородного возраста, по возрасту, числу живорож-  
 денных детей с разбивкой по полу и по числу  
 умерших детей из числа живорожденных, Р4.7  
 детородного возраста, по возрасту, числу живорож-  
 денных детей за последний год и уровню образо-  
 вательной подготовки, Р4.8  
 Женщины  
 глобальные конференции по положению женщин, 3.62  
 См. также Женское население  
 Жесткие диски, съемные, 1.245  
 Живорожденные дети  
 и число умерших детей среди них, Р4.7  
 См. также Женское население  
 Жилища, 2.337–338  
 по числу жилищ в строении, Н10  
 по году постройки, типу строения и строительному  
 материалу, Н9  
 число, 2.418  
 незанятые, Н8  
 Жилищная политика и программы, использование данных  
 переписи для разработки, 1.4, 1.25–26, 3.54  
 Жилищные единицы, 1.321, 1.325–326, 2.62, 2.327, 2.331–  
 332  
 по числу комнат, типу жилищной единицы и числу  
 жильцов, Н11  
 по типу, площади и числу жильцов, Н27  
 по типу, наличию туалета и канализации, Н16  
 по типу, системе водоснабжения и источнику водо-  
 снабжения, Н14  
 по типу и наличию ванного оборудования, Н20  
 по типу и наличию кухонного оборудования, Н19  
 по типу и типу освещения, Н18  
 по типу и типу удаления твердых бытовых отходов,  
 Н17

по типу и наличию туалета, Н15  
по типу и системе водоснабжения, Н13  
арендуемые  
по типу мебелированных помещений, размеру арендной платы, типу жилищной единицы, наличию водопровода и туалета, Н26  
по типу мебелированных помещений, размеру арендной платы, типу жилищной единицы и числу комнат, Н25

*См. также* Домохозяйства

Жилищные единицы в капитальных строениях, не предназначенных для жилья, 2.351–353

Жилые помещения с несколькими домохозяйствами, 2.363, 2.402

Жилой комплекс, 2.303

как единица учета, 1.336

Жилые помещения, 2.289, 2.403

как единицы учета, 1.320, 1.329, 1.332–333

классификация, 2.327–329

перепись жилых помещений, 1.343

список, 1.107–110

типы, 2.320–365

*См. также* Домохозяйства

Жилые помещения, занимаемые их владельцем, 2.371

Жилые помещения коллективного проживания, 2.62, 2.237, 2.355–357, 2.379, 2.382. *См. также* Домохозяйства

Жилье, предоставляемое работодателем, 2.374

Жильцы домохозяйства, 2.289, 2.407. *См. также* Жилищные единицы

### З

Занятое население, 2.173, 2.178, 2.182–193. *См. также* Население домохозяйств

Занятость в сфере оплачиваемого труда, 2.182, 2.186, 2.228

Занятость жилых помещений одним или несколькими домохозяйствами, 2.402

Запросы

по требованию, в интерактивном режиме, 1.250, 3.14  
с использованием потребителями оборудования бюро переписи, 1.250

Заработная плата, 2.237

### И

Идентификация мелких районов, 1.98–106

Избыточный учет, чистый, 1.263

Изолированность жилого помещения, 2.321

Иммигранты как группа населения, 2.249

Импровизированные жилищные единицы, 2.342, 2.349–350

Инвалидность, 2.260, 2.261, 2.273–276

Индекс кодирования

для классификации отраслей, 2.223

для классификации рода занятий, 2.218–2.220

Индекс Уипла, 1.266

Индивидуальная перепись

как важнейшая особенность переписей населения и жилого фонда, 1.6

*См. также* Отдельные лица как единицы учета

Иностранцы военные моряки, 2.45

Иностранцы, 2.104

Иностранный военный персонал, 2.45

Иностранный дипломатический персонал, 2.45

Иностранцы из числа гражданского населения, 2.45

Иностранцы, 2.104, 2.105

живущие в стране, 2.251

Инспекторский участок (ИУ), 1.83

Институциональный сектор занятости, 2.239–244. *См. также* Экономически активное население

Инструкторы по обучению персонала, отбор и подготовка, 1.136

Инструментарий выборки, 1.315–317

Интерактивный режим распространения результатов переписи, 1.247–253, 3.35–40

Интернет, 1.247, 1.249

Интерполяция

автоматическая, 1.196

правила, формулирование, специалисты в этой области, 1.198

Искажения данных гендерного характера, 2.72

влияющих на статистику, 3.62–68

недопущение, 1.139–142

в вопроснике по экономической активности, 2.175

Искажения, обусловленные предвзятым отношением к гендерным стереотипам и меньшинствам, 1.139–142, 3.62–68

Использование данных переписи для предпринимательства, 1.23, 1.27, 3.56

Использование жилищных единиц, 2.429

Исследовательская работа, использование данных переписи для..., 1.22

### К

Календарные системы, 2.89

Календарный план переписи как вспомогательное средство, 1.64–68

Капитальность жилых помещений, 2.323

Капитальные строения, 2.334

Картирование (кодирование)

при кодировании отраслевой классификации, 2.225

при кодировании профессиональной классификации, 2.220

Картирование, 1.79–97

с помощью ЭВМ, 1.92–97

постоянно действующая программа, 1.85, 1.91

базы данных, 1.228–230

до переписи, 1.81, 1.85

программа бюро переписи, 3.25

пакеты программного обеспечения, 3.29

Картографическая работа. *См.* Картирование; Карты

Карты

как продукт переписи, 1.132, 3.24–32

базовые карты, приобретение, 1.232

компьютерные носители для распространения

производство или пересмотр, 1.82, 1.94

необходимые для планирования переписи, 1.79–83, 1.317

хранение, проблемы сохранения, 1.95

обучение чтению, 1.86  
 Карты изменений, 3.31  
 Карты метрополии, 3.26  
 Кассеты, данные, 1.245  
 Квадраты сетки координат, 3.57  
 Квази-корпорация, 2.239  
 Киббуцы, 2.364  
 Классы (школа), 2.153  
 Кодирование, 1.184–187  
     автоматическое, с помощью ЭВМ, 1.184–187  
     ручное, контроль качества, 1.156  
 Кодировщики, 1.184–187  
 Кодовые книги, их использование, 1.184–185  
 Колледжи, 2.239  
 Коллективные жилые помещения, 2.62, 2.327, 2.355–357, 2.379, 2.382. *См. также* Домохозяйства  
 Комната (в помещении) для деловых целей, 2.376  
 Комнаты  
     число, 2.375–377  
     *См. также* Домохозяйства; Жилищные единицы  
 Компакт-диски (CD-ROM), 1.216, 1.246  
 Компьютеры, 1.181–183  
     главный компьютер и микрокомпьютеры, 1.181  
     подключенные в систему, 1.182  
     дополнительное оборудование, решение об установке, 1.183  
     *См. также* Программное обеспечение  
 Контрольные обследования после переписи (КОПП), 1.270–275, 1.305–306  
 Конференция африканских статистиков, 1.170  
 Конфиденциальность  
     и доверие населения к переписи, 1.47  
     обеспечение, 1.57, 1.217–218, 1.254–255, 3.14, 3.37  
 Копенгагенская декларация о социальном развитии, 3.59  
 Коренное население, 2.29, 2.252  
     по возрасту и полу, P1.4  
     по месту рождения, возрасту и полу, P1.5  
 Короткая форма переписного листа, 1.301–302, 1.313  
 Корпорация, 2.239  
 Кочевое население, 2.45  
     перепись, 1.124, 1.168–170, 1.172  
 Критерий одного часа работы, 2.183, 2.209  
 Крыша, строительство, 2.305, 2.421  
 Культурное разнообразие, необходимость данных о..., 3.47  
 Кухни, 2.377, 2.392  
 Кухня, 2.392–397  
 Кухонное оборудование, 2.395. *См. также* Жилищные единицы

## Л

Лагеря, 2.361  
 Лифт, наличие, 2.419  
 Лица, *См.* Отдельные лица  
 Лица, ведущие домашнее хозяйство, 2.184, 2.191, 2.200, 2.202, 2.206–207  
 Лица без гражданства, 2.106  
 Лица без работы, 2.194  
 Лица в процессе натурализации, 2.106  
 Лица из числа гражданского населения, 2.45

Лица, имеющие физические или умственные недостатки, 2.260, 2.261, 2.273–276  
 Лица, ищущие работу, 2.194  
 Лица, не поддающиеся классификации по статусу занятости, 2.227, 2.233  
 Лица, находящиеся проездом, 2.45  
 Лица, овдовевшие и не вступившие в брак, 2.96  
 Лица, состоящие в браке, 2.96, 2.97  
 Лицензирование продуктов и услуг переписи, 3.39  
 Лицо в домохозяйстве, не имеющем нуклеарной семьи, 2.84  
 Лицо в домохозяйстве хотя бы с одной нуклеарной семьей, 2.84  
 Лицо, не являющееся членом нуклеарной семьи, 2.84

## М

Магнитно-оптические диски, 1.245  
 Макроданные, 1.219–230  
     издательские форматы, 1.220–230  
 Маргинальные жилищные единицы, 2.347–354  
 Матери  
     живущие или умершие, по возрасту их детей, P4.9  
     с ребенком, живущим в одном домохозяйстве, по возрасту, а также по полу и возрасту ребенка, P4.6  
 Машиночитаемые носители, 1.131  
     распространение результатов переписи, 1.210, 1.220, 1.221, 1.245–246, 3.12, 3.33–34  
     стандартизация форматов, 1.245–246  
 Машиночитаемый. *См.* Машиночитаемые носители  
 Меблированные арендуемые помещения. *См. также* Домохозяйства; Жилищные единицы  
 Международная классификация дефектов, нетрудоспособности и инвалидности (МКДНИ), 2.259  
 Международная конференция по народонаселению и развитию (1994 год), 3.73, 3.84  
 Международная конференция статистиков по вопросам труда (МКСТ)  
     тринадцатая, 2.165с., 2.185  
     четырнадцатая, 2.190с., 2.215  
     пятнадцатая, 2.227с., 2.241с., 2.242  
 Международная конференция труда (1993 год), 2.241  
 Международная миграция  
     характеристики, 2.248–257  
     необходимость в данных о..., 3.52  
     обычно составляемые таблицы, 3.19, P7.1–7  
 Международная организация труда (МОТ), 2.165, 2.215, 3.65  
 Международная сопоставимость данных переписей, 1.10, 2.1, 2.4–5, 2.280, 2.285–286  
 Международная стандартная классификация занятий (МСКЗ), 2.192, 2.215, 2.215с, 2.217  
 Международная стандартная классификация образования (МСКО), 2.144  
     стандарты областей знаний, 2.160  
     стандарты уровней образования, 2.156  
 Международная стандартная отраслевая классификация всех видов экономической деятельности (МСОК), 2.222  
 Международный мигрант, 2.250

Меньшинства  
предубеждения и стереотипы, недопущение искажений, 1.139–142  
проведение консультаций при планировании переписи, 1.142  
Меры безопасности (пароль и т. п.), 1.248  
Место группового сбора как метод переписи кочевого населения, 1.169  
Место жительства в определенный момент в прошлом, 2.19, 2.40–41  
Местоительство, 2.20–24  
по продолжительности проживания в населенном пункте, возрасту и полу, P1.6  
по месту постоянного жительства, продолжительности проживания, месту предыдущего жительства и полу, P1.8  
по месту постоянного жительства, месту предыдущего жительства, возрасту и полу, P1.7  
*См. также* Все население страны  
Местонахождение и тип оборудования, 1.127  
управление, 1.199  
планирование, 1.125–128  
контроль качества, 1.155–160  
персонал  
расширение штатов и обучение, 1.126  
ограниченная ответственность, 1.198, 1.204  
необходимое время, менее чем раньше, 3.18  
Место постоянного жительства, 1.339–342, 2.19–41, 2.66, 3.58  
Место работы, 2.245–247. *См. также* Экономически активное население; Население домохозяйств  
Место рождения 2.19, 2.29–34. *См. также* Коренное население  
Место фактической переписи, 1.337–345  
по методу нахождения в данном районе или по методу постоянного жительства, 1.339–342, 3.58  
Местонахождение в момент переписи, 2.19, 2.25–28  
Местонахождение жилых помещений, 2.312–319  
Метод группового сбора кочевников для регистрации, 1.169  
Метод логического исключения, 1.196  
Методические исследования (ООН), 1.18  
Методология переписи (отчет), 3.17  
Метод оперативной интерполяции, 1.196  
Метод собственного ребенка, 2.75, 2.122, 2.133  
Метод строительства, 2.334  
Метод учета домохозяйств, 1.165–167  
Метод учета домохозяйств по принципу ведения домашнего хозяйства, 1.325  
Метод учета домохозяйств по принципу «жилого хозяйства», 1.326, 2.61  
*Методы измерения экономической активности женщин: Технический доклад* (ООН), 3.65  
Методы оценки качества основных данных для исчисления населения. Руководство II (ООН), 1.266с.  
Методы строительства, 2.334  
Миграция. *См.* Внутренняя миграция; Международная миграция  
Микроданные, 1.213–218  
файл (основной файл), 1.201

защита конфиденциальности, 1.217–218, 1.254  
Микроформа, 1.244  
Минимальный набор национальных социальных данных (МННСД), 3.68, 3.86–91  
социальные показатели, перечень, 3.91  
Младенцы, только что родившиеся, подсчет, 1.347  
Младенческая смертность, 2.123  
Многоженство, 2.68, 2.74, 2.102  
Многомужие, 2.102  
Многосемейные жилые помещения, 2.363, 2.402  
Молодежь  
необходимость в статистических данных по..., 3.70  
*См. также* Посещение учебных заведений  
Моряки военно-морского флота, 2.45  
Моряки торгового флота, 2.45

## Н

Наемные работники, 2.227, 2.228  
Наемные работники со стабильными контрактами, 2.228  
Названия улиц, список, 1.108  
Наличие бытовых предметов длительного пользования, 2.431  
Наличие горячей воды, 2.426  
Наличие пространства вне помещения в пользовании домохозяйства, 2.432  
Наличие пункта водоснабжения для кочевников во время переписи, 1.169  
Налоговые документы, используемые для составления жилищной статистики, 1.45  
Население  
как основа экономического благополучия, 1.2  
сбор данных путем переписи или выборочным методом, 1.30  
расчеты, 1.256, 1.269  
сообщения о росте и распределении, 3.22  
домохозяйств в отличие от специализированных учреждений, 1.323  
карты, 3.30  
прогнозы, 1.269  
Население в специализированных учреждениях, 1.319, 1.323, 1.330, P2.1, P2.2  
*См. также* Население домохозяйств  
Население домохозяйства, 1.323  
по возрасту детей и форме проживания с родителями, P2.8  
по возрасту престарелых членов и размеру и типу домохозяйства, P2.9  
по статусу занятости, месту работы, роду занятия и полу, P6.16  
по степени родства, семейному положению и полу, а также лица, находящиеся в специализированных учреждениях, P2.1  
по статусу в домохозяйстве, возрасту и полу, а также лица, находящиеся в специализированных учреждениях, P2.2  
по доходу и размеру домохозяйства, P6.18  
по типу и размеру домохозяйства, P2.5  
по размеру домохозяйства, числу занятых членов и числу детей, P6.23

- по размеру домохозяйства и числу экономически активных членов, P6.22
- по размеру домохозяйства и числу детей, P2.7
- по размеру домохозяйства и числу нуклеарных семей, P2.4
- по типу и размеру домохозяйства, P2.6
- с нетрудоспособными лицами, по типу, размеру и проживанию в городской/сельской местности, P8.2
- Население иностранного происхождения (лица, родившиеся за границей), 2.30, 2.251, 2.252
- по статусу экономической активности, возрасту и полу, P7.5
- по возрасту и полу, P1.4
- по стране рождения, возрасту и полу, P7.1
- по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу, P7.7
- по семейному положению, возрасту и полу, P7.4
- по продолжительности проживания, стране рождения, возрасту и полу, P7.2
- по продолжительности проживания, роду занятий и полу, P7.6
- Население, посещающее учебные заведения, 2.150
- по возрасту и полу, P5.3
- не посещающее учебные заведения, по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу, P5.1
- молодежь, по образовательному уровню, возрасту и полу, P5.2
- молодежь, по виду нетрудоспособности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу, P8.5
- Населенные пункты, 2.49–51, 2.312, 2.318
- справочник, 1.89, 1.105
- население и городские агломерации, по названию населенного пункта, P1.3
- население, по величине населенного пункта и полу, P1.2
- Натурализация, 2.107
- Национальная группа, 2.116–117
- Национальные границы и страна рождения, 2.253
- Национальные карты, 3.26
- Национальные территориальные базы данных, 1.96–97
- Не является членом нуклеарной семьи, 2.84
- Неграмотное население, способы проведения переписи, 1.166
- Недавно построенные здания, 2.325
- Недоучет
- примерный, 1.306
- чистый, 1.263
- Незанятое население, 2.173, 2.178, 2.194–200
- Некапитальные жилища, 2.344
- Некоммерческие учреждения, 2.239
- Некоммерческие учреждения, обслуживающие домохозяйства, 2.239
- Некоторая работа, 2.183
- Неоплачиваемый труд членов домохозяйств, предоставление домашних или личных услуг, 2, 167
- Непрерывное совершенствование управления программой, 1.163
- Непрерывный выборочный контроль, 1.151
- Нетрудоспособность обследуемых лиц, 2.207, 2.260, 2.261, 2.262–272, 2.277
- как новый вопрос, 2.8
- по причине и виду нетрудоспособности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу, P8.4
- по виду инвалидности, семейному положению, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу, P8.3
- необходимость данных о..., 3.53, 3.80–83
- Незаконные брачные союзы, 2.98
- Нефиксированное место работы, 2.246
- Неформальные собственные предприятия, 2.241
- Неформальный сектор занятости, 2.240, 2.242
- Носители. См. машиночитаемые носители
- Нуклеарная семья, 2.77–83. См. Население домохозяйств
- Нуклеарные домохозяйства, 2.82–83
- Нуклеарные жилища, 2.340
- О**
- Обзоры национальной миграции, 2.236с.
- Область знаний, 2.158–162
- население, по возрасту и полу, P5.6
- Обобщение социальных показателей положения женщин (ООН), 3.46
- Обособленность жилых помещений, 2.321
- Обработка данных, 1.179–208
- ошибки, 1.155
- Образование
- область... См. Область знаний
- необходимость данных о..., 3.49
- Образовательная подготовка, 2.152–157
- население по виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу, P8.6
- См. также Экономически активное население; Население женского пола; Население иностранного происхождения; Посещение учебных заведений
- Образовательные характеристики, 2.144–164
- обычно составляемые таблицы, 3.19, P5.1–6
- Обратная связь и меры по исправлению положения, 1.146
- Обследования с повторным опросом, 1.276–277
- Обследования См. Выборочные обследования
- Обучение персонала. См. Персонал, Перепись, Обучение
- Общее проработанное время, 2.211
- Общежития учебных заведений, жильцы в..., 1.330
- Обычаи, касающиеся одежды или питания, 2.116
- Обычно употребляемый язык, 2.112
- Обычные жилища, 2.333–335
- Обычный пенсионный возраст, 2.172
- Обычно экономически активное население, 2.168, 2.177–200
- Обычно экономически неактивное население (в составе рабочей силы), 2.202
- по функциональной категории, возрасту и полу, P6.19
- Одинокие, 2.96
- Одинокие родители, 2.84
- Одновременность как важнейшая особенность переписей, 1.8



Операторы, темпы ввода, число ударов в час, 1.193  
Определения терминов переписи, консультации с пользователями, 1.74  
Опросная перепись, 1.122  
Опросный метод переписи, 1.165–167  
Оптические носители, 1.131  
Оптическое распознавание отметок (ОРО), 1.189–190  
Оптическое распознавание символов (ОРС), 1.191–192  
Орган по проведению переписи  
административная организация, 1.69–72  
сотрудничество с  
    коммерческими компаниями, 1.229  
    другими учреждениями, 1.232–235, 1.279  
диалог с пользователями, 3.6–11  
постоянное учреждение, между переписями, 1.70, 1.281  
отношения с пользователями, 3.36  
комплектование кадрами, до переписи, 1.71  
*Организация национальных статистических служб: обзор основных вопросов (ООН), 1.53с*  
Организация Объединенных Наций  
глобальные конференции по социальным проблемам, 3.59  
рекомендации по проведению переписей населения, 2.8–16  
индекс достоверности возрастно-полового состава (ООН), 1.266  
Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО), 2.144  
Основная работа, 2.211, 2.212, 2.242  
Основные жилища, 2.336–338  
Основные файлы (для построения таблиц)  
    производство, 1.201–203  
    размер, работа с..., 1.203  
Особые группы населения, необходимость в данных, 3.61  
Отдельные лица  
    как единицы учета, 1.318, 1.323  
    данные о..., 1.213  
    кодирование данных для защиты неприкосновенности частной жизни, 1.217–218  
    условия проживания, категоризация, 1.323–331  
    место переписи, условное, 1.337–342  
    время переписи, 1.346–347  
Отклонение, расчетное, 1.290  
Отметки (галочки), оптическое считывание символов, 1.192  
Отрасль хозяйства, 2.212, 2.213, 2.221–225  
    классификация, 2.223, 2.225  
    использование данных переписи, 1.23, 1.27  
    См. также Экономически активное население; Глава домохозяйства  
Отсутствие фиксированного места работы, 2.246  
Отчет по оценке переписи, 3.17  
*Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, двадцать вторая сессия, Дополнение № 7, 1.24с., 2.248с.*  
*Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, двадцать вторая сессия, Дополнение № 8, 3.84с.*  
Охват  
    ошибки, связанные с охватом, 1.257

    полнота охвата, вопросы, требующие такого охвата, 1.299–304, 1.313  
Оценка отклонений, 1.290  
Ошибки  
    подверженность, 1.163  
    проверка, 1.77  
        на стадии ввода данных, 1.188  
        автоматическая, 1.157, 1.196  
    в данных, 1.195  
    при вводе и обработке данных, 1.155–160  
    вероятность, 1.143  
    замер, с использованием выборочных методов, 1.305  
    виды  
        ошибки охвата и содержания, 1.257  
        брутто и нетто, 1.263  
        выборочные и невыборочные методы, 1.289

## П

Палатки, 2.345  
Патронатные дети, 2.76  
Пенитенциарные учреждения, отдельные лица в..., 1.330  
Пенсии, 2.238  
Пенсионеры, 2.202, 2.206–207  
«Первоочередные вопросы», 2.12  
Первый брак, возраст, дата или продолжительность, 2.142  
Передвижные жилищные единицы, 2.345–346  
    учет при переписи, 1.343  
    условное место нахождения во время переписи, 1.345  
Переписи на основе списков, 1.110  
Переписи населения и жилого фонда (совместные), 2.312  
    взаимосвязь друг с другом, 1.28–31  
    планирование, технические соображения, 1.55  
    связь с другими программами сбора и обобщения данных, 1.17–49, 3.3  
    связь с межпереписными выборочными обследованиями, 1.32–33  
    этапы, иногда перекрещивающиеся, 1.54  
    одновременное проведение, 1.29–30, 1.67  
    влияние на форму вопросника, 1.117  
    полезность, 3.2  
    См. также Переписи (вообще); Переписи жилого фонда; Переписи населения  
Переписи населения, 1.1–2  
    с распределением по месту проведения, 1.337–342  
    обычно составляемые таблицы, перечень, 3.19, Приложение 1  
    время проведения, 1.347  
    вопросы для включения, 2.17–277  
    перечень, 2.16  
    пригодность, 2.1, 2.6  
    единицы учета, 1.318–319  
    виды использования, 1.2, 1.20–23, 3.43–53  
    полезность, для выработки политики и для пользователей, 3.1  
Переписные листы. См. Вопросники, Перепись.  
Переписные районы, 1.103, 1.234  
Переписные участки, 3.57  
Перепись де-факто, 2.42–43, 2.79, 2.369  
Перепись де-юре, 2.42–43, 2.79, 2.369

- Перепись по месту постоянного жительства, 1.339–342, 2.19–24, 2.66
- Перепись(и) (в частности, сельскохозяйственные переписи, переписи строений и т.д.), 1.34–44
- Перепись(и) (в целом)  
как основа для последующих обследований, 1.315–317  
содержание  
охват, полнота, 1.76  
правовые и политические проблемы, 1.303  
стратегические цели, 1.12  
преимущество 2.2, 2.282, 3.7  
экономическая эффективность, 1.15  
стоимость, 3.18  
определение терминов, 1.1–4, 3.17  
схема, тестирование, подготовка, 1.76, 1.119–121, 1.296–298  
характерные особенности, 1.5–10  
оценка, 1.257–277  
цели, настоящие и будущие, 1.12, 1.259  
воздействие на население и на персонал, занятый в проведении переписи, 1.13  
проведение переписи, 1.50–284. *См. также* Орган по проведению переписи  
бюджет и контроль над расходами, 1.59–63  
календарный план переписи как вспомогательное средство, 1.64–68  
обеспечение связи и агитационно-пропагандистская кампания, 1.73–76  
трудности, связанные с проведением переписи, 1.50–55  
обеспечение непрерывности в работе, 1.199  
контроль качества, 1.153–164  
результаты переписи. *См.* Данные переписи (окончательные, опубликованные)  
планирование, 1.18, 1.79–83, 1.316–317  
на основе опыта предыдущих переписей, 1.60, 1.259, 1.283–284, 3.23  
на основе проведения консультаций с меньшинствами, 1.142  
на основе необходимости учета, 1.52–55  
с учетом наличия ресурсов, 1.291–292, 2.1, 2.7, 2.280, 2.288  
напечатанные описания, 3.16–17. *См. также* Напечатанные публикации  
вопросники. *См.* Вопросники, Переписные листы  
персонал. *См.* Персонал, Перепись  
стадии, 1.66  
административный (итоговый) отчет, 1.283, 3.23  
стадия фактической переписи, 1.54  
стадия, предшествующая регистрации, 1.153  
подготовительная работа, 1.56–142  
обработка данных и составление таблиц, 3.18  
стратегические цели и исходные ориентиры для оценки, 1.11–16  
оказание поддержки в обеспечении источников финансирования, 1.61  
правовой основы переписи, 1.57–58  
разъяснительной, пропагандистской работы, 1.76  
наличия ресурсов в конкретной стране, 1.291–292  
сроки проведения  
перепись особых групп в другое время, 1.172, 3.61  
установленный срок (периодичность) проведения переписей, 1.9–10, 1.173  
частотность проведения, по крайней мере каждые 10 лет, 1.9  
с учетом времени года, практических соображений, 1.171–172  
виды использования, 3.41–91  
полезность для выработки политики и для пользователей, 3.1–4, 3.56.  
*См. также* Переписи жилого фонда, Переписи населения и жилого фонда (совместные), Переписи населения  
Перепись(и) (в частности, сельскохозяйственных объектов, строений и т.д.), 1.34–44  
Перепись(и) жилого фонда, 1.3–4  
с распределением по месту переписи, 1.343–345  
карты, 3.30  
обычно составляемые таблицы, 3.20, Н1–27, Приложение II  
исключение таблиц, не пригодных для некоторых стран, 3.21  
время переписи, 1.348  
вопросы для включения, 2.278–432  
дополнительные вопросы, 2.416–432  
перечень вопросов, 2.289–294  
пригодность, 2.287  
единицы учета, 1.320–322  
виды использования, 1.4, 1.24–27, 3.54  
значение для выработки политики и для пользователей, 3.2  
Периодичность как важнейшая особенность переписей, 1.9–10, 1.173  
Персонал, занимающийся переписью  
связь с персоналом, 1.75  
набор персонала, 1.71, 1.126, 1.133  
обучение, 1.75, 1.133–138, 1.141  
необходимое время, 1.138  
учебно-подготовительная программа, 1.134–138  
инструкции и наглядные пособия, 1.137  
Печатная технология, 1.242  
Печатные публикации, 1.239–244, 3.16–23  
преимущества и недостатки, 1.220, 1.239  
как предпочтительный способ распространения результатов переписи, 1.131, 3.12  
машиночитаемые копии, 1.220–221  
рекомендуемое содержание, 1.240–241, 1.260  
скорость публикации, 1.243–244  
Печатные таблицы. *См.* Печатные публикации  
Пещеры, 2.354  
Планирование. *См.* Переписи (в целом), Планирование  
Плата за использование данных переписи, 3.40  
Платформа действий (четвертая Всемирная конференция по положению женщин), 3.59  
Племена, 2.116  
Племенной или иерархический метод переписи кочевого населения, 1.169  
Плотность застройки, 2.55  
Площадь помещения, 2.378–380. *См. также* Жилищные единицы

- Побочная работа, 2.211, 2.212, 2.242  
 Повторный опрос, 1.276–277  
 Пограничные группы (экономические), 2.197–200  
 Подробный счетный лист, 1.301–302, 1.313  
 Пожилые люди  
   и нетрудоспособные, 2.265  
   в домохозяйствах, Р2.9  
   необходимость данных о..., 3.76–79  
   См. также Население домохозяйств  
 Пол, 2.85–86  
   табулирование данных о числе рожденных детей, 2.130–131  
   необходимость в данных о..., 3.46  
   таблицы, по полу, 3.66–67  
   См. также Искажения гендерного характера  
 Полнота охвата  
   необходимые вопросы, 1.299–304, 1.313  
   в пределах установленной территории, как важная особенность переписи, 1.6–7  
 Полуграмотные лица, категория, 2.145  
 Получатели дохода от капитала, 2.202, 2.206–207  
 Пользование жильем, 2.410–412. См. также Домохозяйство  
 Пользователи данных переписи  
   связь с пользователями, 3.36  
   через BBS или Интернет, 1.249  
   конференции, 3.8–9  
   консультации при планировании переписи, 1.73–74, 3.6–11  
   диалог с производителями продуктов переписи, 3.1–11  
   разные типы..., 1.73–74  
   потребности и виды продуктов переписи, 1.209–210, 1.236–238, 3.5  
   манипулирование данными таблиц, 1.222–224, 3.37  
   потребности, 2.1, 2.3, 2.283–284  
   повышенные требования, политика содействия, 3.14  
 Помещения, не предназначенные для жилья, 2.354  
 Понятие «ведение дома и домашнего хозяйства», 1.325  
 Пособия для проведения переписей, 1.137  
*Пособие II. Методы оценок качества основных данных для приближенного расчета численности населения (ООН), 3.46*  
*Пособие VII. Методы перспективных исчислений хозяйств и семей (ООН), 3.45*  
 Постоянное место жительства, 2.20–41, 3.58  
   См. также Местожительство  
 Постоянное место жительства как место регистрации, 1.339–342, 2.19–24  
 Постоянное население, 3.58  
 Правительство, 2.239  
 Предметы длительного пользования, 2.431  
 Предпринимательство, использование данных переписи, 1.23, 1.27, 356  
 Предприятия  
   перепись, 1.42–43  
   реестры, 1.42  
 Предприятия неформальных работодателей, 2.241  
 Прежнее местожительство, 2.19, 2.38–39  
 Прекращение первого брака, 2.142  
   См. также Население домохозяйств  
 Приемлемость результатов переписи, 1.256, 1.310  
 Приемные дети, 2.129  
*Принципы и рекомендации в отношении проведения переписей населения и жилого фонда (ООН), 2.8с., 3.81, 3.89*  
*Принципы и рекомендации для системы статистического учета естественного движения населения (ООН), 3.43*  
 «Приоритетные вопросы», 2.12  
 Пробная перепись, 1.121  
 Проверка на местах, 1.152, 1.160  
 Проверка согласованности, 1.157, 1.159  
 Проверка, 1.146–152  
   ввода данных, 1.147, 1.157, 1.188, 1.194  
   способы, 1.146  
   виды  
     зависимая и независимая, 1.147  
     стоцентная или выборочная, 1.148–149, 1.156–157  
     каждого оператора, каждого блока данных и каждого места переписи, 1.156  
 Проверки на диапазон, 1.157  
 Проверки на местах, 1.305–306, 1.322. См. также Контрольные обследования после переписи (КОПП)  
 Провинциальные (первого порядка) карты, 3.26  
*Программа всемирной сельскохозяйственной переписи 1980 года, 1.35*  
*Программа всемирной сельскохозяйственной переписи 2000 года, 1.35, 1.39*  
 Программа действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, 3.59  
 Программа действий Международной конференции по народонаселению и развитию, 3.59  
 Программа по контролю и повышению качества, 1.143–164  
   основные методы, 1.146–152  
   осуществление, 1.153–162  
   стыковка с системами управления на базе ЭВМ, 1.200  
   управление, 1.163  
   необходимость создания, 1.144–145  
   планирование, 1.77–78  
   используемая выборка, 1.307–308  
   принятие мер по исправлению ошибок, 1.163  
 Программисты  
   обучение, 1.198  
   См. также Персонал по обработке данных  
 Программное обеспечение  
   пакеты  
     принятие решений и необходимость переподготовки кадров, 1.207  
     переписи вообще, 1.128, 1.205–207, 3.37  
     таблицы, 1.113, 1.214  
     пользователи, 3.37  
     требования, планирование, 1.128  
 Программное обеспечение баз данных, 1.206  
   использование для получения данных переписи, ограничения, 1.216  
 Продолжительность проживания, 2.19, 2.35–37  
 Продукты и услуги, получаемые при переписи, 1.129–132, 3.12–40  
   взимание платы, 3.13, 3.15, 3.36  
   коммерческая продажа, 3.38–40

лицензирование, 3.39  
 специализированные, составляемые по запросу  
 (заказу) данные, 3.13, 3.15, 3.35–40  
 Проживание, 2.324  
 Проживание в городской/сельской местности. *См.* Все на-  
 селение  
 Проживающее население, 3.58  
 Производные вопросы, 2.14  
 Производство для собственного потребления, 2.166, 2.189,  
 2.246  
 Пропаганда переписи с целью получить поддержку насе-  
 ления 1.76  
 Проработанное время, 2.209–211  
 Проработанные недели. *См.* Экономически активное на-  
 селение  
 Профили конкретных групп населения, 3.22  
 Прочие места проживания, 2.362  
 Публикация, по требованию, 1.220  
 Пункт водоснабжения как место проведения переписи ко-  
 чевого населения, 1.169

## Р

Работа дома, 2.246  
 Работа, использование данных переписи, 1.23  
 Работодатели, 2.227, 2.229  
 Работодатели, предоставляющие жилье, 2.374  
 Рабочая сила, 2.168, 2.180–193. *См. также* Статус эконо-  
 мической активности; Экономически активное насе-  
 ление  
 Рабочее место. *См.* Место работы  
 Рабочие лагеря, 2.246  
 Рабочие ученики, 2.190  
 Развивающиеся страны, соображения при проведении пе-  
 реписей, 1.122, 1.235  
 Развод, 2.100, 2.142  
 Разделение на городское и сельское население. *См.* Все на-  
 селение  
 Раздельное проживание (семейное положение), 2.100, 2.142  
 Различие между домохозяйством и учреждением закрыто-  
 го типа. *См.* Все население страны  
 Разработка государственной политики, использование  
 данных переписи, 1.2, 1.4, 1.20, 1.26, 1.278–282, 3.42  
 Раса, 2.116  
 Распространенность применения противозачаточных  
 средств, 3.88  
 Расторжение первого брака, 2.142  
 Расходы на жилье собственника-жильца, 2.413–415  
 Расчетные исправленные цифры численности населения,  
 2.47  
 Расчетные показатели населения, 1.256, 1.269, 1.306  
 Расширенные домохозяйства, 2.82–83  
 Ребенок-девочка, 3.73  
 Регистрация, 1.339–342  
 Редактирование данных. *См.* Редактирование  
 Редактирование, 1.195–198  
 компьютерное, контроль качества, 1.159  
 ручное, 1.156  
 правила, формулирование, специалисты в данной об-  
 ласти, 1.198

Реестры недвижимого имущества, 1.123  
 Резервное копирование, 1.182, 1.195  
 Результаты (итоги) переписи. *См.* Данные переписи  
 (окончательные, опубликованные)  
*Рекомендации по статистике международной миграции,*  
 2.248, 2.250  
 Религиозные браки, 2.142  
 Религиозные учреждения, их контингент, 1.330  
 Ремонт, необходимость в..., 2.422  
 Род занятий, 2.212–220  
 международная или национальная классификация,  
 2.217  
*См. также* Экономически активное население; Лица,  
 родившиеся за границей; Население домохо-  
 зяйств; Домохозяйства  
 Родная мать, 2.122, 2.133  
 Родной язык, 2.112  
 Рождение, место. *См.* Место рождения  
*Руководство по национальным базам статистических дан-  
 ных о положении женщин и развитии (ООН),* 3.66  
*Руководство по обследованию домашних хозяйств*  
 (переработанное издание) (ООН), 1.18, 1.32с. 3.51  
*Руководство по разработке статистической информации*  
*для программ и политики в отношении инвалидов,*  
 2.261, 3.53, 3.83  
 Рыбаки, 2.45

## С

Самоисчисление, 1.165–167  
 отправка опросного листа почтой, 1.109, 1.122  
 Самостоятельная занятость, 2.182, 2.229, 2.230  
 Самостоятельно занятые лица, 2.187  
 перепись предприятий, 1.42  
 Самостоятельные работники, 2.227, 2.230  
 Сбор данных, 1.188–194  
 своевременное завершение, обеспечение, 1.194  
 Свидетельства об образовании, 2.163–164  
 законченное высшее образование, по возрасту и полу,  
 P5.5  
 Сезонная занятость жилых помещений, 2.368  
 Сезонная экономическая активность, 2.170  
 Сезонные рабочие, 2.45  
 Сектор домохозяйств, деятельность в..., 2.243  
 Секторы, 2.212  
 Сельские районы, 2.52–59, 2.312, 2.319  
 Сельское население, по возрасту и полу, P1.1  
 Сельское хозяйство  
 сельскохозяйственная перепись, 1.34–41  
 планирование, 1.40  
 занятость, 1.36–38  
 мелкомасштабная деятельность, данные о., 1.40  
 Семейное положение, 2.96–103  
 по возрасту и полу, P3.2  
*См. также* Население домохозяйств  
 Семейное родство. *См.* Глава домохозяйства; Население  
 домохозяйств  
 Семьи, 2.63–64  
 Сжатие/разуплотнение данных, 1.203  
 Сиротство, 2.124, 2.139–141

- Сиротство в случае смерти матери или отца, 2.139–141
- Система водоснабжения, 2.381–383. *См. также* Жилищные единицы
- Система геокодирования, 1.98, 1.102, 2.59
- Система канализации, 2.388. *См. также* Жилищные единицы
- Система национальных счетов (СНС), 2.165, 2.175с, 2.239, 2.372, 3.65
- Системы управления и контроля на базе ЭВМ, 1.164, 1.200
- Системы электронных табло (BBS), 1.248, 1.249
- Сканирующие устройства, 1.192
- Скваттеры, 1.90
- Словарь переписи, 3.17
- Случайная выборка, 1.149–150, 1.288
- Смертность, 1.267, 2.118–143  
необходимость в данных о..., 3.48
- Смешанный индекс Маера, 1.266
- Смывные туалеты, 2.384
- Совместное главенство, 2.70
- Совместное проживание, 2.365
- Сообщения о регистрации рождений, 1.47
- Сообщения о смерти, 1.47
- Состав домохозяйств, 2.77–83
- Состав семьи, 2.77–83
- Составное домохозяйство, 2.82–83
- Состоящие в браке, 2.96, 2.97
- Состоящие в браке, но проживающие отдельно, 2.96, 2.97
- Сотрудничество, 1.47, 1.57, 1.73, 1.76, 2.1, 2.6, 2.280  
обеспечение, 1.110
- Социально-экономические характеристики, карты, 3.30
- Социальное неблагополучие, необходимость в данных, 3.59
- Социальное обеспечение, пособия, 2.238
- Социальные показатели, 3.1, 3.84–91
- Социальные проблемы, необходимость в данных, 3.59–83, 3.84
- Социальные характеристики, 2.85–117  
обычно составляемые таблицы, 3.19, Р3.1–5
- Спальные комнаты, число, 2.423
- Специализированные учреждения, 2.359–360  
как единицы регистрации, 1.319, 1.330–331
- Специалисты в данной области, обучение программистов, 1.198
- Списки населения (правительственные)  
списки адресов и отпечатанные по ним вопросники, 1.109–110  
связь с проведением переписи, 1.49, 1.123  
подготовка переписных листов и отправление их по почте, 1.122
- Списки. *См.* Справочники
- Справочник по организации статистики, исследование организации национальных статистических служб и смежных проблем управления, 1.18, 1.53с
- Сплошной учет. *См.* Полнота охвата
- Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда...(ООН), 1.18, 2.126с., 2.139с., 3.44, 3.45, 3.47, 3.51
- Справочник по проведению переписи, 1.137, 3.17
- Справочник по социальным показателям, 1.18с, 1.26с, 3.1с, 3.46, 3.79, 3.91
- Справочники для использования при переписи, 1.89, 1.105
- Стадии строительства, 2.325
- Стадия подготовки данных, контроль качества, 1.161–162
- Стандартные правила обеспечения равных возможностей для инвалидов (ООН), 2.258с
- Статистика естественного движения населения, сбор данных, 1.46–47
- Статистика особых групп населения (ООН), 2.261с., 3.53с.
- Статистика рождений, необходимость в данных о..., 3.48
- Статистика строительства, 1.45
- Статистика, искажения, 3.62–68
- Статистики, участие в построении схемы выборки, 1.293–294
- Статистическая комиссия Организации Объединенных Наций, 3.84, 3.88
- Статистические данные о смерти, необходимость в данных о..., 3.48
- Статистические документы (ST/ESA/STAT/SER.M/58/Rev.1), 2.105с.
- Статистические документы (ООН), 2.248с.
- Статистические карты, 3.24, 3.27
- Статистические продукты  
печатные, 3.18–21  
различных форматов (печатные, интерактивные и т.д.), 1.130
- Статистический анализ, программное обеспечение, 1.206
- Статус занятости жилого помещения, 2.366–369
- Статус (экономической) активности, 2.168–208  
население, по виду инвалидности, проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу, Р8.7  
*См. также* Экономически активное население; Лица, родившиеся за границей; Глава домохозяйства; Домохозяйство
- Статус в домохозяйстве, 2.84. *См. также* Население домохозяйств
- Статус в семье, 2.84
- Статус занятости жилых помещений, 2.366–369
- Статус занятости, 2.212, 2.213, 2.226–235. *См. также* Экономически активное население; Глава домохозяйства; Население домохозяйства
- Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства, 2.67–76
- Стержневые строения, 2.326, 2.340
- Страна гражданства, 2.105, 2.252, 2.254
- Страна рождения, 2.252–253, 2.254. *См. также* Население иностранного происхождения; Все население страны
- Строение сельскохозяйственного назначения, 2.420
- Строения, 2.289  
как единицы учета, 1.320, 1.334–336  
перепись, 1.44  
при переписи жилого фонда, 1.343  
список, 1.108  
типы, 2.296–303  
незавершенные или предназначенные под снос на момент переписи, 1.348
- Строительные материалы, 2.304–306, 2.334, 2.421
- Строящиеся жилые помещения, 2.325
- Ступени (учебные), 2.153
- Субнациональные подразделения (например, провинции), использование продуктов переписи, 3.35

Супруги, 2.70, 2.84  
 Супруги, живущие раздельно, 2.96, 2.97  
 Сферы политики. См. Социальные проблемы  
 Счетные участки (СУ)  
 границы, их установление, 1.90, 1.99, 1.101, 1.234, 1.316–317  
 различия в задаваемых вопросах, 1.302  
 нанесенные на карты, 1.83–84, 1.99  
 недопущение неправильной идентификации, 1.202  
 кодирование данных по небольшим районам, 1.98–106  
 Счетные участки, 1.103, 1.234  
 идентификационные карты, 3.24  
 Счетный участок как единица учета при переписи кочевого населения, 1.169  
 Счетчики (персонал на местах)  
 охватываемый район, 1.83–84  
 используемые языки, 1.116, 1.133  
 отбор, 1.133, 1.141  
 Сыновья, 2.129, 2.132

## Т

Таблицы,  
 итоговая проверка (обоснованности), 1.162  
 машинные носители для распространения, 3.33  
 печатание, использование программ построения таблиц, нецелесообразность перепечатки, 1.241  
 возможность манипулирования, 1.222–224  
 См. также Табулирование  
 Табулирование, 1.204–207  
 итоговое, использование выборки вместо сплошного подсчета, 1.313–314  
 по просьбе некоторых стран, 3.21  
 по заявке, 1.113, 3.35–40  
 программа  
 определение содержания, 1.111–113  
 влияние на форму опросного листа, 1.118  
 предварительное, выпускаемое до публикации официальных результатов, 1.309–312  
 пакеты программного обеспечения, 1.113, 1.214  
 обычное, 3.19  
 См. также Данные переписи (окончательные, опубликованные)  
 Текущая статистика жилого фонда, 1.45. См. также Данные жилого фонда  
 Текущая экономическая активность, 2.170  
 Телевизионный видеотекст, 1.251  
 Телефон, наличие, 2.428  
 Тематические карты, 3.24, 3.28  
 перечень вопросов, 3.30  
 Теория стабильного населения, 1.267  
 Территориальная база данных, национальная, 1.96–97  
 Территориально-административные подразделения  
 счетные участки, 1.03  
 границы  
 скорректированные данные переписи, 1.100, 1.103, 1.234, 3.57  
 сквозные данные переписи, 3.57  
 изменение границ и гражданство, 2.108

определение для целей составления карт переписи, 1.80  
 замораживание, перед переписью, 1.87  
 использование данных переписи для демаркации, 1.21, 3.41  
 политическое представительство, установленное на основе данных переписи, 1.21, 1.300, 3.41, 3.44  
 население по возрасту и полу, P1.1  
 Территория, полнота охвата переписью, 1.6–7  
 Тест ASCII, 1.221  
 Тесты на осуществимость, роль выборки, 1.296–298  
 Технический персонал, программа подготовки, 1.135  
 Технология, новая, внедрение, соображения, 1.213  
 Техническое состояние строения, 2.422  
 Технология воспроизведения изображения, 1.192, 1.221  
 Тип освещения и/или электричество, 2.398–399. См. также Жилищные единицы  
 Тип отопления и используемая энергия, 2.425  
 Топливо для приготовления пищи, 2.396, 2.424  
 Точность, 1.287–290  
 Трассел, Т. Джеймс, 2.139с.  
 Туалет, 2.384–389. См. также Домохозяйства; Жилищные единицы

## У

Убежища, 2.354  
 Удаление твердых бытовых отходов (мусора), 2.400–401  
 См. также Жилищные единицы  
 Умершие лица, подсчет, 1.347  
 Условия пользования, 2.410–412. См. также Домохозяйства  
 Услуги по требованию, 1.130, 1.220, 3.14, 3.35–40  
 Учащиеся, 2.191, 2.200, 2.202, 2.206–207  
 Учебные заведения, 2.239  
 Ученики на производстве, 2.190  
 Учетный период времени переписи, 1.8, 1350. См. также Дата переписи  
 Учреждения закрытого типа, 2.359–360  
 как единицы учета, 1.319, 1.330–331

## Ф

Фактическая перепись  
 продолжительность, 1.171–176  
 и время регистрации, условное, 1.349  
 в днях или неделях, 1.174–176  
 методы (например, опросный или самоисчисление), 1.165–170, 1.172  
 решение, 1.167  
 планирование, 1.122–124  
 зарегистрированная цифра, 2.47  
 выборка некоторых вопросов, 1.178  
 контроль за процессом, 1.177  
 единицы учета, время и место, 1.318–350  
 Фактические браки, 2.78  
 Фактические супружеские союзы, 2.98, 2.103, 2.142  
 Фермеры, 2.246  
 Фертильность, 1.267, 2.75, 2.118–143  
 возрастная, 2.131, 2.134

необходимость в данных, 3.48

Фиксированное место работы вне дома, 2.246

Философия непрерывного совершенствования управления, 1.163

Форма собственности, 2.370–374. *См. также* Домохозяйства

Формы кодирования, которых следует избегать, 1.180

## Х

Характеристики домохозяйств, 2.60–84  
карты, 3.30

обычно составляемые таблицы, 3.19, P2.1–9

Характеристики конкретных групп населения, 3.22

Характеристики нетрудоспособности, 2.258–277  
обычно составляемые таблицы, 3.19, P8.1–7

Характеристики семьи, 2.60–84

Характеристики смертности, обычно составляемые таблицы, 3.19, P4.9–10

Характеристики фертильности, обычно составляемые таблицы, 3.19, P4.1–10

## Ц

Цвет кожи, 2.116

Целенаправленная выборка, 1.298

Цифровые символы, оптическое считывание символов, 1.191, 1.192

## Ч

Чейми, Мэри, 2.261с., 2.277с.

Частная жизнь

защита неприкосновенности, 1.217–218, 1.254–255

*См. также* Конфиденциальность

Частная собственность, 2.370

Четвертая Всемирная конференция по положению женщин, 3.73, 3.84

Число смертей за последние 12 месяцев, 2.137–138

по полу и возрасту, все население, P4.9

численность населения де-факто, 2.42–43, 2.79, 2.369

численность населения де-юре, 2.42–43, 2.79, 2.369

Члены производственного кооператива, 2.227, 2.232

Члены семьи, безвозмездно работающие в семейном предприятии, 2.188, 2.227, 2.231

## Ш

Школа, 2.144

Штатные работники, 2.228

## Э

Эквиваленты публикаций для распространения результатов переписи, 1.220–221

Экономически активное население на текущий момент (рабочая сила), 2.168, 2.180–193

Экономически активное население, 2.166–200

по статусу активности, семейному положению, возрасту и полу, P6.1

по статусу занятости, возрасту и полу, P6.4

по статусу занятости, отрасли и полу, P6.5

по статусу занятости, семейному положению и возрасту, P6.15

по статусу занятости, роду занятий и полу, P6.6

по статусу занятости, месту работы и полу, P6.8

по доходу, роду занятий и полу, P6.17

по отрасли, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу, P6.11

по отрасли, географическому подразделению, возрасту и полу, P6.3

по отрасли, роду занятий и полу, P6.7

по институциональному сектору, отрасли и полу, P6.9

по роду занятий, возрасту и полу, P6.2

по роду занятий, уровню образовательной подготовки и полу, P6.10

по роду занятий, семейному положению и возрасту, P6.14

по полу, статусу занятости и количеству проработанных часов в течение недели предшествующей переписи, P6.13

по полу, статусу занятости и количеству проработанных недель в течение года предшествующего переписи, P6.12

*См. также* Население домохозяйств

Экономически активное население. *См.* Глава домохозяйства

по функциональной категории, возрасту и полу, P6.19

Экономически неактивное на момент переписи население (в составе рабочей силы), 2.205–208

по причине неактивности, возрасту и полу, P6.20

Экономически неактивное население (в составе рабочей силы), 2.201–208

Экономические характеристики, 2.165–247

необходимость данных о..., 3.50

обычно составляемые таблицы, 3.19, P6.1–24

Эксплуатационное состояние (строения), 2.422

Электричество, 2.55

Электронная доска объявлений (BBS), 1.248, 1.249

Этажи, строительство, 2.305, 2.421

Этническая национальность, 2.116

Этнические группы, 2.116–117

## Ю

Юридически проживающие раздельно лица, 2.100

Юридически разведенные лица, 2.100

Юридическое место жительства, 2.20, 2.66

## Я

Язык описания таблиц, 1.223–224

Языки, 2.112–115, 2.116, 2.146

умение говорить на одном или нескольких конкретных языках, 2.112

счетчиков и переписных листов, 1.116, 1.133

население в разбивке по используемому языку, возрасту и полу, P3.4

\*\*\*

- Automatic Coding of Descriptive Data in INSEE Surveys: Use of the QUID System (CES), 1.186n
- Blacker, J. G. C., 2.139n
- Brass, William, 2.139 n
- Chamie, Mary, 2.261n, 2.277n
- Collecting Data for the Estimation of Fertility and Mortality* (National Academy of Sciences), 2.126n
- Collecting Statistics on Agricultural Population and Employment* (U.N.), 1.35n
- Compiling Social Indicators on the Situation of Women* (U.N.), 3.46
- Copenhagen Declaration on Social Development, 3.59
- Costing Aspects of Population and Housing Censuses in Selected Countries in the UN/ECE Region* (U.N.), 1.61n
- CD-ROM, 1.213, 1.246
- Data Bases for Mortality Measurement* (U.N.), 2.137n
- Demographic Data Collection* (Seltzer), 2.93n
- Development of Integrated Data Bases for Social, Economic and Demographic Statistics, The* (U.N.), 1.19n
- Developments in Dual System Estimation of Population Size and Growth* (K. Krotki, ed.), 1.275n
- Disability Statistics Compendium* (U.N.), 2.261n
- «Draft recommendations for the 2000 censuses of population and housing in the ECE region» (Economic Commission for Europe), 2.54n
- «Draft revised principles and recommendations on statistics of international migration» (ST/ESA/STAT/SER.M/58/Rev.1), 3.52
- Education for All Summit of Nine High-Population Countries, New Delhi, 1993* (UNESCO), 3.49n
- European Workshop on Census Processing, Fareham, U.K.* (Eurostat), 1.186n, 1.196n
- Evaluating Censuses of Population and Housing* (U.S. Dept. of Commerce), 1.269n, 1.275n
- Expert Group on the Statistical Implications of Recent Major United Nations Conferences, 3.59n., 3.68, 3.84-87
- First Marriage: Patterns and Determinants* (U.N.), 3.47
- General Principles for National Programmes of Population Projections as Aids to Development Planning* (U.N.), 3.43
- Graham, Wendy, 2.139n
- Handbook for Producing National Statistical Reports on Women and Men* (U.N.), 3.68, 3.91
- Health Interview Surveys* (WHO), 2.264n
- Hill, Kenneth H., 2.139n
- Horiuchi, Shiro, 3.48n
- Human Development Report, 1995* (U.N.), 3.49
- Improving Concepts and Methods for Statistics and Indicators on the Situation of Women* (U.N.), 3.65
- Improving Social Statistics in Developing Countries: Conceptual Framework and Methods* (U.N.), 1.26n
- Indicators of Sustainable Development Framework and Methodologies* (U.N.), 3.43
- Integrated Microcomputer Processing System* (U.S. Bureau of the Census), 1.196n
- Internal Migration of Women in Developing Countries* (U.N.), 3.44
- Manual I: Methods of Estimating Total Population for Current Dates* (U.N.), 3.43
- Manual II: Methods of Appraisal of Quality of Basic Data for Population Estimates* (U.N.), 3.46
- Manual III: Methods for Population Projections by Sex and Age* (U.N.), 3.47
- Manual VI: Methods of Measuring Internal Migration* (U.N.), 3.44
- Manual VII: Methods of Projecting Households and Families* (U.N.), 3.45
- Manual X: Indirect Techniques for Demographic Evaluation* (U.N.), 2.122n, 2.126n, 2.127n, 2.137n, 2.139n, 2.142n, 3.43
- Manual for the Development of Statistical Information for Disability Programmes and Policies*, 2.261, 3.53, 3.83
- Methodology and Evaluation of Population Registers and Similar Systems* (U.N.), 1.18, 1.49n
- Methods for Comprehensive Planning, Module One* (U.N.), 3.43
- Methods for Comprehensive Planning, Module Two* (U.N.), 3.43
- Methods of Analyzing Census Data on Economic Activities of the Population*, 3.51
- Methods of Appraisal of Quality of Basic Data for Population Estimates: Manual II* (U.N.), 1.266n
- Methods of Measuring Women's Economic Activity: Technical Report* (U.N.), 3.65
- National Household Survey Capability Programme: Household Income and Expenditure Surveys: A Technical Study* (U.N.), 2.236n
- National Migration Surveys*, 3.52
- Population Index*, 2.137n, 2.139n
- Projection Methods for Integrating Population Variables into Development Planning* (U.N.), 3.43
- Provisional Guidelines on Statistics of the Distribution of Income, Consumption and Accumulation of Households* (U.N.), 2.236n
- Recensement de la Population de 1982 en France* (INSEE), *Le*, 1.186n
- «Recommendations of the Joint ILO/Czech Statistics Office Meeting...» (1995), 2.186n
- Recommendations on Statistics of International Migration*, 2.248, 2.250
- «Report of the Workshop on Computer-Assisted Coding, New Zealand» (STAT/WCAC), 1.186n
- Socio-economic Differentials in Child Mortality in Developing Countries*, 3.48
- Standard Country or Area Codes for Statistical Use*, 2.105, 2.253
- Statistical Indicators of Housing Conditions* (U.N.), 1.26n
- Statistical Indicators of Youth* (U.N.), 3.75
- Statistics on Special Population Groups* (U.N.), 2.261n, 3.53n
- Step-by-Step Guide to Estimation of Child Mortality* (U.N.), 2.126n, 3.48
- «Study on special techniques for enumerating nomads in African censuses and surveys» (Economic Commission for Africa), 1.170n
- Surveys of the Economically Active Population ...* (R. Hussmanns et al.), 2.175n
- Timaeus, Ian, 2.139n
- Trussel, T. James, 2.139n
- Wistat: Women's Indicators and Statistics: Spreadsheet Database for Computers*, 3.66
- World Health Statistics Quarterly*, 2.261n
- World's Women, The* (U.N.), 3.68





---

### كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم. استلم منها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى: الأمم المتحدة، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف.

#### 如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

#### HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

#### COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

#### КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

#### COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.

---